Annalen des Historischen Vereins für den Niederrhein, insbesondere ...

Historischer Verein für den Niederrhein, ...

764

Library of



Princeton University.



With Link --

Annalen

bes

historischen Vereins

für den Niederrhein,

inebefonbere

die alte Erzdiocefe Koln.

Ginundzwanzigftes und zweiundzwanzigftes Seft.

Stölu, 1870.

Mt. DuMont=Schauberg'iche Buchhandlung.

Drud von Grang Greven in Roin.

Printed in Germany

My Google

1586. .764 ,46 (1870) . HER 21/22

Inhalt.

	belte
Canonicus Frang Pick, von Leopold Raufmann	- 1
Die ehemalige Collegiat: und nunmehrige Pfarrfirche von St. Geverin gu Coln,	
von Rorbert Schievenbufch	27
Das Rlofter Ronnemwerth, von Brof. Dr. Bennes in Maing	71
Bur Gefchichte ber Ctabt Bonn, von Brof. Dr. Bennes in Maing	82
Rleine Machener Chronif, von Archivar Rangeler in Machen	91
Gin Blatt aus einem Bunftbuche, von Bilbelm Scheben	107
Lechenich, Ctabt und Colog, von Rotar Benbermacher in Bopparb	121
Die Deutung alter Ortonamen am Rieber- und Mittelrhein, von &. B.	
Dligichlager	156
Bur Befchichte bes bebr. Sprachftubiums an ber Colner Universitat im Jahre	
1546, von Dr. S. Cremans	206
Bunftbrief ber Siegburger Gerber-Innung, mitgetheilt von 3. B. Dornbufch 2	217
Stubien gur Morfer Gefchichte, von Dr. S. Reuffen	559
Bur Grunbungegefchichte bes Achener Regulirherren-Rloftere von Dr. Lorfc . 2	234
Beitrag gur Datirung colnifcher Urfunden von Dr. Carbauns 2	272
Bullen Papft Innoceng IV., mitgetheilt von Dr. Carbauns	81
Funf Urfunden über DGlabbach, mitgetheilt von R. Bid	88
	99
Miscellen und Recenfionen	311
Statut über Benugung ber Lanbes=Bibliothet	319
Borterbuch von Dr. Erfeleng	321

Canonicus Franz Pick.

Gin Beitrag zur rheinischen Runftgeschichte.

Bon Leopold Raufmann.

Der Ansang unseres Jahrhunderts war für ganz Dentschland, besonders aber für die Rheinlande eine traurige Zeit politischer Erzniedrigung, die ein frisches geistiges Leben nicht aufkommen ließ. Der vollständige Untergang des morschen alten römischen Reiches deutscher Nation, die ungehenren kriegerischen Actionen Napoleon's wälzten Lasten der verschiedensten Art auf die Bölker und machten in allen Kreisen die größte Sparsamkeit und Vermeidung jeden Lugus zur änsersten Pflicht. Es sehlte sonach an den nothwendigsten Bedingungen sür eine freudige lebensfähige Entwickelung der Kunst, die zu ihrem Gedeihen Frieden und Wohlstand verlangt.

Undere Umftande aber, insbesondere Die Cacularisation der Rlöfter machten gerade biefe Beit zu einer gunftigen fur bie Sammler, bie nun faft ohne Concurreng für febr geringe Breife bie reichen Schate fruberer Jahrhunderte an fich bringen tonnten. Bor allem war es bas Rheinland, wo feit Ginführung bes Chriftenthums bie Runft fich gur reichsten Blütbe entwickelt und lange Jahrbunderte bindurch in folder erhalten hatte, das in feinen gablreichen Rlöftern und Stiftern eine nugeabnte Rulle ber werthvollsten Runftichate barg, die nun ploblich auf ben Markt gebracht wurden. In vielen rheinischen Stabten fanben fich baber in biefer Beit Manner, bie ben gum Ankanfe von Runft-Gegenständen günftigen Angenblick wohl zu bennten wußten. Stäbel'iche Mufeum in Frankfurt am Dain, bas Ballraf'iche in Coln. Die berühmte Sammlung ber Gebrüder Beifferer, jest ber werthvollfte Theil der Münchener Binacothet, banten biefer Beit ihren Urfprung und mit Recht halt bie Runftgeschichte bas Unbenten biefer Manner

1

in Chren, die uns bas reiche Erbe unferer Borfahren gerettet und baburd Liebe gur Runft in ber erfreulichften Beife geforbert haben. Auch in Bonn fanden fich Manner Die in Diesem Sinne wirkten und nicht unbedeutende Brivatsammlungen anlegten, die leider jest bier auf bas Schmerglichste entbehrt werben Der Buchbruder Neuger, ber Abvocat Falkenstein, ber Fabritant Fromein und ber Canonicus Roth erwarben vorzugsweise Gemälde, der bedeutenoste Sammler aber mar ber Canonicus Bid, ber nicht allein Gemälde, Rupferfliche und Solgschnitte, sondern auch Mungen und romische Antiquitäten jeder Art in einer reichen und geschmachvoll zusammengestellten Sammlung bereinigte, die mit Recht bie größte Aufmerkfamkeit und Anerkennung ber Zeitgenoffen gefunden bat. Bekanntlich batte nun auch Bid bas Glud Gothe im Sommer bes Sabres 1815 auf beffen rheinischer Runftreise seine Sammlung vorzuzeigen. "Rach aufmerkfamer Betrachtung einiger Rirchen und bes öffentlich aufgestellten antiten Monuments", ergablt Gothe, 1) "unterhielt in Bonn die Durchreifenben eine Sammlung bes herrn Canonicus Bid. Diefer beitere geistreiche Mann hat alles und jedes, was ihm als alterthümlich in bie Sande kam, gemiffenhaft gesammelt, welches icon ein großes Berbieuft mare; ein großeres aber bat er fich erworben, bag er mit Ernft und Scherz, gefühlvoll und geiftreich, beiter und rubig ein Chaos von Trümmern geordnet, belebt nüglich und geniegbar gemacht bat". so anerkennendes Wort 2) Gothe's rechtfertigt es gewiß, wenn ich versuche, etwas näheres über Canonicus Bick felbst gusammen zu ftellen. einem Manne, ber weber jemals ichriftstellerisch thatig mar, noch eine öffentliche Stellung batte, fällt bies febr fcwer und nur mit vieler Mübe ift es mir gelungen, die wenigen nachfolgenden Rotizen zu fammeln.

Am 1. April 1750 wurde Franz Pick zu Boun geboren. Sein Bater Peter Pick, war ein angesehener Handwerker, Hosschneiter bes kölnischen Churfürsten. Die Eltern konnten ihrem Sohne deshalb eine gute Erziehung geben und ließen ihn das von den Jesuiten geleitete Cymnasium besuchen. Bald nach dem Empfang der geistlichen Weihen erbielt Vick die Stelle eines Schloßkaplans an der St. Michaelskapelle

¹⁾ Runft und Altherthum am Rhein und Main, von Gothe. Erftes heft. Stuttgarb in ber Cottaifen Buchhandlung. 1816. S. 31. ff.

²⁾ ef. Sulpig Bolferbe Stuttgarb Cottaifcher Berlag. 1862. Erfter Banb. S. 279. Im September las Bothe icon ben Auffag über Pick in Frankfurt bor.

auf bem Godesberge, bie er aber nach furger Reit mit ber eines Sausgeistlichen bei ber Familie von Balbbott-Bornbeim zu Bornbeim vertaufchte. Bier lernte ibn ber tunftfinnige und gelehrte Bicebecant bes boben Domftifts zu Coln, ber regierende Graf von Dettingen= Balbern fennen und vermochte ibn, als Sauscaplan mit ibm nach Roln überzusiedeln. In bem gebildeten Rreife bes Grafen bot fich nun bem jungen Beiftlichen vielfach Belegenheit, angenehme Lebensformen fich anzueignen, die ibn befonders auszeichneten und feiner icon erwachenden Runftliebe gab bas graffiche Runftfabinet reichliche Rahrung. Dettingen war einer ber erften Brotectoren bes berühmten Ballraf, an ben Bid fich febr nabe anschloß. Rach mundlichen Mittheilungen brachte Wallraf baufig die Abendstunden bei ibm gu und theilte mit ihm bas Abenbbrot Rumeilen mußte er auch als galanter Sausgeiftlicher zwei alte Tanten bes Grafen unterhalten und ihnen bie langen Abente mit Rartenspielen vertreiben. Durch ben Ginfluß bes Brafen erhielt er ein Canonicat an dem Archibiaconat-Stift gu St Geverin in Roln und bald and auf befondere Empfehlung ber gräflichen Tanten ein Canonicat in St. Quirin in Reuß. bas bedeutende Gintommen ber Doppelftelle mar Bid nun auch in ber Lage, an die Gründung einer eigenen Sammlung gu benten, und niebrere febr weithvolle Stude gelangten icon um biefe Beit in feinen Nicht lange aber bauerte biefe gunftige Lage, ba mit ber Gaculerisation ber Rlöfter und Stifter im Anfang biefes Jahrhunderts burch Consular Decret vom 9. Juni 1802') auch bas Gintommen Bid's bebeutend geschmälert murbe. Bei feiner mäßigen und einfachen Lebensart blieben ibm aber, wie feinem Freunde Ballraf immer noch Mittel, um hier und ba gunftige Unfaufe zu machen. "Babrend unferer Abwefenheit zu Anfang bes Winters", berichtet Gulpig Boifferée, 2) "waren bie aufgehobenen Rlöfter und Rirchen geräumt worben, und mas bie ausgestoßenen Bewohner nicht mitgenommen, die Regierungsbevollmad= tigten nicht mit Befchlag belegt batten, mar in ichnöbefter Saft an Sandler und Trödler verfauft worden. Durch biefe gewaltfame Um= tehrung famen gleich mehrere ichabbare, bis babin unbefannte alte Bemalbe jum Borfchein, die von Rennern und Liebhabern in ibre Sammlungen aufgenommen murben. Wir fanben barunter Bilber, welche nicht nur an fich febr bebeutend waren, fonbern auch bie größten

2) G. Boifferee G. 29.

¹⁾ Bom Jahre 1802 bis jum Sommer 1803, cf. Boifferde S. 20.

Erwartungen von dem erregten, was noch im Dunkel und in der Bersgessenheit begraben sein könnte. Es war überhaupt ein seltsamer Zustand, alles was wir an Kunstickägen sahen und hörten, erinnerte an den ungeheuren Schiffbruch, aus dem die einzelnen Schäte geborgen worsden; wie viel Künstiches konnte in dem Sturme untergegangen sein, wie vieles konnten die bewegten Wellen noch an den Strand spühlen".

Bis jum Jahre 1805 blieb Bid noch in Roln, bann fiebelte er nach feiner Baterftadt über und legte mit feinem Schwager, bem Raufmanne Quint, in Endenich eine Brantweinbrennerei an. Als leitender Technifer murbe ber Bater bes jegigen Rentners Biefing aus Solland Das Geschäft nabm balb einen guten Fortgang. ben Unternehmern nöthig, fich auch in Bonn eine gunftige, geräumige Lokalität, jum Berkaufe ihres Fabrikats gu beschaffen. 3m Anfange bes Nabres 1805 erwarb Bid mit Quint für 5000 Reichsthaler bas von Lombed'iche Saus gegenüber bem ebemgligen Rapuginer-Rlofter. In ben großen Rellern fand fich binreichender Raum jum Lagern ber Borrathe und in einem geräumigen Saale gur ebenen Erbe linker Sand bom Gingange aus murbe ein Berkaufslotal eingerichtet Stage bewohnte Quint mit feiner Familie, mabrend Bid fur fich und Die Sammlungen ben zweiten Stod erhielt. Schon nach furgem Aufenthalte nahmen aber neben manchen andern induftriellen Unternehmungen, bei benen er fich betheiligte, auch die Intereffen feiner Baterftadt ibn in Unfpruch. Er murde jum Munizipalrathe ernannt, auf bie befondere Empfehlung des bamaligen Maire von Bonn, bes Grafen v, Belberbufd, mit bem er balb in ein febr nabes Berbaltnif trat. Dit bem Unterprafecten Boosfelb ging Bid febr viel um, auch zu bem Prafecten Legan-Marnefia, fowie zu ben Behörden überbaupt ftand Bid in angenehmen Beziehungen. Die frangofifch geführ= ten Protofolle ber bamaligen Munizipalität legen nur Zengniß bavon ab, baß Bid gu benjenigen Mitgliedern ber Berwaltung geborte, Die faft feine Sigung verfaumten; im Uebrigen ift beren Saffung fo burftig, baß intereffante Gingelbeiten gar nicht barans gu entnehmen find. Jugend-Crinnerungen an feine erfte geiftliche Stelle und feine Liebe jum Alterthum, waren wohl bie nächste Beranlaffung, daß Bid fich auf bem Gobesberge ein fleines Befigthum anlegte. Nachbem er fcon 1804 auf bem Godesberge einen fleinen Weinberg, ber jest theilweise ju bem Rirchhofe ber Gemeinde Godesberg gehort, erworben hatte taufte er burch Act vom 26. Juli 1806 von den damaligen Brafecten bes Abein und Mofel-Departements Legay-Marnefia aus bem

Domainenfonds für 230 Francs "un bouqueteau d'environ un hectare, attenant les ruines du chateau de Godesberg", unter ber Bedingung ber baaren Rahlung bes Raufpreifes und ber Berpflichtung auf feinem Grundftude Rubebante ju errichten, Beden und Raftanienbaume anzunflangen und Berichonerungen angulegen, die ibm gur Erbaltung ber Schloftruine geeignet ichienen. Auch burfte er nur mit Bewilligung ber Forfibeborben und bes Unterprafecten von Bonn Bäume fällen oder bebauen laffen. Es macht einen angenehmen Gin= brud, wenn man bier wieder bem Ramen Legan Marnefia begegnet, ber in feiner Antwort an ben Rirchenvorstand von St Martin ') wegen der leider abgebrochenen alten Rirche gleichen Ramens, feine Liebe für Erhaltung historifcher Monumente in classischen Borten ber Rach= welt überliefert bat. Dem außern Unseben nach find in Erfüllung ber vorstehenden Bedingungen die Banme von Bid auf bem Gobesberge angepflanzt worden, die fich jest auf bem fleinen Plateau zwischen bem Rirchhofe und ber St. Michaels-Rapelle befinden und einige fteinere Anbebänke beschatten. Das Intereffe unferes Canonicus für Erhaltung ber Burgruine und für bie Berfconerung Godesberg's machte fich auch fehr balb bemerkbar, indem von ber Gemeinde Godesberg verschiedene dabingielende Blane bem frangofifden Gouvernement vorgelegt murben. "In ber Bruftmehr bes Stiegenvorfprungs ware ber Fundamentstein einzumauern, ba er von beiden Seiten Inschriften trägt und alfo beibe bier leferlich wurden." "In bem Thurme felbit waren benn 4 ober 5 gepangerte Solbaten liegend ober ftebend aufguftellen, mehrere Baffen, fowie auch Rruge, Bucher, alte gemalte Glas. feuster, Tifche, Stuble und Anderes, wogu der herr Canonicus Bid mehreres beizubringen fich erbiete." Am britten Geschof ware ein Basrelief anzubringen, fo bie befümmerte Agnes und Gebhard vorbilbete, unten Enpido auf bem Bifchofsstabe reitend Gang oben mare eine tragbare Camera obsoura ju ftellen, bamit jeder fich felbft bie ihm gefällige Aussicht bilben konnte, in die freie Zwischenseite mare bas Andenten bes dort in Gefangenichaft geseffenen Abten von Beifterbad durch einen alten Reld und Anderes aufzubewahren, wodurch jugleich bas Andenten biefes Alofters und ber iconen Kirche, beibe in dem Festungswerke gu Befel burch elenden Bertauf begraben, erhalten würbe.

¹⁾ Die alte Martinofirche in Bonn und ihre Zerftorung von hermann huffer Annalen bes biftorifd, Bereins fur ben Rieberrhein. Jahrgang 1863 G. 147.

Das achtedige Sommerhaus aus bem ehemaligen Kloster Mariensforst, sollte auf bem Berge wieder aufgerichtet werden. Auch dieses bietet Pick zu diesem Zwede unentgeltlich an. Zur Verzierung des Brunnens soll ein altes römisches Monument aus der Sammlung Bicks verwendet werden in der Form einer ara aus Drachenselssein mit Juschriften, welche beweisen, daß die Kömer schon die Godesberger Quelle gekannt haben. 1)

Wenn diese Vorschläge, über beren aftethischen Werth man immer noch zweiselhaft sein kann, auch nicht ausgeführt wurden, so geben sie boch Zeugniß, daß der Sinn für die Erhaltung der schönen Ruine durch Bid mit Erfolg geweckt worden war. Als nach einiger Zeit die Bewohner von Godesberg anfingen, sich aus den alten Mauern der Ruine Tufsteine auszubrechen, gelang es bald die Behörden zu einem wirksameren Schutz zu veranlassen

Mit Ballraf blieb Bid beständig in lebhaftem Bertebre 2) und burch feine Bermittelung gelangte er auch in ben Befit bes berühmten Altars ber Bictoria. "Bober biefer Altar ber Bictoria ftammt, ift nicht mit voller Sicherheit zu ermitteln. Jedoch weift fein Borfommen bei Broelmann Rro. 24, im Jahre 1606 und bei Gruter C. II. 11 auf Köln als Fundart bin". 8) "Das berühmte Dufeum Lysfirchianum, welches von Broelmann in feinem Epideigma naber befchrieben wird, war burch Rauf in ben Befit bes Grafen von Blankenbeim gefommen." Auf bas Betreiben feines alteften Sohnes, bes funftliebenben folnischen Bofraths-Referendarius Frang von Sternberg batte ber lette Berr von Blankenheim, ber faiferliche Geheimrath Philipp Chriftian Reichsgraf von Sternberg bas gange Antiken-Rabinet bem Professor Ballraf jum Geschent gemacht. Jedoch erft im Jahre 1803 ließ Wallraf ben größten Theil ber Blankenbeim'ichen Antiquitäten nach Roln kommen, nachdem ber General Freiherr von Binke bas Schloß Blankenheim angekauft batte. Die ichwerften Stude mußten wegen der allgu großen Transportfosten gurudbleiben. Der unter dem Namen

¹⁾ Entnommen aus ben Acten bes Konigl. Lanbrathe-Amtes gu Bonn,

²⁾ Ennen. Beitbilber aus ber neuern Geschlichte ber Stabt Coln. S. 340. Coln. 1857. Berlag ber M. Du'Mont Schauberg'iden Buchhanblung.

³⁾ Central · Museum rheinfanbifcher Inschriften von Dr. Laureng Cerfc II. Bonn, bet E. Dabicht 1840, S. 21- 23.

ber Ara ubiorum bekannte Altar blieb einstweilen auch in Blanken-3m Jahre 1807 machte Binte Anstalten, Diefen Stein beim fteben. in feine Burg nach Rlamersbeim ichaffen zu laffen. Sobald Wallraf von diesem Borhaben Runde erhielt, ersuchte er ben Canonicus Bid, ben Blan bes Generals zu vereiteln und bas fragliche Dentmal nach Bonn fabren zu laffen. Bid ging bereitwillig auf Wallrafs Borfcblag ein und beauftragte fofort einen Fuhrmann, biefes Monument nach Bonn zu beforgen. Un Fracht mußte, er 43 Reichsthaler und 4 Daaß Wein bezahlen. 1) Diefer Altar, ben Gothe auch wie oben angeführt, geseben bat, fam nun als Geschent Bid's im Rabre 1809 am 3. Dezember auf ben ebemgligen Remigiusplat, jest Romerplat, von ba fpater in bas Mufeum ber biefigen Universität. Die Aufrichtung bes Steines geschah an bem Erinnerungstage ber Aronung Napoleon's mit großen Keierlichkeiten, nachdem bas Brogramm burch bie Munizipalität am 25. November 1809 genehmigt worden war. Nach ber Beschreibung, welche im Drud 1810 ju Bonn bei Beter Reufer erfcienen ift, begaben fich nach ber Deffe und einem Tebeum in ber Münsterkirche die Autoritäten begleitet von einer Abtheilung bes 20. Chaffeur-Regiments und ber Militair- und Civilbeamten Bonns, mit ber Schütengesellschaft und ben Schülern bes Loceums mit flingendem Spiel auf ben Remiginsplay. Bier bilbete bas Militair Spalier. Eine große Menge Bolfes aus Stadt und Land batten fich versammelt und felbst die Dacher ber nachsten Saufer waren mit Rufdauern bebefest. Rachdem das Monument auf feinem Standplate erhoben worden. hielt ber Maire, Graf Belberbusch eine Rebe, voller Emphase und Schmeicheleien. Unter Anderm beift es wortlich:2) Die Ratur bedarf

¹⁾ Ennen 1. c. Geite 345.

²⁾ Il faut des siècles à la nature pour produire de pareils héros. El bien! ce bonneur est devenu le partage de notre génération. Nous avons vû dans nos murs Napoléon, le premier des mortels, cet Atlas portant le globe. Quelle époque plus propies à cette élévation que celle du jour où notre Auguste Monarche mit il y a cinq ans la couronne de Césars sur sa tête. Quelle autre plus convenable que celle de la présente année où ses Victoires sur l'Ise. sur l'Inn et sur Danube ont préservé les Princes et les peubles de la Germanie d'un orage destructeur tout prêt. à fondre sur eux, et en même temps raménée et raffermi la paix du continent.

C'est donc à gloire du Napoléon le Grand qu'est aujourd'hui élevé ce monument qui retraçera des ormais à nous et nos neveux des souvenirs bien plus grandes, que ceux pour quels il a été construit.

Puisse-t-il durer, subsister aussi long temps que la Gloire du Monarque.

ganzer Jahrhunberte, um vorzüglich große Männer hervorzubringen. Diefer Bunsch ist für unser Zeitalter in Erfüllung gegangen. Wir sehen ihn in unsern Manern, den Atlas der die Belt trägt. Welcher Zeitpunkt könnte zu dieser Ausrichtung günstiger sein, als jener des Tages, wo vor fünf Jahren dieser erhabene Monarch, die Krone der Cäsaren auf's Haupt sehel! Welcher anderer mehr passend als jener des gegenwärtigen Jahres, wo seine glänzenden Siege an der Jar, am Inn und an der Donan von den Fürsten und Bölkern Deutschlands ein zerstörendes Gewitter, drohend so eben auf ihre Länder zu stürzen, abgeleitet und zugleich den Frieden des Continents in Europa bergestellt und besestigt haben.

Alfo! Napoleon dem Großen, sei dieses Denkmal geweiht, das nuns mehr uns und unserer Nachkommenschaft weit größere Thaten in Ersinnerung bringen wird, als jene sind, zu deren Andenken es einst

verfertigt murbe.

Möchte es so lange bestehen, so lange bauern, als ber Ruhm ber Nation. 1)

Die Rebe schloß mit einem Vive l'Empereur! Das ganze Bolk wiederholte beim Schalle der Trompeten und dem Wirbeln der Trommeln diesen Auf. Nachdem es wieder still geworden, nahte sich dem Maire ein Kind in einer Hand eine Christallschale, in der andern Münzen, die der Maire in die Schale legte und in das Fundament des Denkmals versenkte. Nachdem die Arbeiter das Denkmal, welches gehoben worden, wieder niedergelassen, heftete der Maire eine Lordeerkrone an dasselbe, die ihm ein Schüler des Lycerms überreichte, wobei unter Fansaren der Auf: Vive l'Empereur sich wiederholte und damit die Keierlickseit beendet wurde.

Die Errichtung des Nömer-Denkmals fand aber nicht allseitigen Beifall, im Gegentheil erlebte Pick, der die ganze Angelegenheit betrieben hatte, deshalb mancherlei Anseindungen. In einem Briese an den Maire, Grasen Belderbusch, klagte Pick in humoristischer Weise sein Leid. "Ourch eigene und anderer Menschen Erfahrung belehret, wußte ich zwar, daß das Publikum gewöhnlich mit Undank lohnt, und da ich, Gottlob, ohne Geld und Ehrgeiz din, so hätte ich wohl klüger gesthan, wenn ich meinem vixit bene, dene qui latuit, getreu so still in

¹⁾ Rebe gehalten am Feste bes Jahresgebachtnifies ber Rronung unseres Raifers, von bem Maire, ju Bonn ben 3. Dezember 1809. Wochenblatt bes bonn'ichen Regirfs, Nro. 97 vom 9 Dezember 1809.

ber letten Epoche meiner Tage, burch die Welt fortgestolpert wäre, aber da muß ich zufällig an einen großen Stein steßen, meine Bater- ländsliebe sprühet Funken, ich opfere dieser über 300 Francs und in der Tänschung, das hohe Publicität der Feier, welche Sie, herr Maire bei dieser Gelegenheit veranstalteten, der so tief verschuldeten Batersstadt einen günstigen Blick vom Throne ermitteln möchte, erduldete ich gerne die Seitenhiebe von unserm Bölkden."

Die Lippendriften verspurten gleich ben Beidenftein auf einem Rirchenplate, ichidten ben Beber mit ber Cade gur Solle und febende Kritifer padten die Jufchrift an, die Buchftaben waren ibnen für bas angegebene Beitalter ju gut erbalten, ju icon, ba man ja noch vor 300 Jahren fo folechte Buchftaben gemacht habe Bilbe ber DVMLIX gesellte sich bingu, fie vermiften als Charafterif= tit bes Alterthums ein bolgernes Cronicon. Die Berren traten gu= fammen, erklarten fich fompetent und fagten bem guten Stein ins Beficht, daß feine Infdrift nen und falich fei, mithin ber Weber ein betrogener Betrüger. Auch bie Frau Baafen mit und obne Sofen erichienen vor bem Monument, fie zwidten ben Geber erbarmlich, machten ibn bete und ce fcbien ihnen unverzeihlich, bag ber Gobn eines ehrlichen Sandwerfers öffentlich verzugeben fich erlaube, daß er foviel Belb an folde und andere Narrheiten verschwende; wo mag boch (fo war die Sprache) der hochmithige Menich, der halbgeiftliche an all bas Geld gekommen fein, Frau Baafe, ich babe bas Saus inwendig gefeben, fo ein Saus, und fo gn meubliren, ei bas fann fein gutes Enbe nehmen, ber gute fleißige Quint ift zu beklagen, ja, Berr Better, auch mit feinen brei Morgen Land zu Godesberg, macht ber Menich einen garm, als mare es ein Bergogtbum.

Bid ließ sich aber nicht abschreden und suchte auch noch für andere Monumente das Interesse des Maire's zu weden. Er beantragte die Herstellung der alten aus dem 11. Jahrhundert stammenden Rundstirche zum h. Martin, die er zu einem kleinen Pantheon unserer verlebten und nachsolgenden verdienstvollen Männer erheben wollte. "Auch wäre zu wünschen, daß in diesen Hallen die Namen Beethoven, Ries und Salomon ze. wiederhallten, im Ausland gepriesen, von uns kaum geehrt. Solch gebührende Shre ist ein mächtiger Sporn zur Tugend und Kunst, noch wandelt der hehre, sanfte Geist der Tonskunst unter uns, möge man ihr ein Opfer bringen, damit auch diese uns nicht verlasse".

Er macht bann Borichläge, wie die zur Nestauration nöthigen Gelber zu beschaffen seien und bietet felbst einen Beitrag an.

Leider hatten aber seine Bemühungen für die Erhaltung der Kirche keinen Erfolg, da bieselbe, bekanntlich im Jahre 1812 in Folge nicht

unabsichtlicher Bernachläßigung zusammenfturzte.

Dehr Anerkennung und Erfolg als mit feinen patriotifchen Anregungen fand Bid als Sammler und feine Schabe zogen allmählig immer mehr die Aufmertfamteit unterrichteter und berühmter Reifenber auf fich. Das zweite Stodwerk feines großen Saufes, nahm fast gang bie Sammlungen in Anfpruch, bie in fünf, febr großen Bimmern aufgestellt maren. "Es erforderte, wie A. W. von Schlegel fagt, 1) mabrend einer langen Reihe von Jahren unausgefette Aufmertfamkeit auf manderlei fleine Borfalle und feltene Beharrlichfeit, alle biefe Schape zusammen zu bringen. Der würdige Sammler und Besiper hat badurch nicht nur feine Runftliebe und vielfeitige Rennerschaft, fondern auch seinen Batriotismus bewährt, indem er Bieles vereinigte, was vereinzelt ber Wefahr bes Unterganges ausgesett gewesen mare und boch für Bonn von gang besonderer örtlicher Wichtigkeit ift, weil es, in ben hiesigen Gegenden gefunden, Erinnerung aus einer näberen oder entfernteren Borgeit auffrischt, geschichtliche Aufklarungen gibt und uns Broben bes Runftfleifies und Geschmades verschiebener Reitalter vor Augen ftellt. Es gibt fast feine Art von fünftlicher Arbeit, berichtet uns Schlegel ferner, von Bilde ober Schnitwerk, in edlen Steinen, in Metall und Schmelz, in Elfenbein und Solz, wovon die Bid'iche Sammlung nicht feltene Broben aufzuweisen batte." Der Ratalog ber Samm= lung 2) führt 150 einzelne Gemalbe verschiedener Meifter auf, unter Andern zwei Rogier von der Weide, einen Albrecht Durer, einen Solbein, zwei Lucas Cranach, einen Johann von Cyf und hundert Gemälde von verschiedenen Meistern, die Trachten ber Manner und Weiber feit 300 An Rupferstichen werben 1078 einzelne Nummern Jahren barftellend. angegeben, barunter allein 73 Albrecht Durer, 55 Lucas von Leiben, 51 Anton von Dut, 130 Rembrandt, 13 Edelint, 2 Nanteuil und 23 Die brei letten Meifter in Eremplaren von bervor-Gerbard Aubran ragender Schönheit; ferner 300 Stud Trachten ber Weiber feit mebreren Jahrhunderten von verschiedenen Meistern und noch über 6000 Stud ungenannte Rupferftiche.

¹⁾ cf. Jahrbuch ber preußischen Rhein-Univerfitat. 1 Bb. 1 Beft. G. 94. ff.

²⁾ Bonn, 1819 gebrudt bei Beter Meußer.

Außerdem 160 holzschnitte von unbefannten Meistern, 35 von Albrecht Dürer, 60 Stud handzeichnungen, 24 gestochene Aupferplatten und 12 geschnittene holzstöde.

Besonders reich war die Sammlung an Münzen, vorzüglich römische, deren sie 5 goldene, 500 silberne und 2000 kupferne zählte. Lon den vielen römischen Alterthümern, gemalten Fenstern, geschnittenen Steinen, Tabatieren und verschiedenen Kunstwerken von getriebenen Silber oder Rupfer will ich nur noch eine große silberne Schissel mit der Taushandlung Otto's erwähnen, da wir noch Räheres über ihr späteres Schissal ersahren.

Einen besonberen Reiz erhielt biese Sammlung durch ihre Ausstellung die von Göthe und Schlegel rühmend anerkannt wird, besonders gefielen seine Hauskapelle und die an das haus anstoßende Gartenzerasse. Lassen wir hier Göthe selbst reden: "Geschmadvoll zusammengerahmte bnnte alte Glassenster verbreiten ein dusteres Licht über den beschränkten Raum, gibt man demselben dagegen die ersorderliche Helsung, so sieht man die aus aufgehobenen Kirchen geretteten frommen Bedürsnisse aller Art an schicklicher Stelle; geschniste Betschmel und Pulte, ein völlig hergestellter Altar, auf demselben ein Reliquienkasien, mit getriebenen Silbersigurchen geziert, mit Emeil reich bedeckt, serner Ernzisize und Leuchter, alle ältern Ursprungs, nach Form und Materie an jenen heiligen Prachtsasien erinnernd, der in dem Kölnischen Dome die Gebeine der Dreitönige verwahrt. Den Wänden sehlt es nicht an alten Gemälden, welche sich hier, als hätten sie ihre Stelle nicht ververändert, einer gewohnten Rachbarschaft erfreu'n.

Mit dem größten Bergnügen aber betritt man die Gartenterasse, wo das Talent eines geistreichen Conservators sich in vollem Glanze zeigt. hier sieht man unter freiem himmel verschiedene architektonische Theile und Glieder, Säulen und Gesimmstrümmer, sowie manche Beimathsreste zu Nuinen gruppirt, Inschriften zierlich eingemauert, halb erhobene Arbeiten wohl vertheilt, große gebrannte Gefäße als Denkmäler aufgestellt, und, mit wenigen Worten, hier und da wahrshaft rege patriotische Gesinnungen bedeutsam ausgedrüdt.

Eine aussührliche Beschreibung bieses glücklichen Unternehmens würde schon ber Einbildungskraft und dem Gemüthe eine angenehme Unterhaltung geben. Nur Sines führe ich an, daß ein kleines, wohlerhaltenes Basrelief, die schlimmen Folgen der Trunkenheit vorstellend, unter einer Weinranke gesehen wurde, die so eben voller Trauben hing."

Die Sinrichtung seiner Zimmer und die Ueberschriften über den Thuren gaben vielfach Beranlassung zur heiterteit und Laune. Giner der Erben Piderzählte nir, Göthe sei unter eine Thure gestellt wers ben, mit der Ueberschrift:

"Nullum grande ingenium Sine mixtura dementiae".

und habe an Bick die Frage gerichtet, ob das auf ihn passe? worrauf Bick sofort geantwortet habe: Nulla regula sine exceptione.

Ueber bem Gingange gur Bibliothet las man:

"Kein Gricchisch und Latein! Schreit Pastor Zoglio Kein Griechisch und Latein! Die Geiben fprechen so!"

Ob und in wie weit die politischen Umwälzungen, welche ber franzöfischen Herrschaft am Rheine ein Ende machten, auch in das stille Leben unseres ehrwürdigen Canonicus, der seit Anfang des Jahres 1812 in Folge einer heftigen Krankheit seine Stelle als Munizipalrath niedergelegt hatte, eingegriffen, ist nicht bekannt geworden

In ben letten Lebensjahren verließ Bick seine Wohnung nur selten, die Freunde suchten ihn gerne unter seinen Schätzen auf und der immer mehr zunehmende Besuch von durchreisenden Fremden ersette ihm vollständig die sehlende äußere Geselligkeit. Auch gab dies dem patriotischen Manne vielsach Gelegenheit, in der wichtigen Frage der Errichtung einer rheinischen Universität einsluftreiche Männer für seine geliebte Vaterstadt Bonn gegenüber Köln zu interessiren.')

Seine Frende über den Sieg Bonn's war übergroß und bald nach Errichtung der Universität seben wir Pick in sehr nahen Verhältnissen mit vielen hervorragenden Lehrern der neuen Hochschule, namentlich mit A. B. von Schlegel und E. M. Arndt, 2) die auch beide Gelegen-

¹⁾ Der herr Geheime Justigrath Blume theilt mir mit, baß er mit brei ober vier Göttinger Stubenten Anfang Ottober 1817 ben Rhein bereift habe. Er verspättete sich in Remagen und war noch nicht bet ben Undern als diese Piel's Sammlung besuchten und babei burch Biel's Gespräche erfreut wurden. Sie erzählten aber gleich, mit welchem Eiser er fur die Gründbung ber Universität zu Bonn gesprochen, im Gegenfach zu Wallrof ber fur Goln plabite.

^{2) &}quot;Wie lohnend fur Biffenichaft und Kunft hier bie Bemuhungen bes Sammlers werben konnen, hat ber icone Gifer bes herrn Bid bewiefen." Aus einem Auffage G. M. Arnbi's: Die Stadt Bonn und ihre Gegenb. Jahrbuch ber preußischen Rhein-Universität. 1. Band 1. Beft, S. 70. Bonn bei Eduard Weber 1819.

heit nahmen ihre Anerkennung über die Pick'sche Sammlung in den Jahrbückern der neuen Universität auszusprechen.

Der funftsinnige König Friedrich Wilhelm IV. besuchte bei seiner Bereisung der Rheinprovinz als Kronprinz wiederholt die Sammlung Bick's, weshalb dieser Beranlassung nahm, ihm ein Kausanerbieten zu machen. In einem Briefe datirt von Brüssel am 5. September 1817 lehnt der Kronprinz dies zwar ab, will es aber seiner Majestät dem Könige vorlegen lassen. In demselben Jahre schreibt der Kronprinz noch einmal wegen der Sammlung an Pick von Berlin aus.

3ch laffe bas furge Schreiben bier wörtlich folgen:

Mein lieber herr Canonicus!

"Da die Berhältnisse es mir nicht erlauben, Ihre Sammlung zu kaufen, so bin ich durch Ihr Schreiben vom 13 d. M. von Nenem veranlaßt worden, den Herrn Staatskanzler Fürsten von Hardenberg, welcher die dortigen Provinzen bereiset, auf dieselbe ausmerksam zu machen und es wird mir angenehm sein, wenn die Umstände es gestatten, taß Ihre Wünsche wegen des Verkauses berücksichtigt werden konnen "Verlin, den 30. November 1817.

gez : Friedrich Wilhelm, Rronpring.

Un ben Canonicus Berrn Bid gu Bonn.

")Im Frühjahre bes folgenden Jahres verlangte nun hardenberg von dem Oberpräsidenten Grasen von Solms-Laubach eingehenden Bericht über den Werth der von Pick für 20000 Thr. zum Kause angebotenen Sammlung. Rachdem von hüllmann ein Gutachten aber ohne Werthschähung abgegeben worden, trug Solms-Laubach in dringender Weise bei dem Staatskanzler darauf an, daß die Sammlung augekaust werde, um sie für die Rheinlande zu erhalten. Für die künstige rheinische Universität hielt er sie aber weniger zwecknäßig, als für ein rheinisches Museum, dessen Einrichtung in Köln er vorbereitet habe. Hardenberg aber konnte sich nicht zu dem Ankause der Sammlung entschießen, bevor er sie selbst gesehen habe Tropbem daß Pick und noch wehr dessen Verwandte auf baldige Entscheidung drangen und sich dabei auf die Verlegenheit beriesen, in die Pick wegen Uebernahme der

¹⁾ Aften bes Curatoriums ber Rheinifden Friedrich-Bilhelme-Universität, betreffend ben Antauf ber Aunftjammlung bes Canonicus Bid.

Schulben feines verftorbenen Schwagers Quint gerathen fei, tamen bie Berhandlungen zu feinem entscheibenden Resultate. bem inzwischen von Bid am 13. Oktober ein neuer Verkaufsantrag gemacht worden war, 1) ordnete nun eine genaue Besichtigung und Abichabung ber Sammlung an, die von ben Brofefforen A. B. von Schlegel, Beinrich und Noeggerath, bem Maler Fuchs aus Roln und bem Runftbandler Braffard vorgenommen murbe. Der Werth ber gangen Sammlung wurde von ihnen in einem febr icon und gründlich abgefaßten Pro memoria, auf 20210 Thir. preuß. Courant angeichlagen und zwar bie Gemälde auf 16517 Reichsthaler, bie Runftfachen von Metall, Emeille, Alabafter, Marmor, Glas, Solg u. bergl. fammtliche Mungen, ber Dedel eines Evangelienbuchs, ein Rreug nach ber Schätzung Braffards auf 8337 Reichsthaler, die Bucher nach einer Tare bes Bibliothekfekretairs Dr. Bernd auf 800 Reichsthaler, ber Werth ber Sandidriften nach einer Aufftellung Beinrichs auf 600 Reichsthaler, im Gangen also 26214 Reichsthaler ober 20210 Thaler preuß. Courant.

Die Mineraliensammlung eignete sich nach dem besonderen Pro memoria des Prosessors Noeggerath nicht zum Ankause für die Universität. Sie bestand aus zwei großen Gruppen Bergkrystall aus der Dauphine und aus einer schönen Gruppe von spathigen Kalksteinen in Krystallen vom Andreasberge im Harze, in einer Suite von Petrefakten, welche wenig Seltenes enthielt und in einer Sammlung von einigen hundert geschliffenen Marmortäselchen, polirten Granit, Achat u. dal. Ausgezeichnetes fand sich dabei nicht.

Da bis zum Frühjahre 1819 von hardenberg keine Entscheidung eingetroffen war, so ging Rid bazu über, die öffentliche Bersteigerung der Sammlung vorzubereiten, stellte einen Katalog zusammen und ließ ihn bei Peter Reußer drucken und den Termin der Bersteigerung auf den 15. August festsetzen.

Es ging bem alten Canonicus aber sehr nahe, wie er Welker klagt, "daß die mit so vielem Fleiße und mit besonderem Glücke zusammens gebrachten römischen Alterthümer und Kunstsachen, die allermeist Bonn in gewisser Beziehung angehören, vereinzelt werden sollen und er hatte sie deshalb der Stadt angeboten, die indeß darauf einzugehen nicht im Stande war. 2) Welker wendete sich daher im Mai 1819 in einem

¹⁾ Bid forberte barnach eine Leibrente von 1000 Thir. ble nach feinem Tobe auf feinen Reffen und feine Schwägerin mit fe 500 Thir. übergeben follte.

²⁾ cf. Welfers Schreiben an Solms-Laubach vom 19. Wai 1819. Guratorial-Aften ber Rheinischen Friedrich-Wilhelmo-Universität,

eindringlich geschriebenen Antrage an Solms Laubach, um biefen gu bestimmen wenigstens 2000 Thir angulegen um die Mungen und Alles bas, was romifc ober antit genannt wird, aus ber Bid'ichen Samm: lung anzukaufen, wofür 2500 Thir. gefordert wurde." "Durd biefe -Sachen," beißt es am Schluffe ber Gingabe, "wurde ein guter Grund au einer belehrenden antiquarifden Sammlung gelegt werden und gugleich wurde ber Stadt und Gegend in ihr ein Schat biftorifder Reliquien erhalten, bergleichen in fo bedeutender Ungabl und gum Theil Beidaffenbeit vielleicht feine andere Stadt in Deutschland ausweisen fann". Trop ber warmen Empfehlung bes Welfer'iden Antrags burch Solms-Laubach mar es nur möglich 400 Thir. ju erhalten, Die gum Ankaufe von Mungen und zwar ber golbenen und filbernen Raifermungen, ber fupfernen Medaglioni, ber wenigen für acht erfannten Beinmen, ber fleinen Ergfiguren, und ber antiten irbenen Gefdirre binreichen murben. Bon bem Anfaufe ber erwähnten antifen Buften fei abgufeben, indem es rathfamer fei, gur Beforderung des Studiums ber Runft und ibrer Geschichte eine wohlgewählte Sammlung vorzuglicher Gophabauffe für die Universität Bonn in Baris ankaufen zu laffen. Schlegel und Welfer follten beshalb Borichlage machen.

Schlegel und Welfer wohnten nun ber im August 1819 abgehaltenen Bersteigerung selbst bei und berichteten über bas Resultat an Solms-Laubach: "Wir sind so glüdlich gewesen, für bas hiesige Museum ber Alterthümer mehr Gegenstände zu erwerben, als wir nach ben früheren Schähungen und den Forderungen der Erben, welche nicht wenige Stücke zurückbehalten haben, erwarten durften. Wir haben die sämmtlichen römischen Münzen, 5 goldene, 500 silberne und gegen 2000 kupferne sir 1500 Francs erstanden."

Außerbem wurden noch einige Anticaglien und andere Antiken ge- fauft.

Die Gemalbe kamen größtentheils in Privatbefit. Im Gangen war bas Resultat ber Bersteigerung nicht befriedigend, ba die fehr mas sige Taxe nicht einmal erreicht wurde und nur einzelne hervorragende Stude berselben nabe kamen.

So wurde nach ben Notizen ber Erben Pid's die Areuzabnahme Nogier van der Weibens, tagirt zu 900 Francs für 850 Francs an Dr. Elfendorf, Hiob von seinem Weibe verspottet, von Albrecht Dürer, tagirt zu 1000 Francs. für 900 Francs an Wilhelm Korn in Brestan, der h. Augustin und die h. Oddilie für 900 Francs, eine heil.

Mutter mit dem Kinde von Mabuse für 300 Francs an denselben, die übrigen Vilder alle für geringe Beträge verkaust, so daß im Ganzen nur 2240 Francs erlöst wurden. Das Portrait des Churfürsten Clemens August von des Marees wurde von den Erben der Lese- und Erholungs-Gesellschaft, deren Mitglied Pick seit 1807 gewesen war, gesischenkt. Die andern Portraits kölnischer Churfürsten kefinden sich jett im Schosse Brühl. Die Aupferstichsammlung ertrug im Ganzen 2109 Francs. Wo die übrigen Kunstsammlung ertrug im Ganzen 2109 Francs. Wo die übrigen Kunstsammlung ertrug im Ganzen 2109 Francs. wo die übrigen Kunstsammlung ertrug im Ganzen 2109 Francs. Wo die übrigen Kunstsammlung ertrug im Ganzen 2109 Francs. Wo die übrigen Kunstsammlung ertrug im Ganzen 2109 Francs. Wo die übrigen Kunstsammlung ertrug im Ganzen 2109 Francs. Wo die übrigen Kunstsammlung ertrug im Ganzen 2109 Francs. Wo die übrigen Kunstsammlung ertrug im Ganzen 2109 Francs. Wo die übrigen Kunstsammlung ertrug im Ganzen 2109 Francs. Wo die übrigen Kunstsammlung ertrug im Ganzen 2109 Francs. Wo die übrigen Kunstsammlung ertrug im Ganzen 2109 Francs. Wo die übrigen Kunstsammlung ertrug im Ganzen 2109 Francs. Wo die übrigen Kunstsammlung ertrug im Ganzen 2109 Francs. Wo die übrigen Kunstsammlung ertrug im Ganzen 2109 Francs. Wo die übrigen Kunstsammlung ertrug im Ganzen 2109 Francs.

Nur von der oben schon ausgeführten Tausschüffel Otto's ersahren wir durch Göthe') daß sie zu Köln, 1820 durch die Frau Erbgroßherzogin von Sachsen-Beimar angekauft wurde. "Es wurde ein Steins
druck für Franksurt copirt, daselbst und an mehreren Orten commentirt, aber eben hieraus zeigte sich, wie unmöglich es sei, antiquarische
Meinungen zu vereinigen. Ein deshalb geführtes Aktenhest ist ein
merkwürdiges Beispiel eines solchen antiquarisch-kritischen Dissensus,
und ich läugne nicht, daß mir nach solcher Ersahrung weiter Lust und
Muth zu diesem Studium ausging."

Arnbt bagegen in seinen Wanberungen und Wanblungen läßt schon im Jahre 1817 den Herzog eine schöne filberae Schüssel kaufen, "welche Friedrich Barbarossa seinem Pathen dem Sohn des Grasen von Kappenberg, wo Stein jett wohnt, als Tausgeschenk verehrt hatte. Diese Schüssel befand sich früher im Besite des Canonicus Pick, des bekanneten Alterthumssammlers." Offenbar hat Arndt ungenau berichtet und sich in Beziehung auf die Zeit des Ankauses geirrt.

hullmann berichtet unter bem 10. Juni 1818 an Solms-Lanbach, Bid habe ihm auf die Frage, ob er entschlossen sei nichts von seiner Sammlung einzeln zu veräußern, mit Bestimmtheit erwiedert, einem solchen Antrag des Großherzogs von Sachsen-Weimar, welcher besonders die besten Gemälde und die silberne Tausschließligel habe kausen wollen,

¹⁾ Annalen ber Tag- und Jahreshefte. S. 802. 4. Band. Gothes fammtliche Berte. 6 Banbe. Stuttgarb, Berlag ber J. G. Cottaischen Buchhanblung. 1866.

fei er ausgewichen, mit der Erklärung, er habe bereits eine Berhands lung mit unferm Fürsten Staatskanzler Durchlaucht angeknüpft, deren Ausgang er aber abwarten muffe. 1)

Auch findet sich dieselbe in den Notizen zu dem Katalog aufges führt mit den Borten: "Die große silberne Schüssel mit der Taufshandlung Otto's à 300 Thaler preuß. Courant, dem herrn Gouard Weber hier für herrn Gottlieb Korn in Breslau limittirt."

In ben Monatsberichten ber sächsischen Gesellschaft ber Wissenschaften befindet sich eine längere Abhandlung über biese kunstvoll gearbeitete silberne Schale, die wohl als Arbeit eines altollnischen Meisters zu betrachten ist und sich noch immer in Weimar befindet.

Ich kann hier mein Bedauern nicht unterdrücken, daß eine nach vielen Seiten hin so bebeutende Sammlung nicht für Bonn erhalten wurde, da es unserer jungen Universität sast gänzlich an dristlichen Kunstwerken sehlt, um die jest erst zur richtigen Würdigung gelangten Borlesungen über Kunstgeschichte auch durch Anschauung zu beleben. Aber auch zur Verbreitung des Kunst-Interesses überhaupt wäre es wünschenswerth, wenn die für das Studium allerdings nothwendigen Centralmuseen nicht zu sehr auf Kosten der einzelnen Städte bereichert würden. "Last Düsseldorf wieder etwas haben, sagt Göthe, ?) wie es in seinen Sälen aufgestellt war, wozu Alles in München? Last Cöln, Bonn, ja Andernach etwas haben! Das ist schön und ein großes Beispiel, daß die Preußen den Petrus nach Cöln zurückgaben."

Doch kehren wir noch einmal zu unserm Canonicus zurud', leider besiten wir kein Portrait von ihm, um uns sein Außeres zu veranschaulichen. Nach Angabe seiner Berwandten war er ein Mann mittlerer Größe, von ehrwürdigem Außern und freundlichem Ausdrucke. Sein Haar trug er nicht gepudert, es hing lang und schlicht in deutscher Weise herab. Sein inneres Wesen kann wohl nicht besser bezeichnet werden, als mit den kurzen und tressend Worten Goethe's der ihn einen heiteren und geistreichen Mann nennt. Alle die ihn gekannt, rühmen seine vortressliche Gabe der Unterhaltung, die von Laune und gutmüthigem nie verlegenden rheinischen Withe sprudelte.

Wie sein Leben, jo war auch sein Tod friedlich und fanft. In seinem Schreibpulte fand man den Todtenzettel von seiner Hand

¹ cf. Curatorialatten ber Rheinischen Friedrich-Bilhelms-Universität betreffend bie von Canonicus Bid zu Bonn zum Ankauf angebotenen Kunsisammlungen, Rro. 76 Ceite 143 bes Repertoriums.

²⁾ Gulpig Boifferee Gc. 1, S. 249.

geschrieben, nur das Datum und das Alter waren unausgefüllt. Er lautet jett, wörtlich wie folgt:

Am 16. August 1819, Morgens 9 Uhr, starb in Bonn im 70. Lebensjahre, nach langen Leiden, mit den Heilsmitteln der Religion mehrmalen gestärkt, Glaubensfroh und hoffnungsvoll

Frang Bid,

Canonidy der ehemaligen Stifte zu St. Severin in Coln und St. Quirin in Neuß, Schloß-Kapellan zu Godesberg.

Er lebte still der Runst, ber Baterstadt und seiner Familie. Möge biese nicht trauern, man sieht sich ja wieder.

Gott! Gnabe Deinem Diener!

Anhang.1).

I.

Eingabe des Canonicus Pick an den Fürst Staats-Cangler von Gardenberg.

Durchlauchtigster Fürst Gnäbigster Staats-Canzler und herr! Mit innigster Ersurcht zugleich aber auch in tiefster Wehmuth erstaube ich mir nochmal Ew. Durchlaucht den Berkauf meiner Sammslungen anzutragen, die Schulden so mein unglücklicher Schwager mir hinterließ, und, welche als redlicher Anverwandte ich zu zahlen mich verpflichtet habe, sind die Beweggründe dazu.

Ich bedarf gleich 4000 Reichsthaler baar und das übrige könnte mir in einem Domänial-Gütgen gegeben werden, als ehrlicher Mann darf ich versichern, daß die Forderung von 20000 Athlr. äußerst billig ist, und daß mir von mehreren Stellen als Kronprinzen von Bayern, Fürst von Oettingen, Sachsen-Weimar, Meiningen, Franksurt, Koppen-hagen, 2c., von welchen allen ich Briese besitze, für Münzen, Gemälde, Kupferstiche und andere Sachen größere Summen angeboten sind, als ich selbe schätze, allein ich möchte sehr ungern zugeben, daß die Sachen außer Landes gingen, da mir aber die Noth gebietet und ich länger nicht den Berkauf vorschieben kann, so bitte ich unterthänigst, doch sehr bald um gnädigste Entschließung. Haben doch über 40 verständige Kunstenner die Sachen angesehen, und gewiß wohl über 300 Liebhaber und Kunstsreunde, unter welchen eine große Menge Berliner. Mögen diese außsprechen, was meine Sammlungen für Werth baben.

In tieffter Chrfurcht Em, fürftlichen Durchlaucht unterthänigst gehorsamster

Bid, Canonicus.

Bonn, den 27. Mai 1818.

¹⁾ Mitgetheilt aus ben Aften bes Guratoriums ber Rheinifden Friedrich: Bilbelmd-Univerfitat.

11.

Eingabe Pick's an den Ober-Präsidenten der Rheinprovinz Grafen zu Solms-Laubach.

Erlauchter Reichsgraf Gnädigfter Berr Dberprafident!

Em. Erlaucht! Bor einigen Tagen erhielte ich ein Schreiben, von Gr. Durchlaucht bem herrn Fürsten Staats-Cangler de dato Berlin 11. Juni, worin mir bie Angeige gemacht wird, binfichtlich bes Bertaufes meiner Runftsammlungen, mich an Em. Erlaucht zu wenden. Da mir diefe Sache febr nabe gebt, und ich ben Berkauf, welcher giem= lich in die Lange gezogen, beschleunigen muß, fo bitte ich unterthänigft, Em. Erlaucht um die Erflärung, ob ber Staat wirklich gesonnen ift. meine Sammlungen angutaufen, ober nicht. Meine Berbaltniffe geftatten mir nicht langer bie Sache ju verschieben, ich habe bierdurch icon viel verloren und meinen Creditoren bedeutende Binfen gu bezah= 3ch forberte Gr. Durchlaucht bem' Berrn Fürften von Barbenberg für mein ganges Cabinet 20000 Thaler preuß! Courant und fonnte icon oft, und noch vor Rurgem weit mehr bafür erhalten, aber lieber mare es mir wenn meine feit 30 Sabren gufammengetragene Runft-Sachen unferm Staate Eigenthum murben. 3ch forberte nur 4000 Thaler baar und bas übrige in einem Domanial-Gute, wodurch ich meinen Creditoren fichere Sypothet verschaffen konnte. Der von Em. Durchlaucht beauftragte Berr Brofeffor Bullmann bietet mir gwar 3000 Thaler unverzinslich an, welche in Abichlag bes allenfalfigen Anfaufs meiner Sammlungen bienen follen, Diefes Anerbieten ift für mich febr gunftig, führet mich aber noch nicht jum feit 10 Monaten febnlichft gewünschten Biele.

Da das gange nur auf Em. Erlaucht berubet, fo bitte ich unterthänigft um gnabigfte Entscheidung.

In tiefster Ehrfurcht Em. Erlaucht unterthänigst gehorsamster

Bid, Canonicus.

Bonn, ben 25. Juni 1818.

III.

Gutachten über die Pich'sche Sammlung von A. W. von Schlegel, Geinrich und Noeggerath.

Bonn, ben 5. Dezember 1818.

Betrift die Runfte und Antiquitaten-Sammlung bes herrn Canonicus Bid zu Bonn.

Die Pid'iche Sammlung enthält eine große Mannigfaltigkeit seltener und merkwürdiger Gegenstände; es ist aber schwer, sich eine genane Uebersicht davon zu verschaffen, weil es an speziellen Inventarien und wstemathischer Anordnung der verschiedenen Theile fehlt.

Indeffen ift die Acquisition biefer Sammlung unftreitig febr minichenswerth, befonders murde fie fur Bonn, als erfte Grundlage eines Mufeums ber Alterthumer und ber Runfte, von ungemeinem örtlichen Jutereffe fein, weil bas meifte, namentlich die romischen Antiquitaten und die Sachen aus bem Mittelalter, in hiefiger Gegend gefunden, und gefammelt worben find. Die im Garten aufgestellten Sculpturen von vier Marmorbuften, angeblich ben Agrippa, die Agrippina u. f. w. vorstellend, tommen nicht sonderlich in Betracht; fie find modern und manierirt gearbeitet. Gebr ichagbar find bagegen zwei acht antife Ropfe bes Galba und bes Marc Aurelius im Jugenbalter. Der lette besonders ift von hobem Werth, wegen bes vortrefflichen Styls und ber beinabe vollkommenen Confervation. Schwerlich mochte in Rom. Paris ober Florens ein ichoneres Exemplar gefunden werben. fann zweifeln, ob biefe Bortraitbufte ben Marc Aurelius ober ben Qu= cius Barus vorftellen foll Der Werth murbe aber burch die lettere Unnahme nicht verringert werden, benn die jugendlichen Bildniffe bes Luc. Barus fomobl ale bes M. Aurelius find viel feltener als ibre bartigen Ropfe.

Die Steinschriften sind nicht zahlreich und überdies zum Theil sehr verstümmelt und ausgelöscht. Die architektonischen Bruchstude sind meistens aus dem früheren Mittelalter; gleichwohl sind jene von historischem Juterresse, wogegen diese von geringerem Werthe sein möchten.

Unter den fleinen bronzenen Figuren und übrigen Anticaglien finden iich artige Sachen. Besondere Erwähnung verdient aber eine Silenus-Buste unter Lebensgröße von Cararischem Marmor. Sie ist, nach dem Styl zu urtheilen, vermuthlich aus dem Zeitalter hadrians, mit meisterlicher Recheit und Lebendigkeit gearbeitet, vortrefflich erhalten und wurde bem auserlesensten Antiken-Cabinet jur Bierbe gereichen.

Die antite Mungjammlung enthält nur wenige, gleichsam burch Bufall unter bie Menge bineingerathenen Griechischen und Confular-Müngen; fie befteht im Gangen aus romifden Raifer-Mungen, wenigen golbenen, einer beträchtlichen Angabl filberner und im übrigen aus Sie find faft alle von unbezweifelter Acchtbeit und Rupfermüngen. in hiesiger Gegend gefunden ober ausgegraben. In wie fern sich die Reihe der Raifer vollständig vorfinden wird, läßt fich für jest noch nicht bestimmen, weil die Müngen ohne Ordnung durcheinander liegen. Die Babl ber Donbletten ift aber fo groß, bag bie Sammlung burch Austaufch mit andern Müngkabineten fich leicht wird vervollständigen laffen und das ichon vorhandene, worunter viele wohlerhaltene Erem= plare von ichonem Geprage find, wird bei den archaologischen Studien von großem Ruten fein; vorzüglich fommt es babei übrigens auf ben Raufwerth an, ber von Braffard wohl nicht zu boch auf 2000 Reichs= thaler gefett ift. Der Metallwerth beträgt nach ber Schätung bes Prof. Noeggerath nur die Balfte Diefer Summe Ueber die Müngen und Medaillen bes Mittelalters und ber neueren Beit enthalten wir uns aus Mangel an Kenntniß alles Urtheils. An biefe Sammlung ichließt fich eine bedeutende Menge von merkwürdigen Kunftarbeiten aus bem Mittelalter in getriebenem Metall, Elfenbein, Solg u. f. m. Gine filberne Schale mit eingeritten Riguren verdient besondere Erwähnung wegen ihres Alters und ber baran gefnüpften biftorifchen Neberlieferung.

Unter ben geschnittenen Steinen sind unseres Erachtens nur brei bis vier antik, einige vielleicht aus bem 16. Jahrhundert, die übrigen moderne Arbeit ohne ausgezeichneten Werth.

Unter ben Gemälben finden sich ein Albrecht Dürer, ein Holbein, zwei Lucas Kranach, wovon der eine jedoch sehr gelitten hat, und einige sehr schätzbare Stücke von ungenannten Meistern, aus dem 15. Jahrshundert, woran jedoch hier und da Restaurationen sichtbar sind. Ein paar schöne Glasmalereien sind in den Fenstern der Kapelle aufgestellt; über den Werth der übrigen läßt sich nichts sagen, weil sie auf dem Speicher am Boden übereinander liegen.

Was die Aupferstiche betrifft, so ist eine gahl schöner, und vorzüge licher Blätter in den Zimmern, welche die Sammlung enthalten, unter Glas und Nahmen aufgestellt; die übrigen liegen in Cartons, ohne alle Anordnung nach den Zeitaltern, Gattungen, Schulen und Meistern.

Bieles muß wohl als Ausschuß betrachtet werben, und burfte in einer öffentlichen Kupferstich-Sammlung, weber in fünstlerischer, noch in historischer hinsicht einen Plat verdienen. Auch sind die Blätter sehr ungleich erhalten.

Dagegen haben wir nicht weniger Stücke vom ersten Range bemerkt, Kupferstichevon Ranteuil, Aubran, Sbelink u. f. w. Erst nach genauer Sichtung und Anordnung wird sich der wesentliche Gehalt der ganzen Sammlung genau bestimmen lassen.

Die Manufcripte verdienen mohl meiftens mehr in palagraphischer Binficht, als von Seiten bes Inhalts berudfichtigt gu merben. Gin Cober ber Evangelien aus ber Carolingifden Beit, mit toftbarem Ginband und einigen Bilbern, ift eine Geltenbeit vom erften Range und ben befien Studen biefer Art in ber Barifer Bibliothet, unter Anbern ber berühmten Bibel Caroli Calvi gu vergleichen. Er ift aus bem ehemaligen Stifte St. Severin in Coln, und ift wohl auf 300 biefiger Thaler ju ichaten. Die Brofefforen Beinrich und von Schlegel baben einen neuen Catalog ber Manuscripte angefertigt, wobei fie bas Beitalter, bas Material und bie fonftige Beichaffenheit angemerkt haben. Sie murben aber bei Besichtigung ber Bid'ichen Sammlung weit mehr Muge und befonders weit mehr literarische Gulfsmittel nöthig gehabt haben, als ihnen ju Gebote ftanden, um ben Inhalt ber Cobices, welche Baria enthalten, genau ju prufen und ju entscheiben, ob barunter noch philologisch und fritisch brauchbare Sachen, ober vielleicht bedeutende Anectoda befindlich find Die Bahl ber Sanbidriften beträgt 29 von Bergament, 28 von Papier. Ihr Gesammtwerth fann ju 600 Reichsthaler hiefiger Währung angenommen werden. In Abnicht auf die Incunabeln und übrigen Bucher burfen wir uns auf ben, unter Aufficht bes Brofeffors Beinrich forgfältig angefertigten Catalog beziehen.

Wir bemerken nur, daß die Büchersammlung, wiewohl fie sehr gemischt ist, bennoch verschiedene hauptwerke enthält, die in öffentlichen Bibliotheken unentbehrlich sind und nicht in Privatsammlungen erwartet werden können.

Die wenigsten angeblichen Incunabeln sind für solche zu halten. Die Anzahl beläuft sich auf 271. Dazu allerlei Bücher nämlich 167 in Folio, 235 in Quarto, 1007 in Octav, 229 in duo decimo. Noch gehören zwei ausgeliehene zu ber Sammlung. Endlich eine Sammlung von 90 verschiedenen Ausgaben und Uebersetzungen des Werks

von Thomas a Kempis, von ber Nachfolge Chrifti. Summe aller Bucher 2001, davon Werth 800 hiefige Thaler sein burften.

Schließlich können wir nicht unbemerkt lassen, baß, wenn die vorstüdlichsten Stücke dieser Sammlung einzeln verkauft würden, wohl die, für diese angesetzen Preisen erfüllt werden könnten, dagegen vieles Andere unverkauft bleiben würde.

Bei dem Ankauf der Sammlung im Ganzen muffen beshalb die Breife etwas geringer angenommen werden.

C. F. Heinrichs. — A. B. von Schlegel. — Noeggerath An ein Königliches Hochverordnetes Curatorium der rheinischen Universität in Coln

IV.

Eingabe F. G. Welkers an den Gber-Präsidenten der Rheinprovinz Grafen zu Solms-Laubach.

Bochgeborner Berr Graf Sochgebietender Berr Dber-Brafident! Nachdem bie Unterhandlungen wegen ben Bid'ichen Runftsamm= lungen feinen Erfolg gehabt, ift bie Berfteigerung berfelben auf ben 15. August b. 3. angesett. Indeffen gebt es bem alten Canonicus. wie ich von feinem Reffen, dem herrn Betaggi bore, febr nab, daß die mit fo vielem Roftenaufwand, mit fo großer Mube und Rleiß und man darf vielleicht auch fagen, mit besonderm Glud gusammenaebrachten römischen Alterthumer und Runftsachen, die allermeift Bonn in gemiffer Beziehung angehören, vereinzelt werden follen, und er batte fie baber ber Stadt jum Bertauf angeboten, Die indeg barauf eingugeben nicht im Stande ift. 3ch halte mich verpflichtet, Em Ercelleng auf ber Stelle wie ich von biefer Lage ber Sache Renntniß erhalten und bie Sammlung - wozu ich bisber nicht Gelegenheit gefunden batte - gefeben babe, Radricht bavon zu erftatten und unterthänigft anzufragen, ob es Sochberfelben nicht zwedmäßig ichiene und gefällig mare, die Aufmertsamteit bes Koniglichen Ministerii nochmals auf biefe Angelegenheit ju leuten. Unter ben mancherlei Sammlungen und Inftituten, womit baffelbe auf fo bentwurbige Beife bie Universität gleich bei ihrem Beginn auszustatten beschloffen bat, fehlt auch nicht ein Mufeum für Runft und Alterthumer. Sollte ich gang nach meiner

eigenen Liebhaberei ober vielmehr nach meiner Ueberzeugung hinsicht= lich ber zwedmäßigen Anlage eines folden Mufeums einen Antrag thun, fo wurde ich an die Spite alles andern eine wohlgewählte Sammlung von Sppsabguffen ftellen, für eine mäßige Summe läßt fich in dieser Art für bas Studium ber Runft und ihrer Geschichte foviel Nahrung erwerben, als vielleicht in feinem andern Fach verhältnißmäßig gleichbedeutende Materialien anzuschaffen find. die Bid'iche Sammlung enthält eine Rlaffe, auf die gewiß einmal Bebacht genommen werden foll, Müngen und eine fleine Angabl in ihrer Art febr ichabbarer Saden, wie man fie nicht findet, wenn man fie fucht. Und bas Wichtigfte icheint mir, bag bas Deifte, Münzen fowohl wie bie andern Gegenstande, bis auf Ausnahmen in ober bei Bonn gefunden worden ift, und burch bas Ortliche, jumal in biefer großen Bereinigung von Denkmälern, im Berthe fteigt. Die Forberung, welche für alles mas römisch ober antit genannt werden fann, in ber Bid': ichen Sammlung gemacht wird, beträgt 2500 Thaler pr. Cour. hoffe, daß davon noch etwas beträchliches nachgelaffen werden würde und icheint mir, in biefer Beraussetzung, daß nicht über ben wirklichen und überall geltenden, bleibenden Werth gefauft werden burfte ben Ankauf von Müngen und jeder Art von Runft: und Alterthumsgegenständen babe ich feine besondere Erfahrungen Aber ein unge= fährer Neberichlag läßt ichon nach bem Catalog fich leicht machen. Er zählt:

5 golbene Raifermungen.

459 filberne, meift Raifermungen.

547 fupferne Medailloni, ebenfalls faft nur Raifer.

über 1000 bergl. fleine und fpate.

23 fleine Erzfiguren und allerlei Gerathe in Erg.

170 geschnittene Steine, worunter wenigstens mehrere acht und gut find.

Eine große Menge von irdenem Geschirr, — viele Steinschrift — und vorzüglich 3 Marmorwerke von Bedeutung, vor Allem einen jugende lichen Marcaurel, der allein eine ausehnliche Summe werth sein dürste. Durch diese Sachen würde ein guter Grund zu einer belehrenden antisquarischen Sammlung gesegt werden, und zugleich würde der Stadt und Gegend in ihr ein Schat historischer Reliquien erhalten, dergleichen

in so bedeutender Angahl und jum Theil Beschaffenheit vielleicht keine andere Stadt in Deutschland ausweisen kann.

Mit der größten Berehrung Em. Excelleng unterthäniger

F. G. Welfer.

Bonn, ben 19. Mai 1819.

V.

Denkschrift Noeggerath's über die Mineralien-Sammlung Dick's.

Gehorfamftes Promemoria!

Die zur Bid'ichen Sammlung gehörigen Mineralien befteben:

- 1. in zwei großen Gruppen von Bergfrystall aus ber Dauphiné und in einer schönen Gruppe von späthigem Kalkstein in Kryftallen vom Andreasberge am Harze. Diese drei Stüde sind von dem Mineralienhändler Brassard, nach meiner Ansicht billig zu 48 Athlr. geschätt;
- 2. in einer Suite von Betrefacten, welche aber wenig feltenes enthält, und fobann

3. in einer Sammlung von einigen 100 geschliffenen Marmor-

täfelchen, polirtem Granite, Achaten u. bergl.

Der Mineralienhändler Braffard hat diese beiden Suiten zusammen auf 130 Athlit. geschätzt, welches wohl als den höchsten Werth derselben anzunehmen sein möchte. Für die Universität kann die Aquisition dieser Gegenstände von keinem besondern Interesse sein, da sich nichts ausgezeichnetes dabei findet und da die gemeineren Sachen schon in der bereits aquirirten Rose'schen Sammlung vorkommen und sich auch noch in andern Sammlungen, deren Ankauf für die Universität bereits zur Sprache gekommen ist, vorsinden werden.

Noeggerath.

Bonn, ben 5. Dezember 1818.

Die ehemalige Collegiat- und nunmehrige Pfarr-Kirche von St. Severin zu Köln.

Bon Morbert Echievenbufch.

Sancte Pater Severine, maiestati fer divinae preces pro familia.

Im außersten Guben Roln's erhebt fich die ebemalige Stifts- und jegige Pfarrfirche jum b. Severin. Mit ihren ichlanken Thurmen überragt fie bie meift niedrig gegiebelten Saufer ber Umgebung, und barüber hinaus ichaut fie auf die alte Ringmauer und die weiten Reftungegraben und ben Rhein, welcher in jabem Andrange biefelben Unsere Severinsfirche ift freilich für die Beschichte ber rheinis ichen Rultur= und Runftentwidlung feinesmeas ein fo bedeutungsvolles Baumert wie St. Marien im Rapitol, St. Gereon, St. Bantaleon, auf welche beghalb mehrfach die wohlverdiente Aufmerksamkeit ber Runfttenner und Laienwelt gelentt murbe; allein ihr bisberiges Schidfal, fast ganglich ignorirt zu werben, bat fie meber wegen ihrer archi= tectonifden Unlage, noch in Unbetracht ibrer Bergangenheit verbient. Sahrhunderte nämlich haben gebaut, um fie ju einem murdigen Tempel eines uralten und mit überreichem Befite verfebenen Stiftes gu Defhalb wollen wir versuchen, ben Stiftsgebäulichfeiten, insmachen besonders der Rirche zu St. Geverin, an bem rothen gaben einer anbeutungsweise gezeichneten Stiftsbistorie eine historische und archaologifche Burbigung ju verleiben und murben uns freuen, wenn wir badurch einige Baufteine zusammentrugen, an welche anlehnend eine gereiftere biftorifche Rritit weiterzuarbeiten nicht verfcmäben murbe.

A. Historisches mit besonderer Berücksichtigung der Baugeschichte.

Sanptquellen für die geschichtlichen Rotizen bieten 1) bas Cartularium bes Severinsstiftes, ein Pergamentcober in Großfolio von 328 Seiten, in der Galfte bes dreizehnten Jahrhunderts geschrieben. Daffelbe befindet sich im Provingial-Archiv zu Duffeldorf, 2) das

Memorienbuch bes Severinsstiftes, ein Bergamentcober in Imp. Folio aus bem breizehnten Jahrhundert, auf 18 Blättern außer eini= gen Urkunden einen Kalender mit necrologischen Rotigen, ein Rentenverzeichniß und Bestimmungen über Pflichten und Gintunfte gewiffer Rirdenamter enthaltend. Dasfelbe ift erlautert und theilweise mitgetheilt worden vom Befiger C. F. Mooper in Minden bei Lacomblet, Archiv für die Geschichte bes Riederrheins. Duffelborf, III, 144 u. ff. 3) im Pfarrarchiv von St. Severin Notatu digna. 194 Foliofei= ten, im Auftrage bes Dechanten Franziscus Casparus be Franden Sierstorpf im Unfange bes 18. Jahrhunderts gusammengetragen. 12 gibt bie Bahl bes Sierstorpf jum Dechanten an nebft Angabe ber hierbei üblichen Abgaben. Bl 21 enthält 2 Rotigen über einen neuen Sochaltar vom 3. 1718 und 1723, eine über Erneuerung bes Rirchen= daches vom 3. 1720, über Ausstellung der Reliquien des h. Severinus im 3. 1719 und die Traubenlese in verschiedenen Sahrgangen. Bl. 2º und 31 bietet eine betaillirte Schilderung ber Erposition ber Gebeine bes Kirchenvatrons im 3. 1718. Mit Bl. 4 beginnt die Nummerirung bes Manuscriptes nach Seiten. S. 1-77 liefert ein talenderartig burchgeführtes Rentenverzeichniß mit necrologischen Bemerkungen etc.; angehängt find S. 78-84 Beftimmungen über Pflich= ten gemiffer Memter, firchliche Gefte etc.; G. 85-92 folgt eine Art v.n Safrifteitalender, S. 93-99 ein Auszug einer Bisitation bes Erzb. Maximilian Seinrich vom 3. 1664, S. 100 und 101 die Bestätigung eines statutum turni burch Erzbischof Joseph Clemens vom 3. 1700 und S. 102-108 die Mittheilung beffelben, S. 109 und 110 ein Extract aus bem Bisitationsprotofolle unter Erzbischof Salentin vom 3. 1569, G. 111-132 über Rechte und Pflichten ber Dignitare bes Stifts, Ginfünfte, S. 133-136 eine ergbischöfliche Bestätigung eines Statutes über Residengpslicht vom 3. 1502, S. 137-142 Gidesformeln ber einzelnen Würdentrager, G. 142 und 143 ein Ertract aus dem liber privilegiorum S. Severini, S. 144 Kapitelbeschluffe aus ben 3. 1718 und 1719, G. 145 Legate bes Dechanten Gierstorpf, 6. 146-149 ein apostolisches Breve, die Residenzpflicht bes Dechanten betreffend, S. 150 die absolutio D. Decani Sierstorpf ob non residentiam, S. 151 und 152 ein iuramentum Decani noviter editum, S. 153-160 De Deservitura praelatorum, aus bem Anfang bes .17. Jahrhunderts, G. 161-177 ein Berzeichniß von Stiftebignitaren, S. 178-185 einige Capitularien, S. 186 und 187 ein Bergeichniß ber Ginfünfte bes Dechanten, G. 188-191 Rotigen über

einige Dechanten, S. 192—194 Auszüge aus hanbschriften bes Deschanten Georgius Tischius vom J. 1540. Der Name bes Schreibers ber Notatu digna, welcher sich auf S. 189 findet, lautet herm. Josephus Zaaren I. U. Dr. Aus ber gegebenen Beschreibung erhellt, daß unser Manuscript, wenn auch eine sehr junge, doch überaus mannigsfaltige Quelle für die Geschichte des Stiftes von St. Severin bildet. Außerdem wird es dem Specialhistoriker als erwünschte Fundgrube für Feststellung des näheren Stiftsterritoriums dienen können, 4) zahlerteiche Urkunden (jedoch meist nur Copiecn) vom 9. dis zum 19. Jahrehundert im Pjarrarchiv. Dieselben sind jedoch schon größtentheils für Urkunden-Sammelwerke ausgebeutet.

Weil die Berfon bes b. Geverinus mit ber Grundungsgeschichte unferer flofterlichen Anlage auf's Engfte verfnupft ift, beginnen mir am füglichften unfere biftorijde Ueberficht mit ber Darftellung bes Lebens biefes Beiligen,1) ohne und jedoch auf eine fritische Unterfuchung ber Bita, besonders über die Frage, ob der Severinus Coloniensis und Burdegalensis ibentijch feien, fowie in einen Ercurs über Die Familie ber Severini, beren Erifteng burch eine jungft aufgefunbene Lapidarinfdrift festgestellt fein foll, naber einzulaffen. Severinus war von Geburt ein Aquitanier. Er folgte bem Euphrates auf bem tolner Bifchofsftuhl. Diefer nämlich, Rachfolger bes b. Maternus. bes erften folner Bijchofes, wenn wir die Sage außer Acht laffen, baß Maternus ein Schüler bes b. Betrus gewesen fei, wurde nach einer. wohl erft um bas 10. Jahrhundert entstandenen Radricht, aus einem Befämpfer ein eifriger Anhänger ber arianischen Irrlehre und in Folge beffen von ben beutiden und gallifden Bijdofen auf einer kölner Gynobe 3462) abgefest, und es wurde Ceverinus jum Nachfolger erwählt und vom Concil bestätigt. Er wußte die alte Orthodorie wieder berzustellen und aufrecht zu erhalten. Im Jahre 376 errichtete er eine Bafilifa ju Ghren ber b. Martyrer Cyprianus und Cornelius, welche erft fpater nach dem Namen bes Erbauers benannt murbe, und grunbete babei ein flöfterliches Inftitut.3) Ebenfo wird Geverinus ber Bau ber Columbafirche und ber Servatiustapelle auf einer Anbobe

¹⁾ Freiburger Rirchenlegicon und Supplementband. S. 1127.

²⁾ Manft, II, 371.

Gelenius, de admiranda magnitudine Coloniae. Col. 1645. p. 271.
 Petrus Merssaeus, electorum ecclesiasticorum, id est, Coloniensium etc. Catalogus. Col. 1580. p. 6 ff.

am Rhein zugefdrieben.1) Auf bem Martinsfelbe foll ibm, als er fich eben auf bem Wege gur Rirche befand, ber Tob bes b. Martinus von Tours munderbarer Beife angezeigt worden fein.2) Um Ende feiner Bilgericaft ging ber Beilige ju Folge gottlichen Geheißes in Die Beimath, wo ihn ju Bordeaur Bifchof Amandus mit ichulbigen Gbren aufnahm.3) Rachdem er bier feine Bekehrungen fortgefest, beichloß er fein thatenreiches Leben am 23. Oktober 408 und murbe in ber Krupta ber Cathebrale begraben, auch nach bem Tobe noch feine Bundermacht bei einem Gotheneinfalle befräftigend. Unter feinem Rachfolger Ever= gislus trat in Koln eine breifährige Durre ein. Balb erkannte man, baß ber Grund berfelben in bem Umftande liege, bag bie Gebeine bes b. Severinus nicht am Orte feines irdifchen Wirkens rubten. In ber That borte die Trodenheit mit bem Tage ber Uebertragung ber b. Neberrefte (23. October4) auf. Seitbem mar Severinus ein Saupt= schutpatron Köln's, und noch bis auf ben beutigen Tag bat fich ber fromme Brauch erhalten, ibn in Beiten auffallender Durre angurufen. In wunderbarer Beife foll bei ber Zerftörung Köln's durch bie Rormannen um das Jahr 882 die Severinstirche auf Fürbitte bes b. Grunders verschont geblieben fein Da die von Geverinus getroffene Ausstattung tes Rlofters in ben nächstfolgenden Sabrbunderten nicht wesentlich vermehrt murbe, fo führten die Monche ein armliches Leben. Bobl die alteste Radricht einer Dotation gibt uns eine um bas Jahr 800 unter Rarl bem Großen und Erzbischof Sylbeboldus von bem Convent von Severin ausgefertigte Urkunde, nach welcher eine Freie mit Namen Nitylbis und ihre Gobne mit ihrer Nachkommenschaft bem Altar bes b. Geverinus machszinspflichtig find.5) Diefe Notificirung gefchab alfo entweder in Folge einer vorhergegangenen mundlichen Nebereinkunft, ober bie Driginalurkunde einer vielleicht icon lange auf Seiten ber Familie jener Rifyldis bestehenden Berpflichtung mar verloren gegangen, und ber Convent nahm, um ber Stiftung nicht verluftig ju geben, ben Thatbestand neuerdings auf. Um biefelbe Beit fcheint bas flösterliche Institut in ein Collegiatftift verwandelt worden

¹⁾ Gelenius, l. c. p. 393 u. 650.

²⁾ Gregorius Turon. de mirac. S. Martini. I. 4.

³⁾ Idem, de gloria confess. c 45.

⁴⁾ In ben Not. d. (G. 59) vielleicht richtiger am 5. Detober eitirt.

⁵⁾ Cartularium von St. Severin. f. 84. Lacomblet, Urfunbenbuch fur bie Gefcicite bes Alebertheins, Duffeld. 1840. I. 15. Kopie biefer und vieler folgenben Urfunben auch in ben Danbichriften bes Bfarrarchives.

zu fein,') und gar bald barauf luftete fich auch icon bie Unterordnung unter ben Metropoliten. 218 Belfershelfer nämlich bei ber Berftofung ber rechtmäßigen Gattin Lothar's und beffen ebebrecherischer Wieberverehelichung mit bem Banne belegt, geftand Gunthar allen Stiftern inner= - und außerhalb ber Stadt Theilung und gesonderte Bermaltung ber Guter gu, um an ben Ranonifern eine Stute gu baben. Um 15. Januar 867 bestätigte Lothar II. Diese Concession in einer Urfunde, in welcher bas Geverinsstift an zweiter Stelle auftritt ;2) ebenso im September 873 eine nach Roln berufene beutsche Spnobe.3) Bom 10. Jahrhundert an vermehrte fich ber Befitftand unferes Stiftes rafcher, ba baffelbe fowohl zu rein firchlichen Zweden, als auch im blogen Intereffe ber Infaffen baufig botirt murbe. Go erbaute im Sabre 948 Erzbifchof Bicfridus, befummert, bag feine Borganger nur Beniges jur Gbre bes b. Severinus gethan und aus Sorge für fein hirtenamt bei bem von Severinus errichteten Rlofter ein Dratorium.4) Aus diefer Nachricht geht alfo bervor, bag um die Mitte bes 10. Sahrbunberts die Anlagen bes b'. Gründers noch borbanden maren, und Wicfrid nur einen Anbau machte. Aus ber Bemerfung "aus Sorge für fein Birtenamt" icheint hervorzuleuchten, bag bie Stiftsberren icon bamals auch eine feelforgliche Thatigkeit ausübten, für welche fie ber Ergbischof belohnen wollte. Bei ber Einweihung bes Dratoriums übertrug berfelbe bie Reliquien bes Beiligen in einen neuen, toftbareren Schrein und botirte bas Stift in Ansehung ber b. Gebeine und ber bewundernswerthen Rucht, welche bamals unter ben Brütern berrichte, mit Befitungen aus bem folner Gaue, nämlich ber Billa Eueriche, Beina (Baben) und Thiebenhouen, und er fügte, um bem Rothstand ber Stiftsberren abzuhelfen, die gur Chre bes b. Severinus erbaute Rirche ju Immendorf bingu. (iminethorp ift jebenfalls bas im Decanate Bruhl gelegene Immendorf und nicht Ingendorf ober Andorf im Rreise Bittburg, wozu sich Lacomblet's Archiv III, S. 160 mit Bezug auf folgende im Necrologium bes Memorienbuches fich findende Angabe entschließen möchte: Wifridus episcopus el(emosina)

¹⁾ Ennen, Befchichte ber Stabt Roln. Roln und Reuf 1863. I, G. 196.

²⁾ Ennen und Cdert, Quellen gur Geschichte ber Stadt Roln. Roln, 1860, I, S. 447.

³⁾ Ennen, Gefcichte. I, S. 212.

⁴⁾ Lacomblet, a. a. D. I, 102.

eius silua husholz et ecclesia in Inegedorp. Bergl. auch die Les= art Ymmendorf in ber Aufgablung von Curatbeneficien von Severin bei Binterim und Mooren, Kolner Ergbiocefe. I, liber Collatorum. S. 339. Daß die Rirche ju Immendorf nunmehr bem b. Gervatius geweibt ift, batirt vielleicht feit ber Reit bes Abbruches ber auf einer Unbobe beim benachbarten Soningen gelegenen und angeblich jenem Beiligen gewidmeten Rapelle. Auf einem bald nach obiger Beihefeier abgebaltenen Spnobalconvent wurde auf Bitten ber Stiftsberren und der ihnen unterstebenden Pfarrgenoffen, welche gar vielfache Gewalt= thätigkeiten zu leiden hatten, der Umfang des Klofterbannes festgesett, wie folder, von Severinus bestimmt und vom Erzbischof Berimannus I. rectificirt worden war. Auf die Aussagen von 7 Klerikern nämlich und ebenso vielen Laien, welche über bem Raften bes b. Betrus (? vielleicht Severinus) sich zu einer mahrheitsgemäßen Ausfage verpflichtet batten, murbe er festgesett von ber Bochpforte die gange Strage ent= lang bis zur Rirche von St. Johann und 17 urbare Morgen burch auf ber gegenüberliegenden Seite, quer burch die Burgftrage (die romifche Beerstraße, mit welcher die fpatere Severinoftrage fast identisch ift) bis an die Billa Thiedenhoven, jenseits aber bis zur Befigung Boiniche, von dort bis jum Balde Dierlo, von da bis jum Jungenforft, bann über ben Borftweg bis zum Rheine, barauf am Ufer vorbei bis zum Stadtgraben. Diefer eine Borftadt bilbende Rlofterbann ift fpater in ben Begirf ber Stadt aufgenommen worden, und aus biefem Umftande erklätt fich, daß die meiften Ramen untergegangen Mus einer Stelle bei Belening, welche die einstige Lage ber Klofterbesitzungen aus Archivmittheilungen gibt, konnen wir uns wenigftens eine annähernde Borftellung von berfelben maden. Demnach um= gaben große Beingarten bas Collegium. Babricheinlich aus Rurcht vor einem Ueberfalle war es in Weise einer fleinen Borftadt gebaut, . und es lagen, gleichsam Borwerte bildend, die Bohnsige von Bornehmen "jum Staue", bie Billa Thiedenhoven und andere auf dem Dartinsfelb gelegene babei Bwifden ber Immunitat von St. Ceverin und ber alten Stadt felbst war ein Beidicht mit Medern und Baumgarten.') Roch eine alte Urfunde batirt ans bem Jahre 958, nach welcher die Bruder Walfridus und humfridus bem Geverinsstifte ibr Allodium in Sumuerstule und die Rirche in Ralbenkavellen ichent= ten, welcher fie Renten in Belegen, Feilenbufen, Brambechen und

¹⁾ Gelenius, l. c. p. 82.

Rufena anwiesen. 1) Durch Testamentsbeschluß vom Jahre 956 ichentte Erzbischof Bruno "ad altare S. Severini consummandum" 4 Bjund Gold, ben Brudern 8 Bfund und Brachtgeratbe.2) Aus jenem Citate muß man ichließen, daß unter Bruno bie Rirche noch nicht ausgebaut ober aber bie innere Ausstattung nicht vollendet gewefen fei, Jeboch wird man wohl Letteres annehmen muffen, ba nach einem erhaltenen Documente bereits unter Erzbifchof Biligrimus ber Neubau eines Dratoriums mit untergelegter Rrupta von bem Brobfte Sigeboldus begonnen und vom Erzbischof Berimannus II. 1043 vollendet murde.8) Bei ber Weihe diefer neuen Anlage ichentte Berimann in Unfehung ber noch immer burftigen Lage ber Bruber bem Stifte Grundstude in Ochtendung, Berenberg, Weinberge ju Reffenich, Antheile aus den Bollgefällen zu Bonn und Bulpich und die Rirche ju Barbenberg. Der Hochaltar jener Arppta wurde B. M. V. Annunciatae geweiht, und vor demfelben befand fich laut Gelen bas Grabmal bes folner Bifcofs Gifo.4) Die Grundungeurfunde bes St. Georgeftiftes vom Jahre 1067 gibt uns Gelegenheit, das Pfarrfpftem von St. Severin und bas bortige Gerichtswefen in's Auge zu faffen. Die Seelforge murbe anfänglich von bem Stifte aus verwaltet. Später mar bie Beforaung berfelben ben Ranonifern läftig, und es erhielt bas gegen= überliegende Leichhoffirchlein gur h. Maria Magdalena ben Pfarrdienft bes Stiftsbistriftes.5) Jedoch geftattete bas Collegium, welchem bas Patronatsrecht juftand, auch in bem untern Theile ber Geverinsfirche bie Abhaltung des Pfarrgottesbienftes 6) Ueber die iura D. Neo Pastoris ad S. Severinum berichten die Notatu digna (S. 114): 1. In Prima sui Nominatione solvit cuilibet Dominorum praesentium ac residentium florenum aureum. 2. Pro Domo Pastorali respectae at canonicali 50 aureos ex quibus 25 ad haeredes defuncti Pastoris spectant, reliqui 25 vero ad Dispositionem capitularem spectantes, non tamen inter Dominos dividi possunt, sed ad usus capitu-De reliquo solvit etiam omnia Jura. lares debent applicari. ad quae quilibet neocanonicus tenetur. Die Gottestracht murbe am

¹⁾ Lacomblet, a. a. D. I. 104. Nach Lacomblet, Archiv, II, 204 ift Ralbenstapellen Dockfeppel. In biesem und bem Kirchipiel Overrath liegen bie Orte hufenstuhl (humfribestuhl ?), Bellingen, Frielinghausen, Brambach und Tufchen.

²⁾ Ennen und Gderg, I, G. 467.

³⁾ Lacomblet, a. a. D. I, 179.

⁴⁾ Gelenius, l. c. p. 276.

⁵⁾ Ennen, Gefchichte Roln'e, I, S. 708.

⁶⁾ Gelenius, l. c. p. 423. Unnalen bee bift. Bereine. 21. Deft.

3. Sonntag nach Dreifaltigfeit gefeiert.') Dagegen fagen bie Notatu digna (p. 13.) jum 22. Februar: Cathedra Petri. NB. quando Cathedra Petri incidit in alteram cinerum, uti contigit ao 1635 tunc Theophoria S. Severini cadit in diem nativitatis S. Joannis Bap-Ueber die Gottestracht findet fich im Ercerpt eines liber einea observationes bes Dechanten Georgius Tifchius vom Jahre 1540 folgende Notiz: In die Theophoriae Parochialis olim ad matutinas hora quarta ad primam hora septima pulsatum fuit, et finita sexta Domini comitati sunt venerabile, circa decimam reversi cantaverunt missam. miror, hunc usum fuisse abrogatum, raro enim vel nunquam iam ante medium secundae revertimur, et intensissimi Solis ardori nos exponimus. 2) Folgende auch den Notatu digna entnommene Nachricht vom Sabre 1718 daratterifirt den Beg, melden die Broseffion nahm: Quia olim Stationes fuere nimis longae, cum Decanus portaret venerabile ex ecclesia S. Severini usque ad S. Joannem, dein pastor usque ad portam Bavarorum, et denique Decanus per foveam rursus ad ecclesiam; conveni cum Domino Pastore, ut ille receptaret venerabile penes Molendinum Carthusianorum, ego resumerem ad S. Joannem, ille in Sion, et dein mea ultima Statio esset vel inciperet ad portam Bavarorum. v prope turrim Bavarorum.3) Schon frub war innerhalb bes Bfarrbezirkes von Severin bie Rirche von St. Johann entstanden. Der Bropft von Geverin mablte ben Bfarrer berfelben aus ben beiben ibm prafentirten Canbidaten.4) Ein Beispiel führen die Notatu digna (p. 172) an: 1746 praesentatus per Dominos aediles et a D. Praeposito de Quentel nominatus D. Pings accepit possessionem Canonicatus et fuit introductus ad S. Joannem baptistam per duos Seniores penes ecclesiam residentes D. Chori Episcopum Thomam Fabion et Adamum Schwieling. Bfarrer von Ct. Johann mußte gur Unerfennung eines gemiffen Abhängigfeitsverhältniffes an Sonntagen ben Umgug im Stift mitmachen, bei ber hochmeffe jugegen fein und bie Canonichen incenfiren. bem mar er verpflichtet, Dechant und Rapitel von St. Geverin am Borfeft bes b. Johann an ber Rirchthure zu empfangen und nach bem von benfelben abgehaltenen Gottesbienft zu bewirthen5) ober aber ein

Gelenius, l, c. p. 424. 1)

²⁾ Notatu digna, p. 192. 3) Notatu digna, p. 144.

Gelenius, l. c. p. 415.

⁴⁾

⁵⁾ Copiarium von St. Severin, f. 44, vgl. Ennen, Gefch. Roln's. I, S. 706.

Aquivalent in Geld zu geben, wie bies aus einer Notig vom Jahre 1635 erhellt: ... cantatae sunt vesperae in Ecclesia S. Joannis Baptistae, et acceperunt singuli canonici quartam partem imperialis. Vicarii et caeteri nihil, insequenti vero die Lunae circiter hora nona cantata est missa ibidem, et loco prandii propter domum pastoralem contagione infestam acceperunt singuli canonici unum imperialem.1) Die gerichtlichen Berbaltniffe maren bei bem Geverinsftift Die meiften Stifter hatten gur Bahrung ihrer Rechte folgender Art. einen Bogt, eine Ginrichtung, welche vielleicht auf Die Sapungen Rarl's bes Großen fich gurudführen ließe. Als folder tritt im Jahre 1174 Graf Engelbert von Berg auf. Als Schirmvogt ber Rirche nahm er bie Rebnten ju Gummersbracht und Demardishagen gegen eine jährliche Abgabe von Brobst Ronrad von Severin in Empfang.2) In Urtunden aus ben Jahren 1264 und 1266' betleibet bie Grafin Margaretha von Berg biese Burbe.3) Da aber bie Bogte zuweilen ihre Befugniffe überschritten, suchten fich bie Stifter berfelben wieder gu entledigen und ihre Angelegenheiten burch felbstgemählte Stellvertreter zu ordnen. Solche fogenannte Dingvogte treten in Urfunden bes Geverinsftiftes icon in Diefem Beitraume auf Mit unferm Stifte war ein geiftliches Tribunal burch bas Synobalgericht bes Probstes innerhalb bes Pfarr= begirfes von St. Johann verbunden, welches biefem in einem Streite mit bem Dechanten zugefallen war 4) Auch ein weltliches Gericht beftand bei bem Severinsstifte, welches fich bis jum Sprengal ber Airsburg Das Severinsgericht haftete an bem Frobnhofe bei St. erstrecte Sof- und Gerichtsgerechtsame mar bem Brobit in Rolae einer Severin. Gütertrennung zugefallen. Das Gerichtsperfonal murbe bom Probft beftellt, welcher auch die erfte Appellationsinftang bilbete, und bielt wöchentlich breimal Situngen.5) In Folge ber Gründung bes Stiftes St. Georg trat bas Geverinsstift nach llebereinkunft mit Ergbifchof Anno an jenes bie Gerichtsbarfeit über bas zwifden hochpforte, St. Robann und St. Maria in Nothbaufen gelegene Gebiet ab.6) einem Schriftstud aus bem 16. Jahrbundert batten bie Berren pon

¹⁾ Notatu digna, p. 83.

²⁾ Rremer, atabemifche Beitrage gur Gulde Bergifden Gefchichte. Anhang

³⁾ Lacomblet, a. a. D. II, 548 unb 566.

⁴⁾ Cartularium von Ceverin f. 15, vgl. Ennen und Ederg, II, 497. 386.

⁵⁾ Sanbidrift im Stabtarchiv, vgl. Ennen, Gefchichte Roln's. I, S. 599.

⁶⁾⁴ Ennen und Gders, I, S. 481.

Severin auch ein Hofesgericht mit einem Schultheißen zu houchem im Fürstenthum Julich.') Als nennenswerthe Dotation finden wir in diesem Zeitraume einen vor dem Arenzaltare aufgehängten Candelaber, ein Geschent bes am Ende des 11. Jahrhunderts lebenden Probstes Arnoldus.2) Die Inschrift besselben lautete:

Praesulis Annonis memor Arnoldus iunioris Supplicat ut coelis micet ipse lucerna fidelis Et precibus teneat quem Praepositum faciebat Sit tibi concivis inter candelabra lucis Pro queis corde pio miti dat et hoc Seuerino.

Im Jahre 1109 schenkte Erzbischof Friedrich I. auf Bitten bes Probstes und der Brüder dem Stifte die Logtei über die Höfe Schwasdorf, Rokkendorf und über Grundstücke in Winkelheim und Reith und bestätigte die Schenkung des Probstes Wezelinus von zwei Hufen in Winkelheim und Guntersdorf. Am 27. Mai nennt das Memoriens buch einen Stauilo diaconus et decanus el(emosina) eius due corone templi et alia plura. Derselbe lebte angeblich zu Ansang des 12. Jahrhunderts. Die Inschrift des nach Gelen's Darstellung wohl werthvolleren Radleuchters lautete:

Jure dei nati perhibentur pacificati
Justis per luctum praestant solemnia fructum
Munditie cordis manifestat se sator orbis
Ejus feritas cordis datur his par inde referri
Mitibus amplifice seruit possesio terrae
Moris multa polis est pro xpo. reprobatis
Pneumatis sapories homini fit coelica sedes
At sitis atque fames saturabit iusta fideles.
Huic et virorum spes ducat certa bonorum
Atque fide mentis depromunt munera templis
Speravit eternas sibi quis fulgure lucernas
Dispensatori clemens operisque datoris
Ipsi xicolis gaudent se subdere votis
Rectis corde probas quia dant benefacta coronas

¹⁾ Lacomblet, Archiv, III, 326.

²⁾ Gelenius, l. c. p. 276.

³⁾ Lacomblet, a. a. D. 1, 272.

⁴⁾ Lacomblet, Archiv, III, S. 159.

Atque St. manes stabilis cole regnis nos stabilistis Sis tu vere Deus mundi solamine Jesus.')

Die beiden Leuchter bes Stauilo befanden fich noch bis jum Anfange biefes Jahrhunderts in unferer Rirche. 3m Jahre 1139 ichentte Ergbifchof Arnold I. bem Geverinsftifte Die Decanie im fogenannten Mühlgaue jum Andenken an feinen in ber Severinsfirche begrabenen Bruder Albert und an einen andern Bruder, ben Probit Theobald von Severin 2) Diefe Stiftung führt bas Memorienbuch am 3. April an: Arnoldus archiepiscopus el(emosina) eius decania in Mula. Gin Document aus der Mitte des 12. Jahrhunderts befundet laut Beugniffes bes Probites Bermann bie Erbverpachtung der Rheinmuble gegenüber ber Bapen Borftadt an einen gewiffen Bolpertus, weil bie Benutung berfelben eine ben Brubern ungewohnte und ungeziemende Beschäftigung sei.3) In ben Urfunden bes Bfarrardios fand sich eine meines Biffens noch unbenutte Copie einer vom Erzbifchof Arnoldus I. ausgefertigten Urfunde, worin bes Dormitoriums und einer babei be= findlichen Rapelle des b Blafins Erwähnung gefchiebt (. . quia quidam viri de pletenbrech condicione liberi Wenneken. videlicet. Hascecha. Rudreken. Hanno. amore divino et pro salute animarum suarum ecclesie beati blasij que in dormitorio fratrum. claustro sci Seuerini sita est se tradiderunt. ea lege ut annis singulis census cerarii duas videlicet denariatas persolverent et ab omni alia exactione immunes exsisterent.) . Amifchen bem Dormitorium und ber Severinstirche befand fich auf erbobtem Blate eine bem beil. Erzengel Michael geweibte Rapelle, welche von bem Collegium von Severin in allen Ghren erhalten wurde.4) Rach ben Notatu digna lag bei diesem Rirchlein die erfte Ranonikerwohnung. An diese reibte fich eine zweite, britte, bie vierte bes Scholaftifers, die fünfte bes Dechanten; bie fechfte bilbete ben Bintel. Bieran fchloß fich gegen ben Rhein die fiebente bis neunte, die gehnte lag wiederum in einem Win= fel, die eilfte befand fich im Kreuzgange. Endlich lag extra Immunitatem sub Quercu in ber Bosgagen nach bem Rhein bin die breizehnte und in berfelben Gaffe nach ber Achterstraße bin die vierzehnte.5)

¹⁾ Rach einer Abschrift aus museum Alfterianum vol. 42 in ber Gymnasialbibliothef zu Koln.

²⁾ Bacomblet a. a. D. I, 335.

³⁾ Lacomblet, a. a. D. 1, 396.

⁴⁾ Winheim, sacrarium Agrippinae. Col. 1607. p. 309.

⁵⁾ Notatu digna. p. 119.

ber Kanonikerwohnung geborte ein Garten, auf welchen folgender Extractus Protocollorum concernens Merbenich vom 15. August 1580 Bezug hat: Eadem die D. Gisbertus Lauffkink petiit sibi vacantem hortum assignari, Ex adverso D. Hilden Canonicus, ex quo juxta statuta sibi tanquam residenti apud Ecclesiam idem hortus debeatur, petiit eundem sibi assignari. Ex tunc Domini de capitulo praehabita desuper deliberatione concluserunt: Diemeil Laufffint Rein Domicilium apud Ecclesiam fovirte, alfo bag ihme bas Soffgen wenig nut feve, und foldes hiebevorn andern, die gleichfalf häuser aebabt baben, aber nit anud ecclesiam refibirt, noch Domicilium fovirt, abgeschlagen, alk Nemblich Defuncto Cancellario Rmi et moderno Decano hujus Ecclesiae und anderen mehr, also affignirten bie herren vom Capitul bas Soffgen D. Arnoldo Hilden. Und ferner vom 20. Mpril 1622: Dominus Decanus proposuit deliberandum, cui debeatur Mertzenich, seu hortus culinarius, de consuetudine ecclesiae, Domini Responderunt, debere alentibus Familiam larem et Focum. (Notatu digna p. 159). Ueber Rauf, Ginweibung, Inftandhaltung und Revision ber Kanonikermobnungen gibt biefelbe Quelle ausführ= liche Bestimmungen.1) Roch in ber zweiten Salfte bes 13 3abrbunberts lag unfer Stift mit feinen Dorfern, Walben und Teichen außerhalb ber Stadt. Im Sabre 1180 begannen bie Rolner bie noch nicht in ben Bering aufgenommenen Stifter burch Ball und Graben in benfelben bineinzuziehen. . Gine Schreinfarte von Severin um 1199 nennt jedoch noch die Dörfer Bepen, Senne, Diebenhoven.2) Erft 1200 wurde ber Bau ber Keftungsmauer begonnen. Durch bie Aufnahme in bie Stadt gingen jedoch bie Privilegien bes Stiftes feineswegs verloren, fondern daffelbe behauptete fich, wie früher als Borftadt, fo fpater als für fich bestebende burgerliche Parochie.3) Giner Schenkung bes Ranonikus Rudolph aus dem Jahre 1195 fei noch Erwähnung. gab feinem Stifte einen Reld, ein Antiphonar und ein Graduale, zwei Canbelaber und Ländereien in Bingsbeim und Gimenich, beren Revenuen gur Beleuchtung ber Rirche und Speifung von Armen bienen follten.4) Um 1218 wollten bie Deutschorbensbrüber von St. Catharinen fich mit eignem Pfarrspftem in bem Bezirk von St. Severin

¹⁾ Notatu digna, p. 97, 154-158.

²⁾ Ballraf, Beitrage jur Geschichte ber Stadt Roln und ihrer Umgebun en. I, S. 141.

³⁾ Ballraf, a. a. D. I, S. 19.

⁴⁾ Ennen und Gders, I, G. 605.

niederlaffen. Das Rapitet protestirte und wollte die vom Magiftrate firirte Entschädigungesumme nicht acceptiren, wegbalb fich biefer in bem genannten Jahr an Papft Honorius III. mit ber Bitte mandte, bie angegebene Summe ju bestätigen 1) Das Rapitel aber flagte beim Erzbifchof Engelbert. Diefer gab bem Stifte gur Entichabigung bes gu bebauenden Grundes 120 Morgen im Balbe Bushels gur Urbar= machung und ben Rehnten bes gerobeten Sanbes2) und vermittelte einen Bergleich gwifden bem Stifte und bem Bogvital, bem gu Rolge die Bruder die im Saufe Geftorbenen begraben burften, aber fein Recht hatten, fonftige Leichen gu beftatten, Seelenamter abzuhalten, gu copuliren, auszusegnen und Rrante zu besuchen.3) Die lette Nachricht ber Errichtung eines Gotteshaufes beim Geverinsftifte mar vom Sabr 1043. Welcher Grund nun vorlag, nach Ablauf von nicht zwei Sahr= bunderten einen Reu- refp. Umbau vorzunehmen, ift unbekannt; furg am 2. November 1237 weihte Bifchof Balbericus von Semgallien im Auftrage bes Erzbifchofes Beinrich die Rirche zum b. Severin und ben Sochaltar zu Ehren bes b. Rreuzes und ber b, Martyrer Cornelius und Epprianus. Am folgenden Tage confecrirte er die Altare zu Chien bes h. Abtes Egibius und ber h. Jungfrau Ratharina und beftimmte, daß als Gedachtniß diefer Feier ber Tag des b. Martinus (11. November) gelten follte.4) Dies ift auch in ber Folge beibehalten worden, wie aus bem Memorienbuch und ben Notatu digna erbellt. Demnach muß fich eine unterm 26. September citirte Dedicacio Ecclesiae5) auf eine andere Beibefeier beziehen. Bor bem oben erwähnten Areuzaltar befand fich ber marmorene Sartophag bes Erzbischofs Anno Sein Gedachtniß wurde am 24 Dezember gehalten. Nativitatis, semper servatur dies depositionis Annonis Episcopi coloniensis in ecclesia hac ante altare S. Crucis in mausoleo sepulti, ubi et vigiliae mortuorum tunc decantantur, attamen si fieri potest, decantabuntur illa pridie.6) Durch eine Urfunde bom Sabre 1254 wird unfere Aufmerkfamkeit auf ein intereffantes Baumerk gelenkt. Damals nahmen nämlich ein gewiffer Fribericus Linglegere und feine

¹⁾ Ennen und Ederg, II, S. 73.

²⁾ Ennen und Gderg, II, S. 82.

^{3) .} Ennen und Edert, II, S. 80.

⁴⁾ Ennen und Edert, II, G. 166.

⁵⁾ Notatu digna, p. 55.

⁶⁾ Notatu digna, p. 76.

Gemahlin Facies von der Severinskirche den sogenannten Acker des h. Erasmus gegen einen an den Priester des Erasmusaltares zu entrichtenden Zins in Erbpacht.') Letterer befand sich in der am Areuzgang gelegenen. Erasmuskapelle. Die Ausschrift derselben lautete:

(E*) S EWARDVS ME FECIT (MONAC*)
QVICVNQVE
HVNC LOCVM
DESTRVERE VOLVERIT
IRA DEI FERIATVR
ET NEMLDGNS VL IACEAT.²)

In ber Grasmustavelle befand fich bas Grab bes Brobftes Theodat (Thebbo), welcher 965 unter Erzbischof Gero jum Bischof von Chambray ernannt wurde und am 27. September 970 ftarb.3) Demnach bestand obiges Rirchlein icon am Schlusse bes 10. Sahrhunderts; es fei benn, daß bas Grab Theodat's fpater hierhin verfest worden fei. In obiger Urfunde vom Sabre 1254 geschiebt auch einer Schenfung bes Kanonitus henricus an ben Altar b. Marie in kripta Ermab-Die Gebachtniffeier ber Ginmeibung ber Altare ber Arppta fand nach einer angeblich im Anfange bes 14. Sahrhunderts eingetragenen Rotiz bes Memorienbuches am 21. Juni Statt (dedicacio altaris Sancte marie et aliorum in Cripta).4) Wenn Mooner Die Gingeidnung der Beibefeier bes Altares bes b Johannes bes Täufers in ber Arppta und ber füblich gelegenen Kapelle ber b. Margaretha (Dedicatio in cripta Johannis baptiste, et capelle australis S. Margarete) als von jungerer Sand berruhrend bezeichnet, fo gefchab bies jebenfalls mit Rudficht auf die zum 21. Juli gemachte dronologische Bemerkung und mochte vielleicht auf die 1411 erwähnte Reueinweih= ung der Altare der Arppta Bezug haben. In wie hobem Ansehen unfer Stift in ber bamaligen Beit ftanb, geht aus bem Umftanbe berpor, daß in ben verberblichen Wirren amifchen bem Ergbifchof Conrad und ber Stadt beide Barteien am 4. April 1258 Die Entscheidung über gegenseitige Rechte und Freiheiten in die Bande weniger Schiede: richter legten, zu welchen auch Brobst Beinrich von Severin geborte.5)

¹⁾ Ennen und Edery, II, G. 340.

^{*)} Dach einer Aufzeichnung aus bem Jahr 1848.

²⁾ et aeternae maledictioni subiaceat.

³⁾ Gelenius, l. c. p. 277.

⁴⁾ Lacombiet, Archiv, III, S. 159.

⁵⁾ Lacomblet, a. a. D. II, 434 unb 435 unb Archiv, III, S. 20.

Am 20. Februar 1258 genehmigte Probst Beinrich eine gwischen feinem Borganger einerseits und bem Decanten und Rapitel andrerseits eingegangene Bestimmung in Betreff bes Genuffes ber Rapiteleguter.1) Gine bemerkenswerthe Urfunde aus Diefem Beitraume ift noch ber am 22. April 1277 burd bas Stift erfolgte Antauf von vier Morgen Landes bes hermann be Lobio, welche zwischen bem Weingarten bes Stifts und bem bes Dietrich Raige lagen.2) Die Memorie jenes Mannes murbe am 17. März gefeiert: Festum D. Hermanni de Lobio de domo Gyr in pptis. Am 25. Juni 1287 nahmen Johannes be Tremonia und beffen Chefrau Glifabeth vom Stifte ein Saus in ber Botengaffe in Erbracht gegen einen bem Stifte und ber Grasmustavelle zu gablenden Bing.3) In bemfelben , abre baute Theodorich Gryn, Ranonifus von Ceverin, einen Altar gu Ehren ber b. Maria Magba-Iena neben bem Chor und Dormitorium und ftattete benfelben aus.") Diefe Urfunde lagt uns einen Ginblid in die bamalige Disciplinar= gewalt ber Stiftsobern thun Der Rundator fordert nämlich ben Dechanten auf, ben Geiftlichen bes obigen Altares, falls er etwas bem felben Bugeboriges entferne ober Altes nicht erneuere, burd Rerfer, forperliche Strafen und Entziehung ber Ginfünfte gurechtzuweisen. Gin äbnliches Strafverfahren bietet folgende Anmertung gur gottesbienftlichen Feier bes 2. Februar in ben Notatu digna (p. 9): Hoc Die absentes accipiunt Bastonium, et quilibet bastionatus dat 20 marcas rotatas. Schließlich moge noch folgende einschlägige Aufzeichnung um bas Sabr 1540 bier Blat finden: Sufficiat obiter seire, fuisse crucem insculptam pavimento loci capitularis, quam canonicus vel vicarius a Decano accusatus statim osculari debebat, et dicebatur facere obedientiam decano, et qui hanc non faciebat, ipso facto a fructibus erat Suspensus. Delinquens vel suspensus comparens ad obedientiam venit cum cappa nigra, detecto capite, nudis pedibus portans in manibus virgam, intrat capitulum et facta obedientia a Decano virga super brachia pulsabatur et in Nomine Patris et F. et Sp. S. attenter obedientia absolvebatur. fügt ber Abschreiber bingu, illud genus correctionis adhuc vigeret, vel quod magis optandum esset, quisque canonicus et beneficiatus

¹⁾ Ennen und Eders, II, S. 494.

²⁾ Ennen, Quellen gur Befchichte ber Stabt Roln. III, S. 128.

³⁾ Ennen, Quellen, III, G. 253.

⁴⁾ Ennen, Quellen, III, S. 262.

vocationi suae et officio debite satisfaceret.') Eine noch unbenutte Ropie bes Testamentes bes Ranonifers Afrabel2) erwähnt außer einer auch im Memorienbuche am 8. April verzeichneten Schenkung (Israhel presbyter el(emosina) eius XII. denarios in bozegazze) besonbers noch eine Stiftung für die Rapellen ju ben bh Egibius und Maria Magdalena (undecim qui supersunt ad capellam Beati Egidii et beate marie magdalene ad candelas unicis noctibus accendendas...). Unter der Rapelle der h. Maria Magdalena ift mahrscheinlich die oben genannte, vom Ranonifer Gron gestiftete und unter ber bes b. Egidius biefenige zu verstehen, welche ben 1237 biefem Beiligen geweihten Altar enthielt. Um 5. Januar 1299 bestimmten Dechant Fribericus und bas Rapitel von Severin, bag ber um bas Rollegium gelegene Beinberg in brei Loofe getheilt und ein jedes berfelben ben ebenfalls in brei Abtheilungen gebrachten Ranonifern jugewiesen murbe. Außerbem wiefen fie gemiffe Ginfünfte gur Bebauung biefer Loofe an, gaben genaue Berordnungen über die Rultur berfelben und die veränderte Stellung des Cellerarius.3) Im Jahre 1288 mar zum Andenken und Dank für ben bei Worringen am 5. Juni erfochtenen Gieg auf ber Severinsftraße eine Rapelle ju Ghren bes b. Bonifacius errichtet worden. Im Jahre 1310 nun einigte fich bas Kapitel von St. Severin mit Richtern und Schöffen und bem Rath ber Stadt über bie Unftellung und Befoldung eines Beiftlichen bei bem Rirchlein und die Bermen-Dem zu Folge unterftanb bie bung ber bortigen Opfergaben. Rirche bem Thesaurarius von Severin, welcher bas Brafentationsrecht gur Anftellung bes an berfelben fungirenden Rlerikers hatte 4) Unter den Urfunden bes Pfarrarchives fand fich auf der Rudfeite eines Blattes aus einem Miffale bie Ropie einer vom Erzbifchof Balramus aus= gefertigten Dotation von Besitzungen bes Silgerns be Lufenfirchen gur Kundirung bes Barbaraaltares Muf einem anberen Blatte befand fich die Ropie einer Urkunde vom 11 November 1302 mit näberer Angabe ber Lage besselben (adolphus de Kestenich et sui heredes confessi sunt et recognoverunt se recepisse domum et quartulam vince site in Kessenich, quas dicunt pertinere ad altare sanctae barbarae virginis...in gradibus ecclesie sei seuerini colonie perpetue et hereditarie tenendam, habendam et possidendam). Auf bemfelben

¹⁾ Notatu digna p. 192.

²⁾ Urfunbe im Bfarrardiv.

³⁾ Ennen, Quellen. 454.

⁴⁾ Gelenius, 1. c. p. 577 ff. und Ennen, Quellen. 541.

Blatte mirb ber Stephanus: und Barbargaltar ermabnt (duobus vicarijs altarium sanctorum stephani ac barbarae in ecclesia sci seuerini colonie de bonis que dicuntur lebbenstevne in villa berthestorp. . . . 1) Die befette Ropie ber Schenfungsurfunde ber Guter biefes Benricus de Lewenstein und feiner Gattin Alepdis vom 7. September 1350 befand fich auf einem anderen Blatte Bon Intereffe mird ber gleichzeitige Extractus Libri Privilegiorum S. Seuerini fein. Bepl. Bilbelm Bertzog ju Gulich Bergh etc. und feine Gemablin Bebl. Anna von Bayern, Bergogin Bu Gulich Bergh. etc. haben im Jahr 1396 ju Ehren bes Beil Bifchofen S. Severini ein gemiffes ju niebergundorf gelegenes Praedium und aller feiner Frepheit und Berechtigfeit abn Dechanten und Capitul ad S. Severinum per ordinationem inter vivos Berichentt, und in foldem instrumento Donationis specialiter ratione Juris patronatus verordnet, wie folgende formalia benachfagen in Idiomate germanico. Wollen und ordoniren, bat bat recht Patronatus ber vorgenannter Rirffels (?) Rirchen ju Ribergundorf, ende bat recht zu prafentiren binen, und erfflichen gehalten werben folle abn bem Camerer und abn zweben ben Eltiften gepronenben Canoniden ber vorgeschriebener Rirden S. Severini, ba gur Beit maren und fegen in berfelben Rirchen, alfo bat bie fammentlich und einbrechtiglich, alf dude die Leig wird, Gingufeten gu einem roctor berfelben firchen Gine Chriame perfobn.2) 3m Jahre 1394 begann man mit ber Fundamentirung bes großen Westthurmes, wogn Bergog Wilhelm von Berg beisteuerte. Da aber bie Schenfungen beffelben megen mancherlei Berbieglichkeiten nachließen, verschleppte fich ber Bau fo, baß er erft 1411 geweiht werden tonnte.3) Auf einem Gemalbe im nördlichen Seitenschiffe vom Jahre 1530 halt ber b. Geverinus ein getreves Modell ber Stiftefirche. Bier ericheint ber Weftthurm noch mit einem ftumpfen Nothbache gebedt. Das jetige pyramidale Belmbach ift bemnach erft fpater errichtet worden. Beboch findet fich fcon auf bem Bilbe ber Riegelbau ber alten Pfarrfacriftei, welche angeblich errichtet murbe, um die Pfarrgeiftlichfeit von ben ben Stiftsberren reservirten Rebenräumen bes Chores auszuschließen. Gine vielleicht nur

¹⁾ Bergborf.

²⁾ Notatu digna, p. 142.

³⁾ Gelenius, l. c. p. 273. Kreuser, Wieberum hristischer Kirchenbau. Brivet 1868. läßt ben Thurm (vgl. S. 129) nach Merssaeus, Catalog. p 65 sqq. 1384 von Wichbold erbaut sein.

zeitweilige Benutung bes Obergemaches ber ebengenannten Pfarria= criftei findet fich in folgender Angabe: M. D. Tresani . . . obiit hic 7ma hujus (Julij) et praeter Bibliothecam supra sacristiam parochialem positam ac Scyphum deauratum et crucem portugalensem Tumbae S. Severini applicatos, annos gratiae . . . legavit). 1) Das etwa dem Anfang bes 14. Jahrhundertes angehörende Bandgemalbe in ber Sacriftei zeigt eine Darftellung ber Ceverinsfirche in folgender Art. Das füdliche Seitenschiff lebnt fich mit einem Bultdache an bas Mittel= Beide haben rundbogige Fenfter. Der Wefttburm traat eine durchbrochene Gallerie und fleine thurmartige Auffage an ben Eden. Db hier vielleicht Reminiscenzen bes altern Bauwertes mit ben icon entworfenen Blanen ju bem weftlichen Abichluß fich mischen, ober ob der Maler das Kirchenmodell in conventionellen Formen darftellen wollte, bleibt babingeftellt. Gine weitere Rotis bangefchichtlicher Art ift die der erneuten Unterbauung von Schwibbogengewölben der Arppta, in Folge beffen bie Altare verfett worden waren und, fpater reftaurirt, im Jahre 1411 wieder geweiht murben.2) In ber Ropie einer Urkunde des Pfarrarchives von Dienstag 14. Dezember 1465 wird ein Salvatoraltar genannt (nos Reinardus de Wachendorp et Christina eius uxor cives colonienses notum facimus... quod nos pro nobis et nostris heredibus acquisimus hereditarie erga discretum virum dominum Petrum de Reynbach vicarium ecclesic sci Seuerini Coloniensis et Rectorem Altaris sci Salvatoris in eadem ecclesia constituti...) Am 27. März war die Memorie D. Friderici de Lymburg' Dec. et fund. Vic. S. Salvatoris.3) Aus bem Jahre 1542 findet fich folgende interessante Mittbeilung: 22. Oct. Obitus D. Jacobi Claish ao 1542..legavit annos gratiae conversos in Restaurationem maioris organi.4) Bu Anfang bes 17. Jahrhunderts hatte bas Stift 16 Ranoniter und 12 Bifare, beren Brobft und Dechant Pralaten maren.5) In fast gleichzeitigen Rotigen fand ich folgende Beamtungen aufgezählt: praepositus, decanus, scholasticus,6) choriepiscopus, thesaurarius, cellerarius, secretarius, cantor, 4 vicarii elemosinarii, vicarius animarum,

¹⁾ Notatu digna, p. 38.

²⁾ Gelenius, l. c. p. 273.

³⁾ Notatu digna, p. 19.

⁴⁾ Notatu digna, p. 61.

⁵⁾ Winheim l. c.

⁶⁾ Das Schulhaus war bis jum Schluffe bes vorigen Jahrhunderte bie im Norben bes Westthurmes gelegene jepige Bohnung bes Unterfufters.

campanarius, ianitor, 3 virgiferi, 2 aeditui, organista, calcans folles, Bur Bervollständigung unferer bisberigen Aufgablungen moge eine ben Notatu digna entlebnte Citirung von bervorragenben Dignitaren unferes Stiftes bienen. Da bie in genannter Quelle nur namentlich aufgeführten Berfonen fruber gelebt gu haben icheinen, als Diejenigen, bei welchen fich dronelogische und fonftige Rotigen finden. fo find die Ramen jener in dem folgenden Bergeichniffe alphabetifc geordnet vorangeschickt. Praepositi: Wilhelmus Breda. Joannes Boichem, Hilgerus, Wilhelmus de Hullinghoven, Joannes Lintz, a Merong, Hermannus Rippel, Joannes de Wengen, Reinardus comes. a Westerburg, Gerhardus a Worring, Jacobus Chymarrhaeus † 1614, Hartgerus Henotti dec. S. Andreae † 1637, Petrus Josephus a Quentel resignavit ao. 1705. Decani: Bernardus dec. et herm.; Joannes Kirsch, Fridericus de Lymburg fund. vic. S. Salvatoris, Kreis a. 1614, Mentgens a. 1513, Lazarus de Rozeto s. Rosetus a. 1516, Georgius Tischius Herbipolensis 1540-1568, Conradus Wipperman a. 1568 mortuus forsitan a. 1605. 7. Jan. NB. a. 1604. ab hoc mortuo aliquis caffer vigore precum regalium inviolavit possessionem absque confirmatione Serenissimi, Serenissimus contulit Joanni a Werne canonico in 8bri mortuo D. Herresbach res est composita et caffer eligitur scholasticus, ergo fuit decanus Joannes a Werne. a. 1608 vacavit Decanatus per liberam resignationem ad manus Serenissimi ex parte Joannis a Werne, et datus fuit cum canonicatu ferculato D. Joanni Weyden † 1624 in aprili, Henricus Glimbach electus a. 1624-20. aprilis resignat decanatum et succedit in Januario D. Robertus Hillebrink (1643) et eodem anno 8 Julij D. Robertus Hillebrink obtinens officialatum, et scholastriam S. Gereonis a Serenissimo, resignavit decanatum, quem Serenissimus confert Joanni Paulo Massonio † in aprili 1658, in locum Pauli Massonii elegit Capitulum D. arnoldum Mueser gymnasii montis olim professorem. N: hic D. Mueserus ao. 1660 gravavit Domum decanalem 300 imperialibus cum consensu ordinarii, quos in structuram domus ruinosae impendit. et male factum est. ao. 1675 hoc mortuo capitulum elegit D. Nicolaum Mertens. ao. 1677. huic in 7bri mortuo per nominationem Serenissimi successit D. Franc. Casparus Francken Sierstorpf regens Laurentianorum qui a. 1696 Ipso festo Laurentii mortuus resignaverat canonicatum et Decanatum in D. Casparum Huisch ex sorore nepotem.

a. 1705 dicto Casparo in augusta vita functo Capitulum elegit D. Laurent. Hulsman. ss. Theol. D. ao. 1717-29 moritur D. Laurent. Hulsman et Capitulum 3 septembris elegit in Decanum me Franciscum Casparum Francken Sierstorpf Canonicum metropolitanum, et regentem Laurentianorum aetatis meae 33 annorum. Scholastici: Edmundus, Wilhelm Loevenichs, Oeckhoven, Ferdinandus Wintzler, Ernestus Kaeffer † 1611, Joannes Dresanus um 1614, Henricus Huisch † 24-8bris 1705. Choriepiscopi: Joannes Bistein, Gerlacus Masskop, Joannes Arnoldus Venrads † 1637, Robertus Hoven † 1656. **Chorisocii:** Henricus a Düsseldorp, Paulus, pastor S. Sev., Godefridus Bingen † 1533, Beiwegh † 1624, Thesaurarii: Joannes de Mardick de Daventria, Joannes Schluper. Vicarii: Joannes Bedewein, Joannes Loth, Joannes Overstolz; Campanarius: Mathaeus Voglerus de Susato. Sacellani: Jodocus Sugolt, Hermannus Starck. Es folge nunmehr auszuasweise aus bem dronologischen Berzeichniffe in ben Notatu 1699 Paulus Josephus Schultesen † 1699 . . 6xbris. Greis resignavit ao 1701. Huisch Decanus † 6. Aug. 1705. Decanatum per electionem Capituli obtinuit modernus Decanus Laurentius Hulsman.. Canonicatum in turno accepit D. Joes Brewer et dedit D. Schoener... ferculum D. Can. Krufft. 1705 Henricus Huisch Scholasticus, qui Scholastriam suam apostolice in me eodem anno et mense resignavit, et praebendam cum ferculo in D. Geeland Hollandum, et mortuus est 24-8bris 1705. 1705 D. Praepositus a Quentel eodem anno et mense resignavit canonicatum cum ferculo in D. Eugenium Franciscum Ferdinandum a Langenberg. 1706 D. Petrus Hulsmann mortuus est novesii in martio. Rach langen Streitigkeiten bekarn bas Ranonifat ein gemiffer Collin 1718. 1707 D. Mathias Weipeler hujus et Electoralis majoris Ecclesiae Canonicus objit 1707, resignasse dicitur in D. Hoffman ex Lintz. 1710...13 martii obiit...D. Joannes Jacobus Lommeder huius Collegii Canonicus senior et I. U. Ltus. Praebendam universitas contulit D. Joanni Neumann. 1710 3tia Junii obiit D. Canonicus subsenior Franciscus Gereon Kinckhoven. Resignatarius defuncti erat Franciscus Champagner. 1710 † D. Joes Wilhelm, Schoener. Praebendae resignatarius Adamus Schweling. 1711 † D. Franciscus Gereon Oeckhoven. D. Henricus Schiefer ad praebendam nomi-1712 D. Joannes Wilhelmus Hertmanni Jurium Ltus . . Camerarius. Praebenda collata est D. Gerardo Grash sacellano

ecclesiae nationalis. 1713 † D. Joes Theodorus Schlebusch Canonicus praesbyter. Praebenda cessit D. Engelberto de Meinertzhagen. 1713 † D. Joes Venrad. Praebenda collata fuit D. Ludovico Magh bonnensi. 1714 † D. Wilhelmus Bettendorff senior p. t. Camerarius. Praebendam et ferculum resignavit in nepotem suum Danielem Bettendorff Canonicum S. Caeciliae olim professorem laurentianum. 1716 † D. Cornelius Brewer pastor Sti Severini et Canonicus in gradibus. Successor electus est D. Joannes Thomas Bey. 1717 D. Joes Mathias ab Hinsberg accepit pr. ex resignatione D. Danielis Bettendorff. 1717 29. aug. † D. Laurentius Hulsman. Decanatum Francisco Casparo de Francken Sierstorpf, canonicatum accepit Carolinus a Lettig. 1717 in octobri ex Resignatione D. Nicolai Gechland accepit D. Joannes Andreas Francken Sierstorpf canonicatum et ferculum. 1717 † D. Engelbertus de Meinertzhagen resignavit in D. Franciscum Casparum a Beiwegh. 1718-22 ex Resignatione D. Jois Thomae de Quentel electi in Canonicum gereonicum investitus est D. ab Herma. 1718 † D. Henricus Lidberg Pastor S. Cuniberti. universitas iterum praesentavit D. Petrum Firmenich. 1719 † D. Joannes Huisch J. U. L. et Canonicus, succedit D. Schiefer. 1720 possessionem huius praebendae accepit Joes Nicolaus de l'eau praesentans bullas apostolicas resignationis per D. Becker factae. qui postea permutavit cum D. Joanne Engelberto de Jabach. 1721 per resignationem D. Franc. Ferdin. Eugenii a Langenberg sequitur D. Joes Waltherus Neuman. 1722 † D. Theod. Dorhoff. Praebendam accepit D. Mathias Stamberg. 1722 † D. Franc. Fabri subsenior et diaconus. Canonicatus datus est D. Ludovico Brashsinne gymnasii montis professori. 1724 † senior D. Gerardus Humborg. Praebendam accepit Joannes Fridericus Beywegh. 1727 † D. G. Joes Hermannus Wichterich Canonicus Presbyter. Praebendam universitas cessit D. Laurentio Wyland gymnasii mei subregenti. † D. Joes Petrus Hoffman Lintzensis. Praebenda obtigit D. Schwelgen, a. 1729 † D. Joes Thomas Bey can, et pastor S. Severini. resignavit in nepotem Berteram Bey. 1730 † D. J. Gabriel Fabri Canonicus senior et gymnasii montis regens. Praebendam accepit D. Holtz subsenior gymnasii Laurentiani. 1732 D. Henricus Schulgen accepit canonicatum resignantis D. Friderici Champagner. 1731 permoto D. de Lettig ad Canonicatum in collegiata S. Gereonis D. Nicolaus Caspars praepositus in Kerpen cepit

canonicatum. 1735 † D. Hen. Theod. Schieffer, resignavit in D. Jeger. 1736 † D. Brewer, praebenda collata fuit D. Zerres suo sacellano et consiliario ecclesiastico presbytero per Serenissimum. 1736 † D. Frid. de Beywegh. Canonicatum accepit Constantinus Scheben. 1736 † D. Petrus Firmenich, praebendam accepit D. Christianus von Meer Collegii laurentiani subsenior. 1736 † D. Frid. a Beywegh secutus Joannes est D. Everardus Degroote. † D. Joes Winandus de Krufft Canonicus Senior et Jubilarius. Ad praebendam nominatus fuit D. Hermannus Flittert professor Laurentianorum J. U. Ltus. (nam Doctorum nullus concurrere voluit intuitu tenuitatis beneficii). 1739 † D. Serv. Graahs, praebendam accepit D. Weinhausen. 1739 ex Resignatione D. Scheben possessionem cepit D. Marc. Josephus de Schoenheim romae in collegio germanico existens. 1739 † D. Ludov. Brassinne. praebendam obtinuit D. Henricus Heinen professor montan. 1740 † ingolstadii D. Marc. Jos. de Schoenheim. Canonicatum accepit Fridericus Classen. 1741 D. Nicolaus de Beyweg adolescens 14 annorum possessionem canonicatus a D. Ev. Degroote jam Canonico ad S. Gereonem sibi resignato accepit. 1744 † D. Schulgen, ad praebendam nominatus est Joannes Henricus Tour. Eandem postea optavit D. Joes Wilhelm. Winandus Josephus Stoltzen ex Monschaw precista caesareus augustissimi Caroli VI et in possessionem missus est. 1744 ex resignatione D. Franc. Casp. de Francken Sierstorpf Canonici ad S. Gereonem D. Joes Andr. Casp. Hertmanni canonicatum obtinuit; item 1745 ex resignatione D. Nic. de Caspars D. Joes Wilh. Maria Troester, item ex resignatione D. Eng. a Jabach canonici metropolitanae D. Mathias Heck. 1747 † D. Petr. Jos. de Quentel praepositus ab anno 1687. Possessionem Praepositurae coepit D. Joes Thomas Bernardus de Quentel ab anno 1716 coadjutor canonicus metropolitanus. 1748 † D. Math. Stamberg, praebenda cessit praecistae regnantis imperatoris Carolo Kaldenbach. 1750 † D. Joes Neuman Decanus ss. Apostolorum nostrae Diaconus et ad S. Cunibertum capitularis J. U. D. et subsigillifer. Ad praebendam nominatus est D. Thour, 1750-30 Julij Die consecrationis Decani de Francken Sierstorpf in Episcopum investitus est de eius canonicatu et praebenda D. Gerardus Josephus ab Herrestorff Canonicus bonnensis, successit in Decanatu ao 1752. Eodem anno † D. Henr. Holtz. Praebendam accepit D. offermans. 1754 † D. Franc. Casp. de Beywegh. Praebenda obtigit D. Melchiori Maagh canonico eccl. bonnensis. 1755 † D. Math. Haeck, resignavit in D. Damian. Gruben. 1755 + D. Domin. ab Herma praepositus S. Cuniberti, praebenda vacavit universitati et collata D. Reuter. 1756 † D. Andr. de Hertmanni. Praebendam accepit D. Math. Melchior de Mehring clericus Dioccesis trevirensis ex Andernach. 1757 † D. Joannes Weinhausen canonicus ab ao 1739 erat Secretarius Domus ordinis teutonici nec non Balliviae Consiliarius. Praebendam accepit Joannes Adamus de Herrestorpf Decanus ad S. Georgium et Canonicus Archidiacon. eccl. Bonnens. 1757 ex resignatione D. Jois Wilh. Stoltzen obtinuit praebendam D. Jacobus Drach Coloniensis canonicus meschedensis. 1758 D. Fridericus Champar Praepositus S. Cuniberti per viam resignationis a D. Mathia Mehring canonicatum accepit. 1758 † D. Joes Wolterus Neuman Scholasticus. Praebendam accepit D. Philippus Balthasar ab Hilgers alumnus in collegio germanico romae. 1758 † D. Joannes Thomas Fabion senior et Jubilarius canonicus. Praebendam accepit D. Augustinus Aldenbrueck vicarius ecclesiae S. Seve-1759 D. Franciscus Jos. Hages per resignationem D. Reuter accepit canonicatum. 1761 + D. Maxim. Constant. Zerres. Praebendam accepit D. Mathias Zohlen. 1762 ex resignatione D. Friderici de Scampar cepit possessionem canonicatus Presbyt. D. Vincentius Josephus de Scampar postmodum praepositus S. Cuniberti. 1764 † D. Adamus Schweling. Ad praebendam nominatus est D. Carolus L. B. de Vogelius. 1764 † Laur. Wylandt. Praebenda collata est D. Joanni Friderico Eschweiler. 1765 † D. Herm. Flittard. Praebendam contulit universitas D. Joanni Wilhelmo Becker coloniensi. - Bur Bervollftandigung ber vielen in unferer Abhandlung gerftreut mitgetheilten auswärtigen Besitzungen unseres Stiftes moge folgendes alphabetisch geordnetes, nach ben Notatu digna gusammengestelltes Bergeichniß genannter Ginnahmequellen bienen: Berchem.1)

¹⁾ Copia Statutorum Decanatus Berchemensis excerpta ex Libro Privilegiorum Ecclesiae S. Severini. In nomine Domini Amen. Cum omnia temporalia sint in Revolutione etc. Clausula concernens. Item de Structura Ecclesiae Definitio et Sententia est talis: Pastor tenetur chorum in bona et decenti tectura, et qui majores recipiunt decimas consimiliter tenentur navem vel corpus Ecclesiae etiam servare in bona tectura, et satisfacere tectori, et ordinare petras et clavos suis expensis. item si ligna ex antiquitate sint corrosa et putrida, parochiani tenentur ea reformare et fieri facere suis sumptibus et expensis. Item turrim et dependicula Ecclesiae reformabunt parochiani, et annalm pet 516. Bersing. 21. Orfi.

Beffenich, Brauweiler, Dammerftein, Dirmersheim, Fifchenich, Gailsborf, Heumar, Sonnef, Bonningen, Ralf, Reppel, Lindlau, Lindtlabr, Mehlem, Mefdenich, Morrenhoven prope Berbem, Orbach, Robentir= den, Rondorf, Stoitheim, Subenborf, Gurbt, Turnich, Herdingen, Weffeling, Bifelsmahr. Bis jum Anfang bes 18. Sabrhunderts mar bie Severinsfirche mit Blei gededt. Anno 1720 attrito tecto plumbeo et fornici Ecclesiae ob gravitatem nocivo capitulum aliud tegulis cooperiendum ordinavit, tectum hoc constituit ad 3500 imperiales. Plumbum vetus 2200.1) Wahrscheinlich find bamals, ba bie First bes Chorraumes bedeutend tiefer liegt, als bei bem Mittelfchiff, zwei ge= ichiebene Walmbächer errichtet worden. Am Ende bes vorigen Saculum's wurde nun laut mündlicher Mittheilung ber die Bobe ber Scheidmauern ausgleichende Biegelaufban ausgeführt und barüber bas jegige Dach neu conftruirt. In ben erften Decennien biefes Jahr= hunderts nahm man eine Reftauration ber Innenfirche vor. Diefelbe beschränkte fich jedoch fast nur auf die Uebertundung ber bie gange Architectur entstellenden Roccocoblumengewinde. Im Sommer bes Sabres 1855 murbe ber westliche Frontgiebel bes fublichen Geiten= schiffes und im folgenden Jahre ber ber nördlichen Abseite reparirt und neu verblendet, nachdem im Sommer 1852 eine Restauration bes Tompanon über ber Gingangsthure voraufgegangen mar, bei welcher Belegenheit bie nicht fiplgerechten Riguren aus ben Nifchen entfernt murben. Im Sabre 1831 murbe bas Ginfahrtsthor gur Immunitat welches vor bem Westthurme an ber Severinsftrage lag, niedergelegt. -Das Schicffal bes Severinsstiftes im Anfang biefes Nahrhunderts ift bekannt; ift es ja daffelbe, wie bei fo vielen anderen religiösen An= ftalten: bas Stift, welches 15 Jahrhunderten getropt hatte, bob man auf; die Guter murben, unbefummert um die Bermunichungen ber Runbatoren und ben von ihnen angebrohten Bornausbruch bes b. Ceverinus, eingezogen und gingen fo, ba bisber feine Beranlaffung gewesen war,

consimiliter navem aut corpus Ecclesiae ad duos pedes cum dimidio a turri tenentur struere et reformare tam in tectura quam structura, ne stillae pluviarum de turri decidentes noceant et damnificent tectum navis vel corporis Ecclesiae, Item Septum Coemiterii spectat ad parochianos ad reformandum.

Et nos Officialis Curiae nec non Praepositus S. Gereonis Colon. supradictas consuetudines, Statuta et ordinationes legitimas et rationabiles reputantes easdem, prout ad quemlibet nostrum pertinet, ratificamus et approbamus, pisasque in futurum observari debere decernimus, sigillisque Officiatus et Praepositurae nostris munivimus. In robur et Testimonium omnium singulorum praemissorum datum Anno Millesimo Quadragesimo. 1) Not. d. p. 24.

ben gesammten Besit in Aloster- und Pfarreigenthum getrennt zu fixiren, wegen mangelnder Rechtstitel der Kirche größtentheils verloren. Die Kanoniker eigneten sich, soviel sie nur annektiren konnten, an; nach Werthstücken lüsterne Händler hielten noch eine Nachlese, und so steht das alte, hehre Gotteshaus jest, fast aller Mittel baar, gleich einer verschämten Wittwe da, welche über den Berlust ihrer geraubten Habe hintrauert, aber es noch nicht über sich gewinnen kann, hülses siehend die Mildberzigkeit Anderer anzurufen.

B. Baubeschreibung.

Bon ben Stiftsgebauben ift nur noch bie Rirche und ein Theil bes Kreugganges erhalten.

Die Kirche orientirt sich von West nach Ost. Sie besteht aus einer dreischiffigen Basilika mit einem hoben Mittelschiff und zwei niedrigern Abseiten Jenem ist im Westen ein mächtiger Thurm vorgelegt. Zwischen Langhaus und Presbyterium schiebt sich, die Breite der Kirche durchstreichend, ein Querhaus ein, welches aber in der Außensache nur unbedeutend ausspringt. Im Osten schließt sich in gleicher Breite an das Mittelschiff der erhöhte Chorraum, welchen Rebenräume als Fortsetung der Seitenschiffe begleiten. Den Abschluß bilden eine polygone Absis und zwei dieselbe flankirende Thürme. Unter sämmtlichen zum Chore gehörenden Räumen besindet sich eine Krypta.

a. Das Innere der Kirche. Langhaus und Querschiff.

Die in dem Westthurme liegende Vorhalle öffnet sich durch eine Glasthüre und über der Orgelbühne durch einen riesigen Lanzettbogen gegen den Schisstaum. Tas Mittelschiff wird durch drei Pseilerspaare, deren Intercolumnien mehr als die halbe Breite desselben betragen, von den Seitenschiffen getrennt, welche etwa die halbe Höhe und Breite von jenem besitzen. Die Pseiler haben eine runde Kernsorm. An den Stirns und Arcadenseiten sind Dreiviertelsäulen vorgelegt. Die dem Mittelschiffe zugewandten steigen über den Arcadenbogen etwa noch um ein Drittel ihrer Höhe empor, um alsdann die Quergurte der Hauptsgewölbesoche auszunehmen. Die seitlichen kürzer gestalteten Nachbarn sind die Träger der im Spikbogen construirten profilirten Arcaden.

Bwifchen jene Saulen treten, von tiefen Gingiehungen begleitet, jungere Dienste für Schildbogen und Kreugrippen bingu. Die polygonen Guge ber Dienste, welche in einzelnen Details an eine gebrudte attische Bafis anklingen, verknüpfen die icheinbar lofe an einander liegenden Glieber zu einem Bundelpfeiler. Den Abichluß bilden einfache Gefimscapitale. Bemerkenswerth ift, daß die beiden bas erfte und zweite Travee trennenden Pfeiler fraftiger gestaltet find wie die übrigen. einzelne Beftandtheile berfelben, wie Godel und Capitale rundliche Formen besigen, (mabrend sie bei ben folgenden polygonformig ge= flattet find) und die an ber Frontseite gegen bas Mittelfchiff vorgelegten Dreiviertelfaulen feine conftructive Bebeutung haben, fondern frei abichließen. Die einzelnen Vierungen überspannen Kreuzgewölbe beren Rippen in rundlichen Bogen fich vielfach durchtreugend, über die gange Dedenwölbung ein Regwerk verbreiten. Da aber die einzelnen Kelder berfelben Rechtede bilden und fomit ber Scheitel ber Querqurte tiefer liegt, als ber Schlußstein ber Diagonalrippen und die Scheitelhöbe ber Stirnbogen, fo bermachfen, um die fleineren Bogen bober beginnen gu laffen, über ben Capitalen Schildbogen, Quergurten und die Diaapnalrippen ju Stelgen, auf welchen bas Gewölbe ein fraftiges Widerlager findet. Die Beleuchtung bes - Mittelfdiffes vermitteln je vier in ben Scheidmanden auf gemeinsamem Sims rubende und unmittelbar unter ben Stirnbogen fpigabidließende Tenfter mit ausgefehlter, unten abgefdrägter Leibung. Die beiben Seitenschiffe haben einfache Rreuggewölbe, welche fich über ben ben Mittelfdiffpfeilern vorgelegten Salb= fäulen und ähnlich conftruirten Pfeilervorlagen an den Kenfterwänden Diefe einzelnen Bandpfeiler binden Blendarfaden in gedrudten Spithogen. Die fpiten Teufter ber fublichen Abseite, welche in balber Sobe über einer langs ber gangen Umfaffungemauer fich bingiebenden Leifte anseten, find durch zwei Pfosten getheilt, Die, fpitbogig gulaufend, ein in elaftifcher Glieberung fich entfaltendes Dagmert tragen. Im nördlichen Seitenschiffe füllen fie bagegen nur bie Seamente bes Stirnbogens und werden durch einige fich burchfreugende Stabe burftig gegliedert. Die beiden westlichen find an der untern borizontalen Rante mit einer weiten Ausschrägung verseben, über welche fic die Pfoften bingieben. Die weftlichen Abichlugwande ber Geitenichiffe durchbrechen Genfter, welche wie die ber Gubmauer conftruirt find.

Das Querhaus ift in streng romanischem Style auferbaut. Die Pfeiler ber Vierung sind vieredig gestaltet. Die beiden westlichen ichließen unterhalb bes Kampfergesimses mit einer starken Platte ab,

itber welcher sich Säulenbünbel mit gothischen Blättercapitälen als Stühen bes mächtigen mit einem Achwerk überspannten Dedengewölbes erheben. Die Schilbbogen liegen hier bebeutend tiefer als in dem anliegenden Gewölbejoche. Eine jede der nackten Scheidmauern öffnet sich mit zwei rundbogigen Arkaden, welche auf einer über der Brüftung der zum Chorraume führenden Stiege errichteten Mittelsäule lasten, gegen die quadratischen, flachgedeckten Querschiffe, von welchen das südliche durch ein spises Fenster mit reicher Steinversproffung, das nördliche durch ein einsacheres unten transcendental abgeschnittenes erhellt wird. In den das südliche Quer- und Seitenschiff trennenden spigen Quergurt ist unter einer Mauerfüllung ein rundbogiger Entlastungsbogen eingespannt.

Chorraum und Sacrifteien:

Der Chor bilbet mit Audsicht auf bie übrigen Theile ber Kirche eine besondere Anlage. Er zerfällt in das Presbyterium und ben eigentslichen Chor mit polygonem Abschluß. Ersteres erhebt sich neun, letter rer breizehn Stiegen über bem Langhause.

Das Bresbuterium wird burd einen fpigbogigen Mittelgurt in zwei Bierede getheilt. Der Mittelichiff und Bresbyterium trennenbe fpipe Scheibbogen wolbt fich mit glatter Leibung, welche nur burch im Scheitel und in ber balben Sobe ber Schenkel angebrachte, von ber Flache fich ablofende Bulfte profilirt ift, über zwei machtigen Bandpfeilern, beren Stirnfeite eine Dreiviertelfaule vorgelegt ift, mabrend fich in bie burch Bilafter und Wandflache gebilbeten Rechtede beider= feits eine halbfäule legt. Der gemeinsame Sodel gestaltet fich in ber Beife bes attifden Stoles aus zwei fraftigen Runbftaben mit ber amifchen beibe tretenden Soblfeble und einer großern barunter gelege= nen Flade. Die Bafis ber Salbfaulen ift mit ben üblichen Abblat= tungen verfeben. Die unter einer mehrfach unterschnittenen Dedplatte hervortretenden romanischen Capitale bededt ein icon finlifirtes Blattwerk, beffen Stengel mit Diamanten reich befett find. Träger bes mit ben oben angeführten Bulften gezierten Mittelaurtes amifchen ben beiben Travee's ift beiberfeits ein flacher Banbpfeiler, aus welchem ein zweiter, fraftiger gestalteter bervortritt, in beffen Gden gleichfalls Salbfäulen fteben. Ueber bem ber Mauerfläche entlang bie einzelnen Bilafter verbindenden Rampfergefinfe ichließt die Bandpfeiler und Säulen ein mehrfach ausgefaster Architrav ab. Bilafter und Säulen= paar enden in balber Sobe mit einem attiffrenden romanischen Ruge,

welcher auf einer consolenartigen mit eigenthümlichen bandförmigen Berschlingungen bebeckten Berkröpfung lastet. Den Abschluß bes zweiten Joches bilbet ein Spisbogen auf einfacher construirtem Widerlager. Zwischen die Quergurte sind schöne romanische Kreuzgewölbe eingespannt, welche in runden Stirnbogen sich an die Seitenmauern anlegen Die Sewölbekanten markiren profilirte Gurten. Den Schlußstein bilbet eine rosettenartige Berzierung. Die architectonisch kahlen Füllmauern der beiden Travee's durchbricht je ein Fenster, welches im zweiten im Aundbogen schließt, während das im vordern, durch einen eingestellten Pfosten getheilt, in Spisbogen endet. Die Bandung dieser Fenster ist, wie allenthalben im Ebore, eine einfache Schräge.

Das Chorhaupt wird burch eine balbrunde Abfis gebilbet, welche aber burch eingestellte Caulen und eine entsprechende Gewölbeconftruc. tion bas Anfeben eines Polygon's gewinnt. Jene Caulen machien nämlich in achtediger Grundform aus bem Boben bervor und geben balb binter einem überleitenben Banbe, welches mit Anöpfen ober fcuppenförmigen Blattornamenten von icharfer Zeichnung profilirt ift, in einen runden Schaft über. Etma in halber Bobe wird berfelbe burch einen aus fraftig bervorschwellenbem Bulfte und anliegenben Boblfehlen geftalteten Ring belebt. Den Abichluß bilbet ein bem gefturzten attifden Caulenfuß abnelnbes Befimfe. Ueber bemfelben gruppiren fich um einen Pfeilerfern brei Gaulen fo, bag gwei benfelben flankiren, die britte fich an feiner Stirnfeite auf ber vorfpringenben Dedplatte ber untern Edfaule erhebt. Die einzelnen Bunbel verknüpfen ichlieflich gothische Stirnbogen. In biefer Beife ift eine reiche Begrenzung ber Kenfter geschaffen. Die einzelnen Rernfäulen entwideln fich endlich, über ihrer Dedplatte als Rundftabe verjüngt, ju Rippen eines fpigbogigen Rappengewölbes. Sinter jenen freiftebenben Stugen tritt bie Umfaffungemauer ber Abfis gurud und bilbet fo eine fcmale Die Füllmauer eines jeden Bolygonabichluffes durchbricht ein aus bem Sechsed conftruirtes Rabfenfter ohne Steinverfproffung und in ber obern gurudtretenden Mauerftarte ein Rundbogenfenfter. In der bem Gingange rudwartigen Band befindet fich, am Boben beginnend und unter bem Rampfergefims endend, eine Rifche, beren Gewölbe durch fraftig vorfpringende, auf Confolden rubende Rundftabe gegliebert wirb.

Das Presbyterium begleiten beiberseits erhöht liegende Rebenräume. Der fübliche, die Sacristei, wird durch drei Kreuzgewölbe mit profilirten Rippen gebildet und durch eine zwischen dem zweiten und dritten angebrachte Band in zwei Theile geschieden. Die drei Fenster sind wie die des sublichen Seitenschiffes construirt. Der nördliche Nebenraum, schlechthin die Kapelle genannt, umfaßt nur ein Kreuzgewölbe, welches auf vier frästigen Wandpilasiern ruht. Die östliche Mauerstärke ist zu einer Nische ausgesormt, welche ein Rundsbogensenster durchbricht. An der westlichen Abschluswund ziehen sich über einer mit Blattwerk verzierten Console zwei Blendarkaden hin.

Arppta.

Unter Presbyterium und Chor, sowie ben anliegenden Sacrifteien bebnt fich eine geräumige Rrupta aus und unter ber in ber Bierung jum Bresbyterium auffteigenden Treppe ein Gewölbe, welches vielleicht einen Nebeneingang gur Gruftfirche bot. Den Ginlag zu biefer gemab. ren fleine Thuren mit geradlinigem Sturg an ber rudwärtigen Mauer bes füblichen und nördlichen Querschiffes. Die Rrupta gerfällt in einen hauptraum unter Presbyterium und Chor und zwei unter ben Sacrifteien gelegene Rebenraume. Der Binnenraum gestaltet fic burch fieben boppelte Säulenintercolumnien zu brei geräumigen Schiffen. Den Abichlug bilbend find in ber Mauerdide fünf Rijchen angebracht, von welchen die beiben außern jedoch icon bie Seitenwande ber nachft anliegenden Travee's der Seitenschiffe bilben. Je zwei aneinander ftogende Conchen verbinden Bilafter als Querquettrager und eingestellte Caulen mit Marmoricaften, welche ein mit langettformigem, an ben Eden fich in ichlanten Formen umichlagendem Blattmert verfebenes Capital tragen. Gin weit ausgeschrägtes Tenfter in jeder Rifde führt bem Innern ein fparliches Licht gu. Die beiben öftlichen Pfeilerpaare haben achtedige Schäfte und ichließen mit einem glatten Burfelcapi= tal ab, mabrend ber mit einem Edblatt verfebene Bulft ber Bafis ohne Codel an ben Boben fich anlehnt. Bwifden bie glatten, breitleibigen Quergurte find Rreuggewölbe mit fraftigen Diagonalrippen eingelaffen. Das britte Travee, von ber mittlern Concha an gerech= net, bat noch baffelbe Gewölbe; es laftet aber weftlich auf Bfeilern, welche wie die folgenden nachbarn geftaltet find. Gie befteben näm= lich aus einem vieredigen Mittelforper mit mehrmals abgefaster Ded-Diefelben tragen nur burch Ranten bezeichnete Rreuggewolbe. welche fo flach find, daß die Quergurte faum vortreten und die 2801= bung von ungefähr ben Anichein eines Tonnengewolbes geminnt. Bewölbe ber Seitenschiffe ruben auf ben Außenmauern über Confolen. Un die außere Nische im nordlichen Seitenschiffe reiben fich amei

Halbfreisfenster, mährend an der entgegengesetzen Wand im südlichen Rebenschiff mehrere Maueröffnungen Licht aus dem anliegenden Raume zusühren. Der westliche Abschluß des Binnenraumes bildet eine geradlinige Fläche, welche durch Blendarkaden belebt wird. Im ersten Travoee stellen mächtige Bogen die Verbindung mit den vier, resp. füns Stiegen höher liegenden Rebenräumen her. Der nördliche besteht aus nur einem quadratischen Kreuzgewölbe, welches ein in der östlichen Wandnische angebrachtes Fenster erleuchtet. Im südlichen reihen sich brei Kreuzgewölbe an einander, deren Kappen sich hinter krästig prosilirten Rippen zurückziehen. Die südliche Abschlußmauer durchbrechen drei rundbogige Fensteröffnungen mit lanzettsörmig zulausenden Pfosten, welche noch das Eisenwerk der ehemaligen Verglasung bergen. Der westliche und östliche Abschluß der Rebenräume gestaltet sich ebenfalls in horizontaler Linie.

b. Das Meußere ber Rirde.

Das Aeußere prägt die Innentheile: Langhaus, Querichiff, Pressbyterium und Absis beutlich aus. Das Material fast bes ganzen Baues ist Tufftein.

Thurme.

Dem Mittelichiff ift nach Westen bin ber folossale Sauptthurm vorgelegt, beffen Grundriß ein Biered aufweift. Derfelbe fteigt in zwei Stagen empor, welche burch ein breites Leiftenwerk fich abgrengen. Das Gesims, mit Thiertopfen an den Eden, laftet über einer tiefen Sohlkeble auf vieredig vorkragenden, weit hinabsteigenden Confolenvorlagen an ben Kanten und zwei balbirten an jeder Mauerfläche. Amischen biefen Stugen breitet fich ein geschmadvoller Spigbogenfries aus. fübliche und nördliche Abichlugmand bes untern Gefchoffes ift fabl und monoton. In der Bestfaçade bagegen öffnen sich ein schlichtes Portal und darüber ein herrliches Spigbogenfenfter, deffen Schenkel fich erft unter bem oben geschilderten Dagwert ichließen. Fenfter und Eingang umgibt ein in abwechselnd tief ausgekehlten und weit vor= fpringenden Formen mannigfaltig gegliederter Rabmen. ben borizontalen Sturg tretender Pfoften, melder durch Ausschrägungen und ein an der Stirnfeite vorgelegtes Saulden profilirt ift, ftellt einen Doppeleingang ber. Die Berbindung zwischen biefem und bem Renfter bewirft ferner ein oblonges Tompanon, beffen Rlache burch Blendarfaden und auf ber Coble bes Sturges aufliegende Rragfteine viergetheilt wird. Das zweite Gefcog bes Thurmes baut fich in verjungten Langen= und Breitenverbaltniffen über bem untern auf, mel= des bemnach an ben Eden weit vorlabet Den Abidluß bilbet ein Befims mit Bafferfpeiern an ben Eden in ber Beife bes bie beiben Die einzelnen Mauerflächen füllen brei blinbe Ctagen trennenben. Spigbogenfenfter, welche fomobl in ber Mitte, als auch in bem obern Muslauf ein barmonifch gestaltetes Dagwert aus fich burchfreuzenben concentrifden Bogen geigen. Die mittlern Blenben find burch Schlige und in ber obern Salfte von Schalliodern burchbrochen. Un ber Gub= feite bes Thurmes tritt aus ber Mauerflache im balben Sechsed eine Borlage, welche bie in ben Dadraum führende Wenbeltreppe birgt und mit eignem Reltbache abichlieft Den Thurm front ein in eleganten Formen auffteigenbes, aus Soly conftruirtes pyramibales Belindach.

Der die Absis stankirende Nord, und Sübthurm hat gleichfalls eine viereckige Anlage und erhebt sich über einer Unterlage aus Basaltblöden in vier durch Sesimse getrennten Geschossen. Die beiden untern
stehen bis zur höhe des Chores mit diesem durch gemeinsames Mauers
werk in Berbindung. Die oberste Etage ziert ein Aundbogenfries,
bessen Bogen zu Stelzen verlängert auf phantastisch gebildeten Consolen ruhen. Sin Wasserspeier an zedem Thurm führt das Regenwasser von dem Helmbach ab Die Stirnfronten belebt ein blindes
Spitbogensenster. Sine Gallerie von fortlausenden Pässen umgibt den
Dachrand.

Gub: und Morbfaçabe.

Schmudlofer als die Thurme gestalten sich die übrigen Außentheile. Die Sübfronte ist die Platseite der Kirche. Ueber dem aus einsacher Schmiege gebildeten Basamente, welches die ganze Anlage umgibt, steigt die Abschlußmauer des Seitenschiffes auf, deren kable Fläche nur die Fenster beleben. Ein eigenes Satteldach schütt die Gewölbe vor den Einstüssen der Bitterung. Zwischen das dritte und vierte Fenster ist die alte Pfarrsacristei angebaut, ein Ziegelbau, an dessen Strebepfeiler stügende Widerlager bilden In die Seitenmauern berselben sind Spisbogensenster mit hübscher Füllung eingesetzt, mährend vieredig gestaltete das Obergemach erhellen, zu welchem ein badsosensörmig zugedecktes Treppenhaus an der Osiseite den Zugang gewährt. Nunmehr reiht sich das Onerschiff an. Längs der verticalen Endlinien der Stirnmauer desselben steigen Wandpseiler empor, welche

mit einer bunnen, unprofilirten Dedplatte enben und burch Bogen verbunden find. Bierüber ichlieft ber Unterbau ab. Die Bedeutung einer in ber Mitte ber Gläche über bem Godel fich erhebenben Lifene bat bas frater eingebrochene coloffale Spipbogenfenfter vernichtet. Ueber bemfelben gieht fich ein Rundbogenfries und eine einfache Gesimsleifte In bem breiedigen Giebel, welcher bie Maner front, find brei im Salbfreis gefchloffene Nifchen und über ber mittlern eine freis: formige angebracht. In die burch bas Querschiff und die Gubfacriftei gebilbete Ede ift ein fleines Brunnenhaus eingestellt, welches bas Regenwaffer ber anliegenden Dacher aufnimmt. Die Dadfirft ber über ber Arppta fich aufbauenden Sacriffei liegt niedriger als beim Seitenschiff; ihr Balmbach thurmt fich jedoch höber, als bei jenem auf. Awischen die drei Kenfter, sowie gegen die westliche borizontale Abschlußmauer find Strebepfeiler errichtet, welche, burch Befimje mit bem übris gen Baue verbunden, in zwei gegen einander gurudtretenden Gefchoffen unter bem Dache ohne ben üblichen Giebel mit einer Schräge enben. Ein Gefims trennt außerlich bie Sacriftei bon ber Rrupta ben bisber beschriebenen Theilen erhebt fich in rubigen, ernften Maffen bie bobe Schlufmauer bes Langbaufes und Bresbyteriums. innern Bandpfeilern entsprechend, find jenem Strebepfeiler vorgelegt, beren pyramibale Befronung bier und ba noch die Refte einer Rreug= blume tragen. Done Friesverzierung giebt fich ein in ichlichter Beife auslabenbes Befims unter ber Dadfirft bin. Un ben Außenmauern bes Presbyteriums fehlen bie ben Soub ber Gewölbe ftugenben Strebe= pfeiler, und es find ftatt beren Lifenen vorgelegt, welche zu bem auf Conscien rubenden Rundbogenfries emporsteigen und die gange Band in zwei größere Felber theilen. Unter bemfelben ift in jedem ber bei= ben Flächen ein kuhner Rundbogen eingespannt, welcher in ber weft= lichen aus abwechselnd rothen und weißen Bloden fich wölbt. Die Bandung ber Fenster ift an bem außern Rande entlang mit einem Rund= ftabe profilirt.

Die Norbsaçabe bes Langhauses bebeckt in ber untern Gälfte ber anliegende Flügel bes Kreuzganges. Destlich lehnt sich an das Duerschiff die sogenannte Kapelle (linke Sacristei) mit dem darunter gelegenen Rebenraum der Krypta unter einem hochansteigenden Pultbache an. In der offen liegenden Wandsläche bis zum Nordthurm ist ein aus dem Achteck construirtes, jest vermauertes Radsenster in der Höhe der über den Chorstühlen ausgestellten Darstellungen aus dem Leben des b. Severinus.

Chorfdluß.

Die Abfis, außen von funf Geiten bes Achtede begrengt, fleigt über einem runden Unterbau von Bafaltbloden, welchen die Kenfter ber Rrupta burchbrechen, mit mehrfach abgefaftem Godel auf Lifenen, welche fich im Salbtreife ichliegen, umfaffen bie verticalen Endlinien ber Mauerflächen, die ein Borigontalgesims in zwei Abtheilungen bringt, wie durch einen fraftigen Rahmen. Die untere, begrenzt von einem . Rundbogenfries, burchbricht ein aus bem Gecheed conftruirtes Rab. fenfter, beffen Leibung einen Runbftab zeigt. Gin gleicher umgibt bas aus bem zweiten Aufbau tretenbe Rundbogenfenfter. Unter bem aus einem vorladenden Bulfte geformten Gefimfe öffnet fich eine Zwerggallerie auf brei Gaulen mit Anospencapitalen, von welchen bie mitt= lern jebesmal gebrungen, die außern ichlant gebaut find und Chor im weitern Sinne bedt ein gemeinsames Sattelbach, welches fich auf bem bie ungleiche Sobe ber Firften ber einzelnen Theile ausaleichenden Riegelaufbau erbebt.

Rreuggang.

Der Rreuggang') lebnt fich gegen bie gewöhnliche Regel an bie Diefer Brachtbau bat in letter Beit ein - Norbseite ber Rirche an. trauriges Schicffal erlitten. Am 20. Dezember 1820 fturgte namlich das hohe Walmdach beffelben, angeblich wegen eines zu großen auf ben Speichern, ben fogenannten Rapitelsläufen, aufgebäuften Frucht= vorrathes zusammen. Dem Schaben murbe nicht abgeholfen, bas Mauerwerk gerfiel mehr und mehr, fo bag ber gange Bau, in befola: tem Ruftande befindlich, 1834 ju Rolge eines Befchluffes bes Rirchenborftandes mit Gutheißung bes Gemeinderathes für ungefähr britte= halb Taufend Thaler verkauft wurde. Nach einer Reihe von Jahren aber boten bie bermaligen Besither auf bas Drangen von Freunden driftlicher Baudentmale benfelben für acht Taufend Thaler wieder feil. Da aber diese Summe nicht aufgebracht werben fonnte, fo murbe ber berrliche Kreuggang, welchen Brifac bem Campo Santo in feiner Anlage vergleicht,2) vor wenigen Jahren bis auf die Gubfeite und die

¹⁾ Organ fur driftliche Runft. 1862. Aro. 1. Der Areuggang von St. Severin in Roln.

²⁾ Prifac, über bie ehemalige Stifter, nunmehrige Pfarrfirche gum h. Seber rin in Koln. Kolner Dombaublatt, Jahrgang 1844 (Rro. 80 und 82) Nro. 82.

beiben anliegenden Travee's des weftlichen und öftlichen Flügels niedergelegt. Die Südseite besteht aus vier, resp. sechs Kreuzgewölben, deren Schlußsteine mit Thier- und Pflanzenformen besetzte Kringeln sind. Hofwarts accommodiren sich jene mit den eigenthümlicher Weise horis zontal geschlossenen Arkaden, deren einsach geschwungenes Stadwerk teine Spur einer ehemaligen Berglasung zeigt. Zugänge zur Kirche besinden sich in den äußersten Travee's des süblichen Theiles (der östlichste ist jedoch jest vermauert) und zur Straße führende Ausgänge in den beiden anliegenden Flügeln. Zwischen den Arcaden sind hofwarts Strebepfeiler angebracht.

Die Nordseite zeigte Spuren von Mandgemälden in der Art der noch in der Krypta besindlichen. Im Nordosten lehnte sich an den Kreuzgang die Erasmuscapelle an, welche Tonnengewölbe hatte und mit halbrunder Absis geschlossen war. Auch in ihr besanden sich Reste von Wandgemälden im frühgermanischen Style, bald nach der Mitte des 13. Jahrhunderts. In der Ecke stand ein Bischof und neben demselben eine wahrscheinlich weibliche Figur mit abgewandten Gesichte. An der Längenwand schloß sich eine männliche Gestalt an, unter deren Füßen ein Kaninchen lag. Die Capelle stürzte in der Nacht vom 9. auf den 10. Mai 1848 ein.

C. Architectonische Würdigung.

Im Berlaufe unferer Darftellung haben wir einerseits die biftori= ichen Daten aus urfundlichen Quellen gesammelt, andrerseits bas Nehmen wir nun einen Rirdengebäude in feinen Details gezeichnet. Angenblid an, daß wir obige gefchichtlichen Nachrichten, wenigstens in= fofern fie auf die Baubiftorie Bezug haben, nicht befäßen und führen uns die carafteriftischen Gigenthumlichkeiten ber Anlage im Großen und Ganzen zum Zwede einer architectonischen Burdigung vor Augen. — Bon ber von Severinus erbauten Basilifa find feine Spuren mehr vorhanden. — Der Hauptraum der Arppta verursacht durch die in den Berhältniffen von Boch und Breit wohl überlegten Gäulenftellungen eine mehr erhebende Birfung, mabrend bie Rebenraume den Gindrud bes Schweren und Laftenden machen. Bu Folge ber Stellung und Conftruction ber Bfeiler aber und der Geftaltung der Bolbung mod= ten wir die größere Salfte des Binnenraumes in die Beit Berimann's binaufruden. Demfelben verdanten ohne Ameifel die Krengarme ber Rirche ihre Entstehung. Denn bas Innere mit den aus bem Balbfreis geschwungenen Bogen, welche nirgendwo einen Anklang an ben Spitbogen gemabren, ferner die Mugenarchitectur mit ben ihr eigen= thumlichen Blendarfaden und Nischen führen ju dem Urtheile, daß wir es mit ben eblen Formen bes ftreng romanifchen Styles ju thun baben, ber Bau bemnach obne Aweifel aus bem 11. Sabrbundert berrührt. In dronologischer Ordnung folgen nun bie Umfaffungemauern bes Bregbyteriums; benn ein Blid auf Die Außenarchitectur bes Langchores muß uns fofort überzeugen, daß biefer Theil bem Alter nach nabe an die Querflügel ju ftellen fei. Befonders veranlaft ju biefer Bebauptung bas Borbandenfein vielfarbiger Manerfladen aus Tufftein und röthlichem naturftein, eine Bergierungeweise, welche in foldem Material an Gebäuden diefes Zeitraumes in Köln vorzukommen pflegt.1) Das Innere bes Bresboterium's aber verrath in bem fast widerftandlofen Ringen bes romanischen Spitbogenfpftems mit bem nur ftellen. weise noch auftretenden laftenden Rundbogen, überhaupt burch bie gesammte bem Hebergangefiple eigenthumliche, fubne aber jugleich malerische Entfaltung ber romanischen Bauweise, daß in jener Beriode bie Bewölbe und beren Stuben zeitgemäß geformt worben find. Diefen Umbau bezieht fich mithin die 1237 erfolgte Rirchweibe. halbfreisförmige Unterbau ber Concha läßt einen frühern in gleicher Rurve geschwungenen Chorschluß vorausseten. Die Umgestaltung bes Langchores wurde nun burch die Aufführung einer polygonen Absis Analoga für bie Außen= und Innenarchitectur unferer Chornische aus jener Zeit find die 1190-1212 mit Rippengewölben geschloffene polygone öftliche Concha am Trierer Dom und die Rreug= abfiden am Münfter von Bonn (1221 noch nicht vollendet), sowie ber nach bem Brande von 1220 erbaute nördliche Kreuzarm von St. Ans breas und die altern Theile von St Aposteln und Cunibert gu Roln aus bem 13. Jahrhundert. Derfelben Beit gebort ber westliche Abfolug bes Binnenraumes ber Arppta an. Die zwischen ben Dittburmen und ber Absis vermittelnden Mauern, welche wie jene aus mobl gefugten Bloden aufsteigen, sowie ber Aufbau berfelben bieten binlängliche Criterien, daß ber obere Theil ber Chorthurme nach ber Concha, etwa im 14. Jahrhunderte, erbaut murbe. Die Sacrifteien find in einer fpatern Beit entstanden, wie bas Bresbyterium, wovon

¹⁾ Bergl. auch v. Quaft, Jahrbucher bes Bereins von Alterihumefreunben im Rheinfanbe. Bonn X, 186 ff.

uns außer ber Structur bie in ben Rullmauern bes Langchores binter ben über ben Chorftüblen aufgestellten Darftellungen aus bem Leben bes b. Severinus verborgenen Radfenfter überzeugen, wie ein folches noch an ber nördlichen Kaçabe, wenn auch vermauert, ju Tage tritt. Much bas Langhaus weift verschiedene Bauperioden auf. Bu ben alteften Theilen geboren die Frontmauern ber Seitenschiffe Kenftern ber füblichen Blatfeite in Die Tuffteinmauer eingelaffenen Musfugungen aus Biegeln laffen noch beutlich bie ehemals im Balbfreis gefchloffenen Deffnungen erkennen, und ber unter ber Dachfirft aus demfelben Material ausgeführte Aufbau murbe burch bie neuen Gewölbe bedingt, welche bei ber Renovation bes Innern eingesett Sur die fpatere Erneuerung berfelben fprechen auch die über murben. ben Capitalen ber Bandpfeiler fich erhebenben Stelgen. Jebenfalls find auch die Stuben des Mittelfdiffes in ihrer Grundlage frübern Urfprungs. Much bas weftliche Pfeilerpaar icheint altern Datums au fein, wie bie übrigen. Die Structur ber Scheidmande über ber Bierung ift Diefelbe, wie an den entsprechenden Theilen bes Lange baufes. So ift alfo bamals Mitteliciff und Presbyterium burch Er= bobung ber bie Bierung und Kreugarme trennenden Mauern verbunben morben. Betrachten wir bas Innere bes Langbaufes, fo führt uns die harmonie ber Berbaltniffe ber einzelnen Schiffe, ber ichlan= fen Bfeiler ju einander wie ju ihrem Auflager und die mannigfaltige und boch verftandige Auflöfung ber Fenftergebilbe unwillfürlich ju einem Bergleiche mit bem tolner Dome: Diefer Bautheil ift eine Ueberfetung bes Domftples in eine einfachere Sprache. Beboch möchten wir bie Berftellung ber Schiffe in ihrer jegigen Form nicht lange vor bie Errichtung bes Weftthurmes ftellen, wogu auch bie burch Rippenmerk nebartig fich gestaltenben Gewölbe, wie fie ber fpatern Gotbit eigen find, rathen. Die biftorifden Radrichten geben für ben Beftthurm bas 14. Jahrhundert als Baugeit an, eine Rotig, welche burch Betrachtung beffelben nur bestätigt wird. Das tem Spitbogen und feinen Confequengen fo feindliche Material bes Tuffteine ließ ein Strebe. bogenfpstem mit feinen zerklüfteten Bafferfolagen und gleichsam ausfrustallifirenden Rialen nicht auftommen, und es gestaltete fich ter Thurm befhalb in der Beise ber nordischen Biegelbauten. berfelbe an Reichthum ber Formen burch Dangel ber Streben verlor. bas mußten fraftig aufsteigende und reichverzierte Mauermaffen er= feten. Diefe Aufgabe ift auch vollständig burch bie eleganten Kenfterblenden und die reliefartigen Friefe geloft. Dag ber Thurm nur bem

Mitteliciff sich vorlegt, ift allerdings unschön; benn baburch entzieht sich jenes bem Auge ganz, und bie zurudtretenden Frontgiebel ber Seitenschiffe verkummern vollends.

Aus ihrem mittlern Theile ist demnach die Severinsfirche nach Oft und nach West zu einem einheitlichen Gebilde herausgewachsen; denn an die schichten Formen des 11. Jahrhunderts, in deren Einschaheit gerade Schönheit und Reiz liegt, lehnt sich der Chor, welcher in den mehr unruhigen Gestaltungen einer noch nicht zum Abschluß gekommenen Kunstende das Drängen des christlichen Herzens zu dem dort weilenden Allerheitligsten und dessen himmlischer Wohnung. symsdolisiert, während im Schisse das Walten einer durchaus vollendeten, aber maßhaltenden Technif und Phantasse ausgeprägt ist. Wersen wir schließlich einen vergleichenden Blick auf die Innens und Außensarchitectur, so müssen wir den richtigen Tact der Baumeister bewunsdern; im Innern nämlich tritt das Werk Herimann's anspruchlos zurück, und wir glauben ein organisches Gauzes zu schauen, während außen eine nüchterne, practische Aussasses zu schauen, während außen eine nüchterne practische Aussasses zu schauen, während außen eine nüchterne practische Aussasses zu schauen, während außen eine nüchterne practische Aussasses

Der Kreuzgang pragt in ber geringen Reigung gur Entfaltung becorativen Schmudes ben ftrengern Ginn ber Spatgothif aus.

D. Sehenswürdigkeiten der Severinskirche aus dem Gebiete der Sculptur und Malerei.

Die Severinsfirche besaß zahlreiche Schätze seit frühen Jahrhunsberten. Ein glaubwürdiger Berichterstatter sagte uns, daß ein Kanonister des aufgehobenen Stiftes die Kostbarkeiten, welche ehedem an den höchsten kirchlichen Festen auf dem Hochaltare aufgestellt wurden, auf eine halbe Million tagirt habe. Wenn dies auch eine runde Uebersichlagssumme ist, bietet sie doch jedenfalls einen Unhaltspunkt dar. Jene Kunstwerke sind in den Stürmen der Revolution größtentheils zu Grunde gegangen. Wir wollen die bedeutenderen Schenswürdigkeiten aus dem Gebiete der Sculptur und Malerei, welche sich noch vorsinzden, anhangsweise ansühren.

In bem fühlichen Nebenraume ber Arppta befinden sich Neberreste von Wandgemälden aus ber Mitte bes 13. Jahrhunderts: Christus am Kreuz mit Maria, Johannes und sechs andern Geiligen. Die haltung der Figuren ist noch streng und statuarisch. Die Contouren

und die Falten ber Gewänder find mit foroffen Strichen gegeben: ein hintergrund ift nicht angebeutet; allein bie minutiofen ovalen Befichter mit ben eigenthumlichen Taubenaugen und bem fleinen Munde und die in die Ropfe gelegte Charafteriftit laffen auf einen naben Borganger Meifter Bilbelm's ichließen. Die Unterschrift lautet: orate pro domino Johanni de titgerueldt huius ecclesie canonico et scholastico Altaris huius Fundatore. Leiber icheinen biefe Malereien burch ben Rutritt von Wind und Wetter und ben Ralffrebe febr gu Das Mittelfenfter in ber Chorabsis schmudt ein schones Glasgemälbe ber Rreuzigung, etwa bem 16. Jahrhundert angehörend. In ber barunter befindlichen Rifde ftebt ein werthvolles Crucifix aus ber beutiden Schule, in beffen Rorper bas lette Ruden bes eben verscheibenben Beilandes meifterhaft festgehalten ift. Der Ginbrud wird aber burch bie fpatere Ueberschmierung mit Farbe getrubt. Un ber Evangelienseite befindet fich ein icones Wandtabernatel mit ber Sabreszahl 1378. Daffelbe foll nach Errichtung bes gegenüberliegenden um bas Ende bes 16. Sahrhunderts erbauten Sacrarium's jum thesaurarium benutt worden fein. Ueber einem mit Bierpaffen geschmudten Sodel erhebt fich die Umrahmung, um bie aus einem reliefartigen Abichlufgefims beraustretende Rronung gu ftuten, welche aus zwei mit Rrabben bebecten Bimpergen und brei Rialen besteht. Die mittlere laftet über bem geradlinigen Thurg auf einer Confole mit figurlichem Schmude, welcher ben Meifter biefes funftvollen Werkes barguftellen icheint. Obgleich fammtliche Ornamente nur rob angebeutet find, pragt bod bas Bange ben edlern, noch unverborbenen Styl bes 14 Sabrbunberts aus. Den Chorfdluß verbedt ber in fowulftigen Formen angeblich von Lantmans gefertigte Socialtar.1) (Un ber rudwärtigen Girft fteben bie Ramen H. Weiler. W. Lindlar. M. Cremer.) Ueber ben Altar geben bie Notatu digna (S. 3) folgenden Aufschluß: A. 1718 erigi fecit Capitulum novum summum altare, pro summa 1550 imperialium circiter in cuius usum D. Wilhelmus Hertmanni mortuus anno 1712 . . . novas 1000 Imperiales et pensio 4 annorum huic Summae addita Fuit, varii Dominorum etiam quid obtulerunt, ita ut in Vigilia S. Ursulae altare steterit, et in Festo S. Patris Severini ego primum

^{1).} Merlo, Radrichten von bem Leben und ben Werfen Rolnifcher Runftler. Roln, 1850, S. 249.

solenne sacrum ibidem cantaverim. Wenige Jahre fpater murbe ber Mtar vergoldet: Ao 1723 Altare illuminatum est ex legato D. Can. Jois Theodori Dorhoff p. m. qui legaverat 600 imperiales quos ego ut executor Capli solvi. Ru beiden Seiten Des Altares bangt eine Tafel mit ben Bilbniffen ber bb. Cornelius (Bapft Clemens?) und Apollonia, helena und Laurentius (Stephanus?) Die eble Drappirung ber Gemander, ber faufte Gefühlsausbrud befonders in ben weib. lichen Röpfen, und bas fein vertriebene, etwas fuhle Colorit burgen bafur, bag wir die Arbeit eines begabten Meifters ber folner Schule por uns baben. Die Rullmande ber beiben Travee's bes Bresbyteri= um's gieren unbedeutende Darftellungen aus bem Leben bes h. Seberinus. Die verticalen Endlinien ber einzelnen Bilber find burch laubartige Rullornamente martirt und bie verschiedenen Gruppen burch riefige Rahmen von Blumenguirlanden mit geschweiftem Dberftud ein= gefaßt. Die rudwärtige Banbflache ber Gacriftei bebedt ein 2Banb. gemalbe, welches Meifter Wilhelm zuerkannt wirb.1) In lebensgroßen Geftalten treten Chriftus am Rreug, rechts von bemfelben Maria, Betrus und Geverinus, links Johannes, Baulus und Margaretha aus bem bunklen Sintergrunde bervor. Auffallend fleine Engelfiquren flattern in ber Luft umber. Ucbermalung bat jeboch leiber ben Charafter bes Bilbes verdorben. Rur ber intact icheinende Ropf ber b. Margaretha lagt ben boben Berth ber Malerei ertennen. In ber füdlichen Rreuzvorlage ift ein angeblich von Bartholomaus be Brunn gemalter Rlugelaltar aufgeftellt.2) Rugler halt biefe Benamfung für einen Collectionamen und nennt die Tafeln manieriftisch im Style eines Floris.3) Das Mittelstud schilbert bie Abendmahlsscene, Die Innenflügel ageben bie typischen Darftellungen bes Mannaauflesens und bes Brod und Wein opfernden Sobenpriesters. Auf den Mugenmanden find Patrone abgebildet. Die mit einer gemiffen Energie aufgetragenen Contouren und bie leuchtende Rraft ber Karbe, welche vereint eine tiefe Characteriftit bes Ausbrudes erzeugen, befunden bie Meifterschaft bes Malers, welcher ben 3bealismus ber altfölnischen Schule faft gang abgeschüttelt bat und ber glangenden Technit bes in Reichnung und Colorit bestechenben Realismus ber Riederlander bulbiat. Diefer prägt fich auf bem Sauptbilde binlänglich in bem ben Sintergrund ber Tafelfcene bilbenben bunten Teppich, ben zierlich betaillirten

¹⁾ Rugler, kleine Schriften und Studien zur Aunstgeschichte. Stuttgart 1853. S. 290 und Augler, Aunftgeschichte II, S. 162. 2) Merlo, a. a. D. S. 71. 3) Rugler, kl. Schriften. S. 316.

Bruntgefagen, bem mit Schuffeln berbeieilenben Speisemeifter und ber anrichtenden Beibsperfon in ber linten obern Gde, fowie in ben phantaftifden lanbichaftlichen Grunden ber Seitenflügel aus. Abichlufmande ber Rreugvorlagen bededen suchtige in ben Jahren 1753 und 1754 gemalte Rovicen von Scenen aus bem Leben bes b. Bruno nach bem burch feine Darftellungen aus bem Monchsleben bekannten Guftache le Sueur. Die Schilberung ber fprechenden Leiche bes Manasses von Rheims trägt die Bezeichnung P. J. Schmitz fecit. In dem füdlichen Seitenschiffe befindet fich ein Cpitaphium bes am 14. Juni 1628 verftorbenen Ranonifus Baill. In bem Pfarrardib befindet fich das Driginaltestament beffelben, in welchem unter Anderm eine Stiftung portommt: "jum ornat und gierrath beg bobem, Altars S. Seuerini (:barunder die Bachs Liechter mit verstanden fein follen:) Dann follen meine nechste Erben und Berwandten, auß meinem Bater= und Mutterlichen guteren - in ber Rirchen gu St. Seuerin foldes Crup, auf bie formam, wie bag ju G. Martini geftellt, alfpalbt nach meinem todt fleifig verfertigen laffen." In bem Spitaphium befindet fich bas Bruftbild Gaill's in Amtstracht, 1516 von bem tüchtigen Portraitmaler Gelborp Gorbius, einem Riederlander gemacht, welcher feit 1579 in Köln weilte. Das Portrait zeichnet fich burch die bramatische Charakteriftit ber Beichnung und eine wunderbar burchsichtige Carnation aus, wodurch ber Ropf jenen visionaren Rug einer gesteigerten Undacht erhalt. Rugler nennt ben Maler Anbetracht bes Bilbes nicht bloß Zeitgenoß, fondern Berwandten van Dyt's.1) Die Infdrift bes Epitaphium's beißt:

REVER: NOBIL: $D\overline{O}$: PHILIPP, JACOB, GAILL, HVI, ECCLESIAE

Q: CĀNONIC: ET CEL¹ERARIVS, ĀNNV \overline{V} REDIT \overline{V} , IN \overline{A} NIVERSAR \overline{I} \overline{V}

ET ORNĀENTA SVMI ALTARIS CONVERTĒDV FVDATIŌE DŌAVIT, AC TESTAMENTO CONSPICVĀ CRVCĒ DŌI: ET EPITAPHIVERIGIVOLVIT,CVI, PIO AFFÉCTV DVCTI NOBIL: ET CLARISS: DŌ: MAXIMIL: GAILL, PETR, BIEWECH ET GERWIN, KREPS EXECUTORES ET HAEREDES AD DEI

¹⁾ Rugler, a. a. D. S. 317.

ŌIPOT: GLORIĀ MAIORIB, SVPTIB, "Q: FVNDATV FVERAT POSVERVNT RECŌMĒDANTES DEO ET PROXIÏS AN ĪAM — IS VIXIT AC MORTVVS EST DEO.

Im nördlichen Seitenschiffe sieht ein kleiner, früher in der Magdalenenstirche aufgestellter Marmoraltar mit einer Darstellung der Auferweckung Lazari und gefrönt von dem Gekreuzigten und den Statuen Mariä und Johannis. Der Altar hat die Aufschrift:

zur Shren dyser kirchen patrone so marie magdalene marthe und Lazari mit surbildung seiner ausser wedung ist von Helbender und Christina Broels Speleute auf ihren alhie zu fussen mit einer jharlicher memorie bestissten grab dis monvmentym zu altar verordnet und durch dern erbsolger kinder margaretha Duehmans und Johann Bodenheim auch andries Duehman und maria bachem eheleuthen aussgericht anno 1614.

Unmittelbar baneben befindet sich ein Epitaphium, bessen Mittelsind aus einer Aupserplatte getrieben ist. In dem Centrum derselben kniet der Donator, und hinter ihm steht der auferstandene Heiland und Maria. Darunter liest man: Supplex in medio positus solatia posco. Rundum reihen sich 16 Scenen aus der Leidensgeschichte und eine Lunette mit der Berklärung auf Tabor. Die Inschrift lautet:

ADM: REVERENDUS ET ILLUSTRIS DOMINUS DOM: JACOBUS GHIMARRHAEUS RUREMUNDANUS S. R. E. PROTONOTARIUS: COMES PALATINUS APOSTOLICUS ET JMPERIALIS. EQUES AURATAE MILITIAE. S. C. M. PER MULTOS ANNOS ELEEMOSŸNARIUS MAIOR HUIUS ECCLESIAE PRAEPOSITUS: SOLATŸ SPEI. M. E. P.

(Der Donator flarb am Tag bes h. Bartholomäus 1614 in Brag.) Weiter befindet sich hier ein gutes Langbild. In einer zerklüfteten Felslandschaft breiten Engel in spit ausstatternden Gewändern einen dunkelbraunen Hangteppich hinter der Madonna aus, welche, mit rothem Kleide und blauem Mantel in etwas knitterigem Gefältel

bebeckt, ihr jugendlich unschuldiges Antlit dem göttlichen Kinde zuwenset und ihm einen Apsel reicht. Rechts befindet sich der h. Severinus mit Palla, Mitra und Stab, in der Linken das Modell der Severinsstirche tragend. Bewundernswerth an dieser Figur ist die kunstvolle Imitation der kostdaren Kleiderstoffe und Prachtgeräthe, sowie der höchst ausdrucksvolle Sinblick des Heiligen auf die Mittelgruppe. Seine Rechte legt er empsehlend auf die Schulter des in der Schesienden Donators in Amtstracht. Zur Seite desselben ist dessen Waddens greift der h. Mathias in röthlicher Tunica mit der Linken einen herrlichen weißen Mantel auf, während die erhobene Rechte das Messer hält. Der Borgrund ist ein mit Kräutern dicht besehter Rasen. Das Bild trägt die Ausschrift:

Anno dni 1.5.3.0. die dnica decimanona mes' Junij Obiit hobilis vir dns Johanes Tutt ca^O08, h*, ecclie du uixit c⁸ aia in pace requiescat. Ame.

Das Gemälbe wird theils Anton von Worms, theils Beinrich Albe-Ein Monogramm findet fich nicht auf bem= grever zugeschrieben. Das Rirdenardiv bewahrt bas Oberftud eines uralten gegoffenen, ebemals vergolbeten Bulpitums.1) Daffelbe bat die Beftalt eines Ablers ober Raben mit darafteristischem Ropf, fcuppigem Gefieder und halb ausgebreiteten Flügeln. Bu bemfelben gehört ein bolgerner, spätgothischer Rug, ber für bie Reitbestimmung unseres Lectoriums nicht maggebend fein fann. Cbendafelbft wird die Legende ber h. Urfula, nach ber Aussage bes verftorbenen Confervators Rambour, bochft werthvolle Stude burgundifder Malerei aufbewahrt. In ber Sacriftei befindet fich noch ein intereffanter gegoffener Lowentopf,2) welcher als Sandhabe an ber frühern, vor einigen Jahren erft entfernten Rirchtbure biente. Derfelbe gebort etwa bem 12. Sabr= bundert an. - Ein wahrhaftes Rleinob befag die Severinsfirche in bem jest feines Schmudes größtentheils entkleibeten Severinusschreine. welcher als bas toftbarfte ber tolner Reliquienbehaltniffe gerühmt wirb. Eine Geschichte beffelben läßt fich wegen ju großer Dürftigfeit ber Nachrichten nicht conftruiren. Daß mit ben Gebeinen auch bie urfprungliche Tumba aus Borbeaux übertragen worden, ift unwahrscheinlich, zumal ein Theil von jenen dort verblieb. Um die Mitte bes 10 Sabr= hunderts erfette Erzbifchof Bicfribus bas frubere Schreinmert burch

¹ u. 2) abgebilbet bei Bod, bas beilige Roln.

ein kostbareres.') Gegen Ende des 11. Jahrhunderts ornirte Erzbischof Herimannus III. die h. Neberreste durch ein reich in Gold und Edelsteinen ausgeführtes Reliquiar. Die Inschrift besselben lautete:

Praesul praesentis Herimannus tertius Vrbis, Res Patronorum cupiens indita vili, Ossa Seuerini capsae prius inclusit*) et auro, Quem pro peccatis iuuct huius gratia Patris Co(m)pensans votu simul hoc laudabile donu.

Jener Schrein icheint um bie Galfte bes 16. Jahrhunderts feiner Bierrathen theilweise beraubt gemesen gut fein, wie aus folgender Ungabe erhellt: Tumbam S. Seuerini multis adiectis gemmis nitori suo restituerant Theobaldus Crasselius Aquisgranensis, quondam Coloni-Conradus Wippermann Decanus. ensis Pro-Episcopus. bachius Sigillifer et Consiliarius Archiepiscopalis.2) Leiber beschränkt fich bie von Gelen in ber Prec. hieroth. p. 24 gelieferte Befdreibung ber Tumba auf Reproducirung ber icon in feinen frubern Berten enthaltenen Angaben. Sätte er bem in ber Supplex Colonia p. 82 gegebenen Berfprechen gemäß eine wirkliche Befdreibung gegeben, fo murbe biefelbe, außer ihres antiquarifden Intereffes halber, umfbeffentwillen freudig von uns begrüßt werden muffen, weil fie mehr ober minder für bas Reliquiar bis gu ber am Ende bes vorigen Sabrhunderts Statt gehabten Berfiorung maggebend gewesen fein murde, mabrend wir jest aus ben wenigen Ueberreften taum noch einen Begriff von ber ebemaligen Befleibung ber innern bolgernen Trube uns gu machen im Stande find. 3) Bu Ende bes vorigen Jahrhunderts nun wurden bie Ranonifer gezwungen, Sand an ben Schrein zu legen, um bie ihnen von ben Frangofen auferlegten Summen gu erfcmingen. Damals lernte man erft, ba fich bie Belegtafeln als aus purem Golbe gefortigt erwiesen, ben boben Berth ber Tumba tennen. Un bem in runden Bablen etwa 51/2 Fuß langen, 11/2 Fuß breiten und 3 Fuß

¹⁾ Lacomblet, Urfunbenbuch, I, 102.

^{*) (}al) decorauit.

²⁾ Gelenius, de adm. Col. p. 247.

³⁾ Bielleicht find die Darftellungen bee Schreines auf ben oftmale ermafinten Bilbern aus bem leben bee h. Severinus an ben Chorwanden ein Conterfei bee Originalkastene.

hohen Behältniß hat sich außer einigen Schmelzornamenten am Sodel eine sechszöllige, runde Emailtafel mit dem in romanischer Weise ausgesührten Bildnisse des h. Severinus erhalten. Auf einem mit einem Kissen belegten Sitze thront der Heilige in bischöslicher Tracht, jedoch ohne Kopsbededung, von einem Nimbus umgeben. Die Nechte hält das Pedum, die Linke ein Evangeliarium. Neben dem Haupte liest man:

S	Ĉ S	$\mathbf{A} \mathbf{R}$
S. E	V	CHI
ER	.I	EPI
N	V	S C O
S		P'.

Kreuzsörmige Ornamente füllen die Eden bes monile. Auch hat sich noch babei ein Kreuz in byzantinischer Beise mit rod ausgeführten Berzierungen und den symbolischen Thieren der Evangelisten erhalten. In den zwanziger Jahren dieses Jahrhunderts erhielt der Schrein seine jetige im Ganzen wenig gelungene gothisirende Bekleidung.

Das Klofter Honnenwerth.

Bon Brofeffor Dr. Sennes in Maing.

Segründet ward bies Klofter burch Erzbischof Friedrich von Köln, weil, wie er in der am 1. August 1126 ausgestellten Urkunde sich ansdrudt, in seiner ganzen Erzdiöcese fast kein Frauenkloster mehr war, worin die Ordensvorschriften ftrenge befolgt wurden.*)

Kaiser Lothar gab balb nach ber Stiftung dem Kloster ein Privileg, welches Friedrich I. Barbarossa im Jahre 1177 bestätigte. "Das von unserm Borgänger, dem Kaiser Lothar, den Ronnen von Rulicheswerd über ihre Güter verliehene Privileg," heißt es in dieser Bestätigungsurfunde "genehmigen wir frast dieses unsres Edists; und wir besehlen hiermit, daß Alles sest und unverbrüchlich gehalten werde, was von unserm Borsahr Kaiser Lothar in Betracht der Bogtei des Klosters der heil. Mutter Maria in Nulicheswerde sestgesetht worden, sowie es in dem im Kloster ausbewahrten Privileg enthalten ist."

Auch die Erzbischöfe Arnold und Philipp bestätigten in den Jahren 1143 und 1174 in ausführlichen Urkunden des Klosters Besitzungen. Dasselbe that Kaiser Friedrich I., als er im Jahre 1158 auf dem Königshof in Sinzig verweilte.

Nochmals, wie ichon erwähnt, mährend seines Aufenthalts in Benedig im Jahre 1177 erließ bieser Kaiser eine Urkunde für Nolandswerth, namentlich mit Bezug auf die Güter desselben in der Wetterau. "Außerbem", heißt es darin, "weil die Abtissin und die andern Schwestern des genannten Klosters von dem Reichspfalzgrafen Konrad, den wir als Nichter dazu delegirt hatten, durch sieden freie Männer und ebenso viele Ministerialen ein reichsgerichtliches Urtheil erlangt haben, daß sie über ihre Güter in Wöllstadt mit nichten irgend einen andern Bogt haben, als nur den römischen König allein: so besehlen wir kraft kaiserlichen Außspruchs, daß die genannten Nonnen über diese Güter durchaus keinen andern Bogt haben sollen, als uns oder unsere Nachssolger im Reich.

^{*)} Bgl. Floß, Riofier Rolanbewerth, Beft 19, G. 81. Ale Ergangung ber bort mitgetheilten reichhaltigen Rachrichten theilen wir vorliegende Rotigen mit.

Fortwährend vermehrten sich bie Besitzungen bes Klofters. Zwei bierber geborige, bisher ungedruckte Urfunden mogen bier eine Stelle finden

Conrad genannt Hermann, Sohn bes edlen Herrn weiland Heinrich von Müllenarken, erklärt in Betrest bes Streites, den er mit dem Kloster zu Rolandswerth über Berechtigung n an den Gütern und Hösen des genannten Klosters in Obers und Niederbachem, namentslich über Maibede, Gerbstbede und Bannwein gehabt, daß er keine Rechte an jenen Hösen und Gütern und den dortigen Leuten gehabt. Auch will er für das Kloster einstehen, wenn über die Benutzung der Schasweiden seitens der genannten Vörser Ansprüche gegen dasselbe erhoben werden Zu Mehlem, auf dem Kirchhos, 1282 August 10.

Ego Conradus dictus Herman, filius nobilis viri quondam Henrici de Mullenarken. Notum facio universis praesentibus et futuris, quod cum inter venerabiles dominos . . abbatissam et conventum monasterii in Rulandswerde ex una parte et me ex altera questio verteretur, super eo videlicet quod ego a bonis dicti monasterii et curtibus sitis in Overbagheim et in Nederbagheim, videlicet Leysheim et Curinckoven, ac hominibus commorantibus in eisdem curtibus, petebam quasdam exactiones, videlicet meybede et hervesbede necnon baynwein et alia servitia: tandem ego sano inductus consilio pro remedio animarum parentum meorum et meae, recognoscens me nihil juris in curtibus, bonis et hominibus dictorum curtium habuisse vel habere, super praemissis requirendis promitto bona fide omni dolo et fraude exclusis, me aut heredes meos legitimos ab hac hora imperpetuum nullas exactiones, quae superius sunte expressae, vel alias quascunque illicitas a dictis curtibus, bonis et hominibus petiturum; nec ipsum monasterium super praemissis ego vel mei heredes imperpetuum molestabimus ullo modo. Renuntians et effestucans pro me meisque heredibus legitimis, si quos me habere contigerit in futurum, omni juri si quid michi vel meis heredibus super praemissis cempetebat ex quacunque causa seu competere poterit in futurum. Ita condictum est inter dictum conventum et me, quod si oves, quas pro tempore dicto abatissa et conventus habiturae sunt vel jam habent, ad pascua exire contigerit, et ab universitate villarum praedictarum super inordinatis et illicitis

pascuis quaerendis accusarentur, ubi ego jurisdictionem habere dinoscor, hujusmodi emendam requirere potero a conventu supradicto, secundum quod a militibus et a filiis militum requiri est consuetum: nec ipsam emendam incipiam quoquo modo vel ab hominibus curtium predictarum, sed ipsas oves libere et absolute a curte in Levsheim praedicta exire et redire ad pascua permittam, nec ipsum monasterium aut homines seu bona eorundem molestabo nec molestari per alios procurabo bona fide. In cujus rei testimonium sigillum meum una cum sigillis Gerardi plebani in Milinheym et Arnoldi de Adendorp militis praesentibus est appensum. Acta sunt haec apud Milinheym in cimiterio ibidem; praesentibus Gerardo plebano ibidem praedicto, Gobelino de Rulanzwerde, Gerardo de Werde, sacerdotibus; Arnoldo de Adendorp praedicto, Heydenrico de Ramershoven, militibus; Ludevico de Bergheym, Bartholomeo de Pissenheym, Thilmanno dicto Dagverlus, Johanne de Melinheym, Marsilio de Leysheim, scabinis meis apud Baghevm; Rembodone de Wintere et Henrico dicto Mey, et aliis quam pluribus fide dignis. In die beati Laurentii martyris, anno domici Mmo, CCmo, LXXXmo secundo.*)

Clays Buyffe von Brodendorf und Eva, seine eheliche hausfrau, übergeben in Gegenwart der Schöffen von holzweiler, Dit und Garzweiler ihrer Tochter Gertrud, Nonne zu Rolandswerth, ihre Güter zu Immerath. 1349 August 12.

Ich Clays genant Buyffe, von Breckendorp, in Epve mine eliche hupsvrawe dunn kunt alle den, den besch brehf solen seyn of hucren leysen, dat wir mit gesamender hand in mit gnodem muogtwillen unser dochter Drucken, epnre nuonnen von Rulantwerde, hapn gegeyven in verzegen, mit munde in mit halme in wey man van reychte uop erve verzien sal, novermit besen brehf vuor beschendene lucken den Scheffen van Holmeire, van Tite in van Gartwilre, alle unse gnopt, dat wir hapn zuo Emenrode, so wey dat geleggen is of so wa dat geleygen if under desen drin gerepten, den hen vuor genuogmyt sint,

^{*)} Bon ben brei Siegeln ift bas eine, bas von Mullenarten, fehr beschäbigt; bas zweite, bas bes Pfarrere von Mehlem, ftellt einen Pelikan bar, ber fich bie Bruft aufrigt und feine Jungen trantt, bie in einem Beden figen; bas britte, mit ber Umfchrift S Arnoldi militis de Adendorf, hat in ber Mitte ein aus biden Bunften gebildetes Kreug.

van Holywilre, van Tige in van Garywilre, erflich alle ir befte bamit zuo buon, suonder wederspranche irre neuften erven of eymans; in port beschelteniffe alle irs rencht, bat ihr noch van unfen anderen guobe ervallen mach. Df beps brepf mit vefumeniffe nas vuorde, of geriffen vuorde, of dat fegel gebrochen vuorde, so sal be doch bliven in alre fonre puormerten, in alre fonre mancht. Dit is allet geschept in gevuorwert fuonder argelist vuor ben vuorgenanten icheffen van holbs wilre, van Tys in van Gartwilre, und um unfer beyden wille, mit iren segelen besegelt zuo epme gezuoge in zuo epnre kuopnben. wir icheffen van holywilre, van Tig in van Garywilre vuorgenant bekennen, bat bit vuor uns is geschept. Darumme bann wir unse ingesegel an befen brevf gehangen zuo einre wahrheibe in ganger stedichende in beheltenisse alre manliche fund rencht. Dens brepf is gegenven in der got na ber gebuoprt uns berren duosent japr druce huopndert iapr in nuonn in veprzich iapr, bes gudesdages na fent Laurencius bage bes beplgen mertelleprs.*)

Die Dokumente über die Vermehrung der Güter reichen, wie wir seben, bis zur Mitte des 14. Jahrhunderts. Bon da an sehlen ein Jahrhundert hindurch die Rachrichten gänzlich. Fast mit der zweiten hälfte des 15. Jahrhunderts haben wir wieder Berichte über das Kloster.

Bunächst hören wir, daß im Jahre 1466 ober 1467 die nach der berühmten, an der Weser gelegenen Abtei Burssseld benannte Resorm eingeführt wurde. Die Abtissin Bela Brinden, gestorben 1482, war es, die unter Beihülse des Ordenscommissarius, des Abtes Adam Mayer von St. Martin in Köln, es dahin brachte, daß das Kloster der Burssselber Congregation sich anschloß. "Wie lange diese venerabilis Domina regiert, weiß man nit; dieweilen alle Schristen theils verbrandt theils sunsten vernachlässigt."**) Zur Einsührung der neuen Ordnung wurden zwei Schwestern aus St. Agatha in Köln und zwei andere aus dem Kloster Hagenbusch bei Xanten nach Konnenwerth geschickt.***)

^{*)} Die brei Siegel find nicht gut zu lefen; bie von Golzweiler und von Tib haben einen Drachen, ber britte in einem Doppelschilb einen Drachen und (wie es icheint) eine Rirche.

^{**)} So melbet eine in meinem Besit befindliche Sanbichrift. Bgl. Floß S. 146.

***) Meine Sanbschrift berichtet hierüber also: "Seint aus St. Agatha zwei Schwestern bierber tommen, nemblich Schw. Catharina Grouwels und Schw.

Der Brand und bie Verwüstung bes Klosters, bie eben erwähnt worden, fand Statt, als herzog Karl von Burgund mit einem heer von 60,000 Mann in's Eizstift eingerückt war. In ben Jahren 1474 und 1475 lagerten seine Schaaren vor Neuß, Köln und Bonn; verswüsteten Alles rings umber.

Kaiser Maximilian I. gebenkt namentlich bieser Burgundischen Verwüstung in der Urkunde, die er im Jahr 1508 für Nonnenwerth ausstellen ließ. Da lettere unseres Wissens noch nicht gedruckt ist, so lassen wir sie bier folgen.

Kaiser Maximilian I. nimmt alle Güter und Leute bes Klosters zu Rolandswerth in seinen und bes Reichs Schut, insbesondere die Besitzungen zu Ober- und Niederbachem, zu Lissem, Kürighosen und Mehlem. Boppard, 1508 Juli 2.

Bir Maximilian von gottes gnaden erwelter romifcher Repfer, ju allen beptten merer bes reichs, in Germanien ju Sungern, Dalmatien, Croatien etc. funig, ergbergog ju Defterreich, bergog ju Burgundt, gu Brabant und Phallenntgrave etc. befennen offenlich mit bifem brief und thun fundt allermenigflich. Wiewol wir aus angeborner guete und fepferlichen miltigfeit geneigt fein, aller und vegtlicher unfer und bes beiligen reichs uandertbanen und getrewen genob und fürberung ju bewepfen: peboch fo fein wir mer willig, ben personen, fo ber Welt uppigfeit guruckgelegt baben und got teglichen in einem geiftlichen leben on underlaß flebfig bienen, unnfer bilf und forderung mitzuteilen, und fo beb frib, ru und gemach ju behalten und zu beschirmen, bamit in gott bem allmechtigen bester bes und fleifiger bienen und Wann wir nu guetlich angesehen und margenom: loben mugen. men haben -ber ersamen unnfer lieben anbechtigen ebbtiffin und convent des gothams zu Rolantwerde erber geiftlich mefen und ben loblichen gobbienft, ben fy teglichen in bem gemelten gob= haus vollbringen,*) bes wir bann teilhaftig ju werben verboffen. auch die merklichen icheben und verberben, barein baffelb gothams in ben vergangen Burgundischen und andern Rriegslewffen fommen ift;

Catharina Baffendorfee, wie auch zwei Schwestern von Sagenbufch, nemblich V. Juba vom Camp, welche hier breifig Jahre Priorin gewesen, und V. Aleidis Rascoph. Diese vier seint fommen, umb unser Rlofter wieder zu reformiren. Als haben dieselbe alle die gute Uedungen, so sie in ihrer beider Rlofter gehabt, allier alle dingesuhrt; als das Gebet Adjutorium so wir in der Kalten beten, bas geiftliche Daienden, das Gebet vor die vier Rlofter, welches Gebet man auf bem Mitfhaus unter der Arbeit bei sich mit Andacht verrichten kann, das Gebet vor der Dochmisse und bergleichen."

^{*)} Bergl. Floß S. 175.

und barumb mit wolbebachtem mute, gutem rat und rechter wiffen biefelben ebbtiffin, convent und gogbams mitfampt allen iren jugeborenden haben, lewten und quettern, fo fy pepo haben ober fünftigflich übertommen, und infonderheit zu Ober- und Rider-Bacheim, ju Lisbeim, Corinchofen und zu Deleim in unffer und bes beiligen reiche fonnber anad, verfpruch, ichut und icherm genommen und emphangen haben: nemen und emphaben in alfo in unnfer und bes beiligen reiche fonnber gnad, verfpruch und ichirm, von romifcher fepferlicher macht, wiffent= lich, in crafft dit briefs. Und meinen, feten und wellen, daff en furbashin die genannten ebbtiffin, convent und ir nachkommen, auch all ir lemt, hab und gueter bes gemelten gophams, wie obsteet, all und pegklich gnad, freiheit, privilegien, ere, wird, vorteil, recht und gerechtigfeit haben, fich ber an allen ennden fremen, gebrauchen und genieffen follen und mogen, als annder geiftlich und ebel, fo in unnferm und bes reichs fonnber gnab, verfpruch, fout und icherm fein, folchs alles haben und fich bes gebrauchen und genieffen von recht ober gewonbeit, von allermenigklich unverhindert; boch bas fp einem veden umb fein fpruch und vorderung, an ben ennden ba fich bas gepurt, rechtens fein und ftat thun follen Und gebieten barauf allen und pegklichen durfürften, fürften, geiftlichen und weltlichen, prelaten, grafen, fregen, berren, rittern, fnechten, haubtleuten, vigthumben, vogten, pflegern, verwefern, ambleuten, icultheiffen, burgermeiftern, richtern, retten, burgern und gemeinden, und funft allen annbern unnfern und bes reichs unnberthanen und getremen, in mas mirben, ftats ober wesens die fein, ernnftlich mit bifem brief, und wellen, bas fy bie gemelten ebbtiffin, convent und ir nachkommen, auch all ir lewt, hab und queter bes berürten gothams Rolauntwerbe ben unferm und bes beiligen reichs fonnber anab, verfpruch, idus und ichern belevben. und all obberurt gnad, frenheit, vorteil, recht und gerechtigkeit geruchlich gebrauchen und genieffen laffen, und bawiber nit bringen, betumbern noch besweren, noch bes bemandts annbern zu ihun gestatten: in bheiri wense als lieb einem pegklichen fep, unnfer und bes reichs fwer ungnad und ftraffe und barbu ein pene, nemlich zwenigig marth loettigs goldes, ju vermeiben, die ein neber, offt er frementlich biemi= ber tette, unns halb in unnfer und bes reichs camer und ben annbern halbenteil ber obgenannten abbtiffin, convent und iren nachtommen unablefflich ju bezalen verfallen fein foll, ungeverbe. Mit urfund bis briefs, befigelt mit unnferm fenferlichen anhanngenbem infiegel. Geben in unnfer und bes beiligen reichs ftat Popparben, am andren

tag bes monats july, nach Chrifti geburt fünffzehnhundert und im achtenden, unnfer reiche bes römischen im brewundzwenizigisten und bes hungrischen im newnzehnden jaren,*)

Seit ber Berwüftung im Burgundischen Krieg haben wir zusammenshängende Rachrichten. Die Abtissin Bela Brinden hatte zu Nachfolgerinnen: Regina Blandart von 1482 bis 1490, Demudis Büchel bis 1507. Die vierte Abtissin seit der Reform war "die adlige Jungfer Gertrubis Büchel, eine leibliche Schwester ber Borigen, gestorben 1543 ben 7. Oftober."

Unter biefer Abtiffin "ift gemefen ber blutig-graufame Rrieg " Ein gablreiches Beer tam ben Rhein berab. Spat am Abend marb auf ber Insel gemelbet, bag ber Feind herannabe. "Um Unteler Fabr," fo berichtet unfere oben angeführte Banbichrift, "fab man icon bie Schiffe tommen. In biefer Gefahr und Angft bat bie gemelte Domina ihre anbefohlene Schäflein allesammt auf bem Chor, gleichfam unter bem Schut Gottes, fich verfammeln laffen; allwo fie fammtlich in folde in- und außerliche Undacht fich begaben, daß ber himmel beffen Effett balb fpuren laffen. Dann wie bie Domina ibr Ungeficht pon ber Erden aufgebebt, bat fie mit ben Andern eine zu ber Jahres= und Tageszeit ungewöhnliche Beiterfeit verfpuret; beswegen fie aus Gorg' eines Unglude ihre Rellnerin und Ruchenmeifterin binabgefdidt, umb ju feben, wo ober was es feie. Diefe, nachbem fie in ben Befch tommen, baben die beitere Rlarbeit noch gefeben, in Form eines aus. gebreiteten Mantels, vom Badhaus an bis über ben Bongart. baben zwar einige Nachbarn erzählt: war über bem Klofter eine Rlarbeit, fo feie auf bem Rhein ein bider Rebel gemefen, alfo bag bie Schiffleut nit gefeben, ob fie ab ober aufgefahren vor lauter Berwirrung; ingleichen daß die Mutter Gottes mit bem Rindlein auf'm Arm in bem Licht feie gefeben worben, in fliegendem Mantel, ben fie über bas Rlofter ausgespannt gehabt. Dies und besgleichen ift unfern Alten von den ihrigen ergablt, daß es ihnen von gutbergigen Leuten auch ergablt feie worben. Aber in ben binterlaffenen beimifchen Schriften gemelter Uralten findt man nichts mehr als baf fein Golbat bier gefeben, viel weniger Schaben gethan babe. Bas bas für

^{*)} Mit einem großen, hubschgeftodenen Siegel. Rothes Siegellad in gelber Bachemaffe; ber Schilb mit bem Abler von zwei Greifen gehalten; unten bas Bließ; an ben vier Enben, über und unter ben Greifen, vier besondere Bappen. Alles ichon erhalten.

Freud ben biefigen verurfacht, ift balb ju bebenken. Darumb aus Untrieb ichuldiger Dankfagung ift einmuthig biefe Refolution geschehen, baß man gur emigen Dantfagung alle fieben vornehmfte Festabend ber Mutter Gottes ju Ghren fasten wolle, wie am Charfreitag. Welches Gelobd von ihnen gar ftreng gehalten, bis es bei ber Domina G. Roten wegen vielen franklichen und alten Personen in soweit relagirt von den Bisitatoren, das man 2 Pulment geben und genießen moge: auch in ber Obrigfeit macht gestellt, weiteres mit ben Alten und Rranten gu bispenfiren mit Wein, Botter ober Stodfifch etc. anber bat man Gott lob folden Gifer zu biefem Gelobb bei Allen gefpurt, daß teine ohne Sund vermeint einige Dispensation anzunehmen foulbig ju fein. Jeboch mag man ohne Scrupel einen Apfel, etliche Rug, Roffinen, etwas Ruchen etc. auf die Bulment und Abends gur Collation nehmen; ftebet in jedes feinem Belieben Bare jemand an einem diefer Festabend außer bem Kloster und konnte bie foulbige Saft nit halten, ber mag im Ramen Gottes effen und nachher im Rlofter einen andern Tag bavor fasten; boch muß man ben Abt ober Domina bagu Licenz bitten, fo man baran bentet. Es haben aber unfere andächtige Borfahren ber Movigmeifterin aufgegeben, ben Un= bangenden diefes Gelobb vorzuhalten, bamit fich barüber bebenten und nachher nit fagen, man habe ihnen bie Befdmernuffe bes Klofters binterhalten.

Nach der Domina Gertrub Bückel war Abtissin Apollonia von der Heiben bis 1558; dann Gertrud Hillessen bis 1583, Christina de Widdige bis 1602, Christina Enzenberg bis 1618, Sibilla Bilefeld bis 1643,*) Gertrud Koten bis 1651, Anna Maria Beckers bis 1692.**)

^{*)} Ein schmaler Pergamentstreisen, ber mir vorgelegen, horizontal beschrieben, melbet von einer Schwester Sophie, die zu ihrer Zeit eingetreten. Auf der einen Seite steht: Ego soror Sophya promitto stabilitatem et couversionem mormm meorum et obedientiam secundum regulam sancti Benedicti coram deo et sanctise eins in hoc monasterio, quod constructum est in honore sanctae dei genitricis Mariae sanctique Clementis, in praesentia domini Henrici abbatis et dominae Sybillae magistrae. Auf der Rücsteite: Ego soror Sophya promitto obedientiam capitulo annali patrum de observantia Bursseldensi, submittens me statutis et statuendis ejusdem. Promitto etiam quod nunquam consentiam in translationem hujus vel uniuscunque nostrae unionis coenobii, neque sollicitabo per me vel alium directe vel indirecte pro dismembratione ab ordine vel capitulo annali nee sponte quovis modo concessa uti volo. (Helnrich Libster war Abt von St. Martin in Kösn 1621—1652.)

^{**) &}quot;Unno 1658 feint soror Margaretha Fredhaufen und soror Unna Schorne,

Roch oft genug batte bas Rlofter viel Ungemach zu leiben. Nament= lich burch die Schweden ward es ganglich verwüstet; es ift nicht gu fagen, wie viel Frevel fie verübt. Rach ber Rudtehr ber Nonnen, bie nach Koln geflüchtet, ward die Rirche von neuem geweiht, am 12. Mai 1651. "Diese Reconciliation," so melbet unfre handschrift "war man genothigt zu begehren, weil in ber Rirche mit ben Altaren folche Bermuftung vorgegangen, daß ohne Babren taum gu beschreiben. Man will auch fagen, als follte ber Soldaten einer fich tobt gefallen baben in ber Kirche. Die Ordnung ber Reconciliation ift biefe. Sobald ber herr Beibbifchof von Koln an bas Land angefahren, Abends umb fechs Uhr, bat man gleich im Rlofter mit allen Gloden gu läuten angefangen, und bamit continuirt, bis er fambt ben Seinigen in ber Rirche gewesen. Da bat die Cantrix gleich angefangen gu fingen ben Ps. Audi Israel, welcher im Alten auf Dominica laetare ber 10 Bf. Diefer ift vom Convent mit bem Bers und Revetitiou gang ausgefungen worben. Larauf ftrads bie Cantrig bas Veni s. spiritus ben Antiphon angefangen, welchen ber Chor auch vollendet, worauf ber Bater gefungen Bater nofter im Rödling. Et ne nos; Salvum fac servum tuum, Dominus vobiscum; mit ber gewöhnlichen Collette etc. Damit ift es ben Abend beschloffen worden. Er bat angeordnet, baß man bie folgende Racht zwei Metten balten mußte, die erfte vom gegenwärtigen tag wie gewöhnlich, die andere dupliciter von den beil. elftausend Jungfrauen, beren Reliquien ber Bischof viele mitgebracht und in die Altare gelegt. Deswegen feint die Conventualinnen in zwei Chor abgetheilt morden; ein Theil hat des Rachts die Mette gebalten nach bem Brevier ; ber ander Theil ift beputirt, Morgens umb 4 Uhren auf bem Chor gusammen zu lefen bas Officium von 12 Lettionen, von den b. elftaufend Jungfrauen, als fie zuvor ihre gewöhn= liche Mett gebett hatten. Des Morgens umb 8 Uhren bat man bas Amt angefangen. Das Convent bat nichts bazu gethan, die horas nacheinander gelesen; allein die Dig bat's Convent solemniter ge= fungen; ift auch nichts geläut worben, als allein biefelbe Dig, welche von der Kirchmeih gemesen, Terribilis. Nach ber Miß hat ber Pater ben tebeum laubamus angefangen; es ift ein Bers gespielt und ber

auf Commission unsere R. D. Jacobi Schorns, Abten zu St. Martin, und Domina R. M. Becquers, auf Collen gereift, und etliche Wochen gewesen, in St. Agatha Kloster baselbst haben bie ben Jungfrauen etwas geholfen, und instruirt bas romanische officiam anzufangen." Unsere Panbschrift.

ander gefungen worden, wie gewöhnlich. Man bat mit allen Gloden geläut, bis er gang aus mar etc. Diefes ift nun feine rechte Formals Rirchweih gewesen, sondern nur eine Reconciliation; jedoch hat man am felbigen tag gehabt 100 tag Ablaß; aber forthin foll man jähr= lichs auf felbigen tag nur 40 tag Ablaß baben, welchen uns ber Colnifche Erabischof mitgetheilt, Man foll aber jahrl. nit an biefem tag bas rechte Fest ber Rirchweih halten, sonbern baffelbe foll hochzeitlig celebrirt werben an bem zweiten Sonntag nach Oftern, wie man foldes Der bobe Altar ift Alles beschrieben findt im großen Martyrologio. geweihet in die Ehr der allerheiligsten Mutter Gottes, ber beiben b. Apostel Betri und Pauli, bes h. Johannis Baptifta und bes h. Jeronimi. Der Altar an ber Rirchtbur ift geweihet in die Gor bes allerbeiligften Batters Benedifti, Schlostica, Mauri und Placidi Altar an ber Chortrappen ift geweiht in die Chr S. Michaelis, S. Clementis, S. Dionysii, S. Josephi und S. Unna. unser Umbgang auch mit reconciliirt worden. Den Altar auf bem Chor hat ber Weibbischof nit' benediciren wollen wegen ber Claufur; barumb fo man bort wilt Dig lefen, muß erft ein gefegneter Stein barin gelegt werben."

Oft genug ward noch während bes 17. Jahrhunderts die Insel von fremdem Kriegsvolk heimgesucht. Schon in den Jahren 1672 (Nov.) und 1673 (Dec.) mußten die Nonnen wieder nach Köln stückten,*) Auhiger verlief für sie das 18. Jahrhundert; selbst wäh-

^{*)} Babrend bes Aufenthaltes in Roln 1673 auf 74 funbigten fie ben Monneu in St. Agatha bie Conforitat auf, b. h. bie Berpflichtung, gegenfeitig fur einanber ein Requiem etc. gu fingen. Die im Marg 1673 von Roln gurudgefehrien Schweftern hatten, wie unfre Banbidrift melbet, ber Abtiffin, bie auf ber Infel geblieben, berichtet, baß Requiem, Bigilie, Commenbatio etc. fur ihre Berftorbenen in St. Agatha nicht mehr gehalten murben. "Gie hatten eine junge Profeffin gefragt, welche nichts bavon gewußt," Als fie nun wieber nach Roln geflüchtet waren, biesmal bie Abtiffin mit ihnen, ward bie Briorin Unna Schorns mit 3 anbern Schweftern nach St. Agatha gefchict, "unfrerfeits auch bie Obligation aufzufunben, welches man borten gar boch empfunben, fich emfig extufirt mit bem, baß fie lang teine tobtengettel von und befommen; fo ware bas auch eine gemefen von ben Allerjungfien, benen ber Rlofterbrauch noch nit aller betennt ete. Es hat aber nig geholfen bei ben Unfrigen; man hat's von ber Beit gang unterlaffen; und obicon Gtliche bedwegen Cfrupel gehabt, auch leib gewesen, feind fie bod nit bestante geacht worben, folde Obligation wieber angufangen. Bei Gott wird bas Recht fein Lohn befommen; und ift mir wohl, bag nix barmit ju fchaffen gehabt; werbe mich auch gar nit weigern, fo eine Obrigfeit es wieber einjubren wollt, Soz. J. P." (Juftina Brangh, Abtiffin 1716)

rend der Feldzüge der 1790ger Jahre blieben sie auf der Insel; von ben beiden kriegführenden Theilen ward immer das Kloster respektirt. Aber, zu Ansang des 19 Jahrhundert kam der härteste Schlag; die französische Regierung dekretirte die Aushebung der Klöster in den 4 Rheinischen Departements. Allenthalben ward im Lauf des Jahres 1802 dieser Beschluß ausgeführt. Nur die Schwestern zu Nonnenswerth vertrieb man nicht von ihrer Insel. Das Kloster bestand noch, als Napoleon 2 Jahre später an den Rhein kam.

Um 17. Sept. 1804, bes Morgens, reifte ber Raifer von Roln ab. In Bonn verweilte er nicht lange. Nachmittags an Rolandsed vorbeifabrend, erlaubte er ben Monnen, bie ibm auf ber Landstrage eine Bittidrift überreichten, auf ber Infel zu bleiben, fo lange fie lebten; "und schenkte ihnen die 70 bis 80 Morgen (arpens), die fie enthielt." Durch ein am 1 Dft. von Maing aus erlaffenes Defret gab er feinem mundlichen Berfprechen Gefetestraft. **) Auf ihrer Infel lebten fie nun wie früher, in bem Frieden, ben bie Belt nicht gibt, bie meiften ein boberes Alter erreichenb, liebreich, gutig gegen Alle, die in ihre 3m 3abr 1819 fam ich, mit zwei Schulfameraben Nabe famen. Rheinauswärts reisend auch nach Nonnenwerth. Ginige Nonnen wohnten noch in ben ftillen Räumen bes Rlofters. Bor ber Ueberfahrt, bei einem Brunnen in Rolandsed hatten wir in unfre mit Stroh umfloch= tenen Alafden bas icon rinnende Baffer einlaufen laffen. mußten fie ausleeren; fie füllten fie uns mit Bein. Benige Sahren fpater verließen fie die Infel; mobnten in Bonn. Noch einmal, balb bernach, war ich in bem Glodengebaube. Gin fruberer Rentmeifter bes Fürften von ber Leben, Sommer mit Ramen, hatte es angefauft, und zu einem bamals vielbefuchten, glangend eingerichteten Gafthofsund Birthichaftslofal umgestaltet. Aber es mar fein Gegen bei bem Unternehmen. Bald mußte ber Befiger es aufgeben, die Infel ver= Die Bebeime-Rathin von Cordier, feine Glaubigerin, übernahm bas Gut. Ihre Tochter Auguste grundete bort ein Rlofter; waltete barin als Oberin bis zu ihrem Tob, 19. Marg 1864. Camilla Schweden aus Duffelborf ward ihre Nachfolgerin.

^{**)} Daß in diesem Dekret die Ronnen als "siedzigfahrige" bezeichnet worden, ift ein Irrthum. (Floß 141.) Auch ift es unrichtig, daß Josephine den Ronnen eine "Kursprecherin" gewesen. (Antiquarius III. 7, 786). An dem Tage, wo Raposteon Rachmittags den Ronnen jenes Bersprechen gab, war die Kaiserin Bormittags an Rolandsed vorbeigefahren, und erft in Coblenz saben sie kaiserin Gormittags

Bur Geschichte der Stadt Bonn.

Rebft zwei Urfunden ber Bonner Echöffen.

Bonn war ein offener Ort bis zur Mitte des dreizehnten Jahrhunderts. Damals erst wurden ihm Stadtrechte verliehen, es ward befestigt, erhielt Mauern und Graben.

Fast ein Jahrzehnt hindurch hatte es fortwährend zu leiden gehabt. Seit Pabst Gregor IX. am Grundonnerstag 1239 Kaiser Friedrich II. in ben Bann gethan, standen die Pabstlichgesinnten und die Kaiserlichen

mit immer größerer Erbitterung einander gegenüber.

Erzbifchof Ronrad von Roln mar icon in biefem Sabr 1239 in Rebbe mit bem Bergog Beinrich von Brabant und beffen Berbundeten. Mit einem großen heer rudte ber Bergog gegen ibn bor. Er hatte nicht Macht genug, ibm bie Spipe ju bieten, und jog fich in bie Mauern von Koln gurud. Das Ergftift war obne Schut. Unaufgebalten rudten die Reinde in dasfelbe ein. Der Bergog von Brabant ftand vor Neuß. Aber biefe Stadt mar mobibefestigt und mobivertheibigt; und fo gablreich auch bes Bergogs Schaaren waren, unverrichteter Sache mußten fie abziehen. Er rudte Rheinaufwarts por; fam nach Roln. Aber einen Ungriff magte er nicht; er jog vorüber. Die Burger ber Stadt nahmen feinen Antheil; verhielten fich ruhig. Aber ber Erzbifchof brach aus einem ber Thore mit einer fleinen Schaar von Rittern bervor; griff muthig bie Nachbut bes Beeres an. Rach einem erbitterten Rampf zog ber Bergog weiter Bonn, bas ibm feinen Wiberstand leiften fonnte, ward in Brand gestedt. Die alte und berühmte Stiftsfirche ward nicht verschont.*) Auch die Gegend rings umber ward verwüftet, die Beinftode ausgeriffen und verbrannt. **)

Tote Bonnen in ben wijngaert; Dien bebi bouwen enbe beftrueren.

^{*)} Die Annalen von Floresse (bet Bert Mon. 16, 627) melben: "Der Herzog von Löwen verwührte bas Erzstift Köln; seine Truppen ließen die hochberrühmte alte Kirche zu Bonn in Flammen aufgehen (nobilis illa et antiqua Bonnensis ecclesia incendio deleta est)."

^{*4)} In Jan be Klert's "Rymfronyt" von Brabant heißt es: Boert trac bi bat opwaert

Bon Bonn manbte er sich landeinwärts, zog gegen Lechenich, zur Belagerung dieser Burg. Unterdessen sammelte der Erzbifchof ein startes Heer, rückte gegen den Herzog vor, dessen Truppen mehr und mehr durch Mangel an Lebensmitteln zu leiden hatten, und der nun einer Schlacht auswich und sich zuruckzog

Wiederum ward Bonn und die Umgegend verheert, als im Jahr 1242 die Kaiserlichgesinnten den Grasen Wilhelm von Jülich durch Gelb auf ihre Seite brachten. Er sammelte Kriegsvolk, verwüstete einen Theil des Erzstifts, kam bis Bonn. Wiederum griff der Erzbischof den Feind an, als er landeinwärts zog. Bei einem Dorf in der Gegend von Jülich und Düren stand er ihm gegenüber. Bei Nacht und Nebel zog der Gras mit einem Theil seines Heeres eiligst davon. Seinem Beispiel solgten die Nitter und die Bürger von Aachen. Nur eine Abtheilung des Fußvolks, Wagen und Gepäck blieben zurück, sielen den Truppen des Erzbischofs in die Hände.

Einige Beit verging, und ber Erzbischof rudte mit großer Dacht in bas Land bes Grafen. Diefer jog ihm mit andern Raiferlichge= finnten entgegen, welche, wie ber Monch von St. Bantaleon fich ausbrudt, entschloffen waren, ju fiegen ober ju fallen. Bor Lechenich tam es jur Schlacht. Nach beißem Rampf und hartnädigem Widerftand marb ber Erzbischof gefangen, und einige Ritter mit ibm. Gegen alle Erwartung marb in bem von beiben Seiten mit fo großer Erbitterung geführten Rampf fein Gervorragender - und auch nur Benige pon geringerm Stande - getöbtet, außer bem Schultbeiß von Machen, ber verwundet wurde und noch auf bem Schlachtfelb ben Tob fand, und Rütger, bem Burgvogt von Bolfenburg, ber bort verwundet und ge= fangen ward und wenige Tage bernach ftarb. Der Ergbischof und bie andern Gefangenen lagen in ber Burg ju Ribeggen im Rerter, Dabrend er hier gefangen gehalten murbe, tam Ronig Ronrad, bes Raifers Cobn. nach Trier. Biele von den Eblen bes Erzstifts begaben fich mit bem bobern Rlerus ju ibm; aber ihr Bitten für ihren gefangenen herrn blieb erfolglos. Der Konig gog nach Luttich, um bem bort ermablten Bifchof Otto Beiftand ju leiften; tam bann in ben Staften nach Roln. Er wollte bier die ergbischöflichen Ginfunfte mit Beichlag belegen; aber ba bie Pralaten bes Ergftifts und bie rings umber wohnenden Edlen bies verhinderten, jo ging er unverrichteter Sache binweg. .

Am Tag nach Allerheiligen ging ber Graf von Julich nach langem Ueberlegen, auf ben Rath angesehener Männer, jedoch nur gegen

Empfang einer großen Summe Gelbes — viertausend Mark, wie angegeben wird — barauf ein, ben gesangenen Erzbischof frei zu geben.

Das Jahr darauf finden wir den hohen und niedern Alerus beim Erzbischof versammelt, der ihnen auseinander sett, wie er gefangen genommen und frei geworden, und sich als eine Gunst ihre Beihülfe erbittet. Insgesammt bewilligen sie, was augenscheinlich und unumgänglich nothwendig war; und überließen ihm für ein Jahr den Zehnten von allen ihren kirchlichen Sinküften und für das folgende Jahr den Zwanzigsten von derfelben Sinnahme.

Im felben Jahr 1243 erhielt Bonn, das um bes Ergbifchofs willen fo viel erduldet, Beweise feiner Gunft und Dankbarkeit. einer von ibm ausgestellten Urfunde erflart er Folgendes : "In Betracht, daß die Bonner Ritter, Schöffen und Ginwohner überhaupt große Berlufte erlitten, weil fic baufig feindlichen Ueberfallen ausge= fest gewesen, haben wir, bamit fie vor folder Beschäbigung fünftig gefichert feien, mit Ruftimmung ber boben Bralaten bes Ergftifts und mit Beirath unfrer Bafallen befchloffen, die Stadt Bonn burch Graben und Mauern in Bertheidigungsftand gu fegen. Und um ihre Treue ju lobnen, verleiben wir ben genannten Rittern, Schöffen und Ginwohnern insgesammt die Gnade, daß fie der Freiheiten, Rechte und Gewohnheiten, die ihnen bisher in ihrer Stadt nach Schöffenrath jugeftanden, in Friede und Rube fich ferner zu erfreuen baben; und wenn baran etwas fehlen ober es bisher ihnen nicht ber Ordnung gemäß zu Theil geworben fein follte, fo wollen wir bies vervollstan= bigen, und geben ihnen volles Recht, im Befit von diefem Allen gu fein und zu verbleiben. Uns und unfern Rachfolgern behalten wir nur bor bas Bericht, ben berkommlichen Boll und eine einmal im Rabr. namlich im Berbft gu entrichtende Bebe, - in ber Beife, bag burchaus nichts Anderes von ihnen verlangt werben foll, mag nun bie Stadt in Aufnahme ober in Abnahme tommen, fonbern bag fie von aller weitern Steuer und Bebe für immer frei fein follen."

Verhandelt ward hierüber in Gegenwart vieler hohen Prälaten und großen Lasallen bes Erzstifts, namentlich bes Domprobstes, bes Dombechanten und bes Probstes von Bonn, alle drei Archibiakone des Erzstifts, der Pröbste Arnold von St. Gereon, Heinrich von St. Severin, Lothar von Cunibert, Friedrich von Mariengreden, Bruder des Erzbischofs, u. s. w; der Erafen Heinrich von Sapn, Wilhelm von Jülich, Diederich von Hochsteden, Nesse des Erzbischofs; der eblen

Herren Dieberich von Milendonk und Malter von Brunshorn; Gerhard's bes Bogts von Köln, bes Marschalls hermann von Alfter, bes Truchses Gerhard von Bernsau, bes Schenken hermann Fleck, bes Kämmerers Gottfrid, bes Marschalls Neinard, Lupert's des Schultheißen von Neuß und andrer verständiger und ehrenwerther Männer. Die Urkunde ward ausgestellt zu Köln, am 18. März 1243,*) im sechsten Jahr der Regierung des Erzbischofs.

Bon ben neuen Befestigungen ist seitbem öfter die Rebe. In einer Urkunde vom 28. Juni 1244 weist Erzbischof Konrad seinem Better, dem odlen herrn Otto von Widrath — um ihn für die Berluste zu entschädigen, die er durch das Ausrotten seiner Beinberge bei den neuen Besestigungen und Schutwerken der Stadt Bonn erlitten — erstlich eine Summe von fünfzig Mark an, und außerdem ward demsselben für sich und seine Erben ein jährlich am Martinsfest aus der Sinnahme des Zolles zu Neuß zu zahlender Betrag von fünf Mark zugesichert.**)

Und in einer Urkunde vom 27. August 1247 lesen wir, daß die edlen herren heinrich von heinsberg, Simon und Gottfrid von Sponsheim, weil der Erzbischof ihnen so bereitwillig und huldvoll die Lehen des verstorbenen Grafen heinrich von Sahn verliehen, auf die ihnen zustehenden Bogteirechte innerhalb der zu Bonn neu angelegten Thore und des neuen Festungsgrabens, Gericht und Bede betreffend, verzichtet haben.***)

Beim Jahr 1249 erzählt ber ichon erwähnte Monch von St. Bantaleon: "Der Erzbischof erweiterte und verstärkte die Burg Godesberg sowohl durch andre Werke, als auch besonders durch einen dort angebrachten starken und wunderbar festen, ganz neu aufgeführten Thurm. Um Bonn ließ er einen Festungsgraben ziehen, der einst gute Dienste leisten sollte. Die Einwohner, dankbar für die ihnen verliehenen Frei-

^{*)} Dies Datum wurde bem Jahr 1244 nach unfrer Zeitrechnung entsprechen; aber ba ber Graf von Julich unter ben Anwesenben genannt wirb, bieser aber untie Zeit mit bem Erzbischof in Febbe war, so werben wir am Jahr 1244 festhalten nuffen. Uebrigens irrt Lacomblet (Rieberrheinisches Urkunbenbuch Ab. 2. S. 148), ber bie Urkunbe zuert veröffentlicht hat, barn, baß Bonn baburch Stabtrechte erhalten. Bonn war schon eine Stabt, wie sich ja auch aus ber Abfassung biefer Urkunbe ergibt.

^{**)} Rieberrheinisches Urth. S. 149.

^{***)} Rieberrheinisches Urth. G. 164.

heiten und die Befestigung der Stadt, errichteten an dem Graben höls zerne Borwerke, und erbauten neue Thore von Stein, die schön anzus seben waren."

Seitdem hören wir nun auch von einem Schöffengericht, werden uns die Namen der Schöffen der Stadt Bonn genannt. Eine Urkunde vom Jahr 1253**) gibt uns außer dem erzbischöflichen Schultheiß Christian (bessen Borgänger Abolph Hase hieß) folgende Schöffen an: Heinrich vom Sack und dessen Bruder Reinold, Gottfried Bunneko-wern, Abeln Sohn Brudermann's, Konrad den Bogt und Albert den Müller.

Der eben genannte Bunnekowern erscheint auch noch in einer Urkunde vom J. 1276, zugleich mit den beiden Schöffen Heinrich von Dornheim und Heinrich von Olmezheim. Wir lesen in dieser Urkunde, daß die Deutschordensritter in Koblenz zu Bonn auf dem Markt ein Haus besaßen, das sie einem gewissen Johann Klingelsporre in Erbemiethe gegeben hatten.***) Dasselbe Haus überlassen die Ritter im Jahr 1302 dem Wilhelm von Jülpich und seinen Erben für den Zins von neun Mark, weniger drei Schilling, mit der Bedingung, daß sie für alle städtischen Lasten einzustehen, außerdem den Zins von Grund und Boden zu zahlen baben. Wenn sie den Zins zwischen Martini und Stephani nicht bezahlen, müssen sie außer diesem Zins einen Karren Wein von besserm Wachsthum einliefern.†)

Im Jahr 1285 waren die Schöffen in Bonn in Zwist mit ben andern Bürgern der Stadt. Sie erklärten nämlich, keine Berpflichetung zu haben, zu der hundert Mark betragenden Steuer oder Bede mit beizutragen, welche die Stadt dem Erzbischof zu zahlen hatte. Die übrigen angesehenen Bürger und die Gemeinde überhaupt behauptete das Gegentheil. Der damalige Erzbischof Sigkrid von Westerburg übernahm es, mit den hohen Prälaten, den Basallen des Erzstist und andern rechtskundigen Männern darüber zu berathen, und die frühern Urkunden und Privilegien Erzbischof Konrad's einzusehen und zu prüs

^{*)} Fossato etiam valde profuturo faciens oppidum Bonnam cingi indulsit libertatem oppidanis civibus. Unde fervontes pro observatione oppidi et obtente libertatis lignea propugnacula super fossatum componentes novas portas de lapidibus venustas satis extruxerunt, Annales sti, Pantaleonis,

^{**)} Hennes, Codex dipl. Theutonicorum 26, 2. S. 100.

^{***)} Codex Theutonicorum Th. 2. S. 206. Th. 1. S. 214.

^{†)} Codex Theutonicorum Th. 2. S. 316.

fen. Die Enticheibung fiel bahin aus, bag Alle insgesammt, sowohl bie innerhalb ber Stadt, als auch die außerhalb oder boch noch in ber Gemarkung berselben Wohnenden, so wie sie an ben Nechten und Freiheiten derselben Theil nahmen, so auch zu den einmal im Jahr, nämlich im Herbst, zu zahlenden hundert Mark verhältnißmäßig ihren Beitrag zu leisten hätten; desgleichen hätten Alle, welche Besitzungen in der Stadt oder in der Gemarkung erwürben, die Lasten der Stadt mitzutragen. Nur die Güter der Kirchen und Klöster, die bisher nichts zu zahlen gehabt, sollten auch in Zukunft stenerfrei sein.*)

Ru gleicher Reit traf ber Ergbifchof eine andere wichtige Entscheibung. "Da bie Rabl ber Ginmobner von Bonn," fo beift es in ber, am 29 Marg 1285 erlaffenen Urfunde, "täglich größer wird, fo haben wir mit Buftimmung unfres Rapitels und nach Berathung mit unfern Bafallen angeordnet, wie folgt. Die angefebenen Burger ber Stadt follen awölf einfichtige und als rechtschaffen bekannte Manner mablen, bie bem Gemeinwesen in ber Weise vorzusteben miffen, daß die Ehre und ber Bortheil ber Stadt gewahrt werben. Bas die alfo gemablte und eingesette Rathebeborde in Betreff bes gemeinen Beften anordnet, bem follen bie Burger in Allem und Rebem Beborfam leiften; und wir werben gegen einen jeben einfdreiten, ber fich widerfpenftig zeigt. Die 3wölf follen auch bei unferm Gericht zu Bonn in burgerlichen Sachen, g. B. wegen Schulben, Berbore abhalten und ihre Meinung abgeben. Bei ihrem Ausspruch foll es verbleiben; und die Echoffen follen bann barüber abstimmen, und unfer Richter ju Bonn wird bemgemäß verfahren und bas Urtheil fällen. Wir ordnen noch an, bag bie Bwölf uns ben Gib ber Treue ablegen. Nach Ablauf eines Jahres fann ber auf folde Beife eingesette Rath geanbert merben; Die Burger konnen Undre einsegen, ober auch alle Rathemitglieder ober einen Theil berfelben von neuem mablen."

In einer Urkunde vom J. 1303 sinden wir die beiden Ritter Hermann Grobe und Govert von Lengsdorf als Schöffen zu Bonn. Sie erlassen eine gerichtliche Bekanntmachung, des Inhalts, daß Konrad von Dottendorf dem deutschen Haus zu Muffendorf eine Mark und acht Hühner jährlicher Rente verkauft hat, haftend auf vier Hausstätten zu Friesdorf.**)

^{*)} Rieberrheinisches Urfunbenbuch Ih. 2. S. 471.

^{**)} Codex Theutonicorum Th. 2. S. 318.

In einem merkwürdigen Fall ftellen im 3. 1345 bie Schöffen von hermann Mollint, Gothard von Ramers-Bonn eine Urfunde aus. boven, Johann von Ollmesbeim, Riklas von Gielsborf, Johann Benemar und die andern Schöffen machten, ju Gericht figend, eine Gubne. Der Deutschorbenscomthur von Robleng, Werner Schonbals, batte ben Johann von Morenhoven, ber, wie es icheint, ritterlichen Standes war, erichlagen. Es erschienen vor Gericht die Brüder und Schwäger bes Erschlagenen, und erklärten, bag durch beiberfeitige Freunde gwi= ichen ihnen und ben beutiden Berren bes Saufes gu Robleng eine "minnliche und gutliche" Suhne vereinbart worden in der Beife, daß bie genannten beutschen Berren ihnen breißig Mark Rolnifch jugefagt und wirklich übergeben batten. Gie ichwuren nun "eintrachtiglich" Urfebde für fich und bie Ihrigen, "geboren ober ungeboren, baß fie biefe Mutfuhne, fo lange als Waffer geht und Stein und Giche in ber Erbe ftebt, ftets und obne Arglift halten wollten" Die Schöffen ließen barüber eine Urfunde ausstellen und berfelben ibr Siegel anhängen.*)

Merkwürdig ist es, baß Werner Schönhals nicht blos Deutschordenscomthur blieb, sondern sogar in seiner Stellung zu Koblenz belassen wurde. Ja, wir sehen sogar, daß er noch immer eines besondern Vertrauens genoß. In einer, das Jahr darauf niedergeschriebenen, vielsach merkwürdigen Testaments-Urkunde Peter's, des Pfarrers von Plaidt, werden zu Testaments-Erekutoren bestimmt "der Gerr Werner Schönhals, Comthur vom deutschen Haus zu Koblenz, und Herr Schönhals von Boppard ebendaselbst, so wie Gerr Konrad von Franksurt."

Die Reihe ber Bonner Schöffen läßt sich aus Urkunden vielsach vervollständigen. Wir schließen mit den Schöffen des Jahres 1350, und lassen die von ihnen ausgestellten Urkunden (aus dem Copialbuch bes Erzstifts Nr. 304 und 305) in vollständiger Abschrift hier folgen.

Niclas von Gielsdorf, Johann Wenemar und die andern Schöffen von Bonn beurkunden, dass der Domdechant und das Kapitel von Köln einen auf ihrem Feld zu Hersel haftenden Erbzins von fünfzehn Pfenningen abgelöst haben. 1350 Januar 12.

Wir Clais van Gylstorp, Johan Wenemar inde die scheffene zu Bunna gemeynlich, dun kunt allen ludin, die desen intgenwor-

^{*)} Codex Theutonicorum Th. 1. S. 404. Das Original ift auf bem Rathhaus zu Bonn, bas Siegel wohl erhalten.

digen brief anesient ande horent lesen, dat vur uns erschenen sint Johann Scheyfard van Hersele inde Cunegund syn elich wiif, havint bekant inde ergiet offenbarer, dat si mit gesamender hant inde mit guden willen verkouft haint inde verkoufent mitzover disen brief den erwerdigen luden ind heren, deme doymdeggen ind deme capittele van Collin vunfzeyne penninge gelds erflichs Colsch pagaments, as genge inde geve is, die dise vurgenante heren rechlichen ind beschevdelichen afegelost inde gegolden haint weder Johanne ind syn wiif vurgenant umbe evne summe gelds, die in nutzlichen inde wale van deser heren wegen bezalt is; wilchen zins, vunzevne penninge vurgenant, dese vurgenoymde heren iaers zu gelden plagen erflichen van irme artlande, dat zu Hersele gelegen is inde genant is der Gelis, Johanne inde sine wiife vurgenante ind iren erfen; inde havint dese heren hemede ir vurgenante gebrec*) ind losgemacht van deme vurgenovmden erfezinse; inde havint ouch Johann inde sin wiif vur uns scheffenen mit halme inde mit munde vur sich inde ere erfen verzegen inde des vorgenoymden erflichen zins uzgegangen, also det si noch ere nakomelinge vort me ingevn recht of vorderunge haven solen noch inhavent an deme vorschrevene lande deser heren vurgenant, alrehande ergelist uzgescheyden in desen dingen. Dis zu eyme urkunde inde ganser ewiger stedigeit hain wir scheffene unse gemeyne ingesele an desen briif gehangen; ouch havint wir zu eynre vaster stedigeit dis selven brif eyn uzgeschrift van worden zu worden in unser scheffene gemeyne schrin gelacht. Dis brif is gegeven na den iaren uns heren dusent druhundert in wunzich iaer, des nesten dinstages na deme heyligen druzeindage.

 Niclas von Gielsdorf, Christian von Adendorf, Johann von Duisdorf und die andern Schöffen von Bonn beurkunden, dass der Domdechant und das Kapitel zu Köln einen auf ihrem Feld zu Hersel haftenden Erbzins von sieben Pfenning abgelöst haben. 1350 Mitte April.

Wir Clais van Gilstorp, Kyerstian van Aldendorp, Johann van Dudisdorp inde die scheffene zu Bunne gemeynligen, dun kunt alle den luden, die dese intgenwordigen brief anesient inde horent lesen, dat vur uns komen inde erschene synt Konegunt, Greta inde

^{*)} Unbeutlich.

Paza, gesusteren, die wanne waren dochtere Henn Scheyvardz van Hersele, bekant inde ergiet haint offenbare, dat si mit gesamender hant eyndrechtlichen mit guden vurrade inde willen verkouft haint inde verkoufen mitzover desen brief den erwerdigen inde edelen heren, deme doymdeggene inde dem capittele zu deme doyme zu Collin, seven penninge erflichs zins Colsch pagements, as genge inde geve is, die in dese heren zu gelden plagen erflichin van iren vier morgen artlands, zu Hersele gelegen; ind haint dise heren desen vurgenovmden erfzins afegegolden ind afegeloist weder dese vurgenumde gesusteren umbe eyne summe gelds, die in wale ind nutzlichen van der heren wegen bezaelt is, as si ouch vur uns gegiet haint; inde da mede haint dise ire vurgenumbe erfe gevryt inde vri gemacht van allen zinse, den si ze gelden plagen desen gesusteren; inde sint dese gesusteren dis erfzins vur uns uzgegangen, inde dar up zu male verzigen haint; inde den erfzins havint si vur uns up der vier strassen versclt*) vur eygen eyme erberen manne heren Berthulfe, eyme vykeiris zu sente Postolen zu Collin, in sine hant in namen deser vurgeschrevenre, as vur vri eygen gud ind erfe as eygens guds recht is; also dat di vurgeschrevene susteren vort me ingeyn recht noch vurderunge haven in sulen an deme vurgenumde lande deser heren vanme doyme vurgenant, alrehande argelist sunderlichen in allen desen dingen uzgescheyden. Dis zo eyme urkunde inde eynre ganser ewiger stedicheit so hain wir scheffene unse gemeyne ingesigel an desen brief gehangen, ouch zu eynre merre stedichcit hain wir dis selven brief eyn widergeschrift van worde zu worde in unser scheffenen gemeyn schrin dun legen. Dis brief is gegeven na den iaren uns heren dusent druhundert ind vunzich iaer, in deme halfen aprille.

^{*) -} Unbeutlich.

Aleine Anchener Chronik.

Bon Archivar Rangeler gu Machen.

herr Dr. Lorich ju Bonn hat uns im 17. hefte biefer Annalen (Jahrgang 1866) eine, in einer Papierbandidrift ber Koniglichen Bibliothet gu Berlin enthaltere, fleine Nachener Chronit mitgetheilt. Auf bem Machener Archivraume fand ich in einem Saufen von aus ber frangofifden Berricaft batirenden und die Stadtverwaltung betreffenden Bapieren, wie unter einer Maffe von Abschriften von Urfunden, die bas Münfterftift angeben, eine abnliche fleine Chronif, welche nicht minder intereffant fein durfte. Gefdrieben ift fie auf zwölf ti Octav-Seiten, und gwar ift ber Schreiber, wie ich mich burch Bergleich feiner Sandidrift auf von ihm befeffenen Schriftstuden mit ber unferer Chronik vergewiffert babe, ber ehemalige Sakriftanpriefter und Canzellift ber Munfterfirche Beter Joseph Fell, ber in ber Reit bes frangofifchen Bisthums mit ber Stellung eines Chrencanonicus für feine langiahrigen Dienste bedacht murbe. Er icheint ber besondere Freund bes alten Archivars Meber gemefen zu fein und icheinen aus beffen Rach= lag bie ermabnten Baviere in Mepers Befig, fpater in ben bes Machener Archivs gekommen zu fein. Neber manche Specialität ber Baugeschichte bes Münfters, Die bisberan bezweifelt murbe, geben uns biefe Papiere, insbesondere biefe fleine Chronit willtommnen Aufschluß. Da ber gen. Ehrencanonicus Fell noch bis in ben Anfang Diefes Sahrhunderts lebte, fo ift er natürlicher Beife nur Abichreiber alterer berartiger Schriftstude; wegen feiner Stellung läßt fich aber an ber Buverläffigkeit feiner Nachrichten wenig zweifeln.

Herr Lörsch hat uns schon in ausgebehnter und treffender Weise eine Uebersicht über das die Geschichte der Stadt betreffende Material gegeben, und namentlich über ihre Chronikschreiber berichtet; ich kann deshalb füglich davon absehen, diesen Stoff noch zu erweitern, will dagegen lieber unsere nachstehende kleine Chronik mit einigen Erläuterungen begleiten, die die Kürze des Ausdrucks derselben mir zu fordern scheinen.

- 1. 1319. bo begoin erstwerff bas hochgezibe van ben beiligen sacraments dag.
- 2. 1330. bo mas ber groiße brandt ju aichen.
- 3. 1349. do wardt kenser Carl zu aichen gecronnt zo einen römischen Connick op s. Jacobs dach.

- 4. 1353. wart unser liever framen Chor und der herrn huis in den mart erst angelacht.
- 5. 1355. bo wart unfer liever vramen flod gegoffen.
- 6. 1365. wart ber fapfer jo aiden gecreent.
- 7. 1367. ftarff h gerardt chorus.
- 8. 1372. in S. Joannis meess machte ber keiser ben herzog van brabant seinen brober loß, und do waren zo aichen ber kepfer die kepferin 9 herzogen, eilff bischoppen 2c.
- 9. 1376. cronte ber keifer feinen son zu aichen zo einen romischen könia.
- 10. 1380. in ben mey fam ber Cardinal Pileus und ber römische fönig 30 achen und ber Cardinal trug bas h. Sakrament.
- 11. 1384 mas ber weinsche (?) könig zo aichen mit vill herrn, ba zeigte man bas Heiligthum zum thorn auß.
- 12. 1388. trug man unfer framen taß. 9. nov.
 - 1391. tam ein Cardinal ju lüttig mit ber romerfart in ber bewmaonat.
- 13. 1407. fam ber könig robert von heidelberg zo aichen, ben wart gecrönt zo einen römischen könig.
- 14. 1413. wart ber chor und der elter im chor zu unser lieben frawen vom wybischoff von lüttig geweiht.
- 15. 1414. 4 nov. kam ber könig Segemondt van ungeren mit seine königin zo aichen und mit vielen fürsten, bischoffen 2c, und wart op einen donnerstag zu einen römischen könig gescronnt, und do dede bischof dederich seine erste meess op unser frawen elter.
- 16. 1430 bo worben bie apostelen in ben Chor op gesatt, und bie bilben für s. flein.
- 17. 1440 fiel das gesteiger op ben hönermark nieder, da man das beiligthum zeigte, da blieven 17 man tobt 2c.
- 18. 1442. 15 brachmonat wardt hertog friederich zo aachen zo einen römischen könig gekrönt.
- 19, 1446. op ben palmbag was die see also wild daß sy auß brach hinter dortricht 2c.
- 20. 1447. wurden die 2 kloden in den doym gegossen, die eine wicht CC. cynder und 23 cynder. die andere C. und 20 cynder.
- 21. 1450. begunte man ju braden, und bas erfte buch mar bie bibel.
- 22. 1451. fam ein Cardinal von rom und bies b. Claes van Cusa

- und mar geboren op ber mofel und lachte bem ablag um in bit landt.
- 1474 in vigilia assumpt. wart kepfer Carls Capell zo aichen geweit van den legate van rom.
- 23. 1481. bo fant ber fonig van frankreich einen gulben arm, be weich XXVIIIJ mark golbes, bo wart kepfer Carls arm in gesatt.
- 24. 1485. wurden die 2. newe kloden zo s. flein gegossen, und der pastor sacht op den stoil, daß man von eine lichen solbe geven IIII bescheidene buschen zo luiden, und des zweiden dags dat id gebotten was, stars h. lydermes moder Canuenich van unser liever vrawen, und wart erst darmit gelupt.
- 25. 1487. wart fehser maximilianus zo aichen gecroent ben zweiten bingtag na paschen.
 - 1496. waren zo aichen Cm und XLIIm pilgrom
- 26. 1500 in den avent ward s. annen heupff zo meynts genommen und wart zo duiren bracht van einen Steinmeher, da eme me ehren gedain wart dan zo meynts. item id was auch vormals genommen zo alffter by bon us der kirchen.
- 27. 1503 in der heiligdomssahrt wart ein Cardinal op der heilidons cammer und gaff die benediction zo den torn uß, op jeder fenster da dat heiligdom gehoint was.
- 28. 1506. 18 aug. übergaben die PP Collecten das cloister denen observanten vur einen Notar mit urkonde der dechen der senger, der prior von den frawen broedern 2c.
- 29. 1507. d. 24. ap. wart unfer liever framen kirchoff geweit vom ben bechen mit namen h. wimmer, sy habben sich barop geschlagen.
- 30. 1508. op. des h. Sacraments avent was ein Cardinal zo aichen und man zeigte das heiligdom morgens zo 3. uhr in den Chor för der elter da waren by die Burgermeister und raht.
 - 1519. starff kepfer maximilianus item he wart geluit op s. Gregorius dag und noch 7 dag darnae, mit allen den klocken die zo aichen waren des dags drymahl, das hadden un s herrn van der stadt geboden zo doin vor der kepfer.
- 31. 1520. op severins tag ward ber fonig Carl zo aichen gecront in bat monfier bes morgens und es war zo. Des zweiten

tags barnae zointe man bas heiligdom, den dritten tag huldigten ihm die burger die pgyff da der wyn durch-lief stont vor die proisten, item der ochs wart gebraten sur der decheney. d. petri und pauli avent zu franksurtherwehlt.

- 1525. sant der pais ein bull-zu luitgen dem bischoff, und lis verkündigen alle des bischthum durch 3. tag zo vasten, zo wissen godestags, vridag und satterdag und fünst pater noster zo sprechen und zo beichten und darmit zo verdienen afflais van allen sunden.
- 1502. (barunter geschrieben auf Latein) fuit hie Raymondus nuntius apostolicus et per germaniam legatus de latere. Die deutsche Chronik ist zu Ende, nur stehen noch auf deutsch auf der folgenden Seite die örtlichen Notizen:
- 32. 1516. den lesten dag in den spurckel satten die herrn van den Capittel ihre Capellanen 4. op den dirmeter gevangen, oin dat sy so vill zo bortscheit eer kopten giengen. Leonart immendorp, hupert engels, henrich pannenschleger, wilhelm van dulcken. des derden dags in den merts quamen sie weder af s.
 - ad 310. scynb bie fundamenten S. aegidii Capell gesegt in pontstraß, unb 1312 in honorem venerab. Sacramenti, dominicae passionis, B. M. V., S. Aegidie atque oium ssrum
 geweißt ipsa dominica laetare.
- 33. 1449. post festum B. Caroli magni Sacellum S. Annae in basilica mariana dedicatum est.
 - 1456. Sacellum S. Caroli aedificari coeptum est.
- 34. 1474. Sacellum Caroli magni à nuntio apostolico in festo assumptae virginis consecratum est.
 - 1172. urbis moenia circum Ecclesiam S. Adalberti producta, Parochialem eam sub Friderico Barbarossa effecerunt, pluresque vici, veteres inter recentesque muros, curae ejus demandati sunt, vide Beck fol. 184.
 - 1600. Jesuitae acceperunt publicas scholas et sacra caeterasque functiones in sacello S. Caroli peregerunt.
 - Es folgt bann:

Auf die schandseul aufsm mard vorm rathhauß ist zu sehen ein nadendes Bild, den Joan Kalckberner repraesentirend nebst den scharffrichter, gleichsam als thate er ihm viertelen. Drunter steht in stein ansgehauen: Sie pereant, qui hanc remp: et sedem regalem spretis S. Caesar. Majestatis edictis evertere moliuntur. ad damnandam memoriam Joannis Kalckberneri, in ultimo tumultu $\widehat{a0}$ 1615 hie excicato inter perduelles antesignani, columna haec ex decreto DD. subdel. S. Caes. Majest. erigi jussa 3. non. dec. $\widehat{a0}$ 1616. (Wurde im 3. 1792 bei der Antunst der Franzosen zerstärt) oben der Kirchthür von S. Annen stehet ausgehauen: templum Ss. Joachimo et Annae sacrum erectum $\widehat{a0}$ 1532. restauratum $\widehat{a0}$ 1748. — (Ast die jehige evangelische Kirche).

Oben der tirch im marienthal stehet in blawen stein außgehauen: — Ecclesia in honorem B. Mariae Virginis et B. Matthiae, B. Josephi et Francisci et B. Annae et Ursulae cum sodalibus consecrata ad 1647. — (Ist die jetige Militär: Caserne.) Illmus Fabius Chisius Episcopus Neritonensis, Innocentii Papae XImi cum potestate legatus de latere et nuntius apostolicus ad partes rheni ac germaniae inferioris, qui ais 2 bus 1649 et 1650 domicilium hic apud Canon. regulares sirmum habuit, atque ao 1651 Romam regressus sacrae rom. Eccl. Cardinalis creatus et post obitum denique Jnnocentii successor ei datus et Alexander VII nuncupatus.

(hierhin gehört, was auf ein paar späteren Blättern steht:) unter bem bild selbigen Papst aufsm rathslub oben bem altar steht solgendes: Alexandro septimo Pontisici optimo maximo, quod Nuncii apostolici olim munere hic defungens regalem hanc sedem coluit, dilexit, candem mox summo admotus fastigio 1656 2. maji satali incendio peritus serme consumptam misereque consictam eximia liberalitate sua erexit, recreavit, senatus populusque aquensis in perpetuam tanti benesicii memoriam hoc monumentum erigi curavit anno 1657.

Illmus etiam Augustinus Franciottus Clementis Papae IXmi et sedis apostolicae in partibus hisce legatus, ac hac ipsa in urbe Hispaniarum ac franciae coronarum pacis \widehat{a}_0 1665 mediator, aliquot hic hebdomadis commoratus est . . . quos alius ejusdam ordinis ac dignitatis ex urbe legatus \widehat{a}_0 1465 praegressus domus Canon.

Regul. per annum hospes extiterat. Petrus Ferricius Card. causarum sacri palatii auditor a Pio II. missus est Aquisgranum ad Canonicorum regularium S. Augustini conventum $\widehat{a0}$ 1561, Pius 4tus ad plerosque Germaniae principes atque illustriores urbes legatos misit eo apud Aquenses munere functus est Joes franciscus Commendonius Zacynthius et Acephaliensis Episcopus.

Miraculum.

Civis quidam norimbergensis spectatae vitae at morum, nec vulgarium fortunarum ad consuetum aquensium Lipsanophaniam Norimberga cum suorum aliquot descenderat. isto igitur pietatis ac fidei catholicae, reliquis cum advenis, religiose defunctus exercitio, mirificoque spectandum inter animi sensu delibatus a sacrorum istorum regibus enix petiit, ut vel nummo aureo, quem ducatum vocant, sacram virginis comisiam contingere reverenter liceat, fore existimans ut conceptum religiosae fidei ardorem haustamque pio spectaculo tenerae pietatis flammam, diurnitate forte temporis sopiendam, hoc quasi flabello etiam absens exsuscitaret. annuerant postulatis praesides: ast visa divae inconsulta displicuisse devotio, neque voluisse profanis manibus sacra sua temerari. etenim dum manum is avide extendit, dictumque aureum sacrae affricat vesti, ipsas inter haec agentis manus evanescit veluti nummus, certe nullo dein studio a pluribus licet studiose quaesitus, reperiri ultra potuit. Stupore ea res omnes, qui in sacrario praesentes aderant, attonitos habuit, neque eo praesumptionis quisquam alter post haec adductus, qui sancta haec non sanctis contrectare manibus auderet, sed a sacerdotibus potius, quod ss. reliquiarum consecratum vellet, applicandum porrigeret. Cum itaque perditum desperaretur aurum, decursis solemnitatis diebus, Camisia ritè complicata, sua in arca recondita est, neque ullum postea de eo recuperando spes aut cogitatio subiit. Post exactum inde septennium, cum ss. denuo reliquiae exhibendae populo pro more

essent, reserato solemniter receptaculo ac involucris recenter explicatis, praeter spem omnem atque exspectatioem idenumet ille aureus supra dictam Beatae Virginis vestem omnium cum admiratione ac stupore repertus est.; quem hierothecae illae trifario turritae, cui Caroli magni brachium includitur, ita apposuerunt, ut effigiata de argento angeli statua spectantibus illum etiumnum exhibeat. ipsa etiam virginalis vestis, qua parte nummus ei incubuit, orbiculum tanquam rei gestae vestigium ostentat, ita ex manuscripto P. Alberti Kivet in insula reginae coeli prope Wesaliam, Carthusiae professi, quod per R: P. Erasmum Otterstedt ejusdem ordinis professum gratiose communicatum est, desumpta.

1501. marcodurana civitas nobili e germania allato cimmelio, divino veluti munere insigniter locupletata inclarescere coepit. erat id venerabile caput S. Matris Annae, quod pio furto e collegiata S. Stephani Moguntina a Leonardo latomo Indensi subductum Andernacum 10, deinde Coloniam, Aquisgranum, ad Indam denique matris domicilium delatum est, verum cum nullibi homo sacro cum spolio subsistere quietus posset, jussus est a matre, unde acceperat, referre, itinere igitur Marcodurum instituto, ad Patres de observantia illud ipsum deposuit, inde ad Parochialem Ecclesiam S. Martini sacram translatum est, atque innumeris miraculis ac hominum sanitatem inde reportantium infinito affluxu et donationibus celebre factum. post acres demum cum moguntinis concertationes ipsius Imperatoris Maximiliani et Wilhelmi Juliae et montium ducis interpositione, suprema porro Julii II. authoritate per breve apostolicum illis adjudicatum est. Promulgatio Bullae Pontificiae, ejusque contra adversarios defensio commissa est à Julio vicinioribus duobus Praepositis S. Adalberti Aquisgrani et S. Martini Cerpena et S. Georgii decano Coloniae. ita Jacobus Polius in exegetico S. Annae cap. 27. - (Auf einem befondern Blatte berfelben Sand finden fich noch folgende, mehrentheils lokalgeschichtliche Rotigen.)

1699 hat ein faß roggen alhier zu aachen und im ganten land gegolben 16 gl. aix und ein brobt von 71/2 A

16 acher m. (märk) und noch schwerlich zu bekommen war. in diesem jahr zwey tag vor S. Joan seynd zu ruremondt und masick und in der gegendt 5 ad 6 erdbeben gespürt worden.

im selbigen jahr in ber heiligthumssfart ist hier zu aachen auf den klockenthurn ein neu uhrwerk auffgesetzt von einem somiedt unter der somee.

item ist der her Praelat seelig von Cornelimünster grevershagen in dem bush vom Pserd mörderischer weiß erschossen worden von einem darzu erkaussten nahmens heitzerheing, wosür er bekommen soll 500 rhtl., wodon er bekommen hatte 309 und 46 welcher morder $\widehat{a_0}$ 1704 den 20 may per commissarios bh. Syndicum Beclen et Secretarium Couet exeguirt worden.

1681 13. feb. R. d. Walhorn primitiavit in altari privilegiato B. M. V. Aqu.

- 1729. FregIt septeMbrIs bIs qVarta CoeCa fenestras granDo, Vt seXta sonat, Vespere trIste tonat.
- 1730. Prospera rVIna fornIX acDIs saCrae ne obrVto hoMIne CorrVIt-In praesentI reparatIone obVenIente festo S. HyaCInthI In Sabbatho DoMInICae 4 tae Aug. hora seXta VespertIna.
- 1635 haben etliche achische und bortscheidische protestirende eine geselsene zu bordtscheid ein kirch angesangen zu bauen, auch alba prädicanten bestellt.
- 1636, 25. aug. ist aber von Ferdinando II. unter straff ber acht und oberacht verbotten und die angesangene kirch zu demoliren, die kirch ware schon dist aus tag sertig, und also ist sie stehen geblieben tanquam opus impersectum ohne dach.
- 1712 haben sie das dach wieder brüber gebracht mit hülff beren hollandischen foldaten, die in aach in garnison lagen.
- 1713 ist zu borbscheibt per mandatum demolitorium de 1. aug. 1713 die luterische kirch abgebrochen worden.

(Notig uber bie Mart Golb und ihren Berth.)

ein marck löthigen golts ift 72 golbgl. ein mark galt ist 16 loth. 2 mark ein a und also ein a 144 gl. (Stimmt mit Ennen Gesch. b. St. Köln 1 Bb. S. 506: "nach bem im 16. Jahrhundert eingeführten holländischen Engelsgewicht hatte die Mark 8 Unzen, die Unze-

19 Engels ober 2 Loth", was das Gewicht ber Mark betrifft. Der Gulben kann auch kein schwerer Gulben gewesen sein; benn bei Ennen oit. loc. S. 522 heißt es von den Denaren "sie machten ben 144sten Theil einer Mark aus", darnach wäre der Gulben gleich zwei Denaren gewesen.)

Erläuterungen.

- 1. Bu 1319. Bezüglich biefes Feftes, bes Frohnleichnamsfeftes, befindet fich die folgende, Machen mitbetreffende Rotig von berfelben Sand auf einem besondern Blatte; ad 1246. Hugo de S. Caro Cardinalis in ordine S. Dominici, summa cum authoritate legatus a latere, ad inaugarationem Wilhelmi imperatoris a Pontifice missus, qui rem ad arma spectare videns, Leodium singulari Dei providentia deflexit, ut piissimos S. Julianae conatus pro festo venerabilis Sacramenti egregie à suggestu publice promovit, atque unus cum Patribus sui ordinis, Gerardo maxime, Sacros. Theologiae doctore, contra obtrectatores innumeros festi sanctitatem strenue adeo pro concione propugnavit, ut sacratissimum festum primo in ecclesia S. Martini, mox reliquis per urbem et dioecesin universam, uti et Aquisgrani, Urbani denique IV. jussu per orbem christianum omnem maxima devotione perageretur. Adjunctus ei ab Innocentio erat Petrus S. Georgii item Cardinalis, cujus extant ad Capitulum Aquense donationis literae, in quibus tentorii, quod in suburbano monte Salvatoris obsidionis tempore fixerat, mentio habetur. (Sieh die Urfunde in Quir: die konigliche Rapelle sub Nro. 6 pag. 85.) Die erfte Feier bes Frohnleichnamsfestes ift auch in ber Der Lefer wird beim Chronif von Dr. 2. jum 3. 1319 bemerkt. Bergleich leicht bemerken, daß unfre Chronit in einer Sprache geschrieben ift, bie an bas Nieberlandische ftreift; es ift überhaupt von ber Sprache bes Gebichtes Rarlmeinet ein großer Theil ber Ausbrude erhalten, fo bier "erft merff und bochgezobe."
- 2. stimmt mit ber berl. Chr.; nur bag bier noch bie Strafe genannt wirb: judenstraiss.
- 3. Diefer war Karl IV. von Luxemburg, Marggraf zu Mährenund König in Böhmen seit 1347. Er war schon am 25. November 1346 zu Bonn burch ben Bischof Walram gekrönt worden, als die

Aachener ihn nicht einlassen gewollt. Bei bessen Krönung kam es zwischen bem Marggrasen Wilhelm v. Jülich und bem Marggrasen Ludwig v. Brandenburg zum Streite, wer das Königl. Zepter halten solle. Karl entschied für den Marggrasen zu Brandenburg für die Zeit der Krönung, bei Belehnungen aber für Jülich.

- 4. Beide Chroniken ftimmen zusammen mit Noppius' Aachener Chronik.
- 5. War also die Glode, die im Brande von 1656 schmolz, aber ihre später vom Canonikus Priccard, dem Freunde des Erasmus versfertigte Inschrift wieder erhielt, als sie nachher wieder gegoffen wurde. Sieh die Inschrift im Aquisgranum von à Beeck, oder der Chronik des Noppius.
- 6. Die Angabe dieser Krönung, die ja schon zum J. 1349 bemerkt worden, ist unrichtig.
- 7. Der Tobestag bes Erbauers des Rathhauses und des Münsterschores, Gerhard Chorus, den der sorgfältige Forscher Quix nicht bestimmt anzugeben vermochte, wird von beiden Chroniken auf das J. 1367 gesett.
- 8. Karls Bruber, Herzog Benzel v. Brabant war vom Herzoge Wilhelm v. Jülich in der Schlacht bei Baesweiler am 22. August 1370 als Gefangener nach Nideggen gebracht und bis dahin gehalten worden. Die Versammlung des Kaisers und der Großen des Neichs geschah nach unserer Chronif in S. Joannis meess (den 24. Juni); das ist wieder die Sprache des Gedichtes Karlmeinet: misse, Wesse in der Bedeutung von Fest eines Heiligen. An dem Tage sollen in Nachen nach Sinigen 1100 Nitter zugegen gewesen sein; die eilf Vischössählt uns Meyer auf: die Erzbischöse von Köln, Trier und Magdeburg, die Bischöse von Lüttich, Cambrai, Meh, Utrecht, Speier, Chur und Münster.
 - 9. Nach Meyer 1367 am 21. Juli burch Erzbischof Friedrich von Köln.
- 10. Auf diesem großen Reichstage zu Aachen, dem der Kardinal Pileus beiwohnte, handelte es sich auch um die Wahl zwischen Clemens VII. und Urban VI.; der deutsche Reichstag erkannte den letztern für den rechtmäßigen Pabst. Daß der Kardinal am ihohen Frohnleichnams-Feste das h. Sakrament getragen, hat auch Schaten in seinen Annalen.
- 12. Wir wurden biese furze Angabe nicht verstehen, wenn wir nicht aus à Beeks Aquisgranum wußten, daß es Sitte war zu Aachen, bei allgemeinen Ungludsfällen, Mismachs, Theurung 20. ben, bie

großen Geiligthümer enthaltenben, sogenannten Marienschrein in ben Straßen umzutragen. In biesem Jahre 1388 ging, wie auch die Berliner Chronif sagt, das der Stadt gehörende Dorf Betschau in Brand auf, wie in dem vorhergehenden Jahre das ebenfalls zum Nachener Reich gehörende Dorf Weiden durch den Mordbrenner, Nitter von Born, in Asch gelegt worden. Der unter den Städten geschlossene Landfriede war 1386 zu Ende gegangen, und die Stadt war nun wieder von seindseligen kleinen Dynasten umlagert, sodaß sie andre deraleichen Nitter in Sold nehmen mußte.

13. König Robert ift hier König Ruprecht, welcher im J. 1400 nach der Entsehung Wenzels zum König gewählt wurde und, nachdem ihm der Eintritt zur Krönung in Aachen geweigert worden, sich am Oreikönigentage 1401 zu Köln krönen ließ. Aachen wurde von ihm in die Reichsacht erklärt, und erst auf die Ermahnungen Pahst Bonisaz IX., der die Wahl Ruprechts bestätigt hatte, und, gegen eine Buße von 8000 Gulden von dem Banne befreit, nahm sie Ruprecht ein, der ihr alle Privilegien bestätigte und nach unsere Chronik im J. 1407 nochmals gekrönt wurde. Das war, wie Weyer bemerkt, der 6. und

ber lette König, bem von den Aachenern der Singang geweigert wurde. Die Convention über die 8000 Gulben ift in Urkunde sub M Nr. 84 im Archive vorhanden, geschlossen zwischen den Räthen des Ruprecht, des Herzogs Reinald von Jülich und Aachen am 15. August 1407.

14. Das ist das gothische Chor und darin der zur Zeit des französisischen Bisthums weggeräumte Choraltar, welcher sich durch seine retable (Altarwand) von 29 noch jett eristirenden goldenen und silbernen sigurirten Platten und 12 messingenen Engeln mit den Leidenszwertzeugen, sowie dergleichen Leuchtern auszeichnete, welche letztere in den Schmelzosen nach Stolberg gegangen sein sollen. Auf ihm stand auch der bekannte, jett im Sakristeischranke besindliche Schrein mit den Gebeinen Carls mit seinen 8 Reliefs und Inschriften aus dem Sagenkreise Carls und den 16 Statuetten der Kaiser, die das Münssterssift beschenkten.

15 Segemondt ist hier König Sigismund, Wenzels Bruder, Dederich Erzbischof Theoderich von' Köln. "Unser Frauenelter" ist der untere, in einem besondern gothischen Gewölbe gestandene Krönungsaltar, worauf der, die 4 großen Heiligthümer enthaltende, Marienschrein stand, in den achtziger Jahren vom damaligen Capitel weggeräumt und durch den jetzt bestehenden, marmornen Hochaltar im Renaissancestyl erset.

- 16. "Die bilben für s. slein." Für ben Nachener Münsterban ist biese Notiz sehr wichtig, da man bisheran an der vormaligen Existenz von Statuen am Neußern bes gothischen Chores zweiselte, obgleich Sociel und Balbachine da sind. Es hieß, es wäre nicht die geringste Spur von ehemaliger Besetzigung der Bilber zu sehen. Ihre Nichtbesestigung mag eben die Ursache gewesen sein, daß keine der Statuen mehr existirt, und wir nicht wissen, welche Heilige sie vorgestellt haben.
- 17. "Hönermart". Der Katschhof, jehiger Chorusplat, muß, ber Lokalität nach zu schließen auf die Aussicht zum Dome, der Gestügelsmarkt gewesen sein im 16. Jahrhundert; ein Theil des Plates war das auch noch zu unster Reit.
 - 18. Ift Raifer Friedrich III. Bergog von Steiermart und Rarnthen.
- 19. Sinen ähnlichen Durchbruch bes Meeres an der Rufte von Holland, wobei das Aachener Stift zu St. Abalbert viele Güter verlor, berichtet Meyer zum Jahre 1420.
- 20. Sind die beiden größten Gloden: die Marienglode und Karls: glode, welche im großen Brande von 1656 schmolzen. Die Mariens glode wurde, wie à Beek sagt, häusig umgegossen, zuletzt im Jahre 1535 und damals mit einer Inschrift von 5 lateinischen Distiden ausgestattet vom Nachener Canonikus Leonard Priccard, den Erasmus von Notterdam in seinen Briesen einen Kenner der schönen Wissenschaften und der Geschichte nennt.
- 21. Unfer Chroniffdreiber wirft seinen Blid über bas Stadtgebiet hinaus und gibt uns bas Jahr ber Erfindung ber Buchbruderkunft an.
- 22. "Claes von Cusa" ist ber bekannte gelehrte Carbinal von Rues (an ber Mosel), ber als pabstilicher Legat ben allgemeinen Jubelablaß nach Deutschland überbrachte. Sieh ausführlicher Meyer zum 3. 1452.
- 23. Im Carlsschreine sand sich barüber im J. 1843 eine Urkunde vom 12. October 1481, worin der Dekan bezeugt, daß er von den Gebeinen Carls den Obertheil des rechten Arms herausgenommen und in den von König Ludwig von Frankreich gesandten, $28^{1}/_{2}$ Mark Goldes schweren, goldnen Arm gestellt habe. Es war Ludwig XI., den Arm besitzt der Aachener Münsterschaft noch.
- 24. "h.(err) Lybermes mober." Ich würde diesen, durch den Bolksmund verdrehten, Namen nicht nennen können, wenn ich nicht das vollständige Berzeichniß aller Stiftsherrn und Würdner des ehemaligen Krönungsstiftes besäße. Er heißt Wilhelm de Libermie,

Stiftsberr von 1462-1505. Die Bufden waren Nachener Mungen, noch vor 50 Jahren galten 6 Bufden 5 Pfennige.

- 25. Sier irrt fich unfre Chronit; ber Kronungstag Maximilians mar ber 9. April bes Jahres 1486.
- 26. Spater bat unfre Chronif auf Latein über St. Anna's Saupt ein Debreres.
- 27. "Da bat Beiligdom gezoint was." Zoinen für zeigen. Sieh Rarl Bartid ,, leber Rarlmeinet" G. 852: ein Beweis mehr bafur, baß bas Gebicht aus ber Nachener Gegend hervorgegangen ift.
 - 28. Quir in feinen "Beitragen gur Gefdichte ber Stadt Nachen,"

2. Bandden sub 21 bat biefe Urfunde nicht.

- 29. Rach ben Borfdriften ber fatholischen Rirche muß ein folder Rirchhof, auf bem Blut gefloffen, auf's Rene geweiht werben. allgemeine Rirchhof lag um die Münfterfirche und ber Blat führt noch diefen Namen. Der Dechant bieß Wymmarus Wymmari de Erkelenz, Stiftsberr von 1472, Dechant von 1491-1520.
- 30. Die Rechnung ber Tageszeit burfte bier nach italienischer Beife fein, ben Tag von Sonnenaufgang an angefangen; benn im Juni wird es ja um 4 Uhr erft hell. Es war zu Nachen Sitte und ein Recht, bag ber Rath und bie Burgermeifter mit bei ber Eröffnung ber großen Beiligthumer jugegen maren; fie erhielten ben Bart bes jebesmal gebrochenen Schluffels und ber Schmied bes Cavitels war beim Rathe vereibigt.
- 31. fonig Carl ift bier Rarl V. Es war Sitte, bag bie Reugefronten vor ihrer Abreife bie Beiligthumer befahen und verehrten. Einen Solgichnitt bes 16. Sahrhunderts, ber bem herrn Dr. Strater in Nachen von einem Befiger aus Baiern jugefdidt mar jur Ertlarung, erklärte ich in biefem Sinne und gwar zu beffen Befigers großer Rufriedenheit. Daß die Kontaine, woraus ber Bein gefloffen, por ber Brobstei gestanden, biese Radricht ftebt im Widerspruch mit ber ausführlichen Erzählung bes Sartman Dobr, Rath bes Churfürften au Coln, in feiner Coronatio Caroli V. apud Aquisgranum, Coloniae 1550, ber ben Wein auf bem Markte fliegen läßt; ben Ochsen aber läßt er vor bem Gafthofe ber Bergogin Margaretha braten. fceint mit unfrer Chronit gu ftimmen, die ihn vor ber Dechanen braten lagt. Die Lage ber Probstei bat uns vor einiger Reit erft eine Annotation bes Archivars Meper aufgebedt; es mar die Stelle bes bisberigen probiteiliden Gartens, mo por 2 Sabren 6 neue Stifts= herren-Bohnungen gebaut find; nach bem großen Brande vom I.

1656 war sie nicht mehr aufgebaut worden. Die Dechanel lag ber jetigen probsteilichen Wohnung gegenüber und wurde 1813 von den Franzosen als Domane verkauft; ein Theil berselben gehört zur jetigen Realschule.

32. Der alte Aufzeichner holt noch vom Jahre 1516 nach ein strenges Bersahren bes geistlichen Capitels gegen 4 Capellane, die, wie ch scheint, zu viel Wirthshäuser in Burtscheid besucht hatteu. Burtscheid war, wie auch herr Dr. Reumont einmal aus einem Reisebericht des Landgrafen Ludwig von Gessen im J. 1431 gezeigt, ein sehr gesuchter Vergnügungkort. Dahselbe sinden wir auch in den Stadtrechnungen des 14. Jahrhunderth, vom sel. Archivar Laurent heraußgegeben, wo der Kanzler Peter ao. 1376 "sich gütlich that." S. 248. Die Capellane waren zu viel "cer Koyten" gegangen, das Wort wird wohl Koyten, soviel als Gartüche bedeuten.) Wenn das Dormitorium zum Gefängnisse diente im Ansange des 16. Jahrhundert, so ist auch wohl lange schon von einem Zusammenwohnen der Stistsherren dort keine Annahme möglich.

Der Aufzeichner der kleinen Chronik meldet von der letten zu Aachen geschehenen Krönung Kaisers Ferdinand I. im J. 1531 nichts; er muß wohl damals nicht mehr gelebt haben. Die nun in lateinisscher Sprache solgenden Notizen scheinen vom Ansangs erwähnten Chrenkanonikus Fell gesammelt zu sein; sie bestätigen einiges, was in der deutschen Chronik vorkommt, z. B. die Einweihung der Karlsskaelle im Jahre 1474.

38. 1449 post festum b. Caroli magni sacellum S. Annae in basilica Mariana dedicatum est. Auch die von Herrn Dr. Lörsch herausgegebene Chronif hat diese Nachricht; am genauesten aber und authentisch gibt sie uns die Urfunde der Einweihung, die vor Kurzem aus dem detr. Altartische herausgenommen ist und die ich hier nach einem photographischen Abbilde mittheile: Anno a nativitate domini millessimo quadringentesimo quadragesimo nono mensis Januarii die XXnono Consecratum est hoc altare per nos fratrem dionysin ordinis fratrum deate marie de monte Carmeli dei et apostolice sedis gratia Episcopum Rossenensem (Rossen) vicesgarium in pontiscalibus Reverendi in christo patris et domini domini Johannis de Heynsberch eadem gratia Episcopi leodiensis In honorem sanctorum Anne matrone et Huderti Episcopi et consessoris datum sub sigillo nostro genuino anno mense et die quidus supra.

¹⁾ Eher ift es fur Leute, eine Sorte Bier gu nehmen. Anm. bee Reb.

Die Urkunde ift wegen ihrer sonderbaren Schrift in Linien, kaum 8 Boll lang und in 6 Reiben, und den vielen Abkurzungen zu lesen schwierig. Die Annakapelle ist äußerlich und im Innern durch den

Karlsverein vollständig jest restaurirt worben.

Sacellum Caroli magni à nuntio apostolico in festo assumptae virginis consecratum est. Gben fo authentisch gibt bie ebenfalls aus dem Altartifche genommene Urfunde bierüber willfommene Rach. richt: (in italifder Schrift) Reverendissimus in Christo pater et dominus dnus Hieronimus dei et apostolice sedis gracia episcopus forosemproniensis sanctissimi dom. nostri pape dicteque sedis in certis germanie et galliarum partibus videlicet maguntinensi leodiensi treverensi trajectensi et potissime Coloniensi civitatibus et dioecesibus cum clausula ac alia quecunque loca ad occasione tractande pacis te declinare contigerit cum potestate legati de latere nuntius et orator Consecravit hoc altare in honorem sanctorum quatuor coronatorum martirum et Karoli magni confessoris Sub anno a nativitate domini millesimo quadringentesimo septuagesimo quarto Indictione septima die vero dominica quartadecima mensis augusti pontificatus sanctissimi in christo patris et domini nostri dei sexti divina providentia pape quarti anno tertio Presentibus ibidem venerabilibus viris et dominis petro de Erclens decano Johanne beldekuysen custode et Johanne Kaltwasser Canonicis istius ecclesic beate marie Aquensis. Diese Urfunde ift, wie bie vorbergebende, obne alle Interpunktion.

Der in der ersten Urkunde genannte Johann von heinsberg wurde gemäß den Notizen in meinem Kataloge des Münsterstifts, nachdem er Brobst dieses Stiftes gewesen und Archidiakon von Hannonien, im J. 1419 zum Bischof von Lüttich gewählt. Das folgende Jahr celebrirte er im Beisein mehrerer Aebte und Suffragane seine erste Messe. Bei der Krönung Friedrichs III., im Jahre 1442 entsaltete er eine große Pracht, so daß er den Kardinal Ludwig Alamand, Erzbischof zu Arles röllig verdunkelte; siehe Meper S. 387. Bon heinsberg zog er nach Jerusalem, aber als er dis in Sprien gekommen und von den Türken freies Geleite begehrte, wurde es ihm abgeschlagen, weil ihnen der Name des Herzogthums Bouillon verdächtig war, und der Bischof mußte nach hause kehren. Nach 36jähriger bischössischer Regierung übergab er die Berwaltung Ludwig von Bourbon mit Borbehalt einer Pension. — Rossa oder Durobrevis scheint Rochester in England zu

sein; nach dem Regierungsantritt Heinrichs VI., eines Pjährigen Kindes, entstand ein 30jähriger Krieg dort zwischen den Parteien der weißen und rothen Rose, der Bischof Dionys mag zur unterliegenden Partei gehört haben und küchtig geworden sein, so daß ihm während der Reise v. Heinsberg's die Verwaltung des Lütticher Bisthums aufsgetragen war.

Ich bemerke nur noch zum folgenden Theil der Chronik, welche der Erläuterung nicht so sehr bedark, daß es aufsallend ist, daß Meyer zum Jahre 1699 nicht die Einführung des Prälaten von Cornelismünster hat. Bon dem Prälaten heißt es auch in meinem Kataloge der Aebte von Cornelimünster: Bertrandus Goswinus à Gewertzhagen per seditiosos assassinos in loco Galgeberg perfidè interemptus 1699 18. Juli.

Bum Berständniß bes Doppel = Chronogramms z. J. 1730 biene, daß die fornix, die innere Kuppel, die zusammengefallen, jene der Münsterfirche ist, deren damals gemachte Dekorationen nun wieder dem Hammer versallen sollen, um das Oktagon, wie es ursprünglich war, zu restauriren.

Ein Blatt aus einem Junftbudge.

Bon Wilhelm Echeben.

In einem in ber alten Brauerei "Jum Gfel" auf ber Breitenftrage1) wieder aufgefundenen, nunmehr in meinem Befige befindlichen Bunftbuche ber Brauer, welches aber leiber nur 13 Jahre, nämlich Die Jahre von 1587-1600 incl. umfaßt, tommt in ben Ausgabeposten eine folche Menge mit ber Spezialgeschichte unserer Baterftabt Roln fo innig verknüpfter Motigen por, bag biefelben wohl ber Bergeffenheit entriffen ju merben berbienten. Wir lernen baraus fennen, daß weber ber Berbundbrief vom Jahre 1396 noch ber Transfirbrief vom Jahre 1513 in allen Theilen, namentlich in Bezug auf bie Accife gebandhabt worden ift, indem in jedem ber uns vorliegenden Sabre Brotefte und Supliten gegen bie willfürliche Erbobung berfelben bortommen. Es ift biefes um fo auffallender, als biefe nach § 14 bes Transfirbriefes nur mit Ruftimmung ber 22 Bunfte und ber gangen Gemeinbe auf Bein, Bier, Brot, Salz, Bolz, Roblen und ander Broviant (ind ander Provande) erhöht werden burften und worüber fich ber § 15 beffelben Briefes noch flarer ausspricht. Ferner lernen wir aus bemfelben mehrere langft untergegangene öffentliche Spiele und Refte, wie g. B. ber Schwertertang, ben Solgfuhrtag u. f. w., bann auch bie Stellung ber Runfte gum Magiftrat, jur Stabt, gur Rirche, au ben Stiftern und Rloftern tennen. Dicht minber intereffant finb . bie Victualienpreise wie g. B. von Ruder, Salm u. bgl., welche Gegen= ftanbe bei ber Wahl eines Bannerberrn bie gewöhnlichen Geschenke an die regierenden Burgermeifter bilbeten; ferner bie Werthverhaltniffe bes Reichsthalers jum Gulben, ber Mart jum Albus und As. Rurg jebe Seite enthält bes Intereffanten fo viel, bag bie Einzelheiten mohl einen Blat in ben Jahrbuchern bes biftorifden Bereins verbienen möchten. Diefes Buch enthält gleichsam als Debication an bas loblide Braueramt folgende Ginleitung.

¹⁾ Die Bierbrauerei "gum Efel" wird ichon in einem Erlaffe bes Magistrates von 1435 ale hopfenbrauerei genannt. Gie heißt bort "gum Efel auf ber Ehrenftraße", weil bamals bie Ehrenftraße noch bis gum Berlich ging.

Laus Deo semper.

Anno 1588 ist dit buch begunnen und angenangen zu beschriben. de rechnung des vurigen jair ao 87 und so vordt an alle jairliche rechenung. wes durch de gecorne amby meistere verhandelt. als in entpsanct und vsgaiss. "alles yn vrber nut und behuss vnses löblichen und erbaren ampt der bruerzunsst. begunnen wei bouven. und versuulcht bis an hero. durch mich des ampt gasselbodt genant Gerhardus Engels. wilche hir im gasselhus.") geboren ao 26. dis ampt aber angenangen zu bedenen ao 49.

Gobt gebe vns allen sinen segen. dese geselschaft also zu bedenen. das es sei zu godes lobb vnd ehere. vulgens zu waluardt vnd gesteiens. dises Erbaren vnd wolbernempten Löbliche Bruer — amph. Entlich aber zu vnser aller heill vnd Selicheit.

Anno 1587 ift weber vigegeuen als vulcht.

Den thorn bleser wilche der stat hus. bewachen gegenen 14 alb. 4 hell. — Der statt Thruimpener haben in Erongelt entpsangen 1 gl. 2 alb. — Eine kar hult vnd 100 schanten mit der vor 15 gl. 8 alb. — An gelaser dit jair verdain vnd becalt 4 gl. — Bp der godestracht sind de thorten gedragen cost 8 alb. — Bp huiltuardach de thorten zu dragen vur 4 alb. — Noch an hult. Schanten vort zu rissen 21 gl. 22 alb. — Am 25. Merhii hatte casparus Kanegisser eine suplication im gassel—hus vernast in beiwesen vnser H. angaindt dat gemall, thegen de cleine Seck albai verdain 4 gl. — Am 18. vnd

¹⁾ Das Gaffel- ober Bunfthaus ber Brauer lag in ber Schilbergaffe unb war nach ber alten Rumerirung mit D. 4927, nach ber neuen mit D. 96 bezeichnet. Es wurde im Jahre 1613 an ber alten Stelle wieber neu aufgeführt und ift in biefer Bestalt bis beute noch vorhanden. Es wird bei mehreren Belegenheiten genannt. Unter anbern fluchtete fich, um einem beftigen Blagregen auszuweichen, Raifer Maximilian I. im Jahre 1505, bei Gelegenheit bee Reichstages gu Roln, in bie in ber Schilbergaffe belegene Brauergunft. (cf. Brouer's Chronik 8, Beft 6. 426). Rach Aufhebung ber Bunfte murbe ben Protestanten im Jahre 1802 ber Bunftfaal jum Gotteebienfte überwiefen. Auch wurden vor Aufhebung unferer Universituet fammtliche bei Doctor-Promotionen übliche gesteffen bort gehalten. Spater finben wir bie Taubftummenfchule in bemfelben, bis es im Jahre 1862 am 5. Juni fur 23,350 Thir. Geitene ber Stabt Roln öffentlich verfauft murbe. Die Stadt grundete ihr Recht barauf, bag es ihr im Jahre 1809 von Rapoleon gu Schulzweden gefdenft worben fei. (S. v. Scheben, Brauergunft l. und II. Beft.) Der Barten bes Bunfthaufes ging bis in bie Streitgaffe (Streitzeuggaffe) wofelbft noch einige Binebaufer lagen, welche burch bie Anlage ber Bruberftrage bavon abgetrennt wurben.

19. aprilis batte ein E. Raibt be mals fed in ber muillen meffen laiffen und alfo im gaffel-bus bairup gefprech gehalben, wei ein E. R ju begegenen vielicher wis. und bas ber ganger burgerichafft ju quidt, mit bem ichriber verdain 6 gl. 16 alb. 4 hell. - 3m maie ift bat brobereffen neit gehalben worden und einen wall ber gefelichaft jum besten geben 8 gl. - Um 21. aprilis ift ein extract ve ber fanteleien gebult, bes raitverbrach ber fleiner fed coft 1 gl. - 2 Buihemmer machen laffen coften 2 gl. 12 alb. - De emmer ju beichlain, port pur andere arbeit 12 gl. - ber leibeder pur fie verdinft. ond be negel 4 gl. 3 alb. 2 hell. - Bufer gaffel boff coft qu revareren 3 gl. - De versuid Thaiffel ift vermailt worben coft 3 gl. - Einen nuien franen in ben mafferfard coft 14 alb. - Der buffen= macher fine belonung be buffen gu ruiften 2 dl. - Un ungels ferten bit jair verbain 12 gl. 15 alb. - Dem Stifft 8. juirgen van 14 jairen restanten 14 mark. - Dem ftifft S. Severin van 16 jairen bekalt 4 gl. - Dem Domftifft be vair becalt van 2 jairen 12 alb. -Dem ftifft S. apostelen van biffem 87. jair 6 alb. - Bp binftach nai Pairschen ift bei ber gefellicaft verbain 7 mark 4 alb. - Mir Gerhardo Engels als gaffelbobt mine belonung 14 gl. - Mit ben Brn. S. Severini gesprech gehalben ber vairen halben. und alfo mit ben S. verbain 1 gl. - Casparus Kanegisser noch mails in ber gaffel geweß und gespreich gehalben wegen ber fed zur muillen coft 15 mark. - Es ift gebuirdt das alt und jundrait gu raibt geweft find, bud alle bewillicht bas be mals fed nicht mehr fulten balben als veir geftrichen fumer. Go haben bufe ampt B. tammerorbenung muffen balben. und midlerweil verdain in B. funingfelt Bus 16 alb. Am felben ordt noch einmail gamen geweft. allet in behoff ber ganber gemein verbain 15 alb. - Gin abidrift bes G. R. verbrach, in ber fantelei gefunen. und unfer ganter bruer gunfft burgelefen. vortan keiner geluften fich laiffe 5 fumer in ben fact zur muillen fcide, funder in jeden fack nicht mebe ban 1 malber, bnd bat pp verluis bes gubes. . . Laurentio-Secretario und bem bener brandaelt ist 2 gl. - Gin iferen Cluster gegulben. gehuirdt in be godestachs rent tamer. Dair von bufer baner-Ber ben fcluiffel bewardt. gebu= rende ju bem schaff bair ber ftat groffe fegel in licht, coft 1 gl. -Derich Pispinck hoppenman eine nuie fuchel') machen laiffen, und bes

¹⁾ Ruchel ober Rugel althochbeutich : cugila, mittelhochbeutich : gugele Kogol gleich bem mittellateinischen cucullus und bebeutet eine Rapute woran gewöhnlich ein Rragen befestigt mar.

ampt maipen bairin op be burft ftiden laiffen, coft al zu famen 11 mark. 5 alb. Amei buider gegulben bes amps noturfft bairin ju befcriben, coften beide in Pergament 14 mark 3 alb. - Bnfer aaffel genoffen zwen ant raitbus bescheiben und albai verklacht als ungeburican in ber toft ben ber ftat bobt milger Stuinen Derich unde Peter oedinctboven vur de S. bescheiben bat gegeuen 4 alb. - Es ift ein underflach im win feller gebeffert coft 20 alb. - De raipfuir 8. Johan's miff fost unsem ampt 6 gl. - Ru ber raibfuir zu fristmis, schendt bas ampt 6 gl. - Johannes Tholle Procurator am hogen gericht mufte be bachzeit alle jair verfurgen tegen be 6 gestichter') wilche radergelbt baben mnlten, bus ampt aber neit anders geben wult we bis an bero und ber halben etliche jair ftill gehalben und nicht behalt. Ru aber buiren fei me ju voiren. Tholle noch von biffem jair gegenen we albit 12 alb. - Es ift einmail eine beitunft vnfer S. gewest in geschefften bes ampt und alfo verdain 1 gl. 5 alb. - An Threill au twelen vo be lange Dig vur 10 gl. - Dem fergenmacher2) behalt ludt finer rechenung 17 gl. 6 alb. - Der fanegiffer bat ver= beint 10 mark 4 alb. - De buir vam weird bit jair, port mat ver-Ioven ift 2 gl. 12 alb. - Der gelasmecher zebel ift bas verbeinft 1 gl. 14 alb. Bsgaibe ift

In sachen Johan oechhoven we bewissich
542 gl. 6 alb.
In des ampt sachen ist verdain
204 gl. 4 alb.
Overt dem ampt noch 106 gl. 15 alb.

Anno (15)88 ift dit be vigaiff burch unse S. verricht.

Der statt Thrümpener ir Erongelt geschenkt nemlich 5 mark. — Den bleser op dem raithus eine verrerung gedain als 14 alb. — Bur einen schwam muissen becalen 12 alb. — Einen winquast bestalbt vm de sleßen zu reinigen 4 alb. — Als H. Michel Rumswinkel de cost dede. schwenkte er gar nicht. so hatt das ampt bewillicht in alle

¹⁾ Beftichter gleich Stifter.

²⁾ Es war biefes bir Wachsrechnung fur bie Petri-Mailand Brubericaft bei ben Dominicanern,

gelaige 5 q. van 8 alb.1) bot 6 mark 4 alb. - De schilber fint verhangen am 8. martzii vnd ift verdain 2 gl. - Bur 2 gelafer fuirff gegulben und bairvur behalt 10 alb. - By binftach nai ofteren ift der gesellschaft geschendt 8 q. dot 10 mark 4 alb. — Dit felbich buchift ve bem faffentur in biffe Breder gebunden und birku biffen Dingen verorbent coft bat verbinden 6 mark. - Bp be gobestracht. vulgens pp Binften be thornen gebragen 12 alb. - An binftach ju Binften ift vnse gesellschaft genulcht int gaffel-bus vn allbai ift zum besten gewest vur 2 gl. 3 hell. - 2 farren buls costen mit ber vor2) vnb riffen gamen 18 gl. 13 alb. - Un gelafer 7 bofin burcht jair coften famen 3 gl. 12 alb. - Den wingernden3) geruift4) coft mit aller anlaich 2 gl. 6 alb. — Das ampt leibeder hatt entspangen vur alle anlaich 3 gl. 18 alb. - Abolfpus Gaber batt eine Suplicatzion gemacht angaindt bat gemall cost 2 gl. 4 alb. - Mis winant van Kuirten be toft bebe. ichendben uns ampt ber gefellichaft finer ichmacheit halven 11 q. wins van 8 alb.5) = 3 gl. 16 alb. - Am 10 Septembris fint vnse raippersbonen bescheiben ant rait bus mit bem B. Siberich gu reden in namen ailoff bumburche ber buffen balven fo ailoff verwirdt batte, ben naimiddach ins gaffel-Bus ericbienen wart verdain 10 mark 4 alb. - An fergen ainent vnd murgens verdain vuir 10 gl. -De nomina ber 16. fint in ber thaiffelen vermailt coft 9 alb. - Es fint 2 vilendiche men ericinnen und gaiben an we ire ftatt verbrant were. begerende eine ftuir, fo ift benfelben mit gedeilt worden 15 alb. - Thegen ben winter bestalt 100 ichangen toft mit ber por 6 gl. 12 alb. - Dem ftpfft S. joirris be vair biffes jairs behalt mit 6 alb. Dat stifft S. apostelen hatt ire vair vam jair 88 6 alb. — Casparus kannegisser batt suplicatzionen gemacht gegen Johan Dünwalt pm gynich bulgens in fachen bes gemals ber 4 geftricher fumer ben felben muiffen belonen myt 18 dlr. — Bp ber raitfur jochannis, bulgens pp Chriftmis ichendt bas ampt jum beften 12 gl. - Dem ferten macher lubt finer rechenung (Bachs) becalt 19 gl. 1 alb. - Der fannegeiffer bur fin verbeinft à 31 weird 5 mark 4 alb. - Dem

¹⁾ Aus obiger Aufftellung und weiter unten 5, erfehen wir, baß ber Gulben bamals 24 albus, eine Mart 6 albus, ber Reichsthaler 52 albus ausmachte.

²⁾ Fuhre.

³⁾ Beinberg.

⁴⁾ geruftet, b. b. gurecht gemacht.

^{5) (}Siehe Anmert. 1.)

schlosser behalt sin verdeinst ist 4 gl. 4 alb. — Unses amph gelasmecher sine rechenung ist 3 gl. 8 alb. — De huir vam weird durcht jair mit allem schaben 3 gl. — Gerit vusem Gasselbener de belonung disses jairs 14 gl. — Johan geladtbach als er de kost dede. do war neit wins genoich he im keller, so most noch win gehult werden vm Chreips. der win galt mehe, so war der schadt des wins noch 3 gl. 12 alb. — An vuhel kerhen noch verdain 3 gl. 12 alb. — Grosse hulhen theller 2 dosin gegulden costen 16 alb. —

Alles so was in geburdt. ift 687 gl. 15 alb. Dairvon vsgegenen wegen vnses ampt 176 gl. 2 alb. 6 hell. vsgegenen cuntra oekhoven 449 gl. 2 alb. Suma der vsgaiff 625 gl. 4 alb. 6 heller. So blibt noch vberich 62 gl. 10 alb. 6 heller.

Anno (15)89. 3m felben jair 89 ift bit be pfgaiff.

Den thurnblefer pp ber ftabt raibt bus ir crungelt 14 alb. -Der ftadt thrumpener ir brandaelbt 6 mark. - Dem ftifft ju fant Severin be vair beg jairs 88 6 alb. - Dem ftifft Georgy behalt van biffem jair 89 6 alb. - Dat ftifft St. apostelen hatt van biffem iair praebuirdt 6 alb. - Dem Domftifft becalt ao 87, 88, 89 bobt 3 mark. - Einen icheinen furff bm funbache mit bem ppheue gu bruchen 16 alb. - Am binftad ju ofteren ichenct bas ampt ber gesellschaft 8 g. coft 3 gl. 8 alb. — Den wingerdt gebessert coft 5 gl. 10 alb. - Bp ber gopbracht fint be thorpen gedragen vm be ftabt coft 8 alb. - Am 17. marty findt be gesanten eines E. R. als Ber Gerit Angelmecher. Michel Rumiswindel. Reinert Rummerstirchen im gaffelbus gewest wegen bes hundersten vennind. bairbei und vber sint gemeft onfer baner Ber Pullem, ber Remmelt van nuis. Ber quirin kuninsfelt bei amphmeistere und baben verdain 5 gl. 20 alb. -Un Troll vur thwolen gegulden 24 eillen coft gamen 12 gl. — An gelafer vuir vnd nai gegulben 7 thofin be coften 31/2 gl. - Eine bennen leiber van 15 sproffen gegulden coft 6 mark. - Bufer bruder effen') im men gehalben ift schabens bem ampt'118 gl. 191/, alb. -Suilgen groffe deller vber diß zu gebruchen coften 14 alb. - Am 6. February fint onse raigvermanten gewest im gaffel-Bus etliche fachen ju verrichten und ift verdain 7 gl. 22 alb. - De fdilber fint verhangen am 9. aprilis vnd also verbain 3 gl. 23 alb. - Buse raitsvermanten haben vffgesucht be registracion bes beirg van 2 alb. an= gaindt Daim gurgen am 17. aprilis coft 6 mark 4 alb. - Dem

¹⁾ Petri Dailanbe-Gffen.

icomeder neuen ber gaffel. bat bus verbuicht vp 15 dlr. jairs vnd alfo vber ber vermedund verdrunken 6 gl. - By bem buchtzit Binften find be thorpen gebragen coft 4 alb. - Einen fcwam gegulben coft 12 alb. - By ber raigfuir jahannis ichenct bas ampt 6 gl. - De raibfuir Christmis ift bem gelaich ju gubt 6 gl. - Bur 200 schangen mit ber vor behalt 9 gl. 14 alb. - Bur 8 veirbel bult coft mit ber vur 19 gl. 1 alb. - Bnfem Baner Beren S. merten van pulbeim ein geschend gebain zu volnis bem Baner effen mit gelbt verricht 26 gl. - De thaiffel in wilche be sundachs gelaiger in geforeven werben mar gebrochen bn weber gebeffert coft 4 alb. -Christiani moetrait ben meibt zebel bes geiftlichen bruibus laiffen abfdriben bem fcriber becalt 1 gl. - Dr. Willem Haickstein ju raibe gebrucht in sachen muitrait coft 1 richs dlr. - Dr. Cronenbeirch batt in sachen muitrait etliche sachen cuncipiert coft 2 richs dir. -Des S. D. bener bat bas int rein gefdreuen coft 15 alb. - Gin gelafer fuirffgen laiffen machen bair bur becalt 6 alb. - De Suir van alle bem weird mit bem verlus burt jair 3 gl. - Unfem gaffel bener fine jairliche belonung ift 14 gl. - Etliche icorfteine ju reis nigen 8 alb. — Bur win poetger 6 thofin vnd 4 middelpoet coften 3 gl. 12 alb. — Etliche ungehursame ant rait hus verbodt cost dat budtlein 5 mark 3 alb. - Den fprenger ober fuiteler gefchend gebain vur vnd nai 20 alb. - Bnfe meifter haben win gehapt im anuand ires jairg jebe q. vur 9 alb. 6 heller und alfo up eber q. 6 heller verloren, so ift ber icabt 3 gl. - In sachen daim gurgen und Christian moetrait ond antere am rait Be vulgens mit ben doctoren verdain ift be fum 34 gl. 4 alb. - Der Leideder batt für fine belonung, port ftein, Regel. luigin 15 gl. 23 alb. - Dem fcmibt becalt lubt fines zebels 10 mark. - Der gelagmeder batt verbeint 6 mark 7 alb. - Der tannegiffer bat bes ampt buisrait gebeffert coft 7 mark. - Den fergenmacher becalt lubt foner rechenung Suma 39 gl. 19 alb. - An undgel fergen burcht jair verbain 17 gl. 6 alb. - Daim Zürgen hatte supliceirt. be felbe zu beantworden coft 10 mark. - De copei bes weber ruffs zürgens in fachen S. wulters') coft 22 alb. - Roch 2 registraturen vf ber tanteleien muisse auiteren

¹⁾ Wolter Tingens von Glowel, Bannerherr und Kirchmeister von St. Maria Ablass, wohnte feit bem 12. Febr. 1566 in bem Hause "Rom" an ber Würfelpforte und ftarb am 9. Sept. 1569. cf. W. Scheben, Brauerzunft. Anuden bes his. Vereins. 21. Dett.

mit 20 alb. — Johan Lindlai ist gebust vnd hat nur halff becalt schadt 3 gl. — Disser stadt Thrümpener im abgain der meister weder geschendt 6 mark. —

De vsgaiff dieses jairs In sachen des amps 467 gl. 20 alb. cuntra oelckhoven 267 gl. 11 alb. In entvsance 954.

Gegen vigaiff gecuirt blifft noch 233 gl. 10 alb. 5 hell.

Bigaiff bes jairf 90, we hernaicher zu vinden.

Der ftadt thurnblefer baben ir crungelot becomen 16 alb. - Gine Gaber op halver thrappen gemacht, vnd andere fachen verbeffert. toften be bordt, rilen mit ber arbeit 3 gl. 22 alb. - De gesellen vam ichmidtampt baben angenangen ben ichwerder bant we bur 19 jairen bruichlich war. allhe vp bem gaffelhuse gebangt und ben ge= fellen mit gelbe gefchend gebain 13 mark. bem narren 12 alb. an win verschencth 7 mark, be sum ift 5 gl. 12 alb. - Des amps schlachschwerder reparert bem meister becalt 3 gl. 6 alb. - Dem ftifft Severin pre vair becalt vam jair 89 6 alb. - Dem ftifft S. jürgen be vair gegeven 6 alb. — Den H S. apostelen becalt ihre achterstendige pair 6 alb. - Sans hon ant raitbus sitert megen alber idult 12 alb. - Bp binftach nai ofteren ift vnfer gefelichaft geschenct 12 g. beluifft sich an gelbt 5 gl. 6 alb. - Am sundach ber eirste im mei ift onfe geselschaft vereret mit 9 q. wins und andere veluft 3 gl. 6 alb. - 3 thosin gelafer und 6 gruffer ruimer coften 2 gl. 3 alb. - 1 Schwam gegulben unde becalt vur 15 alb. -1 Rys leiftein coft mit ber vor 1 gl. 7 alb. - Dem leibeder vur arbeit und negel 8 gl. 23 alb. - De beir Beren haben in irem vmgain etliche cleine aimen gevunden, vnd be verwirder haben ben beir Beren fullen lifferen bur be buinbeling 4 daler bairan mas noch mangel bat vne ampt gelacht 9 alb. - Den puit vp ber ftraiffen genecht coft vns ampt 3 alb. - Einen gelafer furff laiffen machen coft 6 alb. - Ein far bulg, be vor mit bem riffen 9 gl. 20 alb. 6 heller. - Den S. funninsfelt und S. Wulter ant rait bus verbobt. wegen ber hoppen1) wilche be beibe Beren gegulben babben bur fich. buffen wiffen vnfer amph meifteren coft bat bubtloin 8 alb. -Gine nuie bribt binder bem gaffelhus pm gins bus opgericht coften be lagen, borbt, posten, negell vnb arbeig luin ju samen 27 gl. 15 alb. - Roch ander vncoften angewant vp bat felff pas beluifft fich 7 gl. - Der schmidt habt bit jair entspangen 9 gl. 16 alb. -Roch 1 far bulb. be vor. bair zu bat riffen 9 gl. 7 alb. - Dairku 200 ichangen coften mit ber vor 9 gl. 12 alb. - Gine nuie fuchel bur ben hoppenman gemacht fost 4 gl. 12 alb. - Der schmam ber nochmails gegulben ift coft 20 alb. - An ongels fergen burcht jair verbain 15 gl. 16 alb. - In ben feller einen franen gegulben bai ju bliven coft 16 alb. - Dat ichaff bouen in ber muren vs nobt eroffent. bairum vntoften an gewant. beluffen fich 10 gl. - Der unrichtiger aimen baluen. so be bur angebeiget fint. ift vill mube ondt arbeit angewant om ben vreden mit ben beir Beren ju threffen, fint vntoften angewant 10 gl. 10 alb. - Dr. Hackstein2) juch nai fpir vnd vulgens nai Praich mit bemfelben van als gespreich gehalben geschein am 15. aprilis an vnfosten angewant 5 gl. 12 alb. - De feller ichriber baben mit unfen raibuerwanten rechenung gehalden angainbt be win arins vp bat vas mit ben felben verbain 4 gl. -Billem wibenuelbt als er be coft bebe. ichencten er gar geinen win. bo bewillicht bas ampt yn eber gelaich bas nai geschend 6 gelaich 2 gl. 15 alb. - Am anderen bad. als vuf. baner Ber merten pullem wilder franck mas. zu raibe gecoren mas, wart auch in jeder gelaich geschend gebain. beluifft sich 2 gl. 8 alb. - Das ber puit im gaffelbus geuecht ift worben coft 2 gl. - Dem fergen mecher becalt pur thorsen und masterben bit jair 13 gl. 3 alb. - By ber

¹⁾ Der hopfenkauf war Sache bes Brauamtes und war gewöhnlich mit einem Arinkgelage verbunden. Es durfte baber tein Brauer bei Strafe selbstfländig hopfen faufen. Der erfte Ginbringer bes hopfens erhielt früher vom Brauamte als Geschent einen kleinen Mantel mit Rapute (Rogel) worauf bas Brauerwappen gestidt war. In späteren Jahrhunderten bestand basselbe in einer filbernen im Innern reich vergoldeten Hopfenbelle auf welcher bas Amtewappen eingrauftt wurde. Sie wog gewöhnlich 19 Loth und hatte einen Werth von c. 28 Athlirn. cf. W. Scheben, Brauerzunft 1 heft S. 10.

²⁾ In bem Bertragsbrief zwischen bem Dochweisen Rath und ben fammtlichen Erbgenahmen ber Mublen vom 5. April 1601 fommen mehrere bereits genannte Ramen vor, als: Gerhard Angelmacher als Statthalter. Jacob von Cunnerschheim, Philipp von Brachel, Christian Hackstein als Rathsmitglieber,

raisknir zu Christmis schenkt bas ampt 6 gl. — De raitsknir S. Johans mis cost vns ampt 6 gl. — Bur gelaser vnd Poet grois vnd cleine becalt 3 gl. 12 alb. — Ich Gerhart Engels bekenne Entspangen zu haben 14 gl. — De huir alles so durcht jair gebrucht vnd gesbrochen ist 10 mark. — Dem kannegeisser sin verdeinst ist 1 gl. 10 albus.

In entspanct 892 gl. 4 alb. 6 hell.

Bisgaiff | das ampt angaindt 217 gl. 12 hell.

Angaindt oechoven 481 gl. 12 alb. 21 hell.

Samen vigegeuen 698 gl. 12 alb. 33 hell.

Dis abgezogen von dem in entspanct

Blifft dem ampt 193 gl. 13 alb.

De vigaiff biffes jairg 91 ift befe.

De thrumpener ber ftatt collen haben ir crongelbt becomen 6 mark 4 alb. - Den thornbleset op ber ftat bus ir geschenct 3 mark. -1 far bulb coft mit aller vntoft ju famen 8 gl. 17 alb. - Der B. midel Rumswindel fulbe be foft bun. und gaff bair vur 9 gulben. mit bem gelbe ginden be amphmeistere ju mart vnd megen nai ge= ichendbem wins geind bem ampt ichaben bairauff 3 gl. - De ichilber fint verhangen1) worden mit biffen unchoften 14 mark. - 2 gelafer turff gegulben bur 13 alb. - Dem ftifft S. Severin ire vair vam gaffel Bus behalt 6 alb. - Dat ftifft S. joris bat fine vair ent: fpangen 6 alb. - Dem ftifft S. apostelen becalt van biffem jair mit 6 alb. - 4 thorpen fint gedragen wegen biffes amph up ber gobes= bracht coft 8 alb. - By binftach nai ofteren wart in be gefelschafft geschenct 15 q. wins coft 4 gl. 9 alb. - Bnfen garben im gaffel bus gebeffert mit buly und veluft coft 4 gl. - Der gummerman bat verbeint an benden und vinsteren zu rilen 11 mark. - 2 nuier zwelen gemacht van 12 eillen. de eille 3 mark coft dat duch 9 gl. - Un ungels fergen verdain in alts 13 gl. 13 alb. - Dat brober effen2)

¹⁾ Ueber bie Feier ber Schilberverhangung vgl. Schoben Brauerzunft I. Beft S. 4.

²⁾ Durch Beschluß eines hochweisen Raths vom 3. Marg 1741 wurde bieses Festelfen, welches zu Ehren bes heil. Beter von Malland, bes Patrons ber Bier-brauer, alljährlich gehalten werben sollte, "aus guten Grunben" für immer verboten und erhielt flatt bessen jeber Amtobruber 1 Athr. S. Schoben ibid.

im mei gehalben und ift unfem ampt biffer ichabt zu gerechent 85 gl. 10 alb. - Der apmerman weber gegrbeidt und verbeint 10 mark. -Oelrich ferbenmeder bat nui mas zu ben ferten gebain 41 % van 3 mark. Dem meifter Oelrich einmaint bat becalt. Und 4 thorpen bairbei 29 gl. 14 alb. - Den puit im hoff gebeffert vulgens vnfem naiber bem icomeder ben feller gebeffert bem fteinmeter becalt vp fine coften 17 gl. 19 alb. - Bp Johannis coft be raibtur vufem ampt 6 gl. - By Binften murben be thornen gebragen zu fuils 4 alb. - Es bat ein E. rait vnfem ampt laiffen verurtunden om einen baner ber ju feifen, ond alfo mit ben gefanten verdain 4 g. wins 1 gl. 4 alb. - Begen ber zweier ginshufer ben Beren ber ftat muffen genen angaindt ben 100 pennind. van 2 quarteill S. ja. pp ber breib ftraiff 5 gl. 10 alb. - Bu ben pretgeren') ift S. peter ban meis lains fuiraen repareirt bem maler ju ftuir fomen mit 3 dl. 6 gl: 12 alb. - Ginem vrembben brumergefellen van antweirpen gergelt mitgebeilt 12 alb. - Roch etliche fpilluben gefchend gebain nemlich 8 alb. - De feller ichriber haben anmanung gedain megen ber brande ginfen mit benfelben vruntlich muffen banbelen vnb verbain 4 g. coft 16 alb. - De flachten ber beiber broeber Abam Bechen und Johan wuilffrait. ber halben bat ichribens an be rechtsgeleirbe bestalt bairum bas be fach gar vnrichtig mare. Dair van muiffen geuen 1 richsdl. - Den nuien onen im fall waicht bat iferweird 10 Bentener 46 gl. 4 alb. - Dat tachelweird bairgu bestalt coft wei mit ben Beren verrechent 28 gl. - Roch bur ben bloien ftein und ander angewante materien 6 gl. 14 alb. - 2 karen bult coft. mit aller anlaichen 16 gl. 6 alb. - 100 icanten coft. mit ber vurr 4 gl. 9 alb. - Ginen fantluiffer gegulden coft 4 alb. - 4 nuier abbrecher coften gamen 16 alb. - Bufe Beren fint gewest in geschefften bes beirg fo in ber Depegaffen gebruwen war. Derhalben verbain 3 gl. 8 alb. - De

¹⁾ Benn bie Brauer auch burch Trabition wußten, baß bie Petri Mailand Bruberichaft bei ben Kredigern ober Dominikanern hierselbst fcon lange bestanden hatte und ihr Alter wenigstens bis ins breizehnte Jahrhundert zurüdversetzet; so wieses boch die erste bestimmte Rotiz über Petor von Mailand alsizunstpatron ber Brauer, welche ich trog vielen Forschens sowost in den Archiven zum hell. Andreas, woselbst sich die Bruberschaft seit 1803 besindet, wie auch in andern Archiven gesunden habe. Es geht aus dieser Rotiz serner hervor, daß dieselbe bei den Breitigern lange bestanden haben muß, indem die Brauer sonst unmöglich im Jahre 1891 härten ausgesordert werden können, sich bei der Ausmalung des dem heil. Petor von Mailand gewidmeten Chörchens zu betheiligen. cf. Scheben Brauerzunft III. Deft S. 2 und 26.

felbe sach zu bem ander maill thracteirt coft 6 marck 4 alb. - In ber mullen gewest in 2 Reisen in beimefen etlicher Beren megen bes gemals mit ben heren verbain 7 gl. 12 alb. - Mit bem heren Odendall im gaffel Sufe gespreich gehalben angainde bas ampt mit bennen bo gerhit verbain 6 mark 4 alb. - Bp funbach nai ber raibfuir gu Christmis angewant 14 mark. - Rochmails bat ichiltbret erseben und bair bei puctoften gebain 15 m. 2 alb. - Es baben biffe ampt meistern hinder bas ampt gelacht etlich gelbt und bat in behuff ber brandzinsen nemlich 50 gl. - De raibfuir zu Christ mis. ban lacht bat ampt bei 6 gl. - Casparus Kanne gisser hatt geschreuen wegen bes malt. bulgens in ber ampt fachen bemfelben geben 3 gl. 2 alb. - Gerit Engels fin jair gelbt becalt 14 gl. - Der ichlosmecher be becomen bur fine belonung 12 gl. 15 alb. - 1 riff leiftein gegulben cost mit ber vorr 5 m. 2 alb. - Dem leideder mit den bed-negelen samen 7 gl. 23 alb. - Der kannegiffer batt gearbeit bnb bair von Entspangen 5 gl. 15 alb. - Dem gelasmecher muissen galen 4 gl. 21 alb. - An nuien gelafer gegulben bur 6 gl. 6 alb. - Der gimmerman batt gemacht ins icomeders bus ein bulben gescheilt vm ben feller be negel bair jo 7 gl. 13 alb. 6 hell. - Dem fteinmeter bat selbich rundt om zu beschleiffen becalt 6 m. 4 alb. - De buir vam gangen jair bur bat weird als fuirff. fruchen 10 m. - Bp f. jans bach in den Christ hilgen bagen onfen amptbroebern jum beften gebain op bem gaffel hus 3 gl. 12 alb. - Dem breiffeler van etli= der lappereien gegeuen 10 alb. - Einen nuien franen in ben teller bestalt coft 1 gl. - Floris bem hoppenman eine tuchel laiffen bestellen coft 4 gl. 12 alb. - Oelrich bem fertenmeder nochmails behalt gar pp 7 gl. 3 alb. - Den thornblefer weber an besten gegeuen 18 alb. Dis in entfvand biffes jairf '699 gl. 16 alb. 9 hell.

Begaiff wegen (Johan oedhoven 180 gl. 1 alb.
Ulist vnsem ampt noch 43 gl. 2 alb.
Dair zu in behuff der Drandzins 50 gl.

Anno 1592

De vigaiff biefes jairs 92

Der stadt spilluben ir crongelt war ben thurmbleser 6 m. — 1 c. schangen costen mit ber vur 3 gl. 5 alb. — Dem stifft S. Severin be vair behalt 6 alb. — Dem Drisselre ber be keller thrapp und 1

biß gebeffert baibt 5 m. 3 alb. - Ginen fcmam gegulben coft 8 alb. - 3m garben ift verbaubt worden 10 alb. - Bp binftag gu Binften ift ber gesellschaft geschendt 6 gl. 18 alb. - Um bach bes brober effens ift bem ampt ichabens geweft 143 gl. 17 alb. - In geschefften bes ampt ift bei ben burnempften verdain 10 m. 3 alb. - Bp ber raibfuir S. Johans mis ber gefellschaft zu audt 6 gl. - Dem schwert= ucger wegen ber ichlachichwerber und fpiffen ju ruiften 5 gl. 6 hell. - Das be thorten gedragen murden zu S. pantaleon coft 4 alb. -Dem leibeder vur 1 riff leien. bednegel vordt arbeitloin gamen behalt 6 gl. 1 alb. - Gine mafferthun laiffen machen bei D. theis wip= pervuirdt coft 3 gl. - Den brodtfnirff laiffen nui buddemen coft 5 alb. - De buiffen') rein laiffen machen bairvan becalt 3 gl. 2 alb. - In ber tangeleien laiffen affichrinen Gines G. R. verbrach wilches gemadt ift worden ao 56 angeinde be wirdt fo felber bruen, fo vill vnb mannichmaill fei willen vnb fulches verkuffen coft 10 m. - Dem ftifft S. joris fin vair 6 alb. - Dem ftifft S. apostelen be vair becalt 6 alb. - In ber ichribereien etliche pntoften angewant on beimefen ber Beren 10 m. 3 alb. - Der S. Offfentulb als Beber2) S. ift vnfem ampt in raitflath gar beiredich gewest so bas fein vnirkuifter fall macht haben pnnich gerft zu gelben. (biffer geftalt.) bai innich bruer bei were, vnd ber gerften ouch noidich bette mit benen verdain 4 gl. 10 alb. - Rochmails am 13. remigy fint beide beber S. als S. Kulbe und peter van Raide in gaffel bus erschinnen und alldai mit unsen B. und elften cunfereirt wegen ber aimen und ber fed mit ben B. verbain 17 gl. 15 alb. - 100 ichanten gegulben coften mit ber vurr 5 gl. - 1 far bulb cost mit ber vorr und riffen 3 gl. 121/, alb. -Etliche wirt wilche bruen und verkauffen ant raithus verbeben coft 8 alb. - In be Fribachs tamer geliffert wegen ber japginfen 78 gl. 18 alb. — Roch zu bem anderen maill gegenen und baimit alle verbedene gins becalt 24 gl. 9 alb. - Eine registratur laiffen vfffuchen und im gaffelbus vogeschlagen angaindt be wirdt coft 26 alb. - Johannes schuit junior hat eine suplication gemacht angainde de cluister so bat maly maden vufem ampt zu naichbeill coft 12 alb. - Etliche bend vud thrapp

1) Buchfe (Schuftwaffe.)

²⁾ Bierherren ober Bieraufsichtsherren. Im Jahre 1724 bestand bie Commission aus 12 Personen. Dieselben hießen: Andr. Schaffhausen, Herman Gruiter, Joh. Gruitman, Joh. Jaegor, Joh. Schaffrath, Joh. Franz Weissweiler, Andr. Fritz, Jacob Schieffer, Friedr. Backhausen, Everh. Huerdt, Pet. Beuhr und Math. Polkenius.

gebeffert coft 10 alb. - Gerit Engels vnfer gaffelbodt hat becomen fin jairliche belonung 14 gl. — Noch etliche weirbe ant rait hus verbodt coft ben boden 3 m. - Mit ben wirben allerlei gefpreich gehalben und an untoften angewant 8 gl. 18 alb. - Den bener in ber canteleien geschend nochmails gedain nemlich 1 gl. — Alles int rein gestalt und im gaffelbus pp ein thaiffelden ppgeschlagen 16 alb. - Der schlofmecher bat bekomen lubt finer rechnung 7 gl. - In ber mullengaffen ift becalt vur nuiwe poet vnb gelafer 6 gl. 5 alb. - Noch an buir fo burcht jair im gaffel bus gebrucht und gerbrochen 10 m. - Dem fanegiffer gegeven 10 m. 7 alb. - Oilrich ber fergenmacher hat verbeint 11 gl. — An ungel fergen bit jair verbain in be keimergaffen 15 gl. 16 alb. - De raitfuir ju Christ mis gifft bat ampt ber geselschaft 6 gl. - Dat steinen schaff eroffnet. etlich schribens gesucht also verdain 23 alb. — Bp einen boppen tuiff verbain bat vp Floris') gepart mart und er felber neit bewillicht, demeill aber Floris nicht babei mas, fu multe er auch neit behalen. fo haben vnse heren bewillicht ben schaben zu bragen beluifft fich 15 m. 1 alb.

Der inentspanck disses 92 jairs 893 gl. 7 alb. Osgaiss (In sachen oechhoven 193 gl. 8 alb. In sachen disse ampt 413 gl. 13 alb.

¹⁾ Floris mar ber Rame bes Sopfenhanblers.

Rechenich, Stadt und Schlof.

Bon Rotar Benbermacher in Boppard.

Lechenich ist sehr alt. Gelegen am Riederrhein in der Ebene, die sich von der Eisel zwischen den großen Waldungen Bill und Ardenne nach dem Rheine senkt, am Lachenbach, wo sich die Römerstraße von Söln nach Luxemburg und die Kaiserstraße von Bonn nach Aachen durchscheiden, führt es in den Urkunden des Mittelalters die Ramen Leggenich, Lechnich, Lechenich, oder lateinisch Legioniacum, Lechenecum oppidum, Lechenium, adjectivisch Lechningensis, Lechniacensis. Der Rame des Ortes bezeichnet eine sesse Niederlassung in einer flachen, wasserreichen, kurz lachenden Gegend und die Endung auf ich, lateinisch jacum, seine Entstehung in der keltischzgallischen, beziehungsweise römischen Zeit; mag er nun von den ersten Ansiedelern nach der Ortsbeschaffenheit als Lechenich gebildet oder von römischen Legionären als Legioniacum eingeführt worden sein.

In der Urzeit, ehe noch Caefar, Tacitus und Strabo auch des Rheines bei der Beschreibung ihres Bolkes erwähnten, mögen Jäger und hirten mit gezähmtem Vieh Wald und Heide durchzogen und sich dann bleibend niedergelassen und angebaut haben.²) Mit dem Andau kam Raub und Kampf zwischen Galliern und Germanen und als dieser zwischen Ubiern, Rerviern, Sugambrern, Uspetern und Tenchtern, die

¹⁾ Leggenich in ber Stiftungsurkunde bes Klosters Mere vom 8. Marz 1166, Lechnich im Othsom Philipp's von Heinsberg 1185 — Lechenich in Hogens Rheinchronik von Köln Bere 1541. — Lechenich Obstom St. Engelberit 1218. — Legioniacum in Hührers Staatslegteon — Lechenecum in Munters Rosmographen 1578. — Lechenium in ber descriptio archidioecesis historica bes M. H. Strewesborff 1670. — Lechningensis bei Meshovius belli Coloniensis lib. II. Satrapia Lechniacensis im ordo reysarum von 1749 bes Churstiftin Clemens Mugust.

²⁾ Caosar boll. Gal. VI, 10 rom frumentariam providet, fab fich mit Getraibe vor, ale er zum Zienmale bei Reuwied über ben Rhein ging. Der Thalteffel bei Anbernach fonnte bies nicht ausreichend liefern, er mußte aus ben angrenzenden Ebenen von Rhein und Erft bie Lieferungen beziehen; die Bege bahin waren
offen, und ihm befannt, benn er zog burch bie Arbennen nach Abuatuca bei Duren.

von über Rhein, Sieg, Wisper und Enger gekommen, die Ureinwohner zu verdrängen suchten, noch schwankte, wurden diese wieder von den Römern gedrängt, von Cäsar und Drusus vorübergehend, von Agrippa bleibend. Dieser wies nämlich im Jahre 37 vor Chr. dem ganzen Ubierstamme Site in diesem Landstriche zwischen Reuß, Ahr und Rahe an und Germanicus Tochter Agrippina legte im Jahre 50 eine Colonie römischer Beteranen in das oppidum Ubiorum, welchen Land in der Umgebung angewiesen wurde. Bon diesen Beteranen nun mögen Legionäre das alte Lager der Legionen in der Lachen wieder besetzt, oder ein Reues angelegt haben. Spuren von römischen Riederlassungen sinden sich noch heute an der westlichen Seite der Stadt, in den Fundamenten einer Billa am alten Kirchhof, einer Billa in der Villskaule, in den Wällen und Fundamenten des castrum, alte Burg, sowie in der lateinischen Bezeichnung der angränzenden Feldsstur.

Das castrum liegt auf einer mäßigen Bobenerhebung, bilbet ein längliches Biered auf einem Flächenraum von 13 Morgen und ift mit einem 12 Jug boben, 30 Jug breiten Erdwall umgeben, mit 2 Eingängen an ber öftlichen und ber weftlichen Langfeite. In Diefem Raume ift ber füdliche Theil von 5 Morgen 100 Ruthen besonders mit einem Balle und Graben umgeben, mit abgerundeten Eden, und wird die alte Burg genannt. Beim Adern famen wiederholt Mauer= fteine und Mortel ju Tage; bics führte 1845 ben Befiger Benbermacher zu tiefern Nachgrabungen, bie 10 guß bide Gusmauern und Fundamente ausgedehnter Gebäulichkeiten bloslegten, von Bruchfteinen, Sand, Tuf und Saufteinen, untermengt mit romifden Riegelfteinen und Thonscherben. Diese Steinarten finden fich ursprünglich nicht in bem angeschwemmten fiesigen Erdboden vor und muffen von den benach: barten Steinbrüchen bes Borgebirges und ber Eifel berbeigeführt worben fein. Gine Billa lag an bem fühmeftlichen Balle ber alten Burg, auf bem eingehegten Raume, ber jest ben Ramen "alten Rirchhof" führt. Im Jahre 1839 wurden Rachgrabungen von bem Besiter Ruchs angestellt, und es fanden fich Jundamente eines ansehnlichen Gebandes mit Barme- und Bafferleitungen von bidem Eftrich aus Ralt, Riefelsteinen und Riegelbroden, die noch jest als Bafferleitungen in bem Sof bes Thierargtes Benbermacher benutt werden. Scherben von romifden Thongefagen, romifden Rlade, Sohle und Rundziegeln, bie bekanntlich in ber Frankenzeit ichon nicht mehr am Rhein gebaden murben. Tuffteine, Sandfteine, Jurafalffteine, und ein Steinfarg, 7-8 Ruß lang, 2-3 Ruß breit, mit einer Abfluß-Deffnung

über bem Boben mitten in ber Langseite. Im Sarge fanden sich Reste von zwei menfcblichen Scelotten.

Ein Römergrab wurde 1862 in der Villskaule aufgebeckt, bestand aus 7 Fuß hohen Mauern von Tufstein bei 8 Fuß Länge und 4 Fuß Breite. Im Innern fanden sich der Schutt des eingestürzten Gewölbes, die nachgefallene Erde, Flachziegel, Hohlziegel, Scherben von Glas und Thongefäßen und 2 Erzmünzen, auf dem avers mit dem Vilde Constantin des Großen, auf dem revers: Romulus und Remus saugend an der Wölsinn. Nebenan viele Thierknochen und Wünzen, die versickleudert wurden.

400 Schritte westlich von biesem Grabe murben gleichzeitig beim Biegeln die Fundamente einer villa rustica aufgebedt, aus Grauwace mit Mortel ausgegoffen und mit forgfältig verftrichenen Jugen. netten Berput maren romifde Quaber, 1 Jug lang und 8 Boll breit, eingezeichnet. Ringsum fand fich unter einer 1-2 guß boben Lebm= fdict Braudicutt von 1-2 Roll Bobe, untermischt mit Flachziegeln, Boblziegeln, Dadziegeln, Reften von Fliesplatten, Tuffteinen, runben Säulenziegeln, Stude von einem Mahl-Steine einer handmuble, von Amphoren, von Jurafalffteinen, eiferne Ragel und große Glasplatten, fowie ein Eftrich von 2-6 Boll Dide aus rothlichen Biegelbroden und glasgrauen Riefelsteinen. Auch im gangen Flurdiftrict von 60 Morgen wurden mehr ober weniger folde romifde Refte gefunden. Diefer führt die Ramen bei biefer Billa bie Billstaul ober auf'm Graben, bem weftlichen Gingang bes castrum gegenüber "be Rom" bom lateinischen decumana, agridecumates, bem füblichen gegenüber Prafel (porta praetoria) und weiter feldwarts bie Jug, zweifellos vom lateinischen jugera; benn abgesehen von ber geometrischen geraden Abtheilung hat biefer Bezirk ein Ruthenmaaß bas fich von ben nördlich liegenden Alurbezirten mit frankifden ober bentiden Bezeichnungen auffallend unterscheibet, nämlich ber magbeburger Morgen 180 Ruthen und grangt an ben Ban von Ahrem und Erp, Die ebenfalls an bas römische Keldmaaß arapenna erinnern. Mußer biefen architectonischen Bauresten, die bie fruhe Ansiedelung befunden, geben 2 Steindenkmale Reugniß vom Cultus biefer Ansiedler. Gin Matronenstein, ben matronis Lanehiabus gewidmet, ber auf bem alten Rirchhof gefunden, ins Museum nach Bonn gebracht wurde, bezeichnet Lechenich als eine Cultusftatte biefer topifden Gottheiten und ein Gruppenfragment, ein Lowe über einem Gber, im Schlofgarten gibt Reugniß vom Mitbrascult in biefer Gegenb.

Bu Angustus Zeit ließen sich viele römische Bürger aus Liebe zu Rube ober Gewinn in der Rheingegend nieder, geschütt durch die römischen Standlager zu Bonn, Coln, Worringen, Reuß und Kanten, zu denen in zweiter Linie als besestigte Stationen Jülich, Düren, Zülpich, Lechenich, Brühl und Caster gezählt werden dürsten, und bauten sich Billen an der östlichen und an der westlichen Seite der langgestreckten, breiten, 130 Juß ansteigenden Abdachung des Giselsgebirges zwischen der Erft und dem Rheine, die Billa.') Solche römische Niederlassungen aber unterschieden sich wesentlich von denen der Ureinwohner. Diese mußten das Land roden, die Wälder lichten, die Wasser ableiten; furz den Ackerdau von vorn beginnen. Die Römer aber ließen sich als Eroberer auf bereits cultivirten Stellen nieder, nahmen '/3 des Gebietes als ihr Gigenthum vorweg und dulbeten weder Krieger, nech Beante, sondern nur unschädiche Landleute. So

Bollte man die Urkundensprache als vorwiegend zur Benennung eines Ortes annehmen, so konnte vill auch von der Art der Berwaltung benannt sein, wie die Pfleg Schönau bei Delbelberg und eine Burzel finden in villicatio; benn bem Kaiser sind die villicatio, Pflege, Bogteigerechtigkeit an biesem Balbe zu, er hatte ben Bilbbann b. h. bas Recht Forst und Jagbordnungen zu erlaffen und gab diesen

¹⁾ Die große Balbung Bill wirb 973 im dipl. Dtto II fila, in ben durfürftlichen Decreten von 1742 "in ber Fillen" genannt, Gelenius de nat. Richenue leitet ben Ramen ab von viel, silva, quae prae magnitudine sua, bie-Billa dicitur. Dethier und Anbere von villa, weil fich biefer Canbftrich burch Billen auszeichnet. -Inbeffen bewohnten biefen Canbftrich icon bei Gaefare Invafion feltifche und beutiche Anfiedler, bie boch woht auch einen Ramen fur biefen Canbftrich gehabt und nicht erft von ben Romern geborgt haben mogen. Bei ben ftammverwandten Griechen heißt Balb v'An, Blatt qu'Alor, bei ten beutschen eine Unbobe nicht berg, fonbern bubl. bubel, gefcarft buchel, budel, altbeutich bubil, plattbeutich Supell, und fo tann ber Rame Bill ober Bill burch Bufammengieben von boil in phil, ober bei fchnellem Aussprachen von Suvell in Bell fich ungesucht aus ber Gigenichaft bes Ortes gebilbet haben, ohne ju gefünftelteren, gelehrten Ableitungen greifen ju muffen. Die Ableitung von villa fonnte aboptirt werben, wenn bie Bielbeit ber rom. Billen ben alten Ramen verbranat batte, als bas essentiale, ober nach teren Untergang bie anliegenden Orte fich meift auf Beiler enbigten, ba wenigstene in ber Schriftsprache Beiler, Bilre, ale verwandt mit villa angenommen wird wie Gelenius bie Arbtiffinen von Vilich 1151 ale abbatissa de Wilera bezeichnet. Gleichwohl liegt bie Ableitung Beiler von weilen, verweilen naber, fowohl fprachgemag ale fachgemäß; benn ein Bermeilen, Rieberlaffung geht meiftens von geringen Anfangen aus von Laub und Erbhutten, Blodhaufern und Lehmhutten, bie fich allmalig gu fteinern Baufern, Bofen, Billen emporbeben und verfielfacht Beifer und Dorfer werben. Bogegen bie Anfiebelungen um ein But, Rlofter eine villa, Burgfleden, Martfleden, Stabte entfteben-ließ.

nun mögen sich dann auch damals bei der römischen Niederlassung auf dem weiten Gebiete zwischen und bei den bekannten Standlagern viele römische Billen erhoben haben z. B. zwischen Lechenich und Tolppiacum: Nemenich von nemus, Enzen, ') Füssenich (ad fauces) Elvenich, Hoven Erp (arapenna) Ahrem (area arena) an der Römerstraße von Eöln nach Zülpich und der römischen Zweigstraße von Lechenich, Friesheim, Borr, Elvenich, Hoven, Commern, die jeht Bleistraße genannt wird, Kerpen, Langerath, Quadridurgum, Quadrath, Thürnich, (turris), Ziverich, tiberiacum z., sofern als Straßen die Standlager mit einander verbanden und diese durch Stationen besestigt und diese wieder durch Landbebauer unterhalten werden mußten in den vielen kleinen Lebensbedürsnissen, die nicht aus der Weite bezogen werden können.

Aber es blieben kaum noch Spuren von biesen Rieberlassungen, als im Jahr 355 von unten her Franken, von oben her Alemannen in das sinkende Römer-Reich am Rhein eindrangen. Die Städte wurden verwüstet, die Kastelle geschleift, die Acker getheilt und wer bleiben wollte, mußte dienen. Selbst diese zweiselhafte Existenz wurde bis zur Bernichtung herabgedrückt, als nach dem Durchzug der Bandalen im Jahre 451 Attila mit seinen Horden raubend und brennend

an bem Pfalzgrafen auf Tomberg zu Lehn, ble 1054 ihre Rechte ben Abtelen zu Brauweiler und Corneli-Münster verschenkten. hinwider hatten und behielten bie mansionarii und bie von den Kebten zugelassenen Werlübe an diesem Walbe große Rechte, wie destrücka rosarciro et communiro, Sammeln von Streu und Laub, Sichelmost, Weide und Schweidzaug, die sie erst bei der franz. Invasion durch Unterslassen des Aumeldens beim Präsecten verloren. Aurz Viele hatten vieles gemein an der Jülle. Bon diesem Hügelwald unterscheiden sich die Busche in der Gebene durch Benugung und Benennung. So der zu Lechenich gehörige Busch die Eisog, wahrscheinlich entstanden aus Zeide Loh; benn diese Polzung wird von Deiden begränzt und führt im sublichen Theil noch den alten Namen Looch; doch kann auch diese Waldbarzselle benannt worden sein durch das historische Abtrennen von der Allmend, Einschlag, Einlag (loca sogregata.)

¹⁾ Zu Engen wurde ein Denkstein gefunden mit der Ausschieft DM. GRA, CWS. AVS PECIO DE E. AN LV (divis manibus grata civitas Ausonio Pecio decessit aetatis a 56. ju Elvenich fand sich ein Matronenstein mit der Inschrift matronae Albiahenne. Zu Doven ein Stein: matronae Aufaniae. Zu Ahrem wurde 1847 ein röm. Sarg 21/2 Fuß lang 11/2 Fuß breit mit Idolen, Krügen, Afranenstässichen ze. gesunden, der sich jest in der Mühle besindet. Bei Rerpen und Longerath fand man 1832 röm, Särge mit Aschenfagen und Tobtens sampen nach Dethiers Angabe.

bas Land segte. Was beim Hinzuge nach Gallien ber Verwüstung entgangen war, siel beim Nückzuge burch Belgien im Herbste bem Verberben anheim in bem Maaße, daß sich die Vill wieder bis an die Mauern von Coln ausdehnen konnte.

Mögen zu bieser frühen Zeit das castrum und die Villen zu Leschenich verbrannt, oder beim Zusammenstoß der Franken und Alemannen auf dem Felde zwischen Lechenich und Jülpich im Jahre 496 zusamsmengebrochen sein, oder später, als im Jahre 612 der Westranke Theoderich den Ostsranken Theodebert bei Zülpich') schlug, auf der Flucht nach Soln umbringen ließ und nun im empörten Lande zwischen Maas und Rhein wüthete, oder als die Normänner im Jahre 881 auf ihrem Randzuge den h. Egilhard bei Bergheim ermordeten und alle Städte und Schlösser im Erzstiste Soln zerstörten, wer weiß es, die Geschichte schweigt; nur Brandschutt verräth, daß der Untergang gewaltsam durch Feuer geschah. Auf den Trümmern erhob sich am alten Kirchhof minder prächtig ein Herrenhof; denn die Ansiedelung könnte nicht gänzlich vertigt werden, weil Aecker und Wiesen übrig blieden, deren Süte die Zähigkeit erklärt, mit der die Bewohner in diesem bestrittenen Lande blieden.

Das römische castrum wurde eine frankische Burg,2) an die sich westlich Sose und öftlich eine Vorburg anlehnten, der Sit eines Vogtes bes Erzstiftes Coln.

Diefer Burg ermähnt Sagen in ber Reimchronik von Coln, als im Jahre 1259 ber Bischof Conrad von Hochstaden mehrere Burger von Coln babin in Berwahrsam bringen ließ:

¹⁾ Im Jahre 1662 fand Gilles zu Enzen einen 8 Fuß langen steinernen Sarg und in bemfelben einen Harnisch von Gold, 28 Pfb. schwer, helm, Schirm, Schwert, Krone und Zepter und an ber Ropfftelle eine goldene Schuffel. Der Tobte war in Staub zerfallen, bie Ruftung tam von Mannheim nach Munchen. Manhält bies fur bas Grad bes unglücklichen Königs ber Offranken Rhodebert, ber auf ber Flucht von Zulpich nach Coln ober boch in Coln umgebracht wurde,

²⁾ Beim Abfahren ber Balle im 3. 1860 fanben fich Funbamente von rom. Gußmauern, bie mit eifernen Beiffeln gesprengt werben mußten, bei Mauerwert, bas fich leichter abgeben ließ, viele roh gearbeitete Steinfugeln von '/2-2 Buß Durchmeffer fur Burfnafchinen, ein Burfelcapital von Sanbstein, und eine glatt politte Steinplatte mit eingemeißeltem griechifdem Areuz, ber als Orbenszeichen ober als Alforplatte gebient haben mag.

Bweilff koren sy ups, die mpt in geingen in gewalt buoschove Coinrade weis Got, hee dede in ungenade, hie heilt ir zwentich alze mail mpt eme gevangen upme sale veir der bester die man kante zu Edlne. Darna hie sp sante bys ehman reicht worde gewar, zo Lechenich, Gedensberch und zo Are.

Andere Chronisten erwähnen dieser alten Burg als Gefängniß bes Grasen Abolph von Berg, wo er den Sticken von Fliegen und Hornissen 13 Monat lang in einem eisernen Käfig ausgesetzt gewesen sein soll, ehe er 1259 starb. Wenn nun historische Untersuchungen diese letztere Einsperrung nicht begründen, so begründet doch immerhin die Erwähnung selbst das Dasein einer sesten Burg zu Leckenich, geeignet einen gefährlichen Feind sicher zu verwahren.

Das Borhandensein eines Hoses an Stelle der Billa am alten Kirchhose deuten wohl Bautrümmer der nenern Zeit an, wird aber noch mehr durch den Ortsnamen "alten Kirchhos" zu folgern sein. Bekanntlich wurde seit dem Jahre 563 gestattet, Todte um die Kirche zu begraben. Todtengebeine wurden auf dieser Stelle häufig gefunden, die die Existenz eines Kirchhoses beweisen.

In frubern Reiten waren aber Rirchbofe nicht ifolirt, fondern bingen mit firchlichen Gebauben gufammen, die auf bem Lande felten allein, fondern meift auf einem hofgute fur bie Bofleute ausreichend für bie bunne Bevolferung errichtet murben. Und fo mare ju foliegen. baß ein Frohnhof auf biefer Stelle geftanben, wenn ber nachweis einer Rirde geliefert werden tonnte. 1862 murbe an biefer Stelle ein Blatten-Boben aufgebedt, ber in Form und Ausbehnung ben Boben eines Berfammlungshaufes vermuthen läßt. Urfundlich aber wird 1218 von Erzbischof Engelbert eine Rirche bei Lechenich erwähnt, wennaleich blos narrativ, bei Beftätigung ber Schenkungen an bas Rlofter beati Gerlaci S. Mariae virginis ju Beinsberg, mit ben Borten: "Ausbrudlich beben wir bervor bas Landgut zu Munen, nämlich 120 Morgen Aderland, welches biefes Rlofter burch richtigen Rauftitel erworben bat von hermann be Brucge, indem diefer nicht nur felbst bei unferer Anwesenheit bei Leggenich in ber Rirche baselbft es bem Rlofter überlieferte, sondern auch sein Bruder Reimar ber Geistliche dieser Ueber- gabe beistimmte."1)

Indessen tann biese ermähnte Rirche auch bie Rirche Gebbinghoven fein, bie ju ben alteften Rirchen bes Landes gehören mag.

Eines Hofgutes in Lechenich wird ausdrücklich in der Urkunde Philipps von Heinsberg erwähnt, als dieser im Jahre 1185 den Hof zu Lechenich zu den erzbischösstenen Kalesquiern schlug, die lautet: "Wir Philippus durch Gottes Zulassung der h. Kirche zu Köln demüthiger Diener thun allen Christgläubigen kund sowohl den jetigen, als den zukunftigen, daß wir die Bogtei unseres Hoses zu Lechnich, die Hermann von Gengebach von uns zu Lehn hatte, nach seinem Tode seinem Sohne Diedrich, der jett noch ein Knade ist, zu Lehn gegeben haben, und nach seinem Hingange uns frei werden soll, und erwägend, daß die Kirchenseute, die durch die Bögte geschützt und unterstützt werden nuchten, unzähligemal durch unverdiente Erpressungen und Unälereien gedrückt worden, haben wir diese Bogtei unseres Hoses auf dem Altar des h. Petrus zu den bischössischen Tafelgütern geschlagen "2"

Wie spärlich auch die Aufschlüsse über den Ort selbst sind, die uns diese Urkunden geben, so sehen wir doch, daß der Ort seinen Namen nicht von der villa, noch vom castrum, noch von der curtis herleitet,

¹⁾ Inde est, quod nos monasterium b. Gerlaci et S. Mariae apud Heinsberg in specialem defensionis nostrae protectionem recepimus, eisque omnia bona confirmamus. specialiter tamen exprimimus praedium in Munen, videlicet centum duodecim ingera terrae arabilis, quod praedium idem monasterium iusto emptionis titulo conquisivit ab Herimano de Brucge et ipse Hermanus in praesentia nostra apud Leggenich in ipsa Ecclesia eidem monasterio contradidit et frater ejus Reimarus clericus huic facto consensit. Acta sunt haec A. D. 1218.

²⁾ Philippus divina clementia sanctae coloniensis ecclesiae humilis minister omnibus christi fidelibus notum esse volumus tam praesentibus quam futuris, quod advocatiam curtis nostrae in Lechnich, quam Herimanus de Hengebach a nobis in feodo tenebat, eo defuneto, Theodorico filio ejus, adhue puero, in feodo concessimus, eoque humani generis debitum exsolventi, libera nobis vacaverit, considerantes ergo homines ecclesiarum, qui advocatorum patrocinio adjuvari debebant et defendi, indebitis exactionibus et vexationibus sepenamero pregravari, eandem advocatiam curtis nostre super altare beati Petri ad usus episcopales obtulimus, statuentes et sub examine districti iudicii firmiter precipientes ne cul successorum nostrorum seu quovis hominum sepedictam advocatiam cuidam in feodo concedere vel alio quovis modo alienare liceat, sed archiepiscopus ipse ad usus proprios eam tenest.

vielmehr biese nach ihm benannt werben: apud Leggenich in ipsa Ecclesia curtis nostrae in Lechenich; also jedenfalls namhaft, der Sit eines Begtes war.')

Im Anfange bes 14. Jahrhunderts umgab heinrich von Birnenburg, Erzbischof von Cöln vom Jahre 1306—1331, die Stadt Lechenich 500 Schritt ins Gevierte mit Ringmauern und doppelten Gräben, erhielt von Kaiser und Reich Stadt- und Bürgerrecht,2) brach die alte Burg, die dem Einfall nahe war, ab und legte nach der im Jahre 1330 mit der Stadt Cöln geschlossenen Sühne das neue Schloß an, mit dem breiten romanischen Thurme beginnend, sud annum supra viginti sextum quo sacra tenedat iura pedi. Oder wie die kölner Chronif vom Jahre 1499 meldet: dat Schloß begann he zu machen und int eprste lachte he ehn starten nuwen Torne und woulde ein Schloß dan by machen, dat doch by spnen Lyden niet vol gemacht enwart.

¹⁾ M. H. a Strewesdorf descriptio hist, reimt Ungereimtes über ben Ramen ber Ctatt; Ubiacae medio jacet urbs ruralis in arvo | Archidioecesis de risu nomen adepta Lechenium, indem er lechenich Ribeggen, bas er aus Reib "Invidiae metam" berleitet, gegenüberfiellt. Dies war 1195 icon gegrunbet, fenes 1185, 1218 icon urfunblich genannt. Doch fann er auch bie Schlogbauten gemeint haben, ba mabrend Balram bas lachenbe Schloß ju Lechenich baute, 1342 ber Markgraf Bilbelm ju Mibeggen ben herrlichen Ritterfaal baute, ber mohl geeignet war, Reib gu erregen unb auch mohl aus und ju Dag und Reid gebauet fein mag, ba vor bem Frieben gu Binrheim ein folder Bau ohne Billen bee Bifchofe ale Eigenthumer und Oberlehnsherr von Ribeggen nicht errichtet werben burfte. Inbeffen ftammte ber Dame Ribegg aus ber niebern Lage biefer Burg gegen bie bober gelegene oon Bifchof Abolph 1198 gerftorte Burg Bermiftein, bie ihren Ramen mohl von Beron (Bohnung) und Stein, Steinhaus, Bergmobnung berleiten mag, analog Bern mit Ribed in ber Schweiz. Belenius Erflarung über ben Ramen Ribed oppido nomen indutum tradunt ab odio nescio quo vol cuius, verftarft biefe Auficht. Rur in einem galle treffen beibe Stabte aufammen, in ber Lehne: Folge ber Golen von Bengenbach. Schon im Jahre 1185 batte Erzbifchof Bhilipp ben Lehnenegus ber curtis ju Lechenich mit Dietrich von Bengenbach aufgehoben, nun trat 1209 Ribeggen bleibend unter ben legten Ebelen von Bengenbach, unter Bilbelm, bem Sohn von Jutta, ber Schwefter bes ftarfen Grafen Bilheim II. von Julich, und bes Ebelberen Everard von Bengenbach, ber Bengebach wie Dibeggen bleibend mit ber Grafichaft Bulich vereinigte.

²⁾ M H a Strewesdorf. Jdem de Viruburg Henricus Episcopus ante | Excessum e vivis hunc primum iure potiri | Libertate locum dedit, urbanosque favores | Contulit, et reliquis ex Urbibus Urbis haberet Nomen | et in cives civilia iura redirent.

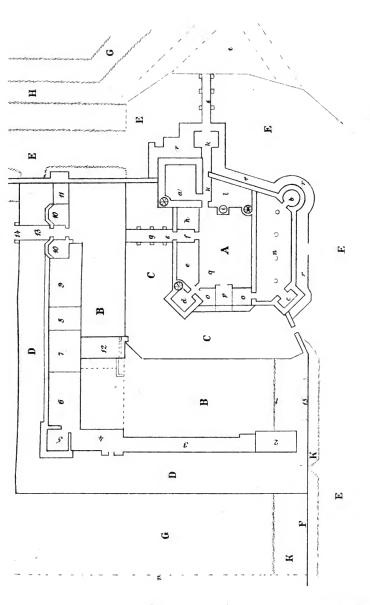
Walram von Jülich 1331—1349 führte den Bau von "gar schönen Gebänden" in gothischem Style weiter ans, errichtete die übrigen Schloßgebände mit starken Thürmen und sicherte das kunstreiche Werk mit einem hohen Walle, auf dem, 4 Morgen weit, die Kellerci, die Marsiälle, das Zeughaus, die Deconomie-Sebände, Speicher und Wohenungen für die Besatzung errichtet wurden. "Walrave Grave Wilhelms Br. der von Guyliche dat Schloß Lechnich gebuwet, dat allzyt geweß es un her nacmals syn mach as ein sunderliche Beschirm der Kirchen von Köln — ind dat det he, wie wahl idt sere verdroiß synen Broder — und dete dat syne Bründen zu wiedermoit als he auch Tzulpge gesdayn hatte."

Wilhelm von Gennep 1349—1362 vollenbete ben Bau; benn ber spishogige Fries am Rittersaal und Schloftportal wurde aus Berkssteinen errichtet, die hebräische Grabschriften führen und mehr als wahrscheinlich von dem Begräbnifplate der Juden zu Göln genommen wurden, als noch Verbrennung des Judenviertels zu Göln im Jahre 1349 dem Erzbischese von Göln als Territorialheren die Hälfte der Güter der Juden durch Manngericht zu Bonn im Jahre 1351 zugessprochen wurde.

Das Stadtwappen war ein getheilter Schild mit einem boppelten Wappenbilde: in der hauptstelle eine Kirche, über der ein Stern und der Mond und vor der ein runder starker Thurm stand. In der

¹⁾ Gin Stein führt bie hebraifche Infchrift: biefer Stein ift aufgerichtet für - - Tochter bon Menbel, fie ftarb im fechotaufenbften funfgebnten Jahre. Gin anderer: Diefer Stein ift aufgerichtet fur Salemon . . Cohn . . Rritfch. Er ftarb im 601b Jahre. Geine Geele werbe eingebunden. Diefes fechetaufenb fünfgebnte Sabr ber Belt ift nach gleicher Rechnungeweife, Die analog bie Jahrtaufenbe anmenbet, wie wir bie Jahrhunberte, ba wir von 1801 g B. fa en: im neunzehnten Jahrhundert, heute, wo wir bas fechstaufenbfte 851 Jahr gablen, alfo 836 Ja re fruber, ober nach driftlicher Beitrechnung 1868 minus 836- 1032. ale biefer Stein an einem nicht angegebenen Orte ale Grabftein gefett murbe. Die tommen biefe Brabfteine nun maffenhaft ju bicfem Schlogbaue? gebenfalls bon einem großen jubifchen Begrabnifplage. Gin großer fant fich nur bor bei einer großen Stabt, junadit ju Coln am tobten Suben, ber 1349 burch bie Musmeifung ber Juben aus ber Stabt gefchloffen und 1351 mit ben übrigen Brunbgutern berfelben bem Ergbifchoje von Goln gugefallen war. Diefer ließ nun bie Dtachen. felfer Bertfteine von Coln nach Ledenich fubren, wie Ergbifchof Reinold 1167 bie Steine von einem Saufe gu Coln gum Bau ber Burg Rheined 12 Ctunben weit fcaffen ließ.

THIS STO	OSS zo LECHENIC	DAS SCHLOSS zv LECHENICH bei Zülpich. (21 Seneit
A Das alle Schleb.	r Schlobsportal.	1 Frantzarten
B Verbura	a Schlofobrinche	2 Hellever
C Junerer Graben	n Rochneshaus	3 Wohnungen
D Echwars weier	i Brownen	4 Remisen, Grabenthor
E Stadlgraben	k Ausfallhor	5 Enlenthum
F Stadlinguer	1 Follerkammer	6 Schenne
G Yorwerke	m Trespenhano	7 Marställe
H 2 to Stadtaraben	n Ritteroaal	8 Speicher
I Stade	o südlicher Flügel	9 nene Kellerei
K Walle	p Hofkapelle	10 Porbuggortal
a breiter Thurm	r dupennall	11 Portuerhans
b runder Thuran	s Angbrücken	12 Frenghano
c Erkerthum	t Ravelin	13 steinerne Brücke
d Wartthurm	o Pallicaden	14 Aufoenthor
e geiotliche/Haus	9 Schlofohof	15 Breache
5	٥	



Fußstelle bas Kreuz bes Erzstiftes. Also heralbisch ein redendes Wappen, bas die Bestimmung der Stadt ausdrückte "ein Schut der Kirche zu Göln," denn die Planetenbilder Stern und Mond, die sonst auch wohl den Silbergrund bedeuten, sinden sich ebenso im Wappen eines der h. 3 Könige des Balthasar bei Strewesdorf und bezeichnen die Kirche als die Kirche zu Göln.

Die Schlofveste besteht aus 2 haupttheilen, bem alten Schlosse und ber Borburg, die durch einen 25 Juß tiefen, 70 Juß breiten Graben getrennt und durch eine hölzerne auf steinernen Pfeilern ruhende Biude verbunden find.

Das alte Schleß wird auf einem Raume von 1 Morgen 311/2. Nuthen ans vier Seitenflügeln gebildet, die in einem länglichen Biereck den Schloßhof umgeben und auf den äußern Eden durch 4 vortretende Thurme flankirt werden

Das Sauptgebäude ift ber öftliche Rlugel, ber Ritterfaal, zwifden bem runden und dem Erferthurm, 120 guß lang, 52 guß tief und 50 Ruß bed, bat Mauern von 6 Jug Dide und 3 Gefchoffe. Das unterfte bat bofmarte Renfter und feitwarte Echieficharten, bas mittlere, der eigentliche Ritterfaal hat oftwaits 4 Fenfter und 1 Erter= fenfter, westwärts 2 Kenfter und 3 Gingange, fud- und nordwarts je 2 Renfter. Chenfo bas britte Gefchoß, mo fic die Gaftgimmer befanden. Diefe Kenfter find 11 guß boch, 3 guß breit, mit einem Areugarme, boppelten Gemanden von Wertsteinen und maren burch eiferne, 7 Roll bon einander abstebende Renfterftabe und von außen burch eiferne Zafeln, die an den eifernen, über benfelben befindlichen Safen beim Angriffe aufgehangen wurden, geschütt. Die Geschosse waren burch ichmere Baltendeden von einander getrennt, Die burch 4 Bjeiler getra: gen wurden. Die einzigen architectonischen Bierrathen find Die von Drachenfelfer Trachyt gebildeten Spigbogen-Friefe ringeum an Saal und Thurmen, die 31/2 Ruf boch die 6 Ruf boben Rinnen trugen. bie Reuchtigfeit vom Gebaude abhielten und bas Dach fcupten. Innern Die gierlichen Bogengraten bes Baldadin über bem bijdoflichen Stuhl, die profilirten Ramineinfaffungen und bie Thurgemande, namentlich bes fublichen Gingangs mit Gaulen von Schiefermarmor mit überaus zierlichen Demant-Rapitalen und attifden Bafen, reicher waren die weiten Banbflachen bes Saales in tempera bemalt, 7 Rug bobe Gestalten von Bifchofen mit Stab und Mitra und von Ronigen mit Bepter und Rrone, einfach in Umriffen, Farbung und Staffirung umfteben mit ftreng monumentalem Character auf buntelm

Grunde unter Balbachinen beu Fürstenfit ringenm und verrathen in Composition, Reichnung und Ausbrud ber Ropfe einen tüchtigen Meifter ber tolner Schule, ja noch mehr Bermandtichaft mit ben aus bem folner Sanfesaale ftammenden Bilbern und ben Figuren in ben Redrellen ber Chormanbe bes Doms. Jebenfalls ift ein Ausammenbang mabifdeinlich, indem Domdor wie Ritterfaal von bemfelben funftliebenden Wilhelm bon Gennep gur felben Reit vollendet und ausgeschmudt murben, als Bilbelm von Berle und andere Meifter blübten Noch reicher mar bie anfiokende Rapelle im runden Turm bemalt. Bis 7 Ruf Bobe ein Terpich mit Maander=Saum, über diefem Beiligenbilder auf Gold= grund mit bid aufgetragenen ftrablenformigen Beiligenscheinen, wie bei ben aufgebedten Bilbern in ber Minoritenfirche gu Coln in Lebens= größe, und im Genfterbogen bes Altars Ropfe von Seiligen unter Baldachinen. In ber piscina ein Teller mit zwei Deftannchen.

Dem Rittersaale gegenüber an ber Bestseite zwischen bem breiten und bem Bartthurm lag bas Bort : lgebaube über einem Spigbogens portal mit Borrichtungen für bas Kallgatter und Rollen für bie Retten ber Rugbrude. Der nördliche Flügel lebnte fich an den breiten Thurm und ben Ritterfaal an und enthielt bas Treppenbaus qu biefem und bas nördliche Ausfallthor an jenem, die Folterkammer und bas Brunnenbaus mit einem von Quaderfteinen aufgeführten 60 Rug tiefen Riebbrunnen, ber durch ein Rad getrieben bas notbige Trinkmaffer Die fübliche Seite ichloß ein Gebaube an bobe und Kenftern bem Ritterfaal gleich, zeichnete fich aber aus durch eine hoffapelle mit einem Thurme aus Tufffteinen, ber vor feiner Reiftorung über ber arma virosque cano, quibus Gingangstbure bie Infdrift führte: aethera gloria surget Lechniadum 1642, die mabrideinlich pon dem Churfürften Ferdinand nach Aufbebung ber Belagerung bes Schloffes angebracht wurde.

Der Sud- und Nordslügel waren außer ber innern Gemächerversbindung burch einen bedeckten Söller verbunden, der an der Hoffeite des Rittersaales vorbeilausend, den Eingang zu den obern Gemächern besselben vermittelte, im Frieden als Gallerie, im Kriege als Wehrsgang diente.')

Lechenium hinc extra munitam duplici fossa Illinc intus alit deductum ex aggere terrae Grande vadum Henricus de Viroburg Praesul ab imo

¹⁾ Martinus Henriquez a Strewesdorf beschreibt bie Grunbung bes Schloffes in ber Archidioecesis descriptio historica vom Jahre 1670 also:

Bon ben 4 Edthurmen ift ber westnördliche breite Thurm ber altefte und ftartite, 150 Ruß boch und 60 Ruß tief erhebt er fich in 6 Befchoffen, Die burch fcmere Balfenbeden, in ber Mitte von einem Bedigen 2 Quabratfuß breiten fteinernen Pfeiler geftutt, von einander geschieben, burch eine fteinerne Benbeltreppe, in ber wenigft bebrobten fühmeftlichen Ede in ber Mauer eingelaffen, mit einander verbunden wurden Im Erdgeschoß bat die Mauer 10 Jug Dide und verjungt fich bei je 2 Beichoffen um 1 Rug innen und außen. An jeber Seite befinden fich 2 fleine genfter und 2 Bechnafen, die im Innern überwölbt, mit Steinfigen in bie Bande forag eingelaffen, ftart an romanifche Bauweise und an bie vor Erfindung bes Schiefpulvers übliche Befestigungsart erinnern. An biefen Thurm lebnte fic oftlich eine Ausfallpforte, die weit vorgeschoben die nördliche Stadt und die Schlofe graben bestreichen fonnte und als Brudentopf ber Bugbrude biente, bie gu bem nordlichen Bormert führte. Der runde Thurm, wie alle übrigen, 100 Rug, boch bat 6 gewolbte Gefchoffe, Die mit bem Ritterfaal burch Thurme in Berbindung ftanden, jedes mit 3 Fenftern. Das britte bat ausgefehlte Gemolbe, grabe und im Schlufftein eine Blume.

Der Erkerthurm hatte nur 3 gewölbte Geschoffe, die beiden unterften waren burch einen Spithogen mit dem Rittersaale in Berbindung gesfett, bas dritte mit den Gastzimmern

Der Bartthurm hat wieber 6. gewölbte Geschoffe burch eine fteinerne Treppe mit einander verbunden und diente in neuerer Zeit zur Aufbewahrung von Gefangenen — auch heren.

Diese Thurmgemacher hatten jebes 3-4 Fenfter, Die aber mehr Geschüpluden als Lichtfeufter in bobe und Breite barftellen.')

Die Borburg lag an ber Silb= und Bestseite, bestanb aus ber Kellerei mit bem Krautgarten, ben Marställen, ben Deconomiegebäuben, bem Zeughause, ber Wohnung für die Besahung, bem Schlosportal und ber Pförtner= ober Fruchtmesser-Wohnung, wurde westlich flankirt

Hanc struere est orsus convexa turre sub annum Supra viginti sextum quo sacra tenebat Iura pedi Ubiacum firmum munimen ad Aram Ecclesiaeque potens Agrippinensis Asylon

H. Strewesdorf: De iuliaco enim Walramus Episcopus ejus | Successor dictam robustis turribus arcem | Structurisque aliis munivit, idemque supremo | Artificum stabilivit opus fundamiue dextris

burch ben Eulenthurm und das Schlofiportal mit 2 Thürmen, im Innern durch ein hohes Gebäude, das ten westlichen Theil in 2 Höfe schied und den ösilichen mit der Kellerei und dem Krautgarten abschlof.

Das zierliche Schlofiportal im Spithogen mit hohem Spithogens Fries und Zinnenkranz hatte über dem Thorgewölbe einen Saal, verstheidigte das über dem Graben im Vorwerk befindliche äußerste westliche Thor und wurde hinwider geschützt durch das Portalgebände des alten Schlosses. Der Gulenthurm hatte ein unterirdisches Gewölbe nach Urt der Inquisitionskerker, von wo aus ein bedeckter Gang über den Stadtbering führen soll.

- Die ganze Schloßveste war stadtwärts umgeben mit einem tiefen gemanerten Graben, dem schwarzen Weter, mit Borwerken und Palissaden von 4 Morgen 100 Ruthen Raum und feldwärts mit Borswerken von 1 Morgen Raum.

Die Ringmauern ber Stadt stießen sublich an ben Erkerthurm, nördlich an den breiten Thurm und wurden von diesen Thurmen bestrichen. In Mitte derselben war östlich die Bonner Pforte, und westlich die Dürener Pforte, jede mit starken Doppelthürmen und Borwerken. Auf den Ecken der Stadt aber waren statt der Thürme hohe Borsprünge mit eingestampster Erde für die Geschütze, die den erzstiftischen Ministerialen!) Herrn von Quadt zu Buschseld, von Loe zu Conradsheim, von Gymnich zu Gymnich und von Metternich zu Gracht zur Bertheidigung zu Leben gegeben wurden.

Die Architectur des Schlosses ift ebel und majestätisch, durch und burch wahr, frei von jeder Scheinlüge, im gothischen Style, der im Aufriß die innere Ginrichtung andeutet, wie im Grundriß den Zweck klar ausdrückt. Rein Thurm ist gleich dem andern und doch sind alle wieder in Stellung, höhe, Fenstern und Friesen ähnlich. Aller decorativen Gurten, Fensterstäbe und unnüger Ausladungen entbehrend, sind aber die nothwendigen Ausladungen und in die Augen fallenden

¹⁾ Bufchfelbt und Liblar wurben 1276 mit Spurf und Erlep von Beatrig von Gymnich, Wittwe bes Johann von Kerpen, eingetauscht gegen bie Berrschaft Kerpen, bie nun Kenemar erhielt und 6 Jahre später an ben Derzog von Brabant verlaufte. Die Julpicher Banmeyle "geit ahn abne bem Clofter zu Liblar ahn beme flegh" lautet bas uralte Weiethum von Merabunden, und tam von Lisher wieder bahin zurud. Blagheim (Blabelebeim. Blabolzbeim) gehörte zum Amte Lechenich und frazte in seinem Schöffenweisthum von 1550 "vor gemeiner Strafen ein nacher Lechenich."

Parthien nicht ohne Decoration wie Kenfter, Thur, Ramingemanbe und vorzüglich die Friese, die ftatt eines fcwulftigen Befimfes bie ausgezahnten Binnen tragen. Auf zwei übereinander vortretenben Rragfteinen erhebt fich Spigbogen neben Spigbogen, burch Soblkeblen peofilirt und burch eine abgeschrägte Soblfeble abgeschloffen, leiten fie über ju ben Babnidnitten ber Binnen, nicht angemörtelt, fonbern auf. geführt von Drachenfelfer Trachpt ober Sandstein, wie es bie conftructive Starte forbert. Reine Seite ber Bebaube gleicht ber anbern und boch fühlt man bie Symmetrie burd. Die Kenfter bes Saales find gleich bod, gleich breit und gleich weit von einander abstebend, wenn auch bie Sobe bes Saalfenfters eine andere ift als die ber Foltertammer, bes Burgverlieges ober ber Treppen. Rationell in Unwendung ber Baumaterialien und in Bahl berfelben murben Biegelfteine, bas ortsubliche Material, verwandt und, wo bei Thur- und Fenftereinsaffungen die Luden geftartt ober bie Ranten gefdutt merben mußten, gefdieht bies burch Saufteine, die fich aber untergeordnet ben Steinlinien fügen und nicht auffallend vorbrangen. Bo Gewölbe angebracht werden fonnten, ohne die Baulinie ju ftoren, fehlen fie nicht in Thurmen und Portalen; wo aber bei ber Breite ber Gebaube burd Bolben Licht und Raum beengt worden mare, murden Balfen gemählt, bas Faulen ber Baltentopfe in ber Mauer burd Rragfteine nufcablich gemacht und bie Laft burd Bfeiler unterftust,

Dieses Schloß, das zu seiner Sinrichtung mehr als 30 Jahre bedurfte, nimmt unter den Monumenten des Mittelalters am Rhein sowohl in architectonischer, als in historischer hinsicht eine hervorzragende Stelle ein. Es sollte sein eine Beste gegen die Grasen von Jülich, ein Schirm der Cathedrale zu Cöln, ein Pallast und Landsit des Lehnsoberherrn, ein Wohnsitz des Amtmannes und Oberkellers, mit Gelassen für Berbrecher und Räumen für die Gefälle des Erzstiftes und ein Belfried für die genommene Stadt. Es entsprach allem diesem vollkommen von außen und innen fast 400 Jahre lang. Hers vorgegangen aus den politischen Berhältnissen des Erzstiftes zu den Nachbarfürsten von Jülich, Brabant und Limburg wird es im 30jähzigen Kriege sogar Gegenstand der Weltgeschichte, verbrennt im verskommenen Zeitalter und ragt eine schöne Ruine in die Reuzeit hinein.

Geschichtlich aber tam bie Befestigung ber Stadt und bie Grundung eines neuen Schloffes aus folgenden Urfachen:

Die Grafen von Hengebach (Heimbach an ber Roer oberhalb Risbeggen) hatten die Grafschaft Hengenbach ober Heigenbach ju Lehn

von der Abtei Prüm, die Pipin und Bertrada gestiftet hatten, und auch die Advocatie zu Zülpich, wie das vielleicht aus den Zeiten der Karolinger herkommende Weisthum von Mersbuden (Martinsburg) angibt, daß die Beradreichung von Bier in der Banmeile nur dem Bischof von Söln zuspricht "ohne Lechenich zu Enaden".1) Heriman und Theoderich von Hengebach hatten die curtis zu Lechenich und die Advocatie allda zu Lehn, ehe sie bischössliches Taselgut wurde, und so zeigt sich ein Zusammenhang zwischen Lechenich, Zülpich, Prüm im Geschlechte der Lehnsträger von Hengenbach, der auf den gleichen Schenker Pipin schließen läßt.

Diesen Grafen wurde icon 1102 das Lehn der Grafschaft wegen Bedrüdung der Lehnsleute von der Abtei Prüm abgenommen und die curtis zu Lechenich, im Jahre 1185 von Philipp von heinsberg aus gleichem Grunde dem Lehi snezus entzogen, zu bischöflichem Taselgut bestimmt. Gleiche Beschwerden lagen vor gegen die übrigen Kaströgte des Erzstistes, die so drückend geworden waren, daß der Pahft honorius im Jahre 1220 drei Schreiben gegen die insolentia derselben richtete und später der Clerus sich anschied, die Kaufsumme zusammen zu bringen, die nöttig war, die Rechte des Kastvogtes Löf von Cleve am Erstgebiet für den Erzbischof heinrich zu erwerben.

Bekanntlich hatten bie geistlichen Fürsten, sofern sie geistlich ober schuplos waren, einen Schirmvogt, aber als Fürsten Jurisdiction, die sie durch einen Stellvertreter ober Bogt ausüben ließen, dem borber vom Könige der Bann gegeben wurde; denn die Kirche durstet nicht nach Blut. Im Jahre 1051 war Autgerus von Thonaburg personslicher Bogt des Erzbischofs hermann III., Gerhard personlicher Bogt

¹⁾ Die Bannmeile von Bulpich fing an ber Brude bei Frauenthal an, ging über Bliedeim gur Brude von Weilerichwift, von ba nach Ranheim, Sagfei u. i. w. Bleieheim lat. blisona mit einem Frohnhof und hofgebing, wohin bas hofgut Bettweiß appellien mußte, lieferte ben Zehnten an bie Kirche Maria ad gradus zu Con, wurte anruchig burch feine Dexenvroceffe.

Wilce am Flüßchen Schwift, von zweien, zwischen, wissoz, das die Gränze bilbete bem Jüschgau, Vonnergau und Colngau, wurde 1580 von den Aruchsessianen dem Boben gleich gemacht dann auf der linken Flußseite unter dem Schuß der Burg der deren von Lugerath wieder aufgebaut Diesen Ort ermähnt das Dipsom bes h. Anno vom Jahre 1065 mit den Worten: huie itaque ecclesiae in dei nom aedisicatae contulimus de donis ecclesiae Blisena etc. et in pago Aquensi, quod Hermanus de praediis Irmintrudis aequisierat Gymnich, Eperen Wilre cum omnibus appenditiis suis etc Praeter haec ejusdem ecclesiae Praeposito cum banno dedimus decaniam in pago Zulpiaco.

ber Richeza. Christianus summus advocatus bes Erzstiftes; 1094 Abelbert Abolph und aus ben Grafen von Gaffenberg, 1246 Beinrich Graf von Sabn. Sein Sobn Beinrich von Beineberg erhielt von bem Erzbifchof Conrad alle Schlöffer, Graffchaften, Bogteien und fonftige Leben ju Lebn, Die fein Bater von ber Rirde ju Coln ju Lebn ge= tragen hatte und erwarb baju Saffenberg, Sulcrath und Lowenberg bon feinem Bruber Simon von Creugnach. Deffen Sohn Dietrich Lof von Cleve vereinigte in fich ben größten Theil ber Sapn'ichen Befigungen, namentlich die Graficaft Gulcrath, Die Bogteien gu Brauweiler, Bornbeim, Bonn und Ahrweiler, ben Flamersbeimet Balb, Tomberg,') Saffenberg, bas Patronat ju Metternich, und bie Gefälle. ju Beiler und Frechen und verfaufte fie an ben Ergbifchof Beinrich von Birnenburg endgültig im Jahre 1314 für 30,000 Mart. Rade bem nun burch biefen Rauf ber größte Theil tes mittelern Ergftiftes bas castrum et comitatum de Hulcrode sub cujus territorio et districtu bona ccclesiarum et monasteriorum nobis subjectorum pro magna parte consistere dinoscuutur, wie Erzbifchof Beinrich ichreibt, an ibn perfonlich, gleichsam abgetrennt vom Domcavitel, aus ben Banben ber Stiftsvögte gelangt mar, mußte auf beffen Sicherung burd Grundung fefter Blate gebacht merben, weil auf ber Grange bie gewaltige Bergvefte ber Grafen von Julich Ribeggen, - bas von Johann von Brabant befestigte Rerpen bedrobend lagen und bie Stadt Coln felbft ben Erzbischöfen feindlich gegenüber ftand So murbe nun im Sabee 1314 Lechenich im obern Stift (und fpater Rempen im untern Stift) mit Ballen, Graben und Mauern umgeben und burch ein neues Schloft im Jahre 1330 noch mehr befestigt. Bor Anbern waren es die Grafen von Julich, die um ein Bergogthum abrunden ju fonnen, ben Gegenkaifern balfen, ben Lehnsberrn ichabigen, bie

¹⁾ Tomberg liegt bei Flamersheim, in ben Urfunden Thonaburg genannt, entstand jur Zeit der Ungare ober Hunnenkriege als eine Hunnenburg, wurde Sig der Pfalzgrafen bei Rhein, von denen Ezzo 1024 ducom Mosellanum Thoodoricum proelio captum ad castrum suum Thonaburg cum aliis abduxit. Perna der beschoff Engelbreicht umb gewolt und umb unreicht dat eme gescheich von Tomburch mit here belaich hie die Burch. 1278 raumte Dermann von Mulenarch der Irmengardis, Wittwe Wilhelm IV. von Julich des Oeffnungstrecht dieser Burg ein, wurde von Steegfried von Besterburg genommen, 1279 wieder von Julich. 1470 besaß sie Kriedrich von Sombref, wurde wegen Raubereicn von den Sohnen des Perzogs von Julich, Idolph und Wilhelm, mit Sturm eingenommen.

Seistlichen verfolgen, die Lehen von Jülich "Ribeggen") Gengebach und die Bogtei Mersburden zu Zülpich" in eigen verkehren und Stücke der dem Erzstifte vom Grafen Friedrich geschenkten Grasschaften Ahre und Historie wierechtlich an sich reisen mußten, übrigens durch eine Berpfändung von Seiten der alten Domstistsvögte, der Grasen von Sayn und deren Erben Geinrich von Heinsberg berechtigt waren, Lehnsstücke des Stiftes die zur Sinlöse in dem Acchte zu besigen, wie der Graf von Sayn solche vom Erzstiftes zu Lehn trug, wahrscheinlich die Rechte, die er in dem von Frechen aus nach Bonn und Myweiler, nach dem Rheine, der Mosel und der Maaß gelegenen Landstriche hatte, und von diesem Rechte Sebranch oder Mißbrauch machend, in fortmährende Kämpse mit den Erzbischösen von Coln gekommen waren: Im Jahre 1242 mit Conrad von Hotate, der bei Badua, einem Balde bei Nideg en gesangen, einige Monate von Wilhelm IV. zu Nideggen in Haft gehalten wurde.

Im Jahre 1268 mit Engelbert von Falkenburg, der im Mariens bolz bei Bulpich geschlagen, tres Ban und Interdict 31/2 Jahr zu Ribeggen in harter haft gebalten murbe.

Im Jahre 1278 mit Siegfried von Westerburg, der nach dem Falle des Grasen Wilhelm IV. zu Aachen anstimmte: nunc vero scio, quia misit dominus angelum suum et liberavit me de orc leonis, vere heerend in's jülicher Land siel, Jülich, Düren, Bedburg eroberte, Kerpen²) zerstörte, und als hinwider nun auch Johann von Brabant

¹⁾ Ribeggen wurde zwischen 1141 und 7191 erbaut, entweber als Albert von Rörvenich die Abelbeid Gräfin von Wolbach heirathete und mit dem Reichawald Oninch belehnt wurde, ober als Wilhelm II. von Julich beren Tochter Alverabis heirathete, dann durch den gewaltigen Zenseitehurm (1214?) uach der Zerstörung von Berhnstein verstärft, dann durch die Borburg, 1313 durch die Reustadt und 1342 durch den großen Mittersaal vollendet; wurde 1542 von Carl V. nach furzem Beschießen eingenommen, 1642 von den Desseite, 1678 von den Franzosen verbrannt, 1766 durch das Erbbeben zerstört, 1794 durch Abbruch und später durch den Jahn der Zeit zur Ruine.

²⁾ Rerpen wird zuerst urkunblich erwähnt 1122 in der Chronit des Monchs Gobefrid, als heinrich V. das Schleß zu "Gerpen besetzte und bischoff friedrich es nahm und zerstörte". 1200 übergab Philipp II die Kirche zu Kerpen bem Erzhichofe von Goln cousirmamus Coloniensi Archiepiscopo cu tem nostram in Brakele et ecclesium nostram in Kerpene praeter villicationem et curtem ejusdem villae, quam ad manus nostras specialiter retinemes; also mit Gewisheit ein carolinegischer Königehof. Ob aber icon unter Aurelian von bacischen Colonisten Carpen gegründet, ist durch nichts bewiesen; gleichwohl den Römern bekannt, wie die röm.

und Malram von Limburg mit Fener und Schwert in's kölnische Land gefallen waren, endlich durch Bermittelung des Papstes Martin IV. im Jahre 1279 den Frieden zu Pinxheim') im Amte Lechenich schloß. Aber im Jahre 1288 den Kampf von neuem und heftiger aufnahm der mit der Schlacht bei Worringen und endlich mit der eigenen Gesfangennehmung schloß.

Im Jahre 1309 mit Geinrich von Virnenburg, indem fie Lechenich besetzen und erft nach harter Belagerung vom Bischof mit Gulse der Cölner, die ihm in mancher Fehde beigestanden hatten, hinausgeworsen wurden und im Jahre 1020, indem sie bei der Amonatlichen Belagerung Brühls ringsum das Gebiet bes Erzbischofs brandschaften und beraubten, der nun im Jahre 1330 Sühne mit Cöln ichloß, aber Lechenich, Linz, Linn und Uerdingen um so stärker besestigte.

Diefe Rampfe, perfonlich von ben Bijchofen an ber Spite ihrer Ministerialen ausgefochten, icheinen uns die Burde eines Beiftlichen ju verlegen, ber mehr durch tiefe Gelehrsamkeit ober große Beiligkeit, als durch Baffengewalt berrichen foll; aber fie maren ber Beit gemäß, wo bas Fauftrecht berrichte, bas eifern eiferne Manner forberte, mehr Rampfe ber Nothwehr gegen bie Gewaltthaten ber Stifts. Bogte als um Berifchaft, ober genauer ausgebrudt um Grundung eines fürft= lichen Territoriums, und mußten wohl von den Bifchofen felbst geleitet werden, bie aus ritterlichen Geschlechtern entsproffen, im Baffenmert erzogen, diefe Gewalt feinem Bafallen ungefährbet anvertrauen fonnten. Auch wurden nach außen feine neuen Besitzungen erftrebt, nicht einmal bie bem archipraesul Bruno übertragenen Sobeiterechte eines Bergogs über Lotharingen, oder die Gero verliebenen Wildbannrechte über Rottenforst und ben großen Begirt von Wiffersheim bis Aachen festgehalten, und bei allen Gubnen mußten die fiegenden Bogte bem besiegten Bischofe fein Recht und ibn als ihren Lehnsherrn aner-

Graber auf bem Langerather Felbe beweisen. Burbe 1284 an ben Bergog Johann von Brabant vertauft, fpater an Spanien vererbt und blieb fpan. bis zur frang. Invofion.

¹⁾ Bingeheim auch Pfingebeim lag auf ber Granze bes julich'ichen und kölnischen Landes, so daß die Dorfftraße die Granzlinie bildete, leitet seinen Ramen her von ving (ober vanga bei Ulfilas lat. paradisus,) ebene Willicktung, campus nemorous, ber noch unverändert besteht in bem nabgelegenen hofgute Bingerbof, an bem großen Forst von Wisserseheim big Nachen, über ben Gero ben Wildbann hat,

tennen,') bie Stadt Coln aber ichmere Opfer an Gelb bringen und fich felbft großen Demutbigungen unterwerfen. Inbeffen finbet boch bie Antwort bes Grafen von Julich auf bie Dabnung ben gefangenen Engelbert aus ber Saft zu entlaffen : "ich babe einen Raubrogel gefangen, einen folimmen Reuter und Landverberber" bei uns einen leisen Anklang, weil die Bischöfe mit bem Ergreifen bes Comertes fich billig auch ben Bechselfallen ber roben Gewalt unterwerfen mußten. Doch mit ernftem Bedenten feben wir fie biefe gefährliche Bahn betreten, die am Ende gur Grundung eines perfonlichen Fürften= thums verloden mußte, je weiter fie fich von ihrer urfprunglichen Stellung als Bifchof entfernten. Buerft batten fie vor ungefähr 200 Jahren bas gemeinschaftliche Busammenleben im Domklofter, bann bie Bemeinschaft der Guter mit bem Domcapitel aufgegeben, Die Tafelguter vermehrt, ben großen Erwerb von Gulcrad mit ben vielen Rech= ten im mittelern Stifte für fich genommen, obgleich ber Clerus ben Breis gufammengebracht batte, und ftanden nun ifelirt ba, auf's Schwert geftutt, ben Beirath bes weifen Domcapitels ausschlagend ju einer Reit, mo die Macht ber Raifer fant und tie Gurften bes Reichs nach felbständiger Sausmacht ftrebten.

Den ersten Versuch zu selbständiger Herrschaft machte Rupert von der Psalz. Um die im Jahre 1463 von den Landständen geschlossene Erblands-Vereinigung zu brechen, welche die erzbischöfliche Macht zu ihrer und des Domcapitels Gunsten zu beschränken suchte, machte er Karl den Kühnen zum Erbogt des Erzstisses, rief eine fremde Macht in's Land und verwüstete das Land gründlich Ihm wurde Herman von Hessen als Sistsverweser entgegen gestellt und im Jahre 1474 von Herzog Wilhelm von Jülich ein Vergleich angeboten, das Schloß und die Stadt Lechenich mit 3000 Gulden jährlicher Einkünste zu nehmen, der sich aber zerschlug. So scheint endlich nach dem Aushören der Kämpse mit den Grasen von Jülich Auhe und Wohlstand für

^{1) 1254} urtheilten bie Schiederichter, daß Julich, Ribeggen und Bengebach, bie Refibengen ber Grafen von Julich nur Lehn ber Grafen und Eigenthum bes Ergblichofe feien. 1279 im Frieben von Bingsheim erkaunten die Grafen felbft an, baß bem Ergblichof von Coln ale Raufer bas Gigenthum an Nibeggen guntanbe, bas fie, wie früher zu Lehn zu nehmen hatten. Wenn von Julich und hengebech hiebet feine Erwähnung geschieht, so konnen biese Lehnestude fur die Fretlassung ber Bischofe aus ber Daft ben Grafen uberlassen worven fein.

Lechenich gekommen zu sein und würde geblieben sein, wenn nicht die Bolitik bes herman von Beba, Sebhard Truchses und Wilhelm von Fürstenberg verderbend eingegriffen hatte.

In dieser Zeit im Jahre 1478 war von Laufenberg, Pastor zu Lechenich und Johann von Lang dotirte am Sonntag reminiscere die Bicarie zu Lechenich mit 12 Morgen Wiesen zu Ahrem, urkundlich.

Eine Pfarikirche war also ichon da und muß ichon seit Jahrhunsberten bestanden haben, wenngleich sich keine Urkunden mehr über die Zeit der Gründung vorsinden. Die erste Kirche wird eine Hoffirche von Holz gewesen sein, beim Frohnhof am alten Kirchhof oder bei der alten Burg, wo der gefundene Altarstein eine Kirche vermuthen läßt oder zu heddinghoven (Heddighoven, Herrigkoven, Heppinghoven) wo jedenfalls die uns bekannte älteste steinerne Kirche war; denn bei Gründung des St. Marien-Stists (in Capitolio) zu Coln wird eines Landgutes heppinghoven erwähnt:

a nato Salvatore septingentesimo et sequentibus annis B Plectrudis tota occupatur in coloniensis Capitolii destructione et erectione nobilissimi templi atque asceterii Regibus exemplum dantes memorabile templum Praesens fundamus, struimus, largeque beamus Auro, sapphyro, gemmarum scemate mero Addentes rura, vasallos, praedia plura scilicet

Efferen, Bischenich, Stotzen, Disternich, Wollerschem, Erbson, Biffen, Frawulleschem, Godesbergh, honffe, Lugen, Wintheru, heppinkhove, Dalen, Merenther, Borschmich, Nandtradt, Bolle, Dursten, hangelar, Wienerswick.

Der unterste Theil dieser Kirche ist aus römischen Bauresten, Ziegelu, Quadern und Trassteinen aufgeführt. Un der südöstlichen Sche ist sogar ein Altars oder Grabstein, 2½ Fuß hoch, 2 Fuß breit, 1 Fuß did eingemauert, dessen Bekrönung abgehauen ist, doch lassen sich wie Wusse, die den Aufsat für die Exxa'ça trugen, sowie an der Schmalseite ein unverletzes römisches Bluttornament, eine Palme, noch erkennen. Der Aufbau verräth in Material und Styl verschiesdene Jahrhunderte Der älteste Theil ist der nördliche romanische bis zur halben Fensterhöhe, dann folgt der westliche gothische mit Chor und Thurm, dann die Sacristei, die auf dem nördlichen Fenstersteine die Ausschrift hat: Anno 1699 H. P. P. H. Nach Aushebung des alten Kirchhose wurde der städtische Begräbnisplat an diese Kirche

verlegt, von bier an die Pfarrfirche in die Stadt und feit bem Sabre Gine verwitterte Sonnenuhr an biefer 1817 wieber an biefe Stelle. Rirche beutet auf den untenliegenden Friedhof bin; in der Umschrift: me sol vos umbra regit. Die Rirche war bem b. Servatius geweiht und bem b Georg, bem Batron ber Ritterschaft. Der Sage mach wurde an diefer Rirche die Bannbulle gegen die Stadt Coln und bie Grafen von Julich angeschlagen im Jahre 1268.

Das praedium wurde gwar von den Schweden bei ber Belagerung Lechenichs gerftort, aber die Umfaffungsgraben beuten die Solftatte an, die jest bem Grafen Bolf-Metternich gufteht, und die angrängende Dible und Rilial-Rirche bebielten ben alten Ramen Beddingboven, ber in feiner Bufammenfegung fein Bertommen verrath von Sof ber Seppinger, ber Rinder von Eppo, einem Franken.

3m Jahre 1255 foll, nach v. Mering, bas Canct Apostel-Stift Die Pfarrei Lechenich vergeben haben. Notorisch ftand bas Patrouat ber Bfarrfirche ju Lechenich bem St. Apoftel-Stift an Coln gu und ber Paftor zu Lechenich mar jugleich Canonicus von St. Apofteln gu Coln bis zur Saculariftion des Stiftes und bezog als folder Staats= aebalt.

Der Bifchof Beribert ftiftete im Jahre 1021 bies Collegium, wie Belenius anführt: "Coloniae duodecim Apostolorum basilicam et collegium exstruere et moliri coepit, quod tamen morte praeventus Pelegrino successore perficiendum reliquit.

Wie aber Die Bfarrei Lechenich mit biefem Stifte in Berbindung fam, ift burch feine Urfunde conftatirt, die mabriceinlich bei ber Be-

lagerung Lechenichs verbrannt ober verschleppt murben.

Ledenich ftand auch in Bufammenhang mit bem Rlofter Beifter= bach 1) Builipp von Beinsberg, ber die advocatia von Lechenich aufhob und bie curtis ju ben bischöflichen Tafelgutern jog, machte im Jahre 1188 aus bem Auguftiner-Rlefter auf Stromberg ben Biftergienfer= Convent Beifterbach, bem er vermuthlich bas fogenannte Beifterfeld gu Lechenich Schenkte.

¹⁾ Caesarius Heisterbacensis ergablt in lib. XII dial .: Ginftene fuhren Schiffleute auf bem Deere und tamen an einem feuerspeienden Berge vorbei, fie borten viele Stimmen und bie Borte: Freuet euch, ber Scultheis von lechenich fommt an. Mis biefe Rlamanber bei ber Rudreife burch Lecbenich famen, erfuhren fie, bag ber Schultheis von Ledjenich mit Ramen Syword gur felben Stunde geftorben mar, ale fle bie Stimmen auf bem Meere gehort hatten.

Im Jahre 1642 brannte die Kirche zu Lechenich bei ber Ginnahme ber Stadt durch die hoffen-Weimarische Armee ab, als Wallram Pasior war, ber bei dieser Belagerung die Bürger ermahnte die halbzerstörte Stadt gänzlich zu zerstören und sich auf das Schloß zuruckzieben, damit dem Feinde keine Deckung bleibe, auch selbst patriotisch voransgehend Feuer an das Kiarrhaus legte

Im Jahre 1744 am 6 Mai brannte die Pfarrkirche mit dem Thurme, 4 Gloden, Uhr, Orgel, 5 neuen Altären, neuen Kirchensbänken und dem Predigistuhl abermals ab, als in 7 Tagen der Brand sich 5 mal erneuerte und 88 Häuser mit der Schule in Asche legte Im solgenden Jahre 1745 wurde der Glodenthurm ausgebaut und die neugegossenen Gloden in dem Glodenstuhl ausgehangen. Dieser Thurm sieht noch und hat an der Westieite eine Steinplatte mit der Jahreszahl 1717 Die Kirche wurde nach dem Plan eines Klostergeistlichen aus der Abiei Steinseld gebaut, im Rundbogen-Styl, die Fenster aber 1864 von dem Dombaumeister Zwirner aus Coln mit steinernem Maaswerk und gebiannten Glas versehen.

Indeffen noch ehe diese kirchlichen Ereignisse eintraten, bald nach ben Anpertischen Birren, zeigten fich die Folgen der unseligen Trensnung zwischen dem Erzbischofe und dem Demcapitel in rein kirchlichen Sachen, und später unter Gebhard Truchseß als völlige Auflösung, in Kirchensachen als Nesormation, in welllichen als Säcularisation des Erzstistes

Mle Rupert von feinem Berfuch absteben mußte, murbe im Jahre 1472 hermann von Wied geboren, ber icon fruh bei ber Erziehung ben Sinn auf Jagb und hoffunfte manbte (animum venationi aliisque aulicis exercitationibus tradidit), doch endlich in bas Demcapitel aufgenommen und jum Ergbifchof von Coln gewählt murbe. Er begann feine Reformationsplane in Bufchoven, feste fie fort gu Boun und rudte allmätig der Metropole naber von Linn nach Rempen und Mülbeim und ließ auch Lechenich nicht unberührt. Es findet fic nämlich im Ritterfagle eine Saubsteinplatte por, 4 Ruß lang, 11/2 Ruß bod mit bem erzstiftischen Wappen und einem fleinen Bergichilbe in ber Mitte, umgeben von einem Spruchband mit ber Auffchrift in febr zierlicher gothischer ober Mondschrift "herm. de Weda archiepiscopus coloniensis". Aus dem Wappen find Rreug und Bergicild weggemeißelt, und die Beiligenbilder in ber runden Ravelle murben wahriceinlich bamals im Jahre 1543 übertundt, nach Anleitung ber neuen Lehre von Bucer nullum honorem ulli imagini sive Christi

sive Sanctorum exhibendum atque tales abusus e medio tollere pertinere ad officia cujuscumque magistratus; benn bie roth unb blau gemalten Sohlfehlen und vergoldeten Rippen ber Gewölbegraten Diefer Ravelle, fowie Die Malereien bes anftofenden Ritterfaales, beftebend aus Darftellungen von Bifcofen, Ronigen und Bappen, blieben von ber Tunche unberührt Raum 30 Jahre nach biefen Neuerungen erhoben fich unter Gebhard Truchjeg. von Baldburg neue Unruben, bie babin zielten burch Ginführung ber neuen Lebre bes Calvin ben Erzbischof Gebhard jum weltlichen Fürften bes Ergftiftes ju machen. Entstehung, Fortgang und Ausgang biefer Störungen, Die bas Ergftift vermufteten, geboren ber Geschichte an Truchfeg verlor burch fripole Breunde, Weiber und Bein, und Richtbeachtung bes Ernftes, welcher ben erften Bifcofen Severin, Cunibert, Anno, Engelbert ben Ramen bon Beiligen, andere wie Ballram von Julich, Bilbelm von Gennep bas Anseben tiefer Weisheit verlieb, Die perfonliche Burbe, Die bas Gebeimniß jeder, besonders geiftlicher Gewalt ift, und fein Bild murbe als Schattenbild auf die table Wand bes einft fo prachtvollen Ritterfagles ju Ledenich bem Gibe bes Dberlebnsberrn gegenüber bingepinfelt mit ber erklärenden Beifchrift: "Liebe um beine icone Agnes brachte bich um Stand und Burbe, fluchtig mußteft bu biefe Burg verlaffen und nun will die bofe Nachwelt bich noch jenfeits bes Grabes perdammen". Beil biefes Bilb nun, ichwarz mit Rienruft gemalt. bann weiß mit Ralf übertuncht burch jede Tunche burchbringt, entftanb im Bolfe die Sage, bas Bild fei verwünscht; benn wie oft man es auch weiß mache, werbe es boch immer wieder fcmarg Gin naiver Commentar zu der ernften Babrheit. Gine buntele That bleibt buntel. wenn auch ichimmernde Motive Urfache und Amed find. Stadt und Schloß Lechenich Scheinen von biefen Unruben nicht febr betroffen morben zu fein; benn Michael ab Iffelt ermabnt in feiner Beidrei= bung bes belli coloniensis Lechenichs nur in soweit, als Gebhard befabl aus bem Schloffe gu Lechenich, ber Rornfammer ber oberen Diogele, viele Bagen mit Getreibe nach Bonn gu ichaffen und aus bem Broler Raftell außer großern, auch 6 fleinere Feldichlangen.1)

¹⁾ ex arce Lechningensi, quae granarium est superioris dioecesis multos currus frumento onustos Bonnam advehi et ex castro Bruelensi praeter majora tormenta sex quoque minora, quae campestri vocant in usum suum attrahi curavit. Centurio Coeleras a Carolo mittebatur ut munitiones apparatumque bellicum Brüla atque aliis locis Bonnam comportari faceret.

Wegen der Rähe der umliegenden Besahungen zu Ebln, Jülich und Kerpen, das 1579 vom Herzog von Parma eingenommen und stark befestigt worden war, scheinen die Truchsessianer das Schloß zu Lechenich verlassen oder nur schwach besetzt zu haben, nachdem Graf Arnold von Manderscheid vom Domcapitel gesandt den Herzog gebeten hatte, die Truppen, die in procinctu erant, dem Truchseß entgegen zu stellen, und der Graf von Jülich, ein Verwandter des Stifts-Udministrators Ernst von Baiern beschlen hatte, den neugeworbenen Truppen der Grafen von Neuenaar und Solms den Durchmarsch durch die von ihm besetzen Orte zu wehren, auch Brühl vom herzog von Sachsen mit allenthalben zusammenströmenden Vauern genommen und die Vesatung verspottet entlassen worden war.

Indessen murde die Umgegend verwüstet und bas Dorf Weiler an der Schwift gänzlich zersiört, so daß es an der alten Stelle am Schwisterberge nicht wieder, sondern südlich in der Rähe der Burg der Herren von Luterath nen aufgebant wurde. And wurde ein nahe gelegenes Kloster am heidenkopf bei Külseggen spurlos vertilgt im Jahre 1580.1)

Einer langen Ruhe hatte sich die Stadt Lechenich erfreut, während die benachbarten Orte im jülicher Lande durch die Besatungen der Schlösser zu Kerpen, Bedburg und Caster sowie durch die Staaten von Holland sortwährend in den Jahren 1578, 1579, 1586 und 1632 beunruhigt und beraubt wurden. Selbst von der Pest, die im Jahre 1598 und 1615 in der Umgegend wüthete, blieb sie frei; der Erzbisschof Ferdinand nämlich ertheilte seinem Amtmann von Lechenich, dem Freiherrn Otto von Bongart zu Bergerhausen einen Consensbrief, das Schloß zu Lechenich mit seiner Familie zu beziehen, so lange die Pest graffire, sedoch dürse er keine Angesteckten von Bergerhausen mit einlassen.

Es war die Ruhe, die dem Sturm vorhergeht. Schon 22 Jahre hatte der Krieg in Deutschland gewüthet und war zu einem Handwerk geworden. Da siel die vereinigte hessen-weimarisch-französische Armee in das Erzstift Cöln, schlug den Feldmarschall Lambon bei Kempen und ergoß sich nun ungehindert über das jülich'iche und kölnische Land.

¹⁾ Kaleeggen, Sof, Burg und Muble ift eine Befigung ber herren von Cig zwifden Erft und Schwift am Mublbach. Der feltene Rame entftanb aus Raru (Muble) und egg (feste Wohnung Burg).

Reuß ergab fich nach einigen Tagen, ebenfo Rempen und bie Unirten nahmen jest angeblich auf Befehl Ludwig XIV. festes Quartier im Lande ju Bulich, Gladbach, Dulfen, Dalen, Sambach, Grevenbroich, Cafter und Bergheim, brangen mit Gewalt beim Accordiren in Duren ein, nahmen Guldrath mit Sturm, Rulpich burd Borgeigen eines gefalidten durfürftlichen Schreibens und Münftereifel und Gustirden burch Ueberraschung der Truppen, plunderten, brannten, rangionirten Burger, Beiber und Rinder, ichoffen arme Landleute, die nichts gu geben hatten, nieder und legten ju allem jugefügten Schaben eine monatliche Contribution von 37000 Reichsthalern auf's julicher und tolnifche Land, die aber als unerschwinglich vom Keldmaricall Guebriant moderirt werben follte, fo daß ber arme. Mann bleiben fonnte. Ingwischen ruftete fich General Satfelb gum Feldzug gegen biefen Reind, befette bas bergifche Land, Andernach, Bonn und martete rubig-Die Bereinigung mit bem baierifden General Bablen ab, ber noch rubiger berangog.

Bei diefer Lage ber Sache vereinigten fich Studenten und Kagbinder-Gefellen mit folner Bauern unter Unführung eines fühnen Mannes Lependeder ju Coln, wehrten fich auf eigene Fauft und ftreiften gegen bie Beimarifden und versuchten für ben Churfürften bie Früchte und beften Sachen aus Lechenich herauszuholen, welches bereits von 11 Regimentern umgingelt mar. Die Belagerung von Lechenich begann am 14. April und endete am 27. Mai 1642 und wird im theatrum europaeum IV. Theil pag. 824 also erzählt: "Als man obengenannte guldifche Derter bemeiftert batte, murbe von General Kelbmarichallen Guebrian ber Rath genommen fich vor bas Stättlein und Schloß Lechenich ju legen, worinnen bie durfürftlichen Jagdhunde gebalten murben, barumben es bie Weimarifden ober bie Frangofen einen Sundestall nannten. Gleichwohl aber etlich bundert Mann gu Rok und Ruß barinnen lagen, barvor man um ben 18. Aprilis mit 14 Studen Gefdubes und zimblichem Gewalt von Reuteren und Außvolt tommen, aber wenig Glud bavor gehabt. Immaffen man viel Bolf, Munition und Reputation barvor aufgesetet und nichts befferes aufgerichtet, als bag man um rühmlicher Dingen bie Dörffer berumb in die Flammen gestedet. Das vom Feuer einwerffen bart beidabigte Stäbtlein, Beit ber Berlaffung gar abgebrennt alle Sturm baran, und endlich bes General be Guebrian Oberft Lieutenant monsieur de Floucourt im Recognosiren bes Grabens, verlohren, bene Berr General für feine Rechte geachtet und febr betramret bat: ben mehrern Dificirern fampt ber Solbatesca ju geschweigen, banebenft man auch zwei balbe Carthaunen burch fo ftartes beichießen, zerfprenget burch angemanbten ftarten Ernft gwar fich Gingangs Day beg Stattleins bemach : tiget, die Guarnifon ins Schloß getrieben, Die nicht viel Bulver mehr übrig gehabt, und einemable (wiewohl nur ju Berführung) mit Steinen fich ju mehren angefangen, man aber boch bes Schloffes fich nicht bemächtigen tonnen, unangefeben felbiges mit feinen Ballen verfeben. fondern von auffen berumb, nur mit zwegen und inwendig mit einem Graben umbfloffen. Die aber umb fo viel besto tieffer, und niet wie man vermennet gebabt, auszufüllen gemejen. Es bielten fich amar bie Sineingekommene in ben Rellern auf, fingen an Batterepen gegen bem Schloß ju machen, begaben fich auf ben Rirchtburn, verichantten an bemfelben, murben aber nichts besto meniger aus bemfelbigen und bem Stättlein wiber geschlagen. Als man nun ben anziehenden baprijden Succury nabend gemacht, ift man bavon in Gyl ben 27. Mai abgejogen, nach welchem Burger und Solbaten bieg Orts ausgefaget bag, wann man noch 6 Tage barvor were ligen geblieben, fie fich aus Mangel Rrauts ergeben batten muffen."1)

Auf bem Rathhause zu Lechenich wird ein Kupserstich von Merian ausbewahrt, der die Stadt, das Schloß, die Batterien und die Lager der Hessenweimarischen Armee genau angibt, nebst einem gedruckten Berichte der Belagerung datirt 1642 mit der Ueberschrift: "Gründliche und wahrhafftige Beschreibung der nun mehr 5 ad 6 Wochen lang von der gesammten Frantösisch Weimarisch und Hessischer Armeen ansgestellter und jeto mit Schaden derselben am 26. Mai gänzlich quittirter und aussgescheter Belagerung des Stättleins und Schlosses LECHENICH, der also lautet:

In dem edlen Erh Stifft Cölln, welches bei diesen geschwinden und gefährlichen annoch währenden Kriegs Empörungen von der Röm. Kaph. Majestät und der Reichsseinden auch leider, Gotterbarmes, überfallen und hergenommen worden, liegt ein seines Stättlein Nahmens Lechenich mit einem alten doch sesten Schloß gezieret. Bon bessen Urzsprung und Nahmens herkombs unterschiedliche Meinungen. Dieses

^{1) 3,} Coennelyn im Leben Freb. henbrid van Raffau gebenkt tiefer Belagerung mit ben Worten: "het Stebeken enbe Schot Lechenich hebben ju ben 14. April beleegert, enbe bet Stebeken in haer gewalbt ghebrocht, maer ben 27. Mah, als fie het Schlot niet koften friegen, enbe be kehferliche enbe beyersche secours by ber handt was, weberom verletten."

benannte Stättlein, ob zwar bei vorigen Beiten wenig berühmt, jo ift es boch jeto in aller Leuth Mund und Ohren erichallen, indem bie conjungirte Seffen, Beimarifche, Frangofifche Armcen unter bem Gebiet bes Grafen von Guebrian nachdem dero gefammte Generalität ben 6 Martii ju Reuß Rriegsrath gehalten, ben 17 befagten Monats benändlich am grunen Donnerstag Nachts zu 10 Uhren aus allen eingehabden Dertern in 9 ad 10,000 Mann bei Bedbur und Berchem vorüberziehend bafür gerudt, alfo bald feindlich berennet, Sangleuth und alle so fie porbandenem Rug ertappet gefangen genommen und bin und wider in den Dorffern mit hinraubung der Bferd und Biebe ihres Gefallens gebaufet, barauff fie ihre Quartiere genommen in Blefem, Abrem, Frieffem,1) Barrid,2) Gimnich, Dirmetheim3) . und Conradebeim. Diesemnach bat ber Beind bie Stadt zu beftreiten einen Anfang gemacht, und erftlich gwar bei einer Rirchen Bettefoven, genannt, fo gum Dorf Conradsheim geborig eine Batteren aufgeworfen, woraus er aus 7 Stud Gefdut gespielt, beffen unangefeben bie Belägerte auf biefe bes Feindes Batteren bergeftallt tapfer hinaus flantquirt, daß bie Belägerer an biefem Orte nichts richten mogen. Wie ber Reind nun gefeben, daß er bindurch fein Rant, auch vermerdet, bag bie Stadt ihme jobald und leichtlich nicht, bann er vermeinet. fonne zu Theil werben, bat er auf ber jenen Seiten nacher Abrem gu

¹⁾ im dipl. vom Jahre 1057 übertrug Anno ber Richeza die Ruhnießung an den Gütern zu Friesheim, Mubctersheim, Rahbeim. — In einer Urfunde des Kaises Conrad von 1145 sind als Zeugen angesührt Alardus de Wissendurg et frater eines Winnemarus warscheinlich Bestiger des weißen land der Wissendurg du Friesheim. Friesheim war und blieb eine freie Bauergemeinde unter einem Freigrassen frei von Dienst und ban des herritorial Derrn. Der letzte Graf Emandus schenkte die Grafschaft der Domfirche zu Coln, wie die Betivtafel im Dom anzibt: Inclitus ante sui comes Emundus vocitatus, Hic nece prostratus, sud. tegor ut volui Friesheim sancte meum sero Petre tid comitatum set Emihi redde statum te precor aethereum. Haec lapidum massa Comitis complectitur ossa. Der setzte Schultheis war 1794 Franz Kraße, ein strenger Richter, guter Jurist und gewaltiger Jäger.

²⁾ herrig vom altbeutichen hary (harahum. sacollum Gra?) hat eine alte bem b. Clemens geweihte Rirche mit einem Domhofe, ber bei ber Theilung bem Domcapitel zufiel.

³⁾ Dirmetheim mahricheinitich abgeleitet von Durmetheim, mitten burch, wird von bem Lachen und Rothbach mitten burchschnitten, bestand aus vielen hofgutern mit einem Saalfelbe, Kolfchof, Retgeshof, Tilmeshof. Suttenhof und Austershof.

2 andere allernachft beieinanderftebenbe Batterepen verfertigen laffen und barauf 15 Stud Gefdut gepflangt, nach beren Blantirung und Anstalt auf die Stadt gu, bat ber Frangofische General Comte de Guebrian einen Trommelichläger an Die Stadt geschidt, welcher im Nahmen feines Generals bie Stadt aufgeforbert und begeret innerhalb 24 Stunden fich jum ichleunigen Abzug ju refolviren, worauf ber Dbr. Bachtmeifter bes Obriften Manterfolagifden Regiments Berr Carl. fammbt ihme affiftirenden Sauptleuten Johann von Ripsboven, Job. Sigismund Rapff, Johann Sachs, Thebande und Rittmeifter Johann b'Burg geantwort: follte feiner Generalität anzeigen, wie daß fie boch= lich erfremet maren, daß eine folche Armade unter fo tapfern breien Generals Berfonen ein fo geringen Fleden zu belägern fich gewürdiget, fie batten von Ihrer Ercell. Beren General Grafen von Satfelb Commando folden Blat im Nahmen ber Rom. Rapft. Mapeft. bis auf ben letten Blutstropfen ju banbhaben, folten berowegen ihr beftes thun, wolten imgleichen an ihnen nichts ermangeln laffen. Antwort bat ber Reind am Samftag nach Dftern fein graufam Cano. niren auf bas Stättlein ju mit großer gury fortgestellt und gwar von 11 Uhren bes Rachts bis jum Abend folgenden Tags in bie 5 ad 600 Canonenicus barauff gethan, fo aber burch ber Belagerten einmütigen Belbenmut und Standhafftigfeit nichts verfangen wollen, welche bann gegen bie geschoffene Preffen fich jebesmat ftarter bann porbin verbollmedt.

Ferner hat der Feind immer und immer, von Tag zu Tag den Belagerer heftiger zugesetzt, und durch hineinwerffung der Feuerballen, deren sie auf einmal ad 40 hineingeworsen, die Belägerte zu bezwingen gehofft, welche doch alle 40 außerhalb 1, so an ein solcher Ort gefallen, deme nicht wol beizukommen gewesen, von den Belägerten gedämpsit, jedoch dieser einige dermaaßen gewirkt, daß hierdurch fast der halbe Theil der Stadt eingeäschert worden, und haben unter währender Feuersbrunst die Belägerte gleichwohl den Muth nicht sinken lassen, sondern ihre Posten mannhaft mantenirend, sich resolviret, lieber Ritterlich alle miteinander zu sterben, dann einem solchen Feind, welcher weder Accord noch Wort halten thate, sich unter sein Gewalt zu erzgeben.

Weile nun der Feind in Bestreitungen bieses Orts ungern soviel Zeit versaumt, jedoch nicht fortkommen können, hat er durch seine hin und herstreisende Reutercy bei den umliegenden Dertern heßlich geshauset, auch seines Schabens, so er von unterschiedlichen auff ihme

ausstreifenben Chur Collnifden und Bagfelbifden Barteien erlitten, und bag fie fich vor einem folden geringen Stättlein mehr benn 3 Bochen aufgehalten an den armen Sausleuthen und Abbrennung ber Dörffer barbarifder Maffen revangiret, wie bann er unter Anbern Röttenich, Brüggen und Erp gang und gar abgebrannt. also besagter Maffen vom 27. Aprilis bis auf ben 8. Maji ftetig mit ernsthaften bes Fennds Bestreiten und unverzagter ber Belägerten Gegenwehr in fein Bert gangen auf welchen Tag, nachdem er guvor auf allerlen manieren ben Belagerten bas Baffer zu benehmen verfuchet, jedoch nicht vermöcht, imgleichen auch ihme gum öfftern feine Bruden über bas Baffer mit Schießen verbinbert und baburch bemfelben viel Bolt erichlagen worden. Als hat er endlich mit größer Mübe, arbeit und unkosten seine Laufgräben und approchen also weit verfertigt, bag er bis an bie Stadtgraben fommen; niemaln aber bas Berg gehabt einen formalen Sturm ju versuchen, bann bie Belagerten gegen bes Fennbes werten und gefcoffene Breichen folde burchichnitt und Bruftwehre gemacht, daß ber Feind felbften in ben feinigen nicht ficher fteben und fast feiner außer benfelben fich bliden laffen burfen. Weilen alle, fo nur mit bem Ropf binausgejaudt, barüber gefcoffen wurben.

Nach Bersließung breier Wechen und etlicher Tag Zeit, haben bie Belagerte fürchtend es möchte ihnen von unterschiedlichen Orten zugessetzt und ber Paß zum Schloß zu abgeschnitten werden, sich bei Zeiten zu und auffs Schloß begeben, die Stadt mit guter ordre bemnach schier alles zuvor eingeäschert verlassend. Wie nun der Feind von der Stadt aus keinen widerstand mehr empfunden, hat er seine Brücke übers Basser desso leichter versertigt und in die Stadt hineingekommen, darauf Anstalt gemacht das Schloß auch anzugreisen, weilen aber am Kirchhoss Batteren zu machen, ihme durch ausfallen und Schießen der Belägerten verhindert, als hat er nochmahle eine andere bei dem Rathhaus aufgeworssen und von dannen ohne Unterlaß auf einen starfen Thurm geschossen. Worauf hingegen die Unserige außer dem Schloß zu zweimale außgefallen und den Feind aus der Stadt getrieben.

Ferner hat der Feind für die Stadt das Schloß anzugreifen, eine Batteren verfertigt, darvon auf die Mauer an der Kellerenen Krautsarten mit etliche hundert Schuß Presse') geschoffen, so von den Belä-

¹⁾ Dieje vom Engelefampchen aus geschoffene Breiche wurde nach aufgehobener Belagerung wieber geschloffen. Das burchgebends von Biegelsteinen fentrecht

gerten Solbaten und Bürgerschaft bermassen verfüllt, daß sie ungleich stärker worden bann zuvor, und weil auch dieses dem Fepnd nit geslingen wollen, hat er sein Heil mit miniren ferners zu versuchen sich unterstanden in der Stadt erstlich zwar an dem Kirchhof an, darnach weiters etwas darvon auf der unserigen Borwerk unterschiedliche Mynen verfertigen lassen, welche aber alle, sobald sie die unserige vermerket, haben sie stracks gegenminirt und ihre Mynen verderbt.

Nachdem biefes bis an ben 26. May gewehret und ber Feind mit unglaublicher Arbeit und mube in wehrender Belägerung wenig auß= gerichtet, auch mehr bann 1200 Mann verlobren, bat er fich jum Abzug gefaßt gemacht, bavon benen auffm Schloß bas wenigste nicht wiffend gewesen. Deg Worgens frube ift bie Infanterie fambt ben ichwärften Studen abgeführt und alfo amifchen 9 und 10 Uhren ber Alfo baß bie Belägerte gang unverhofter und unverfebener Beife bamale ganglich erloft und errettet werben. Berr Rittmeifter Johann von ber Burg mit feiner unterhabenber Reuteren ausgefallen bem Feind nachgehawen und mit ibm gurlett trefflich icarmutziert. Bei mehrenbem Abzug bat ber Feind bas gange Lechenider Umpt, benandlich Gymnich2) fammt bem Schlog, Roggen= borf, Meller, Vingfem, Dirmentheim Connerscheim nub andere örther mehr in die afchen gelegt, welches ob gwar ohne Mitleiden faum gu betrawern, ift es jedoch lächerlich, bag ein fo ftolzer aufgeblafener Reind, fo fich fo vieler stattlichen Bictorien berühmet, an biefem geringen Ort feine Borner beflich angestoßen und bie Belagerung endlich mit icand und icaben aufzubeben genothbrengt worben."

Im Jahre 1649 wurde ein Franziskaner-Rloster aus milben Beisträgen jum Gebächtniß an diese Belagerung in der Stadt und außershalb, wo die seindlichen Batterieen so viele Leiden über die Belagerten gebracht, Stationen und der Leidensweg errichtet, bei Geddinghoven am langen Graben, am Schleismühlchen, am Herringerbäumchen, an der Heusahrt, Matheis Kreuz und Engelstämpchen. Ein anderes

aufgeführte Mauerwert zeichnet sich noch heute aus von ben alten aus Quabern und Bruchsteinen aufgeführten und aus bem Loth fich neigenden Stadtmauer.

¹⁾ Gymnich vulgaer Gemenich leitet seinen Namen ber von gemein, gemin mit ber gewöhnlichen eine Wohnung bezeichnenden Endung ich. Roch heute gibt es bort gemeinschaftliche Wiesen und die Felbsur wurde 1760 neu vermessen und ein gemeinsames Maas von 160 Authen ber Worgen angenommen. Die Ableitung bes Ortsnamens von gomini, ber rom. Patrizierfamilie zu Goln, ift burch nichts begrundet.

Denkmal war zu Gbln in ber Kirche Maria Ablaß im Bunberbild, wo die Inschrift war: Als der Feind die Stadt Lechenich besetzt hatte, that der Kurfürst Ferdinand ein Gelübde und der Feind poh im Jahre 1642.

Dieser Kursürst ließ auch über ber Thüre der Hostapelle die Inschrift anbringen: arma virosque cano, quibus aethera gloria surgit Lechniadum 1642.

Gefeiert und gefürchtet wurde die Stadt wieder aufgebaut, die Dacher am Kirchthurm und am Schlosse erneuert wie die Zeichen an ben Thurmen beutlich verratben.

Im Jahre 1690 unter bem Kurfürsten Joseph Clemens, ber ein Mllitrter von Lubwig XIV. war, wurden französische Truppen in Stadt und Schloß gelegt; diese Freunde legten bei ihrem Abzuge aus Rache der alten Niederlage von 1642, oder aus Gewohnheit des Mordbrennens Feuer im Schlosse an, das den Innendau von der Sohle dis zu den Zinnen verzehrte und nur die Mauern und Thürme, die der Gewalt widerstanden, übrig ließ. Der Kurfürst Clemens August ließ auf den Fundamenten über dem Portal des alten Schlosses ein geistliches Zuchthaus mit einer Kapelle errichten, das der Windsturm vom 18 brumaire wieder zerstörte, und an der westlichen Seite der Borburg zwischen Portal und Eulenthurm die noch bestehenden Schlosgebäude: die Wohnung des Oberkellners, die großen Fruchtspeicher für die Gefälle, die Ställe, Remisen und die Scheune.

Unter biesem prachtliebenden Fürsten, nach dem Coln seinen Wohlstand ins bergische auswandern und Lechenich sein herrliches Schloß zu einem Verwahrsam für Heren und Galgenvögel erniedrigt gesehen, brach das Philisterthum ein. Zur Characteristik dieser Zeit führe ich aus einem alten Kalender vom Jahre 1717 die von dem Schultheis Peter Pranghe in diesem niedergesegten Notizen wörtlichen, die zwischen dem Schwulft von Titulaturen, Taufen und Begrädnissen ein wenig Stadtgeschichte und noch weniger, Landesgeschichte durchschimmern lassen:

Anno 1729 ift mein Batter Jacobus Pranghe geweßener Soultheiß im ambt Lechenich im herrn feelich enbichlaffen.

Den 13 7bris 1719 ift Joan Herman Ernest Pranghe icultheis und Kellner zu Alfter wie auch raht von Ihr hochgräfflicher Erc. von Salm Reifferscheidt gottfählich entichlaffen.

Anno 1726 d. 16 Aprilis ift meine Hausfram Margaretha heutters eines jungen söhnleing gludlich entbunden worden, ift getaufft worden

ab eximio domino joanne Firmenich pastore ad. S. Kilianum in Lechenich, ber christlichen Nahm mitgetheilt worden petrus, patrinus fuit petrus Weyerstrass schultheiß zu Lechenich sein groß Ohmb, patrina die hochebele fraw sophia Agnes Kessels, Wittwe von Egen, in plat domina patrina ist gewesen die wohlede Chrenveste fraw Christina Schicks genannt gommersbachs Oberkellnerinn dahier zu Lechenich.

Anno 1745 sehnd zu Lechenich zwischen Ror. et Dechr. in einem monath zeit ben 500 Stud Hornvieh an einer pestilenzischen Kranks beit zu kurz gangen, also das vor Keine Kuhe oder ochs mittel könne gefunden werden.

1742 sennd die franhosen als Freund im köllnischen und julischen Lande gewesen tempore Imperatoris Caroli VII, qui fuit serenissimi nostri Principis Clementis Augusti frater.

1743 febud bie Engelländer bier im Röllnifche als freund gewesen und ift bei Dettingen eine Schlacht vorgefallen.

1745 hat die cestereichische Armee aus Brabant Kommend unter Herzog von Arenberg im Jülischen und Bergischen große Contributis onen außgeschrieben an Geld und sourage, das Cöllnische ist frey bliebe.

- 1745 feind zu Lechenich die nem Gloden gegoffen und in ben buhr aufgebenkt worben, item ber newer Duhr gebawet Worden.

1743 ist hier zu Lechenich bas Zeughauß wegen ber geistliche von Churfürst Clemente Augusto erbawet.

Das im großen Stadtbrand 1642 untergegangene Nathhaus wurde wieder aufgebaut und ftand bis 1752, wo der Amtmann Graf von Bolff Metternich den Grundstein zu einem andern Rathhause legte, bieser Stein hat die Inschrift:

Clemens August Graf Wolff Metternich jur Gracht Anno 1752 hunc lapidem novum posuit 3ten Juni. Abermals nach 110 Jahren wurde auch bieses niedergelegt, ein neues nach dem Plane des Dombaumeisters Zwirner in gothischem Style erbaut und die Gedenktafel mit der Inschrift eingemauert:

Curia fundata a. MDCCLII.

et solo restituta Joh. Kiel cons.

a. M DCCCLXII.

Architectus Zwirner.

Der Deutschorben besaß in Lechenich ben Frenzenhof, ber 1723 neu aufgebaut wurde und über bem Thore ein Wappenichilb hat mit

bem Orbens Rreug und einer Krone und ber Inschrift Commenden zu ben jungen Biefen hoff 1723.

Auch hatte Lechenich ein Siechenhaus an der Nömerstraße, das aber schon im vorigen Jahrhundert 1713 niedergelegt wurde als eine chursürstliche Verordnung die Errichtung von solchen Häusern verbot. In bessen Nähe an der Heibe stand der Galgen, wo die zu Lechenich verurtheilten Verbrecher hingerichtet wurden, die letzten 1780 wegen Todtschlag und Brandsliftung.

In den Jahren 1756-60 wurde auch hier das große Erbbeben, das Europa erschütterte, verspürt und ließ Risse an den süböstlichen Fenstern und Mauern des Rittersaals zurud Augenzeugen überlieferten ihren Enkeln, daß die Schloßthurme gewankt hatten.

Bu der satrapia Lechniacensis gehörten nach dem 1753 erschienenen ordo reysarum folgende Orte: Lechenich, Dirmertheim, Conzadtsheim, Symnich Pfingsheim, Brüggen, Noggendorf, Kierdorff, Hieldmaar am Schiltgen, Knapsack, Altständen, Berrenroth, Pesch, Blessmaar am Schiltgen, Krauenthal, Ahrem, Erp, Herwig, Weller, Liblar, Buschelbt, Bleisheim, Blatheim, Niederbohlheim, Kerpen, Bergerhausen, Muddersheim, Borr, Friesheim, Frauenberg, Wichterich, Buslich, Mülheim, Busch, Elvenich und Niederlövenich.

In der letten hälfte des 18. Jahrhunderts wurden mehrere Schloßgebäude niedergelegt und die Steine verkauft; der ganze sübliche Flügel mit der Hostapelle, dann der nördliche und westliche, der 4te Theil des breiten Thurmes mit der Treppe, das Ausfallthor und die Zinnen des Nittersaales, die alte Kellnerei im Kreutgarten, die Marsställe und das Zeughaus. Hinwider wurden 1860 die zerfallenen Stadtthore von dem Dombaumeister Zwirner wieder stylgerecht hergesstellt und auf dem Markte ein Privathaus in gothischem Style errichtet nach dem Plane des Prof. Schmidt, zu Wien, Musterbauten in Ziegel und Werksienen, die der mittelalterlichen Stadt ein mittelsalterliches Ansehen geben, harmonirend mit dem Schlosse, das noch imponirend in den Ruinen von keiner mißverstandenen Reparatur beztroffen ein einziges Denkmal alter Zeiten und alter Kunst seines Gersellers barrt.

Wie die Bater ber Stadt die alten Denkmäler schonten und keine Summen zu beren Erhaltung weigerten, so ließen sie das Neue Zeitz gemäße auch nicht außer Acht, pflasterten die Straßen, legten Promenaden um die Stadt an, pflanzten Obstbäume, baueten Pfarrhaus und

Schulen neu, unterftüht von einer hoben Regierung, die von hier aus Bezirks-Straßen anlegte nach Bulpich, Luxemburg, Duren, Neuß, Töln als ob die alte Beste, ber Schirm ber Kirchen zu Coln nun ein Borwert ber Festung Coln, vom Erst-Gebiet ber Rhein vertheidigt wers ben soll.

Das Alte stürzt, es ändert sich bie Zeit Und neues Leben blüht aus ben Ruinen.

Aie Deutung alter Ortsnamen am Mittelund Niederrhein.

Diese Abhandlung ist als eine Fortsetzung ber in biesen Annalen (XV. S. 58-90) abgebruckten "Beiträge zur mittelalterlichen Ortstunde des Niederrheins" zu betrachten. Sie ist aber größtentheils etymologischen Inhalis, b. h. ein Bersuch, eine Anzahl alter Flußund Ortsnamen zu benten, ober vielmehr Berwandtes ober Aehnliches bekannten Ramen anzureihen. Der Zwed ist, eigentliche Sprachsorscher auf dieselben ausmerksam zu machen, und ihre Erklärung aus dem Keltischen, Altdeutschen u. s. w. weiter zu verfolgen.

Die Namen fließender Gewässer spielen in alten Ortsnamen eine große Rolle. Um diese richtig deuten zu können, ist eine genaue Lekalkenntniß nöthig. Der alte Name des Bachs oder des Flusses ist nämlich häusig verschwunden, und hat einen andern erhalten. Wir sinden aber endlich heraus, taß der daran gelegene alte Ort noch der Träger desselben ist. Zuweilen ist aber der Bach verschwunden, wie im Rheinthal und anderwärts, indem der Andan des Bodens, das Ausrotten der Wälder, die Quellen zum Versiegen gedracht haben. Spezialkarten zeigen uns zwar keinen Bach mehr, aber an Ort und Stelle sinden wir eine mehr oder weniger große Senkung im Boden, oder selbst flache Thäler, durch welche früher Wasser rann. Hügel, Berge und Wälder tragen nicht selten den Namen der vorbei sließenden Gewässer

Eine Anzahl Ortsnamen am Mittels und Niederrhein, fallen wegen ihres Suffixes ich ober nich auf. Sie finden sich in Gegenden, die sichen im Zeitalter der Römerherrschaft ziemlich bevölkert waren. Wir sehen sie um die Saar von Merzig abwärts, im östlichen Luxemburgischen, von Trier aus eine Strecke weit nördlich bis in die Eisel hinein, und moselabwärts. Dann treten sie uns auf dem Mayselde bis unterhalb Andernach in Fornich entgegen, und weiter über Edln bis gegen Worringen hin. Westlich von der Erst ist das Jülich'sche ihre Heims und zwar von Sötenich in der Eisel bis gegen Erkelenz hinab und weiter westlich bis gen Aachen hin.

Nach Mone (die galliche Sprache S. 30-35) sollen gallische Ortsnamen oft gallische ober römische Personennamen enthalten. Die vorhin angedeuteten Ortsnamen zeigen mit dergleichen gallischen Ramen oft eine große Aehnlichkeit, wenigstens dem Laute nach. Sine Anzahl derselben, und zwar mittelasterlicher gallischer Ortsnamen, mit welchen verschiedene aus den Ardennen bis in's Limburg'sche hinein, vermischt sind, mögen hier mit ähnlich lautenden vom Rhein zusammengestellt folgen.

Catiaco eder Cattiaco - Rettia; Caveniaco in pago Celmanico 765 - Bevenich, Revenich; Campaniacum - Rempenich; Colonia Appiaco vom römischen Appius - Eppenich bei Rülpich; Crispiacum von Crispus-Crispinich 893 - Kirspenich bei Rheinbach; Geminiacum, rom. Stationsort, jest Gembloux - Chiminiaco 1041, Giminiaco 1042. Gimminich 1075 - Gimmenich bei Aachen, Gimnich 1139, Ghimminich 1181, Gimenich 1190 - Gymnich bei Kerpen; Laniaco -Linnich; Laviniaco - Löwenich; Luneraco - Longerich bei Coln; Martiaco - Merzia: Matriacus - Metternich: Nerviniaco - Norvenich: Pauliacus - Bold, Bolid; Paterniacum, Patriniaco - Bebernach, ferner Betternich, früher bei Rulich gelegen; Rufiniaco - Rovenich; Saviniacum und Saviniciaco - Sevenich, Simenich; villa Videliacus, v. Vidiliaco - Wittlich; Willaico - Willich, und Jucundiacum palatium bei Limoge - Jochunda 867, Juhcgende 893, Juggende 1273 jest Buden. Der Aehnlichfeit ungeachtet, werben aber nur ein Baar nieberrheinischer Ortsnamen mit ihnen ibentisch fein.

Mehrere Ortsnamen auf "ach" find nicht febr alt, wie 3. B. Quintinachen 1109, 1181, bei Boppard, bessen Bestimmungswort von der dem h. Quentin geweihten Kirche herrührt und schon längst den Namen Carbach führt.

Fluß- und Ortsnamen sind im Laufe der Zeit, theils durch das Umlauten der Vokale, theils durch vorgeschlagene Mitlauter, mehr oder weniger entstellt worden. Daher darf es nicht befremden, oft dem ersten Blide nach sehr abweichend scheinende derartige Namen neben einander gestellt zu sinden. Wo es möglich war, sind die früheren Formen derselben aus Urkunden, nebst den Jahrzahlen, angeführt worden.

¹⁾ Bei ber Ausarbeitung biefer Abhanblung wurden unter Anbern benucht Forftemann's alib. Ramenbuch, und beffen: Die beutiden Ortenamen. Morbhaufen 1863. — Gunther's Codox dipl. — Beper u. Eltefter, mittelrhein. Urfundenbuch.

Abelica, Ablica, ein Flugname bes südlichen Deutschlands. Man vergleiche damit die Artikel Afa und Safia.

Abnoba, der Schwarzwald. Gin Bald Nap (Ap 1140) zwischen Gerresheim und Ratingen, und Lokalität Ap 1363 bei hünge unweit Wesel; ferner bas Gebirge "Ebbe" bei Meinerzhagen im Märkischen.)

Abricca bei Macrinus (Cluver, Germ. antiq.) die Obrinca des Ptolemäus, von diesem als Grenzsluß zwischen dem obern und untern Germanien angegeben. In diesem Falle konnte nur die Ahr gemeint sein, welche aber diesen Namen verloren hat.²) Mehr oder weniger entstellt sindet sich der Name anderwärts als Fluß- und Ortsname. Avara, die Eure in Frankreich, daran Avaricum, später Bituriges, jest Bourges; der Abravannus in Britanien, der Avre, Avron und Abron in Frankreich, Dann mögen die solgenden Orte, an Bächen gelegen, hierher gehören: Afferden bei Gennep, Effern dei Göln, Doeveren (Dovern 1166) bei Erkelenz, Teveren (Tivern 1150) bei Geilenztirchen, und Cobruno 980, Coverna 1030, Cuberna 1052, Cuverna 1138 - Kobern an der untern Mosel, Wadern und Tawern bei Saarburg, Wadern bei Lugemburg (von dem ein Gan den Namen hat) und eins bei Kempenich.

Ackara 973, später Haar genannt, ein Bach, der nordöstlich von Aachen, beim Dorfe Haaren, in die Burm mündet. Die Achera 1071, welche bei Derschlag aus der eigentlichen, dann der Mittels und der Steinacher entsteht, an welcher früher (1064) die Besitzungen der Abtei Siegburg: Unters und Ober-Acher lagen, mündet bei Siegburg in die Sieg. Der letztere Ort hatte (1181—1338) eine Kirche, wurde später (1256, 1338) Ovirrode - Overrath genannt, wahrscheinlich als

Lacomblet's Urtundenbuch. — Rit, Urtunden und Abhandlungen. — Erhard's Regesta hist. Westfaliae. — Selberg, Urtundenbuch des Hergogth. Bestfalen. — Crecelius, Index bonorum et redituum Monasteriorum Werdinensis et Helmonstadensis saeculo decimo vel undecimo conscriptus. Berolini 1864. — Lacomblet, Archiv f. d. Gefch. des Niedertheins, welches im zweiten Bande eine werthvosse Sammlung alter westfal. Ortsnamen enthält. — Jahrbücher des Bereins von Alterthumsfreunden im Rheinsande. — Imdert, Geographia pagorum vetustae Germaniae, quae inter Scaldis et Mosae flumina sitae suere. Lovanii s. A. — Grandgagnage, Mémoire sur les anciens noms de lieux dans la Belgique orientale.

¹⁾ Btolemaus (Mannert, alte Geogr. III. S. 181) lagt bie Tenfterer gegen Often an bie abnobifchen Berge grangen.

²⁾ So heißt es 3. B. bei Sigeb. Gembl. im 3. 1163 von ber Saone: fluv. Sagonna, qui antiquitus Arar vocabatur.

Gegensat ju Alt-Honrath ober Altenrath an der Gulge. Dit anlautenbem B finden wir ben Bachnamen in Bacharacha 1110, Bachrecha 1119. Bagaracha 1139 - Bacharach; mit vorgeschlagenem M in folgenden Ramen von Orten, Die an Bachen liegen: Machara 646-1052. Machera 1084 - Grevenmachern an der Mosel, früher (Jahrb VIII. 6. 89) von ben Romern bewohnt; Machra 1065, 1161 - Ronigs= madern bei Thionville; Rodenaccere 893, Rodemakkern 915 - Robes machern, bann Rlein-Machern an ber Mofel oberhalb Remich und Machera 1171, Machere 1220 - Machern bei Liefer.1) Dann mogen bierber geboren: Mechernaco 816 - Mechern bei Merzig und Mechernich bei Münftereifel. Beiter vergleiche man ben Glug Wochara ober Wocara zu St. Goar; die Ortsnamen: Nockere 893, Nochara 1138 - Nodern in Raffau, Nogera 1144 - Rehren an ber Mosel bei Eller, Nogaria 636 - Noers in Frankreich, und mit biefen bie Flugnamen: Agara - bie Eger in Bobmen, Agira - bie Eger bei Nördlingen, eine Agira bei Verdun. Gine Acarse - Are, mündet in bie Ems.

Eine in vielen Bade, Quelle, Balbe und Ortsnamen als Beftimmungswort vortommende Bezeichnung findet fich in folgender Gruppe von Namen. Sie fceint fich auf ben Boben an Quellen und Bachen, auch auf bas Gemäffer felbft zu beziehen. Dabin werben auch einige mit B und S anlautende Namen geboren. Buweilen mag aber auch in ben gusammengesetten Ortsnamen ein Berfonenname verftedt fein. Adana - Abben an ber Alme bei Buren, Dber= und Rieber=Aben bei Lunen, an Bachen, Die in Die Sefede munben. Adenova 992 - Bach Abenau, fließt in Die Ahr; Adagane 772, ein verschwundener Ort im Eifelgan, Aduna in comitatu Ivotio 955 - Dun an ber Maas, Adenbahc 893, ein Bach bei Ahrweiler, ein Walb Atinhard und Attendara - Stadt Attendorn. Die Rluge Bada (Bobe) welche in Die Thuring'ide Saale und Bipper munben; ber Balb "in ber Babe" bei Wollersheim unweit Bulpich, Dorf Babenbart bei St. Goar, ein Badenfliot, Badalikki - Stadt Belede, Badachtal, Badanagowe, Wald Baduhenna bes Tacitus, Badualdum, Bodoma, Patingowa, Patinprunno, Hadana 884 - Satten im Elfaß; Hattenike 1158 - Sattingen an ber Rubr, mo ein Bachelchen, Balb Sattenfcheib (1227) bei Boben-

¹⁾ Die h. Abela schenkte im 7. Jahrhundert dem Rlofter zu Pfalzel (Jahrb. XL II. S. 136) ihre Bestigungen in villa Machariaco sita in pago Betonse, ferner in Anchiriaco, Ursiaco, Caimetas: Enstrucen, Uerzig und Kaimt.

borf an ber Ahr; Ada- ober Hadaloha (Balbname) - Land Habeln') süblich von der Elbmündung, Hadeburn 1280 - Hebborn bei Gladsbach im Bergischen, Dorf Hebeborn bei Halberstadt, Ubenborn bei Frißlar und Bach Obenborn bei Berleburg 2)

Man vergleiche damit die Bolksnamen: Attuarii, Aduatuci, dann Aduatuca Eburonum, das Lager des Titurius (Caesar bell. gall. V. 24 VI. 32), welches nach von Göler zu Limburg, südwestlich von Nachen war.

Bermanbt sind ferner: Lanewata - Bache und Ortsname (Förstemann, Namenb. S. 900). Hof Langwadu, früher bei Castrop im Märfischen, Lanewade 1173 - Kloster Langwaden bei Wevelinghosen, Laneweden 1363 - Lanquit an einem Bache bei Richtath im Bergischen; Wadelache 1080 - ein Sumpf bei Hachausen unweit Worringen, das "Waat" zwischen Wetten und Winnekendonk. Im Angelssächsischen ist Wade - Wiese, Fuhrt.

Bu Adana gehört ber Name bes Oban-Gan's. Dieser war eine Unter-Abtheilung bes Ahrgaues und lag zwischen Godesberg, Meckenbeim, Witterschlick und dem Rhein, zu welchem im I 882 (Beyer I. 125) das Dorf Bilip gehörte. Im nahen Odenhansen (Udenhusen 1174) wird ein Personenname anklingen; aber im Bachthal oberhald Bilip, wo der Oderbach mündet, tritt uns der Name des Hauses Gudenau entgegen, der seine Verwandtschaft mit dem Gaunamen verräth.⁸) Ein Godenowa und Godenaugia werden im 8 Jahrhundert am Oberrhein, und ein Odenowe 1195 an der obern Saar genannt. Sin Odenbach fällt in den Glan, eine Quelle Odenburne war im I. 646 (Beyer I. S. 9) am Mittelrhein, und ein Bodenborn, Budenbernjett Bommern, ist dei Wengern im Märkischen. Hude 1170, Ude 1296, Ode gegen 1340, jest Dorf Debt an der Niers, mit welchem ein Uodford - Utsort bei Meurs (Lac. Archiv II. S. 221) zu versgleichen ist.

Der , Danmalb" am Oberrhein ift hekannt. Ihm fteht ber Otenforst (1071) nabe, welcher zwischen ber untern Sieg und bem Rhein

¹⁾ Man vergl. bas altnorbifche Hadaland und Hadaraumar. Grimm, Gefch. ber beutichen Sprache. S. 522.

²⁾ Mit ansautenbem R möchte ber Bach Notinna (846) hierher zu ziehen sein, ber unterhalb Munftereifel in bie Erft fließt, an welchem Goslichosthorph 846, Kelichesdorpht 893 - Gisborf, liegt. Das nah gelegene Notin, Noitin 893, 1115 - Nothen, beutet auch auf einen solchen Bachnamen bin.

³⁾ Das benachbarte Wodenesberg - Bobeeberg gebort nicht hierber.

endigte, so wie der Kottensorst bei Godesberg und Bonn. Man vergleiche die Waldnamen: Utta - Otte zwischen Sens und Troyes, Cottia bei Compiègne.

Afa, Apa (im Sansfrit und Altbaftrifden Ap - Baffer) baufige Bezeichnung für Bach und Flug, fo wie als Endfilbe in Klugnamen. Der Bach Afbe ju Bunnenberg im Baberborn'ichen, und Dorf Afben an der Worm, wo ber Bach von Often mundet. Im Bergifden bie Gife (fprich Chfe) zwischen Buricheid und Dabringbaufen, Die Gipe. an welcher Rirch= und Dabl Gip, mundet oberhalb Blankenberg in Die Sieg. Gine Gifa fällt in Die Eber; Ypha 782 - Ort Gifa bei Alsfeld; Ipfa 777 - 3pf, Fluß in Ober-Defterreich; eine 3ff, fließt in ben Main, und ein Ort Iffe 1222 (Lac. Archiv III. G. 143) lag mabriceinlich im fudweftlichen Julich'ichen Dann werben folgenbe Orte hierher ju gablen fein: Evena 1098, Zevena, Scevena um 1100 - Zewen an einem Bache bei Trier, Schaven und Scheven an Bachen bei Commern, Sevenich und Sivenich 1168 - Simenich bei Ein Evetha 1110 - Defte bei Orichbols, Rreis Saarburg Eine Beve mundet in Westfalen in die Möbne, ein Ort in Hevinni -Beven, an einem Bache, ber oberhalb Stiepel in die Ruhr mundet, eine Beife flieft bei Sallenberg und ein Schwefe') liegt an einem Bache bei Soeft.

Die Bezeichnung Seisen, Siesen, sieven, für kleine Bäche (im Bergischen wird jede Schlucht, in welcher Basser rinnt, so genannt) ist von Afa abzuleiten. Die Feminae Aviaitinehae²) mögen auch davon benannt sein. Sie sinden sich mit den Matronis Rumnehis auf einem Steine angegeben, (Rein, Haus Bürgel. S. 44. 49.) der in der Kirchmauer des früheren Kastell's Buruncum zu sehen ist. Sin bei Floisdorf im Jülich'schen gefundener Stein (Jahrb. XXV. S. 33 Rein, Stationsorte S. 80) trug die Inschrift: Matronis Adiamarcis, während auf einem bei Nemagen besindlichen, Ambiomarcis zu lesen ist.

Der Name des Eifel-Gau's (Pagus Effinsis 762, Efflinsis 772, in pago Eifla 838, 846, Eiflensis 845, 865. Efflensis 898, Heflinsis 943, Eifflensis 970, Aiflensis 975, 978, Eiffila 1051, Eiflia 1114)

¹⁾ Ein altes Suovinichn (Bener I, S. 379) wird Simenich bei Erier fein.

²⁾ Man vergleiche bie abnlichen Zusammensehungen: Matronac Aulaitinehae und Aumensienae, von Aula und Aumena. Man vergleiche weiter ben Boffenamen Aviones und Chaviones (Grimm, Gesch. b. beutschen Sprache S. 830) und ben Artifel Caven.

ist von einem Fluße (Afa) abzuleiten, ber nicht mehr bekannt ist.') Die Grenze besselleiben (ober bes gleichnamigen Dekanats) zog sich von Iversheim bei Münstereisel aus auf Schuld an der Ahr, weiter über Abenau, Kelberg, Uelmen, Brockscheid bei Manderscheid, Stadt-Kyll, Manderseld, Udenbrett, Gemünd, Holzbeim nach Iversheim. In ihm entsprangen die Ahr, Alf, Olef, Erst, Urst, Kyll, Lieser, Salm und Ueß. Man vergleiche die (Matronae) Isles bei Gohr, unweit Dormagen (Kein, Bürgel S. 21) gefunden, und die Matronae Afliae. (Lersch, Centralmuseum I. S. 26.)

Ala kömmt als Enbsilbe in alten Bachnamen vor, wahrscheinlich von Au, woher Eu und Ey. So finden sich an der untern Ruhr bei Werden: Bredanaia 875 - Ort Bredeney, Welaneia 875, später Wellauue - Obers und UntersWalney²) nordwestlich von Werden, Mulenegia 827 - wohl Molney, östlich von Werden, Bach Baldenoyge 1277 - Ort Baldeney nordösstlich von Werden. Sin Bach Beie 1149 ist Meinday bei St. Goar; am Bache Westerbeia 827, der zu Burgen in die Mosel mündet, liegt Hausday. Feia 867, Veye 893 einer von den Orten Bey an den zwei gleichnamigen Bächen, westlich von Münstereisel, an welchen auch das Hausden Weyenawe 1340 Beinau, liegt. Dann mag noch hierher gehören: Falavoia 860, Falaseia 389, Valeseya 1130, Valevei 1163 - Balwig bei Treis an der Mosel.

Wir lassen hier gleich die folgenden Bachnamen folgen. Ein Bach Geihe, an welchem der Hof Geine oder Geina lag, der um 780 (Beher I. S. 427, 683 II. S. 5.) im Arbennergau genannt wird. Man vergleiche damit die Ortsnamen: Gegene 1154 - Gegen dei Körperich, Geina 1211 - Gehen am Bache von Glessen unweit Cöln, und Geh bei Düren. Eine Wye oder Wee wird gegen 1300 (Niß S. 141. 144) angeführt, mit welcher sich eine rothe Wehe vereinigte, dann am ehemaligen Kloster Wenau (Winowe 1222, Winaugia 1268) und Langerwehe (Weda 1543) vorbei sließt und in der Gegend von Lamersdorf in die Inde mündet. Ihr Name scheint mit den Flußnamen Weitaha, Weida (man vergleiche die Vidana - Vilaine in

¹⁾ Ein Reffelbach munbet unterhalb Montjoie in bie Ruhr, und eine Rafel in die Erft. Gin Dorf Yflopo um 1200, Yffolpo 1368 ift Flape an einem Bache öftlich von Olve in Westfalen.

²⁾ Ueber ben Ortenamen Welanao, Welanowa, von welchem man ben Namen eines alifacfiichen Gottes ableiten will, vergl. Grimm, b. Mythol. S. 1226. Eine Welanscodi (Lac. Archiv II, S. 237) lag im Munfterlande,

Frankreich) verwandt zu sein. In jene mundete damals oben eine Germuyde und Weeke. Zum Gebiete der Oster-Bicht gehörte eine Vrenke. Zwischen der obern Wehe und der Bicht, südlich von Gressenich, und zwar zunächst zwischen den Quellen der Weeke und Vrenke, wird der "stechzendes oder Steggen-Stein" genannt, der als Grenz-bezeichnung von Gressenich genannt ist und ein Felsblock oder Felsen sein mag.")

Ailich, Elih und Ailach Flußnamen. Bon biefen mögen abzusteiten sein die Ortsnamen: Eylen (Eilich 1124, 1140, Elich 1140) bei Bülpich, Gil (Ghl) südöstlich von Deut, Ehl nördlich von Arlon an einem Bache, Ayl bei Saarburg und die Orte Eyl bei Stracken,

Albetert, Rloftertamp, Beege und Biffel.

Albis, die Elbe. Eine Alf mündet in die Mosel, eine andere in die Prüm. Groß ist die Anzahl der Bäche, welche diesen Ramen führen, auf der Oftseite des Pheins, von Dinslacken und Recklinghausen bis zur Lahn hinauf. Gewöhnlich sinden wir ihn hier als Ortsname in den Formen: Elben, Elsen, Elp, Eilpe, Ip, Alpe und Olpe. Hierher gehört wahrscheinlich ein Elvepo 1016 (Erhard, Regesta I. S. 73) ein Ort, der wohl bei Recklinghausen zu suchen ist Sin Aldiniaeum 855, Aldiniaca 866, später Aldinich ist Elvenich bei Rilpich. Nach diesem sind die Matronae Aldiahenae (Jahrb. XXXIII S. 192—194) benannt, deren Namen auf mehreren Steinen zu lesen waren, die im sogenannten Heidenfelde bei Ober-Elvenich gefunden wurden.

Alsa - Fluß Ause bei Aquileja Fluß Aliso, ber Elison bes Dio Cassius, woran das gleichnamige Kastell. In der Gegend von Stablo werden in einer Urkunde des Königs Childerich vom J. 666 (Grandg. p. 14) zwei Bäche Alsena genannt, von welchen einer in den Glain (Glanis) mündet, an welchem Vieilsalm liegt. Im Märkischen ist eine Else bei Plettenberg, eine andere mündet in die Lenne.

Die Sylbe Al findet sich an manchen Fluß= oder Ortsnamen. Zuweilen ist dieser oder jener Mitlauter vorgeschlagen. So treffen wir eine Malandra 959 (Beper I. S. 264) die bei Neuhäusel entspringt, damals an einer "heiligen Siche" vorbei floß, und unterhalb

¹⁾ Ein Steechenbere 1099, ferner ein Steckandenstein - ber Stidelstein bei Blankenau, westlich von fulba, und ein Stacchenboug, finden sich in Förstes mann's altd. Namenbuch. Ein Stedenstein liegt bei Wiffen an ber Sieg. 3m Althochbeutschen stecchal - ftell, raub.

Ehrenbreitstein in ben Rhein mündet, wo ber Ort Mallenbar noch an In Franfreich entspricht ibr bie Maldra - Maudre, welche in die Seine fallt. Das nabe Ballendar (Valendra 1144, Valendre 1147, Valendar 1220) verbauft mabricheinlich ebenfalls einem Bache feinen Ramen. Dort verbinden fic nämlich brei Bache. von welchen einer ber Verrebach (959) ift, ber fpater wohl Merrebach 1204 (Beper I. S. 265. II. S. 257) genannt wird. wird hierher ju gablen fein: Vellin 900, Valle 1023, 1220, Velle 1220 - Fell an einem Bache unterhalb Longuich bei Trier. Dann vergleiche man: Falmia - Belm bei St Trond, ein Falemannia -Falmagne bei Dinant und ben Gaunamen Falmin 874 ober Falmenna, Falminne. Diefer Gau lag zwischen bem Arbenner= und Rondrufer-Gau; feine Mitte bezeichnet ungefähr ber Ort Marche. Im füblichen Bestfalen findet sich bei Deschebe bie Balme; in die bafige Ruhr mundet bie Bolme; und ein Belmebe liegt an ber Ruhr, Mit ben aufgezählten Ramen find die Mamo ein Bad munbet. tronae Vallamnehae (Jahrb XII. S 39) ju vergleichen.

Ein Balihe ober Bale 893 - Baal (im Volksmunde "Bohl") legt an einem Bache bei Erkelenz; Bale 1212 ift ein Dorf im Limburgischen. Einen Bachnamen scheint zu enthalten: Palagenna 1098, Palegenna 1100, Palligenna 1168, Paliginne, Paligene 1220 - Pallien, nahe einer Bachmündung bei Trier, wo früher der Vicus Voclannus (Bärsch, Ortschaften der Eisel II. S. 467) gewesen sein soll. Sin Obers und NiedersPalzen liegen nördlich von Arson an einem Bache. Man vergleiche damit die Ortsnamen: Palgoa, Palgowa, Balge- oder Bolachestete, ferner Pelline 973, 1147, Palline 1038 - Pellingen bei Trier.

Füsse: Almana - Alme, Suala, Sualmanaha - Schwalm. Giner ber lettern, an welcher das gleichnamige Dorf (Sualme 1238, Suelme 1310) mündet oberhalb Roermond in die Maas, eine andere, an welcher die Stadt-Schwelm, in die Wupper. In andern Ortsnamen bezeichnet Swal oder Swalborn eine Mineralquelle (Schwalbach, Schwalsheim) wie die zu Schwamborn (Schwalborn) bei Overrath an der Acher.

An Bachnamen scheinen die solgenden Ortsnamen zu erinnern: Aleke 1155 - Alken in der Provinz Limburg (Grandg. app. p. 4. 8.) Alkena 1010, Alcana 1052, Alkene 1093 - Alken an einem Bache der untern Mosel. Alemana (die Altmühl) an welcher der Ort Alkimoennis gelegen haben soll. Ein Ortsname Alechenderg wird 1072 mit Wenbelesheim und Rodenhaufen an ber Ofiseite ber Nahe genannt') Ein Bach Walke fand sich 1227 bei Büttgenbach, eine Delchana, die Dalke, ist bei Paberborn.

Alfum am Rhein bei ber Emscher, ist nicht bas Aleison bes Ptolemäus, wie man früher glaubte, benn in Urkunden wird es Urlouchen 1139, Urlouches 1158, Urlovisheim 1173, Urloscheim 1258 genannt.

Ambara, Ambra, Ampra, Amaraha. Hambrina u. f. w. finb altbeutsche Flugnamen, wogu auch die Emmer (Ambriana 1102) in Westfalen gebort. Bipin von Berftall foll im 3. 687 eine Burg Ambra in ben Arbennen (Grandg. p. 50) verschenkt haben. Rach einem ber Dorfer Amern St. Anton ober A St. Georg (Ambre 1255) an der Schwalm, fubmeftlich von Dulfen, nannte fich ein Geichlecht. Ein Ort Ambron ber mit Haimbecha (welches bei Tongern liegen foll, Imbert p. 117) u. f. m. in einer Urfunde von 673 in Sasbanien und Ripuarien (Binterim und Mooren, Ergb. Coln III. S. 1) genannt wirb, ift mahricheinlich Amern. 3m 3. 1372 wird ein Sof "Amber in ber Moelen" (Mühlgau) genannt. Mit M an= lautend finden wir den Alugnamen westlich von Luremburg mit bem gleichnamigen Dorfe Mambra 960 - Mamer. An biefem Fluffe, ber in die Alzette fließt, mar früher eine romifche Station, von welcher ber Mercurius Mambrianus (Jahrb. XVII. S. 174. XIX. S. 127) ben Namen bat. Man vergleiche ben Flugnamen Sambra.

Caligula wurde nach Plinius "in Treviris vico Ambitarvio supra Confluentes" geboren. Wegen der zweiten Hälfte des ersteren Ortspannens sucht Prof. Ritter zu Bonn (Jahrb. XXXV. S. 1—19) densselben in einem der Dörfer Zerf (Cervia 802, 949, Ceirvon vor 1200) süblich von Trier. Andere haben den Ort immer dei Coblenz gesucht, weil hier die "ecclesia S. Martini in pago Ambitivo" in einer Urtunde von 760, dann dasilica S. Martini Consessoris Christi quae Ambitivum vocatur, im J. 962 (Beyer I. 15. 275. II. S. 28. 182, Sinleit. — Jahrd. XIII. S. 30. 49. 60) genannt, welche das jetzige Münstermayseld bezeichnet. Die erste Hälfte des Ortsnamens sindet sich übrigens auch anderwärts als Ortszum Elufannen. Sin Embe 1094 - Obers und Nieder Embt²) liegt an einem Bache östlich von

¹⁾ Wenn wir im Bestimmungsworte nicht an einen Berfonennamen (g. B. Alicho) zu benten hatten, tonnte man auf Alah - heil. Statte (Grimm, b. Mythol. S. 57) verweisen.

²⁾ Gine alte Gloffe hat Ambe-rivus; Fluffe Ambel find befannt.

Jülich, ein altes Ambiton (Cac. Archiv II. S. 245) - Empte bei Dülmen; ferner: Embilaco 893, Embelado 897—1026, Emmelde 1036 - Ober-Emmel, an einem Bache, süblich von Trier, Embelde 1098 - Nieder-Emmel an der Mosel- bei Neumagen; Ambleva 666, Amblava 888 - die Ambleve, an welcher. der gleichnamige Ort (Amel) und Stablo liegen; Amble 1143, Ambel 1284 - Ameln bei Spiel unweit Jülich, und der Fluß Embiscara - Emscher. Dann vergleiche man den Namen Ambiomarcis (Nein, Stationsorte S. 80) auf einem 1856 zu Remagen gefundenen Steine und die Völkernamen: Ambiani, Ambialiti, Ambivareti, Ambibarii.

Ambrichi - Ort in Wigand's Tradit. Corbeiens. p. 53. Embrike 893, Obarrun und Nidarrun Embrikni nebst Kirche gegen das Jahr 900 - Emmerich bei Uerdingen; Embrick 970, Embrica 996, Eimerick 1344, Emberick 1354 - Stadt Emmerich. Früher gab es ein Emrich im Kirchspiel Bolmarstein an der Ruhr; ein Distrikt "auf dem Emmerich" ist bei Dünnwald unweit Mülheim. Man vergleiche den Ortsnamen Ambiarago in Frankreich. Pertz, Monum. II. p. 279.

Anara 959, Anra 1220 ein großer und kleiner Bach bieses Rasmens, jeht Gelbach genannt, ber oberhalb Nassau in die Lahn fließt. Orte an bemselben erinnern noch an den alten Namen, und zwar bei Weudt: Obers und NiedersAhr, weiter unten Kirchs und WeinsAhr.

Anatrafa, Flußname. Antressa 1064 - Unröchte in Westfalen, wo schon bamals der Siegdurger Hof an den Fuß des Berges verlegt worden war. Die Endsilben sinden sich auch an den Flußnamen Farnthrapa (Varrentrapp) bei Schwelm und Verrentres. Ein Ort Aittreppe war 1290 noch im Jülich'schen bekannt. Die erste Hälfte des Namens sindet sich in den Flußnamen: Ennepe im Märkischen, in Hanapha 948 - die Hange im Siebengebirge, welche in die Sieg mündet, in Hanapia 870, Hanapio 845, in pago Laudinensi, und im Gaunamen: Hanagavia, Hainocensis, Hannonensis, Hannia, im südlichen Belgien, der von einem Flusse dan Namen sührt.

Andria, im Mittelalter Anger²) - Fluß Indre in Frankreich, wo auch ber Andresius - ber Indrois. Andrida 1051 - Bach Enbert, welcher zu Cochem in die Mosel fließt. Hierher wird auch der Ort Mandera 1150, Mandre 1220 - Mandern bei Kell unweit Trier, gebören, so wie Manternache 1200 - Mandernach bei Grevenmachen.

2) Gine Anger manbet oberhalb Duieburg in ben Rhein.

¹⁾ Begen einer anbern Ableitung biefer Bolfenamen febe man nach bei Glud, bie bei Cafar vorkommenben keltischen Ramen. Munchen 1857. S. 14. 19.

Antunnacum, Antonacum, Antennacum - Unbernach, wo ein Bach munbet. Antennacum - Antenay in ber Diogefe Rheims. Antona, Rluß in Britannien; eine Ante mundet in Frankreich in Die Dive. Antisna, ein beutscher Glug, Antiliolis 820 - ein Bach bei St. Goar (Beper I. S. 58) und Antilaha, Fluß und Ort Andelau bei Straß= burg. Die Ortsnamen: Antinich 1076, Antenic 1242, Enthenich 1167, Entinnich 1266, Endich 1584 - Enbenich bei Bonn, wo rom. Alterthumer (Jahrb. XXXVI. S. 152) gefunden worben, Cantenich 941 - Renbenich bei Coln; Cantenach - Ranach, norblich von Remich, öftlich von ber Romerstraße, und Drt Canteborn, fühmeftlich von Quremburg, unweit ben Quellen ber Alzette (Alsuntia) bei Villerupt. Man vergleiche: Andethenna ober Andethennale vicus - Rieber: Un= wen an ber rom Strafe von Luremburg nach Trier, Andematunum -Langres, Anthegia, Antecia, Antexia - Anthée, zwischen Dinant und Florinnes, bann ein Andheton - Unten bei Berge (Lac. Archiv III. S 181).

*Anisa, Anesus, die Ens; eine andere Enz mündet in den Nedar. Der Bach Antze 1530 (Günther V. S. 114) bei Arzbach unweit Ehrenbreitstein, die Eynze 1371 - Enz oder Inz, welche sich mit der Prüm vereinigt. Man vergleiche damit die Ortsnamen: Enciche 1033, Einsce 1098, Ensce 1127, Enscha 1154 - Ensch an der Mosel bei Mehring und Encene 893 - Enzen dei Zülpich. Zu dieser Gruppe wird die Vintze 1508 (Günther V. S. 156) gehören, welche dem Dorse Pfingst den Namen gab und zu Rheined mündet. Unweit ihrer Mündung sand man, unter Andern, einen römischen Botivstein (Jahrb. XXXI. S. 68. 69), den Grenzgottheiten gewidmet. Der Bach kann aber nicht von der Grenze zwischen Ober- und Unter-Germanien seinen Namen haben, ebensowenig deutet die badische Pfinz auf eine Grenze hin, deren alter Name sich im Phunzingowe sindet.

Der verwandte Name der Stadt Sinzig (wo röm. Alterthümer gefunden wurden) mag hier gleich folgen. In Urkunden lautet er: Sentiacus 762, bei Eginhard Sinciacus, in Sentiaco palatio 844, villa Sentiaca 855, Sincicha 885. Die, welche geneigt sind, den Namen von einer Person abzuleiten, können die Ortsnamen Sanctio bei Ammian Marcell. ein Santicum im Itinerar. Ant. und ein Sanciacum 1155 (Beper I. S. 647), welches dem Kloster St. Eucharius zu Trier gehörte, vergleichen. Altdeutsche Flußnamen sind: Sinna, Sensunna; eine Sinsa ist die Simbs, eine Seuse mündet in die Schelde und eine andere in die Saane in der Schweiz. Ein Sinciche, Sin-

cicho um 1150 - Dorf Sing an einem Bache bei Saarburg, ein Sinciche 1202 - Sengich bei Thionville, und Singenich bei Zulpich.

Ara (auch Arar) bekannter Flußname. Der niederrheinische gleichs namige Fluß findet sich zuerst im Gaunamen vor: villa Crachilenheim (Arehlingen) in pago Arisco 880, Pagus Aroensis 882.

Der Bachname "Ehre", von welcher Ehrenberg an ber untern Mosel den Namen hat, ist von einer Ahr abzuleiten. Mit Hanlaustend, treffen wir ihn nicht selten in Ortsnamen: Harna 1072, Walharen 1321 - Wallhorn bei Eupen, Harnen bei heinsberg und Padersborn, Horn oberhalb Leichlingen, Osts und West-Herne (Herne 1249) bei Kamen, dann (Lac. Archiv II. S. 242) in Haranni - Herne bei Strünkede. Man vergl. die Artikel Ackara und Anra.

Arantia 862 - die Ernz bei Luxemburg, welche in die Sauer mündet, an welcher der Ort Arenza 895, 915, Erinza 1095, Errenza 1200 - Ernzen, liegt. Dahin gehört auch ein Ernzen bei Bittburg. Dieser Flußname mag bis zur Unkenntlichkeit entstellt, noch in vielen Ortsnamen zu sinden sein, wie etwa im Bache Wert im Jülich'schen, an welchem Ober= und Nieder=Mert (Overmercene 1324) liegen. Der Name Rhens (Renson 874, Reinsa 941, Rensia 962, in Renso 989, Rentz 1338, Reenss 1630) wird vom dasigen Bache abgeleitet werden müßen, indem man sich eine Arenza denken könnte, die den anlaustenden Bokal verloren bat.

Arduenna, Ardbinna, später Ardena 636, Ardinna 762, 1222, Harduenna 834, ber bekannte Bergwald. Otto III. bestätigte im J. 1001 ber Kirche zu Paberborn ben Besit bes Waldes Ardenna. Der Arbey, ein Bergwald um Herbide an ber Norbseite ber Ruhr; ein Berg Ardnen bei Kierspe.

Argentius Fluß, jest ber Argens in der Gegend von Frejus; der Argenis oder Argenus - jest der Erguenon. Gine Argenza (833) die Ergers, sließt im Elsaß in die II. Bon einem ähnlichen Bachenamen wird der Ortsname Erkelenz (Herclinze 996, Erkelense 1118) abzuleiten sein, ') denn die letzte Hälfte des Namens sindet sich häusig in Flußnamen, wie in Scaplanza oder Scaplentia (jest die Schessenz) Solanza u. s. w Man vergleiche auch die Bache und Ortsnamen: Blense 1193 - Blens an der Noer oberhalb Nideggen, Glensa 1163 - Glees bei Burgbrohl.

¹⁾ Man vergleiche die Ortsnamen Hercliacum (es soll Erquelinnes an der Sambre sein) und Ercliacus, villa in pago Laudunensi (Grandg. p. 115) Jrsch bei Arier wird im J. 975 Erche genannt.

Der Argus, jeht Orca, fällt in ben Po; Arguna, ber Argen, mündet in den Bobensee. Archa (Imbert p. 126. Grandg. p. 68. 90) später Harcha, der jehige Bach Hert, westlich von Lüttich, an welchem gleichnamige Orte Argentel 1070, Archenteyl 1219, später Arkenteil (Grandg. p. 92. 134. Lac. II. S. 45) jeht Argenteau, an der Ostseite der Maas unterhalb Lüttich, wo ein Bach mündet, das Stammhaus der gleichnamigen Herren Man vergleiche damit Argentoilum - Argenteuil. Ein Argendach 948 - Arrenbach im Siebengebirge.

Arla, Flusname. Man vergleiche: Mairla 912, Merle 1051, Meirla 1200 - Merl an ber Mosel, wo ein Bach mündet, dann eins bei Medenheim, und Merla im Rheimser-Gau in Frankreich, serner Porle 1150 - Perl bei Saarburg an einem Bache.

Armisia, ein Fluß, ber sich in römischen Juschriften finbet, die jetige Erms, welche in ben Recar munbet. Gine Ormis (Rit S. 80) bie oberhalb Montjoie in die Ruhr munbet, ift bamit zu vergleichen.

Arnefa beim Geographen von Ravenna, Arnapus 796, Arnapa 802, Arnefe 1028, Arlefe 1166, Arlafa 1222, Arlapa 1237, Arfia 1295, Arfe 1320, Arpa 1329, Arffe 1343, 1456, Arpe 1488 - die Erft.') Diesen alten Namen führten früher eine Anzahl Bäche, der aber ziemlich entstellt sich noch vorsindet. So mündet die Norpe in die Erft, von welcher das Dorf Norff den Namen hat, an welcher höher answärts das haus Arf liegt. Ferner die Orte: Carpania 1178 - Kerpen an der Navel bei Bergheim, der gleichnamige Ort (Carpena 1136) in der Eisel, Karnap dei hilben und oberhald Elberfeld. Sin Marasa 1144 - Haus Morp an einem Bache bei Gerreseheim, Orte Marpe bei Elberfeld und im süblichen Westsalen, so wie Arveite 935, Arvita 976 - Erwitte und Harpen im Märkischen. Das adelige Geschlecht des letztern Ortes führte eine harse im Wappen.

Asa, Assa, Hasa, Fluß, von welchem die Stadt Asnabrugge 1025, Osenbrugge 1317 - Osnabrück den Namen hat. Asse, Fluß in Frankreich, im Departement der Niederalpen; eine Ascha bei Kempten in Baiern; eine Ahsse (Asna 1320, Assen 1363) mündet bei Hamm in die Lippe, eine Ohse bei Menden in die Hönne; anders wärts gibt es Flüsse "Esse" und bei Warburg eine Ocse. Eine Haspa

¹⁾ Saus Sarff an ber Erft hat von biefer ben Ramen.

mundet zwischen Lingen und Meppen in die Ems; eine haspe ift unweit Schwelm; und eine Hesepe 827, Hesapa 841 - Hesper, vereinigt sich oberhalb Werben mit ber Rubr.

Der Name der Stadt Essen mag von einem solchen Flusnamen abzuleiten sein. In Urkunden sinden sich diese Formen: Astnide 874—1085, Essendia 973, Essene 1086, Assinde 1227—1289, Asnida 1247—1286, Essende 1292—1400. Ein Astanid 888 - Astenet, bei Eupen an einem Bache, ein Asneda, Hasnethe - Usnede, nördlich von Gent, (Imbert p. 51) ein Asnatica bei Gembloux, ein Hasnidi 902 bei Lüttich und ein Esnethe 1177 im Paderborn'schen Man vergleiche damit Astenburno 1035, Astembrunna 1040, Astillabrunna 1066 - Asselborn bei Clervaux im Luxemburaischen.

Aualgowe 882, 996, Pagus Aualgauensis 948, Auulgowe 966, Auelgove 1068 - ber Auelgau um Sieg und Acher. Wie Au bezeichnet Auel (Euel) die Umgebung der Bäche und kleiner Flüsse. Die Ortsenamen dieser Art sinden sich in den Berggegenden dis über die Lahn und Mosel hinauf. Mit vorgeschlagenem M finden wir den Namen als "Mauel" schon im Mittelalter, wie die Ortsnamen Obers und Unter-Maubach, an zwei verschiedenen Bächen oberhald Düren an der Anhr gelegen, bezeugen. Ben einem derselben führen nämlich die gleichnamigen Grafen (Muldach 1153, Moldach 1166) den Namen, dem sin Maulbach bei Münstereisel zur Seite steht.

An der Sieg, Acher und Sulze bezeichnet Auel noch immer eine Wiese. An der obern Acher und Bupper geht der Name in "Ohl" über. Im J. 1222 finden wir Ouel - Aul an der Kyll. Mit acha und Bach findet es sich als Oulaha 778, 860, Owilaha - die Aule (an welcher Ober: und Nieder-Aula), welche in die Fulda mündet, und Euweldeg 1300 - Euel: jest Delbach, bei Reutirchen an der Bupper. Die Oellach, Olache - Fluß Eulache, sließt in die Tös. Man vergleiche den Fluß Paulo des Geographen von Kavenna - der Poglione bei Nizza. Bon Auel sind die Matronae Aulaitinehae (Jahrb. XI. S. 144) abzuleiten, die mit den M. Rumnehis auf einem zu Alltdorf bei Külich gefundenen Steine genannt werden.

Bu ber Form Ul, Uolx (im Baskischen Ula - Wasser) gehören: Ulinabach 960, zu Mersch unweit Luxemburg (Beyer I. S. 267. 355) und ein Uleche 1030, welches der spätere Lof Solich bei Kobern sein mag. Sin Ule lag um's J. 1200 in der Gegend von Longuich. Wir finden weiter Ulendal 1412 - Odenthal bei Solingen, mehrere Ullen- und Uellenthal zenannte Orte, so wie Uhlenbruch (Eulenbruch) Menbach u. s. w. Dann gehören hierher die westfälischen Orte: Mbe') im Paderborn'schen und Ulidi um's I 1000, Ulethe 1177 - Delbe im Münster'schen. Man vergleiche die Flußnamen Ulnius (Orne) und Olina (Vire) in Gallien und Ollius (Oglio) in Oberstalien. Die Ortsnamen Oldia in Gallia eisalpina und Oldua in Hispanien.

Die Namen der folgenden Orte, die an Gewässern liegen, werden ebenfalls hierher gehören: Ulma 1131 - Uelmen in der Eisel, Ulm bei Weglar, Ulmet am Glan, südöstlich von Baumholder, wo ein Bach mündet, Ulmoit 1300 - Olmuth bei Trier, ein Ulmizo 1103 (Beyer I. S. 463) vielleicht auch Sulmez 1276, Solmes 1224 - Solms. Mit anlautendem D werden noch hierher zu zählen sein: Dulmeni 889, Dulminni gegen 1000 - Dülmen, so wie Dülsen, das aus einer Komposition von Ul mit acha oder mit dem Suffixe ich, hervorgegangen sein mag.2)

Aus ber grauen Borzeit tritt uns dann der Name der Matronae Ulavinehae (Jahrb. XXII. S. 131) entgegen, welcher auf einem Steine bei Geich unweit Zülpich, gefunden wurde und uns an alte Flußnamen erinnert. So finden wir den Fluß Oliveius zwischen Nardo und Carcasso, eine Olivia 1038, Olevia 1106 bei Trier, an welcher der Ort Olewig liegt, zwei Bäche (Ulvana, Ulvena, Ulvina) münden bei Hirchhorn unterhalb Heidelberg in den Neckar, und eine Olef (Olefa 1130) fließt an Schleiden und dem gleichnamigen Dorfe (Olphe im 13. Jahrhundert, Olyp 1351) vorbei, zu Gemünd in die Kall oder Urst. Im Badischen sindet sich ein Ort Alafa - Alpsen, und an der Nidda eine Olassa - Ulsa. Gine Uelse mündet unterhalb Radevormwald, eine Kölf bei Kohlsurth unweit Solingen, und eine Kolse unterhalb Friedrichsthal in die Wupper.

Nach einem solchen Bachnamen sind benannt: Ulpech, Ulpiacum 1140, Ulpich 1166, 1350 - Dorf Uelpenich, süböstlich von Zülpich, so wie das römische Toldiacum. Sin Fluß und Ort Tulba 811 - Tulba bei Kulda.

¹⁾ Begen bes Suffiges ithi, namentlich an westphälischen Ortsnamen (3. B. Araviti, Uviti, Astnido) vergleiche man Förstemann, ble beutschen Ortsnamen S. 227-229.

²⁾ Man vergl. bamit ben Bolfenamen Dulgibini ober Dulgumni. Gin Kluß Dalnosus 666 - ber Roannai (Grandg. p. 15. 17) stiest bet Coo in bie Ambleve.

Endlich sinden wir Ul im Gaunamen Moila 837, 899, Moella 866, Pagus Molensis 867,1) Muolla 898, Mulehkewe 966, Mula 1139, Mule 1222 - der Mühlgau am Niederrhein, der sich nördlich vom Jülicher-, von Jüchen und Erkelenz aus, auf beiden Seiten der Niers, bis zum Attuarier-Gau hinab, ausdehnte. Sin anderer Mühlsgau: Mulahgowe 856, Mulachgowe 889, Mulgowe 1033, war zwischen der Tauber und Jaxt, wo noch ein Dorf Maulach oder Mulach bei Kirchberg liegt.

Ausoba, Fluß in Hibernia und Tosobis (der Conway) in Bristannien. Ausava, Station au der röm. Heerstraße zwischen Beda (Bittburg) und Icorigium (Jünkerath) und zwar (Jahrb. XXXI. S. 33. 37.) wahrscheinlich zu Büdesheim unweit Dos. Der letztere Ort (Osa 771, Use 1222) den man gewöhnlich für Ausava hält, liegt an einem Bache, der in die Kyll mündet. Vosavia, auch Vosolvia (Jahrb. XXXI. S. 138. 160. 163.) jeht Oberwesel (Wasalia 820, Wisila 966) an einem Bache.

Eine Ueß, an welcher das gleichnamige Dorf, sließt unterhalb Zell in die Mosel. Man vergleiche damit: Osanna 1180 - Torf Dsann an einem Bache bei Wittlich, einen Ort Zusse 1103 am Mittelrhein, Züsch dei Ttier, und ein Zussena 958 - Tüschen dei Hochkeppel im Bergischen. Die Tussale 1065 - Düssel, entspringt oberhalb Düssel (Ousele 1300) und mündet zu Duseldorp 1189 - Düsseldorf, und der pagus Tustensis 854 (Lac. Archiv II. S. 82. 83.) eine Abtheilung des Ahrgau's, hat vom Bache Schwift an welchem Medenheim liegt, den Ramen.

Eine Fuse mündet in die Aller; ein Bach Waltivusena wird 1130 in der nödlichen Eifel, in der Gegend der Abtei Steinfeld genannt. Nach einem solchen Bachnamen mögen benannt sein: Vosnich 1140, Vuhsenich, Fosnich 1166 - Füssenich bei Zülpich und Vuskinich 1166, Viscenegh 1269, Viskenig 1278, Vissenich 1372 - Fischenich bei Cöln. Ein gegen das J. 1200 genanntes Vuse ist wohl Fisch bei Saarburg

Eine Oste mündet in die Elbe, eine Soste fällt in die Leda, eine Sose läuft vom Harze zur Weser, ein Fluß Susaska ist im untern Engadin, Suascha 964, später Soisch - Moselsürsch bei Münstermaifeld und Suestra, der Fluß und Ort Süstern bei Wassenberg. Der Name Sosaz, Sosat, Zuseis - Stadt Soest, wird vom dasigen Bache abzuleiten sein.

¹⁾ Beper I, S. 113. hat irrig Moslonsis.

Auwa, Ouwa - Au, woher, namentlich im Bergischen, die Ortsnamen Eu, Ey, Dege und selbst Dede. Es wird damit jeder Strich
an Flüssen (Biese, Feld, Gebüsch) und oft der Fluß selbst, bezeichnet.
Die Matronae Ausaniae, deren Name auf Steinen zu Nymwegen, im
Kastell Buruncum, zu Coln und namentlich um Zülpich gefunden
wurden, sind davon abzuleiten. Ouve 1100 - Auw bei Bittburg;
Auvona, Fluß in Britannien. Der alte Ortsname: Uviti 844, Oviti
um 1000, Usthe 1273, Ovete 1378 - Dest bei Werden, gehört ebenfalls hierher. Man vergleiche auch die Artisel Aia und Lova.

Wir lassen hier folgen: Owuza 959, ein Bach bei Ems, an welschem wohl die villa Ouweza 1092, Ouza 1110, lag. Bon ihm scheint auch Ems (in Aumenzu 880, Confinia Ouminci 959, Oumeze 1200, Omeze, Omize, Oimze, Oumete) den Namen zu haben. Ein Fluß Oumena zu Aumenau an der Lahn. Man vergleiche damit den Nasmen der Matronae Anmenaienae. Jahrb. II. S. 133.

Bamma, Bamme 943, Ort im Eifelgau, bessen Rame verschwunden ist. Ein Hof "Bamben" war aber später noch in der Gegend von Auel, unweit Lissendorf, bekannt. Ein Junker Gerhard von Bamme wird (Aremer, akad. Beiträge I. S. 57) mit den von Mirbach, Natztenheim, Gunderstorp und Densborn im J. 1399, aus der Gegend zwischen Daun, Uexheim, Wiesheim, Mürlenbach und Bittburg genannt. Ein Gerh. von B. besaß um 1420 ein Burghaus zu Münstereisel; seine Tochter Johanna heirathete den Ritter Lepart von Hembach.

Baudobrica, Bontobrice - Boppard (Bidobricum 820, Bobardon 874, Bochbardon 1005) und Baudobrica an der römischen Straße von Trier nach dem stumpsen Thurm (Belginum) im Walde, in der Rähe der Felsen "Berger-Wacken" südlich von Neumagen.') Wegen der ersten Hälfe des Namens vergleiche man den benachbarten Bache und Ortsnamen: Budeliacum 634, Budelicha 802, Butiliaco 912, Bodelacha 949 - Büdelich, südlich von Neumagen; serner die Ortsnamen: Budberg (Budberg 1002, Buddberg 1176) bei Uerdingen wo römische Alterthümer gesunden werden (Nein, Stationsorte S. 41) Budberg (Bodberg 1236, Budeberg 1241) bei Rheinberg (auch eins bei Werl); dann Büderich (Botreche 1009, Budrich 1138, Buderke 1166, Buderche, Budreche 1176) bei Neuß, ein anderes (Budreche 1144) Wesel gegenüber (wo röm. Alterthümer Jahrb XXXVI. S.

¹⁾ Jahrb. XXXI. S. 176--178 wo bie erfte Balfte bes Ramens "Balb" gebeutet wirb.

86) und bei Werl. Ein Budica um's J. 800, Budeche 1027 - Büttchen bei Neuß, lag früßer am Eingange bes großen Walbes Hamarithi (biese Annalen XV. S. 63) und Böbecken (Budeke 1200) in einem Thal bei Wevelsburg Butenhart war 1020 ein Gut im Jülpichgau; ein Weinberg Budunna wird im J. 1220 bei Merl an der Mosel genannt, und ein Bobenborn, Budenbern-Bommern bei Wengern im Märkischen. Wegen Büderich vergleiche man das Ptolemäus'sche Budoris, welches Mannert bei Düsseldorf, Wilhelm (Germanien S. 311) böber auswärts, zu Monbeim sucht.

Bile (Gelenius de magnit. Colon. p. 66) ein Bach in der nords westlichen Eisel, etwa zwischen Tondorf und St. Bith; Bilena, die Ville, und Bäche Viel bei Westar. Die Ortsnamen Bell') bei Cöln, Obenkirchen, Mayen (Belle 1093) und Castellaun, sind davon abzuseiten. Dann wären ebenfalls zu deuten die Ortsnamen: Billiaco 800, Billike 981 - Welsche Villig, nördlich von Trier, Billiche 992 - Wassers Billig und ein Waldbillig bei Echternach, Belliche 1295 - Belg dei Trardach, Pilliacum 965 - Pillich, Billig bei Euskirchen, bei welchem nach Rheder hin, auf dem sogenannten Kaiserstein (Jahrb. XXXI. S. 42) das römische Belgica an der Heerstraße nach Cöln stand. Mit diesem Belgica vergleiche man auch Belginum (am stunussen Thurm) an der Kömerstraße von Trier nach Bingen, und was über die unweit davon entspringenden Quellen (Jahrb. XXXI. S. 185) gesagt wird. Wan vergl. den Art. Wil.

Blia, ein im J. 1208 zwischen Bürvenich und Sppenich (Zülpich) angegebener Bach. Lia, die Lühe, mündet unterhalb Stade in die Sibe. Lehmen an der Mosel, in Urkunden Liomena 865, Lemana 973, Liemene 1030, Liemana, Lemona 1052, Liminina 1110. Man könnte versucht werden, diesen Ortsnamen mit alten Bolkse und Städtenamen u. f. w. (Lemovii, Lemonum, Lemovicus und Lemovicae, Lemanus oder Limennis lacus, ad portum Lemonis in Britannien) in Berbindung zu bringen. Auf dem Felde, die "alte Kirche" zwischen Lehmen und Gondorf (Jahrb. XXXIX. S. 336) fand man eine alteristliche Grabschrift.

Boymberg - Baumberg bei Monheim, wo der Abt Arnold von Cornelimunster 1332 einen Hof dem German von Hamproide (wo Kniprobe — Junker vom Hofe Kniprath bei Monheim, zu lesen ist)

¹⁾ Ein altes Pell bezeichnet nach (Lower English surnames p. 81) ein tiefes, fiehenbes Baffer, woburch ber Name bes Sumpfes, ber "Becl" westlich von ber Maas, sich erklaren ließe.

und seinen Erben für jährlich 24 coln. Mark, zwei Salmen, ein Paar weiße Hanbschuhe u s. w. in Erbpacht gab. Dafür wurden "Biben in der Monheimer Auen" verpfändet.') Der betreffende Hof ist wahrscheinlich der Belser= auch Sanderhof genannt, neben der Kapelle geslegen, mit einem Hofgericht, wozu hurmödige Güter bei Richrath und Wald gehörten.

Berag, Brecht, Bracht - Berg, die westsälische Form "Bracken" welche auch im nördlichen Bergischen vorkommt. Gunnenbrecht 893, Gunebret 1136 - Sondenbrett bei Brüm, Massenpret 1000, Masbreth 1051 - Masburg bei Kaisersesch und Nuenbret 1131, Nuymbrecht 1294 - Rümbrecht bei der obern Acher, im Bolksmunde "Rümmert". Der alte abteilich Werden'sche Hof Fussenbreht von 1100 (Zeitschr. des Berg. Seschichtsver. II. S. 309) ist Vossebrecke, nordsklich von Wipperfürth. Das deutsche "Berg" sand sich (Jahrb. II. S. 100) auf einem röm. Botivstein (Juventus Vobergensis) bei Zahlbach unweit Mainz.

Brachysa 959 (Beper I. S 265) die Brechse, Brege, entspringt

oberhalb Ransbach und munbet in bie Sayn.

Bria, ein Fluß in Frankreich. Bria um 1000, Dorf Bren am Mein bei Boppard, wo ein Bach mündet. Wenbria (Grandg. p. 41) ein im J. 950 genannter Fluß, die Wimbe, öftlich von Givet.

Brigantia, Preginza, die Bregenz, an welcher die gleichnamige Stadt liegt. Der alte Name der Burg Frenz (von welcher das Geschlecht de Fraegenzo 1104, de Fragence 1136, de Vregenze 1156 sich nannte) östlich von Sichweiler, scheint von einer Bregenz abzuleiten zu sein, wie vielleicht auch die Primantia 809, 949 – Prims. Der Ortsname Vreggana 941 – Frechen dei Coln mag den Namen einem Bache verdanken. So gibt es z. B. eine Brigana – die Brigach, welche bei Donaueschingen mündet; eine Briga – Fluß Breche, mündet in die Oise.

Brisiaco 1041, Brischa 1163, Brische 1191, Brische 1218, Brisch 1394 – Nieder-Breifig an einem Bache, wo römische Altersthümer gefunden wurden. Die Brysig 1504 (Günther V. S. 124) bei Schöneden unweit Boppard, beweist, daß der Ort von einem Gewässer den Namen hat. Der Ortsname Brismike 898, 1000 – Bos

t) Quig, Gefch, ber Stadt Aachen II. S. 111, hat bie Namen theils falich gelefen, und ben Dof B. bet Obenthal angegeben, Ein hermann von Aniprobe lebte 1326.

schemich bei Banlo, zeigt, wie Walemiche (Wellmich bei St. Goarshausen) schon sehr früh die verdorbene Endung "mich, mike" für Bach, Bide.

Brogil, später Brühl und Bröhl (bei Passau im J. 1067 Pruol) ein bruchiger Distrift, Wald, namentlich aber eine Wiese, wie die Bezeichnung brule um das J. 1200 in dieser Beziehung im Trier's schen häusig vorkommt. Abelung (Mithridates II. S. 50) leitet es aus dem Keltischen her; es bedeute zuweilen einen Thiergarten, wie in einem Capitular Karls des Gr. vom J. 812 (Pertz, Monum. III. p. 184) wo es heißt: ut lucos nostros, quos vulgus brogilos vocant dene custodire faciant etc. Das Dorf Baldbröl zwischen Acher und Sieg, zeigt noch gegen 1300 die alte Form Waltprugele. Durch die erste Silbe unterscheidet es sich vom Dorse Rheinbrohl und Brühl bei Cöln. Während an der untern Wupper das neuere Brühl vorkommt, sindet sich im Barmer Wupperthal Brögel und im Märkischen Brögels und Brügelmann.

Caldio, ein Fluß in Frankreich. Caldina 746 (Grandg. p. 20) ein Hof, der wahrscheinlich im Kondruser Gau lag; Caldine 1147 - Kalt, Dorf an einem Bache bei Münstermaiselb. Man vergleiche ferner die Jahrb. XXXVI. S. 32 mitgetheilten Namen.

Calemunt 1166, 1212 - Calmuth, Hof an einem Bache, her unterhalb Remagen in den Rhein mündet; Kalomunt 1243, Kolemunt 1263, Kalmetten 1572 - Dorf Kalmuth bei Münstereisel, woher wohl die gleichnamigen Sdelherren stammen, und wo der röm Kanal (Jahrd. XXXI. S. 51. 54) durch den Pfarrgarten führt. Ein Hof Kalmünten bei Obenthal; Weinberge bei Bremm "im Calmuth," Weinberg Kalemont bei Wittlich, Wiesen zu Ehrenberg und Beilstein zu Calmuth. Mit Bach oder Flußmündung hat die Endfilde hier nichts zu schaffen, wie in den Ortsnamen Bockemund (Buchilomunti 941 - Münd am Büchel oder Hügel) und Angermund bei Düsseldorf. Bei Wippersürth sinden sich einige Orte "Münte" dicht bei Cöln gab es 1253 Aecker "Werlemunt," eine Lokalität Merleimont bei Schweich und Meimunt (1220) bei Merl, so wie der Ort Summunt 1051 - Summet bei Clotten.

Camponsteina vor 1100 (Zeitschr. des Berg. Geschichtsvereins II. 5. 307) ein alter hof der Abtei Werden, entweder Kappenstein in der Pfarrei hamm an der Sieg, oder das bei Friesenhagen. Die Besteutung des Bestimmungswortes, so wie die Lokalität, ift näher zu unterssuchen. Ein Felsen Cappenstein findet sich bei Aborf im Walded'schen.

Carantonus, die Charente; Carus, Carae, Caris – der Cher, mündet in die Loire. Der Bach Kere, theilweise der Hahnenbach genannt, sließt zu Kirn (Keren, Kiren) in die Rahe. Bon ihm oder v.n einem andern gleichnamigen Bache möchte der Bolksname Caracates (Jahrb. XXVI. S. 21—46) abzuleiten sein. Folgende Ortsenamen mögen hierher gehören: Caranusca der Tab. Peuting. (Jahrb. XXXI. S 21) an der südlichen Kömerstraße von Trier nach Meh, Karne 1220 – Cahren dei Saarburg, und Cardena des Geogr. von Ravenna, Caradona 836, Karadon 926, 1121 – Carden an der Mossel. Ein Castrum Cardona in Aquitanien 798.

Ablige von Caven, Chaven lebten um 1132 und 1181 (Beper I. S. 532 II. S. 87. 138) irgendwo in der Gegend von Trier. Gin Caviniaco sag im J 765 in pago Celmanico.

Chandregia, Fluß (Rit S. 6. Grandg. p. 35) jett la Hedrée, zwischen la Roche und Rochesort, im ehemaligen Kondruser-Sau, zwischen der Ourte, Dinant, Namur und Huy. Die Canthara - Kander im Badischen. Contrava 865, Gontreve 980, Gundereva 1122 – Gondorf, das Contrua des Venantius Fort. wird vom dasigen Bache den Ramen haben. Der Rame der Matronae Cantrueae oder Cantrunehae (Rein, Stationsorte S. 79) auf einem Steine, der 1819 in der Kichmauer zu Tit, nordwestlich von Jülich gefunden wurde, wird von einem ähnlichen Ortsnamen abzuleiten sein.

Coveliaca in Norico ift mit Cavelach 1051 - Bofe Cabeloch, zwischen Kaiserseich und Pommern zu vergleichen.

Crachilenheim 880, Cregellenheim 893, Karchilenheim, Crechelheim 1220, Krechgellenheim 1325 - Archlingen bei Altenahr.

Villa Cranheim 836 im Herzogthum Ripuarien, schenkte Kaiser Ludwig seinem Basallen Rotbert. Gin Grünheim liegt bei Neuß. Abolf von Crainheim, wahrscheinlich ein Jülich'scher Ebelberr (Lac. II. S. 23) lebte 1212; ein Johann Krainheim war 1372 Scheffe zu Bonn.

Casnec 856, Chesnich 867 - Kessenich bei Eustirchen, Cassenec 1155 - Kessenich zwischen Maaseid und Thorn, Castenicha, Chestinacha 843, Castiniacum 1152 - Kessenich bei Bonn. Man vergleiche ben Walb Casninum forestum (Cichenwald?) 882 bei Vilip (Godesberg), Castanidum 816 in Belgia, Casteneith 981, Kestindo 1098, Chestente 1154 - Kesten bei Lieser, Kesten 1110 - Kestert bei St. Goarshausen.

Curresius, die Corrèze in Frankreich. Durocornovium - Cirencester in England am Fiusse Churn. Curdela 1023, Cordula 1138 - Cordel, Bach und Dorf bei Trier, Kiurne - Körne, Bach und Dorf bei Dortmund. Man vergleiche damit die Ortsnamen: Curveza 1100, Curvece, Curvatia 1220 - Kürenz bei Trier, Curey 1152 - Chür bei Niedersell an der Mosel, Corriche 816 - Körrig bei Meurich unweit Saarburg, und im Jülicher Gaue: Cornizich 1029 - Korrenzig bei Erkelenz und Curnilo 898, ein Wald- und Ortsname, der verschwunden ist.

Cuzzihgewe 898, Kutzkowe 1314 (Lac. I. S. 44. II. S. 100) hat von einem Hofe Cuzzide 898. Kussede 1339, Custe 1350 bei Paffendorf den Namen. Sin Berzeichniß vom J. 1339 (Kindlinger, Gesch. der deutschen Hörigkeit S. 425—430) zählt die zu den Stift Spen'schen Haupthösen Paffendorf (was damals schon eine Kirche hatte) und Glesch gehörigen Güter auf. Diese lagen in den Orten: Zeveriche oder Zivirka, Delstorpe, Wulseshove, Aldendorpe, Brokendorpe, Elzstorpe, Wullenrode, Kussede (wo zwei Güter) Emme, Bliderike, Berendorp, Gysendorp, Wedendorp, Macnhem, Stamhem und Aa.

Dagebrehtinchusen, genannt etwa im 11. Jahrhundert - Dabrings, hausen im Bergischen, kam vom Probste Benedikt an's Stift St. Gereon, das später hier das Patronat besaß. Lac. Archiv III. S. 115.

Dar findet sich als Endsilbe in Flußnamen, 3 B. in Malandra. In Gallien waren: die Thara (Tairin) welche in die Isara mündet und der Tarnis – Tara. Man vergleiche die Ortsnamen: Isendra – Pjendoorn in der Betau, Luteresdarra 1026, Liuthardesdarra 1116 – Lausdorn bei Clervaux, Attendara – Attendorn in Westsalen.

Deuso ober Deusio') im Lande der Franken, wo die Sachsen im I 377 von den Römern geschlagen wurden. Da der alte Name von Deut aus dem 6. Jahrhundert (Devicia, Divicia civitas) nicht mit diesem Namen stimmt und der von den andern römischen Festen an der Ostseite des Rheins sich nicht erhalten hat, so wird man immershin Duisdurg für die genannte Stätte halten müßen, Nur Düsseldorf, wo eine römische Niederlassung gewesen sein muß (Jahrb. V. VI. S. 240. 406. XXXVI. S. 87. 88. XXXIX S. 155) könnte

Historiae Romanae Epitomae etc. Ex officiaa Plantiniana Raphelengii. 1615. p. 451.

ben Namen beanspruchen, wenn sie nach ber Duffel benannt war, und biese bamals nicht bie jetige Diminutivsorm hatte.

Nach dem Geographen von Navenna floß die Lippe durch das Land Sachlen. Sinige Jahrhunderte später finden wir die Abtei Werden im Ducatu Ripuariorum (819) und zwar im franklichen Nuhrgau gelegen, während Essen, und zwar der Hof Chrenzell (jett Philippsburg bei Essen) im J. 966 zum sächsischen Brukterer-Gau gehörte. Im J. 1027 war bei Essen noch die ehemalige Grenzscheide zwischen den Franken und Sachsen bekannt.

Duisburg war im 10. Jahrhundert, wo Synoden und Reichstage gehalten wurden, ein ansehnlicher Ort. Die Abtei Prüm (Beyer I. S. 190) wird ihre hiesigen Besitzungen bereits vor dem J. 800 von den fränklichen Gerrschern erhalten haben Die Münzen des Posthumus mit der Ausschift: Herculi Deusoniensi (Jahrb. XV. S. 155. XXXV. S. 98) so wie das Dispargum der Franken, wird manauch auf dasselbe beziehen müssen. Es sind auch Münzen vom Könige Theodorich III. bekannt, von welcher eine den Namen Dosovico, die andere Dosovico C. A. zeigt. Auch Childerich, heinrich der Bogler und Heinrich IV. sollen hier Münzen haben prägen lassen.

In Urfunden sinden sich die Namen: Dusbuhre 893, Diuspargo, quod vulgariter dicimus Diusburg 966, Diuspargo 1016, Tusburg 1065, regia villa Duisburch 1129, palatium et curia regalis in Duisburg 1145, in Dispargio 1209, Duseburg 1260. Sollte der Name etwa vom hiesigen Bache abzuleiten sein, dem die spätern Deutschen "Burg" beissügten? Das benachbarte Dorf Düssern trägt einen verwandten Namen. Man vergleiche: die Burg Desuberg 766-Desenberg bei Warburg, Deusen an einem Bache nordwestlich von Dortmund, ein Diosna im Gan Togandrien, die altdeutschen Orte Wolsstiuzen und Wolssdeoza, dann den Fluß Tosobis (Conway) in Britannien.

Diddiloni rivus in einer Urkunde des Königs Chilberich vom J. 666, rivulus Dedilones 814, Didolones 950 (Grandg. p. 14), welcher zwischen St. Bith und Vieilsalm entspringt und unterhalb Ligneuville in die Ambleve mündet. Ihr reiht sich an die Thithela (Dedele 1355) jest der Deilbach genannt, nördlich von Elberseld, in welche

12*

¹⁾ Man vergleiche auch Borbed's Gefc, von Duisburg. S. 5. 16. - als Anhang gur Gefch, ber Lanber Cleve u. f. w.

ju Langenberg bie Navegisa fließt, woran Reviges und Kugulendal (Ruhlenthal) liegen. Beitschr. bes Berg. Geschichtsvereins II. S. 271.

Die Abtei Brum befaß im 3. 882 (Beper I. S. 125) einen Saalbof an ber Disapha im Auelgau gelegen. Die Grenze bes lettern ober vielmehr bes Defanats Siegburg, jog fich oberhalb Erpel am Mhein in norboftlicher Richtung über bie Grengpfarreien Flammers= felb (füdweftlich von Altenkirchen) auf Alpenrod, zwischen Bachen. und Besterburg, Rirburg (öftlich) und Gebhardshain, nordlich von Sachenburg auf bem Westerwalde. Der genannte hof ift entweder "Diespel" nörblich von Reuftabt an einem Bache, im Rirchfpiel Asbach gelegen, unmeit ber Grenze bes Defanats, ober ber benachbarte Sof Diefenau. Abrolich feben wir ben alten Sof Uetgenbach, mabriceinlich bas Uthkenbach (1173) welches bem Stifte Schwarzrheindorf geborte, wenig= ftens bas Stammbaus ber gleichnamigen Berren (Othinbach 1218, Oytginbach 1224, Otheginbach 1247, Odekenbach 1290, Otichenbach 1299, Ottikenbach 1341) bie später bas benachbarte Ehrenftein besagen Unweit Neuftadt liegen die Orte Ober-, Mittel- und Unter-Elfaff, wo wir bas Brum'iche Elsaffe von 893 mit feinen 5 Manfen finden.

Drahoene, Drona 752, Troganus 802, Drogana 949, Trogana 1052 – die Drohn, welche unterhalb Neumagen in die Mosel mündet; die Druna, Truona – Traun, fällt in die Donau; die Truon, die baierische Traun, verbindet sich mit der Alz; die Druna – Drôme in Frankreich. Bon einem ähnlichen Flußnamen ist die Strune 1341 – der Strunderbach, abzuleiten, welcher bei Mülheim in den Rhein mündet. An einer Struona lag Bergen-op-zoom, in Togandrien.

Dungo 742 - Donk (Imbert p. 115. Grandg. p. 76) an der Demer bei Dieft, Milendunc 1166 - Milendonk bei M.-Sladdad, Wachtindunc 1246, Wathindunc 1263 - Wachtendonk an der Niers. Der Name bezeichnet einen Sumpf, Sumpswiese oder sumpfigen Wald, der je nach dem dort vorwaltenden Gehölze: Cid., Hüls., Els-Dunk, oder nach der Ausdehnung: Langendonk genannt wurde. Bei einem Crandunck (grünen Donk) bei M.-Sladdad, wurde 1112 das Klester Neuwerk gestistet. Ein nemus dictus Dung gehörte 1259 halb zum Hose Ober-Wörmpter bei Kalkar; und ein Distrikt im Walde Ursula bei Xanten, sührte 1282 den Namen Elendunc, wo früher das Elen')

¹⁾ Im gehnten Jahrhundert fand es fich noch in ber Drenthe. Bgl. biefe Annalen XV. S. 247.

sich aufgehalten haben mag. Das Vaterland bieser Namen ist das Flachland des nördlichen Belgiens, dann das zwischen der Maas und dem Rhein, weniger das Münsterländische. Die letzten Lokalitäten an der Westseite des Rheins gegen Süten sinden sich dei Anechtsteden, wo Büsche "auf der Biesendonk" und "an der Mosendonk" genannt werden. Auf der Ostseite sind die letzten Punkte an der Anger. Hier vermachte der Wappenknecht Gogreve dem Kanonichenstiste zu Düsselddorf Einküuste von einer Heuwiese: die "Brackeldunk" in der Pfarrei Kalkum gelegen. Ein Forstbistrikt bei Angermund heißt noch der "Lindung" und höher auswärts sehen wir den ehemaligen Rittersit Heiligendonk, wahrscheinlich das Selendunk des vierzehnten Jahr-hunderts.

Bum keltischen Dur – Wasser, Fluß, dürste gehören: Duripc 1189 – die Dörpe und Ort daran, welche unterhalb Hückeswagen in die Bupper mündet, in dessen Nähe die Orte Türhagen und Dürholz liegen. Ferner sind anzusühren die an Bächen liegenden Orte: Turre 1051 – Thorr bei Bergheim, wo röm Alterthümer (Jahrb. XV. S. 224) gefunden wurden, Thuir bei Nideggen, Thur 1112 – Thür bei Mayen, Dure 1217 – Dehr bei Cochem; weiter Thörnich an der Mosel bei Leiwen, Tornich 1208, Dornich 1233 – Türnich bei Bergsheim, und Dorneche 1112, Thorneke 1116 – Dornick bei Rees.

Eine Ortschaft Turren, die vom eilften bis in's dreizehnte Jahrsbundert genannt wird, in welcher das Stift Kaiserswerth eine Besitätung hatte, lag wahrscheinlich zwischen Büberich und Langst. Ihre Stätte mag durch den andringenden Rhein weggeschwemmt worden sein. Ihre Einwohner hatten mit der Abtei Meer einen gemeinschaftslichen Wald, von welchem sie bei der Theilung (um 1220) die nach Reuß hin gelegene hälfte erhielten. Wie in Durnomagus (Turremaga 1155, Durremagin 1274) ist die Ableitung von einem Gewässerzweiselhaft. Bei Dormagen sindet sich wenigstens keine Senkung im Boden, durch welche früher ein Bach seinen Lauf gehabt haben könnte.

Dumilicha, ein Fluß in Desterreich, Duthmala 726 (Grandg. p. 86) die Dommel, welche in die Maas mündet. Von einem ähnlichen Flußnamen ist die Dumel (Rit S. 141) abzuleiten, die an Scherpenseel (nordöstlich von Stolberg) vorbei und oberhalb Weisweiser in die Inde fließt.

Dunus und ein Taunuco Flüsse (Mone, gall. Sprache S. 96. 104) in Frankreich, wo auch ein Don in die Vilaine sließt. Gine Düne (Dune 1117) floß unterhalb Wiesdorf in den Rhein, die aber seit etwa 40 Jahren in die Bupper mündet.

Einelo 893, ein Hof ber Abtei Prüm, jest "Jggel" in ber Pfarrei Sand, nördlich von Bensberg. Später, bis 1803, war er eine Bestützung ber nahen MalthesersComthurei Herren-Strunden Der Name soll wohl Cicko schenwald bebeuten, wie Eclo 1277 - Sicel bei Bochum.

Elera 868 ein Bach, an welchem Wimundasheim (Weinsheim) liegt, mündet zu Areuznach in die Nahe. Elira 1006 – die Eller, an welcher das gleichnamige Dorf bei Stromberg liegt, Elre 1051 – Eller an der Mofel an einem Bache Dann mögen hierher gehören: Elner 1156 – Ellner bei Düffeldorf und Allner an der Sieg oberhalb Siegburg, Die Alara 1096 – Aller, mündet in die Wefer.

Fachina 772, Vachonna 817 - die Fecht im Elsaß unweit Colmar. Der Ortsname Vochena 1067 - Bochem bei Cöln, möchte von einem ähnlichen Bachnamen abzuleiten sein, wenigstens wird die Bicht hierher gehören, mit welcher sich früher eine östliche Bicht (Rit S.

145) verband, und in die Inde munbet.

Flattana 846, Flattima 888, 930, Flattena 1064 – die alte Pfalz Blatten, jest Dorf, südwestlich von Zülpich an einem Bache. Der Name ist entweder von der Beschaffenheit der Lekalität oder von einem Bachnamen abzuleiten. Es gibt nämlich eine Fladaha und zwei Fladinza in Deutschland. Ein Gau Fladate war beim Zuidersee. Man vergleiche auch die Ortsnamen: Platana 1084, Platena 1171, Plattena, Platene 1220 – Platten bei Osann, und Platana 1000, Platena 1200 – Platten im Luxemburgischen.

Fulina 893, Fula 962, 1051, Viulna 963—1066, Voela 1140 — Ober= und Nieder=Feulen an zwei Bächen bei Diekirch im Luxemburgischen; Vulen 1289 – Fühlingen bei Worringen. Wie Kaiser Friedrich im J 1475 von Eöln aus gegen Karl den Kühnen zu Neuß zog, lagerte er sich zwischen Riel und Merheim an einer Stelle, die zu "Vulen op dem Sande" genannt wurde. Der zuerstgenannte Ort wird wohl, wie Fuldaha (die Fulda) von Ul (vergleiche Aualgowe) abzuleiten sein. Man vergleiche den gallischen Flußnamen Olina (Vire) und den Ulinabach (960) bei Mersch im Luxemburgischen.

Gannia, ein Ort nach dem Geographen von Ravenna, zwischen Trier und Met, entweder auf der Osts oder Westsiete der Mosel geslegen. Aehnlich lautende Orte gibt es in der weitern Gegend, die häufig sich auf Bäche beziehen. Die röm. Heerstraße von Met nach Trier auf der Ostseite der Mosel, führte (Jahrb. XXXI. S. 20—22) über den "Cannerbach" bei Elsing, dann durch den Wald östlich von

Bübingen auf Halkenberg (Caranusca) bei Biblingen, und weiter zu ben Ruinen eines großen röm. Ortes (Rieciacum) im Walbe zwischen Ritzingen und Scheuerwald u. s w Ein Ganbern liegt bei Sierck, ein Kanach (Cantenach) bei Remich, und ein Kenne war 1220 in ber Gegend von Grevenmachern. Kannis 634—940, Kenne 1135, später Kannin – Kenn bei Longwich, wo röm Alterthümer (Jahrb. VIII. S. 99) gefunden wurden; Cannis 965 – Canne an der Jecora (Jaar) bei Mastricht; Canne ist ein französischer Fluß, und Cannabiaca war ein Ort in Noricum. Gannita – Gent bei Nimwegen, womit Kaneda 1030, Canida 1052, Kanada 1075 – Kaan bei Pelch zu vergleichen ist. Sollte der Bolksname Cannenasates, Cannanesates (Jahrb. XV. S. 100. 104) von einem ähnlichen Flußnamen abzusleiten sein?

Der Geograph von Ravenna führt im rheinischen Franzien nur die Orte an der röm. Heerstraße auf der Bestseite des Rheins, von Mainz abwärts, mehr oder weniger entstellt, an. Dann zählt er die Flüsse desselben: Logna, Nida, Dubra, Movit, Rura, Inda, Arnesa auf. Dederich hat in seiner Abhandlung (Annalen I. S. 231—244) die drei letztern richtig, so wie auch Movit gedeutet, und zwar wie aus einer andern Stelle des Geographen hervorgeht, als die Mosel. Die Osseite des Rheins war aber auch Frankenland, das sich bis zur Ruhr hinabzog, wo der Geograph die Lippe durch Sachsenland ssießen läßt

Eine alte Nachricht, etwa aus dem Anfange des vierten Jahrhuns derts, jählt die Bölker der Ofiseite des Niederrheins und die Bewohner von Neu-Biktoria (Heddesdorf) bei Neuwied auf. Die sehlerhaft auf uns gekommene Stelle ist, wie es scheint, glücklich hergestellt worden (Jahrb. XXXIX. S. 11) und lautet: Nomina civitatum trans Rhenum fluvium quae sunt: Usiporum, Tubantum, Victoriensium novorum, Chasuariorum: istae omnes civitates trans Rhenum in sormulam belgicae primae redactae. Trans Castellum Mogontiacensium LXXX. leugas trans Rhenum Romani possederunt. Istae civitates sub Gallieno imperatore a barbaris occupatae sunt.

Die unweit Coln auf ber Ostseite bes Rheins wohnenden Brudsterer griff Arbogastes im. I 390 an. Nach der Tab. Peuting. wohnten sie hier bis über Reuwicd hinauf. Auch Bapst Gregor II. (715-735) fennt sie noch, so wie die Bewohner um die Niester (Westerwälder), deren er in einem Briefe (Cluver, Germ. ant. lib. III. cap. XIII. de Bructeris) an verschiedene deutsche Bölter gerichtet, erwähnt, dessen

Anfang Iautet: Universis optimatibus et populo provinciarum Germaniae, Thuringis et Hessis, Bortharis, Nistresis, Wedrevis et Lognatis, Sudnosis et Grabfeldis, vel omnibus in orientali plaga constitutis.

Die Lahnenser werden hier mit den Wetterauern genannt. Die Logna des Geographen kann nur die Lahn sein, die Laugona des Venant. Fortunatus, Logona 882, daher pagus Loganahe 790, Logenahe 1053. Die zwei solgenden Flüsse mögen ebensalls der Ost rheinseite angehören. Bei Nida denkt man zuerst an die Nette (Nitissa 943, ist die Nitz, welche in die Nette sließt) bei Andernach, dann an die Nida in der Wetterau, welche in dieser Form auch in einer römischen Inschrift vorkommt. Man könnte aber hier auch an einen Wechsel des Anlauts und dann an die Wida (im J. 850) die Wied, denken. Die Dudra wird gewöhnlich für die Tauber gehalten, während man aber den Fluß unterhalb des Mayns zu suchen hat. Da die Namen des Geographen oft sehr entstellt sind, so könnte hier an die Rura') oder vielmehr an die Wupra, wie wir sie nennen wollen, gedacht werden.

Die Aupper heißt gewöhnlich im Bolksmunde Bopper. Erst obershalb Hückswagen beginnt die Form Bipper. Die alte Form der Lippe ist Lupia, von Lipp bei Caster: Luppa, womit auch die Markluppa (Förstemann S 989) zu vergleichen ist. Mit beiden, namentslich mit der Bupper, vergleiche man: den Subis in Hispanien, den Dubis oder Dubius in Gallien, den Todius (Towy) in Britannien, die Obris (Ordis, Orobis) und eine Triodris, welche in den Oltis (Lot) mündet Mit einer Oboka in Hispanien vergleiche man Ovokare, Obacra – die Ocer. Welche seiten den Volksnamen Ubii von der Bupper ab. Damals mag der Flußname noch nicht die jetige Berlängerung gehabt haben,

Glan, Fluß. Sine im J. 666 genannte Glan (Grandg. p. 14) mündet unterhalb Stablo in die Warica - Warche. Sine Geleen, an welcher gleichnamige Orte, fließt durch Sittard; ein Dorf Glehn liegt sudwestlich von Neuß, ein anderes bei Sick; eine Glenne ist bei Lippstadt.

Gulia 891, Goyla, Gola 1341 - Die Geul, mundet unterhalb Maastricht auf ber Oftseite in Die Maas. Sie nimmt die Gulpe

¹⁾ Man vergleiche mit ihr bie Flufinamen: Rauraris ober Arauris - ber Hérault, und Erubrus, Erubris - bie Ruwer.

(Galopia, Golopia 1287) auf. Ein Bach Gulig, Gollag - Gollach in Würtemberg. Eine Julia (Gapl) entspringt in den Julischen Alpen in Tyrol Bekannt ist die berüchtigte Stelle bei Vellejus Paterculus:

ad caput Juliae fluminis.

Julich (castellum Julicha 927, Giuleche um's J. 1000, Juliacum 1183) mag von bem baselbst mündenden Bache, die Ell genannt, ben Namen führen. Man vergleiche damit eine villa Juliaco 765 in pago Rodonico Beper I. S 24. Durch ein vorgeschlagenes G hat sich wohl eist in neuerer Zeit der Bachname Gelle bei Wippersürth, aus Auel oder Ohl gebildet, an welcher oben das frühere Haus "ur Gaul" liegt. Güls bei Coblenz (Gulisa 928, 1131, Gulesa 1064, Gulusa 1109, Gulsa 1116) wird den Namen vom dasigen Bache haben. Man vergleiche den Artikel Aualgowe.

Halechter 1116, Altera 1117, Alechter 1118 – Alfter bei Bonn, bas aber schon 1067 unter ber nach dem J. 1118 immer gebräuchs lichen Form Alveter vorsommt. Ein altes Halchtere, Halchter – Helchteren, liegt nördlich von Halcht, und ein Halahtron – Halchter (Luc. Archiv III. S. 182) bei Bisbeck. Die älteste Namensform mögen wir wohl in den Matres Alaterviae vorsinden, die am Nieders

rbein verebrt murben.

Halvara um 1100, Name eines Bachs im Martischen, ber in bie

Ennepe fließt, von welchem das Dorf Salver ben Ramen bat.

Ham, Balb, Biefe,') kommt am Mittel: und Niederrhein feit bem neunten Jahrhundert als Ortsname vor. Die Bezeichnung findet sich am Rhein von Cleve bis Boppard aufwärts (auch Lotalitäten kei Neuß und Stammheim) an der Lippe, an der Ruhr, Sieg, Mosel und Saar, ferner an der mittlern und untern Niers. Haus hamm füblich von Linn. An der obern Inde bei Busbach sindet sich der Name ebenfalls, und tieser an diesem Flusse, in dessen Nähe viele römische Alterthümer gesunden wurden, sehen wir, südlich von Jülich, das alte Altdorf im Thale. hier wurde der Botiostein der Matronae

¹⁾ Im Dithmarfifchen (auch anbermarte) waren früher bie Balber Süderund Norderham.

Rach Lower, English surnames. An Essay on family nomenclature, historical, etymological and humorous etc. 3 ed. London 1849 p. 74 bezeichnet bas angelfachfische Ham eine Wohnung; bann im Westen Englands: eine reiche, ebene Beibe, in Sussex ein Stüd Land nahe bem Wassex, zuweisen ein kleines breiediges ober umguntes Land.

Hamavehae (Leifch, Centralmuf. I. S. 30. Jahrb. II. S. 134. XIX. S. 95) gefunden, beren name von hamm abzuleiten ift. 1)

Huchilheim - Hüchelen bei Frechen (Lac. Archiv III. S. 148) und das mitgenannte Mere ist wohl der Maarhof bei Müngersdorf ober der Hof Kuhmaar, wo das Stift St. Severin Einkunste oder Besitzungen hatte Das ebenfalls genannte Hoineberg muß ein Feldstiftit bei Cöln gewesen sein, und Orbach - Urbach bei Deut, wo dasselbe Stift das Patronat hatte.

Hunaha, Huna - Fluß Haun. Gine Hönne im füblichen Westfalen mündet in die Ruhr. Das Dorf Honnef (in villa Hunepho 1102, Hunefe 1181) wird vom dasigen Bache den Namen haben. Ein Fluß Hon wird 1003 (Imbert p. 136) im Hennegau genannt. Die Icauna (Yonne) bei Regino ad ann. 888. Hionna.

Ibisa 979 - die Jps, welche in die Donau fließt. Wan vergleiche damit den Ortsnamen: Evesche 1052, Uvasco, Ivisco 1152, Idischa 1168, Hevese, Evesch 1220 - Frsch bei Saarburg. Wan vergl Afa.

Kelse 931, Kelesa 1027, Kelese 1250 - Dorf Kels bei Duren, scheint von einem Bache ben Namen zu haben. Gin Kelsen findet sich bei Saarburg an einem Bache. Gine Chelasa - die Kels, findet sich bei Ingolstadt.

Ketichi 950, Kethech 1189, Ketige 1204 - Ketig an einem Bache bei Neuwied, nach bem es wohl benannt sein mag. Eine Kettach kömmt aus dem Schwarzwalde und mündet in die Donau. Man vergleiche die Attach bei Zahlbach, die Matucha, Maticha, Matichi – Ort und Fluß Mattig Ein Kettenis (Ketnes 1300) liegt an einem Bache bei Eupen, womit man Nehtenis 1069, Nikedig 1204 – Nickenich an einem Bache beim Laachersee, vergleichen kann.

Klingo, Klinga, Quelle, Bach. Klinge, Bachnamen bei Burscheib und Renfirchen an der Bupper. Ein Clingenebach (959) in der weitern Umgebung von Montabaur.

Lade, Fluß Leda in Oftfriesland. Oft scheint das Wort einen Bezirk an einem Flusse zu bedeuten (vergl. Flattana) wie etwa der Ort Lahde an der Ane bei Petershagen. Mit anlautendem G finden wir es in Flußnamen: Glata 731 (Clata 885) die Glatt im Kanton Zürich, und Clataburuhe – Glattburg an der Glatt bei St. Gallen, Glaad in der Gifel, und in den zahlreichen Zusammensehungen mit

¹⁾ Begen bes Bolfenamens Chamavi vergl. Grimm, Befch. ber beutschen Sprache. S. 371.

Bach, wie Gladabach 1098 - Glabbach bei Neuwied Der Name kann nicht auf ein Thal bezogen werben, benn ein Glabbach im Bergischen liegt ganz in ber Sbene. Man vergl. ben Fluß Klota (Clyde) in Britannien.

Lauriacum - Lorch am gleichnamigen Flusse bei Ens in Desterreich. Lorecha, Lorch am Rhein unterhalb Bingen Ob die folgenden Ortsnamen: Lorchen 975, Lorreke 981 - Lorich bei Trier, und Luriche 1201, Lurike 1321 - Lörick unterhalb Neuß, ebenfalls von Bächen (Laure, Lohr) abzuleiten sind, ist noch näher zu untersuchen. Man vergleiche Liuraha - Laurach. Lur (Liure) sindet sich als alter Waldname närdlich von Arnsberg und zwischen Reheim und Menden, und westlich von letzterm mehrere Ortsnamen mit der Endsilbe "Lühr." Sin Sehöst Luhr sindet sich zwischen Duisdurg und Broich. Die Lurendurch 1093 - Laurenderg an der Lahn oberhalb Rassau. Man vergleiche die kekannte Felswand Lurleh (auch eine in Graubündten) mit dem Orte Urlei 1000, wo eine Mühle (Beyer II. S. 353) der dicht bei Uerzig an der Mosel lag, nach welchem sich (1180) ein Gesschlecht nannte.

Leatunia 947, Loatunia 974 - die Leithe, an welcher das gleichsnamige Haus, die nördlich von Effen in die Emscher fließt. Der Name kömmt mit loun (Loh) im Ortsnamen Letiloun - Littel an der Leethe bei Oldenburg, vor. Auch gibt es ein Lethgauwe. Der Ledusiett Lez, bei Montvellier.

Lech (fymrisch*) - Stein, bas keltische Leuga (Jahrb. IX. S. 162.) Die Felsen im Wassersalle zu Schashausen, die "Lechen" genannt. Daher das westfälische "Legge" so wie das mittels und niedersrheinische "Leh" für Felsen und Schiesertasel.

Lena 1243, die märkische Lenne und Ort Leno 1072 (Lenne) an berselben. Lagina 1013, Leina 1055, die hannöversche Leine Es gehören hierber: Linne 1019 - Kirch-Linne im Märkischen, Hulinni um 900 - Hüllen an einem Bache bei Wattensched, Boch Linne müns bet oberhalb Wippersürth in die Wupper, serner die Stadt Linn und ein Ort bei Roermond Im Vergischen sinden sich die Väche: Lennef bei Dabringhausen und Lindlar, und die Orte an gleichnamigen Bächen: in Linepo um's J. 1000, Linepe 1093, Linp 1296 - Haus Linnep bei Kettwig und Linnese 1238, Linnepe 1244 - Stadt Lennep.

Licia um 810, Letia 922 - la Lesse (Grandg. p. 21. 38) westlich von St. Hubert, welche oberhalb Dinant in die Maas fällt. Lez, Leze, Leize und Lison sind französische Klüsse; eine Lizze ist bei Vilantia. Die Lesura, Liefer, ist bekannt Der Volksname Lexovii oder Lixovii ist wohl von einem solchen Flußnamen abzuleiten. Mit vergeschlagenen B sinden wir die Bleza - Blies, dann die Pleisa 949, Bleisa 1064 - Bach und Ort Pleis im Siebengebirge.

Mit bem Suffixe nich findet sich der Fluß in der Regel als Ortsename: Lietznicha - Bach Lieffing in Steiermark; dann die Orte: Lezzinicha 864, Lezzenich 1131 - Lessenich bei Bonn, wo römische Alterthümer (Jahrb III. S 99 XXXIX. S 388) gefunden wurden, Lieznich 1023 - Lessenich bei Euskrehen, und Lessiniche 1184, Lussenich 1252 - Lösenich bei Zeltingen, sämmtlich an Bächen gelegen. Dann mag hierher gehören der Ortsname: Lizzicha \$73, Liciacum 1252 - Lizig bei Traben.

Die Ocksnamen Ober- und Nieder-Lützingen (Luzzinc 1237) an zwei verichiedenen Bachen bei Rheined, scheinen sich auf einen Bach zu beziehen. Sin Bach Lutze bei Olzbeim fließt in die Prüm; Bach Luzze 1163, an welchem Lütz bei Treis. Flüsse: Luze in Languedoc und Luzon in der Aurergne.

Licus, ber Lech. Fluß Lied nordweftlich von Haffelt, Licke 1170 - Lied bei heinsberg und mahrscheinlich Liche 1275 - Lieg bei Treis. Dann sind wohl davon abzuleiten: Bach Schled (1372) bei Kempen, Ort Sleche 976, Sleiche 1030, Sleike 1127 - Schleich bei Mehring und Schlich an einem Bache bei Düren.

Liunon, ursprünglich Walb, Lünne - Holz. Die Ortsnamen: Sudliunon, Lünen an der Lippe, Nordliunon - AlteLünen an der Nordseite der Lippe (Lac. Archiv II. S. 225) im neunten Jahrshundert, Lunen 1304 - Löhnen in der Oberbetau. Mit vorgeschlagesnem F Fliunnia (Lac. Archiv II. S. 220. 221) im neunten Jahrh., ein Walb bei Mörs, an dessen Name noch das westlich von da gelegene Dorf Blupn (Vlune 1324) erinnert. Das dabei gelegene Neutirchen, Filial von ihm, führte bis in die neuere Zeit den Jusat "in der Flühne."

Luna kommt als Waldname schon in alter Zeit, nahe der östlichen Grenze Deutschlands vor. Ein altes Lunne (Lac. Archiv III. S 181) ist Plantlünne. Orolaunus vicus, später Araluna - Arlon; den Forst Arlaunum, la forêt de Bretonne — (Pertz, Monum. II. p. 278) gab der jüngere Dagobert (715) dem Kloster Fontanell. Ein Arlo 820 - Aarlo liegt bei Gröningen. Folgende Ortsnamen, mit vorgeschlagenem B: Barlo an der untern Maas, dann bei hinsbeck, bei Bocholt und Dedingen, so wie Barl bei Mörs, mögen ebensalls hierber gehören. Man vergleiche die Ortsnamen: Lunecho 1128, Luninke 1268 - Lon-

nich an einem Bache bei Kobern, und Lunrike 927, Lunrek 1080, Lunreche, Lunirke 1200 - Longerich bei Cöln.

Loch, Luch, Waldname, wie in der süddeutschen Grasenburg Hohenloch 1242 - Hohenloh. Lochmere, Logmere um's J. 1000, 1193, Luchtmar 1355 - Leuchtenberg oberhalb Kaiserswerth. Im spätern Mittelaster wird dabei ein Over- und Neder-Logt oder Lothmere genannt. Lomere um 1080 - Lohmar bei Siegburg. Beide Ortsnamen bezeichnen also ein Waar (stehendes Wasser) in einem Luch. Von diesem ist abzuleiten der neuere Waldname "Leucht" westlich von Rheinberg, ein Feldname bei Ucrdingen und der Wald "hohe Lucht" bei Breden in Westsalen. Zuweisen sindet sich auch dasur die Bezeichnung "Luft." Der Walddistrikt "auf der Licht" südssstlich von Duisdurg, mag ebenfalls von Luch abzuleiten sein.

Luch geht häufig in Loh = Wald über. In Urkunden lo, lao, und in zusammengesetten Ortsnamen loha, lohun, loun, laun. So sinden wir: Adaloha, Hadaloha, Hadolaun - Land Hadeln, Ascaloha, Aschlo, Ahslon, Haslao - ist Elsteo, südwestlich von Sittard; Hasloch, Waldname im neunten Jahrhundert (Lac. Archiv II. S. 260) zwischen Uerdingen, Mörs und Halen, in welchem Ascidurgium') lag; dort auch ein Astarlohon (Asterlo 1340) d. i. ein ostwärts geslegenes Loh, wovon jeht noch "Asterloge" den Ramen führt. Sin Ascloon ist Aselon dei Dortmund. In der Form "Lohn" sindet er sich als Ortsname am Riederrhein und in Westfalen, als Loh und Löh im Bergischen (Orte, die häusig auf Höhen liegen) vor. Wasserslobe (dem niederrheinischen Waterloo synonym) heißt ein Wald bei Moubeim.

Lova, Fluß in Baiern: bie große und kleine Lua im Nordgau. Luvia - ber Louain und ber Luvo - le Loin, sließen in die Seine, die Liebe zu Gent in die Schelde Ihnen reihen sich an die Ortsenamen: Loavia 634, Loadia 893, Loavia 912, Lovia 940, Luovun 1051, Louvin 1066, Liovena 1116, Lovena 1140 - Löf an der untern Mosel, Live 802, Liba 1053, Liva 1098 - Leiwen bei Trier; danu Leuwen an einem Bache bei Noermond. Weiter sinden sich die Ortsenamen mit dem Sussige nich: Luvenich 1033 - Lövenich (im Bolksmunde "Levvenich") bei Cöln, wo röm. Alterthümer (Jahrb. VIII.

¹⁾ Das Beftimmungewort beffelben, fo wie bes Walbnamens, mogen benfelben Urfprung haben. Bermanbt wird ber Rame bes Balbes ", Gees" fein, ter fich bei Baerl finbet.

S. 160. 161) gefunden wurden, Lovenihe 1113 - Lövenich bei Erkelenz, und eins bei Zülpich, wo noch im I 1440 der Bach "Löve" bekannt war. Man vergl. den Artikel Auwa

Magininga 838, Ort'im Gifelgau, beffen Rame verschwunden ift. Wie mehrere Orte Maginga wird auch biefer von einem Bersonen= namen abgeleitet werden mußen. Der Name ber Stadt Mayen (Megina 943, 1144, Meina 1110) erinnert uns an bas feltische Magus -Stadt, Drt, wenigstens beuten bie Formen bes nach ihr genannten Saues barauf bin, welche lauten: Pagus Magninsis 772, 866, Pag. Maginisius 912, Magnacensis 926, Maginensis 956-964, felt 964, Magicampus nach ben Annal. Laubacenses. Die Umgegend muß von ben Romern ichon frubzeitig bebaut worden fein, wegwegen mobl fein Bestimmungswort, wie in Rigomagus, nothig mar, In ber meitern Umgegend murben viele romifche Alterthumer gefunden, und ein rom, heerweg jog fich von Trier aus (Sabrb. XXI. S. 183, XXXI. S. 63. XXXVI. S. 69. 70) auf Mayen und Andernach. Der Ortsname Bumaga 940, Bummaga 1097, Bunmaga 1125 -Bombogen bei Bittlid, icheint noch aus romifder Reit ju batiren, mogegen "Omagen" bei Cafter an ber Erft aus einem fpatern beutschen Namen verdorben ift. Man vergleiche Magnithi, Megnithi (Lac. Ardip II. S. 233. 242) Mengebe bei Caftrop im Martifden, und eine villa Magatha. Würdtwein, Subsid. dipl. T. VI. p. 306. romifche Station Magia, lag awifden Brigantia und Curia.

Marningum 752—943, Merningo um 870, Merreche 893, Merrengke, Mernich 1103, Merrike 1190, Merinck 1209 - Mchring bei Schweich, Merreg 1231, Merreche 1236 - ber schon längst verschwunsbene Name bes Ortes, wo das Aloster Marien-Benden (pratum S. Mariae) bei Brühl (Ebln) gestiftet wurde. Der Name beider Orte

mirb von Maar ober Ara abzuleiten fein.

Matrona, spater Materna - die Marne in Frankreich. Der Matrinus - Piomba; die Matra - Moder im Elsaß. Ob der Fluß Marne 890 (Riß S. 18) im Kondruser Gau hierher zu zählen ist? Ein Ort Materna 998 - Meteren an der Oftieite der Schelde.

Matronae Andrustehiae zu Godesberg, auch anderwärts (Jahrb. XLIV. S. 81) am Riederrhein gefunden. Der Name wird von einem Ortsnamen abzuleiten sein, ber an einem Wasser lag. Man vergleiche den Artikel Andria. Der Name eines Zülvicher Scheffens um 1400: Tiel von "Entre" (dasselbe Jahrb S. 175) läßt auf einen ähnlichen um Zülpich gewesenen Ort schließen.

Matronae Arvacastae (Jahrb. XX. S. 95) auf einem Steine in ber Kirchenmauer zu Mübderscheim bei Düren gefunden. Rührt der Stein aus der Rähe, dann durfte sich der Rame auf einen Ort am dasigen Bache, an welchem auch Kerpen liegt (vergl. den Artikel Arnefa) beziehen. Man vergleiche dehwegen auch die Bolksnamen Arvii oder Arubii und Arvaces, und wegen der letzten Hälfte den Bolksnamen Kastodoci, die Ortsnamen Durocassis, Castaneith, Castanidum u. s. w. Gine Urkunde von 882 (Beyer I. S 125) nennt den Saalhof zu Ockenheim cum casa et horrea et spicario cum ceteris casticiis und den Saalhof zu Billip bei Godesberg cum casa salaricia et orrea et spicario, cum nemore seu ceteres casticiis. Das althochebeutsche Chasto, Cornechaste - Speicher, Scheune.

Matronae Axsinginehae (Lersch, Centralmus. I. S. 18) zu Edln gesunden. Achnliche Ortsnamen gibt es noch bei Edln, wie Ascha 1131 - Esch, Maschingen oder Massingen, später Meschingen 1166, Meschenich 1285 - Meschenich oderhalb Edln, dann Wessenich, welches 1348 (Quix, Cod. dipl. Aquens.) mit Bischenich und Esserich, genannt wird, das jezige Westlingen, früher Weslec 1233, Wesselich 1274. Man vergleiche auch Sassigniacus, Saxiniaco - Sassignies an der Sambre im 9. Jahrhundert genannt, so wie ein Sassinomagus, und den Artikel Asa.

Matronae Cuchinehae (Jahrb. XXIII. S. 65, 67.) zu Zülpich gefunden. Man hat den Namen von Cuchenheim, Jüchen, Gugernern u. f. w. abzuleiten versucht. Das Bestimmungswort im erstern Ortsenamen wird aber ein Personennamen sein. Im Mittelalter wurde der Dorsname Euchen, nordöstlich von Aachen Ouchen geschrieben. Gucha ist ein beutscher Bergname, Houe - Hügel.

Matronae Ettrahenae (Jahrb. XII. S. 56) zu Bettenhofen, norde öfilich von Jülich gefunden. Eiteraha und Eterna sind deutsche Flußnamen. Sin Torf Sderen liegt nordwestlich von Jülich, ein Ettricum 1287, Etterich 1573 - Ettringen, an einem Bache bei Mapen.

Matronae Gavadiae (Jahrb. IV. S 182) zu Röbingen bei Jülich gefunden. Der Name könnte von Afa abgeleitet werden, wie etwa auch die Flußnamen Nava - die Nahe, Dava, Deva - Dee und Tava - Tyne in Britanien, so wie eine Diva in Gallien. Man vergleiche den Ortsnamen Gevenich. Bei den M. Gabiae könnte man ebenfalls

¹⁾ Grimm, Beich. b. beutichen Sprache G. 408, ift geneigt, fie auf bas altfrant. Arbogaft zu beziehen.

an Aba ober Apa benken, ober in ben M. Alagabiae einen zusammensgesetzten Flußnamen vermuthen. Die M. Alaterviae (Jahrb. XIX. S. 97, 98) scheinen eine ebenfalls bem Niederihein eigenthümliche Art Mütter gewesen zu sein, von welchen man Inschriften zu Pattern sübwestlich von Jülich, zu Xanten und in Schottland am Walle bes Antoninus sand. Sie mögen vielleicht nach einem Orte benannt sein, ber an einem Gewässer') lag, und, im Lause der Jahrhunderte entsstellt, später noch unter den Formen Halechter u. s. w. (vergl. diesen Artikel) vorkam. Man vergleiche auch Alateivia Jahrb. XXXVI. Seite 41.

Matronae Gesahenae oder Gesaienae (Jahrb. XII. S. 56) zu Bettenhosen, nordöstlich von Jülich verehrt. "Geest" (früher wohl ohne den Endsensonant) ist trodnes oder sandiges Land, auch Heibe dem Marschoden entgegengesett. Ein Feld bei Golzheim (Düsseldorf) "auf den Geisen" und Ortschaft "op de Geist" bei Friemersheim und anderswo. Es gab ein Gesodunum. Man vergleiche Humilgis 904 - Himmelgeist (das pagus spiritus Coeli 1570) bei Düsseldorf und die alten münsterländischen Ortsnamen: Gesandron, Gestlaon und Giesthuvila. Lac. Archiv II. S. 226, 227, 236.

Matronae Lanehiae (Jahrb. V. S. 315) gefunden zu Lechenich (Legnich 1139) wo auch röm. Gebäude waren. Jahrb. XXXIX. S. 359. Sin Lanehe 1244 (Miraeus III. p. 110. Grandg. p. 121) ist das jezige Lasne bei Gembloux; ein Laniaco 807, lag im Sau von Anjou.

Matronae Mahlinehae (Jahrb. V. S. 315) zu Köln gefunden Berwandte Ortsnamen sind: Mehla 1140 (Lac. I. S. 243) welches Menseln bei Xanten sein soll. Dann liegen an Bächen: Mechelen nordwestlich von Aachen, eins bei Mastricht, Megheln südwestlich von Anholt, und ein Maglinon (Lac Archiv II. S. 227) im Münsterlande.

Matronae Meditautehae (Jahrb. XXXIII. S. 181) zu Göln gefunden. Ein ähnlicher Name ist am Niederrhein nicht mehr zu finden. Das Grundwort findet sich aber in dem der Villa Adtautinna (Beper I. S 6) jeht Audun le Roman in der Gegend von Verdun.

Matronae Rumanehae, Rumnehae. (Jahrb. XIX. S 95) zu Altsborf unweit Jülich, bann auf einem Steine ber Kapelle zu Bürgel (bas alte Buruncum) bei Monheim gefunden. Aehnliche Namen mögen wohl in den Ortsnamen Rumulohon (Lac. Archiv II. S. 218

¹⁾ Man vergl. ben Blug Maldra - Maudre, welcher in bie Seine munbet.

220) Rumeln bei Mörs und Romonia 922 - Remagne (Grandg. p. 33) im Arbennergau an ber Ourte, enthalten sein.

Matronae Seccaneliae (Jahrb. XVIII. S. 239) im Jülich'schen gesunden. Der Name wird von einem Orte abzuleiten sein, der einem Flußnamen bezeichnet, wie Segona, Sequana, welcher auch wohl in den Ortsnamen Sezobriga, Segorigum u. s. w. vorkommt.

Matronae Vacallinehae (Jahrb. XI. S. 144 XIX. S. 85) zu Antweiler und Wachendorf bei Münstereisel gefunden. Gewöhnlich werden sie vom letzern Dorse akgeleitet, bessen Bestimmungswort aber wahrscheinlich ein Personenname') ist. Der Ort nach welchem sie benannt sind, mag an einem sließenden Gewässer gelegen haben, wie eben die beiden Fundorte noch thun. Es sinden sich nämlich: Vacalus, Vacchalus, die Waal, ein amnis Nakala (Annal, XIII. S. 275) in Holland, Nagalta, die Nagold in Würtemberg, und Agalingus ein Fluß ber Tad. Peuting. an der untern Donau. Sin Ort Acaliaimo 786 (Beyer I S 37) lag im Wavergau, in Luxemburgischen; dann ist der Name des Vicus Voclannus (Pallien bei Trier) zu vergleichen.

Mederiacum an ber rom. Strafe von Colonia Trajana (bei Xanten) nach Theudurum ober Tubbern, mahriceinlich (Sabrb. XXXI. S. 130. Rein, Stationsorte S. 73) Melich bei Roermond. Die Namen ber folgenden Orte, welche größtentheils an Bachen liegen, lauten abnlich. Bei Melich mag noch ein Bach fein ober wenigstens früher gefloffen baben. Gin Meterik, Metrik an einem Bache meftlich von ber Maas, im Lande Reffel; Metrich 1140, 1248, Metterich 1149, 1244, Metricum 1253, Metterich 1257, 1576 - Metternich bei Cobleng; Metricum 1187, Metriche 1220 - Metternich bei Dunfter= maifelb; Metriche 826 - Mettrich bei Bittburg und Meternich 1322 - Metternich an ber Schwift bei Eustirchen, wober bas gleichnamige Geichlecht ftammt. Man vergleiche bamit: Ettrich 1189, Ettricum 1287, Etterich 1573 - Dorf Ettringen an ber Quelle eines Bachs nörblich von Maben, Mebernach an ber Ernze, westlich von Echternach; ferner bie Bachnamen: Aiterach, Giteracha, Eterna u. f. w. Matrica war ein Ort in Bannonien, ein Maternum lag am Gilfluffe.

Unnalen bes bift. Bereine. 21. Deft.

¹⁾ Man vergleiche bie Ortsnamen Bachenheim, Wachenhofen, Wagenhaufen, Bachenrobe, Bachenwiefe.

²⁾ Mehr ober weniger von ben Funborten entfernt, fonnten wir in ber Call, welche bei Ribeggen in bie Ruhr munbet, so wie in Callmuth und Relbenich, ein Vacal vermuthen, in welchen aber bie erfte Sylbe, wie in ber Ruwer (Erubris) und ber Ruhr (etwa vom alten Arauris ober Rauraris weggefallen ift.

Meduana, fpater Medana - bie Mayenne. Gin Meduantum lag an ber rom. Strafe von Rheims burch bie Arbennen nach Coln, welches für Mand westlich von Baftogne (Jahrb. XXXI. G. 48) gehalten wird. Dort liegen die Dorfer Mand St. Etienne und M. Ste Marie an zwei verschiebenen Bachen, welche vereinigt in bie Durte fliegen. Deftlich bom ersteren Dorfe lauft eine rom. Strage amischen Senonchamps und Isle la Hesse burch, in nordwestlicher Ift die vorige Annahme richtig, bann war Meduantum ein Ort, ber an einer Meduana lag. In Deutschland gab es eine Matucha, Maticha - Mattig, Fluß- und Ortsname, wovon ber Matahgowi benannt mar, und ein Kluß Metema im Bezirke bes Regens, auch Ort Metema, Medema u. f. w. Der gleiche name findet fich in Medamana 904, Medeme 1190, 1280, Medene 1248 - Mettmann bei Duffelborf, ber vom bafigen Bache berrührt. Man vergleiche ben Medoacus major et minor - Brenta und Bachiglione in Ober-Italien. -

Melina, Milina 720, Melana 816 – der Mehlenbach im Walbe bei Prüm, an welchem gleichnamige Orte, mündet in die Prüm. Ein Melandach 798, an welchem Obers und Nieder-Bachem bei Godesberg liegen. Ein Melin 1118 – Millen an einem Bache bei Sittard, so wie Myhl bei Wasseuberg, dann Miehlen und Miellen im Nassausischen an Bächen. Man vergleiche damit Millingen bei Rheinberg, dann die unterhalb Cleve und Rees, so wie Mellingon 874 – Malling bei Thionville.

Mesenich 1051, Mesinike 1088 – Wesenich an der Mosel, Maschingen oder Massingen, später Meschingen 1166, Meschenich 1285 – Meschenich oberhalb Cöln, Mesenich (1289) bei Worringen, das aber jest verschwunden ist. Gerdraut, Frau des Goelherrn Erpo, schenkte 1162 (Erhard, Cod. II. S. 97) ein Gut von 105 Morgen zu Mezinine bei der Villa Worunch, an eine Kirche zu Kaderdorn.

Naba, Napa – die Naab, welche in die Donau mündet, Nava, Nawa – die Nahe. Sine Naaf fällt oberhalb Siegburg in die Acher. Man vergleiche damit die Navegisa, von welcher Neviges den Namen führt, dann Neef (Neive 1160) Dorf an der Mosel, wo ein Bach und die Weinbergs- und Wicsennamen: Gribun-, Bugir- und Willunneva (1220) bei Zell. Sin Fluß Nabaius und Novius in Britannia barbara. Man vergl. den Artikel Asa.

Villa Namiei 924, wo eine Kirche (Beper I. S. 228) in ber weistern Umgegend von Trier, etwa Nenniche 1036, Nannicho 1147 -

Rennich bei Saarburg, an einem Bache? Ein Namedei 1220, 1541, Namendey 1276, Namendy 1514 – Namedh bei Anbernach an einem Bache, wo die Nömerstraße verbeisührte.¹) Man vergleiche damit Namon (Namür) des Geographen von Ravenna, dann Nameka, Namecha - Namèche (Grandg. p. 35) und Nomenich 1440, Noemenich 1400 - Nemmenich bei Zülpich, so wie die Volksnamen Namoder Nannetes und Nantuates. Nameius, der Name eines Helvetiers, Caesar dell. gall. 1, 7. Ein Nimodon 1068, Nimeden 1150 (Erhard, Cod. I. S. 120 II. S. 58) klingt scheindar an das gallische Nemet an.

Zu Nammerestorp 943, im Eiselgau, erwarb die Abtei Prüm im genannten Jahre Grundbesig. Das Kloster Nieder-Sche hatte 1218 (Annal. III. S. 303) zu Namersdorf Sinkünste, und die Edelfrau Oda von Dremmulen (Dreimühle) gab demselben sieben Morgen zu Gundeldigen, wahrscheinlich in der Nachbarschaft gelegen. Der letztere Ort mag das Gundelavinga im Siselgau sein, wo die Abtei Prüm im J. 978 (Beyer I. S. 308) Grundbesitz erwarb. Sein Name ist aber verschwunden.

Nederhem 1349, 1369, Upheim 1340 - bas erstere: Mieberheim, ift bas jegige Rirm bei Gilenborf.

Nisa - die Niefe, welche in die Emmer (Westfalen) sließt. Nistra, Nistera - Niester bei Altenkirchen, am gleichnamigen Bache, von welschen der Niester= (jest Wester=) Wald, und früher die Nistreser, den Namen führten.

Nulla bona um's J. 1000 (Beher II. S. 353) ein Bach bei Trier. Man vergleiche (außer Scarpona) wegen ber ersten Hälfte, den Artikel Aualgowe, und wegen ber letten: Bunun (Kirch-Baun an der Baune) ein anderes Bunon, dann einen Bach und Ort Bunaha (Baunach,) ferner Dorf Bönen im Märkischen und ein Bunnu - Bünnen im Hasegau. Ort Bunmaga bei Wittlich, vergl. Artikel Magininga.

Omera 1244, Ommere, Omere, 1260 - die Ohmer, an welchen gleichnamige Höfe, fließt westlich von Lindlar in die Sülze. Ort . Ummer bei M. Glabbach an einem Bache.

Pulecho 1051, Pulecha, Pulicha 1052 - Bolch bei Coblens, Polich, Pollich 1220 - Bolich bei Trier, Bulich - Beulich bei Gonsbershaufen, und Bollich - Bobligshof bei Leichlingen. Gin Bachname,

¹⁾ Der beutsche Flug Amana, bie Dom, und ber italienische Amonanus bes Strabo.

wahrscheinlich burch Affimilation aus Budelicha bervorgegangen; man vergleiche baber ben Artikel Baudobrica.

Pumera 1100, in Pomero 1139 Pumere 1144, in Pumero 1147 - Hommern oberhalb Carben an der Mosel wo ein Bach mündet, und wahrscheinlich von diesem abzuleiten. Hierher mag auch Prumere 1137, Promberen 1389 - Dorf Prummeren, westlich von Linnich, gehören. Man vergleiche den Artikel Omera.

Rigomagus, später Regamaga 856, Riegamaga 882, Riogomaga 972, Reigemagon 1064, Rigemaga 1082, Rigimagum 1090, Rigemage 1116 - Remagen, von einem Bache durchstossen. Das Grundwort bedeutet: Ort, Stadt oder Feld, das Bestimmungswort ist das im Mittelhochdeutschen besannte Rige - Bach. Regindach 720 - Stadt Rheinbach, der Rigendach (1006) bei Mörsbach (Simmern) sind Pleonasmen. Sine Regge stießt durch Goor, nörblich von Borfulo u. s. Der Bachname Rigthele 1253 (Lac. II. S. 211) irgendwo im Bergischen bei einem Hose Bruch, erinnert zugleich an das Rigodulum (Jahrb. XXXI. S. 179) des Tacitus - Riol (Regiodola 634, Rigola 1220) bei Longuich.

Sabrina, Sabriana - Fluß Severn in England. Die Zaber mündet in den Nedar, eine Sefferne (1220) zu Merzig in die Saar. Sefferne 893, Seferna 1063, Sephirne 1103 - Dorf Seffern bei Bittburg an der Nims, wo ein Bach in diese mündet. Man vergleiche damit Civiraha 898, Ceverich 1287, Zeveriche, Zivirka 1339 - Zieverich bei Bergheim, in einer Niederung, wo früher ein Bächelchen gestossen haben muß. Man vergleiche Tever - oder Tivernich 893, Severnich - Sievernich bei Züspich, und Tideriacum (Jahrb. XXXI. S. 126) an der Straße von Coln nach Jülich. Bergl. den Artistel Adricca.

Ein Ort Sasia (Beyer I. S 185) wird in der Rähe von Betbure 893 (Bebburg an der Erst) genannt. Sesel 1276 – Dorf Saesseln an einem Bache, südwestlich von Heinsberg; dann das alte Zysslich (Saslicka 1000, Seblica 1117) westlich von Keve. Man vergleiche damit das römische Cevelum auf der Waldhöbe, "Holendorn" bei Zysslich (Jahrb. XXVI. S. 1—18) und Scivel 1166, Civel 1169 - Burg bei Euskirchen, dann Dorf Sevelen östlich von Gelbern, wo römische Alterthümer (Rein, Stationsorte S. 71) gefunden werden, Bergleiche den Artikel Afa.

¹⁾ Rach Giud, feltifche Ramen u. f. w. G. 123 bebeute ber Rame: fonige liches Felb.

Sarcinium 742, 838, später Sarchinium, Sarchinia, Sarchin, wo ein bem h. Trudo geweihtes Kloster errichtet wurde, beswegen später St. Trond (bei Lüttich) genannt. Ihm entspricht Sarceni, Sarcinich 975, Serchenich 981 - Sirzenich bei Trier. Man vergleiche damit die Matronae Asercinehae.

Scarta, Scharte, eine scharfe Bertiefung in einem Bergrücken. Eine solche Lokalität bei Beyer II. S. 351. Daher die Orte Vorders und hinter-Scharde, in einer flachen Schlucht bei Wipperfürth; anders wärts gibt es Scharteberge.

Scet, Sceit - Scheid, d. i Berg, häusig in Berge, Wald und Ortsnamen auf beiben Seiten des Rheins und gegen Westen bis in die Arbennen, so weit die deutsche Sprache dort nach Houssalize, Bastogne und Arlon hin reicht. Südlich von der Mosel ist die Form "Schich." Der frühere Wald Cransceit 893 (grüner Scheid) bei Keßelingen an der untern Ahr, dann Walde und Ortsnamen (Grunesceht 1160) bei Burscheid und Leichlingen. Grünscheb die Burscheid, einst Mittersit, noch früher Nentei (Obedientia) des köllnischen Domstissts (Lac. Archiv II. S. 16, 19, 20), wo es noch zulest (1793) ein Hofzgericht halten ließ,

Sirnicha, Fluß und Ort Sierning in Desterreich. Gine Sieren entspringt zwischen Remich und Luxemburg, und mündet unterhalb Grebenmachern in die Mosel. Serviacum 802, Serviche, 1220 - Serrig bei Saarburg, wird vom dasigen Bache abzuleiten sein.

Textumehae (Jahrb. XX. S. 91) wahrscheinlich ein Matronenname, gefunden zu Soller bei Zülpich. Das öftlich davon gelegene Difternich (Thesternich-1161, Distirnich 1174) durfte wohl ben ähnlichen Namen enthalten, womit der holländische Ortsname Dheste 997 (Lac. I. S. 81) zu vergleichen ist.

Scindalasceiz 846 - Schinbelz, jest Schönfels bei Calbenborn im Luxemburgischen, tauschte die Abtei Prüm vom Trier'schen Erzbischofe. Das Bestimmungswort wird von Scindala - Schinbel, Deckspan, zum Bedecken der Dächer und zum Bekleiden der Gebäude (Beyer I. S. 157) gedränchlich, abzuleiten sein, die das Gut wohl früher den Erzbischofen zu liesern hatte. Ein Ort Beresciezen um's J. 1000, und etwas früher Berisciza, im J. 782 Berinscozo genannt, hat dasselbe Grundwort, welches eine Höhe oder Fläche auf einem Berge zu bebeuten scheint. Dahin gehören: in Bratschozzin 1166, in Brathscozzim 1181 - Braschoß, in Heisterschozzin 1166 - Heisterschoß, Haperscozze 1054 - Happenscozze 1054

untern Sieg, so wie Mapschoß bei Altenahr. Im Meiningen'schen liegt ber Berg "hoher Schoß." Dem altsächsischen Dialekte gemäß, finden wir dieselbe Bezeichnung in den Ortsnamen des süblichen Westffalens, dei Attendorn, Benolve, Drolshagen, Kirchhundem, Plettenberg und Windhausen, die auf Schott und Schotten endigen. Eine verwandte Bezeichnung für Hügel und Berg war, wie in der Schweiz, auch früher an der untern Wupper "Stoß" im altsächsischen Dialekte an der obern Wupper und in Westfalen "Stüt." Daher die Ortsenamen: Abstoß und Anstoß, für "am Stoß."

Scissin 1103 – Dorf Nieber = Zissen, in bessen Rähe Römer wohnten (Jahrb. IX S. 215) an einem Bache, ber bei Brohl untershalb Andernach in den Rhein mündet. Es scheint von dem Bache den Namen zu haben. Der, welcher durch St. Trond bei Lüttich sließt, hieß früher Cisindria; eine Ciza (Pertz, Monum II. p. 639) soll der Cousson sein, der Blois gegenüber, in die Loire mündet. Es gab auch einen Gau Cizide und einen Cessinpach.

Kirihsexta 904 ober Seist - Kirchseist, seit Kierst, bei bem sich Langenseist bilbete; Sest, Seist 1166, 1201 – Niederseist, jest Nierst. Diese drei Orte, welche vom dasigen Bache den Namen haben mögen, liegen unterhalb Neuß am Rhein. Wan vergleiche damit die Sesicke, welche zu Lünen in die Lippe mündet, die Flusnamen Sessites und Sesomirus, Sismara - la Semoy in den Ardennen (Grandg. p. 13) und den Bolksnamen Sesuvii, der wohl von einem Flusnamen abzusleiten ist.

Wissera marca super fluvio Sigona im Bittgau 866 (Beyer II. S. 14) bei Ebingen, nordwestlich von Trier. Hundech seeus fluvium Sigina 927 (Erhard Regest Codex p. 42) – die Sieg bei Bonn. Ein Hundech liegt an der Sieg bei Eitorf und ein Hombach bei Wissen. Fluv. Sagonna (Saône) qui antiquitus Arar vocadatur 1163 Siged. Gembl.) dann die Sequana, später Segona - Seine. Die Sapn oberhalb Neuwied, gehört zu diese Gruppe.

Sivonekon, um's J. 1000 etwa (Zeitschr. bes Berg. Geschichtsvereins II. S. 272) wo eine gewisse Abelheib ber Abtei Werden, eine Huse überließ - Sieben-Sid, nördlich von Elberselb. Schon früh im Mittelalter wurde eine Honnschaft der Pfarrei Neviges, nach diesem alten heiligen Haine benannt. Anderwärts kommen die Formen Sibeneich und Sibbineihha im zehnten Jahrhundert vor. Die Lokalitäten und Dörfer Sieben Gichen sinden sich von der Oftsee') bis in die Schweiz hinein. Die heilige Zahl Sieben sindet sich in mehreren Ortsnamen: Sevendurnen 1195, Sidindrunnin, Sidendornen 1224 - Simmern bei Montabaur, Septem sontes 1177—1190 - Siedendorn, bei Bernkastel, dann bei Kell im Kreise Trier, Sessun (im dreizehnten Jahrhundert) bei Aachen, und Dorf Septsontaine - Simmern, nordwestlich von Luxemburg.

Slata, Schlabe, eine Schlucht, kleines Thal, lange Senkung in einer Felbstur. Im Bergischen im Bolksmunde: Schlag, Schleu und Schlenke. Lokalitäten: Grüners, Wolfs : Schladen u. f. w. Dieselbe Bedeutung haben die Ortsnamen Schleiben. Lokalität Deofansleid 816 im Prümer Walbe; Slede 1281 - Schleib bei Monheim.

Sol und Sul kommen häusig in Flußnamen vor, wie in Solva, später Sulpa - die Sulm in Steiermark, an welcher Flavium Solvense lag. (Jahrb. XVI. S. 104, 147) und eine Sulgas, welche in den Rhodanus mündete. Solanza, die Sulz; Solcio ein Fluß im Conducter Sau; Sulsa 1064 - Ortse und Flußname östlich von Bensberg, jest Immekeppel an der Sülze. Vergleiche damit die Ortsnamen Butinsulza und Solisun - Sülsen an der Lippe.

Spalden 646, eine Lokalikät am Mittelrhein, wo ein Dorf "Spall" öftlich von Creuznach. Hoenspald im neunten Jahrhundert, Hoonspalt 866, Honespolt 893 - Hoespelt, füdöstlich von Münstereisel. Ein Joh. de Spalden war Stiftsherr zu Aachen. Quix, Necrolog, eccles. B. M. V. Aquens. p. 58. Ein Spellen (im 9. Jahrhundert aber Spinoloha genannt) liegt in der Erasschaft Lingen, ein anderes (Spelle 1271) bei Wesel. Mehrere Orte mit der Endesplbe "spelt" sinden sich im östlichen Luxemburgischen.

Vom Stromberge (Stronberch) im Siebengebirge war schon (Annal XV. S. 71) die Rede. In der Regel tragen oder trugen die also genannten Berge altdeutsche Besestigungen, von welchen das Bestimmungswort abzuleiten ist. Bei Sierc an der Mosel und in Würtemsberg sind Stromberge; auch einer bei Löbau mit einer alten Besestigung (Jahrb. XXXVII. S: 205, Klemm, germ. Alterthumskunde.

¹⁾ Das frühere medfenburgifche Gericht: ad septem quereus an bie foven Gefen. Das Dorf Steben-Baume bei Lübed, in einer Urfunde: villa parochialis septem quercum genannt. Begen ber romifch feltifchen Berehrung von feche Baumen und Botivfteinen, ben Sexarboribus ober bem Sexarbori Deo gewidmet, vergl. Jahrb, XXVI. S. 82.

S. 347, 373) wo eine Opferstätte war. Auf einem sogenannten Schafberge (Jahrb. XXXVII. S. 205) finden sich altdeutsche Befestigungen. Mit diesem Bergnamen scheint verwandt der Name der alten Befestigung "Schwabstadt" auf einem Berge im Schwarzwalde, zu welcher der Schwabstieg hinaufführt. In ihrer ersten Sylbe könnte man noch den letzten Rest des Bergnamens Adnoba vermuthen. Ein Berg Hochschwab sindet sich in Steiermark, und ein Steinschab bei Hallenberg in Südwestfalen.

Sunici, Sunuci, Name eines niederrheinischen Bolkes, von welchem eine cohors Sunucorum (Jahrb. XIII. S. 85 XXVI. S. 118) bei den Römern war. Nach ihnen soll die Dea Sunucsalla (Jahrb. XII. S. 45) genannt sein, deren Name sich auf einem zu Embken bei Zülppich gefundenen Steine fand Ein zweiter, der Deae Sunuxsali (Jahrb. XXV. S. 18. XXVI. S. 117) gewidmeter Botivstein, wurde 1857 zu Wüstenrode im Probsteierwalde (bei Schweiler) gefunden. Durch diesen Wald führte (von Alpen, frank. Rheinuser I. S. 479) eine röm. Deerstraße, an welcher eine Ansiedlung war.

Die Ableitung bes Bolfenamens') und bes ber Göttin, ift bunkel. Wir wollen bier aber eine Angabl Namen zum vergleichen aufgablen, bie wenigstens einen Beitrag gur alten Ortstunde geben. In Brabant finden wir ben Balbnamen Sonia (800) wober ber Ortsname Sonegia, Sonefia, Sogniacum, Suniacum - Soignies, abgeleitet ift. Lothar gab (Bessel, chron. Gottwic. p. 844, 765. Imbert p. 46) bem Grafen Dietrich von Holland einen hof Sunnomeri, in welchem bas Bestimmungswort aber wahrscheinlich Sunno, Sunna - Sonne ift, que gleich ein mannlicher Personenname. Sonnenquellen gibt es 3. B. viele, und ein beiliges Meer ober Maar liegt nordöstlich von Rheine in Westfalen. Das altbeutsche Sal ift befannt. Da Sal und Seal, Salch und Scalh, Sarf und Scarf miteinander wechseln (Graff, alt= hochb. Sprachichat VI. S. 1,) fo könnten bier verschiedene Rluß- und Ortsnamen verglichen werben. Scaldis, bie Schelbe, ein beuticher Bach Scalaha, und Ort Scaletin, Scalentin 1040, 1189 - Schaltin (Grandg. p. 31) im Conbrufer- Sau. Schonforft, fuboftlich von Nachen,

¹⁾ Man hat babei an ben Stabtnamen Jons gebacht, ber aber in ber alteften Form unce (1019) lautet; eben so wenig ift Oncal 882, Unckel 893 - Undel am Rhein zu vergleichen, wie bie beutschen Flugnamen Undussa und Unstrut. Man vergleiche ben Namen Chunzingowe, ber uns ben alten Namen ber babischen Pfinz erbalten bat.

hieß früher Rulantzschaile; Salen, Scalbede, Scalhe (Beper I. S. 709 II. S. 295, 389) sind alte Namen von Lokalitäten; und im J. 1357 lag ein Weinberg am Fuße des Drachenselsens "zur Schale" genannt. Mit dem Suffixe t finden wir das alte Wormsalt 870') - Würselen bei Nachen, die alten Orte Schalda und Salda (Beyer I. S. 684) in Holland, ein Scalde im Münsterschen (Erhard Regesta S. 249) und Schalde - Schale (Lac. Archiv III. S. 181) an einem Bache nördlich von Bevergern, ein altes Scaldmeda und Scalduwalda Crecelius p. 14, 16,) so wie Schelden im Siegen'schen. Man versgleiche weiter die der Adsalluta (Jahrb. 42, S. III.) geweihte Insischt von der Sau.

Thyeza 959 (Beher I. S. 264) ein Bach an der Norhseite der untern Lahn, der beim Orte "Dies" unterhalb Kirch-Ahr in die Anrastießt. Höher auswärts mündet ein anderer Bach in die Lahn, von welchem Alten-Diet den Namen führt: Theodissa 790; dann im Namen der gleichnamigen Grafen im Ablativ: Diedisso 1110, Diedisso 1107, Dyedesa 1152, Diethese 1160, Dithesse 1161, Dietse 1171. Man vergleiche damit den Bachnamen Disapha im Auelgau.

Umbalacha 1042, Gau an der Ofiseite des Zuider-Sees. Ein Hof Umbelache 1264 - Umlachshof, wo stehendes Gewässer, bei hittorf und Rheindorf.

Urva um 920 (Rit S 16) Fluß Ur, öfllich von St. Lith; Urdefa (Gelenius de magnit. Colon. p. 66) die Urft, welche oberhalb Nideggen in die Roer fließt. Sine Urta fällt in die Maas; auch gibt es eine Urtella. Dann beziehen sich wohl auf Bachnamen: Ura 1061, Uria 1128, Ure 1147 - Euern, süblich von Trier an einem Bache, und Urre 1264 - Drr bei Stommeln. Sin Bach Crure war 1320 und später zu Neuß bekannt. Muora und Muoriza sind alte deutsche Flußnamen. Die Stadt Meurs und das tiefer an demselben Bache gelegene Strommeurs (Mursa 1147, Strumorse 1272) mögen ihre Namen demselben verdanken.

Eine Ursela - Ursel, an welcher gleichnamige Orte, mündet in die Niba. Die Ortsnamen: Urzula 1105 (Rit S. 63) wo eine Mühle bei Ocquier in den Ardennen, so wie ein Horzela 1147 (wo die Abtei Deut einen Hof und die Capelle besaß) werden wohl von einem solchen

^{- 1)} Ein Sal an ber Morm, um es etwa von Sufterfeel (Sal) an eineg Sufter, ju unterfcheiben. Das mittelhochbeutiche Schalo bezeichnet eine Palle.

Bachnamen abzuleiten sein. Ihnen mag sich beigesellen, der Baldename: Ursule 1265, Ursula 1285, Orsole 1315, südwestlich von Kanten, wo noch gleichnamige Gehöfte liegen. Man begann im J. 1282 mit dem Ausroden bieses Waldes Gin Ort Ursoli lag in Gallien an der Rhone; Ursona - die Oerhe, ein beutscher Fluß.

Die solgenden mit F anlautende Ortsnamen werden von den Gewässern abzuleiten sein, an welchen sie liegen. Föhren (Furne 893) bei Schweich, unweit Trier; dann die Dörser Grasen-, St. Martinsund St. Peters-Führen (Fouron 1300) in welchem lettern früher die Deutschordens-Comthurei war. Der Bach mündet oberhalb Maastricht auf der Oflseite in die Maas.

Das alte Uerdingen (gegen bas zehnte Jahrhundert Urdingi genannt) wird weniger von "Ort" - Landspitze, Winkel, Nand, als von einem Bachnamen Ur mit eingeschobenem d abzuleiten sein. So sind Dehringen nach der Orre, Lauringen nach der Lauer, Leiningen nach der Leine, Beverungen nach der Bever u. s. w. benannt. Man vergleiche auch den Ort Ortina (Indert p. 72) im Gau Toxandrien, den Beinberg Ortinou (1220) bei Pünderich an der Mosel und den Gaunamen Mordunowa (Ortenau) im Badischen. Sin Uringen gehörte um 1160 nach Perl, Kreis Saarburg.

Näher zu untersuchen sind die Ortsnamen: Urcechon 874, Orzecha 1067, Urceke 1252 - Uerzig an der Mosel, Gürzenich an einem Bache bei Düren, Surzich 1030 - Sürzerhof an einem Bache bei Cobern, Sursa 856 - Sürsch bei Rheinbach, und Soerse - Sürsch bei Aachen.

Vemena um's J. 753 ein Fluß in ben Arbennen, an welchem ein Ort Machanto (Riß S. 5 Grandg. p. 35, 52) und die Wiemena, Wemma - die Wümme. Damit vergleiche man eine Lokalität Vimena ad portum (1220) bei Bünderich an der Mosel.

Wan ober Wana kommt seit dem 8 Jahrhundert häusig in Bachenamen: Wana- oder Wanebach, jeht Wambach vor Bäche: Wanne, Wenne, Wende, sinden sich im südlichen Westsalen. Gine Wahn mündet oberhalb Siegdurg in die Sieg; ein Ort Wahn (Wande 1000) liegt bei Siegdurg; unbekannt ist die Lage des Ortes Wanedlach 1144, (Lac. I. S 238) wo eine Mühle war. Bekannt sind die Ortsnamen Wanaloha - Wallau bei Wiesbaden, Wanolon 867 - "Wanlo an der Riers," und Wanemala 1139 - Wambel bei Oortmund.

Wil sindet sich häusig in Flugnamen, mit acha und Bach, später mit abgeworfener Endsylbe. Hierher gehört die Wila 1131, Weyl

1278 - Bach Biehl, welcher in die Acher fließt, an bem bas gleichna. mige Derf und weiter aufwärts ber Drt Weleberg 1275 - Bielberg (Pfarrei Denfpiel, früher Edenhagen) mo bie Grafen von Berg lange eine Müngftatte hatten. Raifer Friedrich I. fchenkte 1167- (Lac I. S. 296) bem Erzbischofe Reinald von Coln ben Reichshof Edenhagen mit ben Silbergruben (nämlich bie am Wielberg) bie erfte urfundliche Radricht vom Silbergewinne am Nieberrhein. Huiling 821 - ber Beilbach im Raffauifchen, an welchem Beilnau und bie Bilinaburg -Beilburg. Ort Wileuva 1046 bei Bruffel an einem Bache, ber bei Filfurdo 779 - Bilvorde, in die Senne flieft. Die folgenden Ortsnamen werden auf einen Bach bindeuten: Vilike 987, 1290, Filiche 996, Vileke 1144, Vilecge 1233 - Bilich bei Bonn, Wilike 1213, Wileke 1245, Willeche 1378 - Willich bei Reuß, Philippia, Filippia 882, Villippe 893, Villipa 1174, Vilepe im 15. Jahrhundert - Bilip bei Godesberg, Bach Felepa 747 - Belpa, weftlich von Maftricht und Vellepo 1003 - Belp in Holland. Man vergl. ben Artifel Bile.

Wiler, ein Haupthof ber Abtei Werben im zwölften Jahrhundert (Lac. Archiv II. S 276) kann nur ber Weilerhof, zwischen Lülsborf und Wahn sein, weil eben die benachbarten Orte, Liebur und Langel, mitgenannt werben Entsernter lag Rospe, entweder Rospe bei Gummersbach oder Rosbach im Siegthal. Retersdorp, wo Weinzgärten (Beyer I. S. 181, 182) lag an der Sübseite des Drachenfels.

Eine Anzahl Ortsnamen scheinen auf das alte Vind (3. B. Vindobona) und den verwandten Flußnamen Vincenna - die Vienne, hinzubeuten Es sind Winitorio 882, Vinter 893, Winther 1064, Winiter 1076, Wineter 1080, Luzzil Winter 1177—1488 - Kleinscher Oberwinter und Winter 1015, Wineter 1080, Konixwynter 1300 - Königswinter, Wintriche 1098 - Bintrich bei Bernkastel, Winterbach 1138 - Winterbach bei Pfalzel, Winechera 1048, Winechra 1068, Winechara 1098 - Bincheringen dei Saarburg, Winteringen 1160 - Bintringen an einem Bache oberhalb Remich, und Wenengere 1166, Weningere 1179 - Ober-Wengern an der Ruhr, wo ein Bach mündet. Ein Windach wird im J. 820 bei St. Goar genannt. Dann sinden sich die alten Orts- und Gannamen: Winidon, Winithe, Winethen, Winiden und Winidowa, welchen sich der Ort Winden an der Roer, anschließt. Ein Moor Wendon war 1027 in der Gegend von Essen, und ein Winethen (Lac. Archiv II. S.

273) gehörte jum Werben'schen Oberhofe Arenbugel (Ermeln) bei Bottrop.

Withseleden und Burge 1184, Besthungen bes Klosters himmerobe (Beyer II. S. 108) - Withelben bei Solingen und Bürrig
bei Opladen. Im Berzeichnisse ber Güter von 1190 sehlen aber beide
Besthungen. Der Hof zu Burge wird aber 1193 als Gut ber Abtei
Heisterbach (Colonie von himmerobe) genannt. Im genannten Urfundenbuche (I. S. 109, 113. II. S. XXX.) ist der Pagus Vallensis
und Moslensis zu streichen und basür Molensis, Moella - der Mühlgau an der Niers, zu lesen, in welchem die genannten Orte: Jüchen
und Banlo lagen.

Bur (althocht. Pu - Bau) Wohnung, Saus, nicht felten in Ortsnamen, wie die auf "beim" in ber Regel vor bem neunten Jahr= hundert auftauchend. Gie tommen jest unter bem Ramen Buir, Das Bergifche bat nur bas Saus Bur bei Buren und Beuern por. Erfrath, bann Benesbure 1151, Bensbur 1210, 1363, 1555, Baensbur 1450, Baensberg 1404 - Bensberg') und Libur (Lebure 1211) bei Wahn aufzuweisen, mabrend wir in ber Gegend von Reuwied: Meinbure 821 - Meineborn bei Menburg finden. Im naben Marfischen taucht gegen bas 3. 1100 ber abteilich Werben'iche Sof Supelenbure, Scupelenbure, Scubilinbura - Schöpplenberg, (mahricheinlich nach bem Berfonennamen Ubilin benannt) nördlich von Brederfeld, auf. Im Julich'ichen feben wir Buir, norboftlich von Duren, Bergund Bleibuir bei Gemund, Buir (Bur 893) und bas alte Effelesbure 893, Efflezbura 948 - Effelsberg, bei Münftereifel. Gin altes Buir, gegen das 3. 1300 Mersbure, später Mersburden genannt, lag früber neben ber Stadt Bulpid, welches in feinem Bestimmungeworte einen abgefürzten Berfonennamen, mabriceinlich bes frantischen Seiligen St. Martin enthält, bem bie bort gelegene Rirche geweiht war. Diefe wurde im Rriege von 1288 gerftort, aber im Jahre 1289 in ber Stadt felbst wieder errichtet Jahrb. 44, S 172 fgg. Die Lage eines alten Meribura 973 (Lac. I. S. 69 - etwa Merbern bei Basweiler?) ift unbefannt. In ber fublichen Gifel und an ber untern Dofel finden wir Birgisburias 762, Birensbure 893, Birgesbura 1103, Berisbure 1136 - Birresborn, nebst Denesbure 893, 1222, Deinisburo 1103, Deimbuires 1136, Densbur 1503 - Densborn an ber

¹⁾ Der Name ift nicht vom Banne bee bafigen Königsforstes, sonbern, wie in ben Ortenamen Boueshoim und Bonneshusun, von einem Personennamen absauleiten.

Kyll, Erlesbura 973, Erlesburen 1190 - früheres Aloster St Thomas an der Kyll, Lorcidura um 1000, Lozzedura 1144 - Löthbeuren, nebst Buchenduren 1388 - Büchen: und Navenbeuren dei Sohren, Kreiß Zell, dann Gillenduren 1220 - Gillendeuern bei Luterath und ein früheres Rindidura (1142) bei Bließ-Nansbach.

Petapur, Betebur (Graff, althochd. Sprachichat III. S 18) ein Bäthaus, Capelle. Daher die Ortsnamen: Betbure 893, Bedebure 1281, Bedbur 1541 - Bedburg an der Erft, ursprünglich Prüm'sche Besitzung, und Bedebur 1162 mit der, der h. Maria geweihten Kirche

- Bedburg bei Cleve.

Wir lassen hier noch die solgenden althochdeutschen Bezeichnungen solgen: Buari - Bauer, Nahlipuro - Nachbar, Gabur, Gaburo, Gipuro, Gibure - Mitbürger, Nachbar, Gebur - Bürger, Gebiurda - Geburda - Gegend, Provinz Daher läßt sich auch die alte Eintheis lung des Bezirks von M. Gladbach in ein Ober- und Nieder-Gebure (Geburt) erklären. Bergl auch Lac. Archiv I. S. 210. In einer Urkunde von 1280: Geburscaf, das Recht der Bürger zu Remagen.

Der Name des röm. Castells Burungum, Buruncum, ist nicht von Bur, sondern von Buruc, Puruc - Burg, abzuleiten, obichon wir dieses in den römischen Orthe und Lokalnamen Asci-, Quadrie und Teutoe burg, unentstellt finden. Das althochdeutsche Burgila-castrum, woher auch haus Bürgel.

Reufirchen bei Solingen, im Man 1869.

F. 20. Oligichläger.

Bur Geschichte des hehräischen Sprachstudiums an der Cölner Universität im Jahre 1546.

Bon Dr. S. Gremans.

Bianco berichtet auf pag. 486 seines Buches "Die alte Universität Cöln, Tom. I." über die Resormversuche der Universität Cöln: "Wie die disherigen, so führten auch die in den Jahren 1546 und 47 sortgesehten Berhandlungen wegen Hebung der Universität zu keisnem Ergebniß. Causa (sagt der Annalist) omnibus nota est. Multa possent si Universitäti dene vellent Provisores.

Indessey war es nicht der schlechte Wille der Provisoren, der die Resormversuche scheitern ließ, die Ursachen des Mißlingens sind wie dies die Verhandlungen des Jahres 1546 hinlänglich darthun, anderse wo zu suchen.

Die dahinzielenden Gutachten, Bebenken, Antworten u. f. w. sind abschriftlich (auf 36 Blätter in Fol) in einem dem Archiv der Kirche zum h. Andreas in Cöln angehörigen Sammelwerke erhalten, leider aber nur in unbeglaubigten, meistens unvollständigen Abschriften, da die verschiedenen Abschreiber sich so wenig für die Sache interessirten, daß sie, ohne jede Rücksicht auf Satgefüge, Periodenbau u. s. w., bald nur den Ausang eines Gutachtens-mitgetheilt, dald mitten im Satze abgebrochen und die Feder niedergelegt haben. Ein ausmerksamer, gleichzeitiger Leser hat die Abschriften hin und wieder durch Beisügung des Berbums, der ausgelassenne Satglieder, ergänzt, ein späterer zu den einzelnen Gutachten Marginalnoten mit kurzer Inhaltsangabe hinzugefügt.

Ist somit die historische Gewißheit, die sich aus diesen Abschriften ergibt, an und für sich eine problematische, so läßt sich doch immerhin aus dem Bergleiche dieser Resormbestrebungen mit denen der vorherzgehenden Jahre, aus dem Charakter der Zeugnisse als gleichzeitigen, aus der jedenfalls offiziellen Stellung desjenigen der Abschreiber, der die einzelnen Gutachten der Kapitel mittheilt, ein Schluß auf deren Glaubwürdigkeit ziehen. Es rechtsettigt andrerseits die Wichtigkeit der Sache eine kurze Behandlung der Resormbestrebungen des Jahres 1546; jedoch beschränkt sich dieselbe wegen Unvollständigkeit des vors

liegenden Materials auf die Unterhandlungen behuf Errichtung eines Lehrstuhles für die hebräische Sprache an der Cölner Universität.

Die Bemühungen Reuchlins um Bebung bes bebräifden Sprachftubiums find bekannt; abgesehen bon feinen Berken, die er in biefer Sinficht veröffentlichte,1) genügt ein Blid auf feinen im Streite mit Bfefferforn veröffentlichten "Augenspiegel"2) um fofort amifchen ben Reilen bie bange Beforgniß bes Gelehrten fur bie Rutunft bes empor= blübenden bebr. Sprachftudiums berauszulefen. Er erinnert in diefer Beziehung an ben Titel ber Clementinen, bemgemäß jebe Universität 2 Lebrer ber bebraifden Sprache auf 10 Jahre anstellen folle und eben bargu, fagt er, follen uns bie Juben fo in unfern Landen figen und wonen mit leibung ber Bucher autwilligflich und nachbeurlich beholffen fein, uff ziemlich caution und on iren ichaben, fo lang bis wir burch ben trud ober Bandtgeschrifft aige bucher uberkommen möchten.3) Aber nicht von ben humanisten allein, auch ju Coln murben mit Erfolg bebräifche Studien betrieben. Bon großer Rennt= niß ber bebräischen Sprache genat bas Wert bes getauften Suben Biftor4) von Karben: Opus aureum ac novum etc.; befannt find in biefer Beziehung Arnold von Tungern und Joa. Potten, letterer freilich jugleich ein eifriger Freund Reuchlins. Doch icheint ju biefer Reit, in ben ersten Jahrzehnten bes XVI. Jahrh., ein eigener Lehr= ftubl für bie bebräifche Sprache noch nicht bestanden zu haben, und "bemühte fich im Sabre 1544 die theologische Kakultat zwei Lehrstühle für die bebräische und griechische Bibelerklärung gu errichten. ber Blan tam aus Mangel an Fonds noch nicht gur Ausführung.5) Amei Sabre fpater wurde ber Blan indeffen wieder aufgenommen. "Weil, beißt es in bem "Anlangen der Provisores an die Univerfitat," die Wideranrichtung ber Studia fo boch van noten, fonderlich in facultate Theologica, Bnd ban auch in artibus liberalibus, Go haben wir

de Rudimentis linguae hebraicae a, 1506, de accentibus et orthographia linguae hebraicae a, 1518.

Berwandt hiermit sind seine Schriften: de verbo mirifico a. 1495, de arte cabalistica a. 1517 (ober de cabala s, de symbolica receptione III. lib. absol. Fol. Francof. 1672.)

²⁾ Augenspieges, speculum oculare etc., abgebrudt bei H. v. der Hardt historia literaria Reformationis Francos, 1777 t. II. Seite 16 ff.

³⁾ Herm. v. der Hardt 1, c. Geite 34 b.

⁴⁾ gebrudt ju Goin "apud Henricum de Nussia" a. 1509.

⁵⁾ Bianco l. c. I. Seite 83, Unmert.

provisores über diese sachen vas sleißig vonderredt, wie doch dem Studio widervomd vis die behn zv helssen, Bad besinden av das vor allen dinsgen van nöten sehn wil, das in facultate Theologica die heilige geschriftt des neven testaments nit wie diszber zv seltmale in der wochen, sonder teglichs mit sondern sleiß und ernst gelesen werde. Besondern dasneben, das, wo man hie Studenten haben will, das man auch die Hebräische, Greckische sprachen lehren muß, sonderlich dieweil die Sectarier die seltige sprachen in irer Scholen so keissig lehren und dadvrch nit allein die jügent die zv den zungen sondern neigung hatt, van dieser vond andern Katholische Universiteten zv sich ziehent, sondern auch das sie von wegen erfarniß der Zungen die Katholischen verrachten. Und das on soliche erfarniß inen kein bestendiger und fruchtbarlicher widerstand beschehn mag."

Man fieht, daß die Brobiforen aus Erfahrung fprechen, daß fie fich nicht gegen ben Strom ftemmen, fondern burch bie reuchlinischen und lutherifden Bandel gewißigt,') ben geringen Reft von Achtung, ber ben Colner Brofefforen ber Theologie feitens ber bumaniftisch Gebilbeten noch geblieben, burd Nachbolung bes Berfäumten zu erbalten, ju beben versuchten. Gang naiv bemerten fie weiter, bag man um bas alte und neue Teftament zu lefen, gefchicte Berfonen fowie "zum andern geborliche Stipendia, Davon fie fich erhalten mogen" berbeischaffen muffe und "wir erwirden baneben, bas gom menigstens feche personen muften angestalt werben, ber zwey bas alte Testament, zwey bas neve Testament lathinisch und ber viert (!) bebraice, ber fünffte (!) graece lefen." Sie bitten ferner, daß die "berrn Magiftri nofiri" bie Berfonen vorschlagen möchten, "bie biefe lekturen zo ver= walten geschickt und willig fein; wolten woll bas fo fiel Magiftri noftri vorhanden weren, die bie fer principallektionen felber verwaren fünten, bieweil aber fillicht bas nit ift, fonberlich ba nit mebr ban zwen Dagiftri noftri, on bie religiofen, biefer Beit porbanben, Bnb bie religiofi mit iren Cloftern und anberen Amptern genug ju thun baben, alfo auch bas fie in zepten an andern örten fein muffen bud nit ftebe bie blieben funnen, Go ift onfer beger bnd gefinnen, bas Ir bus neben ben Magiftris noftris, bie fillicht biefe

Et si dicunt (poetae) quod sciant literas graecas et hebraicas, habetis respondere, quod tales literae non curantur a theologis: quia sacra scriptura aufficienter est translata et non indigenuis aliis translationibus" etc. Epist. obsc. viror. ed. Boecking, Lipsiae 1858 pag. 271.

lektiones selbst verwaren fünten vnd wölten, noch etliche alme (allweg) geschickte Licentiaten oder baccalaureen in Theologia, so hie in dieser Bniversiteten promovirt sein vnd in den bursen gelesen haben oder noch lesen ernennen vnd vorschlagen." Schließlich sprechen die Prosvisoren die Hoffnung aus, daß die magistri sich "in betracht der höchsten notturft vuser trevliche volmeinung gant woll gefallen lassen."

Neben diesem Anlangen ber Provisoren lag bem Universitätssenat "Belder Geftalt Die Bniversität ju Colln auf ein Gutachten por : evigklich miberumb zu mefen bracht und reformirt werden mocht," von einem Deputirten bes Colner Stadtrathes abgefaßt. Diefer fieht ben Berfall ber Universität nur burd Mangel an Stipenbien für bie lectores veranlaßt und beschäftigt fich eingebend mit Rathichlagen, wie Diesem Mangel burch Stiftung von zwei Brabenben de prima et secunda gratia in jedem Collegio abzuhelfen fei.1) Demgemäß beißt es auch in ber "Antwort ber Universität," baß sie nachgebacht, "mit fonder hoben tremen, wie ben Studiis fo biefer geit umb Mangel ber Stipenbien und professoren ichier verfallen, allbier wiberumb vffzuhelfen fei.2) Dann brebt fich bie Antwort hauptfächlich um bie Frage ber Bertheilung ber vorhandenen XXII Stipendien de prima et secunda gratia an die lectores. Hinsichtlich des Borichlags der Provisoren beißt es bann: "wan Jemandts ad profitendum hebraice . (vel Graece) angefest merben folle, bas. foliches gefchebe mit rath ber anderer in folicher fprachen erfarner Brofefforen." Schon im voraus bestimmte ber Universitätssenat für die lectores ber bebraiiden Sprache folgende Brabenben:

Professori hebraico veteris testamenti: altera praebenda St. Severini.

Praelegenti institutiones hebraicas: praebenda altera ad Virgines; in scholis artium.

Doch wurde dieser Ansat von den Prodisoren nicht genehmigt und stellten diese "im Einverständniß mit dem Rektor der Universität eine andere tadula distributionis praedendarum do prima et secunda gratia auf, dergemäß: deputarunt praedendam ad St. Andream

¹⁾ Ge ift bezeichnenb, bag von einem event. Beitrag ber Stabttaffe mit teiner Silbe bie Rebe ift.

²⁾ Wie wichtig bie Stipenbienfrage bem Univerfitatefenat buntte, zeigt bie unten mitgetheilte Inftruktion ber Univerfitat an beren Bertreter auf bem Concil von Trient.

de prima gratia, cum vacaverit, in usum professoris linguae hebraicae, cuius peritia ad perfectam cognitionem veteris testamenti hoc maxime tempore ad obviandum haereticis est necessaria. Et hic professor absolutis institionibus hebraicis interum praelegat aliquem prophetam minorem hebraice.

Somit war ber erste Bersuch schon gescheitert, ber praelegens institutiones hebraicas mar aufgegeben, die Prabende St. Severini für ben professor linguae hebraicae in bie ad St. Andream umge= Die Broviforen batten ben Wiberftand ber einzelnen ändert morben. Stiftscapitel nicht zu überwinden vermocht, ber Universitätssenat fofort fich bem neuen Borfchlag ber Proviforen gefügt. Es wirft biefe oppofitionelle haltung ber Rapitel ein eigenthumliches Licht auf die bamalige Spannung amifchen Universität, Stadtrath und Rlerus; Die Rapitel burchichauen ben billigen Berbefferungsvorschlag bes Stadtrathes auf Roften ber Stifter und ftellen fich auf benfelben eigennützigen Standpuntt. Mus allen Rraften ftemmen fie fich gegen biefe Reuerung, bie fie entweder gar nicht für nothig, wenigstens nicht für zeitgemäß und hinlanglich burchbacht halten, ober burch lebhafte Schilberung ihrer eigenen traurigen finanziellen Lage von fich abhalten wollen. Am offenften fpricht fich in biefer Binficht Abtiffin und Rapitel bes Stifts zu ben b. 11000 Jungfrauen aus, bem man ja nach bem erften Reformvorfclag bie Ertheilung einer Prabende für ben praelegens institutiones hebraicas zudefretirt batte.1) Bas follen wir, meint bie Abtissin, mit den graecis et hebraicis professoribus thuen? Die Bra= benden find bei uns fo fcmach, daß bie Profesfores "baran fcmer vnderhaltungh haben, Sinder gar und gang verderblich werden moifen." Rubem batte ihr Stift "nit weniger ban vier gerichtsbenbel pnfer Aprrden, Boeffe, engenthum, ober gerechterheit betreffend, vnb bie Sebraici ond graeci professores find gemeinlich ber ge= meinen Rechten, gerichtsbandlungb, gewonbeit, ber Sorpn ober Rechnungen wenich erfaren. Als will aber bas lefen vermoge ber pabstlicher Bullen uns behandet und ber tar in Bebraicis und graecis litteris burch anderen lefen laiffen belangend. bait uns Dottor Beinrich,2) ber praebendam de prima gracia in

¹⁾ Leiber liegt bas votum bes Rapitels occl. St. Severini nicht vor; boch muß es ablehnend gelautet haben, weil sonst wohl die Umschreibung ber Prabende für ben professor ling. heb. nicht stattgefunden haben wurde.

²⁾ Marginalnote : "Vucht,"

vnser kyrchen hait, angesacht, bas man uff bie Zeit als er eyn student geweiß eyn grecksch noch hebraiß zu vniversitate nit gelesen vnb darumb auch nit lernen kunnen daßselbige lesen, aber nit bestoweniger alle Zyt gutwillich sy geweß, vnd noch uff heutigen dagen gutwillich sy das Inen darin zu thun, was ym sein herr erwirdiger und Hochweyser Rektor vnd Provisoren dieser löblicher Eniversitäten ufstragen würden."

"Abbef und Capitell ber tirchen ju fanct Cecilien in Rolln" berichten, daß fie .. in biffen beschwerlichen lauffen und geschwinden Reiden faum fo fill behaln vnb von gren pachtern und ichulbnern pringen. das fie haußhaltungh thun konnen." Ebenso abschläglich lautet bas votum bes Kapitels ber Kirche St. Apostolorum, und beinabe gleichlautend erklären die Ravitel ber Kirchen von St. Cunibert und St. Georg die Unmöglichkeit, auf die Forderungen der Universität einzugeben. Rur fucht bas lettgenannte Rapitel feine ablebnende Antwort mit icheinbarer Bereitwilligkeit zu anderen Concessionen zu beschönigen. Es erklart nämlich anfangs ben Gebanken einer Universitätsreform als maxime piam, aber bie Borfcblage feien ben einzelnen Collegien (muß wohl bas Wörtchen "ben" vor "einzelnen u. f. w." wie wir gleich feben werben, wegfallen) wegen vielen und verschiedenen Laften unerträglich und fur bie Rirche jum größten Schaben; man folle eine andere Art ber Reformen ausfindig machen, biefe murbe bann bas Kapitel nach Kräften fördern. 1) Zustimmend, aber auch in ber bebn-barften Deutung des Wortes, antworteten bie Rapitel ber Kirchen St. Maria ad Gradus und St. Maria in Capitolio. Ausbrüdlich erklart erfteres feine Bereitwilligkeit auf Die Reformvorschlage einzugeben, gibt aber jugleich ben Proviforen ben guten Rath, Die Cache reif werben zu laffen und nur ja nach allen Seiten zu überlegen. Kerner tabelt bas Rapitel ben Stadtrath, daß er bie Rlerifer nicht gegen bie Anfeindungen von Seiten ber Lutheraner fdute.

Die ",canonischen Canoniden und Capitell zu fanct Marien in capitolio binnen Cölln" verlangen als Ausgleich ihrer Zustimmung, daß die zukunftigen Prabendeinhaber sich ben Gebräuchen des Stiftes

14*

¹⁾ Maxime putat Capitulum St. Cuniberti fore necessarium, ut senatus vel provisores, qui se pro domino Universitatis gerunt, moveantur ut Clericos ad suam libertatem pristinam restituant. Nam non est capitulis possibile ut hujus modi onera sustineant, nisi fuerint ad libertatem restituta, praesertim cum in dies aliunde onera formidant. Vot. capit. St. Cunib.

burchaus fügen und bag fie gehalten werben "als in feiner Ankunft ber jungfte Canonich fei."

Entschieden aber und mit Begeisterung nimmt für die Reform= vorschläge bas Domkapitel Bartei; in einem febr ausführlichen und motivirten Bericht finden die "verordneten eins Erwirdigen Thumcapitels und ber nebenftiffter, daß fovil fie ben Bandell verftebn, daß bemelter berr Burgermeifter und proviforen bebenten und vorbringen mit angebengter Beger') ein bing fen welche nicht allein Chriftlich, billig, erbar vnd hochnutlich, sondern auch nach gelegenheit ber fo jetiger Beit ond Leuffen, in ansehung vorstebender und ichwebender Gefdwindighkeit hochnotwendig und in theinwegs abzuschlagen, aber meifter und müglich vleiß zu befordern und fovil Got gnad verleben wird ju Bert ju richten." Sie begründen biefe ihre Anficht mit bem Sinweis auf bas Umfichgreifen, ber lutherischen Lehre, die fich jest Coln jum Lieblingsfige außerfeben, eben weil bier bie Studien fo febr perfallen feien, ban ba ber teuffel raum und plat findt, ba bat et gewonnen fooll, ba im aber widerftandt geschicht, und firchen und Scholen nach notturft befatt fein, ba muß er weichenn." Außerbem sei mas die Clementina de professione linguarum fage, allen Gelehrten mobl bewußt, übrigens aber unnöthig die einzelnen Collegia ju befragen, ob sie einwilligen (in bie Prabendenvertheilung) ober nicht, "cum semper his iamdudum authoritate apostolica sit sufficienter provisum, ut Collegia rogi possint per censuras ab executoribus." Die Brabenden und die Contribution, die von benen, die nicht lefen wollten, zu erheben fei, tragen 400 Goldaulden ein "follt aber biefe Summe also von ben XXII prabenbatis nit gar aufgebracht werben mogen, fo fan boch ber vberichuß bes mangels, ber man nothig fein wirdt,

¹⁾ Das Schreiben, welches hinsichtlich ber Prabenbenvertheilung die Provisoren in Ginverftandniß mit dem Universitätsrektor an den Kölner Klerus gerichtet, liegt vor. Es scheint auf schon früher gemachte üble Erfahrungen hinzuweisen, wenigkens fehlt es nicht an den eindringlichsen Ermahnungen zur Pulfeleisung, weils dies Berk (die Bebung der Universität) ohne E. G. und Gunsten (der Klerisei) befürdrung von bistandt, sonderlich die prebenden de prima et secunda gratia und die underhaltung der lectoren bis zu vacierung der prebenden nit wol städlich zu begirlichen underbracht werden mag, So stahet eines Ersamen Raths unser und der verordneten der Universitäten freuntlich und siessische vond bitt: E. G. und gunsten wollen bedenken was Inen an diesen Sachen zur erhaltung Ires geschlichen Stands insonderheit bieser Zeit gelegen." Schließlich wird direkt auf den Gehorsam singewiesen, den der Klerus den pähflichen Bullen (hinschtlich der Universitätsprivilegien) ichaubta set.

sich nit so hoch ertragen, das sich ein gemeyner Klerisey nit ihren zu beschweren, denselbigen oberschuß biß zu vacierung der Prebenden zu bezahlen off sich zu nemen." Bezüglich der neu anzustellenden Prossessioner bemerken sie weiter: "Insonderheit ist von nöten, daß diezenige die vetus testamentum hebraice ond graecum latine lesen werden, in Zeit irer annemmung sich mit eidtspssichten verbynden, daß sie literam hebraicam vel graecam nit anders dan secundum communem et Catholicam expositionem sanctorum patrum oßlegen söllen, ond sich nur besseissigen die keher oß den linguis datuff sie sich verlassen, zu consutien. Schließlich machen die Deputirten des Domkapitels den Vorschlag durch "Auserwählte aus der Klerisey und der Aniversität" die Resormpläne dem Pabste zur Begutachtung vorzulegen.

Ob es wirklich so weit gekommen, ob nicht vielleicht hinterher bas Kapitel von St. Andreas wegen ber Präbende, die es dem professor linguae hebraicae ertheilen sollte, protestirte, ist in den uns vorliegenden Papieren nicht enthalten, jedensalls aber geht aus dem Mitgetheilten hervor, daß die zu Angang unserer Abhandlung angeführte Aeußerung des Annalisten durchaus einseitig ist Der Widerstand, die berechnende Zurüchaltung so vieler Stistskapitel wird auch den hülfswilligen auf die Dauer den Muth benommen, wenn sich nicht noch andere Männer gemeldet haben, die wie jener Dr. Heinrich die hebrässche Eprache auf höheren Besehl und ihren Kenntnissen gemäß vorzutragen bereit waren. Keinessalls ist aber eine solche Bereitwilligkeit lange auf die Probe gestellt worden, da Borlesungen über hebrässche Sprache, im Jahre 1546 als nothwendig anerkannt, sich in dem reformirten Studienplan der theologischen Fakultät vom Jahre 1549 nicht angekündigt sinden.

Beilagen.

I. Inftruktion für die Abgefandten ber Colner Universität jum Erienter Koncil. — Originalbrief.

Reverendis iustaque eruditione ac pietate conspicuis Viris ac dominis d. Joanni Groppero Doctori & Praeposito Bonn., Everhardo Billich Carmelitarum Provinciali, & Alexandro Candido Pandavo, Magistris nostris eximiis, dominis ac amicis nostris gratiosis.

Soweit die äußere Aufschrift bes in gewöhnliche Briefform jufamsmengelegten und mit gut erhaltenem Siegel ausgestatteten Schreibens. Der Brief selbst lautet folgenbermaßen:

Reverendi ac viri ornatissimi domini et | amici singulares. Cnm V. R. D. non absque divini numinis instinctu, ad Dei gloriam, fidei aedificationem, et non infimam nostrae Universitatis laudem ad sanctam Synodum et fidelium patrum conventionem Tridentum vocatae sint, atque istuc foeliciter venisse intelligamus. Ideo a V. R. D. petimus, ut V. R. D. Universitatis causam defendere, eamque quae ante triennium vocata fuit, in dicto Concilio praesentare non graventur. Quemadmodum V. R. D. ad hoc constituimus atque hoc latore constitutionis instrumentum transmittimus. Verum cum aliquot Beatissimi Pontifices hanc Universitatem (quae orthodoxae et sanctae Romanae ecclesiae semper ad: haesit, istisque superioribus periculosissimis temporibus contra haereticos ita se opposuit, ut adiuvante Deo Maximo ista haeresis suum. virus extendere & propagare non valuerit) singulari quodam Jure sumisque privilegiis ornarint ac decorarint, quae concessa Privilegia Vniversitas semper defendit: tamen cum ea a quibusdam in disputationem vocentur, quod quidam praetextu studiorum his abusi sunt. Ideirco a V. R. D. obnixe petimus, ut apud Beatissimu etc. & apud sanctam Synodum pro omnium nostrae universitatis privilegiorum confirmatione, quorum Vidimus, ut vocant, transmittimus, 1) instare dignentur, omniaque facere, quae pro augmentatione eorum V. R. D. utilia esse videbuntur: quodque magnifici Dni Rectoris Ivrisdictio, quae ex dictis privilegiis fundata est, omni meliore modo coroboretur. Nam quantum adtinet ad quarundam causarum cognitionem Jurisdictionis, ex quibus discordiae et simultates aliquando exortae fuere, offerimus nos cum V. D. R. concordaturos ac de oportunis remediis cogitaturos. Praeterea ut Privilegium de prima (ut appellant) gratia ita stabiliatur, quod omnes, quibus de iis praebendis provisum est vel provideri contigerit ad legendum coarctentur ac compellantur, & tempore infirmitatis uel alterius probabilis causae gratia, ad certam quantitatem docto & idoneo lectori ab Vniversitate deputando solvenda obligentur.2) Tum ut Collegia

¹⁾ Liegt nicht vor.

²⁾ Wir erinnern an ben abnlichen Borichlag in bem oben erwähnten Gutachten bes Domeapitele.

etiam eos qui publice legunt aut legere uelint, quo ferventius et diligentius studere queant pro pntibus tota lectionis die habere velint ac debeant. Ad haec quoque opere pcium esse videtur, ut Privilegium de Secunda- (ut dicitur) gratia renovetur ac confirmetur, quodque omnes impetrationes contra haec duo privilegia quovis colore sive ex speciali gratia sive affectionis causa seu nominationum Imperialium et precum Regalium sive Coadiutoriae sive regressus obtentae vel obtinendae sint ipse iure cassae et irritae. Insuper quod privilegium (ut vocatur) Conservatorium huius Vniversitatis optima ac plenissima forma instauretur ac corroboretur. Quoniam et Vniversitas contra haereticos, scismaticos et Romanae sedis rebelles adeo, nec absque periculo et discrimine bonorum ac vitae pugnarit, nobis consultum videretur, ut V. R. D. tentare dignentur, an ne a Sanctissimo etc. tale privilegium seu indultum obtineri possit: scilicet quod ex istis mensibus, quibus Romana. sedes in conferendis beneficiis gaudet, unus perpetuo conferendi beneficia in eo vacatura, in civitate Coloniensi aut Diocoesi pro doctis et emeritis viris senioque confectis Vniversitati clementer concedatur. Denique si quid V. R. D. Vniversitati commodum fore videbitur ac ex re eius esse, per quod Vniversitas augeri ac locupletari queat, ut V. R. D. circa ea, quae impetrari possint advigilare summamque diligentiam adhibere dignentur, quem ad modum haec et multo maiora V. R. D. confidimus ac committimus. Quando vero usus seu necessitas exigeret, ut eius rei causa aliquid solvendum fuerit, id V. R. D. Universitatis nomine exponere velint obnixe petimus. Nos gratiarum cum actione persolvemus & erga V. R. D. nostra obsequia offerentes, semper promereri ac gratificari studebimus. His itaque valeant V. R. D. in Christo, quem ut V. R. D. incolumes servet & ad nos salvas redire faciat, humillime nec non continue orabimus. Datum Coloniae Agrippinae XIIII Decemb. Anno 1551.

V. R. D.

obsequiosiss. fres.

Rector Mgri & Doctores

L. S.

Vniversitatis Coloniensis.

II. Beglaubigungsichreiben ber genannten Deputirten.

Driginalbrief mit gut erhaltenem Siegel, mit der außeren Aufschrift:

Reverendissimis iuxta ac eruditione, pietate & autoritate | clarissimis patribus, ac dominis. D. Patriarchis, Cardina- | libus, Primatibus, Archiepis, Episcopis, Praelatis in hac S. | Synodo ex diuini numinis ordinatione congregatis & u- | niuersale Conciliu praesentantibus Dns nostris gratio | sissimis etc.

Der Inhalt bes Briefes:

Reverendissimi Patres Domini Gratiosiss. Vt vestrae Reverendissimae Gratiae nostra quoque humillima debita obsequia gratiosissime acceptare dignenter, ebnixe precamur. Cum nos ante triennium a Beatissimo in Christo patre ac domino D. Paulo &c. summo Pontifice &c. ad hanc sanctam Synodum vniversaleque Concilium vocati simus, tanquam (ut decet) obedientes Romanae sedis filii, Reuerendos iuxtaque eruditione ac pietate conspicuos viros dominos Joannem Gropperum Doctorem ac Praepositum &c. Everhardum Billich Carmelitici ordinis Prouincialem et Alexandrum Candidum Magistros nros constituimus, nostrae Vniuersitatis ergo omnia agendi et faciendi, quae nos putes agere deberemus. Quos ut V. R. Gratiae suscipere non graventur, quam humillime ac summopere rogamus. His igitur nos V. R. Gratiis commendatos esse quoad possumus, devote ac syncere optamus. Datum Coloniae Agrippinae XIIII Decemb. Anno M.D.L.I.

V. R. G.

L. S.

obedientissimi filii

Rector, Mgri et Doctores Vniversitatis Coloniens.

Bunftbrief der Siegburger Gerber-Innung, ausgestellt von dem Abte Gottfried von Eyl, 1582.

Mitgetheilt von J. B. Dornbufch.

Ueber die Runftverhältniffe ber vormals abteilichen Stadt Siegburg bat Schwaben in feiner Geschichte ber Stadt, Festung und Abtei Siegburg verschiebene Radricten mitgetheilt. 2m bürftigften finb Diefelben bezüglich ber Gerber-Innung, ba er über diefe feine bemerfenswerthen Documente batte auffinden fonnen. Gin jungft aufgefunbener Runftbrief, ausgestellt von bem Abte Gottfried von Epl im Jahre 1582, fullt biefe Lude in etwa aus und gibt über bie Berfaf-

fung und Ruftanbe biefer Innung einigen Aufichluß.

Die Bunfte ber Stadt Siegburg maren von bem zeitigen Abte bes Alofters abbangig. Derfelbe gab ihnen Statuten, anderte biefelben nach Lage ber Berbaltniffe und ernannte bie Schiederichter für ftreitige Kalle, die in dem gefdriebenen Reglement nicht vorgefeben maren. Beim Regierungsantritte eines neuen Abtes legten bie Runfte bemfelben ihre Statuten vor, und er bestätigte biefelben und erneuerte in ber Regel die jeder Innung von Alters ber verliehenen Privilegien. In bem nachstehenden Bunftbriefe flagen bie Ambochtsmeifter ber Gerber unter Borlegung eines ihnen von bem Abte Wilhelm von Lülsborf (1467-1489) verliebenen Sandwerksbriefes, bag wegen Beränderung ber Beit und eingefallener Theuerung bas handwerk bem Untergange nabe und eine Menderung ber bisberan gultigen Statuten nothwendig fei. Allerdings hatten fich die Beiten feit ber Ausstellung jenes Runftbriefes bebeutend verändert. Gin im Rirchenarchive au Siegburg befindliches Manufcript berichtet Kolgendes:

"Uff bifelbe git, bo Bischof Rupert ward geforen, (1463) boe maff fer ein guede git, man galt jo Collen uff bem gemeinen Mard ebn malber roggen für 14 Albus, epn malber haferen für 8 Albus, epn malber weiß fur 3 mard, ebn malber gerfte fur 8 Albus, eynen thonnen berings für 5 mard, epn guet quart weins für 1 Mlbus, enn gang floß bolg für 3 Gulben, zwei fette fcwein für 5 Gulben, ebn rodelgen von 30 loet für 1 Seller, epn femmelgen bes weißbroet

1 Seller."

Bang anders maren bagegen bie Beitverhaltniffe im Jahre 1582. In bem wegen bes Abfalles bes Ergbifchofes Gebhard Truchfes ausgebrochenen Rriege batte Siegburg von ben burchziehenden Truppentheilen und ben Scharmugeln in nachfter Rabe nicht wenig gu leiben. 3m Jahre 1582 ericbien Gebhard Truchfes mit einem in Beftphalen gefammelten Beere in Siegburg, um von bort feinem in bem belagerten Bonn commandirenden Bruder Carl damit gur Gulfe gu fom-Bald nachber zogen Seinrich von Braunschweig und Abolph von Renenar, Berbundete bes Ergbischofee, mit 5000 Mann von Schloß Schönftein ber auf Bonn gu, um bie bart bebrangte Stadt gu ent= feben, und es fam in ber Rabe von Siegburg an ber Aggerbrude zwischen ihnen und ben Truppen bes Bergogs Ferdinand von Baiern ju einem bigigen Gefechte, in welchem Die erzbifchöfliche Gulfsarmee vollständig geschlagen und faft aufgerieben murbe. 1) Derartige Rriegs= brangfale mogen wohl bie Beranlaffung gewesen fein, baf Sandel und Bewerbe in Siegburg und ber Umgegend barniederlagen, und eine Bertheuerung ber Lebensmittel eingetreten war.

Mit der Gerberinnung war ursprünglich eine Bruderschaft von unserer lieben Frauen Betrübniß verbunden, welche aber im Lause der Zeit abgekommen war. Anstatt der in den Statuten dieser Brusberschaft vorgeschriebenen Verpstichtungen sollte die Zunst nun fürderhin jährlich auf Martini Tag ein Malter Korn in die Armenspende auf dem Kirchhose geben. Außerdem hatte die Gerberinnung gemäß Absrechnung der Armensprovisoren von den Jahren 1582 und 1583 einen jährlichen Beitrag von 4 Gulden 12 Albus an die Armenkasse zu entrichten.

Betreffs ber Lehrzeit verordnet der Zunftbrief, daß dieselbe brei Jahre dauern solle. Derjenige, welcher als Lehrling angenommen werden wollte, mußte von ehelicher Geburt und gutem Aufe sein. Beim Antritte der Lehre sowohl, wie auch wenn er Meister oder Zunftvorsteher werden wollte, hatte er dem Fandwerke, dem Abte, dem Schultheisse und den beiden Bürgermeistern bestimmte Abgaben in Geld, Wachs und Wein zu entrichten. Die Stadt erhielt bei solcher Gelegenheit einen oder auch zwei lederne Eimer. Diese letztere Verspflichtung scheint auch für die übrigen Zünste bestanden zu haben.

¹⁾ Aeg. Muller, Siegburg und ber Siegfreie, II, 68.

²⁾ Schmaben, Befdichte ber Stadt, Festung und Abtei Siegburg, G. 209.

In bem von Schwaben') mitgetheilten Zunftbriese ber Bader ist biese Abgabe gleichfalls vorgeschrieben. Die lebernen Gimer wurden bei Feuersbrünsten benutzt und zwar die von den Söhnen der Meister gelieserten ausschließlich bei Bränden in der Borstadt. Es scheint demnach schon damals in Siegburg eine organisirte Feuerwehr bestanden zu haben.

Den auswärtigen, nicht eingefeffenen Burgern gegenüber verhielt fich die Runft burchaus erclusiv. Meister, die bas Sandwerk nicht in Siegburg erlernt hatten, burften fich auch nicht bort nieberlaffen. Die Schufter, welche ihre Lehrzeit außerhalb ber Stadt bestanden hatten, durften das Leber, welches fie in ihren Saufern fur ihre Runden verarbeiteten, nicht vorber auf den Tenftern gur Schau ausftellen; bies war nur benen erlaubt, bie bas Sandwert in ber Stabt gelernt hatten. Keinem Schufter aber, er mochte einheimisch ober fremd fein, mar es gestattet, Leber auf ben Fenstern ober anderswo feil gu halten. 3m wiederholten Uebertretungsfalle fonnte foldes jum Berkaufe ausgestellte Leber von ben Bunftvorftebern im Beifein ber beiden Gerichtsboten tonfiscirt werden. Diefe ftrengen Bestimmungen über Rauf und Bertauf maren aufgehoben an ben brei freien Sabr= markstagen. An biefen Tagen fielen auch für bie anderen Bunfte alle Beidrantungen in Sandel und Bandel fort. Diefe freien Jahrmartte wurden von Alters ber gehalten ju Maria Lichtmeß 2 Tage, am Feste bes b. Servatius und an ben beiben folgenden Tagen, und am Fefte bes b. Apollinaris und gleichfalls an ben beiben folgenden Tagen . Wie bedeutend Diefe Martte ebemals gemefen fein muffen, geht icon daraus bervor, daß ber heutige Marktplat gur Aufnahme ber ausgestellten Waaren nicht ausreichte, fonbern bagu auch noch andere freien Blate ber Stadt benutt murben. Der beutige Leberund Sühnermarkt haben von jenen Jahrmarkten ihre Ramen erhalten. Die gablreichen Runfte ftellten an biefen ihre trefflichen und jum Theil weit im Lande berum berühmten Baaren auf ben öffentlichen Blaten jum Bertaufe aus. Bon biefen Baaren erfreuten fich besonders bas Siegburger Tuch und die funftreichen Kabritate der Rannenbader eines weit verbreiteten Rufes. Das Siegburger Tuch war von fo allgemein anerkannter Trefflichkeit, daß es in den Satungen ber Bullenmeber unter einer Strafe bon 4 Mark verboten mar, frembes Tuch für Siegburgisches zu verkaufen 1) Dasselbe mar mit einer

¹⁾ Schwaben, G. 250.

geftempelten Bleimarte verfeben und eine auf ben rheinischen Martt= platen febr gefuchte Baare. Nicht weniger berühmt waren die fcon= verzierten Rannen bes Töpfergewerkes. Diese Krugmaare murbe nicht blos weithin in Deutschland abgesett, sondern fie ging auch nach Frantreich und England') und bie bavon beute noch erhaltenen Stude werben von den Liebbabern mit Gold bezahlt. Dag Sandel und Gewerbe bamals in Siegburg außerorbentlich geblüht haben, ergibt fich aus ben Bergeichniffen ber Mitglieder ber verschiedenen Innungen. Schwaben fagt,2) bag nach ben Rotigen, die ibm vorlagen, die Runfte in ihrer Bluthezeit mehr Mitglieber gezählt batten, als in feiner Beit (1820) Siegburg Ginwohner batte. Auf biefen freien Sahrmarften war ein eigenthumliches Ellenmaß im Gebrauche. Berr Burgermeifter Brambach, ber mit ber Gefchichte Siegburgs besonbers vertraut ift, berichtet barüber in einem im Siegburger Rreisblatte Rro. 64, -1864 veröffentlichten Auffage: "Aus Siegburgs fruberer Beit" Fol= gendes: "War Jahrmarkt in Siegburg, fo holte ber Stadthote Ruthen von besonders dazu bestimmten Erlenbäumen und schnitt fie ber an bem (im Jahre 1825 abgebrochenen) Rathhause öffentlich ausgehängten Normal=Elle gleich. Beber Rramer erhielt gegen eine Bebühr eine folde Elle jum Deffen. Die Stelle, mo jene Erlenbaume ftanben, beißt noch beute im Ratafter "an ben Boten-Erlen." Die brei vor= genannten Sahrmartte icheinen bem Bedurfniffe nicht genügt gu haben; benu im Jahre 1600 rief ber Abt Bilbelm von Sochfirchen einen vierten Jahrmarkt in's Leben,3) ber am 5. und 6. Dezember follte abgehalten werben und baber ben Ramen Ricolai-Markt erhielt. Diefer verdrängte, weil er burch befondere Privilegien begunftigt mar, all= malig bie brei übrigen, jumal als nach ber Ginnahme und theilweisen Berftorung Siegburgs burch bie Schweben im Jahre 16324) Sanbel und Gewerbe von Sabr ju Sabr abnahmen, und die einft fo reiche und blübende Stadt zu einem armlichen Rleden berabfant, auf beffen

¹⁾ M. A. Dommin, Guide de l'amateur de fasences et porcelaines, poteries etc. I, 240. Daß bas vormals in Frankreich und England unter bem Ramen grès de Koeln berühmte ornamentirte Steingut vorzüglich aus ben Runstwerffätten ber Siegburger Euelerzunft hervorgegangen ift, basur werbe ich in einem nächstens zu veröffentlichenben Aufsage über biefe Junft und ihre Fabrisate die Beweise bringen.

²⁾ A. a. D. G. 145.

³⁾ Urfunbe im Ctabtardive gu Giegburg.

⁴⁾ Khevenhiller, Annales Ferdinandei XII, S. 256.

Straßen zu Anfang bieses Jahrhunderts Gras wuchs, und bessen Armuth damals in den umliegenden Dörfern sprichwörtlich gewors ben war.

Um jede Concurrenz innerhalb ber Bunft unmöglich zu machen, wird in dem Zunftbriefe bestimmt, wieviel jeder Weister an Lohn für das Gerben der verschiedenen Säute nehmen mußte. Auf's strengste unter Strafe von 40 Goldgülden war es verboten, für Andere Felle um Lohn zu Sohlleder zu gerben, ausgenommen die Felle, welche das Kloster und die Bürger der Stadt von selbst geschlachtetem Viehe her hätten, und welche sie nachber in ihren häusern zum eigenen Bedarfe wollten verarbeiten lassen.

Eine harte und heute ungerecht erscheinende Bestimmung des Zunstbrieses ist die, daß die Schuster und sonstigen Berarbeiter von Leder gezwungen waren, bei dem Gerber, von welchem sie ihren Bedarf an Leder einmal bezogen hatten, zu verbleiben, und daß sie nur wegen ganz gewichtiger Ursachen, die der Begutachtung der Borsteher des Loheamtes unterstanden, die Lieseranten wechseln dursten. Necht weise ist dagegen die Berordnung, die auch heute noch an der Zeit wäre, daß es aus's ftreugste untersagt war, Leder zu verkausen, welches nicht vollständig gar und durchgegerbt wäre, und daher vor dem Feste Sancti Johannis Baptistä überhaupt kein Leder sollte verkauft werden.

Sehr strenge wurde auf Eintracht und Einigkeit unter ben Zunftmitgliedern gehalten. Hatte ein Meister ben andern durch Wort ober That beleidigt, so lag es zunächst den Zunstworstehern ob, bie Sache gütlich beizulegen. Benn diese keine Aussöhnung zu Stande brachten, dann nahmen der Schultheiß des freiadeligen Schessenschicks und die beiden städtischen Bürgermeister die Sache in die hand und fällten ein Urtheil in letzter Instanz, welches in wichtigen Fällen sogar dahin lauten konnte, daß dem schuldigen Theile die Buchmull sollte zugethan und so lange zugehalten werden, bis er des Abten und sämmtlichen Handwerkes guten Willen geworben und erlangt hätte.

Wieviele Mitglieder die Gerberinnung im Jahre 1582 gezählt hat, läßt sich aus Mangel an Nachrichten nicht bestimmen. Bom Jahre 1693 finden sich noch 15 Meister namentlich verzeichnet;') heute ist die Zahl derselben auf 5 herabgesunken.

¹⁾ Schwaben, G. 244.

Der Bunftbrief') lautet:

Loerer2) Sandwerds Brieff.

Wir Gobfridt von Gill, aus Gottes vorfebung Abtt und herr gu Siegburg, Ordens Sanct Benedicti und Colfd Chrifthumbs, Thun fundt und bekennenn biemit vor uns und unfere nachkomen begen= gende, bas vor vns personlich fommen und erschienen seindt die Erbare unfere undergeseffene burger und Sandtwerds Leuth bes Loerer Umbts albie in vufer Stadt und hobeit Siegbergh und haben bafelbft zugegen bus einen versiegelten Sandwerdsbrieff Innen von weilant dem Ehrwürdigen in Gott Batter und berren berrn Wilhelmen von Lulftorff Abten bes Gothaus Siegberg, gotfeliger gebechtnus gegeben vorbracht, Und babei angeheigt, bas aus veranderung ber Beit und eingefallener theurung bas porschriebene Loerer Ambt widerumb fast vergendlich worden, und in underganck komen sei, und vort von tag zu tagb und von Jairen ju Jairen (ba bemfelben bei zeit niet vorkomen wurde) vergendlich werben und verderben muefte, Mit gang undertheniger fleiffiger bitt, wir als biefer ortt Gruntherr Innen neuwe Ordnung ond fatung, baburch bas vorschrieben Sandtwerd widerumb aufftomen ond onfere Stadt an Accofen und funft anderen gefellen gebeffert werben möchte, geben und verlebnen wolten. Mls wir ban ermelter Sandtwerds Leuth anligende beschwer ju gemuet gefurt, vnd Gre bit niet ongimlich eracht, Go baben wir bemnach mit gutem vorgehabten reiffen rath und bedenden unfers Scholtis, Scheffen, Burgermeifter und Rath biefer unfer Stadt Siegbergh uns eindrechtig vor uns und onfere Rachkomen enticoloffenn, bem vorschrieben Sandtwerd neuwe ordinantien und fahungen zu geben und zu verlebenen, geben und verlebnen hiemit und in crafft biefes brieffs nun vortan gu ben emigen tagen zu halten und zuuollentieben, in maiffen wie bernach beschrieben folgt. Aufendlich und jum ersten, als gemelte Sandtwerds Leuth in vorzeiten eine Brobericafft von vnfer lieben Framen betruebnis mit aelucht3) und anderm bienft zu ber ehren gottes gehalten, und ban alfolde brobericafft abkomen, und in vilen gairen niet gehalten morben, bamit ban bieweniger niet bie ehr gottes por allen bingen fouill muglich erftlich gefucht bnb geforbert werben muege. Go orbnen und

¹⁾ Die Original-Urfunde ift in meinem Befige.

²⁾ Berber.

⁸⁾ Beleuchtung. '

fegen wir, bas bas vorschrieben Sandtwerd und Ambocht') ber Loerer alle und jedlichs Jairs auf Martini ben Saufarmen Chrifti in bie Spende auff ben Rirchhoff anftat angeregter brobericafft miltiglich geben, bandtreichen, ond ben verordenten Prouiforen guftellen follen ein malber Rorns, Alles mit bem Borbehalt und underfcheidt, ba burch veranderung ber Reit vorschrieben Brodericafft und andere Rirdenbiensten miberumb wie von alters zu balten, angeordnet und beuolben murben, bas fie bie vorschrieben Sandtwerds Leuth algban in crafft biefes alfolde Brobericafft widerumb zu balten folln verpflicht fein. Demnach ferner verordnen wir eigentlich ju halten, bas wilch Lebrjung ober Rnecht erft an bas vorschrieben Lobe Ambt fumbt zu lebren, bas berfelbig ebelich geborn, und von erbarem gerucht2) und guter famen3) fein foll. Darneben berjenig fo außlendig hieher fumbt, und albie niet geboren ift, foll brei Sair land bas Banbtwerd lebren, ond erft alfbald angeben ber Brobericafft und Sandtwerd brei Raberaulben. vier und zwengig Raberalbus fur ben gulben gerechnet, vier Bfunt machs und ein viertell weins bem Ambocht, Darneben uns und unfern Nachkomen einen goltqulben, onferm Scholtis einen balben goltqulben und beiben Burgermeifteren gur zeit ein viertel weins. Und wannebe berfelbig Lebrjung ober Rnecht Meifter werden, und folden Sandt= werds gebrauchen will, Soll er noch in bas vorschrieben handtwerd und brodericafft ein maill geben geben goltgulden, vier Bfunt machs, bem Ambocht zwei viertel weins, bargu bus bub bufern Nachkomen einen bescheiben goltquiben, vnferm Scholtiffen ein balben goltquiben. pnfer Stad Siegberg zwen Lebern Gimer, pnb ben Burgermeiftern jur zeit ein viertel weins. Da aber eines ingefeffenen burgers Son vnfer Stadt Siegberg bas vorschrieben handtwerd lebren und gebrauchen wolte, ber foll gleichfals brei Sair land baran auffteben vnb lebren, barbo anfendlich bem Ambocht und Bruberschafft geben andert= balben Rabergulben, vier pfundt mache und ein viertell weine, barbo ons ond onfern nachkomen ein balben goltquiben, bem Scholtiffen ein ortt goldgulben4) und beiben Burgermeiftern ein halb viertel weins. Und mannebe er Meifter zu werden begern murbe, foll Er bas Sandt= werd gewinnen mit Kunff goltgulben, vier pfunt machs, bnb einem

¹⁾ Ambocht, Ambacht . Bunft, Bunftamt.

²⁾ Ruf.

³⁾ Leumunb.

^{4) 1/4} Golbaulben.

viertell weins, Dargo uns bem Abten und unfern Rachfomen geben einen goltaulben, onferm Scholtiffen einen balben goltaulben, ber Stadt einen Lebern Gimer und unfern Burgermeiftern ein viertell weins. Bere auch fach bas eines Meifters Son bes vorschrieben Lobeambts daffelbig Ambocht mynnen oder des gebrauchen wolte, foll bem Sandtwerd ein maill geben einen goltgulben, vier pfunt Bachs und ein viertell weins, Darto uns und unfern nachkomen, als Abten und herrn obgemelt, einen goltgulben, unferm Scholtiffen ein halben goltqulben, ber Stadt einen Lebern Gimer, und ben Burgermeifterit Bilde Eimer insonderheit, bie von den Meifters ein piertell meins. Soenen tomen, von ben Ambochtsmeistern folln eingeforbert, und an fichere ortt gestalt werben, damit man berfelben in ber Borftatt in porfallenden feursnoeten gebrauchen muege. Und wilche von Inmen= bigen ober außwendigen bas vorgeruerte handtwerd vorschriebener maiffen allhie niet, fondern andersmo gelertt, vnd gleichwoll albie Meifter zu werden begern wurden, die folln in feinem wege zugelaffen, noch für Meister angenomen werben. Und'fo jemandt bargegen thun bber handeln wurde, foll in vnfer bes Abtts und unfer Rachfomen ftraff gefallen fein. Ferner wollen wir auch, bas tein inwendig noch außwendiger, es fei Schomecher, Scholepper,1) ober funft andere in biefer vnfer Stadt vnd hodeit Siegberg, es fei auf den finftern ober funft, fein frembt noch inbeimisch geloit2) Leber feill haben noch ver= tauffen folle, aufferhalb auff ben breien freien Sairmardtstagen, fo albie in vnfer Stadt Siegberg gehalten werben, Jedoch mit bem ferner underscheibe. Bas vnfere ingeseffene Burgere bes Schomeder Sandtwerds binnen iren Beufern verschneiben und felbft verarbeiben murben, bas folds benfelben frei fteben und unbenomen fein folle. Da aber funft jemandt, wilcher bas handtwerd albie niet gelert noch gewonnen, bergegen bandeln ober thun murbe, ber foll bus und unfern Nachkomen als einem Abt und herrn ju Siegberg, fo bud3) und mannichmall bas geschege, in ein Bfen4) von geben goltaulben erfallen fein, Dergleichen bem Ambocht mit einem Rabergulben. Und ba fach were das berfelbig ober alfolde empfangene ftraiff nochmals niet nachlaffen fonder nach wie vor Leber feill ju baben ond guuerkauffen mil-

¹⁾ Schubflider.

²⁾ gegerbt.

³⁾ oft.

⁴⁾ Strafe.

muetiger weiß geluften wurdt, Alfban geben wir erleubnis, bas bie Meifter von dem Locambt vbermig') beibe Berichpbotten alfolch Leber nehmen, binder unfen Stadtichreiber tragen und bafelbft behalten follen biß zu ankumbst vnfers Scholtiffen, und bas alfolder vbermut abgeicafft, und ber Freueler in maiffen porfdrieben geftraft wirbt. Beiter ftatuiren, ordnen und feten wir, bas ein jeder Loerer in diefer unfer Stadt und hocheit Siegberg von außwendigen gefeffenen von einem gebenten Doffenfell achtzebn Raderalbus, und von einem volkomenen Robefell zwelf Raberalbus, bergleichen von inwendigen Burgern von einem Robe- und Ferfenfell burcheinander Reun Raberalbus, und von einem Ralbfell zu bereiten zwen Raberalbus und weniger niet nehmen noch funft beghalb beimliche Composition machen foll. Und fo einich Meifter, bas er weniger bauon ju lobn genomen bette, befunden murbe, Soll er ons bem Abten in ftraiff mit einem Rabergulben, vort ben Burgermeiftern mit einer Rabermard bnb bem Sandtwerd gleichfals mit einer Rabermard, fo offt und mannichman bas gefcheben murde, erfallen fein, jedoch alles mit bem aufdrudlichen vorbedinge, bas fein Loerer bei betheurung feines Gibt einiche Bartfell omb lobn jemandy loben, noch mit behilff vnd bebendigkeit durch gelben,2) ver= fauffen ober funft einicher Santierung thun foll. Wilche nachbem man foldes gruntlich erfaren und bestendiger weiß an tag tomen murbe, foll ber vbertretter in Bfen von breiffig goltgulben vns bem Abten und bem porfdrieben Sandtwerd mit geben bergleichen erfallen fein. Borbebalten boch uns bem Abten vorschrieben und unfern Rachfomen. Bort Scholtis, Scheffen, Burgermeifter, Rath und Gemeinden biefer onfer Stadt Siegberg onfer eigen abgethanen fell, Auch Burgern, fo einen Doffen ju Collen ober Siegberg getaufft ober funft felbft bei fich gegogen betten, und biefelbige Fell in die Lobe thun, und bei fich felbst verlappen3) laffen wolten, bas vorgebachte Meister alfolde Rell bart machen, und von einem ftud mehr niet ban einen Rabergulben nehmen follen. Auch fo Jemandt in ober aufwendig ein Fell gu Pfertgebeugh') weiß zu machen begeren wurde, foll ben vorschrieben Meistern bes Lobeamts, fo woll als auch ben Samedern5) ju thun erleubt und gugelaffen fein. Darneben feten wir, bas fein Loerer,

¹⁾ vermittele.

²⁾ faufen.

³⁾ jum Berfohlen verarbeiten.

⁴⁾ Pferbezeug.

⁾ Cattler.

fo bas Sandtwerd gebraucht, bem andern feine Schomecher und Runben abspannen') ober mit gelben und verkauffen einicher fell annehmen foll, Es fei ban, bas beibe Loerer bud Schomecher erftlich vbermit bie Sandtwerdemeiftere miteinander guet gerechnet, fich vertragen und einer ben andern auffbehalt, ober erheblicher prfachen vorgewant haben, warumb einer ben andern zunerlaffen verurfacht. Wilchs boch alles zu geburlichem verhoer fteben foll, und wilcher barin bruchhafftig2) erkant und befunden murde, foll uns bem Abten gur Beit und unfern Nachkomen erfallen mit breiffig Goltgulben, und bem vorschrieben Ambocht mit zehen bergleichen goltgulben. Darpo nach befindung ber fachen foll ber eifte Sandtwerdsmeifter bei feiner Runden verbleiben und gebalten werden. Dergleichen foll auch fein Meifter bem andern feine Anecht, er fei gebingt ober zu taglohn angenomen, abbendig maden, Es fei ban gunor burch verhoer und erhebliche vorbrachte entidulbigung burd bie Ambochtmeiftern angebort und erkant, bas er feinem erften Deifter lenger zu arbeiten niet fculdig Und wilcher baruber bruchbafftig erfunden murbe, foll vus vnd unfern Rachkomen, fo offt und mannichmal bas gefcheben murbe, mit einem Rabergulben und bem poridrieben Sandtwerd mit einem halben Raderaulden erfallen fein. Stem ordnen und fegen wir ferner, das fein Loerer, in biefer vnfer Stadt und hocheit Siegberg gefessen, vor Sanct Johannis Baytiften tag ju Dipfommer fein leber ichneiben, vertauffen noch verbandlen foll, es fei ban auffrechtig bescheiben Rauffmans gut, gar vnb niet robe, Daruff ban bie Meifter, fo bartu gefett fein, fleiffig auff. febens haben follen. Und dabei einichem beghalb fich mangell erfinden wurde, follen bemelte Sandtwerds Meifter benfelben alfolch Leber niet verfauffen beifchen. Und fo berfelb folds baruber thun murbe, foll uns und unfern Rachfomen, wie auch ber vorschrieben Broberschafft und Sandtwerd jederm theill in eine ftracff von geben Radermarten erfallen fein. Leglich anordnen, fegen und willen wir, bas unber vorschrieben Meiftern des Loerer Sandtwerchs feiner ben andern mit worten noch mit werden argwelbigen,3) versprechen,4) noch schmeben foll. Und fo berhalb einich mangell entftunde, Gollen die zwei Ambochts Meifter gur Reit alfolden irthumb aufnehmen, und fouill muglich

¹⁾ abwendig machen.

²⁾ ale Uebertreter.

³⁾ verfolgen.

⁴⁾ befdimpfen.

in der guete binlegen und entscheiden. Wan aber alfolde Sachen und gebrechen burch jetgerurte Ambochts Meifter niet entscheiden noch vertragen werden fundten, Go anordnen und feben wir zu folder ent= icheibung und allen anbern vorfallenben fachen vnferen Scholtig und beibe Burgermeistere gur zeit biefer unfer Stadt Siegbergh als por Dber-Menne') mit beme bescheit, was biefelb nach angehorter Sachen und eingenomenen Bericht zwischen beiden ftreitigen Bartbeien erfennen und auffprechen werden, bas biefelb auf Bfen von geben goltaulben ons querlegen foldes ftett, fest ond onuerbrochen qu balten follen verpflicht fein, Jedoch uns und unfern Nachkomen nach gelegenheit ber fachen unfer ftraiff vorbehaltent, barneben bem vorschrieben Sandtwerd mit einem Bfunt machs und ben Ambochtsmeistern mit einem viertell weins erfallen ju fein. Derwegen bem Ubertretter auch von vnfert und bes porschrieben Sandtwerds wegen altem berkomen nach bie Buchmull2) jugethan und jugebalten foll werden bif folgna berfelb vnieren und bes fembtlichen handtwerds guten willen geworben und erlangt bat. Und alle biefe vorschrieben Ordination, Sagung und Buncten haben wir Godfridt Abtt obgemelt fur vns und vnfere Rachtomen auff unterthenige fleiffige bitt ber vilgemelter Sandtwercks-Meifter alfo in bas werd ju richten und ftett und fest zu halten benolben und bewilligt. Confirmieren und bestettigen biefelb auch biemit nochmals und in crafft diefes brieffs Alfo und ber geftalt, ba jemandt, er fei in ober außwendig, an folder Ordnung und Cabung einichen abbrucht ober indracht guthun underfteben, und wir beghalb omb abicaffung geburlicher weiß burch obgemelt Sandtwerd erfucht wurden, Das wir foldes jederzeit zu vorftand beffelben Bandtwerds thun und baffelb bei biefen vuferen gegebenen Brieff und Siegel nach muglichfeit handthaben follen und wollenn, Alles fonder geferdt und argelift. Ru warem prtundt und ganger fafter ftebicheit haben wir Godfribt von Gill Abtt obgemelt unfer Abteien Giegell fur uns und onsere Rachkomen vor an biefen brieff miffentlich thun bangen, Und zu noch mehrer sicherheit aller vorschrieben sachen port geheischen die Eble und Shrenuesten Bertram von Metternich auff ber Broill und Sobannen von Selbach gnant Lobe-gu Menden respectine vnfers Gobbauß Scholtiß und Scheffenn albie ju Siegberg, baß fie Bre angeboren

¹⁾ Schieberichter.

²⁾ Lohgrube.

Ingesiegelen bei das vnsere mit an diesen brieff hangen wollen. Des wir Berthram von Metternich vnd Johan Lohe jetzemelt also wair bekennen, vnd auß geheisch unsers Ehrwurdigen lieben Herren vorsschrieben gern gethan haben.

Geschehen in den Jairen vnsers herren vnd erlosers Jesu Chrifti als man galte Tausent, Funshundert Achtzig zwei am lettenn monats

Aprilis.

(Die Siegel fehlen.)

Studien gur Mörfer Beschichte.

Bon Dr. S. Reuffen.

(Vergl. Geft 16, S. 188.)

II.

4. Graf Theoberich von Mörs bezeugt, daß vor dem Gerichte in Mörs der Nitter Jsenbrand Hetet mit Zustimmung seiner Gattin Fresewindis und seiner Kinder die Hilbegunde von Dunnespeck mit ihren 5 Söhnen und 2 Söhnen aus der Leibeigenschaft entlassen und sie der Kirche zu Camp als Wachszinsige überwiesen habe. 1246.

In nomine patris et filii et spiritus sancti. Theodericus nobilis vir dominus de moirse. Noverint universi quod cum Hildegundis de dunnespeck Johannes Hermannus Lambertus theodericus et revnoldus filii eius filieque sue Hildegundis et methildis sese a dominio Isenbrandi dicti heket militis cui vt dicebantur condicione seruili attinebant data sibi pro hoc certa pecunie summa redimissent ipse Isenbrandus de consensu fresewindis uxoris omniumque heredum eius eosdem libertauit ac tradidit ecclesie beate marie virginis in campis iure cerocensualium hominum vnacum omni corum progenie perpetuo possidendos ac deinde tam ipse quam predicta uxor ysenbrandus henricus ditmarus gozwinus wilhelmus et gerardus filii iutta elisa et agnes filié eorum apud moirse in forma iudicii renunciauerunt omni iuri et dominio quod sibi competebat in eisdem. Acta sunt hec anno domini millesimo ducentesimo quadragesimo sexto nobis ipsis presentibus necnon et ambrosio plebano gerardo de blersheim Theoderico Henrico dicto keyser Johanne de nyphusen theoderico de merwic et bertoldo de asburg scabinis nostris in moirse frate Johanne monacho et custode ecclesie campensis et fratre henrico conuerso ibidem henrico eciam dicto meygreue rodolfo de osburgh godefrido de heken godefrido aduocato de holsdunck georgio de eyke thoma de bethrode et aliis quam pluribus.

Rach bem Campener Copialbuch vom Jahre 1486.

5) Graf Theoderich von Mors bezeugt, daß Gerhard von Molewelt und hilla dessen Gattin 9 Morgen Ackerland mit einem Sumpfe, bas "Bruchgewächs" genannt, ungefähr 5 Morgen groß im Gebiete von Niephaufen gelegen ber Küfterei zu Camp geschenkt haben. 1297. Kebruar 6.

Uniuersis presentibus et futuris ad quos presentes literas venire contigerint. Nos theodericus dominus de moirse notum facimus et protestamur per presentes. Quod godefridus dictus de molewelt laborans in extremis et hilla uxor eiusdem sana corpore et mente compos ob remedium animarum suarum et perpetuam memoriam suorum progenitorum in ecclesia campensi cisterciensis ordinis habendam nouem iurnales terre arabilis cum palude que bruecgewas dicitur estimata circa quinque iurnales ad predictos nouem iurnales terre arabilis pertinente sitos in bonis siue in agris de nyphusen emptis a gerardo de vorschote nomine et iure libere proprietatis pari voto et vnanimi consensu solempniter contulerunt custodie ecclesie ciusdem habendos et perpetuo possidendos. Effestucantes et liberaliter ac simpliciter renunciantes omni iuri quod in dictis nouem iurnalibus ac palude eisdem competebat et competere videbatur ad vsus et vtilitatem perpetuam custodie memorate. Ea sane condicione accedente quod in prefatis nouem iurnalibus et palude dicta hilla relicta quondam G. sepedicti vsufructum ad tempora vite sue percipiet et percipere debebit. Ipsa vero viam vniuerse carnis ingressa agri supratacti ac palus ecclesie superius expresse et nomine eiusdem custodie ipsius memorate liberi erunt perpetuo et absoluti. In cuius rei testimonium ad instanciam ipsius Hille sepedicte presens instrumentum quia sigillum non habet conscribi fecimus quod dicte ecclesie ac custodie eiusdem nostro sigillo tradidimus communitum. Datum in crastino agathe virginis et martiris. Anno domini millesimo ducentesimo nonagesimo septimo.

Gleichfalls aus bem angeführten Copialbuche.

6. Ritter Theoderich von Mörs bezeugt ben Ankauf mehrerer Guter in Gil burch bas Kampener Rloster. 1301. Januar 1.

Uniuersis presentes literas visuris et audituris. Nos theodericus dominus de moirse miles notum facimus quod cum bona de eyle que henricus de eyl per contractum vendicionis transtulit in viros religiosos abbatem et conuentum monasterii campensis ordinis cisterciensis coloniensis diocesis iacencia sub nostra iurisdictione nomine et tytulo pure et legitime proprietatis successione hereditaria ad ipsum deuoluta in nostro iudicio coram iudice et scabinis inter

scampna iudicialia prout moris est et ius commune ac consuetudo terre in qua memorata bona sita sunt habet et dictat resignauit et effestucando superportauit in manus abbatis et conuentus predictorum ad vtilitatem et possessionem perpetuam eorundem. Hoc adiuncto quod quinque solidi xanctensium denariorum racione pecie agriculture iacentis inter agros dictorum bonorum domino preposito maioris ecclesie traiecsensis inferioris soluuntur annis singulis et solui debebunt. premissa vero omnia et singula audierunt interfuerunt et testimonium de eisdem exhibuerunt dominus wynemarus de glinde henricus de wolfule mili es wiricus dictus van hambruck rutgerus teggere godefridus de winreswick iacobus frater eiusdem et alli quam plures fide digni. Et hec omnibus quorum interest seu intererit sub sigillo nostro presentibus apposito significamus. Datum in circumcisione domini anno domini millesimo trecentesimo primo. —

- Mus bem Campener Copialbus.

7. Graf Theoderich von Mörs befreit gewisse Güter bes Bernshard von Molenvelbe in Empel von den gräflichen Rechten und der Gerichtsbarkeit mit Ausnahme des Blutbanns. 1297. August 10.

Universis christi fidelibus presentes literas visuris et audituris. Nos theodericus dominus de moirse notum fieri cupimus et recognoscimus per presentes quod ad peticionem dilectorum nobis bernardi de molenvelde ac genkini fratris eiusdem accedente ad hoc consensu uxoris nostre margarite bona de Empele in quibus idem genekinus residebat sicut sita sunt per longum et latum a iudiciis nostris ac aliis iuribus quocunque nomine censeantur que nobis ac successoribus nostris competunt competebant seu competere videbantur libera esse volumus perpetuo et exempta. Ita quod exnunc et deinceps nullam personam in eisdem bonis residentem seu alium quemcunque racione dictorum bonorum siue per nos siue per vicarium judicem aut officiatum nostrum conuenire seu ad iudicium nostrum pro quacunque re siue causa trahere poterimus quoquomodo nos aut nostri inperpetuum successores Solo alciori iudicio idest indicio de effusione sanguinis et furum suspensione quod vulgariter hoigericht dicitur excepto quod nobis reservare intendimus et reservamus. In cuius rei testimonium presens scriptum nostri sigilli testimonio tradidimus communitum. Datum in die beati laurencii anno millesimo ducentesimo nonagesimo septimo.

Aus bem Campener Copialbuch.

8. Reinold von Guladonk bekennt, bag er gewifie Guter in Ha=
torp vom Klofter Kamp auf Lebenszeit in Riefibrauch babe. 1230

Notum sit omnibus presentem literam inspecturis. quod ego Reynoldus de Hulsdonck bona quedam in Hatdorp que de manu abbatis et conuentus campensis tenui tali modo ab ipsis suscepi vt ea tantummodo possidere debeam usque ad finem vite mee. Quocunque vero tempore decessero bona eadem libere et absque omni contradictione in manus prefate ecclesie iterum reuertentur. Ita quod nec vxori mee nec alicui heredum nostrorum de hiis bonis siue de aliis quibuscunque decetero respondebunt sed vt dictum est ea cum omnibus attinentiis suis et insuper quidcunque de rebus meis mobilibus aut immobilibus in obitu meo in eisdem bonis repertum fuerit libere inperpetuum possidebunt. Ut autem nemo in posterum istud possit infringere litteram hanc comitis de moirse in cuius iurisdictione ipsa bona sita sunt sigillo feci confirmari. Acta sunt hec anno domini millesimo ducentesimo tricesimo. Quorum testes sunt isti Arnoldus abbas campensis theodericus et godefridus monachi Gregorius de moirse Arnoldus de nyenkirken sacer-Theodericus comes de moirse wilhelmus de vriemershem miles Gerardus frater meus et egidius miles comitis de moirse.

Mus bem Campener Copialbuch

9. Erzbifchof Heinrich von Köln bekundet die Berzichtleiftung des Ritters Gerhard Schorebrant auf die Guter seines Bruders Reinold von Hulbonk ju Gunften bes Kampener Klosters. 1236.

In nomine sancte et individue trinitatis. Henricus dei gracia sancte coloniensis ecclesie archiepiscopus. Uniuersis christi fidelibus presentem paginam inspecturis imperpetuum. Prelati per hoc pietas et sollicitudo dinoscitur si innocencium paci studiose intendat et quieti. Ad munimen igitur et cautelam ecclesie campensis cisterciensis ordinis notum esse volumus tam presentibus quam futuris quod cum Reynoldus myles de Hulsdunck ex consensu heredum suorum bona sua omnia legitime et libere prenominate contulisset ecclesie et eo defuncto sepedicta ecclesia a fratre eiusdem militis gerardo schorebrant super eisdem bonis multis iniuriis vexaretur, primo quidem ipsam ecclesiam propter bonum pacis cum prefato G. amicabiliter et vltra quam debuit composicionem iniit. ipsa bona fide coram th. comite de moirse et aliis quam plurimis promittente quod de cetero super eisdem bonis ecclesiam in nullo penitus grauare deberet aut molestarc. Pacti autem fide temera-

rie violata nouis iterum iniuriis vt acrius quam ante nisus est ecclesiam perturbare quindecim videlicet iurnales ad curtim in Hulsdonck proprie pertinentes ad curiam de gotirswich vt ipsos a possessoribus eiusdem curie reciperet in feodo dolose conuertere intendens et insuper alia bona que vocantur gerboldie cum sex aliis iurnalibus et censu quindecim denariorum iniuste sibi vsurpare volens. Tandem vero per ecclesiam de iniuria facta publice conuictus coram scholteto nostro luperto et Gerardo de lo aduocato et scabinis de berck aliisque quam plurimis aperte protestatus est contra ecclesiam iniuste se egisse et omni questioni contra ecclesiam super bonis fratris sui renuncians cum iuramento prefatos eciam quindecim iurnales cum ceteris bonis antedictis ad curtim iu hulsdunck proprie et immediate pertinere confirmans. sub eodem iureiurando promisit quod si aliquos ad predicta bona fratris sui impetenda aliquo modo induxisset hoc penitus reuocare et ab eorum grauamine ecclesiam deberet exonerare. Hoc adjuncto vt si contra premissa ageret et pactum iuramenti non seruaret quecunque in terminis nostri ducatus haberet bona, sibi forent abiudicata necnon et ipse dampnacionis reus haberetur. Ut igitur ecclesia campensis predicta bona quiete possit perpetuo possidere nos memorati militis donacionem eidem ecclesie factam presentis scripti testimonio confirmantes et sigilli nostri impressione roborantes ipsam curtim in hulsdonck cum bonis superius dictis aliisque omnibus suis attinenciis sub beati petri et nostra protectione suscipimus et omnem personam quecunque de cetero prefatam ecclesiam in eisdem bonis grauare vel molestare presumpserit, dei omnipotentis et beati petri auctoritate anathematis perpetui vinculo innodamus nisi cicius ab inchoata iniuria resipiscat. Datum anno gracie millesimo ducentesimo tricesimo sexto. pontificatus nostri anno.

Aus bem Campener Copialbuch. Die Berzichtleistung Gerhards von Gulobont vor bem Grafen Theoberich von Mors über die Uebertragung ber Guter in Qulsbont burch ben Ritter Reinold von Qulscont an Camp vom Jahre 1234 steht im Register bes Copialbuchs eingetragen, fehlt aber im Copialbuche felbst. Borflehende Urkunde nimmt offenbar barauf Bezug; biefelbe muß nach einer Notiz bei Fahne im Brovincialarchiv noch vorhanden sein, Theoberich ber Jüngere von Wörs wird als Zeuge anzegeben.

Bur Gründungsgeschichte des Achener Regulirherren-Klosters

bon Dr. Loerich.

Das mit seiner Kirche längst verschwundene Klosier der Regulirherren gehört zwar nicht zu den ältesten und wichtigsten der in Achen entstandenen geistlichen Anstalten, schon seine Lage, ziemlich weit außerhalb des Bereichs der alten Stadt, deutet dies an; es beansprucht aber ein gewisses Interesse durch die Persönlichkeit seines Stifters, des Ritters Conrad vom Cichhorn, der neben dem großen Bürgermeister Gerhard Chorus zu den wenigen Figuren der älteren Stadtgeschichte zu zählen ist, welche uns die Quellen mit etwas bestimmteren Umrissen zu zeschnen gestatten.

A Beeck berichtet in feinem Aquisgranum, Achen, 1620 fl. 40, S. 225 mit wenigen Sähen über bie Geschichte ber Gründung biese Klosters und über seine späteren Schickle. Reppius hat S. 7 ber Acher Chronif, Coln 1632 fl. fol sein Driginal kaum bereichert. Meher würde in seinem zweiten Bande vermuthlich mehr mitgetheilt haben; im ersten erwähnt er nicht einmal die Entstehung des Klosiers

ju bem betreffenden Sabr.

Nachdem die französische Revolution auch hier ausgeräumt hatte, rettete Quix in einer seiner zahlreichen für die Achener Geschichte so werthvollen Publicationen das Andenken an die Kanonie der Regulirherren und ihren Stifter. Sein Aufsat in dem kleinen Buche "Geschichte der S. Peter-Pfarrkirche, des Spitals zum heil. Martin, der ehem. Regulirherren-Kanonie u. s. w." Aachen 1836 (S. 27—63) beruht auf genauer Kenntniß des urkundlichen Materials. Es hat ihm offendar das Archiv des Klosters zur Verfügung gestanden.

Die Neste bieses Archivs besinden sich nunmehr im Besitse Des Herrn Heuden in Achen. Ich verdanke die Ermöglichung ihrer Bernutzung der gütigen Bermittelung eines Bereinsmitgliedes, des herrn Oberlehrers Friedrich Haagen, und da schon eine slüchtige Durchsicht mir bewies, daß auch nach Quir noch Manches für die Geschichte

sowohl der Anfänge des Klosters, als des Stifters besselben aus ihnen zu entnehmen sei, so habe ich sie einer genauen Prüfung untersworfen.

Im Folgenden gebe ich eine Uebersicht bes noch vorhandenen Matterials, an die ich die Erörterung einzelner aus demselben sich ergebenden Fragen knüpse. Der getreue Abbruck einer größern Urkunde bildet den Schluß.

Bon den das Regulirherrenkloster betreffenden Urkunden sind nur noch zehn im Original vorhanden. Sie gehören dem Zeitraum von 1417—1464 an und sind alle in den unten folgenden Regesten aufgeführt.

Außer diesen Urfunden ift noch erhalten eine nicht paginirte, in braunem Leder gebundene, etwa 600 Blätter umfassende Papierhandsschrift im größten Folioformat, welche zunächst als Rechnungsbuch angelegt und benut worden ift. Sie enthält, vom ersten Blatt bes ginnend, in sehr sauberer und correcter Schrift, die von dem Prior Heinrich Nivenheim eigenhändig angesertigten Einnahmes und Ausgabe-Rechnungen des Klosters von 1637—1644.

Diese sehr ins Einzelne eingehenden Rechnungen legen für die sorgfältige und sparsame Berwaltung der Anstalt und für die einsache, bescheidene Lebensweise der Canonici Zeugniß ab. Es spiegelt sich aber auch in ihnen die Noth jener Zeiten wieder. Die Einkünste, hauptsächlich in Grundzinsen bestehend, kommen spärlich und versspätet ein. Pächter und Zinslente leiden unter Verationen und Erpressungen aller Art. Das Kloster verwendet viel Geld auf Reisen nach Dusseldorf um am dortigen Hof, auf Grund des bestehenden Vogteis-Verhältnisses, gegen den Achener Magistrat wegen seiner Bestenerungs-Ansprüche Beschwerde zu führen — Daher denn auch jedes Jahr beim Abschluß ein Desicit.

An die Rechnungen schließen sich unmittelbar an die mit jenen gleichzeitigen Abschriften von 53 Urkunden, welche theils die Stiftung und Dotirung, theils die Schickfale einzelner Besitzungen des Klosters betreffen. Diese Abschriften sind deshalb sehr willkommen weil aus ihnen die von den Originalen sehlenden Stücke ergänzt werden können und eine Uebersicht über den frühern Umfang des ganzen Archivs zu gewinnen ist. Eine genauere Bergleichung lehrt übrigens, daß die wichtigsten Urkunden fast alle noch in der Urschrift vorliegen.

Muf eine große gahl leer gebliebener Blätter folgt im letten Drittel bes Bandes ein etwa 60 Seiten umfassendes Chronicon Canoniae Can. Reg. Ord. S. Aug. Capli. Windes ad S. Joh. Baptistam Aquisgrani, versaßt vom Prior Augustin Schepers, begonnen am 8. October 1703, sehr unleserlich von ihm selbst geschrieben. Er beruft sich mehrsach auf Beeck und Noppius, benutte die Urkunden und außerdem noch, wie aus einer Randbemerkung hervorgeht, ältere, im Kloster selbst entstandene Ausseichnungen aus dem Ansang des 16. und dem Ende des 17. Jahrhunderts. Bon diesen hat sich denn auch ein noch zu erwähnendes Bruchstück erhalten.

Berzeichnisse ber Prioren und ber verstorbenen Brüder bes Hauses hat Schepers ebenfalls angelegt, sie sind später fortgesetzt und ersteres ist von Quix S. Beter S. 52 benutt worden. Bon seiner Hand ist auch eine designatio bonorum et annuorum proventuum Canoniae ad S. Joannem Baptistam, der eine Menge von Notizen über seine

eigene Wirksamkeit u. f. w. bingugefügt ift.

Den Schluß bes Ganzen bilden von verschiedenen händen nachgetragene Notizen über Begebenheiten und Personen, welche bis um das Jahr 1785 fortgeführt sind. — Das von Quir benutzte Necrologium Canoniae ist offenbar nicht abschriftlich in diese Papierhandschrift übergegangen, wenn es auch vielleicht das Material zu den oben erwähnten Verzeichnissen geliesert hat. Es ist, wie so manche Urfunde des Archivs, die Quir noch in händen gehabt hat, für uns verloren

Da es sich nur um Ergänzung und Berbesserung ber vorhandenen Berichte handelt, so erscheint es mir am zwedmäßigsten, Auszüge aus ben Urkunden in Regestensorm zu geben Wo die Siegel nicht ausstrücklich erwähnt werden, sind sie entweder gar nicht mehr oder nur noch in unbedeutenden Bruchftüden vorhanden.

1. Or. Mchen, 23. März 1417, apostolica sede pastore carente ac sacro Constantiense Concilio durante. Coyn van den Eichorn erflärt: cum ego quoddam hospitale ac tria altaria in ipso de novo construere feci, non consecrata, non dotata seu reddituata in curia seu habitacione mea Aquis in platea Coloniensi sita infra rectoratum ecclesie S. Petri, fühle er sich gebrungen biese brei Mitare zu

botiren und weist eine beträchtliche Zahl von Renten zu biesem Zwede an. Ausgestellt ist die Urk in platea prati in domo inhabitationis nostrae.

- 2. Or. Lüttich, 26. Marg 1417. Johannes de Bavaria electus Leodiensis ertheilt bieser Stiftung seine Genehmigung.
- 3. Or. Lüttich, 28. März 1417. Derfelbe verleiht, ut hospitale sancti Cornelii pape et martiris noviter fundatum per strenuum militem dominum Cononem de Eychorn in platea Coloniensi et parochia sancti Petri situatum opidi Aquensis nostre Leodiensis diocesis congruis honoribus frequentetur, allen benjenigen, welche an bestimmten Festtagen hospitale predictum devote visitaverint annuatim et qui ad fabricam sive ornamenta capelle predicti hospitalis vel pro tempore infirmis ibidem degentibus manus adiutrices porrexerint et qui pro animabus domini Cononis et sue conthoralis Mechtildis oraverint, einen Ablaß. Rundeß Siegel in rothem Wachs, an rothseibener Schnur daß baierische Wappen in gothischer Verzierung, Umschrift zerstört.
- 4. Or. Lüttich, 2. April 1417. Frater Henricus . . episcopus Rosensis ordinis beate Marie Dei genitricis de monte Carmeli . . domini Johannis de Bavaria . . vicarius in pontificalibus beurkundet, daß er am 28. März 1417 capellam appellatam hospitale S. Cornelii noviter fundatam . . cum tribus altaribus confectitt habe und verleiht denselben Ablaß wie zu 3. Ovaleš Siegel in rothem Wachs an rothfeidener Schnur, zwei Wappenschilder: im Rechten drei fünfblätterige Rosen, im Linken ein horizontaler Balken. Umschrift: sigillum fratris henrici episcopi rosensis.

5. Or. Achen, 9. November 1417. Johannes Dimicatoris') presbiter investitus parochialis ecclesie S. Petri genehmigt die Stiftung des Hospitals in seinem Pfarrbezirk.

6. Or. Jülich, 30. December 1417. Johannes . . episcopus Cameracensis verleiht, fast mit denselben Worten, denselben Ablaß wie zu 3. "Datum in opido Juliacensi sub sigillo nostro, anno a nativitate domini millesimo quadringentesimo decimo octavo, mensis Decembris die penultima." Der Jahresansang ist mit dem 25. Dec. gemacht, vgl. unten Nro. 8. — Großes ovales Siegel in rothem

¹⁾ Diefer Rame kommt auch vor in bem von Quix herausgegebenen Bergeichniß ber ber Munsterlirche gehörenben Renten, vgl. Necrologium ecclesiae B. M. V. Aquensis, S. 77 3. 3. —

Wachs an einem Pergamentstreisen: gothische Architectur, in ber Mitte Maria, an ihren Seiten Petrus und Paulus und musicirende Engel, unten ber knieende Bischof, rechts ein Wappenschild mit drei, links ein solches mit einem Löwen. Umschrift . . Johannis D. G. . . copi Cameracensis et comitis.

- 7. Cop. Constanz, 9. März 1418, Acht genannte auf bem Concil anwesende Cardinäle gewähren dem hospitale pauperum situm in platea Coloniensi einen Ablaß.
- 8. Or. Achen, 1. November 1418. Johannes . . episcopus Leodiensis gewährt mit benselben Worten, benselben Ablaß wie zu 3 und bestätigt die in Nro. 3, 4 und 6 enthaltenen Berleihungen. Rundes Siegel in rothem Wachs an einem auch durch die drei bestätigten Urkunden gezogenen Pergamentstreisen. Wappenschild, von drei Löwen umlagert, eine viereckige Spange oder Schnalle zeigend. Umschrift: Johannis de W. . . . Der Aussteller ist Johann (VII) von Wallenrodt, früher Bischof von Riga. Diese Bestätigung ermöglicht die Berichtigung des Datums in Nro. 6.
- 9. Cop. Achen, 11. December 1419: Frater Johannes de Novimagio prior canonicorum regularium monasterii S. Meynulphi in Budecken Paderburn. dioc., Cuno de Eychorn und Johannes Dimicatoris kommen dahin überein, daß Cuno capellam ipsam cum altaribus in eadem consecratis et dotatis cum hospitali annexo prout . . in curia sue habitacionis infra rectoratum dicte ecclesie S. Petrisita de bonis sidi a Deo collatis priscis temporibus erexerat et fundaverat atque dotaverat, de reliquis suis bonis et redditibus . . ampliare et in monasterium canonicorum transferre poterit et mutare. Die Canonici sollen commensalibus nec non pauperibus et infirmis dicti annexi hospitalis eorumque ministris die Sacramente spenden und die dort Berstorbenen begraben, wegegen alle Einkünste der Stiftung, Almosen und Gebühren ihnen und dem Spital zusallen sollen. Dem Pfarrer von St Beter sollen zur Entschädigung für den etwa hierdurch entstehenden Ausfall jährlich 6 Gulden gezahlt werden.

An biese Urf. schließt sich im Copialbuch solgende Rotiz: Item sciendum quod suerunt in isto monasterio primo due ecclesie et ergo dederunt pastori S. Petri quamdiu iste due ecclesie steterunt sex slorenos renanos, sed postquam nova ecclesia suit edificata et alie, due antique ecclesie deposite et prophanate dedimus pastori S. Petri tantum tres slor. reu. pro iuribus suis.

10. Cop. Achen, 10. Juli 1420: Copn van den Epchorn und Mettel Sauermanns feine Chefrau übergeben h. Johann van den Putz, proisst zer zyt zu Nusse1) ind h. Johann Wael, prior zu Zwolle, onsen hoff, huisinge ind erve in Collener straisse, vur ind henden, mit bungarden, garden, weyden, in lengden, in breyden, in nassen und in drugen, ind vort mit alle syne regten ind zubehoer, mit der husinge erve genant Kaffenbergh, aen der stede muyre geleigen, niet ussgescheiden, so wie wir dat haldende ind besitzende waren ind uns zubehoert vur up der stroissen niesst herr Engerams huise van der Surssen aen eyne syde ind deme panhuise up sanskulen orde aen der ander syde . . . ind want bynnen dieser husingen ind erve steent dry huser ind erven, da van zwey Heinrich van den Maele off synen erven zobehoirten verzyden, ind dat derde huys ind erve zobehoirte Johann Geirlach den rademecher, so ist sunderlichen underscheiden . . . dat diese vurss, dry husere ind erven mit allen yren zobehoire vur ind henden, ind vort die hoiffstat ind erven tuschen Alart den roider ind Wilre Kristiaen Schanternels erve was up der sanskulen geleigen, sonderlingen zubehoiren sullen deme gasthui-e ind armen bynnen ind by diesem convent ind cloister, dat is zu wissen drietzien personen ind dryn anderen personen, die den drietzien armen steetlichen gullen dienen. Die Stifter überweifen bem Convent und Saftbaus 500 gute ichwere Gulben jährlicher Erbrenten, wovon 300 jenem, 200 diefem jugemendet werben follen. Die febr umfangreiche Aufzählung der einzelnen Renten ftimmt inhaltlich mit ber in Rro. 15 gegebenen genau überein. Schlieflich versprechen Die Stifter für ben Kall, daß aus ben überwiesenen Renten volle 500 Gulben nicht erzielt murben, die Summe bis ju biefem Betrage aus ihrem Bermögen zu ergangen.

(3ch füge die für die innere Geschichte der Stadt nicht unwichtige Beugenreihe bier dei: ind want wir Wilhelm van Punt, Clois van Roide, Wolter Volmer, Statz van Segeroide, Johan Elreborn, Martin Bartolff, Gerart Beissel van Heisterbach, Peter van den Buck, scheffen zu Achen, Johannes van den Bloisbalge, Johannes Hartman ind Clois Kempe als gebeden dengklude van beyde syden aen ind over diese vurwerden mit andern unsen mitdencklude umb yere beyden wille ind umb beden wille der parteyen an beyden syden unse siegele als dencklude aen diesen brief gehangen ind wir Gerart Beyssel van

¹⁾ Ueber bas Klofter zu Reuß vgl. Lacomblet Urf. B. I. Nro, 549. Anm.

Heisterbach der jonge, Johan Halfnaist, Christiain van Kentswylre der becker, Johan Radermecher, Clois van Monyouwen, Godart van Hergenroide, burger zu Aichen, bekennen alle diese vurwerden ware syn as gebeden dencklude, mit urkunde unser herren ind vrund unser mitdencklude siegel, vur yn ind vur uns, umb unser beden wille, an diesen brieff gehangen.)

11. Or. Achen, 10. August 1420 Cuno übergibt seine Stiftung bem Johann van den Puß, Brobst von Neuß. (overmits die eirber onse lieve vrunde mit namen Johan Elreborn, zer zyt burgermeister, heren Clais van Raide ind heren Wolter Volmair, schessen zo Aiche, die wir dair by gerufsen ind gebeden haven.)

12. Cop. Lüttich, 19. August 1420. Johann von Heinsberg, Bischof von Lüttich, bestätigt die Stiftung des Alosters, in welchem dreizehn canonici cum decenti familia wohnen follen, und verleibt

ibm bie üblichen Brivilegien.

13. Cop. Achen, 24 Juni 1421. Johannes de Puteo und Johannes Waet, nehmen die Schenkung der Stiftung an und versprechen, daß die 12 canonici und der Prior sub perpetua clausura more Carthusiensium das Kloster bewohnen sollen.

14. Cop. Achen, 28. April 1423. Die Stadt Achen nimmt Kloster und Spital, mit Rücksicht auf den guten Zweck ind ouch manichen getruwen dienst, den der vurs. her Coyn unser stede, uns ind unsen burgeren gedain hait ind voirt en doin mach, in ihren

Shut.

Or. (Achen, 5. Juli 1423?) Dit Rudficht auf bie in Rr. 15. 10 unterlaffene genauere Trennung ber bem Rlofter refp. bem Bospital ju überweisenden Renten und um für die Rufunft Streitigfeiten ju verbindern, vollzieben bie Stifter im Ginverftandniß mit bem zeitigen Prior Johann von Nymwegen Diese Auseinandersetzung und führen fammtliche in Rro. 10 gefchentte Renten nochmals in brei verschiedenen Gruppen auf. Die Urfunde, beren Abdruck unten folgt, ermabnt amar bie Befiegelung feitens ber Stifter und bes Briors, es fehlt aber jede Spur ber Befestigung ber beiben Siegel. Sie ift außerdem nicht datirt, jedoch in das Copialbuch als separatio bonorum monasterii a bonis hospitalis aufgenommen und amifchen Rro. 14 und 16 eingereibt. Schepers ermabnt fie unter obigem Datum. Gie fann nicht vor bem 28. Juni 1423 entstanden fein, ba fie eine erft an biefem Tage gethätigte besondere Schenfung bes Stifters auf. führt. Bgl. bie Urf. bei Quir G. Beter. G. 135 mit Mr. 129 ber Beilage.

- 16. Cop. Achen, 6. April 1424. Der gange Convent ertheilt feine Ruftimmung ju ber in Rro. 13 übernommenen Bericharfung ber Regel.
- Cop. Lüttich 29. Mai 1464. Ludovicus de Bourbon electus et confirmatus Leodiensis bestätigt die (inserirte) Nro. 12, berichtet, wie durch die Geburt eines Sohnes in ber zweiten Che bes Stifters und mancherlei Ungludefalle bie Ginkunfte bes Spitals fo vermindert feien, daß bochftens brei Urme barin unterhalten werden konnten, und gestattet beshalb die Incorporation bes für bas Spital bestimmten Bermögens; jedoch follen die beiden noch vorhandenen Armen bis ju ihrem Tode verpflegt werden; weil ferner sowohl die alte Kapelle wie Die neben ihr in dem bolgernen Saufe des Cuno erbaute Rirche burch bas von ber Strafe eindringende Geraufch fich nicht mehr gur Abhaltung des Gottesbienstes eignen, erlaubt er bieselben, die barin befindlichen 7 Altare und ben bagu gehörigen Rirchhof zu verlegen.
- 18. Cop. Rem, 22 April 1497. Pabft Alexander VI. ertheilt auf Grund febr genauer Information, Die fich g. B. auch auf Die Rabl ber im Rirdhofe beerdigten Leichen erftredt, ben in Rro. 17 entbaltenen Anordnungen feine Genehmigung.

Außer ben beiden bei Quir S. 35 erwähnten Urfunden Raifers Friedrich III. und einer Urfunde bes Johannes de Montibus episcopus Syrenensis über bie durch ibn am 9. November 1505 vollzogene Beihe ber neuen Rirche mit ihren 8 Altaren (vgl. Quir G. Beter S. 51) enthält das Copialbuch nur noch Urfunden, welche auf ein= gelne bem Rlofter guftebende Renten ober bie bamit belafteten Grundftude Bezug haben. Die meiften betreffen fpeciell ben Bof gu Drebach; fo 3. B. bie von Quir l. c. G. 136 anscheinend aus bem Driginal abgebrudte.

Die im Obigen gewonnene Reibe urfundlicher Nachrichten gibt noch ju folgenden Bemerfungen Beranlaffung:

1. Quir knüpft, S. Beter S. 29, feine Mittheilungen über bie pon Cuno vom Cichborn gemachte Stiftung an bie Rotigen an, welche er über bas hospital vom b. Martin gufammenftellt. Er meint, Cuno babe biefes nur beffer botirt und werbe mit Unrecht für beffen Stifter gehalten Diefe Ansicht von Quir beruht unzweifelhaft auf einem Arrthum. Das Spital vom b. Martin fteht in feinem Rusammenbang mit bem von Cuno neu errichteten, welches, wie die Urfunden

zeigen, bem b. Cornelius geweiht mar. Jenes ift eine alte Anftalt,') bie icon 1327 fest begrundet erscheint, denn in biefem Jahre übten cives et civitas Aquensis, wie von Alters ber, ihr Patronatrecht über die damit verbundene Rapelle aus (vgl. die Urk. bei Quir, 1. c. S. 28. Nro. 4). Auf biefes Spital bezieht fich bie Rotiz in ber Ausgabe-Rechnung von 1334 (Laurent, S. 110, 3. 27.): "Item de fonte extra portam Coloniensem prope hospitale 16 m. 10. s." Es lag unmittelbar bor bem Colner Mittelthor, mabrideinlich an ber Stelle, wo noch beute ber Gafthof jum b. Martin, gegenüber ber noch immer fliegenden "Hottmanns pief", ben Namen von ibm entlebnt. Heber feine fpateren Schidfale habe ich bis jest nirgend Rachricht gefunden. Das von Cuno neu gestiftete Spital und Rlofter lag viel bober, in ber jegigen Alexanderstraße, gegenüber dem jegigen Soper'ichen Es geborte bagu ein weites Terrain, auf bem außer einer Eichhorn'iden Besitzung mit Baumgarten, Garten und Beiben, noch mehrere Baufer und Sofftatten lagen (vgl. Urf. Dro. 10), beffen Ausbehnung auch hervorgeht aus ben von Schepers wie folgt angegebenen Grenzen ber Claufur: "ad meridiem platea Coloniensis, ad orientem vicus qui dicitur die Heynzsegass, ad aquilonem semita illa inter murum civitatis et murum pomerii domus, ad occidentem hereditates civium in opposito up den sanckels dicte per murum divise ab horto domus.

2. Die erste directe Nachricht von der Existenz des Corneliusshospitals gibt Urk. Aro. 1. Wie lange cs schon vor dem 23. März 1417 bestanden hatte, läßt sie ungewiß. Wenn am 21. Mai 1413 die vier Viertel "van eynen dent, de geleigen is duissen Coelner portze hynder dem gasthuise niest heren Coynen erve van den Eychorn" verkaust werden (vgl. die Urk. dei Onig, Gerhard Chorus S. 57.), so wage ich nicht zu entscheiden, ob hier schon das Corneliuss oder etwa das eben genannte Martinsspital gemeint ist. Eben so wenig din ich in der Lage, die aus Ernst: histoire des suffragans de Liège S. 123 genommene mit dem Ausdrucke in Urk. Aro. 4 "Capellam noviter sundatam . ." nicht übereinstimmende Notiz dei Ouix, S. Beter S. 32, zu controliren, wonach schon 1413 die Kapelle geweiht worden sein soll.

¹⁾ Bielleicht bestand fie icon 1304, benn in biefem Jahre wird ein hospitale pauperum extra muros aquenses genannt. Bgl. bie Urf. bei Quix, Cod. dipl. S. 185. Nro. 274.

3. Ein Bruchstud ber von Schepers erwähnten älteren Aufzeichnungen ist zufällig erhalten. In dem oben beschriebenen großen Rechnungsbuche fand ich nämlich ein einzelnes Pergamentblatt, welches
hauptsächlich Mittheilungen über die Einweihung der neuen Kirche
enthält, also nach 1505 entstanden ist. Es ist start beschnitten und
hat den Schluß eines Buches oder Geftes gebildet, da es nur auf
einer Seite beschrieben ist und unten an deren Ende der Spruch steht:
Deo laus nunc et semper cui bona cuncta placent. Ich gebe hier
die vor diesem Schluß stehende kurze Mittheilung über die Todestage
der Stifter, welche vermuthlich für alle späteren Aufzeichnungen die
Quelle geworden ist.

"Obierunt autem supradicti primi fundatores dominus Cono et uxor eius prima et sepulti fuerunt in medio chori veteris predicte lignee ecclesie sub sarchofago sub terra in quadrum murato. Et prima domina Mechtildis fundatrix obiit anno 1424 ipso die S. Servatii [13. Mai] in media nocte. Postea anno 1437 ipso die S. Agathe virginis [5. Februar] obiit dominus Cono fundator huius domus et monasterii regularium, sicut invenimus scriptum manu propria fratris Wynandi capellani fundatoris, qui primus investitus ac professus frater extitit huius monasterii quique in ipsa fundatione et in omnibus ceteris agendis affuit."

Bemerkenswerth ift übrigens, daß biefer Winand, ben icon Beed als B. von Canten bezeichnet, in keiner Urkunde vorkommt.

4. Der Stifter bes Regulirherrn-Alosters gehört einer schon ein Jahrhundert vor ihm in Achen blühenden gleich beim ersten Austreten mächtigen Familie an, deren Namen die Quellen in etwas bunter Schreibweise als de oder van den Eyghorne, van den Eychorn, van den Eichhoyne, von den Einhorn, van den Eichhorne, van me Eycshorn überliesern. Sie zählte sedenfalls zu den alten rathsfähigen Geschlechtern, ein Haus auf dem Markt trug denselben Namen, ein Hof zu Bulendach, der "Mangut" der Frau Abtissin zu "Thoren") war, wird als hof van den Eychorn bezeichnet und ist 1423 in ihrem Besit. (Bgl. die unten abgedruckte Urkunde unter 59, 150 und 130.) Ob der Name von diesen Erbaütern bergenommen, ob umgekehrt diese

¹⁾ Thoren ist eine angeblich ich im 10. Jahrh. gegründete abeliche Benebietinerinnen Abtel im Bergogthum Limburg, vgl. Wauters tablo chronologique bes chartes et diplomes, Bruxelles 1866. B. I. 424 u. 47. Bulenbach vermag ich nicht nachzuweisen.

erst von der Familie die Bezeichnung erhielten, ist nicht zu entscheiden. Die Bruchstücke der Siegel genügen nicht um festzustellen, ob das Geschlecht wirklich ein Sichhörnchen im Wappen führte. Die Notizen, die ich im Folgenden über einzelne Träger des Namens gebe, machen auf Bollsständigkeit keinen Anspruch, gewähren aber doch eine zusummenhänsgende Neihe.

Der erste urkundlich nachweisbare ift Coin van ben Sichhorn, ber 1321 als Schöffe genannt wird (Quir, Cod. dipl. S. 201. Rr. 291).

Ein Johann de Eyghorne war 1334 und dann 1343 mit Wolter in Punt Bürgermeister der Stadt Achen (Laurent S. 103, 108, B. 35. 110, B. 9. u. Quix, Cod. dipl. S. 230, Aro. 322). In der Bestätigung der städtischen Privilegien durch Ludwig IV. v. 10. Mai 1336 wird er als in Franksurt anwesend genannt (Quix, Cod. dipl. S. 223. Aro. 322). Im Jahre 1338 reiste er im Austrage der Stadt nach Mainz, Codlenz, Franksurt und Jülich, (Laurent, S. 123. B. 7 st. Quix, Gesch. v. Achen II. 86). Im selben Jahre ist er als Schösse genannt in der Urkunde bei Quix, Geschichte der ehemaligen Reichs-Abtei Burtscheid, Achen 1834, S. 346. Hier wie in dem Diplom von 1336 heißt es: Johannes dictus de Eyghorne.

In der sogen. Churgerichtsordnung von 1338 wird Johann als Rathsmitglied und Schöffe angesührt, neben ihm aber nech der bereits erwähnte Conrad van den Eyghorne, beide als wohnhaft in der Grasschäft vur Nuwe Porze (vgl Quir, Cod. dipl. S. 224 Aro. 325). Im Jahre 1344 unternahm Johann vom Cichhorn noch verschiedene Reisen im Auftrage der Stadt (Laurent, S. 152—154). Er muß kurz darauf gestorben sein, da 1346 seine Wittwe als Gläubigerin der Stadt aufgeführt wird (Laurent, S. 170, B. 35). Leider ist in der Rechnung ihr Name nicht genannt. Im Jahre 1349 wird sie noch einmal als domina de Eyghorn erwähnt (Laurent, S. 200, B. 25).

Bon 1343 an erscheint dann noch sehr oft in den Quellen ein Conrad vom Sichhorn; vermuthlich der Sohn des von 1321 bis 1338 nachgewiesenen Coin.

Mit mehreren Anderen hat er in den Jahren 1343 resp. 1344 die Wein-Accise gepachtet. (Laurent S. 167, B. 29 vgl. mit S. 146, B. 4 und zu letztere Stelle meine Bemerkungen: Annalen, Heft 17, S-268). In den Jahren 1373 und 1376 wird er ebenfalls als Weins Accise Pächter genannt (Laurent, S. 233, B. 27 u. 251, B. 19). Er muß auch Weinhandel getrieben haben, denn 1349 kauste die Stadt gelegentlich der Anwesenseit des Königs eine große Onantität Wein

bei ihm (Laur. S. 206, Z. 1.). In bemselben Jahre wurde er feitens ber Stadt mit anderen herren aus den rathöfähigen Geschlechtern zu verschiedenen Gesandtschaften nach Jülich, Cöln, Mastricht, Brüssel u. f. w. verwandt (Laur. S. 210—214.).

Als Schöffen finde ich Coin van den Epchorn 1351, 1357, 1358, 1362 zweimal (vgl die Urf. bei Quir, Gerh. Chorus S. 46. Gesch. v. Burtscheid S. 363, 377, 381, 382.), 1364 wird er unter den Nathsleuten der Neuthorgrafschaft genannt (Quir, Gerh. Chorus, S. 51.). Wieder unter den Schöffen kommt er nach 1364 in einem nicht datirten Urkundenauszug (Quir, Beiträge II. S. 54) vor, dann 1369, 1372 und 1373 (Bgl. Quir, Gerh. Chorus, S. 53 u. die Urkundenauszuge: Beiträge II. S. 54 und in der Note dasselbst).

Die Ausgabe-Rechnung von 1376 nennt ihn mehrmals. In biesem Jahre reiste er mit mehreren Anderen nach Frankfurt zum Kaiser (Laurent, S. 241, Z. 9. u. 251, Z. 35). Um Sacramentstag wurde ihm von der Stadt ein Quart Wein verehrt (Laurent, S. 244, Z. 39)-Dieselbe Rechnung gibt Nachricht über seine Tochter Gertrud, welche Klosterfrau zu Burtscheid war und von der Stadt eine Leibrente bezog (Laurent, S. 266, Z. 38.), die auch im Jahre 1385 ausgezahlt worden ist (Laurent, S. 351, Z. 2. — leider sind die Angaben über liifzoicht aus der Rechnung für 1394 weggelassen, S. 399, Z. 17, ff.).

Als Schöffe fungirt Conrad 1377 einmal (Quix, historisch toposgraphische Beschreibung von Burtscheid, S. 220) und 1378 zweimal (vgl. den Urkundenauszug bei Quix, S. Peter S. 63 u. die Urk. Geschichte von Burtscheid S. 390.). In ersterem Jahre wurde er mit mehreren anderen "samenburgere" seitens der Stadt zu dem permanenten Rathe deputirt, der in Folge des am 30. März zwischen Erzebischof Friedrich von Cöln und vielen Dynasten und Städten geschlofsenen Landfriedens zusammentreten sollte (vgl. Lacomblet, Urk III. S. 658).

Nach 1378 kommt Conrad in den Quellen nicht mehr vor — namentlich sehlt er in dem Berzeichniß der Achener Patricier, welche 1385 zur Belagerung von Reifferscheid ihre "Gelepen" gestellt haben (Laurent, S. 293).

Im Jahre 1391 tritt bann wieder in einer nur auszüglich mitgetheilten Urkunde (Quir, S. Beter S. 64.) ein Schöffe Konrad von bem Eichhorn auf, der ausdrücklich als Suhn des verstorbenen Konzad bezeichnet wird. Dies ist wahrscheinlich die erste urkundliche Nachzricht über den Stister des Regulirherren-Klosters. Der Bater dürste

nicht lange vor 1391 gestorben sein, ba sonst wohl kaum noch in biesem Jahre ber seinen Tob erwähnende Busat gemacht worden märe.

Die Einnahme-Rechnung von 1394 führt diesen jüngern Konrad als Mitvächter ber Wein-Accise auf (Laurent, S. 402, B. 14).

Quir theilt S. Peter S. 65 einen andern Urkundenauszug mit vom Jahre 1409. Bier fungirt ein Schöffe Ronrad vom Gichhorn, mabrend ein Conrad besfelben namens mit bem Bufat "in St. Jacobsstraße" als Disponent auftritt. Diefer Rufat gehört aber, wie ein Bergleich mit ber eben berudfichtigten Urfunde von 1391 lebrt. au bem Ramen bes Wolter Bolmer. Der gange Auszug icheint ungenau zu sein und burfte wohl um so weniger zur Annahme zweier Conrad vom Gichhorn genügende Beranlaffung geben, als eine ander= weitige Spur einer zweiten Perfonlichkeit biefes Namens nicht gu finden ift. Dagegen fommt Coen van den Gichorn in einer andern Urkunde von 1409 sicher als Schöffe vor (Quir, S. Beter & 78). Die nächste Erwähnung finde ich bann in ber S 242, Nr. 2 berührten Urfunde von 1413 (Quir, Gerhard Chorus C. 57). Am 13. December 1415 wird ber Schöffe Konrad von bem Gidborn querft als Ritter bezeichnet (val. ben Urf.=Auszug bei Quir, S. Beter S. 66). An biese urfunb= lichen Nachweise reiben sich bann bie oben zusammengestellten Regesten an. Es find uns aber noch einige andere Reugniffe erhalten, welche Conrad vom Cichborn als eine einflugreiche und fogar politifch bervor= ragende Berfonlichkeit erkennen laffen und und gestatten, fein Bilb etwas lebendiger ju gestalten. Schon 1407 murbe er im biplomatischen Dienst ber Stadt Achen verwendet. Er geborte nämlich zu ber mit ausgebehnten Bollmachten versehenen Commission, mit welcher König Ruprecht ju Coln burch feine Bevollmächtigten über feine Unerkennung und Aufnahme verhandeln ließ. Die übrigen Mitglieber berfelben waren: ber Bürgermeifter Bermann Durcgant und bie Schöffen Johann van bem Berge, Johann Berechtolff und Berhart von Bilre. bie Urfunde Ruprechts d. d. Braubach, 13. October 1407, bei Chmel, Regesten 2399, Abdrud baselbst Anhang III, S, 226; [Gengler, Corpus iur. munic. unter Achen Nr. 33.

Quir, S. Beter, S. 29 f. theilt zwei Briefe mit, von benen nur ber zweite ausdrücklich als von Conrad und Johann Ellreborne auszgegangen sich bezeichnet, welche aber beibe durchaus ähnlich gehalten und jedenfalls vom Concil zu Constanz aus geschrieben worden sind. Auf Grund dieser Schreiben nennt Quir ben Ritter und Johann

Ellreborn als Abgefandte ber Stadt Achen auf jener Rirchenverfamme lung. Damit fteht bie von Meyer S. 371 &. 6 aus bem Chronicon mundi univers. entnommene Notis im Widerspruch, wonach bie Berren Johann Scharff und Johann Ellreborn bie Stadt vertreten baben Die Beftätigung für die Unwesenheit ber beiben lettgebachten, zugleich aber einen fehr birecten Sinweis auf bie Betheiligung auch noch anderer Angehörigen ber Stadt, finde ich in bem febr feltenen, reich mit holgichnitten ausgestatteten Buche: Das Concilium fo gu Conftant gehalten ift worden 2c, gebrudt burch Beinrich Steiner gu' Augsburg, Anno 1536, flein folio. Sier fieht auf Blatt 204 verso neben bem ber übrigen bei ber Rirchenversammlung vertretenen Stabten auch das Bappen von Achen, allerdings mit bem Doppel-Abler, und bagu bie Ueberichrift: "Bon ber ftatt Auch berr Johans Scharpff ritter, Johans Elleborn lerer weltlichs rechten un 3 burger." Bu ben brei Bürgern, welche fich ben eigentlichen Bertretern angeschloffen batten, oder ihnen mitgegeben waren, bat Cuno vom Gichhorn gebort.

Die beiben Briefe, welche Quir mittheilt, sind nur mit dem Monatstage datirt. Sine Bergleichung der in ihnen erzählten Ereignisse mit den im 4ten Bande des großen Werkes von v. der Hardt (Franksturt u. Leipzig 1699, 70) gegebenen Zeittafeln gestattet nicht blos die Bestimmung des Jahres, in dem sie geschrieben, sie zeigt auch daß der Schreiber recht gut unterrichtet war. Beide Briefe gehören dem Jahre 1415 an. Dem ersten, vom 8 Juni, ist die sententia depositionis Johann's XXIII. (vom 29. Mai 1415) als Unlage beigesügt. Die erwähnte Wegsührung des Balthafar de Cossa, also dat nyeman in weys, wo hee bleven is" geschah am 4. Juni — er wurde nach Seizbelberg gebracht. Die Vorsührung des Hus, der dis dahin in Gottsleben gefangen gehalten worden, ersolgte am 5. Juni.

Der zwite Brief ist am 24. Juli 1415 geschrieben und die darin mitgetheilte Abreise des Königs hatte am 20. Juli stattgefunden. — Diese Briefe zeigen übrigens, daß die Anwesenheit der Achener Deputation weniger dem Concil, als vielmehr dem in Constanz weilenden König Sigismund galt, denn die Deputirten waren am 8. Juni bereit, diesem in kurzer Zeit nach Nizza zu solgen. Das zweite Schreiben bespricht hauptsächlich Angelegenheiten der Stadt. Es ist, da ergänzzende Nachrichten sehlen, nicht ganz verständlich, zeigt aber deutlich, daß die Achener Gesandten Berschiedenes beim Könige zu verhandeln und durchzusehen den Austrag hatten.

Wie wir oben sahen, fungirt Cuno am 13. December 1415 als Schöffe in Achen, bis dahin war also seine Rückehr von Constanz ersolgt. Wenn er in dem zweiten von dort geschriebenen Briefe schon den ehrenden Titel Nitter führt, zuerst in jener Urkunde und dann regelmäßig so bezeichnet wird, so dar wohl vermuthet werden, daß ihm grade in Constanz, wo zu solchen feierlichen Handlungen vielsache Beranlassung nicht fehlte, der Ritterschlag ertheilt worden ist.

Einzelnes in ben oben zusammengestellten Urfunden enthält noch Sinweise auf Cuno's Anwesenheit beim Concil. Go bie für eine reine Brivaturtunde immerbin eigentbumliche Art ber Datirung von Mro. 1 "Apostolica sede pastore carente ac sacro Constantiense concilio durante." Dann die Ablagverleihung in Rro. 7 von acht auf bem Concil anwesenden Cardinalen, welche vielleicht auf Grund persönlicher Beziehungen erfolgt ift. Im Regulirherren-Kloster selbst knupfte sich bie Tradition von Cuno's Sendung an ein Krucifir, weldes er von Conftang mitgebracht haben foll. (Bgl Quir, G. Beter S. 34, wo aber bas Citat in Rote 1 falich ift - was ber Berfaffer bamit meint ift unerfindlich). - Schepers ichreibt hieruber Rolgendes: ... sancta cruce, quam hodiedum veneramur et que ab initio fundationis nostre in possessione nostra est ab ipso fundatore donata. De quo hec colligo ex chronicis pergamenaceis quod D. Cono von den Eychorn scabinus Aquensis missus propter causas prefate civitatis ad sacrum concilium Constantiense, quod convocatum fuit anno 1414, ab eodem loco reportavit sanctam crucem, quam veneramur in ecclesia nostra et pie credimus cam sic crevisse. Empta fuit eadem effigies crucis ut protestabatur noster frater . . pro 70 aureis fl. ren. tempore concilii.

Daß die Gervorhebung der der Stadt durch Conrad geleisteten treuen Dienste in Urk. Nro. 14 von 1423 sich grade auf die Sendungen nach Söln und Constanz beziehe, ist wahrscheinlich. Manches beweist eine hervorragende Thätigkeit und Stellung des Ritters innerhalb seiner Baterstadt. So z. B. die von Quix S. Peter S. 31 f. abgedrucken Briefe eines Peter van Hoegen und eines Johan van Mirlair, herrn zu Milendunck, welche nicht genau datirt und als einzige Zeugnisse der in ihnen besprochenen Borgänge wenig klar sind, sich aber vermuthlich auf ähnliche Berhältnisse beziehen, wie das dei Quix, Gerh. Chorus S. 58 mitgetheilte Schreiben des Gerlach von Montjoie an Gerhard Chorus vom 23. Februar 1418. Gerlach hatte offenbar mit der Stadt längere Zeit in Fehde

geftanben und erklärt sich nun zu einer gutlichen Auseinanders setzung bereit, bei ber neben G. Chorus und Gerart Lewe, die beide ben besten und ältesten Rathsgeschlechtern angehören, auch Cuno vom Sichborn als Schiedsmann fungiren soll.

Den wichtigften Dienft bat übrigens ber Stifter bes Regulirherren-Rlofters mehrere Jahre nach bem Erlag ber Urt Dro. 14 feiner Baterftadt, ober vielmehr ben bamals in Achen regierenden Gefchlechtern, geleiftet. Im Sabre 1428 war es ben gunften gelungen, burch einen . Sanbftreich bas Regiment ber Stadt an fich ju reifen, einen neuen Rath zu bilben, neue Beamte einzuseten und ben alten Rath factisch ju befeitigen. Die Gefdlechter fühlten fich offenbar ju fdwach um Biberftand zu leiften, fie ließen vorläufig ber Revolution freien Lauf. Erft im barauf folgenden Jahre gelang es ihnen die Berrichaft wieder ju erlangen. Durch febr bedeutende Summen murben bie Dynaften ber Umgegend ju thatiger Gulfeleiftung bewogen. Sie befetten am 2. October 1429 mit ihren Reitern bie Stadt. Rach furgem, burch folaue Borfichtsmaßregeln fast unmöglich gemachten, Wiberstand murben Die Bunfte befiegt, ibr Rath, ibre Ginrichtungen und Beamten befei-Fünf ber Unführer murben nach febr fummarifchem Berfahren bingerichtet, die übrigen entfamen und die gange Burgerichaft murbe gezwungen bem wieber eingesetten Rath Treue ju fdworen. Rach acht Tagen fonnten die gedungenen Friedensftifter ihren Gold empfangen und bie ben alten Berren wieber unterworfene Stadt verlaffen.

Die Seele dieser gewaltsamen Reaction und der Hauptanstifter des geschickt ersonnenen Plans ist Cuno vom Sichhorn gewesen. Die von mir Heft 17 der Annalen veröffentlichte Chronik, welche die eben berührten Ereignisse lebhaft schildert, weist ihm eine hervorragende Stellung dabei au. Bon allen Rathsherren wird er allein genannt. Er sieht an der Spize der Mitglieder des alten Raths, welche sich zu den Ohnasten begaben, um wegen der bewassneten Unterstützung zu unterhandeln. Sanz in derselben Weise wie die Chronik schildert das von Meyer S. 377 s. mitgetheilte gleichzeitige Gedicht Cuno's Thätigkeit. (Bergl. die aus diesen Quellen geschöpften Berichte bei A. Beeck S. 252, Noppius S. 170. Meyer S. 375 ff.) Nach dem Jahre 1429 wird Conrad nirgend mehr erwähnt obgleich er noch acht Jahre gesebt hat.

Den Namen seiner ersten Gemahlin haben uns bie Urkunden übersliesert, sie stammte aus einer anscheinend reichen Familie, die aber später nicht mehr genannt wird. Ihr Bater hieß Johann. Er kommt 1376, dann 1385 als Leibrentenempfänger mit seiner Frau Kathazrina vor; in jenem Jahr wird in gleicher Sigenschaft seine Tochter Lysa genannt, in diesem kommen noch die Töchter Katharina und Mettel und ein Enkel Henkin hinzu (Laurent, S. 267, Z. 22 ff und 352, Z. II. ff). Johann Havermann streckte 1387 der Stadt zweishundert Gulden vor und 1394 erscheint er als Empfänger der gleichen Summe (Laurent, S. 368, Z. 34 und 402, Z. 27.). In letztes dachtem Jahr cassirte schon Conrad vom Sichhorn als Chemann die Leibrente der Mechtild Havermann ein: Laurent, S. 399, Z. Da in derselben Rubrik ein her Wolter genannt wird, der ebenfalls "von seiner Fran wegen" die Kente erhält, so dürste letztere die eine Schwester der Mechtild sein, die andere war die Seferau des Schössen Gerard von Wylre. Dies geht hervor aus der von Quix S. Peter S. 135 mitgetheilten Urkunde, welche eine schon erwähnte besondere Schenkung Cuno's an das Regulirherren-Kloster enthält.

Bann Cuno gur zweiten Che gefdritten, ift nicht festzustellen und über ben Namen ber Zweiten Chefrau finde ich Angaben, welche fich wiber-Das von Quir S. 51, R. 1 citirte Necrologium Canoniae, welches, wie bereits erwähnt, in die oben beschriebene Bavierbandschrift nicht aufgenommen worden ift, nennt fie mit Bornamen Meder. Quir fügt im Tert obne jeden nähern Nachweis ben Kamiliennamen von Wylre bingu. Nach einer Notig bes Priors Schepers bieß fie bagegen Johanna a Brugft und beirathete nach Cuno's Tobe ben Egibins Reis a Roeper, wenn ich anders ben schlecht geschriebenen Ramen fo richtig lefe. Ihre Biederverbeirathung murbe benn auch erklaren, warum fie nicht in der Alosterfirche neben Cuno begraben worden ift. Der aus der zweiten Che ftammende Cobn, der dort feine Rubeftatte fand, bieß, barüber find alle Berichte einig, Rarl In ben bis jest veröffentlichten Urfunden habe ich feinen Ramen ebenfowenig gefunden wie ben feiner Mutter. Echöffe icheint er nicht geworben ju fein. In dem Abdrud bes Epitaphs bei Beed, mit dem die Abichrift Schepers übereinstimmt, steht am Schluffe bie Jahreszahl 1483; bci Noppius bagegen und Quir und in ben von biefem St. Beter S. 51, Note 1 mitgetheilten Stelle bes Recrologiums ber Canonie 1453. Rach letterer ware fowohl die zweite Chefrau wie beren Sobn Carl vor biesem Zeitpunkt geftorben. Welche Lesart bier bie richtige ift und auf wen fich die Jahreszahl als Todesjahr fpeciell bezieht, läßt fich nicht entscheiben. Dhne jeben Nachweis fagt Quir, Carl fei por feinem Bater geftorben. Dit biefem Sohne zweiter Che ift bie Linie Conrade vom Cichborn, wie es icheint, erloiden.

Eine Rebenlinie ber Familie, die ich glaube nachweisen zu tonnen, icheint icon eber untergegangen ju fein. Gin Gobefribus be Eighorn wird 1373 in Angelegenheiten ber Stadt jum Raifer geschickt (Laurent 239, 1). Derfelbe macht bann 1376 mit anderen Batriciern verschiedene Reifen an ben faiferlichen Sof. An einer biefer Gefandtichaften nahm auch ber ältere Conrad vom Gichhorn Theil. Sie gingen nach Bacharach, Frankfurt und Bonn (Laurent, S. 240, 8. 12; 241, 3. 9; 242, 3. 33; 251, 3. 35). Im Auftrage ber Stadt reifte Gotfried ober Gobaert auch nach Lechenich und Duren Er war übrigens in biefem Jahre Rentmeifter ber Stadt mit Johann von Pont und hat als folder die noch vorliegenden Rechnungen theil= weise felbst aufgestellt.') Seine Frau bieß Maria und bezog 1376 eine Leibrente von 100 Gulben (Laurent, S. 267, 3. 6). 1377 war Goebart van bem Epchboprne Meber zu Burtscheib (val. Quir Burticeib S. 219), welches Amt feit 1351 burch ben Achener Rath befett murbe. Db biefer Cobart ber Bruber bes gleichzeitigen Conrad war, oder ob er von dem zwischen 1334 und 1344 vorkommenden Johann abstammte, bleibt ungewiß.

In den Jahren 1420, 1424 und 1425 erscheint dann wieder ein Godart van deme Sphoirne mit demselben Amt in Burtscheid bekleidet (vgl. die Urkunden in Duix, Burtscheid S. 227, 30, 31). Es ist dies höchst wahrscheinlich der Sohn des 1377 genannten. Er war Besitzer des Hauses genannt "Euendergh" auf dem Markt und mehrerer Häuser oder Kammercu in der Mots

¹⁾ Dies lettere und bie Theilnahme G.'s an ben Reisen nach Bonn, Lechenich und Duren ift aus ber Bergleichung folgenber paarweise zusammengehöriger Stellen bei Laurent zu entnehmen:

S. 249, 3. 1. It, her Reynart, her Johan, her Godart ind ich reden deme keysser na ze Bunne . . .

S. 254, 3. 29: It. her Reynart Moirke, h. Joh. van Punt, h. Goedart Collin, Goedart van den Eychorn, van riidwin zen Bunne 4 v.

^{©. 256, 3. 20:} It Reynero de Moirke, Johannes de Punt et ego fuimus Lechenich.

S. 257, 3. 31: It. duo. Reynardo de Moirke, Johanni de Punt, Godefrido de Eychorn, de rydwyn Lechenich 3.

S. 259, 3. 10: It. cum domini nostri videlicet Reynardus, Godefridus et ego fuimus ex parte pacis Duren . . .

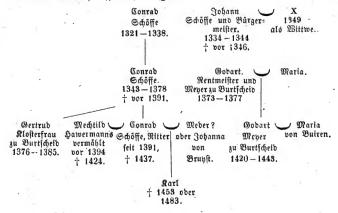
^{©. 261, 3. 1:} It. heren Reinart van Moirke, heren Joh. van Punt, Godaert van den Eychorn de rydwyn de Duren 3.

Der "Reitwein" ift ein Trunt ber ben Berren bor ber Reife auf Roften ber Stabt erebengt wurde. -

Auf welchen ber beiben vom Gichhorn bie Rotig G. 259, 3. 24 fich bezieht tann ich nicht enticheiben - beibe find ja nach Frankfurt gefandt gewesen,

fcbpraaffe; die baranf rubenben Erbrenten geborten bem Ritter Conrad und dieser hatte fie auch dem Regulirherrenklofter geschenkt. Bergl. in der unten abgebruckten Urfunde die Rummern 151 u. 152. Derfelbe Godart wird endlich auch als Besiger einer Balfte bes hofs van den Eychorn ju Bulenbach genannt. (Bergl, biefelbe Urfunde unter 130) Diefer lettere Umftand weift auf gemeinsame Abstam= mung bin. Bon biefem Berwandten bes Cuno finde ich die lette Spur in ber von Quir S. Beter S. 69 auszüglich mitgetheilten Ur= funde von 1443, in welcher Maria von Buiren, als Momber ihres Chemannes Goert von bem Gidborn, eine gerichtliche Erflärung ab= Diese Urfunde ift überhaupt bie lette, welche ben fur die Stadtgeschichte immerbin bedeutenden Namen enthält. Benn in ber unten folgenden Beilage unter 172 das Saus eines Thus Eichorn und unter 26 ein Engel Cychorn als fruberer Befiger erwähnt wird, fo glaube ich nicht, daß wir in biefen Berfonen Angeborige bes Cuno ju feben haben. Das rathefähige Gefdlecht bat fich confequent von bem Gidborn genannt. Die bier vorkommenden Burger verdankten vielleicht ihren Namen einer frühern perfonlichen Abhangigkeit von jenem.

Es mag allerbings gewagt erscheinen, kann aber späteren Untersuchungen nur zu Gute kommen, wenn ich es versuche, auf Grund ber im Borstehenden verwertheten Nachrichten eine Stammtasel der Sichhornschen Familie zusammen zustellen. Die beigefügten Jahreszahlen beziehen sich auf das erste und letzte Borkommen des Namens in den Urkunden, resp. auf die Zeit des Todes



5. Das Wohnhaus bes Ritters Conrad lag, wie aus Urk. Rro. 1 hervorgeht, in platea prati. Diefer lateinische Rame fteht auch im Necrologium eccl. B. M. V. Aquensis S. 6, 3. 5: "O. Ida que dedit ecclesie XII den. annuatim in platea prati." In ber Anmerkung ju biefer Stelle fo wie in bem Stragenverzeichniß in feiner biftor. topogr. Befdreibung ber Stadt Nachen, 1829, G. 4 ff. überfest Quir: Benbelftrafe. Das balte ich nicht fur richtig. Die jetige Bendelftraße fommt im Necrologium ebenfalls vor, 3. B. S. 7, 8, 11; febr oft auch in den Stadtrechnungen des 14 Jahrhunderts und zwar in febr verschiedenen Formen: Benelt=, Benent=, Beynelt= By= nelt- ftrage. Diefe icheinen mir aber alle, nicht fowohl bas noch beute bem Achener geläufige Bent ober Bend, als vielmehr einen Gigennamen zu repräsentiren. Dagegen gab es allerdings eine Localität, welche als Bend bezeichnet murbe und von Quir in bem erwähnten Strafen. verzeichniß nicht berüchsichtigt ift In ber Ausgabe-Rechnung von 1385 fommen Reparaturen ber Wafferleitung "in den beynt" und "in der bynt" vor (Laurent, S 311, 3. 25 und 33), ebenfo in ber Gin= nahme-Rechnung von 1387 ein Leibrentenkaufer, ber "in den beynt" wohnt (Laurent, S. 369, 3. 16). Diefe Gegend, die fich allmälich jur Strafe ausgebilbet haben mag, wird bochft mahricheinlich als platea prati bezeichnet, mabrend für ben Bongard, an ben man auch benten fonnte, die Ucberfegung mit pomerium ftereotyp gebraucht wird. Die Strage aber unter bem beutigen nachzuweisen, mage ich nicht. Wenn man berücksichtigt, daß die Borfahren bes Cuno ber Neuthorgrafichaft angehörten und bag er mahricheinlich in bemfelben Sause gewohnt bat wie jene, so burfte die platea prati am ebesten in diefem Begirt gu fuchen fein.

Ich will nur daran erinnern, daß bis in die neueste Zeit ber jett zum Garten bes Aurhauses umgeschaffene Plat an der Peterstraße, ber Bend genannt worden ist. Diese Gegend der Stadt kann aber unzweifelhaft nicht zur Neuthorgrafschaft gebort baben.

In der Churgerichtsordnung von 1338 (Quir, Cod. dipl. S. 224 ff. Nro. 325) kommt ein Rathsherr vor, der Johann in den Beent heißt; er wohnt in der Grafschaft des Burtscheiderthores, was wieder auf eine ganz andere Gegend der Stadt hinweist. Später finde ich diesen Familiennamen noch einmal 1385, wo Herr Pauwels in den Beynt eine Leibrente bezieht (Laurent, S. 348, B. 11). Der noch heute sogenannte Driesch, der in der Ausg.-Rechnung von 1385 (Laurent, S. 317, B. 16) vorkommt, könnte allenfalls mit pratum über-

seht worben sein und auch seiner Lage nach ber Reuthorgraffcaft angebort baben.

6. Bon ben noch im Original vorhandenen Urfunden icheint mir bie oben unter Rro. 15 aufgeführte gang besonders vollständiger Mittheilung werth. Sie enthält nämlich baburd, bag fie, nach Strafen geordnet, die einzelnen Saufer, auf benen die bem Rlofter gefchenkten Renten ruben, aufgablt, fast die gange Topographie ber Stadt im Anfang bes 15. Jahrhunderts. In brei großen Gruppen werben weit über bundert Wohnplate ber innern und außern Stadt und eine aute Rabl von ländlichen Besitungen in ber Umgebung von Uchen ge= nannt. Es ift bamit eine willfommene Ergangung ber abnlichen Berzeichniffe geboten, die Quir burch Berausgabe bes Recrologiums und bes ältern liber censuum ber Stiftsfirche, burch Abdrud bes Bruch= ftude eines jungern Binsbuchs berfelben Rirche (G. Beter S. 20 ff.), ber Erbrentenlifte in ber Befchreibung von Achen S. 195 geliefert bat. Derartige Bergeichniffe find burch bie Ramilien-, Strafen- und Saufernamen, welche fie enthalten, in mancher Beziehung fur bie Localgeschichte von Berth. Durch eine Menge gufälliger Angaben und Notigen verbreiten fie über manche Berbaltniffe und Buftanbe ein oft überrafchendes Licht. Es ift nicht meine Abficht, alle Angaben ber unten folgenden Urtunde bier icon verwerthen gu wollen, ich beschränke mich vielmehr auf wenige orientirende Bemerkungen.

Um den Gebrauch des umfangreichen Documents zu erleichtern, namentlich um das Citiren zu ermöglichen, habe ich den im Original auf mehrdren Quadratfußen Pergament ohne jeden Absatz siets fort- laufenden Text in seine einzelnen Positionen aufgelöst, diese im Abstruck äußerlich hervortreten lassen und jede mit einer Rummer verssehen.

Das Berzeichniß enthält Zuwendungen verschiedener Art, welche sich ihrer Bedeutung nach folgendermaßen gruppiren. Su vollem Eigenthum sind dem Kloster geschenkt die unter Nummer 119 bis 128 aufgeführten "benden, lant ind wyger" Wiesen, Ackerland und Teiche. Es erhält das sog. nutbare Eigenthum an dem Eichhornschen Hofe, der Lehngut ist: Aro. 130

Das Spital erhält zu vollem Eigenthum bie unter 172 aufgezählten Immobilien, welche genau ben in bem oben abgebruckten Auszug von Urk. Nro. 10 angeführten entsprechen. Es wird sog. nutbarer Eigenthumer bes Schleibacher Hofs, der ebenfalls Lehngut ift: Nro. 175.

Die bem Rlofter geschenkten Pachtzinfen fteben unter 117, 118, 129, die bem Spital jugewiesenen unter 173, 174, 176. Alle biefe "pechte" werben in Naturalien und zwar in Roggen bezahlt, nur bei Dro. 176 in hafer ("even") und in biefem Boften find auch noch andere fleine Abgaben gufammen gefaßt, welche in Gilendorf fällig murben. Gingelne ber Guter, von benen Bachtging begablt mirb, baben Lehnsqualität. Alle übrigen bem Rlofter wie bem Spital jugewiesenen Einfünfte besteben in Erbrenten. Bas ben juriftifchen Character biefer Abgabe, die Bedeutung der Erbleihe in wirthichaftlicher und gefell= icaftlider Beziehung betrifft, fo verweise ich auf bas vortreffliche Buch bon Arnold: Bur Geschichte bes Gigenthums in ben beutschen Städten, Bafel 1861. Das bort Gefagte icheint mir im Befentlichen auch in Achen feine Bestätigung zu finden. Gezahlt werben auch bier biefe Renten in Gelb. Bon ben Mungforten fommt hauptfächlich ber Abeinifche Gulben (1/4 Bulben = ein oirt), bann bie fpecielle Achener Münge: Die Mark (m.) ju 12 Schillingen, ber Schilling (s.) gu 12 Pfennigen (d.) vor. Daneben ein Baar Mal (Nro, 7, 8 u. 171) ber Touronefifche Grofchen. Bu ber Gelbabgabe tritt bann mehrfach bie in gang Deutschland fo baufige Naturalleiftung mit ursprunglich bofrechtlichem Character, ber Rapaun.

Die Termine der Leistung sind sehr verschieden, von den unbeweglichen Tagen sinde ich: Dreizehender Tag, Pauli Bekehrung (6. 25.
Jaunar), Mariä Reinigung, Agatha, Mathias (2. 5. 24. Februar),
Gregorius, Mariä Berkündigung (12. 25. März), Urbanus (25. Mai),
Johannes Baptist (24. Juni), Jacobus (25. Juli), das specielle Achener Fest: up sent Karls dagh in den maent Julius (27. Juli,
vgl. Roppius I. 132. u. Laurent, S. 15), Laurentius, Bartholomäus,
decollatio S. Joh. B. (10. 24. 29. August), Mariä Geburt, Lambertus (8. 17. September), Remigius (1. October), Allerheiligen,
Martin, Andreas (1. 11. 30. Rovember), Johann der Evang. (27.
December) — Bon dem oft vorkommenden S. Johans mysse vermag ich nicht zu bestimmen, ob es auf den 24. Juni oder 27. December zu beziehen ist. Sehr häusig wird auch die Abgabe an dem
Kirchweistage der entsprechenden Psarrkirche entrichtet

Bon ben beweglichen Festen kemmen vor: Faftnacht, Salbfaften, Oftern, Chrifti Simmelfahrt, Pfingften, Sacramentstag

Für bas Berfiandniß ber namentlich in ber ersten, bis 116 reischenden, Gruppe eingehaltenen Reihenfolge ber Straßen, ift es wichtig, barauf aufmerksam zu machen, bag bie Aufzählung in ber Kölnstraße am Markt beginnt, die jetige Alexanderstraße bis zum Kloster hinaufs

geht und von ba, fich fublich wendend, die gange Stadt burchgeht um jum Rlofter gurudgutehren. Bur Bestimmung ber einzelnen Stragen, Blate und mancher anderer Localitäten verweise ich auf Quir' topo= graphische Befdreibung von Achen und auf die bei Laurent, Stadt= rechnungen G. 420 ff. ftebenben Bergeichniffe. Die Brübergaffe in Mro. 8 ift bas fleine, fcmale, bie Groß- und Klein-Rölnstraße verbindende, jest namenloje Gagden Mro. 39 beweift, bag bie Bezeich= nung "jum Rluppel" auf einen Familiennamen bes 14. Jahrhunderts gurudguführen ift. In Dr. 51, refp. 52 findet fich bie altefte nachricht über die von den Lombarden benutte Localität (vgl, die Angaben von Quir, Befdreib, v. A. S. 110). Die levertule in Nro. 58 ift ber Steinbruch vor Abalbertsthor, ber jest jum Schiefftand jeingerichtet ift, in Mro. 119 wird auch noch bie alte lewirke erwähnt, val. Laur. Musgabe-Rechnung v. 1349, G. 221. 3. 20 ff. Up ber plaetfen in Dr. 138 ift die fog. Pletschmüble. In Dr. 155 finde ich die urtund= liche Erwähnung bes bei Quir, bift. top. Befdreibung von Achen S. 10 erwähnten originellen Brunnens. Diefer mar offenbar mit einer Frate geziert, ber bas Waffer aus ber Rafe floß. In Rr. 160 fommt bereits ber Kamilienname bes zwei Sabrbunberte fpater ichreibenben Chroniften Roppins vor.

Ueberhaupt enthält die Urkunde eine reiche Auswahl Achener Familiennamen, für einzelne Säuser sind oft drei successive Besiger genannt. In Nr 14 und 15 erscheinen als zinspflichtige hausbesiger zwei der in Urk. 10 genannten Zeugen.

Eine große Anzahl von Säufern trägt einen besondern Namen, ber meist auf ein über ben Eingang ober am Giebel angebrachtes Bahrzeichen hindeutet. Solche Bezeichnungen finden sich aber nur in ber innern, b. b. in der alten Stadt.

Die bei den Namen der einzelnen Besiter häusig genannten Gewerbe bieten so ziemlich eine Uebersicht aller damals in der Stadt betriebenen Handtierungen und Beschäftigungen. Einzelne Gegenden der Stadt werden von bestimmten Gewerbtreibenden besonders bevorzugt, so z. B. die jetzige Annunciatendach von den Färbern, unter denen die Rothsarber besonders unterschieden werden, vgl. Nr. 73 u. 75.

Beilage.

(Rad bem Original im Befig bes frn. Deuden in Mihen.)

In den Name Goits. Amen. Vir Coyn van den Eichorn, ritter, scheffen des konynclichen stoils der stat van Achen ind Mettel Hauermans, elige bedgenoissen, doyn kunt allen luden, want wir vurtzyden, vuruns ind unse erven, uns uyssgedain haven besitzungen ind gebruichun en etzlicher erffgude, huysere, bungarde, tziense, capune, pechte, lande ind beenden ind doir up mit munde ind myt halme erflichen ind) vertzegen in behuyff ind zu nutz der eerwirdiger geistlicher priors ind convents des munsters der canoniche reguleir zachen ind des gasthuyss, dair ain ind in gelegen, die wir, zer eeren uns herren Jesu Christi, Marien synre gebennedyder moeder, synt Johans baptisten ind alre heiligen ind uns [ind unser] ind unser vrunde sielen zu troist, haint begriffen ind gestichtigt, gelych die vertzyebrieve dair up gemaicht dat be-grieffen, ind want in den selven vertzyebrieve nyet vercleirt is, wat ind wilche guede van den vurgenanten gueden bisunder deme cloister off deme gasthuse eerfflichen dienen ind bliven sullen ind dair umb in tzucommenden tzyden licht errunghe geschieden mochte, so synt wir Coyn ind Mettel vurs. mit den geistlichen eirwirdigen herren Johan van Nymeghen, nu zer zyt prior, ind convente des cloisters vurs. umb alsulche errunge zu verhueden steetlichen, myt unsen gueden voirrade zu beyden syden dair up gehadt, overkommen eynre deylungen der guede vurs. ewelich zu duren, zu wissen wat vgelichen van deme cloister ind van deme gasthuse bysundere zu synre devlunge erfflichen bliven sal ind syn darumme sementlichen eyns worden, desen tyegenwordigen brieff doen zu machen ind zu schriven ind hir in ygelichen van deme cloister ind deme gasthuise syne erffdeylunge van den vurs. gueden van stuck zu stuck zu bewysen ind doen zu beschriven, willende zu bevden syden, dat dies selve brieff gantze stede ind volcomen macht haven sal, diese deylunge ewelich zu beweren ind zu bestedigen, gelich ind net myn, dan off up ywer punt hier ynne begriffen scheffen brieve off andere behoirliche brieve gemacht weren. Willen ouch voirt, dat diese vurs. brieff eyn ewelich vercleirnisse sal syn van allen den punten, die begriffen synt in den vurs. vertziebrieve, id sy van gueden, huseren, bungarden, tziensen, capunen, pechten, lande ind beenden, so weme van deme cloister off van deme gast-

¹³ Unieferlich, etwa ymmerme, bas in biefer Berbinbung oft vorfommt. Annafen bee bift. Bereins. 21. heft.

huise die zer deylungen zu gescreven werden, off ouch buyssen der devlungen bleeven, gelich wail niet zu myn sall der vurg. vertziebrieve in synre macht bliven in allen synen punten, dair ynne he van diesen brieff nyet vercleirt en wirdt, sunder eynge argelist doir yn zu keren off zu suechen, die deme eynen off deme anderen hinderlich mocht syn in synre deylungen off yn eynighen sachen.

Dit is cleirnyss ind deylynghe der erffgude ind erffrenten na der ramyngen vurs.

Dem cloister vurs. zu gedeilt ind erflic zu bliven:

1. In den yrsten in Coilnerstraisse meister Coyn der hoefsmet van synen huse ind erve, dat wilnee was Teilmans van Geich, 2 rynsche gulden ind gevallen up alreheyligen dagh.

2. Item dat huyss zer leeirsen, eynen rynschen gulden int gevelt

zu halffasten.

3. Item dat huys zu den putz, 44 gulden up unser vrauwen dagh purificatio.

4. Item up die ander syde dat huyss zen nutte intgeyn die mynrebruder kirche over, 3 gulden op sent Bartholomeus dagh.

5. Item meyster Loyen huys, dat Wilhelm dem hameicher zu gehoirt, intgeyngen dem gulden rengh over, 21 schill. 8 d. zu halven spurkell.

6. Item in cleyn Colnerstraiss up meestgassen oirt dat huyss zer clocken, eyn marck up sent Johans dagh baptisten.

7. Item Kathryn die wapenstickersse up die ander syde, 2 alde toernyss groiss ind eynen cappuyn up alreheyligen dagh. Item alre neist daer by meister Johan swertveger van synen

- huse up dat oirt van der brudergassen, myt tzwey kameren in der selver gasse geleigen, anderhalven gulden, eynen alden toirnyss groiss ind eynen halven cappuyn up unser vrouwen dagh annunciatio.
- 9. Item daer intgevn over Emmerich van Bastennachen van synen huse genant dat huyss zer Kronen, 4 marc myn 18 d. zu paissen.
- Item in Colnerstroisse buyssen der middelportzen dat huyss zu Genach, dat nu zwey huysser synt, alreneist Tielen Brants huyss des schomechers, eynen kappuyn, 2 marc myn 2 d. zu Kirsmysse.

- Item dat panluyss up sanckeloirt, eynen kappuyn, 3 d. zu Kirsmysse.
- Item intgeyn die cappel over dat huyss zu Specholtz, 2 rynsche gulden zu sent Johans mysse.
- Item dae nederwairt alreneist Peters huysser van Hodyngen,
 4 schill. zu Kirsmysse.
- Item noch nedderwavt Kirstehens huyss van Kentwylre der becker, 3 marc zu paisschen.
- Item noch nederwart Goedartz huyss van Hergenrade, eyn marc up sent Johans dagh decollatio.
- Item noch nederwart by den putz Heneken Gillis huyss, 2 s. zu Kirsmysse.
- 17. Item up die ander syde, tusschen den cloister ind Thiss hoff van Quothuyssen, Styn mertens huysse 6 s. zu paissche.
- 18. In die hynsegasse Johan Gelreman van synen huysseren ind erven, die Peter lynenweveirs waren, tussehen Thyss hoff van Quoithuyssen ind ons cloirsters moyssgarde, 3 marc up unser vrouwen dagh nativitas.
- Item dair baven Eireken Lambertz van eynnen stuck van eynre hoffstat, die was Coyn Cluseners, alreneist dem putz, 20 s. up sent Gregorius dagh.
- Item daer baven Johan Lewen huyss, dat nu deym cloister zu gehoirt ind in unsen coilgarde getzogen is, 4 s. zu Kirsmysse.
- 21. Item dair by Lambert van Mechelen van synen huse ind erve, dat Cloiss Buysch was, eynnen halven gulden, 4 kappuyn, 8 s. ind 8 d. zu Kirsmysse.
- Item up die ander syde Johan Gelreman van synen huysse, dat Konyngs was, 5 s. Johannis.
- Item dair by nederwart Johan Kirchen huyss ind erve, dat Wilhelm den mulenstoisser zu gehoirt, 1 gulden zu Kirsmysse.
- Item in Coilnerstroisse by der hynsegassen oirt Heyn Gram der ploichmeicher van synen huse ind erve, 3 marc, 5 s. zu Kfrsmysse.
- Item doir baven Heyn Schuytlapp der schoelepper, intgeyn sent Peters Kirchoff over, 9 d. up ons heren hemelvartz dagh, datz ascensio domini.

- 26. Item boven weygenberch Engel Eychorns huyss alreneist Thyss Cleynenhamers huyss, dat nu den selven Thyss zu gehoirt ind syn smyt is, 9 s. zu vastavent.
- 27. Item dair intgeyn over Wilhem Blomen huyss, dat nu Winant van Elchenrade zu gehoirt, 2 gulden zu vastavent.
- Item up de bynnengrave Clois Oislingers huyss by Bickelssteyns panhuyss, 11 s. zu Kirsmysse.
- Item up dat oirt van der bach meyster Leonart der schoilmeister, 33 d. zu Kirsmisse.
- Item in sent Peterstroiss Harman Moygen huyss, 17 s. 4 d. zu Kirsmysse.
- 31. Item noch in sent Peterstroiss intgeyn den wedom over Cloes Moirsgens huyss ind erve, dat nu zu gehoirt Jacob Schorn, eyn ort van eynen gulden up sent Remeiss dagh.
- 32. Item up den gastborn Rutger Schoynknaepp van huse ind erve, dat Coynen Molenbags was, 4 cappuyn zu Kirsmysse.
- 33. Item in sent Ailbretz straiss up den steenwegh Lipprant Cogelchens huyss, dat Meys van Elendorps was, 2 marc, 3 s., 3 d. zu Kirsmisse.
- 34. Item noch in sent Ailbretstraiss velnae ayngen cruytz intgeyn dat oirt van der sluysen Bickelsteyns huyss, dat voirmails Jacobs Volmars was, 19 s. zu Kirsmysse.
- 35. Item alreneist doir by over dat ander huyss, Gerartz huyss van Duren, 21 s. zu Kirsmysse.
- 36. Item up den grave by den kalcavent Kirschen van Dremmen van synen huseren ind erven, die waren Johan Kempen, 2 kappuyn, 5 s. zu Kirsmysse.
- 37. Item zu Wiriz bungart Klerx panhuyss, dat nu Johan van Eschwylre zu gehoirt myt allen synen zu behoirre, 5 gulden up unser vrouwen daigh purificatio.
- 38. Item der selve Johan van Eschwilre van synen anderen panhuse up dat oirt van der straissen by den kalcavent, 22 s. 10 d. zu sent Johans mysse.
- 39. Item up den tzymmergrave Heynrich van Wych van synem huse, dat was des swartzen Goderts, alreneist Clois Cluppels huyss, dat al eyn erve is, 4 d. zu Kirsmysse.
- 40. Item in gen borngass Joerden der lynenwever van synen huseren ind erven, die voirmails waren Katherinen Keyertz, eynnen gulden zu alreheiligen mysse.

- In Portschyrstrass Knuystz panhuiss alre neist Wilhems Engels panhuyss, dat nu Peter van Bullyngen zu gehoirt, 10 s. up sent Mertens dagh.
- 42. Item in genstraisse her Johan van Hoekirchen van synen huseren ind erven, doir he yn woent, 18 s. zu Kirsmysse.
- 43. Item die selve her Johan van synen huse ind erve, dat Snackers was, dat nu herren Goitschaff zu gehoirt, 18 s. zu Kirsmysse.
- Item noch die selve her Johan, eyn mare, 15 d. van beenden by Horen.
- 45. Item up die ander syde intgeyn over herren Johan Groissoens der priester, 20 s. zu Kirsmysse.
- 46. Item in scarpstraiss Peter Schanternell van synen huse ind erve, dat Jacobs Scanternels was, 2 marc zu Kirsmysse.
- 47. Item under ghen smede Henrich Rait der schriver van synen huse ind erve, 3 oirt van eynnen gulden, 3 marc ind 17 d. zu Kirsmysse.
- 48. In den radermart dat huyss zen roden haen, 7 rynsche gulden zu drutziender mysse.
- 49. In sent Aldegundis stroisse intgeyn die Kirche over Fetsgyn Colyn van synen huse ind erve alreneist mayster Herman des meilres huyss, 7 marc zu Kirsmysse.
- 50. Item her Coyn van Pont van 3 morgen lants buyssen Coninxportz by den Marienboern gelegen, 4 marc zu sent Johans mysse.
- 51. Item Claes van Horen by den Loymbarden, 3 gulden ind 3 oirt goltz up unser vrauwen dagh nativitas.
- 52. Item die Lombarden van oren huse, 14 s. zu Kirsmysse.
- 53. Item her Gerart van Haren van 4 morgen lantz gelegen by synen hoeve in ghen Hademer, eynnen rynschen gulden up des heiligen saeramentz dagh.
- 54. Item up den boiehel dat huyss zu lutzenberch myt allen synen zubehoirre baven ind beneden ind myt den kelren van der lynwitter huse ind mit deyn gaden under dein grade van den gewaent huse, 6 rynsche gulden up sent Mertens dagh.
- Item op gen hoeff dat backhuyss upt oirt van der rommenyen, 10 marc zu Kirsmysse.
- 56. Item under gen kreym Claes Engels van synen huseren ind erven gelegen by Henrichs Schonpartz huse opt oirt van der kremen, 2 gulden zu paischen.

- .57. Item daer baven Henrichs huyss van Tiez, dat nu Thyss Overbagh zu gehoirt, 10 s. 4 d. zu Kirsmysse.
- 58. Item die selve Thyss van beenden by Haeren gelegen, 2 kappuyn, 4 s. ind 4 d. ind van lande by leverkulen gelegen 15 d. zu Kirsmysse.
- Item in den maert dat huyss zen eychorn, 5 gulden up sent Martyns dagh.
- 60. Item dat huyss zu lewensteyn up pontz oirt, 3 s. 9 d. zu Kirsmysse.
- Item dat huyss zen beerboym, 6 gulden, eyn oirt up sent Andries dagh.
- 62. Item die stat van Achen van eynre hofstat alreneist Heerderschertz gelegen ind nu zu sente Fyleyens kirhoff gehoirt, dat voirmails huyss ind hoff was Lamberts des beckers, 3 rynsche gulden zu sent Johans mysse.
- Item dat huyss zen guldenen baerde, 32 s. ind 3 d. zu Kirsmysse.
- 64. Item dat panhuyss aen gen plancken, 11 rynsche gulden ind 2 marc up unser vrouwen dagh annuntiatio, ind die 11 gulden machmen affloyesen bis up 4 gulden ind eynnen yegelichen gulden myt 15 gulden.
- 65. Item in kockerel meyster Johan der scroder van synen husen ind erven by den putz, dat was Tielmans des eertzsenters, eyn marc 9 d. zu Kirsmysse.
- 66. Item in sent Jacob straisse baven schoynfoirst Gerart Mulartz huyss, dat nu herren Statz Segrade zu gehoirt, 14 s. zu Kirsmysse.
- 67. Item buyssen sentz Jacob ports beneden den kirchoff Gerart der radermecher van sinen meisten huse ind erve, 1 gulden up sent Lamberts dach.
- 68. Item buyssen Koninxpoirtz die olysmolen, die nu Mens olysleger zu gehoirt, 1 gulden zu sent Johans misse.
- 69. Item Nees Prymen wyff, die waint up gen Kraborn, van zwen morgen lantz buyssen Koninxpoirtz gelegen, tusschen den Marienborn ind Trichterstraiss ind die Johan Dollartz waren, 5 s. ind eyn someren olysayme up unser vrauwen dagh nativitas.
- 70. Item Claes van Hoenrade, die woint buyssen Koninxpoirtze, 3 s. van den derden deel deser zweyer morgen lantz up unser vrouwen dagh nativitas.]

- Item in Kortscheel Johan van Baenlen van synen huse ind erve, dat nu gehoirt Wilhem Primen, 18 s. myn 5 d. zu penxten.
- 72. Item up Kockerels brugh Mens Heyenrich huyss ind erve myt den Kameren dair up die bagh gelegen, dye nu Johan Langhoren zugehoren, 2 g. zu paisschen.
- 73. Item up die bagh nederwart Everart Buter der roider van synen roidehuse, tusschen Johan Baueken huse ind Heynen huyss van Eschwilre, 2 gulden zu sent Johansmysse.
- Item noch nederwart Kirstehen Kirmens huyss, dat nu den Augustinen zugehoirt, dat voirmails was Johans Beggertz, 20 d. zu Kirsmysse.
- Item doir intgeyn over Johan Bauek der verwer van synen huse ind erve, 2 gulden zu Kirsmysse.
- 76. Item die selve Johan noch eyn marek van eynen morgen lantz ind 40 roden lantz by den honds kirchoff gelegen. Ind van dieser marek gilt Peter van Inden der roider 4 s.
- 77. Item in pont Rais huyss, dat nu zugehoirt (zur Einschaltung bes Namens ist Plat gelassen) int zwey erven synt, 5 marck zu Kyrsmisse.
- 78. Item jonfvrouwe Heilken in pont, 2 marc ind 12 d. van yren buseren genant dommerswynckell, zu sent Johans misse.
- Item Wilhem Moesessers panhuys intgeyn sens Gillis over, 3 gulden zu paisschen.
- 80. Item buyssen punt meister Leonart nidermecher van synen huse, 4 marc zu Kirsmisse.
- 81. Item up die ander syde Hanss Burger van synen panhuyss, dat wilnee Lipprantz Kogelchens plach zu syn, mit zwen huseren doir zogehorende, 2 gulden zu paisschen ind 3 marc zu paisschen.
- 82. Item dair baven Henken Kokart der moellener van synen huse intgeyn dat panhuyss zen buychen over, 2 mare zu Kirsmisse.
- 83. Item noch upwartz Lamberts huyss des beckers, dat nu Lambert zer guldenre hant zu gehoirt, 14 s. zu Kirsmysse.
- 84. Item up die ander syde meyster Heynschen huyss van Triere des schoynmechers, dat nu Johan Spenyssen zu gehoirt, 1 gulden zu sent Johans misse.

- 85, Item doir by Wynantz huyss van Koterdall, dat nu meister Goirt den bluichmeicher zugehoirt, 1 r. gulden zu alreheiligenmisse.
- Item noch upwartz Johan Carbois huyss, dat nu Claes van Wylren den pelsser zogehoirt, 2 gulden zu sent Johansmisse.
- 87. Item noch upwart Franck Tzynenbants huyss, dat nu Merten Musch zu gehoirt, myt Cornellis Dorren huyss alreneist dair aen gelegen, dat mit voir deesen zens verbonden steit, eynen gulden ind eyn ort van eynen gulden zu Kirsmisse.
- 88. Item dair intgeyn over Claes Huysheren huyss, dat nu Claes Weerwolff zu gehoirt, 3 ort van eynen gulden zu Kirsmysse.
- Item noch nederwart Johan Byban van synen huse, dat hudisdaghs Johan Driess zugehoirt, 1 gulden up sent Andriedagh.
- Item up gen driesch Godairt Kranss van synen huse, dat Johan Poilmans was, 1 gulden zu Kirsmisse.
- Item noch nederwart Johannes schoilmeisters huyss, dat Emmerichs van Bastennachen was, 1 gulden zu Kirsmysse.
- 92. Item an gen bergh Cornellis Romer van synen huse, 2 oirt van eynen gulden up sent Andries dagh.
- 93. Item Joest van Nut van synen huse ind erve 5 gulden zu vastavent, ind voir deisen zenss steet myt verbonden dat panhuyss zu Konyngsberge ind Horen, nu beide zu Johan Hont den verwer.
- Item Vlammen panhuyss by dem panhuyss zu Koninxberge,
 kappuyn zu Kirsmisse.
- Item doir by Daemehuynchen der becker van synen bachuse,
 22 s. zu Kersmysse.
- 96. Item noch nederwart voir Nueportz Johan Buschs huseren ind erven myt den kameren dair aen gelegen, die nu Ansem van der Nuwerstat zu gehoren, 2 gulden zu vastavent ind eyn marc up sent Laurentius dagh.
- 97. Item up den grave tusschen Coilnerportz ind Nuportz Johan van Kirtzennich van synen huse alreneist Johan Smulings huyss, 2 kappuyn zu Kirsmisse.
- 98. Item up molengass bach intgeyn die gass over Henrich der schartzenwever van synen huse, dat Keeris gordelbeslegers was, 1 oirt van eynnen gulden up sent Karls dagh in den maent Julius.

- Item up moelengass Johans huyss van Prumeren der polierre, dat nu Pauwels Beertelchen zugehoirt, 7 s. zu pinxten.
- 100. Item upwertz up die ander syde Johan Doitschaiff van synen huse alreneist Kathrinen Taenmoerders huyss, eynnen gulden zu drutzeindermisse.
- 101. Item up die sanckull Gerart van Luchen der schomecher van sinen huse alreneyst den panhuyss up sanckeloirt, 2 gulden ind eyn oirt van eynnen gulden up sent Jacob dagh.
- 102. Item upwartz Schoynioncheren huyss, dat nu Winant den plierre zu gehoirt, alreneist Johan Junges huyss, 20 s. up unser vrauwen dagh purificatio.
- 103. Item alreneist dair by Johan van Eschwylre van synen huse, dat voirmails eyn erve plach zu syn ind nu unsen cloister zu gehoirt, 32 s. zu Kirsmysse.
- 104. Item noch upwartz up die ander syde by den wesch Peters huyss van Nuyss, dat by Geirlichs Severyns huyser steit, 5 s. 9 d. up unser vrouwen dagh purificatio.
- 105. Item noch upwart up die ander syde Johan Wemmers huyss, dat Johan Fraters was, by eyn ander huyss den selven Johan zugehorende, 4 marc zu sent Johans misse.
- Item noch upwartz Keyssers huyss, dat nu Leonart Huysman zu gehoirt, 4. s. 4. d. zu kirsmysse.
- 107. Item noch upwartz up die ander syde Johan van Waldeggen van synen huse alreneist Alit Keyssers huyss, dat nu Johan van Beenhem zu gehoirt, 15 s. zu Kirsmisse.
- Item doir by upwart Cilly Leydage van yren huse, 3 s. 2. d. zu Kirsmysse.
- 109. Item Kathryn van Lewensteyn van yren moesgarde up den hontzboechell, die voirmails was Reynartz Tzainlappen, 18 d. zu Kirsmysse.
- 110. Item die selve Kathryn van eynen stuck lantz buyssen sanckulpoirts langs der stat grave gelegen, 5 s. 2 d. zu Kirsmisse.
- 111. Item die selve Kathryn noch van eynen stuck lantz buyssen der selver portzen gelegen up die kule, 17 d. zu paisschen.
- 112. Item zu Portschet Kirstehen van Dremborn van alle deme erve, dat Dybolt zu gehoirt, 6 gulden zu sent Johans misse.

- 113. Item noch zu Portschet Peter Baden bader mit allen yren zu beheirre, die voirmails waren Coyn Reben, 3 marc, 10 s. zu vastavent.
- 114. Item zu Overharen Johan Mabrians son van sinen huse ind erve mit allen synen zubehoir eynen Kappuyn, 12 d. zu Kirsmysse.
- 115. Item zu Apheym Cornellis Merx van sinen huse ind erve myt allen sinen zu behoirre, 2 kappuyn, 8 d. up sent Mertens dagh.
- 116. Item zer wyden Hencken Hanss, Gerart Bokels eydem, van Katherinen Kyroffs huyss, hoff ind erve myt allen synen zu beheirre intgeyn der smitten over, 2 kappuyn up sent Mertyns dagh.

Dyt syn die pecht, beenden, lant ind wyger dem cloister zu gehoirende:

- 117. In den irsten her Engeram van der Soirssen van synre moilen buyssen Colnerpoirtz baven dat gasthuyss up den steenwegh zu Horen wart 5 mudde roggen, die gevallen halff zu sent Johans misse ind halff zu Kirsmisse.
- 118. Item her Johan van Hoekirchen 2 mudde ind 3 someren roggen van alle deme lande ind erve, dat herren Godart
 Colyns was ind gehoirt in sinen hove up die soirsse gelegen ind gevallen up sent Andries dagh.
- 119. Item 4 morgen beenden genant der Marienbeent, die syn gelegen by der alder lewireken.
- 120. Item 2 morgen ackerlantz alreneist den selven beent geleegen langs der stroissen zu Elendorp wart ind gaen up den Marienborn.
- 121. Item noch eynen groissen morgen beents intgevn den Marienbeent over die worm gelegen, tusschen herrn Colen van Margraten ind sent Johans bruderen beent.
- 122. Item 5 virdel beents, die syn gelegen by Haren beneden die moilen, die dem meyer van Achen zu gehoirt ind synen beenden.
- 123. Item noch 4 morgen beenden genant Wambusbeent, die syn gelegen henden deme gasthuse alreneist Peters Bybans beende ind desselven gasthuyss beenden.
- 124. Item alreneist doir by 4 morgen ackerlants tusschen des gasthuyss bongart in der stroissen zu den grunen wege zu.

- 125. Item noch 10 morgen beenden, die synt gelegen up die Worm tusschen Haren ind der hoegebruggen alreneist Thys Overbagh ind der ionfrouwen van der Tesschen, die dat wedergade dair van hait.
- 126. Item noch 9 morgen genant Swanenbeent myt dren wyeren gelegen henden sent Salvator by Swanen wyger langs der stroissen zer soirssen wart.
- 127. Item alreneist dair by over die straiss noch 12 morgen zu samen beende, wigeren, driesch ind ackerlant, ind synt gelegen tusschen heren Johans beenden van Hoekirchen.
- 128. Item alreneist dair by noch 2 morgen beenden, die waren Gerart Gutenackns, gelegen by Johan Swanen beenden ind herren Johan van Hoekirchen.
- 129. Item buyssen den rych van Achen Kirstchen van Vlegen daile, 2 mudde roggen van huyss ind van hoeve ind van allen synen erve myt allen synen zubehoirre dair zu gehorende zu Vleggendail gelegen.
- 130. Item die halff hoff van den Eychorn mit allen sinen zubehoirre, so wie die gelegen is zu Vulenbagh, dair herren Godart van den Eychorn dat widdergade van hait, ind helt zu samen 11 morgen lants myt hoefreide ind ackerlant dair zu gehoirende off dair omtrynt, ind is manguit mynre vrouwen abdissen zu Thoren.

Nu folgt her nae cleirnisse ind deylingh der eerfrenten na ramynghen vurs. deme gasthuysse gedeputiert, zu gedeilt ind erfflich zu bliven:

- 131. In dem irsten, in Colnerstraisse Kathryn van Nut van yren huse ind erve, eynen r. gulden ind gevelt up sent Bartholomeus dagh.
- 132. Item dat bachuyss, dat steit upt oirt van der brudergassen intgeyn der mynrebruder ports over, 3 r. gulden up alre heiligen dagh.
- 133. Item dat huyss zu den putz, 10 r. gulden up unser vrouwen dagh lietmisse genant purificatio.
- 134. Item buissen Colnerports intgeyn die heynsengass over by dem putz ayn eyn hofstat, die was des vleners, 6 s. zu Kirsmisse.
- 135. Item up weyenhergh Coyn (Ieere Stelle) erve, eyn oirt van eynen gulden zu Kirssmysse.

- 136. Item baven in sent Peters straiss ain eyn hofstat, die was Jacobs van Haell, gelegen by Johannes huyss zu Weers, 2 gulden zu Kirsmisse.
- 137. Item noch nederwart acn eyn hofstat, die was Loetchen Pefgyns, gelegen by Wylhelm Hoeffmans erve, eyn oirt van . eynen gulden zu Kirsmisse.
- 138. In sent Ailbretstraiss up der plactsen her Johan van den Canell van synen huse gelegen by die Pauwe ind upt oirt van der Enger gassen, 5 marc zu alreheiligen mysse.
- 139. In gen Rye Clois Kern der steenmetzer van synen huse by Rikolffs hoff des brouwers, 3 marc, 5 s. op sent Andries dagh.
- 140. Item dair intgeyn over Cloes Korzen huyss, dat was Heynen van Bettendorps, eyn marc up sent Andries dagh, by den putz gelegen.
- 141. Item zu Wirinxbungart intgeyn der pyffen van eynre hofstat, die was Schotels, alre neist Johans huyss van Holset, 1 gulden zu pentzten.
- 142. Item noch nederwart Heynss Buych van synen huse alreneist Hencken Kopchens huyss des lynenwevers, 3 oirt van eynen gulden zu sent Johans misse.
- 143. Item noch nederwart van eynre hofstat, die was Godart des roders alreneist Martens Honts huyss, 3 gulden ind eyn oirt van eynen gulden zu paisschen.
- 144. Item noch nederwarts Klerx panhuyss, dat Johan van Eschwylre zu gehoirt, mit zwen huseren dair aen gelegen ind mit allen synen zu behoirre, eynen gulden up unser vrouwen Kermisse dagh genant purificatio.
- 145. In sent Aldegundis straiss Peter Karll der keertzenmecher van sinen huse intgeyn die kirch over alreneist dem huysszer struyss, eyn derdel van eynen gulden up unser vrouwen Kermisse dagh genant purificatio.
- 146. Item alreneist dair by Johan Hamer, van sinen huse eyn derdel van eynen gulden up unser vrouwen Kermisse dagh purificatio.
- 147. Item by den Lumbarden dat huyss zen beeren, dat herren Gerart van Hairren zugehoirt, eynen gulden up unser vrouwen dagh nativitas.

- 148. Item dat huyss zu Luttenborgh up den buichgel gelegen, 6 gulden zu alreheiligen misse.
- 149. Item under die kreeme opt oirt zu den hoeve wart Claes Engels huser, die nu Johannes Engels zugehoren ind vormails Henrich ze Weers waren, eynen gulden zu alre heiligen misse.
- Item in den mart dat huyss zen eichhorne, eynen gulden zu sent Mertensmisse.
- 151. Item noch voirt ayn her Godart van den Eychorn van synen huse genant Euenbergh alreneist dem huyss zen oss, 3 marc 6 d. zu sent Johannes misse.
- 152. Item der selve her Godart van sinen huseren off kameren in Motschyrgasse gelegen, 6 marc zu Kirsmisse.
- 153. Item dat panhuyss angen plancken, dat Willem den brawer zu gehoirt, 4 gulden up unser vrouwen dagh annuntiatio.
- 154. Item in ghen vleischplancken Henrich Houwis van Fie mulen vleischplancke, 9 s. 8 d. zu Kirsmisse.
- 155. In sent Jacobsstraiss baven schoinforst dat huyss zer scheeren intgeyn die druyffnaiss over, 4 marc, 10 s. zu Kirsmisse.
- 156. Item up gen roist Peters van Mertzennich van sinen huse alreneist Thys Schilts huse, 4 marc, 4 s. op sent Pauwels dagh conversio.
- Item Claes Franet van eynen beende gelegen tusschen Portschirpoirtz ind Roistportz, 6 s. zu Kirsmisse.
- 158. Item Heyn Cortular, eynen gulden van zwen morgen lantz an drey stucken gelegen tusschen Roistportz ind sent Jacobs ports, eynen gulden up sent Agathen dagh.
- 159. Item buissen sent Jacob Poten molen, die nu proist Buter zu gehoirt, 5 d. zu Kirsmisse.
- 160. Item inghen cleynen bungart Johan Donmais huyss mit der ramen alreneist Johan Noppen huse, eynen gulden up sent Jacobs dagh.
- 161. Item doir intgeyn over Geirken Wambusch van synen huse by Peters Scheellartz huse, eynen gulden ind eyn marc up sent Mathys dagh.
- 162. Item nederwart Jacob, herren Kirschensson, van synen huse by Johan moelners huyss, eynen gulden up sent Urbaens dagh.

163. Item in den groissen bungart Pauwels Krysschers huyss, dat nu eyn hofstat, is by Coyn Nutmans huyss, 3' oirt van eynen gulden up sent Remeys dagh."

164. Item noch upwartz Gerit Hyllissagens huyss ind erve by Johan Pylmechers huse ind Cloes Wolfs erve, 2 gulden ind

3 oirt (marc) geltz zu Kirsmisse.

165. In Kockreel Johan Fickeboen van synen huse alreneist dem pauhu sse zen hoeffel, eynen gulden zu penxten.

- 166. Item up Kockrels brugge Meys Heyenrichs huyss mit den kameren up die bagh gelegen, 3 r. gulden zu paisschen. Ind van diesen zens staet Johan Langhoren huyss myt verbonden.
- 167. Item in pont Geleisgens huyss, dat nu Joerden van Ilgershaven den scroder zu gehoirt, intgeyn ionfrauwen Heilken over, eynen gulden up sent Remeiss dagh.
- 168. Item bennen Nuportz van eynre hofstat, die was Hejn Leyendeckers, 7 s. zu sent Johans misse.
- 169. In moirchensgass Andries hoff van Wys, 3 s. 8 d. zu Kirsmisse.
- 170. Item aen gen berch Teil Hyrrians huser ind erven by der pyffen over alreneist Grut Huysmans erve, eynen gulden up sent Remeis dagh.
- 171. Item zu Vetschauwen Johan Gertzen hoff myt allen synen behoirre, so wie die gelegen is, eynen r. gulden ind 2 alde groiss up sent Gregorys dagh.
- 172. Item dat panhuyss up den hubken myt allen synen zu behoirre ind die huser ind erven, die waeren Henrichs van den Moelle, mit yren zu behoirre ind dat huyss, dat was Johan Geirlachs des radermechers, ind voirt alle die andere erven, die liggen tusschen dem panhuse up sanckuyloirt ind der capellen, soelen den gasthuyss blyven ind zugehoren. Ind doir zu noch oyn huyss in Colnerstraiss by Thys Eychorns huyss gelegen, dat Peters Hamechers was.
- 173. Item noch 28 morgen ackerlantz gelegen tusschen Bergh int Veschauwen, die Arnt van Savelbergh zu paicht hait voir 7 mudde roggen ind gevallen allewege up sente Andries dagh.
 - 174. Item buyssen den rych van Achen Willem van Oirffelt van synen hoive zu Oirffelt mit allen synen rechten ind zubehoirre, 22 mudde roggen up sent Andries dagh.

Item dis vurs. pacht is manguyt myns heren van Collen.

- 175. Item zu Sleibagh der cleyn hoff zu Sleibagh myt allen synen rechten ind zubehoirre, so wie die gelegen is ind myt e nre tziende doir zu gehoirrende ind heilt zu samen omtrynt 11 (90? bie Bahl if unficher: XI ober XC.) morgen lantz. Item dis vurs. hoff is eyns deils manguyt m ns heren van Gulich ind eyns deils manguit Henrichs van Gronsfelt.
- 176. Item zu Elendorp 25 mudde even, 17 kappuyn, 7 hennen ind 18 s. so wie die gelegen synt. Ind syn manguyt des abs van sent Cornellismunster.

Ind want wir Coyn ind Mettel vurs. ind ouch wir bruder Johan van Nyemegen, zer zyt prior, ind gemeyn Convent des munsters des canonich regulier binnen Achen dessen deylingh, der wir uns in allen ind ygelichen punten voir uns ind unse naekoemlinge belaven, sementlichen eyndrechtig worden synt, so haint wir, zu wissen ich Coyn vur mich ind Mettell myn elighe huysfrauwe in wir prior ind Convent vurs. vur uns ind unse naekoemelinge, ygelich syn segele an diesen brieff doen hangen zu ewich kennys der wairheyt.

Beitrag zur Datirung kölnischer Urkunden.

Eines ber erheblichften Sinderniffe bei Benugung ber reichen Silfemittel, welche die mittelalterliche Geschichte Colns burch die "Quellen gur Geidichte ber Stadt Coln" und Lacomblet's Urfundenbuch erhalten bat, bildet bas Schwanten ber Ansichten über bie Ansetung bes 3abreganfanges in niederrheinischen Urfunden. Friedemann, ber fich bieferhalb an Böhmer mandte, murbe von biefem auf die Borreden gum X .- XII. B. von Bürdtmein's Nova subsid. dipl. vermiefen Absicht, in ber "Reitschrift fur die beutschen Archive" einen Auszug aus Burdtwein's Forfdungen ju liefern, blieb unausgeführt, auch find trop bes reichen Materials bie Ausführungen Burdtwein's ju allgemeiner Ratur, um für fpecielle Berioden ber niebertheis nifden Geschichte feste Anbaltspunkte ju geben. Lettere gemabrt in dronologischen Fragen nur bie eng begrangte Detailunterfuchung, und besbalb find auch diefe Beilen nur bagu bestimmt, ben Sabreganfang ju fixiren, wie er in der Kanglei des von 1238-1261 regierenden Erzbifchofs Ronrad v. Sochstaden galt.

Beber Lacomblet noch bie Berausgeber ber "Quellen" fonnten bie uns gegenwärtig beschäftigende Frage umgeben. Lettere führten ichlagend den Beweis, daß Konrad's Borganger, Beinrich v. Molenart, bei Datirung feiner letten Urfunde') (1238 mense Martio) bas Sahr nur bom Kefte Annunc. Mariae (25. Marg) an gerechnet baben fonne, und bebnten bies auch auf bie Regierungszeit Ronrab's aus. In ber Borrede jum 3. Band ber Quellen murbe, jedoch ohne genugenben Grund, Diefe Unficht gurudgezogen, und Die Beibe ber Ofterferze am Charfamftag als Jahreganfang bezeichnet. Lacomblet gewann2) aus bem mense aprili 1252 erlaffenen Schiedefpruch swifden Ergbifcof Ronrad und ber Stadt Coln die Ueberzengung, ber Sabresanfang falle auf ben 25. Marg. Bum Beweise unferer Anficht, bag vom Charfamftag an gu batiren ift, werden wir 1) die Unftichhaltigfeit ber für die entgegengesette Ansicht vorgebrachten Grunde barlegen; 2) eine

Reibe positiver Belege beibringen

¹⁾ Ennen u. Edery II, p. 175.

²⁾ Lacomblet II, n. 380.

1) Die betr. Stelle ber von Lac. angezogenen Urfunde d. d. April 1252 lautet: "tandem pro bono pacis in nos fuit a dictis partibus compromissum anno d. 1251, feria tertia post ramos palmarum, hoc videlicet modo, quod infra tres septimanas decideremus et terminaremus huiusmodi questiones, cui tamen tempori postea de consensu partium coram nobis fuit adiecta una dies." Dagu bemertt Bac. : "Das Compromiß ift ausgefertigt am britten Bochentage nach Balmfonntag 1251; biefer fiel nun in bem jest genannten Jahre auf ben 9., die feria tertia alfo auf ben 11. April; ber Schiedefpruch ift im April 1252 erlaffen (actum): es murbe folglich zwischen bem Compromissum und Laudum ein ganges Jahr liegen, mabrend boch nur eine Frift von brei Bochen und einem Tage bewilligt mar. Im Jahr 1252 bingegen fiel Balmfonntag auf ben 24. Marg, und biefer geborte nach ber bamaligen Bablung in ber Erzbiocefe noch bem Jahr 1251 Die auf ben Balmtag im Jahr 1251 folgende feria tertia ift baber nach unferm Ralenber ber 26. Mars 1252, und ber Ausspruch erfolgte bedingungsmäßig im April, mahricheillich am 17, bes namlichen Jahres." Der Fehlichluß liegt bier einfach barin, bag bie Da= tirung 1251 fich nicht auf bas Geft rami palmarum felbft, fonbern offenbar auf die tertia feria nach bemfelben bezieht. Da alfo bie f. III. p. r. p. ober ber 25. Marg bes Jahres 1252 - wenn Lac. ben Balmfountag auf ben 24., also bie f. III. auf ben 26. verlegt, fo wird bies wohl auf Bernachläffigung bes Schalttags beruben noch jum 3. 1251 gerechnet wurde, fo entbehrt Lacomblet's Schluß jeber Begründung.

Ebenso aber beruht es auch auf ber andern Seite wieder auf einem Irthum, wenn Lac. II, 345 Note seine Ansicht modisieren und in einzelnen Fällen Fortzählung des Jahres bis Oftern annehmen zu müßen glaubt. Im J. 1257, dis nestin gudinstagis na palmin, vereinigten sich Stadt und Erzbischof neuerdings zu Bestellung von Schiedsrichtern, die tuschin hie inde sente iohannis (24. Juni) über die beiderseitigen Ansprüche entschied sollten. Der in Folge dieses Compromisses zu Stande gekommene und unter dem Namen laudum Conradinum bekannte Schiedsspruch!) ist datirt 1258 in vigilia beatorum Petri et Pauli apostolorum, 28. Juni, also nach St. Johannis. Jedoch glaubte Lac, mit Recht nicht annehmen zu dürsen, daß zwischen Compromis und Laudum, wenn auch der Termin nicht strenge

¹⁾ Cas. II, 452. Annalen bee bift. Bereins. 21. Deft.

eingehalten worden sei, mehr als ein volles Jahr liegen könne. Er setzte deshalb den Compromiß ebenfalls in's J. 1258, und zwar auf den 4. April, um aber die Datirung 1257 zu erklären, sprach er die Bermuthung aus, zuweilen habe man das Jahr über den gewöhnlichen Termin (25 März) hinaus dis Ostern fortgezählt. Das war unnöthig: Lac. nimmt nämlich behufs Feststellung des Datums des Compromisses irrthümlich den Ostertag des J. 1257 (8. April) als Grundlage, während er consequent nach dem Osterdatum von 1258 (24. März) hätte rechnen müßen. Nach letzterem fällt der Compromis auf den 20. März 1257 alter, 1258 neuer Rechnung, wie auch richtig in den Duellen" batirt ist 1)

Wie bereits gefagt, ift im 2. B. ber "Quellen" nachgewiesen, bag für bie lette Urfunde Ergbischof Beinrich's ber 25. Marg bas einzig mögliche Datum bes Sahreswechsels ift. Falich aber ift es, wenn bie barauf bezügliche Rote mit ben Worten ichließt: "Es ftebt biernach feft, daß Conrad bas Jahr nicht mit Beibnachten, Beinrich nicht mit Dftern begonnen; wir find berechtigt, anzunehmen, bag beibe fich berfelben Rechnungsweise bebient baben; es bleibt also nur ber 25. Marg als Jahresanfang übrig." Go mabischeinlich bies an und für fich flingt, fo macht es boch eine ftrifte Beweisführung für Ronrab's Regierung nicht überfluffig. Auch tommt ber Berausgeber felbft burch feine Unficht balb in Berlegenbeit. Unter ben burch ben Compromiß d. d. 25. Marg 1252 (unf. Redn.) bestellten Schiebsrichtern befand fich auch Albert ber Große. Nun besiten wir einen Friedens entwurf mit Albert's Siegel2), ber naturlich zwischen ben Compromiß vom 25. Marg und ben im April vollzogenen Bertrag fallen muß. Trotbem trägt er bas Datum 1251, und es ift Billfur, angunehmen, Albert habe nur aus Berfeben 1251 ftatt 1252 batirt. Salten wir am Datum bes Entwurfs fest, fo ergibt fich von neuem ichlagend, bag ber Jahresanfang nach bem 25. Marg fällt.

2) Die Zahl berartiger Urkunden läßt sich leicht vermehren. So Urkunde Konrad's datirt: Actum a. d. incarn. 1245 prid. Kal. apr., in vigilia palmarum.⁸) Palmsonntag siel also im Ausstellungsjahr auf den 1. April, was aber 1246, nicht 1245 der Fall ist. Ganz

¹⁾ Ennen und Cdert, U. p. 378.

²⁾ Ennen und Gderg II, 804.

³⁾ Gunther Cod. dipl. Rheno-Mosell. II, n. 109.

ähnlich: Acta sunt hec apud Saltkoten a. d. 1247 in crastino Dominice Judica quod fuit VIII. Idus. Apr. 1) Das ist 6 April, Ostern bes Ausstellungsjahres 19. April, bas ist 1248, nicht 1247.

Mus ben 4 genannten Urfunden ergibt fich, bag ber Jahresanfang nach bem 25. Marg fiel. Aus ber Datirung bes Bertrags vom April 1252 feben wir, baß er teinesfalls bedeutend vom Charfamstag abwich. Das Gleiche ergibt sich aus einer im Conatus chronolog. p. 128 inhaltlich angeführten Urfunde: Datum Lusati a. 1241 Prid. Non. Apr., ind. XIV, pontificatus a. III. Oftern bes 3. 1241 fiel auf ben 31. Marz. Die notarielle Notig vom 3. 1298,2) auf welche bin im 3. B. der "Quellen" Borrede und R. 457 Charfamftag als Sabresanfang bezeichnet wird, ift fur bas Bontificat Ronrad's nicht vollfommen entscheidend und noch weniger hinreichend, bas ber letten Urfunde Ergbischof Beinrich's entnommene Argument zu entfraften, boch beweift fie immerbin, bag wenigstens eine Reit lang mabrend bes 13. Rabrb. die Datirung vom Charfamstag ab in ber Colner Diocese gebrauchlich war. Da nun nachgewiesen worden ift, bag man über ben 25. Marg binausbatirte, bag anbrerfeits bie neue Datirung frubeftens ein paar Tage nach Charfamftag begann, fo ift bie Annahme bes letteren als Anfangstag unbebentlich.

Eine Bestätigung unserer Ansicht liegt ferner darin, daß wir durch dieselbe einen scheinbaren Widerspruch zwischen Urkundendaten und unsern sonstigen Quellenangaben zu lösen im Stande sind. Bekanntslich wurde Erzbischof Konrad 1242 in einer Fehde vom Grasen Wilhelm von Jülich gesangen, am 2. Nov. wieder freigelassen. Aun berichtet die im 13. Jahrh. versaste gereimte "Rhein-Chronik," die Freilassung sei mense nono erfolgt,") und die chronica praesulum⁵) erzählt, Konrad sei per novem menses gesangen gewesen. Damit schienen aber die Urkunden des J. 1242 nicht zu stimmen: VI. Kl.

¹⁾ Seiberg, Urfunbenbuch jur Lanbes. u. Rechts-Gefchichte bes Bergogif. Befiphalen I. n. 249.

²⁾ quia annus domini non incipit currere in nativitate domini, sed in vigilia paschae, cereo consecrato. Auch verbient eine Urf. d. d. 4. Mårz 1255 (Seiberg I, 282) angeführt zu werben, wo es heißt: usque ad triennium, quod incipiet currere in pascha proximo venturo.

³⁾ Lacomblet II, 270.

⁴⁾ Berg, über eine rhein. Chronit bes 13. Jahrh. in ben Abhanbl. ber fon. Afabemie b. Wiffenfcaften gu Berlin 1855. Philologifch-hiftor. Rlaffe, p. 131-148.

⁵⁾ Annalen 2. 3ahrg. p. 207.

Apr. 12421) finden wir Ronrad als Schiederichter gwifden Ergbifchof Sifrid von Maing und feinen Gegnern, und mit Rudficht bierauf erklärte fich Böhmer2) gegen bie Angabe ber chron, praes., mabrenb Bert vergeblich versuchte, bas "mense nono" ber rhein. Chronit gu retten. Dag nun Ronrad mabrend ber Gefangenicaft Urfunden ausgestellt babe, ift nicht von vornberein unmöglich: Bestimmungen rein firchlichen Charakters ju treffen wird man ibm wohl gestattet haben, wie benn auch noch zwei berartige Urfunden erhalten find.3) Unwahr= Scheinlich aber ift es, bag er 25. Marg 12424) von ben 4 Rittern von Walbed als Lebnsberr bie Balfte ihres Schloffes in Empfang nehmen, unmöglich, bag er zwei Tage fpater als Schieberichter auf= treten ober in einer Urfunde Actum Colonie V. fer. post Letare5) - mas 1242 auf ben 3. April fallen wurde - bem Domcapitel eine Schenfung machen tonnte. Die einfache Lofung liegt barin, bag biefe brei Urfunden in's 3. 1243 gu feten find, ba fie alle fruber batirt find als Charfamftag (11. April) biefes Jahres. Bortrefflich vaffen bierzu bie Angaben ber neuerdings im 4. B. von Bobmer's Fontes p. 470 von Dr. Suber ebirten Annales Monast. S. Pantal. Col. Diese allen Anzeichen nach gleichzeitige und vortrefflich unterrichtete Quelle erzählt a. a. 1242 junachft ein gludliches Gefecht bes Erzbischofs mit Wilhelm v. Julid, und leitet bann mit ben Worten modicum tempus interfuit6) ju bem zweiten Treffen über, in welchem Konrad gefangen wird. Dann weiter: Quo in captivitate detento Conradus, filius imperatoris se habens pro rege, Treverim venit, ubi multi nobiles adfuerunt et priores Colonienses pro domino suo capto sine profectu supplicantes. Nam rex digressus Leodium pro adiuvando Ottone electo, Coloniam in quadragesima pervenit,

¹⁾ Gudenus Cod. dipl. I. 540.

²⁾ reg. imp. 1198-1254 p. 389.

^{3) 17.} Mai u. 13. Juli, Lac. IV, 662. Auffallend ift, baß Konrab sich hier archiepiscopus nennt, ein Litel, ben er befinitiv erst feit Mai 1244 (Lac. II, 285; bis bahin nennt er sich minister) annahm. Doch finbet sich berselbe ausnahmsweise noch in einer Urk. für Glabbach (29. Jan. 43; Lac. 276) u. in der Urk. Oonat. ehronol p. 128 (Wortlaut in der Alfter'schen Samml. XIX, p. 41).

⁴⁾ Gunther II, 102).

⁵⁾ Bac. II, 264.

⁶⁾ so lefe ich nach einer in zweiten in Coln befindl. Danbfor. fatt : medium tompus interfluit,

contendens confiscare redditus episcopales; sed prioribus Coloniensibus et magnatibus terre hoc ne fieret impedientibus, rex inacte ad suas partes revertitur. Bergleicht man biermit bas Itinerar Ronig Ronrad's bei Bohmer,') fo ergibt fich, daß bei Untunft besfelben in Trier, Marg 1242, Ergbischof Ronrad icon einige Reit gefangen gewesen fein muß, mahrscheinlich feit Februar. Mur ein Umftanb iceint mit unferem Refultate noch in Wiberfpruch zu fteben. Januar 1246 ftarb Graf Dietrich v. Bochftaben,2) Reffe bes Erzbifchofs Ronrad, die Graffchaft fiel an beffen Bruber, ben Brobft Friedrich v. Kanten, ber fie jedoch noch im gleichen Jahre an Die Colner Rirche übertrug. Wir befigen noch zwei Ceffionsurfunden Friedrich's, bie beinabe wortlich miteinander übereinstimmen, fie find batirt 1246 in die b. Quirini und 1246 crastino octanarum pasche (16. apr.) Rremer, bem wir die Berausgabe ber erfteren verbanten,3) feste dies b. Quirini auf ben 30. Marg, Lacomblet, in beffen Urfundenbuch') Die zweite abgebrudt ift, erörterte unter gleicher Annahme bas Berbaltniß ber beiben Urfunden und meinte, weil bie vom Quirinstag batirte Urfunde ber andern zeitlich vorangebe, und weil in jener bas Siegel bes Donators nie aufgebrudt gemefen fei, obwohl bie Siegelftrange fich noch an ihr befanden, fie fei überhaupt nicht jum Bolljug gefommen, und beshalb bie Urfunde vom 16. April nötbig gemefen. Wir batten bemnach zwei Urfunden, Die beibe bas Datum 1246 tragen, obwohl bie eine vor, bie andre nach Charfamftag biefes Sabres (7. April) ausgestellt ift, und bas Gleiche murbe in ben beiben genau ebenfo batirten Bestätigungsurfunben bes Ergbifchofs Ronrad ber Kall fein.5) Diefe Schwierigkeit befeitigt fich einfach baburch, bag in ber Colner Diocese ber Quirinstag nicht 30. Marg, fonbern 30. April gefeiert murbe, und biefes Datum ftimmt mit bem ber ann. s. Pantaleonis (pridie cal. maii). Dazu tommt, baß Erzbischof Konrab, ber in ber erften Urfunde Friedrich's als gegenwärtig genannt wird und am Quirinstag biefelbe ju Coln burch ein besonberes Instrument

¹⁾ Böhmer reg. Chonradi p. 262: 1242 feb. apud Spiram. märs apud Treverim. Aquisgrani. apud Coloniam. ante pascha (20. April) Confluentie.

Ann. Mon. S. Pant, Fontes IV, 485. vgl. bie Urf. bei Günther, Codex dipl. Rheno-Mosell. II, 112.

³⁾ Afabem. Beitr. gur Guld. Berg. Gefch. II, p. 257.

⁴⁾ II, 297, vgl. bie beigefagte Rote.

⁵⁾ Bei Rremer u Lacomblet L, cit.

bestätigt, sich am 30. März gar nicht in Coln befand, ba er am 31. März zu Recklinghausen eine feria IV. ante dominicam Palmarum (28 März) in capitulo Coloniensi de mandato nostro, also boch wohl in seiner Abwesenheit getrossene Entscheidung bestätigt. Bwischen ben beident fraglichen Urkunden besteht endlich ein Unterschied, der die Prigrität der Urk. d. d. 16. April ganz wohl als zuläsig erscheinen läßt. Während diese nämlich einsach von der Cession der Hochstaden's schen Erbschaft spricht, begreift die andre außerdem noch die in Gegenwart einer Menge von Zeugen vollzogene Oblation auf dem Altar des h. Petrus, mithin einen seirlichen Akt, den man zeitlich hinter Ausstellung des einsachen Berzichtinstruments verlegen muß. Auch sindet sich die Urkunde vom Duirinstag, nicht die vom 16 April, in einem noch dem 13. Jahrh. angehörigen Copiar des Domstifts (Cölner Stadtarchiv). Das Fehlen des Siegels im Original ist allerdings aussallend.

Die Datirung des Jahresanfanges von Charfamstag ab hat sich in Söln bis in's folgende Jahrbundert erhalten, und erst 1310 wurde bestimmt, das Jahr solle mit Weihnachten begennen werden. 3) In Lüttich solgte man erst nach mehr als 20 Jahren dem Beispiel der Metropolitankirche. Durch einen seltsamen Irrthum hat der im 14. Jahrh lebende Ueberarbeiter der Abtsgeschichte von St. Trond die Rotiz über diese Veränderung a. a. 1213, genau 100 Jahre zu früh eingetragen. 4)

Dr. Carbauns.

In bem vorstehenden Artikel ist an einzelnen Stellen auf meine Bemeikungen und Ausführungen bezüglich des Jahresanfanges in der Cölner Diözese während des 13. Jahrhunderts hingewiesen. Ich finde mich veranlaßt, dasjenige in extenso hier abbrucken zu lassen, was ich in dieser Beziehung im Borwort zum dritten Band der "Quellen

¹⁾ Lacomblet IV. 665.

²⁾ Quellen II, p. IX.

³⁾ Rach bem Lütticher Chroniften Hocsemius, bei Chapeaville qui gesta pontificum Tungr. Traiect, et Leod. scripserunt auctt. praecipui Banb II.

gesta abb. Trudon. contin. III, pars II, bel Perts Monum. Scr. X, p. 395.

gur Geschichte ber Stadt Coln" gesagt habe: "Im Jahre 1310 murbe burd Spnodal-Statut bestimmt, bag in ber gangen Colner Diogefe, nach bem Borgange ber romifden Ranglei, ber Sabresanfang auf ben 25. Dezember festzuseten fei. Bei ber Datirung ber im erften und aweiten Band aufgenommenen Urfunden gingen wir von ber Anficht aus, man habe in ber Stadt Coln und ber erzbifcoflichen Ranglei mit bem 25. Marg, bem Tage ber Fleischwerbung Chrifti, bas Jahr begonnen. Gine im Marg 1238 vom Ergbifchof Beinrich ausgestellte Urfunde gab uns bie Gewißheit, bag biefe Annahme nicht irrig fei. Mit Berudfichtigung aller Berhaltniffe und Umftanbe fonnte Beinrich ben Sabresanfang nur vom 25. Marg gerechnet haben, im Falle in ber Urfunde felbft fein Schreibfehler angenommen werben follte. Urfunde ift aber fo fauber und corrett gefdrieben, bag wir uns nicht für bie Unnahme eines Schreibfehlers enticheiben tonnten. Dun finbet fich aber unter ben nachträglich für bas Stadtardib erworbenen Urfunden ein notarielles Inftrument bes Notars Gifelbert genannt do Gradibus vom 8. Märg 1298, welches bie ausbrudliche Angabe ent= balt, daß nach tolnischem Gebrauch bas Jahr feinen Anfang nach ber Beibe ber Ofterterze am Charsamstage nehme: Scripta est supra indictio et annus Domini ex consuetudine patriae, quia annus domini non incipit currere in nativitate Domini, sed in vigilia paschae, cereo consecrato. Durch biefe positive Angabe ift unfere frühere burch Debuttionefcluffe gewonnene Unficht miderlegt und jeder Ameifel über ben Nabresanfang in ber folner Erzbiozese beseitigt."

Wenn ein mit dem Kalenderwesen sicherlich ganz vertrauter Mann, wie der Notar Giselbert, am Ende des dreizehnten Jahrhunderts den Gebrauch, das Jahr mit dem Charsamstag zu beginnen, eine consuctudo patriae nennen konnte, so ist man zu der Annahme berechtiget, daß man in der Cölner Diözese schon seit langer Zeit gewohnt war, das Jahr mit dem genannten Tage anzusangen. Mit vollem Fug ist anzunehmen, daß die Kanzleien der Erzbischse Siegsried, Engelbert von Falkendurg und Conrad von Hochstaden sich dei der Ausstellung ihrer Urkunden nach der genannten Weise zu rechnen gerichtet haben. Nur dann würde es geboten sein, sich in dieser Beziehung auf eine nähere Untersuchung einzulassen, wenn das nach dieser Rechnung auf unsere jetzige Rechnung zurückgeführte Datum irgend einer Urkunde mit der anderweitig sestgesellten Chronologie der Ereignisse nicht in Uebereinstimmung zu bringen wäre. Das ist aber bei keiner einzigen Urkunde Conrad's von Hochstaden der Fall, und man hätte über den

in Conrad's Kanzlei herrschenden Gebrauch das Jahr zu beginnen, volle Sicherheit gehabt, auch wenn die vorsiehenden Untersuchungen nicht angestellt worden wären. Stwas Neues ist durch diese Untersuchungen nicht fesigestellt worden; eines Nachweises, daß der Notar Giselbert sich nicht im Irrthum befunden, wenn er sagt, daß man in der Cölner Diözese das Jahr mit dem Charsamstag anzusangen psiege, hätte es nicht bedurft.

Dr. Ennen.

18 Bullen Pabft Innocens IV.

Mus bem Copiarinm bes Colner Domftifts.

Mitgetheilt von Dr. Carbauns.

Ein Bergamentband bes Colner Stadtardivs, betitelt copiae diplomatum ecclesie Colonien.,1) enthalt mehrere Sundert jum Theil ungebrudter Urtunden, Die meiftens eine fpecielle Bebeutung für bie Geichichte Coln's besiten. Dies bochft werthvolle Copiar ift, wie bie fconen, feften Schriftzuge unzweibeutig verrathen, im 13 Jahrhundert angelegt, und zerfallt in 3 Abtheilungen: A. 41 littere papales. B. 17 litt. imperiales seu regales. C. 250 Urfunden von Colner Ergbifcofen, bem Domcapitel 2c. Außerdem find von fpaterer Band ber erften Abtbeilung 5 pabfiliche Bullen, ber britten 90 Urfunden beigefügt. In A befinden fich allein von Babft Innocens IV. 18 Bullen. barunter 15 unseres Wiffens ungebrudt, bie mir theils in extens, theils im Auszug beifugen. Die 3 übrigen find nur nach ben Covien ber Gelen'ichen farragines gebrudt, wir beidranten uns bier auf Anmerkung ber Barianten. Die mit VII, XXXVII, XXIII und XV bezeichneten Stude bilben vier wichtige Glieber in ber langen Rette von Gunftbezeugungen, mit welchen Innoceng bie ibm burd Ergbifchof Conrad b. Sochstaden fo eng verbundene Colner Rirche überbäufte. Ru Beurtheilung von VII und XV, in welchen auf die beigefügten Clauseln (nisi legitime probatum fuerit . . ., si tibi constiterit . . ., que de bonis eiusdem capituli alienata inveneris illicite vel distracta) befonderer nachbrud gelegt werden muß, find bie jum Theil in ähnlichen Ausbruden abgefaßten comonischen Bestimmungen decret. Greg. lib. III. tit. XIII (besonders cap. XI) und tit. XI, o. I au berüdfichtigen.

Bezüglich Interpunction und Setung großer Anfangsbuchstaben glaubte, sich Einsender dem heute bestehenden Usus anschließen zu bursen, die Orthographie des Copiars ist unverändert beibehalten.

¹⁾ Ein zweites Ezemplar befindet sich sein Jahre 1854 fauf dem Provinzialarchiv in Duffeldorf, wohin es von Darmstadt zurückerworben wurde, Es ift beschrieben und vielfach benugt in der Abhandlung über die Gefchichte des Colner Domcapitels in Duffer's Forschungen auf dem Gebiete des französischen und rheiniichen Burgerrechts. Munfter 1863. S. 251.

VII. Innocentii IV. Quod archiepiscopus capitulum et clerus colon. non teneantur ad solucionem aliquorum debitorum ecclesie col. non conversorum in utilitatem ipsius ecclesie.

Innocencius episcopus servus servorum dei venerabili fratri... archiepiscopo et dilectis filiis capitulo ac universo clero civitatis et diocesis coloniensis salutem et apostolicam benedictionem. Provisionis nostre provenire debet auxilio, ut vos, quos sincera diligimus in domino caritate, ea favoris gratia prosequamur, qua vestris accrescat profectibus et gravaminibus obvietur. Cum igitur indignum sit, ut inde aliqui incommodis aggraventur, unde nullum commodum assequentur, nos vestris precibus inclinati quod non teneamini ad solutionem aliquorum debitorum ecclesie coloniensis, nisi legitime probatum fuerit et ostensum, quod debita ipsa fuerint in utilitatem eiusdem ecclesie seu ipsius capituli vel cleri coloniensis conversa, vobis auctoritate presencium indulgemus. Nulli ergo omnino hominum liceat hanc paginam nostre concessionis infringere vel ei ausu temerario contraire. Siquis autem hoc attemptare presumpserit, indignationem omnipotentis dei et beatorum Petri et Pauli apostolorum eius se noverit incursurum. Datum Lugduni III. non. septembris pontificatus nostri anno quarto.

VIII. Item eiusdem super eodem ad universos iudices delegatos.

Innocencius dilectis filiis universis iudicibus contra venerabilem fratrem nostrum . . archiepiscopum et dilectos filios capitulum et clerum colonien. a sede apostolica delegatis . . . Folgt Mitteilung bes vorstehenen Privilegs in sast ibentischen Musbrüden. Ideoque discretioni vestre per apostolica scripta mandamus, quatinus archiepiscopum capitulum vel clerum predictos ad aliqua debita persolvenda, nisi vobis plene per legitima constiterit documenta, ea suisse conversa in utilitatem ecclesie coloniensis cleri vel capituli predictorum, auctoritate litterarum sedis apostolice nullatenus compellatis. Datum Lugduni III. non. sept. pont. nostri anno IV.

IX. Item eiusdem Innocencii IV. super eodem conservatoria ad epischopum (sic) parisiensem.

Innocencius venerabili fratri . . episcopo parisiensi. Folgt Mittheilung bes Infalts von VII u. VIII. Quocirca fraternitati tue per apostolica scripta mandamus, quatinus eosdem archiepiscopum capitulum et clerum non permittas contra concessionis nostre

tenorem super hiis ab aliquibus indebite molestari, molestatores huiusmodi per censuram ecclesiasticam appellatione postposita compescendo. Datum wie oben.

X. Item eiusdem Innocencii ad eundem episcopum conservatoria super eodem.

Mittheilung bes Inhalts von VII u. VIII. Cum autem super hoc sub certa forma sicut accepimus sis conservator deputatus a nobis, fraternitati tue per apostolica scripta mandamus, quatinus eosdem super hiis contra indulgentie huiusmodi et mandati tenorem non permittas ab aliquo indebite molestari, nullis obstantibus litteris preiudicantibus eidem indulgentie obtentis super predictis debitis a sede apostolica seu eciam obtinendis, contradictores per censuram ecclesiasticam appellatione postposita compescendo. Datum Lugduni V. kl. decembr. pont. nostri anno V.

XI. Item eiusdem super eodem conservatoria ad episcopum parisien.

Fast mörtlich wie X. Nach eciam optinendis folgen die Worte: aut instrumentis aliquibus in quibus presati archiepiscopus capitulum et clerus sateantur ipsa debita suisse in utilitatem ecclesie supradicte conversa, nisi alias legitime de conversione huiusmodi doceatur. Contradictores Datum Lugduni XII. kl. ian. p. n. a. V.

XII. Item eiusdem super eodem conservatoria ad archidiaconum leodiensem.

Innocencius dilecto filio Gerardo de peis archidiacono leodiensi Mittheilung bes Inhalts von VII und VIII, dann Bollmacht wie in X für den Bischof von Baris. Datum Lugduni X. kl. novembr. p. n. a. V.

XXXVII. Innocencii IV. quod archiepiscopus col. et capitulum trahi non possent in causam extra civitatem et dyocesim col. durante persecucione ecclesie.

Innocentius episcopus servus servorum dei venerabili fratri.. archiepiscopo et dilectis filiis capitulo coloniensi salutem et apostolicam benedictionem. Exigentibus vestre devotionis meritis votis vestris libenter annuimus et petitiones vestras quantum cum deo possumus favorabiliter exaudimus. Vestris itaque supplicationibus inclinati ut in causam trahi extra civitatem vel diocesim coloniensem quam exire vobis hoc tempore non est tutum per lit-

teras apostolicas non possitis ecclesie persecutione durante auctoritate vobis presentium indulgemus, nisi littere ipse plenam fecerint de hac indulgentia mentionem. Nulli ergo omnino hominum etc. Datum Lugduni VI. kl. aprilis pontificatus nostri anno quarto.

IV. Innocencii pape IV. conservatoria ad decanum bunnensem quod archiepiscopus et clerus col. ad causas trahi non possint extra civitatem col.

Innocentius . . . folgt Mittheilung bes vorstehenden Privilegs. Quocirca discretioni tue per apostolica scripta mandamus, quatinus predictos archiepiscopum et capitulum non permittas super hiis contra concessionis nostre tenorem ab aliquibus indebite molestari, molestatoris huiusmodi per censuram ecclesiasticam appellatione postposita compescendo. Datum wie oben.

XXIII. Innocencii IV. quod capitulum coloniense non teneatur recipere aliquem in canonicum ad provisionem legatorum sedis apostolice nisi de speciali mandato pape.

Innocentius episcopus servus servorum dei venerabili fratri . . . archiepiscopo et dilectis filiis capitulo coloniensi salutem et apostolicam benedictionem. Promerente tam vestre devotionis promtitudine quam fidei puritate constantis vos speciales inter devotos Romane ecclesie reputari dignum fore providimus, ut personas vestras et coloniensem ecclesiam speciali prerogativa favoris et gratie prosequentes peticionibus vestris quantum cum deo possumus favorabiliter annuamus. Cum igitur apostolica sedes que se liberalem exhibet universis frequenter propter importunitates petentium consueverit scribere pro beneficiis conferendis, ex quo interdum ecclesie reputant se gravari, nos vestris supplicationibus inclinati paci et tranquillitati vestre ac colon. ecclesie paterne volentes in posterum sollicitudine providere, auctoritate vobis presentium indulgemus, ut ad recipiendum aliquem in canonicum vel provisionem alicuius in pensionibus vel prebendis seu dignitatibus aut aliis ecclesiasticis beneficiis compelli auctoritate sedis apostolice vel legatorum ipsius per litteras generales aut alias minime valeatis absque speciali mandato sedis eiusdem faciente plenam de coloniensi ecclesia et hac indulgencia mencionem. Nulli ergo omnino hominum liceat hanc paginam nostre concessionis infringere vel ei ausu temerario contraire. Siquis autem hoc attemptare presumpserit indignationem omnipotentis dei et beatorum Petri et Pauli apostolorum

eius se noverit incursurum. Datum Lugduni I . Kal. augusti [p. n. a. III.]

XXIV. Item Innocencii IV. super eodem ad decanum et scolasticum sancti Pauli leodiensis.

Innocentius dilectis filiis . . decano et . . scolastico sancti Pauli leodiensis salutem et ap. b. Folgt Mittheilung bes Inhalts von XXIII mit der Aufforderung, Erzbischof, Capitel und Kirche von Coln bei diesem Privileg zu erhalten. Datum Lugduni II. kl. augusti p, n. a. III.

XXV. Item Innocencii IV. super eodem.

Innocentius dilectis filiis . . decano et capitulo colon s. et ap. b. Paci et tranquillitati ecclesie colon. paterna volentes sollicitudine providere, auctoritate vobis presentium indulgemus, ut per litteras apostolicas vel legatorum apostolice sedis in eadem ecclesia alicui provideri non valeat, nisi expressa in eis de ipsa ecclesia mentio habeatur. Nulli ergo . . . mie oben. Datum Lugduni III. kl. febr. p. n. a. VI.

XXVIII. Innocencii IV. ad abbatem de Bruwilre quod capitulum colon. non teneatur aliquem recipere in canonicum nisi de speciali mandato sedis apostolice.

Innocentius dilecto filio . . . abbati de Bruilre (!) colonien. diocesis s. et a. b. Folgt Mittheilung des Juhalts von XXV nebst dem gewöhnlichen Auftrag Datum wie in XXV.

XV. Innocencii IV. mandatum ad . . decanum bunnensem quod bona ecclesie col. alienata vel distracta revocari procuret.

Innocentius ep. s. s. dei dilecto filio . . decano ecclesie bunnensis col. diocesis s. et a. b. Decet potestate vel dominio presidentes, ut sua re contentos faciant quibus presunt, ne indebite sibi vendicent vel iniuste detineant alienum. Cum igitur sicut dilecti filii capitulum ecclesie colon. nobis exponere curaverunt, nonnulle possessiones terre ac alia bona ipsius capituli per concessiones et confirmaciones ipsorum improvidas alienata sint illicite ac distracta in gravem prefati capituli lesionem, presencium tibi auctoritate mandamus quatinus possessiones terras et bona predicta, si tibi constiterit capitulum ipsum ex hos enormiter esse lesum, non obstantibus concessionibus confirmationibus predictis seu etiam litteris si que super hoc facte fuerint, necnon alia que de bonis eiusdem capituli alienata inveneris illicite vel distracta, ad ius et proprie-

tatem eiusdem capituli studeas legitime revocare, contradictores per censuram ecclesiasticam appellatione postposita compescendo. Testes autem qui fuerint nominati si se gratia odio vel timore subtraxerint, per censuram eandem appellatione cessante compellas veritati testimonium perhibere. Datum Lugduni III. nonas septembr. p. n. a. IV.

XXXVIII. Item eiusdem (Innocencii) decano bunnensi quod bona capituli alienata et distracta ad proprietatem ecclesie revocari procuret.

Eingang wie in XV. Cum igitur sicut venerabilis frater noster . archiepiscopus et capitulum colonien. nobis exponere curaveruut, nonnulle possessiones, terre ac alia bona colonien. ecclesie per predecessorum suorum concessiones et confirmationes incautas capituli col. minus provide accedente consensu alienata sint illicite ac districta (l. distracta) in gravem ipsius ecclesie lesionem . . . 3m Mebrigen gleichlautend mit XV, auch die Patirung identisch.

XIII. De indulgenciis concessis eis quie in die dedicacionis ecclesie col. advenerint.

Nach der Copie in Gelen farrag. abgebt. in den Quellen z. Gesch. der Stadt Cöln II, Mr. 243. Barianten: Innocencius. forcius. apparuit. tenentur (!). in quibus. abolendum. vivens. enigmata. et in domino hortamur. quatinus. ac reverentia. penitentibus. visitaverint. penitentia. II. kl. Augusti.

XIV. Innocencii IV. indulgencie concesse omnibus fidelibus ad fabricam ecclesie col. offerentibus scil. annus et XL dies.

Diese vielbesprochene Bulle ist zuletzt gebr. Quellen II, Nr. 276, nach der Gelen'schen Abschrift. Barianten: opere sumptuoso (Quellen sumtuoso). dinoscitur (dign.). quatinus (quaten.). et vos (ut vos).

XVII. Innocencii IV. quod clerici Alemannie non teneantur ad solucionem medietatis proventuum suorum licet sint absentes sicut statutum fuit de aliis regionibus.

Innocentius ep. s. s. dei venerabili fratri . . archiepiscopo Maguntin. s. et ap. b. Licet propter urgentes necessitates et imminentia pericula terre sancte omnium ecclesiasticorum proventuum in ipsius terre subsidium per universas provincias (ohne Zweifel vicesimam zu ergänzen) colligi faciamus, necnon pro constantinopolitan. recuperatione imperii medietatem omnium ecclesiasticorum reddituum illorum qui in ecclesiis non resident statuerimus exhi-

bendam: quod tamen in Alemannia huiusmodi vicesimam colligi et redditus non mandaverimus exhiberi nec mandare velimus te per has litteras reddere volumus certiorem. Datum Lugduni XV. kl oct. pont. n. a. III.

XXXII. Innocencii IV. indulgeneia in festivitate trium regum annuatim concessa.

Gebruckt nach der Gelen'schen Copie Quellen II, Ar. 256. Barisauten: ac laudabiliter. habundantia. beneservientibus in einem Wort. ei quasi quibusdam illectivis muneribus indulgentiis scilicet et remissionibus. coruscantia. penitentia annis singulis misericorditer rel.

Datum Lugduni VI. kl. aprilis pont. n. a. IV.

fünf Urkunden

zur

Geschichte der Benediktiner-Abtei M.-Gladbach.

Ditgetheilt von Nichard Did.

Die bier mitgetheilten Urfunden rühren von bem letten Benebittiner-Abte ju M -Gladbach, Maurus Abn,') ber. Die brei erften berfelben betreffen bas haupt bes b. Laurentius, welches feit uralter Reit in M. Gladbach verehrt wird; fie find Bruchftude aus jener befannten und lebhaften Korrespondeng zwischen bem Könige Philipp II. von Spanien und bem Abte von M.-Gladbach, welche burch ben Bunfc bes ersteren, die Laurentius-Reliquie fur fein Land zu ermerben, veranlagt murbe und woran fich neben bem Ergbischofe von Coln und Bergoge von Julich felbft Pabft und Raifer betheiligten. In bem Bergeichniffe ber brieflichen Berbandlungen über bie projektirte Berpflanzung ber Reliquie von Glabbach nach Spanien (mitgetheilt in ber "Benedittiner-Abtei M -Glabbach von Edert und Roever" S. 184 ff) wird bas Datum ber Urfunde 2 irrthumlich auf ben 3ten Juli 1592 gefett. Die Urfunde 3 feblt barin. Die vierte Urfunde betrifft bas noch bnnfle Berbaltniß bes Benediftiner-Stifts D.-Glabbach gu bem Rlofter Nonnenwerth. Letteres mar anfangs ber Abtei Siegberg untergeben, murbe fpater unter Groß-Martin gu Coln geftellt und fam gulett unter bie Aufficht bes Abts von M.=Glabbach. Bann und warum bas Auffichtsrecht wechselte, ift nicht bekannt. (Cdert und Noever, a. a. O. S. 129; Rhein-Antiquarius III. 10. S. 619; v. Mering, Geschichte ber Burgen. I. S. 89). Die fünfte Urfunde end= lich enthält bas Protofoll über bie Babl bes letten Abtes von M = Glabbach Dlaurus Abn murbe am 1. Juli 1799 jum Abte ermablt, fungirte jeboch nur turge Beit als folder, ba bie Abtei bereits im Nabre 1802 aufgeboben murbe.

¹⁾ Maurus Ahn wurbe am 19. Juni 1751 gu Barbenberg geboren, that Profeß am 13. November 1770 und ftarb am 15. Dezember 1821 in seinem Geburtsorte. In seinem Rachfasse befanben sich, wie es scheint, viele auf die Abtel W. Glabbach bezügliche Papiere, welche in fpaterer Zeit verschleubert worben find.

1.

Peter Erust, Graf von Mansfeld, ersucht den Abt Odendahl gemäß den mit dem Kommandanten zu Kerpen, Ferdinand Copes de Villanova, gepstogenen Unterhandlungen um Uebergabe des Hauptes des heil. Caurentius an die spanischen Abgesandten. — Brüssel, den 30. April 1592.

Unfer freundtlich bienft junor, Chrmurdiger lieber ber und freundt. Der ber weiß fich guttermaßen ju entfinnen, Bag ber Rhun: Maptt: ju hijpanien unfere gnedigften bern Gubernator ju Rerven Ferdinand Lopes de villanoua mit Ihm, wegen deß hapligen Martlers Sanct Laurentij hauptt, begen Gre Mant: auß fonder deuotion, fo fp bemfelbigen bepligen gutragen begirig feindt, vor diefem gehandlet, vnd verglichen. End man eg nun allein baben bewendet bag bie getroffene vergleichung auff die beredte mege volnzogen merbe, Go baben Gre Mantt: bringern biefes, ben Eblen unfern befondern lieben don Assuero von Boerft Iren Truchseffen vnnd neben Ihm brueder Balthafarn del Gado Auguftiner ordens abgefertigt, fich jum bern gubegeben daß heyligthumb ju entpfaben, Bnd 3rer Dant: in Sifpanien verwarfamblich zu gub ingen. Derhalben belangen wir ben bern freundtlich er wölle Bre Mapt: Brer hapligen andacht, pngewehret nicht Bund fich in diesem ber gnedigften Zunersicht nach wilfarig erzaigen. Daß gereicht Brer Dant: ju fonberm bandnemen gefallen, bie eg auch omb ben bern vund fein Gottshauß vber bag fo fie . vergleichung mit fich bringt, in allen gnaben zu erkennen vnuergegen fein werden. Bund wir pleiben fur vufere perfon bem bern nicht weniger zu freundtichafft und aller freundtlicher wilfarung vorbers genaigt. Datum Bruffel ben letten Aprilis, 20. 92.

Beter Ernft Graf und her zu Manffelt, Edler her zu holbrungen, Mitter vom orden des golden Belluß, ber Khun: Mapt zu hispanien Stadthalter Gubernator general und Oberft Belthauptman in Niederlanden, Abwesendt bes herhogen zu Parma.

Manffelt.

2

Pahft Clemens VIII. gestattet dem Könige Philipp II. von Spanien, das Hanpt des h. Caurentius von Gladbach nach der neuerbauten Kirche el Real Escurial in übertragen und besiehlt dem Abte und Convente, dasselbe verabsolgen in lassen. Bugleich ermahnt er den König, die Abtei Gladbach hiersür durch ein königliches Almosen in entschädigen. — Rom, den 13. Inti 1592.

+

Clemens Papa VIII. Charissime in Christo fili noster salutem & Apostolicam benedictionem. Praeclara Maiestatis tuae in colendo omni Christianae Religionis officio inque sanctorum reliquijs veneraudis pietas facit, ut votis tuis ijs praesertim quibus cum eiusdem religionis dignitate sacrarum rerum cultus non modo confirmari, sed augeri etiam potest, libenter annuamus. Cum itaque sicut accepimus Maiestas tua in magnifico & excelso templo Beati Laurentij Leuitae & martiris vulgo el Real Escurial ordinis Sancti Hieronimi nuncupato dudum magno ac plane regio sumptu constructo eiusdem Beati Laurentij reliquias summo studio atque diligentia reponi cupiat, easque passim studiose conquirat nobisque per dilectum filium nobilem virum Antonium de Cardona & Corduba Ducem suessae et Somae tuum apud nos oratorem exponi feceris caput ejusdem Sancti Laurentij in Ecclesia Monasterij de Glabach in agro Juliacensi prope Erkolens Coloniensis Diocesis ut pie creditur reperiri & propterea eadem Maiestas tua desideret pro summo tuo erga ipsum Beatum Laurentium pictatis atque deuotionis affectu Caput praedictum ex dicta Ecclesia ad templum prefatum transferri ubi digniore loco repositum tutius etiam asseruabitur. Nos tuae pietati benignae satisfacere quantum cum Domino possumus summopere cupientes tuis per eundem Antonium ducem atque oratorem tuum nobis porrectis supplicationibus inclinati Maiestati tuae ut unam vel plures personas Ecclesiasticas seculares vel cuiusuis ordinis regulares tibi gratas & acceptas et ad hoc munus peragendum idoneas deligere possis, quae ad Ecclesiam dicti Monasterij accedant & inde praedictum caput Beati Laurentij martiris ea qua decet reuerentia extrahant & ad praefatum templum Beati Laurentij el Real deferant et in loco ibidem ad id per Maiestatem tuam eligendo collocent authoritate apostolica tenore praesentium licentiam et facultatem concedimus mandantes propterea dîlectis filijs Abbati et conuentui praefati Monasterij de Glabach in virtute Sanctae obedientiae & sub indignationis nostrae alijsque arbitrio nostro ipso facto incurrendis poenis ut idem caput S. Laurentij regiae tuae pietati satisfaciendum ad praedictum templum Sancti Laurentii el Real per personam seu personas a te deputandas transferri permittant. Maiestatem vero tuam hortamur ut eidem Monasterio aliquam Elemosinam singulari tua pietate & Regali munificentia dignam largiatur ut ipsi Abbas & conuentus liberalitate tua subleuati & inopiam si qua laborant, subleuent et praefatam translationem minore cum incommodo sustineant. obstantibus constitutionibus et ordinationibus apostolicis ac dicti Monasterij et illius ordinis etiam iuramento confirmatione Apostolica vel quanis firmitate alia roboratis statutis et consuetudinibus caeterisque contrarijs quibuscunque. Deum interea assidue rogabimus ut qui in sanctis suis nobis et praesidium constituit et exemplum ac per eosdem totum terrarum orbem gloria sua illustrauit Maiestatem etiam tuam saluam ac incolumem quam diutissime esse velit ut Christianam religionem quae hoc tempore maximis in difficultatibus versatur eiusdem Beati Laurentij Leuitae & martiris precibus non in occasu solum sed ad solis usque ortum ab omnibus incommodis sartam tectamque tueatur. Datum Romae apud sanctum Marcum sub annulo piscatoris die XIII Julij, 1592 pontificatus nostri anno primo.

M. Vestrius Barbianus.

Notarial-Ropie auf Papier.

3.

Raiser Rudolf II. ersucht auf Anstehen König Philipp II. von Spanien den Abt zu Gladbach um die Herausgabe des Hauptes des h.
Laurentins. — Prag, den 15. Oktober 1593.

Nubolff ber ander, von Gottes gnaben Erwelter Römischer Kaiser, zu allen zeitten mehrer bes Reichs 2c. Ersamer lieber Anbechtiger. Es hat an Unns ber burchleuchtigist furst, herr Philips Kunig zu Sispanien vnd beider Sicilien 2c. Unser freudtlicher lieber Vetter, Schwager vnd Brueder, durch seinen an vnserm hof residierenden Oratorn

gelangen laffen, bas S. Q. ain Geiftliche Orbens Berfon auf Sifpanien beraus geschickt, bamit bicfelbe bes Beiligen marterers St. Laurentij baupt, welches in beiner Abtepen verbanden fein folle, fur G. 2. erhalten und mit fich in Sifpanien binein fueren mochte. bann S. Q. an vnns freundt: Better: und Brueberlich begern thuet, bie fach, durch vufere Intercession alfo gu befurdern, das G. L. bas begerte beiligthumb besto beffer und leichtlicher erlangen moge. ift unfer gnedig gefinnen an bid, bu wollest Gr. bes Ronigs 2. in bifem Gren driftlichen begern wilfahrn, damit diefelbe bierin die verboffte Wirdung unferer Intercession fpure, Welches unus gu fonderm gnedigen gefallen raichen wirdet. Bnd wir wellen es neben Gr. bes Ronigs &. gegen Dir in gnaden erkennen. Geben auf vnferm Runig. lichen Schloß zu Brag, den funffzehenden Octobris, Anno etc. im Dren und Neunzigiften, Buferer Reiche bes Romifden im Achtzebenben, bes hungarifden im Zway und zwainzigiften, und bes Behaimifden im Reunzebenden.

Rudolff.

Original-Urtunde auf Papier.

4.

Der General-Vikariats-Verweser I. W. Marx ernennt den Abt Maurus Ahn zu Gladbach zum Kommissar und Visitator des Klosters Nonnenwerth. — Cöln, den 12. September 1799

Joannes Wernerus Marx S. T. D. in Spiritualibus per Civitatem & Archidioecesin Coloniensem Vicariatus Generalis Administrator, & Examinator Synodalis, Perinsignis Collegiatae S. Andreae, & Parochialis S. Pauli Ecclesiarum Decanus, & Pastor, Venerabilis Collegii Pastoralis intra Coloniam Camerarius, & Praeses etc. Rmo et Amplissimo Dno Mauro Ahn, Abbatiae Gladbacensis Abbati Salutem in Domino. Quandoquidem Virginibus Deo sacris jugi cura ac sollicitudine pastorali salubriter providere cupiamus, Nobis vero pro Archi-Dioecesis Coloniensis amplitudine et occurentium negotiorum multiplicitate difficile nimis accidat, omnibus ubique personaliter intendere. Hinc ut monasterio Sancti-monialium sti Clementis aufm Werth de commissario et visitatore hac in parte

provisum sit, Te, de cujus discretione, fide, legalitate, Disciplinae zelo et studio plurimum in Domino confidimus, vice et Authoritate Nobis concessa antedicto Monasterio sti Clementis commissarium et visitatorem deputamus et constituimus in Domino per praesentes committentes et demandantes Tibi vices Nostras cum plenaria potestate idem antedictum Monasterium singulis annis, aut quoties necessarium visum-fuerit visitandi inque vitam et mores Religiosarum, observantiam Disciplinae tam regularis quam oeconomicae et praesertim clausurae sedulo inquirendi, abusus et defectus, si qui irrepserint, regulae et Statutis earum aliisque canonicis et apostolicis juxta ac Dioecesanis constitutionibus et ordinationibus Archi-Episcopalibus firmiter inhaerendo prudenter et circumspecte tollendi, corrigendi et reformandi computationibus super acceptis et expositis Monasterii, singulis annis infallibiliter habendis praesidendi aliasque juxta antiquam observantiam ibidem faciendi et gerendi ea, quae Commissarii facere consueverunt et ad officium seduli commissarii et visitatoris spectare dignoscuntur, ita tamen, ut nulli Religiosarum excepta legitima causa, ac tum etiam non nisi de Nostra in scriptis obtenta licentia et consensu ac venerabilis Abbatissae praescitu licentiam exeundi concedas nullamque puellam ad Novitiatum seu religiosum habitum aut etiam professionem recipias aut admittas, nisi illa prius per Te juxta Decreta Archi-Episcopalia de libertate Deo dicandarum virginum super interrogatoriis ad utcumque effectum alias transmissis examinata et ad amplexandum ejus ordinis institutum apta et libera reperta fuerit secumque attulerit dotem aliquam Eleemosynariam pro statu Monasterii Tuo et conventus arbitrio congruentem 'atque in rebus magis arduis Nos prius consulueris fidamque de omnibus actis et actitatis relationem feceris praesentibus ad Quinquennium duraturis. Signatum Coloniae in Vicariatu generali hac 12. Septembris 1799.

Original-Urfunde auf Papier.

5

Der Convent zu Gladbach, welcher Maurus Ahn zum Abte erwählt hat, bittet den Erzbischof Maximilian Franz von Cöln um Bestätigung dieser Wahl. — Gladbach, den 1. Juli 1799.

In Nomine Domini Amen. Clementissimo ac serenissimo Principi ac Domino, Maximiliano Francisco, Archiepiscopo Coloniensi, S. R. J. per Italiam Archicancellario et Principi Electori, S. Sedis Apostolicae Legato nato, Principi Regio Hungariae et Bohemiae, Archiduci Austriae, Duci Burgundiae et Lotharingiae etc. etc. Magni Magisterii in Borussia Administratori, Magistro Ordinis teutonici per Germaniam et partes transmarinas, Episcopo Monasteriensi Westphaliae et Angariae Duci, Comiti Habspurgi et Tyrolis etc. etc. Burggravio Strombergensi, Domino in Odenkirchen, Borkelohe, Werth, Freudenthal et Eulenberg etc. etc. etc.

Omnibus et Singulis [ad quos spectat] humiles et devoti Patres et Fratres in Abbatia S. Viti Martyris in Gladbach, Ordinis S. Benedicti, Congregationis Bursfeldensis, Archidioecesis Coloniensis, professi Sacerdotes et respective Sub- et Diaconi, submissionem et Reverentiam precesque et obsequia quaecunque debita.

Serenitati Vestrae Electorali omnibusque et singulis [ad quos spectat] devotissime respective et decenter exponimus, quod Dignitate Abbatiali aute dicti Monasterii per obitum quondam admodum Reverendi et Amplissimi in Christo Patris ac Domini Lamberti Raves, ultimi ejusdem Monasterii nostri Abbatis nuperrime in Domino piissime defuncti vacante [ne jam dictum Monasterium nostrum Rectore suo viduatum ex diuturna vacatione in Spiritualibus et temporalibus graviora in hocce lamentabili calamitosoque belli tempore pateretur incommoda] ad novi Abbatis electionem procedendum rati, Reverendissimum Dominum Hermannum Joséphum Braun ad S. Pantaleonem intra Coloniam Abbatem qua Praesidem electionis interpellari fecerimus, ut Juxta statuta nosra dirigendo novae electionis negotio ad- et pracesse dignaretur atque ad eam celebrandam diem primam currentis mensis Julii cum sequentibus usque ad terminationem hujus negotii capitulariter constituerimus et deputaverimus, omnes et singulos confratres nostros praesentes in propriis personis, absentes vero per literas speciales ad autedietum diem cum sequentibus nec non ad locum capitularem consuetum vocari et citari fecerimus.

Qua ut supra praefixa die prima Julii [cum praesentibus antedicto Rmo Dno Praeside et R. R. P. P. Quirino Jungen, Sebastiano Loehr, Ordinis S. Benedicti, professis ad S. Pantaleonem Coloniae, qua testibus requisitis nec non infrascripto Notario, terni de gremio capitulariter electi Scrutatores, videlicet ex senioribus R. P. Vitus Bungs, de classe media R. P. Servatius Morsches et de Junioribus R. P. Ludovicus Hansen, propositi tanquam testes scrutinii omnium assensu electi et admissi fuissent] mane hora circiter septima sacro de Spiritu sancto ad praescriptum ceremonialis nostri per Rmum Dnum Praesidem celebrato [sub quo de manu celebrantis omnes Capitulares sanctissimum Eucharistiae Sacramentum devote susceperunt] ex choro ad locum Capitularem concessimus, ubi Jam memoratus Dnus Praeses, lecta prius regula Ordinis nostri, congregatos capitulares nervoso sane et eloquenti sermone allocutus monuit, ut seposito quovis privato affectu ac studio illum eligerent, quem Deo et conscientia sua teste judicarent prae omnibus digniorem et Abbatiae tam in temporalibus quam in spiritualibus praesertim in hisce turbulentissimis belli temporibus utiliorem.

Constito (?) dein omnes et singulos [qui hujusmodi electioni possent, vellent et deberent interesse] ad hunc et sequentes dies legitime vocatos ac personaliter [exceptis Gallo Hoster, Odone Kalker, Willibaldo Schaefer, Leone Custodis et Matthaeo Engels] praesentes adesse, omnes reliquos confratres praesentes praevia ad cautelam post generalem confessionem absolutione a censuris per saepedictum Dnum Praesidem in capitulo data ad eligendum habiles et idoneos reputavimus et admittendos esse censuimus.

His itaque peractis traditisque ad protocollum renuntiationibus votorum per dictos P. P. Hoster, Kalker, Schaefer et Engels in literis factis et producto dein Voto R P. Leonis Custodis in Scriptis, ad electionis actum processimus; Amplmus Dnus Praeses cum Scrutatoribus et antefatis testibus nec non infrascripto Notario ad mensam in Refectorio hac vice pro domo Capitulari declarato consedit positumque in mensa Iuxta Crucifixi imaginem inter ardentes cereos S. Calicem patena coopertum vacuum ostendens, primum scrutatorem in vota praeire jussit. Ille consurgens votum suum in scedula complicata notatum super patenam deposuit, quod elevante

patenam Dno Praeside, testibus, Scrutatoribus et Notario attente inspicientibus, calici immissum est; illo residente, secundus et tertius Scrutatores postque illos omnes et singuli ex Ordine Electores a Senioribus incipiendo suffragium suum in charta complicata, iisdem ut supra singulas immissiones palam spectantibus, successive deposuerunt et calici intulerunt; porro completo Suffragantium numero, scedulae omnes e calice super patenam effusae per Dnum Praesidem in conspectu reliquorum numeratae cum numerum eligentium 35 adaequarent nobisque omnibus placuisset, ut explicarentur successive per Dnum Praesidem evolutae per ordinem apertae praesentium omnium oculis oblatae a singulis assidentibus ad ultimum usque in scripta redactae sunt. Completo scedularum numero factaque scedularum collatione palam apparuit, majorem suffragiorum numerum videlicet ex votis 35 novemdecim, in unam eandemque personam conspirare, reliquis 16 in diversos abeuntibus atque lta per Dei gratiam canonicam adesse electionem.

Quae cum per saepedictum Praesidem Nobis ad Capitulum vocatis continuo publicata esset addita ulteriori propositione: annon placeret, ut minora vota majoribus accederent atque unanimis fieret electio et sic facta in Dei Nomine publicaretur; annuentibus omnibus primus Scrutator de unanimi placito et assensu nostro clara et intelligibili voce per verba numeri singularis suo et totius Capituli nomine juxta facultatém sibi concessam et acceptatam electionem publicavit sequenti Verborum tenore:

Ego F. Vitus Bungs, Ord. S. Bened. Monasterii S. Viti M. in Gladbach professus Capitularis, senior hodiernae Electionis Scrutator, meo et omnium Confratrum meorum Coeligentium Nomine eligo in Abbatem hujus Monasterii nostri S. Viti electumque tam in scriptis quam verbaliter et solenniter pronuntio Admodum Reverendum et Amplissinum Dnum Maurum Ahn, idque in Nomine Patris et Filii et Spiritus s. Amen.

Interrogatus deinde palam per Dnum Praesidem Electus, num electioni, ita, ut praefertur, de se factae consentiret, humiliter respondit se in Nomine Divinae Dispositioni acquiescere.

Tum vero hoc electi Nomine cum applausu audito et publicato, Nos omnes et singuli Electionem sic solenniter factam et publicatam approbantes gratamque et ratam habentes ad reddendum Deo O. M. de ea feliciter facta debitum gratitudinis tibutum in Ecclesia nostra Campanis sonantibus Hymnum Ambrosianum, ipso Domino Electo interea humi ad pedem summi altaris prostrato, cantavimus eoque absoluto et collecta per Dnum Praesidem cantata Abbatem Electum tam in choro quam in Domo capitulari ad sedem Abbatialem deductum venerati eique religiose adgeniculando filiali affectu congratulati sumus et sic factam electionem finivimus.

Sic actum Anno Domini 1799 die et loco prout supra, praesentibus Rmo Domino Praeside et R. R. P. P. Quirino Jungen, Sebastiano Loehr, professis ad S. Pantaleonem Coloniae, nec non infrascripto Notario, testibus fide dignis, ad praemissa specialiter adhibitis et requisitis; porro super his omnibus et singulis a saepedicto Notario unum vel pluru instrumenta confici Nobisque comunicari petivimus.

Quapropter Serenissime Princeps ac Domine Archiepiscope et Elector Clementissime! Serenitati Vestrae Electorali devotissime juxta ac humillime unanimi voto supplicamus, ut Electionem sic, ut praefertur, concorditer et canonice celebratam cum sanatione defectuum [si qui forte intervenissent] Authoritate Archiepiscopali Ordinaria admittere, clementissime approbare et confirmare ipsique Domino Electo Mauro Ahn Benedictionis munus gratiosissime impertiri curamque et regimen Monasterii nostri et administrationem tam in spiritualibus quam temporalibus committere dignetur, quo Deo Omnipotente Autore et Adjutore nobis in dicto Monasterio dignus et bonus Pastor pracesse valeat nosque et alii ejus subditi sub ejus regimine et regulari Disciplina Deo secure et devote militare valeamus.

In quorum omnium et singulorum fidem ac testimonium praemissorum' praesens publicum instrumentum Electionis nostrae hujusmodi processum sive decretum continens per saepedictum Notarium et respective vicariatus Generalis Secretarium fieri et de more subsignatum Monasterii nostri sigillo communiri fecimus. Anno, mense, die et locis, quibus supra.

- F. Vitus Bungs, Scrutator Senior.
- (L. S.) F. Servatius Morsches, Scrutator.
 - F. Ludovicus Hansen, Scrutator.

Et quia ego infrascriptus praemissis omnibus, dum sic agerentur, ab initio ad finem praesens interfui eaque omnia sic fieri vidi et audivi, hine electionis Protocollum confeci, manu propria conet subscripsi et Sigillo meo munivi.

(L. S.)

Matthias Josephus Leinen,
Vicariatus generalis Coloniensis
Secretarius et Notarius Apostolicus,
ad supra scriptum actum specialiter
requisitus Actuarius.

Notarial=Ropie auf Papier.

Der vor einigen Jahren zu Kempen in hohem Alter verstorbene Kreisphysikus Dr. Johann Heinrich Kauert, ber lette von der Abtei bestallte Beneficiat des Mathiasaltares in der Pfarrtirche zu Gladbach (Edert u. Roever p. 157) theilte mir mündlich hinsichtlich der Wahl des letten Abtes Maurus Ahn Folgendes mit:

Der durch die französische Revolution und die sich daran schließenden Kriege geweckte Seist der Zeit habe auch in die Abtei zu Gladbach Eingang gefunden und in den meisten in der Abtei lebenden Mönchen sei der Wunsch nach einem freieren Leben entstanden und sie hätten deswegen den Maurus Ahn, einen milden, gut müthisgen Mann gewählt, während andere namentlich die auswärtigen Mitglieder des Conventes einen strengen, energischen Mann, den Albericus Heuskes (Eckerh u. Noever p. 143 u. 160) im Auge gehabt hätten. Der Letzter sei, als er seine Riederlage ersahren, entrüstet ausgesprungen und mit seinem Anhange von großem Unwillen erfüllt worden. Aus der in vorstehender Urkunde enthaltenen sast ängstlich genauen Beschreibung des Wahlaktus sollte man nun sast vermuthen, daß bei dem erzbischössischen Stuhle zu Soln Gegenvorstellungen gemacht und Zweisel an der gesehmäßigen Vollziehung der Wahl erhoben worden seien.

Dr. G. Edert.

6.

Der Kurfürst Carl Caspar von Trier genehmigt den Tauschvertrag, wonach der Walbott'sche Antheil an der Reichs-Herrschaft Landskron gegen die Börfer Adendorf, Eckendors und Villip an den Herzog Wilhelm von Islich abgetreten wird. Coblenz 1659, 11. Juli.

Wir Carll Cafpar bon Gottes anaden Ertbischoff zu Trier, beg bepligen Römischen Reichs burch Gallien und beg Ronigreich Arelaten Erheangler und Churfürft, Abminiftrator ju Brumb 2c. thun fundt und bekennen hiermit, bemnach Wir vor Uns und Unfere Stammg-Erben, Frenherren von der Leven ju Abendorff mit der Bollgebobrenen Unferer besonders lieben Maria Frepframe Balpottinne von Bagenheim gu Godenam, Framen gu Drachenfelt, gebobrne Quadin von Buidfeldt, Otto Bernern Frepherrn Balpott von Bagenheim, und Johan Beinriche Freyberrn von und zu Bintelhaußen, alf meilantt bes auch wollgebohrnen Ferdinand Freiherrn Walpott von Bagenheim zeitlebens Berrn zu Gobenam 2c. nachgelaffener Bittibe, auch angebohrne und bestetigte Bormunbere, sichern contract und Bergleichung getroffen und eingegangen, wie felbiger von Bort gu Worth bernach folget: Wir Maria Frepfram Balpottin von Bagenbeim gu Godenaw, Fram gu Drachenfelt, gebobrne Quabin gu Bufchfelb, Otto Werner Fregherr von Bagenheim und Johan Benrich Fregherr von und ju Binkelbaußen, alf Weilandt bes Bollgebobrnen Berrn Ferdinandts Freyberrn Balpotts von Bagenheim zeitlebens Berrens gu Godenaw, Drachenfelt, Landtscron, Eltheim, Billich und bes Bfandt Umbis Boldenburg 2c. nachgelaffener Wittib, and angebobrne und beftetigte Bormundere, thun fundt und befennen vor Uns. auch Unfere Gobne, Gebrüder und Bettern, dero Erben und Rachfommen, baß Wir auß erheblichen bochbewegenden Urfachen, ju Berbutung Unfer, Unferer Rinder, Gebruder und Bettern größern Schabens und gu Befürderung bero Rugen und Bortbeil mit bem von Seiner Churfürftlichen Gnaden ju Trier ausbrachtem Alleranabigften Confens und bewilligung bes Allerdurchlauchtigften, großmächtigften, unüber-

windlichsten Fürsten und Berrns, Berrn Leopold Erwöhlten und bestetigten Römischen Raußers 2c. erblich verkaufft und gu Rauff geben haben, thun folches auch hiemit und in Rrafft bieges in aller befter und beständigfter Form Rechtens foldes gescheben tann, folle ober mag, bem bodmurbigften Fürften und Berrn, Berrn Carl Casparn Ergbischoffen gu Trier 2c. Unferm gnabigften Berrn, bero Stammg-Erb Freyberen von der Len ju Abendorff, bero Erben und Radfommlinge ben halben Theil Unfere Antheils bes Saufes Landtscron fambt beren bargu geborigen beiben Dorffer Binde und Schalfenbach benebst bem boff gu Gingig, auch angeborigen Underthanen, Renthen, Gefällen, Landereien, Bicfen, Bufden, Beggen, Jagten, Fifchereien, Burisdictionen, Recht und Gerechtigkeiten, gleich wie vorgenannter Berr Ferdinand Unfer respectirlicher Chegemabl, Better und Schwager von dem Wollgebohrnen Berrn Wernern Freiherr von Barff gu Bei= lenkirchen ertaufft und vom Romifden Rapfer gu Leben getragen bat, bergeftalt jedoch bag bie Berrn Räuffere und Berkäuffere obgemelbetes Schloß und bargu geborige Lebengütere, auch maß ferners von Uns Berfäuferen baben gegeben werden mag, mit bem burchlauchtigften Kürften und Berrn, Berrn Philipp Wilhelme Pfaltgrafen Ben Rhein in Babern, ju Gulid, Cleve und Berg Berbogen 2c. Unferm auch gnädigsten Fürsten und herrn in specie gegen die bren Kirspele und bie Dorfficafften Abendorff, Cagendorff und Billip vertauschen, auch Ihrer Churfürstlichen Gnaben bero Stamms-Erben und Rachkömlinge por Ihr von Und Berkaufferen erkaufftes Untheil bepbe Rirspel und Dorffichafften Abendorff und Eggendorff, Uns ben Bertauffer aber bas Kirspel Billipp vor daß übrige erblich verbleiben folle in maßen ban auch ein herr zu Abendorff und ein herr zu Gobenam abnftatt bochftgenannte Ihre Durchlaucht übertragener Reichsleben und fonften fünfftig biefe brey Kirspel und Dorffschaften von einem regierenben Römischen Kapfer sambter Sandt zu Leben empfangen folle, bergestalt jedoch daß folde Lebenempfängnuß alternative, fo oft die Ernewerung nötig, und jeder Reit auf bes erbende Röften, und zwarn vor bas erstemahl von dem herrn zu Abendorff geschehen; imgleichen follen alle Reichsauflagen und beschwernuß, waß bavon von alters abn Epnre Bergifche, Barff- und Godenamer feithen von obgemelbetem Ihrem Antheil biefes vorbemelbeten Reichsleben getragen und abgestattet worden, von Ihnen benden herrn proportionabilitern nicht weniger abgetragen werden, in magen ban bieger Rauff gefcheben vor und umb bie Summa gelts von eilf taufend im Reich valuirter Reichsthaler

in specie, ober aber in Ducaten, Soverinen, fo Bochstgemelbete Ibre Churfürftliche Gnaden Uns Bertaufferen in Unferem, Unfer Cobn, Bruder und Bettern Nahmen in einer unvertheilter Summen gu Unferm auten Genüge babr erlegt und bezahlt baben und berobalben bochftgenannte Ihro Churfürftliche Gnaden und bero Stamfi-Erben über obgenannten Rauffidilling ber eilfftaufendt Reichsthaler bie mit und in Rrafft biefes allerdings quittiren und ledig fprechen, womit bann alle fünftige unverhoffende Ralle, fo gefcheben konnten ober mögten, verbutet, und beibe Saufer Abendorff und Godenam in gnter Bestandnus und Freundschafft mogen verbleiben, ift ben biesem Rauff und Berkauff verglichen und abgeredt, daß die herrn Räuffere und wir Berkauffere von hochstgemelbeter Ihro Fürftlichen Durchlaucht conjunctim et divisim so gutt immer möglich Uns versichern und evictionem über obgemeldete drey Kirspel und Dorffichafften praestiren laffen, womit er Berr Räuffer und Wir Bertauffere auff Runf= tige Unverhoffende eintrag von wegen obgemelbeter bren Rirspele und Dorfficafften Uns zu erholen miffen; folte aber über furt ober lang, einem Berrn zu Abendorff und Gobenam ober ihren Erben und Nachkommen insgefambt ober aber einem allein, jedoch ohne beffen tenbtbares Berfeumbe oder Berfculben, abn obgemelbeten breben Dorfffcafften einiger eintrag gefcheben, ift berabrebet und verfeben, baß beibe Beren gufammen fteben und balten, auch ibr Recht und umb Sandthabung mehrgebachter brever Rirspele und Dorffichafften sambter bandt fuchen, und ber Berfolg auff beiber Berrn Roften jedem gum halben theil geschehen folle; werde fich aber gutragen, fo gleichwoll verhoffentlich nit geschehen wirdt, daß obgemelbete bren Dorffichafften von einigem Fürsten und herrn ins fünftig folten wiedergenomen und ber Graffichafft Newenahr abermahl einverleibt, einem Berrn gu Abendorff und Godenam aber bag obengemelbete verkauffte und qu= gleich bochstanadig Seiner Gurftlichen Durchlaucht übertragene Reichsleben Landtscron, und waß ferner beb jegigem lebertrag von Uns Bertäufferen abn Allobialgutern bevgetragen werben mogte, mit allem Rugebor restituirt werden, auff ben Fall folle einem Berrn gu Aben= borff daß gant Landtscron'ifche Reichsleben Gobenamer Theils abn Sauf, Berrichafften und allen bargu geborigen Dorfficafften, Bing, Schalkenbach und Lörgborff fambt benben Boven gu Gingig und Bennboven, und allen andern Lebens-Appertinentiis mit allen ju jest bemelbeten Reichsleben geborigen Renthen, gefällen, gutern, jurisdiction, Recht. und gerechtigkeiten, nichts bavon abgefondert, gegen erlegung noch eintaufend Reichsthaler erblich verbleiben, und bamit fic feiner gethaner auslagen contentiren, jedoch mit bem Borbehalt, baß bem Berrn ju Gobenam, beffen Erben und nachfommen auf jest erzählten Kall bevor= und frenfteben folle, entweder die taufend Reichs= thaler abnaunehmen und bamit fich vorgemelter Landiscronischer Reichsleben ju begeben, ober aber bie eilftaufend Reichsthaler Raufidilling bem Berrn ju Abendorff wiederzugeben, und bag Landtecronifche Reichsleben por fich ju behalten, ju bem ende renunciren wir Berfäuffer auf alle exceptiones, statuten und privilegien, insonderbeit enormis laesionis, aut deceptionis ultra dimidium, wie ban auff alle andere, welche Unfere respectizlichen Rinder, Bruder, Bettern alf pupilen in den Rechten und Landtsbrauchen Diefem Bertrag und Abscheibt jugegen ausgelegt werben konnen. Golte fich ein anderer Rall gutragen, fo in Diefem Rauff und Bertauff nicht verfeben, folle ber Berfolg gesetter mafien von einem Berrn zu Abendorff und Gobenam ebenmäßig auf gemeine Roften gefcheben, inmagen ban wir Berkauffere Ihren Churfürftlichen Gnaden und Stamf Erben verfprechen über obgemelbeten Berkauff alle idulbige Bebricafft zu tragen, falk megen Ung und Unfer pupilen einige abniprach barabu gefcheben folle, gu bem endt wir ibo und fünftige Guter, fo viel biergu nötbig, verobliaieren. auff ben Kall barahn fich zuerholen, alles tremlich und ohne gefehrb. Bu welchem ichein und Urfundt beffen haben wir gegen= wartige Rauff und Berkauff mit bem Underschriebenen und gu biefem Tractat von Ibro Churfürftlichen Gnaben Gevollmächtigten mit eignen Banben unterzeichnet und verpitiret. Gefcheben ju Duffelborff ben fünfften Tag Monats Aprilis Jahrs eintaufendt fechfibundert fünftig Maria Walpottin von Baffenheim zu Godenam. Werner Walpott von Baffenheim. Johan henrich von und zu Wintelhaufen. Und im Rahmen und beweg Ihrer Churfürftlichen Gnaben au Trier alf au biefem Tractat gevollmächtigter Benr Linden Daß wir darauff vor Und und Unfere Stamg-Erben Frenherrn von ber Leben zu Abendorff vorgenannte Bittib und Bormundere, auch Frebberrn Walpott von Baffenbeim zu Gobenam jugefagt und verfprochen baben, thun auch foldes hiermit und Rrafft biefes obinferirten Contract und Bergleichung auf allen und jeden barin enthaltenen puncten und Claufeln, in fo weith wir und Unfere Stamf Erben: barin verbunden und obligiert fein, allerdings nachzuleben, felbige auch fteth, veft, und unverbrüchlich ju halten, und barmieder nichts ju thun noch ichaffen gethan zu werden, ohne gefehrd und Arglift. Defen gu mabrem Urkundt haben wir diesen Brieff eigenhändig underschrieben, und Unseres Churfürstliches Insiegel darahn wißentlich hangen lassen. So geben in Unserer Stadt Coblent ahm elsten July Anno eintausendt sechshundert fünstig neun.

Carl Caspar elector.

Rach einer gleichzeitigen Copie im Privatbefit.

7.

Kaifer Ceopold bestätigt den inserirten Tauschvertrag, wonach der Herzog von Nilich die drei Körfer Adendorf, Eckendorf und Villip an die Reichs-Gerrschaft Landskron gegen den Walbott'schen Antheil dieser Gerrschaft abtritt. Wien, 9. April 1660.

Wir Leopold von Gottes Gnaben Erwöhlter Römischer Rapfer, zu allen Zeiten Debrer bes Reichs, in Germanien, ju hungarn, Boebeim, Dalmatien, Croatien und Schlavonien Konig, Erpherhog ju Defterreid, Bergog gu Burgundt, ju Brabandt, ju Steper, gu Rarnthen, gu Crain, ju Lugenburg, ju Burtemberg, Dber- und Riederichlefien, Fürst zu Schwaben, Marggrave bes beiligen Romischen Reichs, ju Bergen, ju Mabren, Ober- und Niederlausit, gefürfter Graff ju Sabsburg, ju Throl, ju Bfirdt, ju Ryburg und ju Gorg, Landgraff in Elfaß, Berr auf ber Windischen Mart, ju Bortegam und ju Salms 2c. befennen öffentlich mit biefem Brief und thun fundt allermanniglich: Demnach Wir bein Sochwürdigen Carll Casparen Ergbischoven ju Trier, bes Beiligen Romifden Reichs burch Gallien und bes Ronigreich Arelaten Erhcanglern, Unferm lieben Reven und Churfürften, bie Gnadt gethan und bewilliget, ben Antheil Unfers und bes Beiligen Reichs lebenbares Schloß und Berrlichkeit Landtscron, fambt angeborigen Dorffichaften und Rubehor, welche vor biefem bie von Barff und endtlich die von Walpott zu Godenam barahn von Uns und bem Reich ju Erblebn getragen und befeffen haben, gegen die jum Bertog= thumb Gulich geborigen Rirspele, Dingftubl und Dorficaften Abenborff, Eggendorff und Bilipp bergeftalt ju vertauschen, daß bemnächft gemelbeter Antheil Landtscron fambt Bubebor, fo big daber unmittelbar Reicheleben gewesen, von bemfelben abgeschnitten, und bem Bergogtbumb Gulich einverleibt, bingegen aber gemelbete breb Rirs-

vele und Dinaftul bemfelben abgeschnitten in die Reichsimmebietät geftelt, und bon Une und Unferen Nachkommen abm Reich gu Erbleben, wie bif bierbin mit Landtscron gescheben, empfangen und gc= tragen werden follen, und ban Ihro Liebden auch Dit= und Erbe berfelben die Wollgebohrne Unfer liebe andachtige und bes Reichs getreme Maria Balpottin von Baffenbeim Fregin gebohrne von Quadt, Bittib und Bormunderin, und bero icon großjähriger Cobn Otto Werner Freyberr Walpott von Baffenbeim zu Godenam und Drachenfelt mit bem burchlauchtigen Bochgebohrnen Philipp Wilhelme, Bfalb= grauen bei Rhein, Bergogen in Babern, Graffen ju Belbent und Sponheim, Unferm lieben Bettern und Fürften, fich folden Erbtaufch lauth barüber aufgerichteten Erbtauschbrieffs redtlich verglichen und vereinbart, wie bernacher von Worth zu Worth folat: Wir Carll Caspar von Gottes Gnaben Ergbischoff ju Trier und Wir Maria Frenfram Walpottin von Baffenbeim zu Godenam, Fram zu Drachen- . felt gebohrne Quadin ju Bufchfeldt, und Otto Berner Frepberr Balpott von Baffenheim 2c. thun fundt und zu wiffen biermit Rebermenniglich, bag Wir auf gehabten reiffen Rhat Unfer und Unfer Stamgenoffen auch Erben und Nachkömmlinge nuten, und beftes gu befürdern und icaben vorzukommen, vermittelf ber von Romifch= Repferlicher Majeftät Unfers Allergnädigsten herrn alf Oberer und Lebnberen barüber ertheilten Alleranäbigften Confens und Bewilligung unter bato Bien ben zwölfften Dezember anno fechgebn= hundert acht und fünfftig einen ftebten, veften und unwiederrufflichen Erbtausch, wie folder am Rräftigften und beständigften geschehen tonte, folte ober mogte, eingangen und getroffen baben, mit bem Durch= lauchtigen Unferm besonders lieben Freundt und herrn Brudere, auch gnädigsten herrn Philipp Wilhelme Pfalggrafen ben Rhein, in Bayeru, ju Gulich, Cleve und Berg Bertogen Diefergeftalt, daß Ihro Liebben und Durchlaucht Uns und Unfern Stamfgenoffen, Erben und Rach= fömmlingen überlaffen und übertragen die bren Dingftull, Rirspele und Dorffichafften Abendorff, Sagendorff und Bilipp mit allen ihren Sobeiten, Recht und gerechtigkeiten, geift- und weltlichen Lehnen fambt bagu geborigen Erbichaprentben und gefällen und allem Uebrigen, wie foldes alles in Ihro Liebben und Durchlaucht Uns zugestellten Erb= taufchbrieff mit mehrerem vermeldet und verzeichnet, und wir bingegen berofelben erbe, emige und unwiderruflich überlaffen und übertragen. daß Walpottische Theil abn bem Reichsleben Landtscron sambt allen feinen Sochbeiten, Recht- und Gerechtigfeiten, wie folder Antheil wei.

landt Ferbinand von Balpott, Berr ju Godenam, Unfer geliebter Cbeberr und Battere feliger von beme von Sarff abn fich bracht, und ibre Borfabren, folden Theils Ginbabere, bagelb gebabt, genütt und genoßen, ober haben nuten und genießen follen und mogen, nichts baran ab= noch ausgeschieben, und zwaren nachbenennte Stud, alfo nemblich die halbiceibt abn zwen britten theil bes Ennenbergifden Theils ahm Sauf Landtscron fambt feiner Gerechtigkeit und gemeinichafft abn ber pforte, Schwengel, und Dhuren, wie ban beibe Dorffer Binr und Schalfenbach mit ben Underthanen barabn ber von Brembt waß Jurisdictionalia und Churmode abnlangt allein daß zwölffte getheil bat, und ban bie Godenawische Untertbanen Foriceborn, Dulenborn und Schermaml, beren gur Reit acht feindt und bem pon Gobenam allein guftanbig; item die Schats fambt bem Spangelngelb ber Dörffer Bing, Schalfenbach, fo Jahrlichs gethetiget wird, barabu ber von Brembt ein Drittgetheil und ber von Godenam zwen Drittgetbeil bat; item tie Schate und Spangelt gu Dedenborn, borfcheborn und Schormaml beme von Gobenam allein guftanbig; item abn Sauf und herrn-Stall und drey Wegern, Biegen dreißig zwen alb; item bie Rebenten ju Ronigsfeld, Binr, Schalfenbach, Caffel, Saden= bach, Fronrath und Bagenbobl, barauf ber Baffor zu Sadenbach jährlichs acht Sefter Korns befommt, und ber von Godenam zweh brittgetheil baran bat; item gwen Sefter Rorn außer ber Mulle gu Ronigsfeld; item bie herren-baaber ertragendt jährlichs vierpig ein Malbre, bavon bat ber Schultheiß zwei Malbre, und ahm Uebrigen ber von Gobenam zweb brittgetheil, fo fich ab zwantig vier Malbre und zwey brittgetheil ertraget; item zwey Wendthammel; item Raftnachtsbuner, beren jeder Underthan ein ichulbig; item gweb morgen Wiegen, fo bie Underthanen ju maben, aufzumachen und auf bag Sauß Landtecron gu führen schulbig; item bie Churmobt auß Ruge gelber, Bebentlammer, Weinzendten, Fifdwephere gu Ronigsfeldt, Sagten, Rijdereven, Bogelbeerben, Brudten, mit Gerechtigfeit bes Eders, in welchem bie von Gobenam acht Stud Schwein treiben ju laffen bemächtiget; item etliche 100 morgen boben und andern Gemalts; item etliche morgen Erbichafft, fo ber Schultheiß gu Bing in Sanden und genießet, und bann endlich bie Dienfte gemeiner Underthanen. fo wie gleich berer ju Ronigsfeldt ju leiften foulbig. Item ift gu bem gemelbeten Reichsleben geborig ein abelicher Soff und Gis gu Singig gelegen, bavobn Gobenawischer Theil zwen brittgetheil erträgt gur Beit abn golt einen Reichsthaler fiebengig zweb albus, abn Roggen

viergehn und zwey brittgetheil, abn Beigen und Erbgen zwey brittetheil eines Maltres, abn Bachg ein Bfund, bat an Beingarbten fechf morgen, Churmobt, Rhambufden und die Balbt-Grafficaffts. gerechtigfeit und eine Schäferen ju Singig, welche obgemelbete Stud, wie Ibro Churfürstliche Gnaben lauth barüber aufgerichteten Rauffbrieffes erblich vertaufft und Seine Churfürftlichen Gnaben Ihrer Durchlaucht gegen obgemeldete beide Rirspele Abendorff und & genborff wiederumb auch erblich cedirt und fibertragen, imgleichen von Uns Maria, Otto Werner Balvott von Baffenbeim ju Gobenam gleichmäßig bochftgnädiglich Unfern gnadigften Fürften und Cerrn gegen bas Rirspel Bilipp auch bernach gefette Stud erblich übertragen. alf nemblich, die andere balbicheidt abn zwen brittetheil bes Ennern= bergischen theils abm Sauß Landtscron fambt feiner Gerechtigkeit und Gemeinschafft abn ben Pforten, Schwengel und Dhuren mit bem Beingarbten ahm Berg, wie auch bem Burghof negft am Bauß, und ber Alternativ-Collation ber Cavelle bafelbit, mit ben baran gelegenen Benben ertragendt zweb Bagen Sew, ferners breb morgen Beingarten benebst einigem Buid und grobem Gebolt am Berg Landtscron und in ber Abeinbach. Item bas Dorff gorfborff fowie Dingftul abm Ruß bes Bergs Landtscron und zwey Drittheil bavon Gobenamifc ift, wie bann gemeiner Dorffsichat nach bem Dachsthumb gethätiget wirdt, und gibt abn Spangengelt breißig vier albus acht bellre; item bie Ahr-Mull, fo gur Beit abn Roggen brey Malbre und ein Sefter thut; item an Ringgelt jahrlichs zwantig vier albus, abn bunre und Capaun fech Stud; item bag hofgebing bafelbft, fo ungefehr brepgebn ober vierzehn Churmoben bat, fo jum vierten theil Gobenawifch ift; item bie Landts-Sagt ertragenbt jabrliche einen Reichsthaler; auch feindt alle obgemelbeten Unterthanen Bacht und andere Dienfte an baß Sauf Landtscron zu leiften iculbig; item gemeine Dorffs-Bruchte. Belber und Aufgug, bie Beingarten ju Lorsborff, Bobbenborff und Sogging, ertragendt ungefähr brey morgen und ben balben Trauben gebend; item bie Churbuich in Remagen, Lörsborff und Soggin'icher Gemarkung gelegen; item abn Garten, Baumgarten und anbern Blaten, fo mit Moek und andern Obitbaumen befetet, amen morgen : item baß fiebendt Gobenawisch Theil abm Lintershöhren, fo abn Unberthanen zweb und zwantig und vier pferdt bat, fo Botten= und andere Dienfte gleichmäßig jum Sauß Landtscron zu thun foulbig, auch muffen felbige Unterthanen Futter und Dahl bem herrn und Rnecht geben wan ein Berre die Enbe jaget; item an Bingtorn gweb Sefter ein Mulfag, abn bunre bren ftud und fünff raber ichilling

Ralbergelt, swölff alb. Bruchten, und Bolle pro quota, und bann fällt von einem ftud landt an Erbhaber, fo Johan Beiffel als Saubtman einbühret, bren fefter und Gin halb Mulfag, und gu Armeiler, fo ber Schultheiß bafelbft aufbubret, abn Erbhaber gwen fefter; item gu Bengen an pfenningsgelt brep gulben, abn Capaune und bunre gwanpig ftud, biefergeftalt bag bas übertragene Baug, Dorfficafften, und alles obig genannt vermittelf Repferlichen Confenfus von nun abn gu ben ewigen tagen von bes Reichs Lebenschaft und Immebietät abge= fondert und bem Berpogtbumb Gulich incorporiret fein und bleiben folle, ohne einige einrebe ober Berbindernuß von Une, Unfern Stamfigenoffen und Erben, ober Unfer- ober Ihretwegen, wie ban gu foldem endt bie Underthanen Unfer pflicht und bulbigung erlaffen und Ibro Liebben und Fürftlicher Durchlaucht angewiesen werben, auch folche Dörffer und Guter ernftens ju erhaltung guter richtigfeit mit beruffung ber abngrengenden abgepolt und ein Martstein gestellet werden folle, mit Berfprechen Ibro biefer übertragenen Sauf, Dorfifcaften und guter megen rechte und genugiame Webrichafft gu thun, wie von rechtswegen zu thun ichulbig, bingegen aber Uns überlaffene Dingftull und Rirspele Eggendorff, Abendorff und Bilipp von dem Bertogthumb abgeschnitten und abgesondert in des beiligen Reichs Freubeit und Immedietat gestellet, und von Ung, Unfern Stamfgenoffen, Erben und Nachkömmlingen von bem Beiligen Reich zu Leben getragen, befeffen und genützet und genoffen werden foll, wie bergleichen 3mme= Diat-Reichsberrichaften von berfelben unmittelbabrer Ritterschafft befeffen, gebraucht und genoffen werden, Die Underthanen und Abnacborige auch gleichs andern Reichs-Underthanen geschütet, geschirmet, auch ben ihrem rechten auten alten berkommen und redlichen gewohne beiten gebandbabet werden follen, wie Bir biefen Erbtaufch und allen obigen Inbalt alfo festiglich zu underhalten und damider nichts zu thun por Uns, Unfere Stammegenoffen, Erben ben Unfern Churfürftlichen respectirlichen Abelichen mabren Borten und Ghren, biermit und in Rrafft biefes festiglich versprechen und gufagen, alles obne Gefebrot und Arglift. Deffen gu mabrem Urfundt baben Bir biefes mit Unferm Sandzeichen befraftiget, und Unfer respectirliches und abelides Siegel anbenten laffen. Gefdeben auf Unfer Beftung Chren= breitftein ben fünfften Tag bes Monats Dap und gu Duffelborff ben gebenten felbigen Monats bes ein taufendt fechsbundert neun und fünfzigften Jahres.

Carll Caspar, elector. Maria Quabt Bittib Walpott zu Gobenam. Otto Berner Balpott von Baffenbeim zu Gobenam.

Und Uns bemnächft umb Unfere Repferliche Bewilligung, genehm= balt- und Befestigung beffen allerunderthanigft und bemuthigft angegangen, daß Wir berowegen alf allerfeits Ober- und Lebneberr auß erbeblichen Unfer Repferlich gemuth bagu bewegenden Urfachen und insonderheit, daß folder Erbtaufch bepberfeits nuglich und vortheil= bafftig Uns und bem Sepligen Reiche lebenbares Berpogthumb Gulich ju beffelben und feiner Berficherung mit gemelbetem Sauf Landtscron verfeben die beide Gefchlechter von ber Len und Walpott Uns und bem Bebligen Reich befto weniger nit wegen beren überfommener Rirsvele mit Lebenvflicht und Dienften verwandt und verpflichtet verbleiben. auß rechter wiffenschafft und Repferlicher Machtvollkommenbeit alfolder Erbtaufch erblich und unwiederruflich bestätiget, genehmgehalten, befraftiget, und barüber Unfer Repferlich Decret frafft biefes interponirt baben, bergestalt baß foldes Antheil Landtscron fambt obengemeldetem fepnem ahn= und gubebor, nichts bavon auß= noch abgeschieden, von nun abn gu ben emigen Tagen bem Berpogthumb Gulich einverleibt und wie bis anbero mit abgeschiebenen Rirspeln geschen, alfo fortabn ju Leben empfangen und getragen werden folle, die Underthanen von Reitlichem Bertogen ju Gulich geschützet und geschirmet, auch bei ihren und allen auten Gewohnbeiten gelaffen und gehandhabt, und gegen benfelben als ihren Landesfürsten underthänig, trew und bold fein, und in fünftigen Reichsburden und Landtfteuren gleichs andern Gulich'iden Underthanen ihr antheil in billigem abnichlag leiften und beptragen follen, binwieder aber bie abngetauschte brev Rirspele in Unferen und bes Reichs unmittelbaren Stand gestellet und von Uns und bemfelben gleichs andern Immediat-Reichsberrichaften gehalten, geschützt, und geschirmet, und beren Inbabere von ber Leven und Walpott berbalben ibren billigen abnichlag zu bes Beftpbalischen Rreiß ober ber unmittelbarer Rechts-Rheinischer Ritterfcafts Caffa beptragen, bagu ihnen auch die Underthanen unweigerlich bepfteuern follen. Und gebieten barauf allen und jeden Churfürsten, Rurften, Geift- und Beltlichen Bralaten, Graffen, Freyberren, Rittern, Rnechten, Landt= vögten, Saupleuthen, Bigbhomben, Bogten, Pflegern, Bermefern, Ambleuthen und Richtern, Rathen, Burgermeiftern, Gemeinden und fonften allen andern. Unfern und bes Reichs Underthanen und Getreme, maß würden, ftandtg ober Wegen bie fein, ernft und vestiglich mit biefem Brieff und wollen, daß fie die obbenannte contrabirende Theil bei obinferirtem vergleich ober vermutation, und bießer Unfer barüber ertbeilter Repferlicher Confirmation nit irren ober binberen fonbern

bieges alles wie obstehet, ruhiglich fren gebrauchen und genießen laffen, infonderheit aber ihnen allerfeithe verglichener und contrabirende Theile und beren Underthanen, auch fonften beren einige, fo baben intereffirt fein mogten, bag fie folden Contract, Bergleich ober permutation, foweit biefelbe einen jeden bindet, in allen Buncten, Inhalt, Mein= und Begreiffung wie obstebet gestracks nachkommen und geloben, barwieder nichts thun, bandeln und fürnehmen, noch bag Jemanbts anberm zu thun gestatten, in fein weiß noch mege, alf lieb einem jebem feve, Unfere ichmere Repferliche Ungnabt und Straff und bagu ein poen nemblich fünffzig Mart lotiges Golbts zu vermeiben, bie ein jeber, so oft er freventlich bawieber thate ober handelte ober von andern zu geschehen gestattete, Uns in halb in Unfere und bes Reichs Rammer und ben andern halben Theil oberwähnten contrabierenden Theilen ober beren Erben unnachläffig zubezahlen verfallen fein folle. Mit Urfundt bicfes Brieffs besiegelt mit Unfer Rapferlich abnhan= gendem Infiegel, ber geben ift in Unfer Stadt Bien ben neunten Aprilis nach Chrifti Unfers lieben herrn und Säligmachers gnabenreich Geburth im Sechszehnhundert und fechfigsten, Unferer Reich ber Römischen im andern, bes Sungarischen im fünfften, bes Bobeimischen im vierten Sabr.

Leopold.

Bilberich Frenherr von Bolberborff.

Ad Mdt. S. Caes. Mtis. pro Bilhelm Schröber.

Das gegenwärtige Copey mit ihrem wahren Driginal collationirt, und gleichlautend befunden worden, wirdt hiermit under Jhro Hoch-fürstlichem Secret und des Secretary Underschrifft bezeugt. Düsselborf den 11. Aprilis 1661.

Wilhelm Robert.

S.

Kaifer Ceopold belehnt den Otto Werner Walpott von Bassenheim mit dem Kirchsviel Villip. Wien, 1662, 14. März.

Wir Leopold von Gottes Enaben ermöhlter Römifcher Rapfer, gu allen Beiten Debrer bes Reichs 2c. betennen biermit öffentlich für Uns und Unfere Rachfommen abm Reich, Römifche Rapfer und Ronige, und thun Rundt allermenniglich, daß Uns und bes Reichs lieber getremer Otto Berner Balpott von Baffenbeim zu Gobenam für fich und im Rahmen feiner Bruber und Stamfagnaten bemutiglich angeruffen und gebetten, nachdem bie Rirspel und Dingftul Edendorff und Abendorff vor biesem alf daß Kirspel Bilipp abn die Walpott von Baffenbeim ebener Geftalt mitfommen, nun aber vermittelf eines zwischen Unfere Lieben Treuen bes Churfürften gu Trier und Unfere Lieben Bettern bes Bfalhgrafen Philipp Bilbelms ju Newburg Liebben aufgerichteten und von Uns ben Neunten April bes abgewichenen 1660 Sahrs confirmirten Bermutations-Contract gegen Ueberlaffung ficherer Stude abm Sauf und Berrlichfeit Landtscron, fo viel Abenborff und Edendorff betrifft, erblich abn bag Gefchlecht ber Frenberen von Let getauscht, Bilipp aber ihme Balpott von Baffenheim berblieben, und biefelbe bom Berpogthumb Gulich abgethan, und in Unfer und bes beilichen Reichs Freyheit geftellt, auch von Ihnen ben Freyherrn von Ley und Balpotten, Ihren Erb und Rachkommen wie andere bergleichen Immediat-Reichs Berrichaften von bem Beilichen Reich zu Leben getragen, befegen, genütet, und genoffen werben folle, und alfo die Rothturft erforbere, daß folde Belehnung über bas Rirs= pel Bilipp bei Und ber Gebühr gefuchet und empfangen werbe, baß berowegen Wir ihne mit obgenanntem Rirspel Bilipp gnädiglich ju belebnen und barüber nöthigen Lebnbrieff zu ertheilen gerubeten, baß baben Wir, angeseben folch fein Otto Werners Balpatt von Baffenbeim bemütige ziemliche Bitte, auch die angenehme getreme und nut= liche Dienfte, fo Unfern Borfahren Römifden Raugern und Ronigen und bem Beilichem Reich, auch Unferem löblichen Erthauß Defterreich und Und felbsten bag Gefdlecht berer Balpott von Baffenheim in vielen Wegen erwiesen, auch noch ferners zu erweisen bes unterthänigften erpietend ift, auch woll thun mag und foll, und barumb mit wohlbe= bachtem Muth, gutem Rhat und rechtem Wiffen ihme Otto Berner Walpott von Baffenheim für fich, feine Gebrüder und Stamf-Agnaten obbesagtes Rirspel Bilipp fambt allen beffen Rechten, nugungen und Rugeborungen zu einem Erblebn anabiglich gereicht und verleiben.

reichen und leiben ihme bag auch hiermit alfo wißentlich in Rrafft bieg Brieffs von Rapferlicher Machtvolkommenbeit, maß Bir Ihme bavobn von Rechts wegen leiben mogen und follen, alfo bag foldes Rirspel Bilipp er Otto Berner Balpott von Baffenbeim für fich und feine Erben und fampliche Stamg-Agnaten nun binführo von Uns und bem Beilichen Reich in Erblehnsweise inhabe, nuten, nießen und gebrauchen folle und moge, wie bergleichen Erblebengüter Recht und Bertommen ift, von Allermenniglich unverhindert, boch uns und bem Reich ohn Unfere und fonften männiglich abn feinen Rechten unergriffen und unschädlich, anch alfo fo oft es ju Fällen tompt, bag folde Leben wiederumb von Uns und Unferen nachkommen abm Reich ju Erbleben gebührent requirirt und empfangen werben folle. Gebachter Otto Berner von Balpott bat Uns auch barauf für fich und feine Bebrüber und famptliche Stamf-Agnaten burch feinen Gevollmachtigten ben ehrfamen gelehrten Unferes und bes Reichs lieben getremen Johannes Sorft, ber Rechte Doctor, Fürfilid Bfalbneuburgifden Rhat und Agenten abn Unferm Rapferlichen Saus in Rrafft bes fdriftlichen Gewalts Uns beshalben fürbracht gelobbt und gewöhnlich Abt gethan, Ung und bem Beilichen Reich von obberurter Leben wegen getrem, holdt, gehorsamb und gewortig ju fein, ju bienen und ju thun, alf fich bavon geburet, getrewlich und ungefehrbt. Mit Urfundt bes Briefs besiegelt mit Unferm Rapferlichen anhangenden Infiegel, ber geben ift in Unfer Stadt Bien ben vierzehnten Marty 1662 Unferer Reiche bes Römischen im 4., bes Sungarischen im 7. und bes Bobei= mifchen im fünfften Sabr.

Leopold.

Mandatum Caesaris Wilhelm Schröder.

Wilderich Freyherr von Walberndorff.

Miscellen und Recenftonen.

ı.

Das Richtschwert des lehten Scharfrichters von Julich.

In der Sammlung von Alterthümern bes Progymnasiums zu Jülich befindet sich ein Gegenstand von nicht geringem lokalgeschichtelichen Werthe: das Richtschwert des letten Scharfrichters von Jülich. Dasselbe hat mit dem Griffe eine Länge von 3' 9", das heft allein mißt 2' 11", die Breite desselben beträgt 2" 3". Auf der einen

Seite bes Schwertes befindet fich unmittelbar am Griffe, deffen meffingene Umbullung verloren gegangen ift, die Inschrift:

Eine Mutter Alles Recht vnd Billigkeit Bin Ich Drum werdt genandt Die Gerechtigkeit.

Die Inschrift ist auf beiben Seiten von mannichsachen Berzierungen umgeben, unter benen sich besonders zwei Köpfe in Kreisen auszeichnen, die von Strahlen eingesaßt sind und von je einer Krone überragt werden. Gleich unterhalb der Inschrift bemerkt man eine allegorische Darstellung der Gerechtigkeit: eine Frau mit verdundenen Augen, die in der rechten Hand ein Schwert und in der linken eine Baage hält. Auf der Kehrseite des Schwertes besindet sich eine zweite Inschrift, die mit denselben Berzierungen eingesaßt ist wie die erstere. Sie lautet:

Wann Dem Armen Sünder wirdt abgesprochen Das Leben So wirdt Er mir unter meine Handt Gegeben. 1750.

Unterhalb biefer Inschrift ist eine hinrichtung bargestellt: ber Berbrecher kniet mit berbundenen Augen und nach vorn ausgestreckten händen auf bem Boben. hinter ihm steht ber Scharfrichter mit bem Schwerte in beiben handen, eben zu bem Tobesschlage ausholenb.

R. Vid.

2.

Einweihungsinschrift zu Menenahr.

Von besonderm Interesse für die Geschickte der Cölner Erzbischöfe ist die über dem Eingang der Kirchthür zu Neuenahr besindliche Inschrift. Die äußetst zierlichen und charakteristischen Buchstaben versrathen eine sehr geübte Hand; sie sind ähnlich den Römischen Buchstaben aus der besten Zeit. Aus dieser Inschrift ersehen wir, daß der Cölner Erzbischos Evergerus, der von 984 bis 999 auf dem Cölner Bischofsstuhl gesessen hat, am 4. Januar 990 diese im abgelegenen Abrthale gelegene Kirche eingeweiht hat, Wir erkennen hieraus, daß der so sehr verschriene Erzbischof doch nicht so ganz und gar jedes Interesse für die religiöse Hebung seiner Diözese bar war. Die Inschrift lautet:

† ANNO INCARNATIONIS DOMINICAE DCCCC.XC. INDICTIONE III. TEMPLVM HOC ET ALTARE.AB E VERGERO SANCTAE COLONIENSIS AECCLAE ARCHIEPO IN HONO RE SANCTORV STEPHANI PTOMAR CORNELII. PP. ET MARCELLI APOLLONARIS ET MAVRICII. MAR. ET SCI WILLIBRORDI CF PRI DIA NONAR. IANARIAR DO PPICIO EST DEDICATYM.

3.

Bemerkungen zu den Mittheilungen über die Familie Rubens von Prof. August Spiess.

(Ciebe Unnalen Beft 20 G. 1-70.)

Seit der Unterzeichnete gulett im Jahre 1861 im neunten Befte ber Annalen bes Siftorifden Bereins fur ben Niederrhein gegen ben leider ju früh verftorbenen bollandifden Staats-Archivar Bathuigen van den Brind und bas befannte Mitglied ber belgijden Deputirten= Rammer, Dumortier, für feine fruber in ber Rolnifchen Beitung verfochtene Behauptung, bag ber große niederländische Maler Beter Baul Rubens in Coln geboren fei, mit neuen Grunden in die Geranten getreten, rubte bie in Rebe ftebenbe Streitfrage, und bie Anfpruche ber Stadt Coln auf die Chre, die Geburtsftatte bes großen Meifters ju fein, wurden nicht weiter angefochten. Die Acten über biefe Frage ichienen gefchloffen ju fein, und bie Gegner Colns gaben bie Soffnung auf, jemals neue Belegftude fur bie Bathuigen'iche Bebauptung, baß Rubens in bem Städtchen Siegen geboren fei, beibringen ju konnen. Die Dumortier'iche Ansicht, daß Rubens in Antwerpen bas Licht ber Belt erblicht babe, murbe für immer abgethan, als im Sabre 1867 ber Archivar Genard auf bem ju Antwerpen tagenden archaologischen Congresse unedirte Documente über die Geburt Rubens vorlegte, moraus fich ergab, daß berfelbe nicht in Untwerpen geboren fei. In ber jungften Beit murbe bie Frage über ben Geburtsort bes Beter Baul Rubens neuerdings burch ben Brofeffor August Spief in Dillenburg aufgegriffen und auf Grund neuer Actenftude eines Beiteren besprochen. Diefer entbedte im naffauischen Arciv zu Softein mehrere

Actenfascifel, welche über bas Berbaltnig ber Eltern bes Beter Baul Rubens ju bem Grafen von Dillenburg nabere Aufschluffe geben. herr Spieg hat biefe Actenftude in bem gwanzigften Beft ber Annalen bes Siftorifden Bereins veröffentlicht und burch eine besondere Arbeit "Mittheilungen über die Familie Rubens", eingeleitet. Er glaubt bie Frage burch bie mitgetheilten Actenftude und bie baraus gezogenen Schluffolgerunden befinitiv ju Gunften Siegens jum Abichluffe gebracht ju haben und behauptet in vollem Siegesbemußtfein, "biefe Documente boten ju fo ficheren und ichlagenden Conclusionen Unlag, daß bie von Bathuigen aufgestellte Bebauptung burch fie eine Gewifbeit erhalte, gegen bie man nur bann werbe ankampfen wollen, wenn man fich ben Beweisgrunden absichtlich werschließe". Dan muß gefteben, auf ben erften Blid überraschen bie von Spieg vorgebrachten Grunde, und man ift geneigt, die Ansprüche Siegens als vollberechtigt anzuerkennen. Bruft man bie Sache aber naber und icharfer, fo tommt man gu ber Heberzeugung, bag bie von Spieß mitgetheilten Urfunden fo menig wie die früher von Bakbuigen veröffentlichten in der Frage über ben Rubens'ichen Geburtsort bas lette Wort fprechen. In feinem biefer Documente ift irgend eine Nachricht, welche über die fcmebende Streitfrage Licht zu verbreiten im Stande fei, enthalten, und es ift Berrn Spieß nicht gelungen, aus feinen Documenten ben zwingenben Beweis ju liefern, daß die Mutter Rubens' fich bei der Geburt ihres Sohnes Beter Baul in Siegen befunden babe. Bezüglich bes Geburtsjabres halte ich vorläufig an 1577 fest; um biese Annahme ju erschüttern, muffen triftigere Grunde vorgebracht werben, als bieg von gabne in ber Colnifden Reitung geschehen ift. In meiner letten Arbeit habe ich behauptet, daß die Thatfachen, Maria Rubens habe im April ober Mai 1577 ihrem Sobne Beter Baul bas Dafein gegeben und fich am 14. Juni besfelben Jahres in Siegen an ber Seite ihres Mannes befunden, mohl mit einander vereinigt werden tonnten. Die Gegen= grunde, welche Spieß gegen Diese Behauptung vorbringt, find feines= meas von fo ichlagender Ratur, bag ich mich genothigt feben follte. auf die Aufrechthaltung meiner Bebauptung ju verzichten. Rern ber Frage ift es ohne fegliche Bebeutung, daß die Anwesenheit ber Maria Rubens in Siegen am 1. Februar 1578 nachgewiesen wirb. Dhne bie tolner Anspruche aufzugeben, fann man bereitwillig jugeben, bag bie Chefrau Rubens vom 21. Juni 1577 bis jur vollständigen Befreiung bes Johann Rubens von feiner Internirung in Siegen gewohnt habe. Spieß nimmt ben hauptgrund jur Stute feiner

Unficht aus bem Umftanbe, bag bie Cheleute Rubens bem protestantifden Befenntniffe angebangen baben. "Baren bie Eltern", fagt er, "im Sabre 1577 auch nur temporar in Coln gemefen, fo batten fic gewiß teinen Unlag gehabt, bas Rind nicht nach reformirtem Ritus taufen ju laffen, und es murbe fich fein Rame in ben Taufregiftern ber reformirten bollanbischen Gemeinbe finden muffen. Da wir aber in biefen Rinber ber Cheleute Rubens, die nach bem Sabre 1571 geboren find, vergeblich fuchen, fo ift bamit ber Beweis geliefert, baß B. B. Rubens überhaupt nicht in Coln geboren ift." Diefer Beweis murbe allerbings geliefert fein, wenn es feststände, bag bie Cheleute Rubens im Jahre 1577 wirklich Mitglieder ber reformirten bellandiichen Gemeinde gemefen feien. Es ftebt feft, bag ein alterer Bruber bes Beter Baul, Philipp, in Coln geboren ift, und bennoch fuchen wir vergeblich ben Namen biefes Rinbes im Taufregifter ber reformirten Bemeinde Diefelben Grunde, wodurch bie Eltern fich verans laft faben, ibren Cobn Bbilipp in ber fatbolifden Rirche taufen gu laffen, tounten auch fur die Taufe bes Beter Baul maggebend fein. Wenn die Cheleute Rubens im Rabre 1582 vollständig aus ber tatholifden Rirde ausgeschieben maren, fo ift bamit noch burchaus nicht gefagt, bag fie bies auch ichon im Sabre 1577 gewesen feien. ameiten Sauptgrund für feine Behauptung findet Spieg in ben Bermogensverbaltniffen ber Familie Rubens. "Es lagt fich nicht annehmen," fagt er, "bag bei fo befdrantten Berbaltniffen, in welchen Die Familie Rubens recht eigentlich von ber Sand in den Mund leben mußte, die Rrau eine tamals immerbin toftfpielige Reife unternommen, ibr Satte ibr einige Bochen barauf nachgereift und bie Eltern ibre Rinder entweder fremder Bflege überlaffen oder fie gur Bermebrung ber Reisekoften mitgenommen batten." Gegen biefen Grund ift geltenb ju maden, daß er mehr auf Schein als auf Birflichkeit fich ftutt. Benn man die verschiedenen Rlagebriefe ber Cheleute Rubens obenbin lieft, fann man allerdings ju ber Annahme tommen, die Bermogensperhaltniffe feien völlig gerruttet und eine Reife von Siegen nach Coln eine Unmöglichkeit gewesen. Rimmt man aber Die thatfaclichen Berbaltuiffe, wie folde fich aus anderweitigen eigenen Meugerungen ber genannten Cheleute, fo wie aus fonftigen Rachrichten ergeben, in Rudficht, fo fieht man, daß in ben an ben Grafen von Raffau gerichteten Rlagebriefen bie Farben etwas gar ftart aufgetragen finb. Cheleute Rubens mußten ber Ueberzeugung leben, baß fie nur bann bas Berg bes Grafen murben erweichen konnen, wenn fie ihre Lage

in möglichst grellen, traurigen Zügen schilberten. Ihre Bermögenslage war noch immer so beschaffen, daß sie sich den Luxus einer "Dienersschaft" gestatten konnten und daß der Frau noch immer die Möglichkeit geboten war, wie wiederholte andere Reisen, so auch eine Fahrt nach Cöln zur Abwartung ihrer Niederkunft zu machen. Wie früher gegen Bakhuizen, wird auch jetzt gegen Spieß die Annahme, Peter Paul Rubens sei nicht in Siegen, sondern in Cöln geboren, der strengsten historischen Kritik gegenüber wohl aufrechterhalten werden können.

Much wenn man ben von Spieß mitgetheilten Actenstuden bie benfelben vom Berausgeber felbit jugefdriebene Bichtigkeit in Bezug auf die Entscheidung der Sauptfrage nicht querkennen tann, fo wird man boch feinen Anftand nehmen, bas anderweitige bobe Intereffe berfelben in richtiger und gerechter Beife zu murbigen. Diefe Acten= ftude geben naberen Aufschluß über bas Berhaltniß ber Familie Rubens zu ben Grafen von Naffau-Dillenburg mabrend ber fiebenziger und achtziger Jahre bes fechszehnten Jahrhunderts und verftatten uns in einer Reihe von Briefen aus bem Jahre 1582 Ginficht in bie Ruftande ber Familie Rubens mabrend ihres Aufenthaltes in ber Stadt Coln; fie bilben eine bochft willfommene Erganzung gu ben bereits von Bathuigen veröffentlichten Documenten und ftellen in frappanter Beife bas Intriquenspiel flar, burch welches ber Graf von Nassau mit seinen Agenten sich bemühte, sich auf möglichst billige Beise ber financiellen Berpflichtungen gegen bie Chefrau Rubens gu entledigen. Bon besonderem Intereffe ift die Reftstellung ber Thatfache, daß die Cheleute Rubens im Jahre 1582 in der Breitstraße, im Saufe jum Balaft, gewohnt haben. Es ift bies bas jest mit Dr. 46 bezeichnete Saus, in welchem bis in die vierziger Jahre biefes Jahrhunderts eine Bierbrauerei fich befand. 3ch hatte bereits aus ftädtischen Bürgerliften festgestellt, daß Johann Rubens im Jahre 1582 in ber Breitftrage wohnte, es war mir aber nicht gelungen, bas Saus ausfindig zu machen, in welchem die Rubens'sche Familie damals do-Die von Bathuigen und Spieß mitgetheilten Documente micilirt mar. erweden ein tiefes Mitleid mit ber ebeln Mutter bes großen Malers. aber auch eine marme Bewunderung biefer bochherzigen Frau, Die von einer Gelbstverläugnung und Opferfähigkeit, wie feine andere, um ibres idulbbeladenen Gatten willen fo vielen Rummer, oft gwar tief gebeugt, aber niemals an fich felbst verzweifelnd, ertragen bat.

Dr. Ennen.

4.

Geschichte Achens von seinen Anfängen bis zum Ausgange des sächsichen Kaiserhauses (1024) von Friedrich Haagen, Gberlehrer der Realschule I. Ordnung. Achen 1868. P. Kaaher's Verlag. VI. und 227 S. 8.

Das vorliegende Buch ift vielmehr ber Probromus zur Geschichte Machens als eine Geschichte ber Stadt felbit, benn bie Stadt beginnt erft unter ben ichmabischen Raifern, infoferne bie Bewohner bes um Die Pfalz entstandenen koniglichen Ortes im Sabre 1172 auf Ersuchen Friedrichs I. beffen Ummauerung und Befestigung übernahmen. Darftellung ber vorbergebenben Reiten, bes Urfprungs und ber Ent= widlung biefes Ortes, batte nun allerdings außer ben Carolingern und Ottonen auch die Salier und die erften Jahrzehnte ber Staufer bis zu gedachtem Sabre umfaffen follen, indem bas Erlofden bes fächsischen Saufes im vorliegenden Falle feinen hiftorifc in Betracht fommenden Abichnitt gibt. Doch wollen wir mit bem Berfaffer, ber biefe Beitgrenze gemählt bat, barüber nicht rechten, fondern bas, mas er uns über bie alteste Geschichte Machens bietet, mit Dant annehmen. Bei einem hiftorifch fo bedeutenden, in die Reichsgeschichte fo vielfach verflochtenen Orte ift eine ausführliche und möglichft gufammenbangende Darftellung auch für die der eigentlichen Stadtgefchichte vorausgebende Epoche gerechtfertigt. Wie aber bie Gigenschaft ber Pfalz als Sauptfit bes Reiches biesfeit ber Alpen, eine Gigenschaft, die ihr unter ben Carolingern und Ottonen blieb, burch bie verhaltnigmäßige Be= beutungslofigfeit bes fie umgebenden Fledens ungeschmälert, in Folge ibres Berbaltniffes zu ben Raifern und Ronigen in ben Borbergrund tritt, fo beschäftigt fich auch biefe Darftellung vorzugsweise mit berfelben. Auch biegegen ift nichts einzuwenden, umfoweniger als tuch= tige Studien neuerer Beiten, wie die von & Rolten und C. B. Bod, vorzngeweise ben archaologischen Standpunkt festhalten, von ber por vier Sabren begonnenen biftorifch-funftlerifden Befdreibung ber Bfalgtapelle bon Fr. Bod aber bis jest nur ber bie Runftichage und Religuien behandelnde Theil vorliegt, ber die Kirche felber geschichtlich und antiquarisch barftellende noch erwartet wird. Richt blos für bie Bewohner Machens, welche eins ber merkwürdigften Werke ber Archi= tektur, beute aus ber von ben Sahrhunderten bereingeführten Berball= hornung und Bermahrlofung wiedererstebend, als einzigen aber febr bedeutenden Reft ber Raiferpfalz por Augen haben, ift somit ber betreffende Theil bes Saagen'ichen Buches, welches bas vorhandene altere

wie neuere Material forgfältig burchgearbeitet hat, eine willsommene Erscheinung, sondern für Alle, die sich mit der Ersorschung von Seschichte und Alterthum in diesen westlichen Reichstheilen beschäftigen und in vorliegendem Buche auch das nicht zurückweisen werden, was strenggenommen in die Archäologie der Carolingischen Spoche gehört.

Babrend bas Bunadfiliegenbe, bie Geschichte Nachens, zeitweilia febr geringen und völlig fragmentarifden Stiff bot, wovon man fic überzeugen tann, wenn man bie von Quix ohne Runft aber mit Rleiß und Buverläffigkeit gusammengestellten Radrichten vergleicht, bat ber Berfaffer somobl feine Darftellung abzurunden wie die vereinzelten Daten zu erlautern versucht, indem er aus ber Reichsge= ididte wie aus ber Sausgeschichte ber Berricher basjenige einflicht, mas ihm biesem Amed zu entsprechen scheint. Siebei icheint er fich jedoch nicht recht flar gemacht zu haben, für welchen Leferfreis bie Arbeit vorzugsweise bestimmt ift. Für bas gelehrte Bublifum find Diefe Theile begreiflicherweise nicht, umsoweniger als auch Borganger pon zweifelhaftem und untergeordnetem Werthe benutt find. Für bas große Bublifum ift manches ebensowenig, mabrend die Form einiger= magen baburch beeinträchtigt wird, daß Forfchung und Resultate nicht geborig getrennt find, ber Kluß ber fonft flaren und in ihrer Ginfach= beit ansprechenden Darftellung ju oft bnrch Erläuterungen und burch Bermeifung auf Quellen wie auf neuere Untersuchungen unterbrochen wird, die in Anmertungen eine geeignetere Stelle gefunden baben murben. Beber ber fich mit Specialgeschichte beschäftigt bat, weiß übrigens wie fcmer es ift, in folden Dingen immer bas rechte Dag gu treffen. Gingelne Berfeben bunten uns im Bergleich mit erwähntem Nebelftand von geringerem Belange, mabrend im Allgemeinen Die Quellen wie die neuere, fo fur die Carolinger wie die Ottonen fo reiche Literatur forgfältig benutt finb. In letterer Begiebung batte auf bie freilich ohne positive Ergebniffe gebliebenen wiederholten Bemubungen ber belgischen Atabemie ber Wiffenschaften gur Feftstellung ber Geburtftatte Carls b. Gr. verwiesen werben fonnen. Dag auf eine andere vielbesprochene Frage, Beisebung und Grab bes großen Raifers, welcher ber Berfaffer eine befondere im 3. 1866 ericbienene Abhandlung unter Rusammenstellung ber alten Nachrichten gewidmet bat. S. 96 ff. 193 ff. genauer eingegangen wird, ift bantenswerth. Seit bem Ericeinen bes Saagen'iden Buches bat bie Beidichte ber gadener Bfals eine willtommene Bereicherung erbalten burd berman Grimm's Abbandlung: "Das Reiterftandbilo Des Theodorich gu Machen

und das Gedicht des Walafried Stradus darauf" (Berlin 1869, 93 S. 8.), eine Arbeit, welche sich an C. B. Bod's sieisige Untersuchung (Bonn 1844) und S. Dümmlers Wiederabrud des besagten Sebichtes (in Haupts Zeitschr. f. d. Alterth XII.) anschließt. Ob die von Agnellus in der Geschichte der ravennatischen Bisches deschiedene Statue des Oftgothen-Königs mit der von Walafried geschilderten identisch ist, od die von Carl d. Gr. aus Ravennu entführte Bildfäule nach Aachen gelangt oder in Pavia geblieben, die vor der rheinischen Kaiserpfalz ausgestellte aber aus Rom dahingelangt ist, ergiedt sich auch aus dieser neuesten Untersuchung nicht in vollkommener Klarheit. Letztere ist aber, abgesehen von ihren beherzigenswerthen Erörterungen über die byzantinische Kunst in ihrem Einsluß auf den Westen, jedensfalls ein höchst wichtiger Beitrag zur Archäologie des frühern Mittelalters und der Carolingerzeit.

A. N.

5.

Statut

für die öffentliche Benutung ber Königlichen Landes-Bibliothek ju Duffelborf.

Art. 1. Die öffentliche Benutung der Königl. Landes-Bibliothet geschieht theils in dem dafür eingerichteten Lesezimmer, theils durch zeitweilige Aushändigung an die dazu Qualifizirten für den häuslichen Gebrauch. Das Betreten der Bibliotheksäle ist dem Publikum in der Regel nicht gestattet und nur ausnahmsweise können Behörden, Lehrer der hiesigen höheren Schulanstalten und Fremde, welche die Bibliothek zu sehen wünschen, von einem Bibliotheksamten in dieselbe geführt werden.

Art. 2. Diejenigen, welche die Bibliothek benugen wollen, haben bas von ihnen, sei es auf dem Lesezimmer oder für den hänslichen Gebrauch, Gemünschte schriftlich auf einem Zettel zu verzeichnen und benselben am Tage vor der Benugung in den im untern Borraume neben der Treppe befestigten Kasten einzuwerfen. Dieser Kasten, welcher im Winter von 8 Uhr Morgens dis 4 Uhr Nachmittags, im Sommer von 7 Uhr Morgens dis 6 Uhr Nachmittags dem Publikum zugänglich ist, wird vom Bibliotheksdiener täglich zweimal geöffnet.

- Art. 3. Die Bibliothek sieht bem Publikum an allen Wochentagen zu bestimmten Stunden, und zwar am Montag, Dienstag, Donnerstag und Freitag von 12—1 Uhr Mittags, am Mittwoch und Sonnabend aber von 2—4 Uhr Nachmittags offen. Die Ausgabe der Bücher kann nur in den öffentlichen Bibliotheksstunden erfolgen.
- Art. 4. Bur Benutung der Bibliothek resp. Entleihung von Büschern sind berechtigt die hier wohnenden Behörden und Beamten einsichließlich der Lehrer der höheren Schulanstalten, angesehene und achts bare, dem Bibliothekar als solche bekannte hiesige Bürger, die Schüler der Königl. Kunst-Akademie und die Schüler der beiden obern Klassen bes Symnasiums und der Realschule. Anderen im Borstehenden nicht begriffenen Kategorien von Benutzern kann der Zugang zur Bibliothek nur auf Grund hinreichender Bürgschaft verstattet werden.
- Art 5. Alle Diejenigen, welche Bücher nach Hause entleihen wollen, haben eine Empfangs-Bescheinigung auf den dafür vorhandenen
 gedruckten Formularen auszustellen und sich darin zur unversehrten
 Rücklieserung der Bücher innerhalb 3 Wochen zu verpstichten. Die von
 den Schülern der Akademie, sowie der beiden höhern Schulen (Art. 4)
 auszustüllenden Formulare sind auf Grund der Desiderienzettel zuvor
 mit der Unterschrift eines Lehrers der betressenen Anstalten zu versehen, welche als Approbation des Gewünschten gilt. Für die in dem
 Lesezimmer benutzten Werke genügt als Nachweis ein entsprechender
 Vermerk auf den Desiderienzetteln (Art. 2)
- Art. 6. Riemand kann mehr als 3 Bände zugleich geliehen erhalsten. Werden die Bücher nicht zu dem festgesetzen Zeitpunkte (Art. 5) zurückgebracht, so hat der Bibliothekdiener dieselben von dem Betrefsfenden persönlich einzuziehen und für diese Bemühung eine Gebühr von fünf Silbergroschen zu erheben.
- Art. 7. Für alle Berluste ober Beschädigungen, welche ber Bibliothek burch Aushändigung von Büchern entstehen, sind die Leiher perfönlich resp. deren Eltern oder Bürgen haftbar.
- Art. 8. Hanbschriften, Rupferwerke, Wörterbücher, deutsche schinwissenschaftliche Werke und einzelne noch nicht gebundene hefte periobischer Schriften können nicht nach Hause entlieben, sondern lediglich auf dem Lesezimmer und zwar unter steter Aufsicht eines Bibliotheks-Beamten eingesehen werden.
- Art. 9. In der Ofterwoche und der Woche nach Oftern, sowie vom 1. September bis incl. 15. Oktober jeden Jahres bleibt die

Bibliothet gefchloffen und es muffen bor bem Beginn biefer beiben Ferienzeiten alle ausgelichenen Bucher gurud geliefert werben.

Urt. 10. Als Beitrag gu den Roften ber gebrudten Leihscheine (Art. 5) ift von den Benugern, die Beamten und Lehrer ausgenom= men, eine Bergutung von 1 Sgr. für bas Dugend gu erlegen. vollständige Musfüllung ber Formulare liegt ben Benugern ob.

Professor Dr. Erkleng in Burgburg fammelt feit einigen Jahren bas Material zu einem niederrheinischen Wörterbuche, und nicht unbebeutend ift bas, mas in diefer Reit von ibm und feinen Freunden jufammen getragen wurde- Aber mabrend feines letten Aufenthaltes im Rheinlande fowohl als bei ber vor Aurgem begonnenen Ordnung und Bearbeitung bes vorliegenden Stoffes bat er die Ueberzeugung gewinnen muffen, bag einzelne Diftricte, wie bie Roergegend, namentlich aber bie gange nordliche Salfte ber Rheinebene in feinen Collectaneen nur noch fowach vertreten find Will man auch zugeben, daß es fast numöglich fein burfte, eine nur im Munde bes Bolfes lebende Sprache vollständig zu sammeln, fo erachtet es ber Berfaffer boch für feine Pflicht, ben wenigstens erreich baren Grad von Bollftanbigfeit icon um begwillen mit allen Rraften anzustreben, weil abnliche Arbeiten. einmal ericbienen, nicht fo balb wieder aufgenommen zu werben pflegen. Er beabsichtigt allerdings junachft, die nieberrheinische Sprache, wie fie feit ben letten 50 Sahren etwa im Bolfe lebt, bor bem burch ben immer mehr um fich greifenden Gebrauch 'ber Schriftsprache ibr brobenben Untergange ju retten und bann fur bie beutiche Sprachforfonng nutbar zu machen, ba aber viele Gigenthumlichkeiten ber Gprache ja nur in bem Rurudachen auf bie alteren Schriftmerte, wie Urfunden. Beisthumer 2c. ihre Erklärung finden, fo wird die Arbeit auch bem Geschichtsbefliffenen nicht unwillfommen fein. Ohne noch auf die bon Grimm und Anderen bervorgehobene allgemeine Bedeutung unferer Dialektforschung binguweifen, barf bemnach wohl angenommen werben, baß manches Mitglied bes biftorifden Bereins, - wie die Annalen besfelben es auch beftätigen -, nicht weniger gern auch ber fprach= lichen Seite ber Beimath feine Aufmerksamteit guwenden merbe. Unnafen bee bift. Rereine. 21. Deft.

Der Unterzeichnete erlaubt fich nun, ben verehrten Bereins-Mit= gliedern von der Absicht bes herrn Professors Erfeleng Renntniß gu geben und im Namen ber allen Rheinlandern gemeinschaftlichen Sache an biefelben die Bitte gu richten, gur Bervollständigung bes bereits begonnenen Wertes nach Rraften beitragen zu wollen. Der Mobus diefer Mitwirkung barf bem Ermeffen eines Jeben wohl vollständig anbeim geftellt bleiben, ba bie geringfte gur Aufflarung unferer nieberrheinischen Spraceigenthumlichkeiten Dienende Mittbeilung bankbar entgegen genommen wird; jedoch moge bie Bemerkung gestattet fein, baß periodifche Beiträge in Form von Sammlungen ber vom Reubochbeutschen auffallend abweichenden ober darin fehlenden Botabeln und Redensarten mit furger, genauer Angabe ihrer Bedeutung, ober auch auf Lautvermandlung, Syntar ober Sprachgrange bezügliche Mittheilungen, wie fie von mehreren Angehörigen bes Bereins feit langerer Beit bem Berfaffer jugeben, ibm befonders ermunicht fein murben. Es burfte wohl auf diese Weise allein nur moglich fein, eine vollftan= bige und unferer ichonen, geschichtlich und fprachlich gleich merkwürbigen, Beimat würdige Arbeit gu Stande gu bringen.

Dr. Ennen.

Bericht

hed

historischen Vereins für den Niederrhein

inebefonbere

die alte Erzdiöcese Coln

für

1869.

-6729-

Buwads der Bibliothek.

- Bierzig verschiedene Urfunden, Pergament und Papier, Originale und Copien.
- Müller, Aegibius, Beitrage jur Geschichte bes herzogthums Julich 4 und 2.
- Walther, Dr. Die Alterthumer der heibnischen Vorzeit innerhalb bes Großherzogthums Beffen.
- Scheibel, Gefdichte ber Sendenburg'ichen Stiftshäufer.
- Curte, L. Dr. Leben und Thaten bes Fürsten Georg Friedrich von Walbed, Band 2.
- Unger, C. A., Fortaelling om Thomas Becket erkehiskop af Canterbury, geschenkt von der Universität zu Christiania.

Germanifches Mufeum:

Anzeiger für die Runde ber beutschen Borzeit, 1869.

- Der Walbed'iche biftorische Berein:
 - Beiträge jur Geschichte ber Fürstenthümer Walbed und Pyrmont. Bb. 3 heft 1.
- Verein für Heffische Geschichte u. Alterthumskunde zu Darmfiadt: Archiv für Gessische Geschichte. Bb. 12. heft 1 u. 2 Berzeichniß der Drudwerke und handschriften.
- Bergifcher Gefchichteverein: Reitschrift. Bb. 5.
- Berein für Geschichten. Alterthumskunde in Frankfurt a. Main: Mittheilungen. Bb. 3. heft 2.
- Société pour la recherche et la conservation des monuments historiques dans le grand-duché de Luxembourg:
 Publications, année 1868, 1869.

- Siftorifcher Verein von Unterfranken und Afchaffenburg: Archiv. 20. Bb. Geft 1 u 2.
- Harzverein für Geschichte und Alterthumskunde: Reitschrift. 2. Jahrgang, 2. 3. u 4. Geft
- Maatschappij der Nederlandsche Letterkunde te Leiden: Handelingen en mededeelingen, 1869. Levensberichten der afgestorvene medeleden, 1869.
- Ferdinandeum für Tirol und Vorarlberg: Reitschrift, britte Kolge, 13 u. 14. Soft.
- Verein für Geschichte und Alterthumer von Bremen, Berben, Habelen zu Stade: Archiv, 3, 1869,
- Siftorifcher Berein ber fünf Orte Lugern, Uri, Schwyz, Unterwalben und Jug : Der Geichichtsfreund, 24. Bb.
- Berein für medlenburgische Geschichte und Alterthümer: Register über Die ersten breißig Jahrgange von Nitter. 1868.
- Berein von Alterthumsfreunden in Bonn: Jahrbucher, Beft 46.
- Thuringifch=Sachfischer Verein für Erforschung bes vaterlanbischen Alterthums und Erhaltung feiner Denkmale: Reue Mittheilungen, 12. 8b. 2. Sälfte.

Am Rabre 1869 trat ber Vorstand wie in ben fruberen Sabren, fo oft die Roth es erheischte, ju Borftandsfigungen gufammen, um fich über Bereinsangelegenheiten ju befprechen und ju einigen. Die ftatutenmäßigen Generalversammlungen murben am 22. Mai in Bulpich und am 29. September in Rempen Bobl hat ber Berein Recht gethan, für eine feiner Rusammenfünfte auch einmal bas Stäbten Rulpich zu mablen : benn unter ben mehr ober weniger historisch bebeutsamen Ort= ichaften bes Nieberrheins gibt es wenige, welche in bem Dage bas Intereffe ber Geschichts- und Alterthumsfreunde erregen fonnten, wie gerade Rulpich. Das alte Tolbiacum nahm icon in ber Romerzeit unter ben militairifchen Standquartieren eine berborragende Stellung ein. An ben Namen Rulpich fnupft, fich bas Undenken brudermörderischer Rampfe unter ben Merowingifden Rurften, fomie jugleich bie Freude über bie Betebrung ber frankischen Stamme jum driftlichen Glauben. Carolingifden bis zur Bobenftaufifden Reit wird Rulpich vielfach bei bedeutungsvollen politischen Rrifen genannt; im 13. 3abrbundert tritt es mabrend ber wilben Rampfe gwifden bem Ergbifchofe von Coln und dem Grafen von Julich in ben Borbergrund, und in ben folgenden Beiten mar Rulpich vielfach ber Rankapfel zwischen bem Grabisthum Coln und bem Bergog. thum Jülich.

Der äußerst freundliche Empfang, welcher ben Mitgliebern bes historischen Bereins von Seiten ber Bülpicher Honoratioren bereitet wurde, liefert ben Beweis, daß in den Einwohnern dieses Städtchens das Bewußtsein, auf klassischem Boden zu wohnen, lebendig ist, und daß sie ein lebhaftes Interesse sowohl für die Geschichte ihrer Baterstadt im Besondern wie für historische Forsichungen im Allgemeinen besigen und zu bethätigen verstehen. Für die Sitzung selbst war der Versammlung bereitwilligst der

Gemeinberathssaal auf bem Rathhause eingeräumt worden. Herr Appellationsgerichtsrath v. hagens eröffnete die Sitzung mit einer kurzen Begrüßung ber sehr zahlreich anwesenden Geschichtsstreunde und durch eine Darstellung des günstigen Standes der Bereinsangelegenheiten herr Dr. Krebs verlas hierauf den Rechenschaftsbericht und wies in der Kasse einen erfreulichen Ueberschuß nach. Herr Oberpfarrer Nagelschmidt hielt einen anziehenden Bortrag über die Geschichte des römischen Tolbiacum. Bon besonderm Interesse war es, zu vernehmen, daß schon in der Römerzeit bei Rülvich Weindau getrieben wurde.

Mit bem Bortragenben muß man beflagen, bag bie gabl= reichen Alterthumer, Die man in Rulpich und beffen nachfter Umgebung ausgegraben bat, nach allen Richtungen bin gerftreut und nicht in ein Rulpicher Local-Museum gesammelt worben Bon ber Sinweifung auf die vielen in ber Nabe von Bulpich aufgefundenen Antiquitaten nahm ber herr Gebeimrath Landrath Schröder Beranlaffung, einen kleinen Theil bes vor mehr als zweihundert Sahren im Dorfe Engen gemachten toft= baren Grabfundes vorzuzeigen. Der gange Grabfund bestand aus einer golbenen Raftung, einer golbenen mit brei Cbelfteinen befetten Krone, einem golbenen Scepter, einem 28 Bfund fcmeren golbenen Banger mit golbenen Beinschienen, einem golbenen Schwertgriff und einem von Golb gepflochtenen Behrgebange. Letteres ließ Berr Schröder jest in ber Berfammlung gur Anficht circuliren. herr Vicar Müller aus Glabbach bielt fodann einen Bortrag über bie befannte Alemannenschlacht, welche bie Grund= lage für bie Chriftianisirung bes frantischen Reiches bilbet, und untersuchte bie Grunde, welche für und gegen bie Unficht, bag bie fragliche Schlacht bei Rulpich stattgefunden habe, geltend gemacht werben. Mit Berwerfung ber von Sybel, Luben und Rospatt gegen die Rulpicher Niederung als Schlachtfeld geltend gemachten Grunde entwickelte er feine Ansicht babin, bag man nach allen Grundfaten einer gefunden biftorifchen Kritit an ber Behauptung festhalten muffe, bie Alemannenfolacht fei bei Bulpich und zwar in bem Territorium zwischen Wollersbeim und Rulpich geliefert worden. Der Berr Dberft v. Schaumburg übermachte barauf ber Bereinsbibliothet eine Bulle bes Babftes

Alexander IV. und knüpfte an Datum und Ort der Ausstellung dieser Urkunde einige Bemerkungen über die damalige Lage Italiens. Die Urkunde selbst ist an das Kloster Dalheim gerichtet, und dieser Umstand gab dem Redner Veranlassung, einige historische Rotizen über dieses Kloster mitzutheilen. Zum Schluß der Morgensthung gab Herr Dechant Nelles von Zingsheim interessante Nachrichten über die Schickale des Klosters Steinselb unmittelbar vor der Säcularisation und über den Verbleib der Klosterschäfte sowie der Klosterschäftersche Dieser Vortrag lieserte ein anschauliches Vild der Gewaltthätigkeiten, mit welchen die französischen Räuberhorden an den rheinischen Klöstern sich verzarissen baben.

Die Sitzung wurde um 1 Uhr abgebrochen, und die Versammlung begab sich in den Kölnischen Hof zum Mittagstisch. Die ausgezeichnete Qualität des Mahles trug nicht wenig zur Hebung der guten Stimmung aller Anwesenden bei. Herr Beigeordneter Hall richtete einige herzliche Worte an die versammelten Geschichtsfreunde, und herr v. Hagens erwiderte diesen freundlichen Eruß und schloß mit einem Hoch auf den Vereinsepräsibenten, herrn Pfarrer Dr. Mooren. Die Zeit von 3 bis 5 Uhr wurde mit Besichtigung der im obern Stocke des Rathhauses ausgestellten Antiquitäten, der Kirche, der Krypta und der Burg zugebracht.

Um 5 Uhr wurde die Sitzung wieder aufgenommen, Den ersten Bortrag hielt herr Dr. Ennen über die Gründung und die Schicklale des Klosters Steinfeld während der ersten Jahrshunderte seines Bestandes; die in diesem Bortrage mitgetheilten Thatsachen beruhen auf Steinfelder Originalsurkunden, die erst in der jüngsten Zeit aus der Berborgenheit wieder an's Tageslicht gekommen sind. Darauf sprach herr Scheben aus Söln über die Darstellung des Mosaikbodens in der Arppta von St. Gereon; er legte die Zeichnungen vor, wie dieselben von herrn Tony Avenarius von Hunderten kleiner Stücke zusammengesetzt worden, und erläuterte die einzelnen Figuren und Scenen durch bezügliche Stellen aus der h. Schrift. Herr Bicar Müller gab sodann einige Erörterungen über den bekannten Gerichtsbezirk

Mersburn bei Zulpich. Gerr Dr. Krebs hielt zum Schluß einen Bortrag über bas Kloster Schillingskapellen, welches im Mittelalter zu ben besuchteften Wallfahrtsorten bes Nieberrheins geborte.

· Als Ort ber nächsten Generalversammlung wurde Kempen und als Zeit Mitwoch ben 29. September bestimmt.

Die zweite Generalversammlung wurde am 29. September in ber alten furcolnischen Stadt Rempen gehalten. ber vorsitende stellvertretende Prafident fr. Appellationsgerichts= rath v. Sagens bie versammelten Gefdichtsfreunde in einem einleitenden Bortrage begrußt und eine überfictliche Statiftif bes Bereins in feinem jegigen Beftande geliefert hatte, trug fr. Dr. Reuffen aus Crefeld eine ausführliche, intereffante Arbeit über bie altere Geschichte ber Stadt Rempen vor; er verfolgte Die Geschichte berfelben von ibrem Urfprunge bis jum Ende bes vierzehnten Jahrhunderts und gab im Berlaufe feines Bortrags manche bemertenswerthe Gingelheiten über bie Mauern ber Stadt, ben Pfarrhausbau, bas Bofpital, firchliche Stiftungen, Die Bogtei, die Soule, Thomas von Rempen. Die irrige Anficht, baß bie berrliche Burg aus bem Anfange bes vierzehnten Sahrhunberts ftamme, berichtigte er babin, bag Erzbischof Friedrich von Saarwerben biefen Bau erft im Jahre 1384 burch ben Baumeifter Johannes hunt habe beginnen laffen Geine besfallfigen Ausführungen begründete er burch bie auf einer alten Driginaltupferplatte befindliche Infdrift. Den Schluf von Reuffen's Bortrag bildete ein Ercurs über bie verschiedenen Ritterguter, welche im Rempener Bezirk gelegen baben.

Rach Hrn. Keussen nahm Hr. Archivar Dr. Ennen bas Wort, um ber Versammlung einen Vortrag über die alte Bonner Akabemie und Universität, speciell über einige hervorragende Persfönlichkeiten, welche an diesen Anstalten im letzten Viertel des vorigen Jahrhunderts gewirkt haben, zu halten. Der Vortragende harakterisitet den Geist, welcher bei Gründung der ges

nannten Institute treibend gewesen, und bob in gebührenber Beife ben Gegenfat zwifchen ben in Bonn und iben in Coln maßgebenden Principien berbor. Bon befonderm Intereffe mar ber in feinen Saupttheilen wortlich mitgetheilte Brief, in melchem Professor Thabbaus Anton Derefer sowohl über ben Untergang bes Professors Gulogius Schneiber wie über feine eigenen Schaffale in Strafburg und Baris berichtet. Es ergibt fic aus biefem Schreiben, baß man Unrecht thut, wenn man Derefer mit manchen Theologen bes vorigen Jahrhunderts, die an ihrem Glauben Schiffbruch gelitten, auf gleiche Stufe fftellt. Derefer war gefänglich eingezogen worben, weil er in einer Predigt über Tolerang und Nächstenliebe feine Buborer gu liebreicher Dulbung ber Nichtcorformiften und jum Mitleid gegen ihre wegen verichiebener Religionsmeinung gefangenen Mitburger ermabnt und in einem Brivatgefprach bebauptet batte, obne Religion konne fein Staat besteben. Man forderte von ibm, bag er feinem Chriftenthum und feiner Religion entjagen und fich fur einen religiöfen Betrüger erklaren folle. Derefer aber ließ in bas Brotofoll ber Municipalität einruden: "er fei bereit, Die Reli= gion Jefu, die er gepredigt babe, in Ketten und Banden freimuthig zu bekennen und feinen Glauben an ihre Göttlichkeit mit feinem Blute gu befiegeln."

Rach Berrn Ennen fprach Berr Dr. Rrebs über ben gu fruh verftorbenen, berühmten Berausgeber ber Raifer-Regeften und fontes rerum germanicarum, Job. Fr. Böhmer. bob Serr Rrebs bervor, mas Bobmer por etwa 12 Jahren über bie Grundung eines Bereins für die rheinische Geschichte und über eine von biefem Bereine zu ftellenbe Breisaufgabe gefagt . Als eine folde Breisaufgabe bezeichnete Bohmer eine bat. "Geschichte ber Berfaffung bes Erzstiftes Coln." Ginigen Berren ber Berfammlung wollte es icheinen, bag ber Siftorifche Berein im Intereffe ber in feine Obbut genommenen |nieberrheinischen Geschichte handeln murbe, wenn er bas gebachte Thema jum Gegenstande einer Preisaufgabe machen und ein entsprechenbes Sonorar für eine gute Berfaffungsgeschichte bes Erzstifts Coln fixiren wolle. Gin Befdluß über Diefe Angelegenheit ift nicht gefaßt worben; man tann aber icon gufrieben fein, bag biefe

Frage angeregt worden, und es steht zu hoffen, daß eine befähigte Feber sich sinden wird, die in nicht allzu langer Zeit den Freunsen der erzstiftischen Geschichte eine klare Deduction der altkölnnischen Bersassungsverhältnisse liefern wird Gin solches Werk würde in willkommener Weise die vom Erzbischofe als Preissausgabe gestalte "Geschichte der Diöcese Söln" ergänzen.

Herr Bürgermeister Mooren zeigte einen Freibrief, welcher ber Semeinde St Thönis mahrend bes dreißigjährigen Krieges in dem sogenannten Croatenjahr vom kaiserlichen General Piczcolomini ausgestellt worden Letterer hatte damals sein Hauptsquartier in Goch. Der Borsitzende machte die Mittheilung, daß der verdiente Bereinspräsident Dr. Mooren vom Bergischen Gesichichtsverein zum Ehrenmitgliede ernannt worden sei.

Die nächste Generalversammlung wurde auf Dinstag vor Christishimmelfahrt nach Coln anberaumt. In tiefer Bersfammlung soll statutengemäß eine Neuwahl des Vorstandes vorsgenommen werden.

Seit bem Abschlusse bes unten folgenden Berzeichnisses der Mitglieder sind aus dem Berein ausgeschieden schöszehn Mitglieder, unter diesen eilf durch den Tod. Die verstorbenen Mitglieder sind: Pfarrer Modis in Weisweiler, † 8. August 1869; Oberpfarrer Thissen in Niedeggen, † 22. August 1869; Justizrath Notar a. D. Hoenen in Kempen, † 25. September 1869; Baumeister Nolten in Achen, † 2. October 1869; Kreisgerichtstath a. D. Surmann in Honnes, † 4. October 1869; Bischof Dr. Johann Georg Müller in Münster, † 19. Januar 1870; Friedensrichter Fischbach in Bensberg, † 10. Februar 1870; Kreichensrichter Fischbach in Bensberg, † 10. Februar 1870; Rentner P. Drügg in Gemünd, † 26. Februar 1870; Pfarrer Krichels in Birkesdorf, † 13. März 1870; Pfarrer und Schulpsseger Bauer in Been bei Kanten, † 5. April 1870; Seh Jussstigrath Prosessor Dr. Böding in Bonn, † 3. Mai 1870; Hersmann von Beckerath, † 9. Mai 1870.

In Nachstehendem theilen wir über die Sinzelnen biographische Rachrichten mit, so weit uns folde zugegangen sind:

Dr. Johann Georg Müller, Jubilarbifchof von Minfter, beendete fein reichbegnabetes Leben in ber Mittageftunde bes 19. Januar 1870, nachdem er noch wenige Tage vorber einen ber iconften Glangpunkte beffelben gefeben batte. Er mar geboren am 15 . Dct. 1798 gu Chrenbreitftein, von wo feine Eltern 1817 nach Robleng zogen. Der Bater unferes Johann Georg geborte bem Stande ber Rechtsgelehrten an und befleibete. gulegt, nachdem er eine Beit lang als Abbocat gewirkt, bie Stelle eines Landgerichtsraths ju Robleng. Die geiftigen Anlagen, welche ibn als von Gott für bobere Studien bestimmt erkennen ließen, entwidelten fich icon frub, und fo widmete er fich benn auch biefen, nachbem er bie Borbereitung bagu mabrend eines fünffabrigen Befuches ber lateinifden Schule und burch einen nachfolgenden zweisährigen bes Gymnasiums zu Robleng vollendet Bei ber Babl eines Berufes mar er nicht zweifelhaft; ein enticbiedener innerer Drang führte ibn gum geiftlichen Stanbe.

Die hierzu erforderlichen philosophischen und theologischen Studien begann er in Trier und setzte sie später in Würzburg und Bonn sort; mit besonderm Eiser bettieb er unter den Hülfswissenschaften seines Fachstudiums auch das Studium der orientalischen Sprachen, so daß ihn auch in spätern Jahren noch eine nicht gewöhnliche Kenntniß im hebräischen, Sprischen und Arabischen auszeichnete. Einen ersten Abschluß mit dem wissenschaftlichen Berufsstudium machte er im Jahre 1821, wo er am 9. September von eben dem Manne zum Priester geweiht wurde, dessen Rachsclger auf dem Vischossftuhle er einst werden sollte, nämlich von dem unvergeßlichen Caspar Maximilian v. Droste.

Seine geiftliche Amtswirffamfeit begann ber junge Briefter in bem Orte, wo er einen Theil feiner eigenen Jugendbilbung empfangen batte, in Strenbreitstein, wobin ibn Joseph von Sommer berief, ber bamale Apoftolischer Bicar für ben rechterbei= hischen Theil ber Diocese Trier und jugleich Pfarrer in Chrenbreitstein war. Müller wirkte bier zwei Jahre in Freudigkeit und mit Erfofg, als er auf ben Rath feines obengenaunten Gonners und Borgefesten eine ihm am Symnafium gu Robleng angebotene Lehrerftelle annahm. Er fam fo jum zweiten Dale in die Lage, einem Orte, wo er einen Theil feiner Erziehung empfangen hatte, bas Gegebene burch eine abnliche Birtfamteit jurudjugablen Indeg blieb er auch in biefem Birtungstreife nicht lange, ba feine Bestimmung für Soberes nicht verborgen geblieben mar. Wieberum mar es Joseph von Sommer, ber ingwischen auf ben bischöflichen Stuhl von Trier erhoben worden, auf beffen Rath und Andringen er feinem Leben neue Babnen öffnete, indem er bas Werk ber Erziehung Anderer vorläufig noch ein Dal nieberlegte, um fich felbft eine weitere bobere Musbildung ju geben. Er unternahm eine miffenschaftliche Reife, die ibn hauptsächlich nach Wien und München führte; in der erftgenannten Stadt verweilte er ein halbes Sahr, in Munchen ein Jahr, bas er jumeift bem Studium bes firchlichen und burgerlichen Rechts widmete. Aber auch die eigentliche Theologie wurde nicht vernachläffigt, vielmehr erwarb' er fich in Munchen rite ben Grab eines Doctors berfelben.

Gleichsam die letzte Vollendung brachte dann seiner geistlichen Ausbildung ein mehrmonatlicher Aufenthalt an dem Mittelpunkte der katholischen Christenheit, wohin er sich im October des Jahres 1827 in Begleitung seines jüngeren, ebenfalls dem geistlichen Stande angehörigen Bruders begab. Mit größtem Eifer schöpfte er hier aus den reichen Quellen kirchlichen Lebens und kirchlicher Wissenschaft, und als ein in jeder Beziehung an Wissen, Gesichmack und Lebensersahrung vollendeter Mann kehrte er im Mai des folgenden Jahres in die deutsche Heimath zurück.

Wieber öffnete fich ibm, alfo jum britten Mal, ein Wirtungsfreis an einer Stätte, wo er felbft einft Lernenber gewesen mar. Runachft gwar berief ber Bifchof von hommer ben Mann, an beffen Entwickelung er fo viel Antheil batte, in feine unmittel= bare Nabe, indem er ibm bie Geschäfte eines bischöflichen Brivat-Secretairs übertrug; balb aber gab er ihm auch eine mehr öffentliche Wirksamkeit durch die Ernennung jum Lebrer bes Rirdenrechts und ber Rirdengeschichte an bem bischöflichen Priefter=Seminar in Trier. Sieben Rabre batte Johann Georg Müller in biefer Stellung fegensreich gewirkt, als fich ihm bie Bforte ju ben boberen firchlichen Burben öffnete. Anfangs bes Jahres 1836 wurde er 3nm Domcapitular ernannt und gur Theilnahme an ber eigentlichen Leitung ber Diocese querft als Affeffor beim General-Bicariat und fpater als Geiftlicher Rath berufen. - Den Seelforger im engern Sinne bes Bortes verbrangte aber biefe Thatigfeit feineswegs in ibm; vielmehr wirfte er in Berbindung mit bem fpateren Bifchofe Arnoldi, ber bamals ebenfalls Domcapitular und Domprediger in Trier mar, auf's effrigste in berfelben, namentlich auf ber Rangel und im Beichtftuble.

Als nun im Jahre 1842 ber eben genannte Mitarbeiter unseres Johann Georg Müller einstimmig zum Bischof von Trier gewählt worden war, öffnete sich naturgemäß auch diesem wieder ein größerer Kreis der Thätigkeit; denn Bischof Arnoldi hatte die hohen Borzüge des Mannes bei ihrer gemeinsamen Arbeit zu sehr schätgen gelernt, als daß er hätte säumen mögen, dieselben zum Besten seiner Diöcese zur möglichst vollen Geltung kommen zu lassen. Der Dom-Capitular Müller wurde zum General-Vicar des neuen Bischofs ernannt, und als im August

bes Jahres 1843 ber Weißbischof und Dompropst Günther mit Tode abging, brachte Bischof Arnoldi bei dem Papste Gregor XVI. seinen General-Vicar Müller für die erledigte Würde eines Weißbischofs von Trier in Borschlag. Der Papst genehmigte den Borschlag des Bischofs Arnoldi und ernannte im geheimen Conssistorium vom 22. Juli 1844 Müller zum Bischofe von Thaumacien i. p. inf. und zum Weißbischof von Trier. Der 12. Jan. 1845 war der Tag, dessen fünfundzwanzigste Wiederkehr noch kürzlich sessung der Verlagen, und schon bald, wie es in dem Festgedicht zu jener Erinnerungsseier hieß, gab Gott dann auch dem neuen Firten die eigene Heerde.

Wie er nun diefe feit bem 22. December 1847, wo er als Bischof von Münfter inthronisirt murbe, nachdem er am 1. Juli beffelben Jahres vom Domcavitel als folder erwählt und am 4. October vom Bapfte Bius IX. praconifirt worden mar, wie er in biefen 22 Rabren die ibm von Gott verliebene Beerde geführt bat, wie er ben Starken ein Sporn und ein Borbild, ben Schmaden eine Stube, ben Betrübten ein Troft, ben Bedrangten eine Sulfe, ben Irrenden ein Rubrer, ben Berirrten ein ernfter und boch milb gewinnender Mahner gewesen ift, wie er Tag und Nacht für bas Bobl feiner Rirche gebetet und gearbeitet, bas alles ift noch zu lebhaft in Aller Erinnerung, und zu gablreich find bie redenden Beweise bavon auf jedem Fled bes Gebiets ber Diocese, als bag wir bier veranlagt fein konnten, eine fdmache Schilderung bavon ju versuchen. Biele Geschlechter binburch werben fie bauern, bie Werke bes Bifchofs Dr. Johann Georg: noch über biefe Berfe bingus aber wird in ben Bergen ber Menschen fortleben bas Andenken an ben verehrungsmitr= bigen Greis, ber in Wahrheit ein Priefter nach bem Bergen Gottes mar.

Müller war ein großer Freund kirchlicher Alterthümer, mittelalterlicher Bauwerke und artistischer, archäologischer und historischer Studien und Forschungen. Hohe Verdienste hat er sich um die stylgetreue Reparatur vieler alten Kirchen seiner Diöcese erworben. Er war einer der Ersten, die in den historischen Verein für den Riederrhein eintraten, und mit besonderer Liebe war er bis an sein Ende diesem Vereine zugethan.

Bur Spre Derjenigen, die sie ihm verliehen haben, seien schließlich noch einige der äußern Auszeichnungen und Ehren erwähnt, welche dem ebelen hingeschiedenen während seines Lebens zu Theil geworden sind. Se Heiligkeit der Papst ernannte ihn zum Thron-Assischen und pähstlichen Hausprälaten; Preußens Könige verliehen ihm die hohen Orden vom Nothen Abler I. Klasse und die Großcomthurschaft des königlichen Haus-Ordens von Hohenzollen; von den benachbarten Fürsten von Hannover und Oldenburg wurde er mit der Würde eines Commandeurs I. Klasse des königl. hannoverischen Guelphen-Ordens und eines Großcomthurs des großherzoglich oldenburgsichen Haus- und Verzbienstens geschmüdt; die philosophische Facultät der Atademie zu Münster verlieh ihm im Jahre 1860 die Würde eines Dr. philosophiae.

Der am 10. Februar in Berlin verftorbene Beter Rifde. bach geborte ju ben Grundern bes biftorifden Bereine und mar feit ber Conftituirung besfelben thatiges und umfichtiges Dit= glied bes literarischen Ausschusses. Er war am 13. März 1807 ju Duren geboren, mo feine Eltern ibn, ben jungften von vier Söhnen, das bortige treffliche Symnasium besuchen ließen. Nach Beendigung feiner Cymnasialstudien bezog er bie Universität Bonn, um bort bem Studium ber Rechtsmiffenschaften, bie er als feinen Lebensberuf erfannt batte, fich gu widmen. rühmlich bestandenem Eramen stagirte er gemaß bamaliger Ginrichtung junachft als Referendar ju Borten in Beftfalen, fpater als Affeffor in Aachen, wo er auch bie erfte Stelle als Friebens. richter für ben Aachener Landbezirk befleibete. Von bier nach Ballerfangen bei Saarlouis verfett, ward ihm nach einer bortigen vierjährigen Wirtsamkeit im Jahre 1843 bie Friebensrichterftelle gu Bensberg übertragen, welche er bis ju feinem fo unerwarteten und ploglichen Tobe mit großer Umficht und feltener Bflichttreue verwaltete. Durch fein humanes, leutfeliges Benehmen und feinen ftrengen Rechtlichfeitsfinn mußte er fich bei all' feinen Gerichtsinfaffen bie bochfte Achtung und Runeigung

au erwerben. Bei bem fünfundamangigjährigen Amtsjubilaum, welches er im vorigen Jahre feierte, erhielt er von allen Geiten fprechenbe Beweise ber Liebe und Unbanglichfeit, welche rubige, bescheibene Beamte und Bolfsmann fich in ben Bergen ber Cantonsangehörigen wie feiner entfernter wohnenden Befannten und Freunde gesichert batte. Seit bem Jahre 1848 verfolgte er mit offenem Sinne alle politischen Greigniffe und Wandelungen, und ftets ftand er mit entichiedener Festigkeit auf Seiten Derjenigen, welche für bie berechtigten Bunfche und Forberungen bes Bolfes bas Wort führten. Richt felten ftanb er im Rreise Mulbeim bei lebhaftern politifden Strömungen mit an ber Spite ber Bewegung. Bor etwa fechs Jahren murde er von feiner Baterftadt Duren außerseben, um die Intereffen bes Dürener Rreises im Saufe ber Abgeordneten zu vertreten. Sier trat er in die Fraction ein, ber er feit einer langen Reibe von Jahren mit voller Sympathie zugethan gemesen mar; an ber Seite Balbed's bemubte er fich in ber Fortschrittspartei um ben Sieg ber bemofratischen politischen Auschauungen. Die politische Barteiftellung binderte ibn nicht, feiner tatholifden lleberzeugung treu ju bleiben und im Leben sowohl wie bei feinen Abstimmungen von feiner firchlichen Gefinnung Reugniß abzulegen; benn er war ein frommer und gläubiger Ratholik. Soviel feine Umtsgeschäfte es ihm gestatteten, beschäftigte er fich mit aftheti= iden und biftorifden Studien und Arbeiten. Didtfunft trieb er ju feiner Erholung und Erheiterung. Als Frucht feiner poetifchen Mufe gab er im Sabre 1843 ein Buchlein beraus: "Beis lige Geschichten und Sagen," bas allenthalben ein gern gelefenes Buch in driftlichen Ramilien murbe. Rabllos find feine vielen, von beiterm wie ernftem Geifte burdwehten Gelegenheitsgebichte, burd welche bei ben verschiedenften Unlaffen fein ebeles, für Freundschaft und Freiheit, Runft und Religion begeiftertes Gemuth fich fund gab. Alle von ibm veröffentlichten Gebichte geben Reugniß von feinem finnigen, für alles Bute und Schone empfänglichen und warm begeifterten Gemuth.

Mit besonderer Vorliebe war Fischbach jedoch localhistorischen Forschungen angethan. Im Bereine mit Bonn und Rumpel gab er das schäpenswerthe Werk "Materialien zur Geschichte der

äum.

eiten

ber

erzen

Be:

1848

1110

t auf

For:

id er

mit

e er

Des

, Sier

nod

Der

ben

ifche

una

im-

n;

ne

eb

ti:

eis

108

ell,

jte,

für

Ble:

dite

öne

hen

gab

ber

Stadt Duren" heraus, das bis jum Schlughefte über die neuefte Reit vollendet ist. In der letten Zeit beschäftigte er fich vor= zugsweise mit Sammlung ber Sagen und Bolkslieder im Bezirk ber Roer, und ber Zweig ber Bolfslieder-Literatur murbe balb burch einen bankenswerthen Beitrag bereichert worden fein, wenn die Vorsehung dem Leben Fischbachs nicht jo raich ein Ziel Rifcbach, ber die Bestrebungen bes bistorischen gefett bätte. Bereins für ben Niederrhein auf alle Beife gu fordern bemüht war, besuchte die Generalversammlungen diefes Bereins regel: mäßig, und äußerft anregend waren die Borte, mit benen er bei den Theilnehmern biefer Berfammlungen die Liebe ju den beimischen Sagen, Bolfsliedern und Rechtsalterthumern angu-Der biftorifde Berein, Die Rreife Duren und regen suchte. Bensberg und das Saus ber Abgeordneten werden dem Beimgegangenen ein freundliches Andenken bemabren.

Entfaltete Fischbach so nach Außen hin eine rege Thätigkeit für alles Wahre, Schöne und Gute, so war es nicht minder der kleine Kreis der Familie, in welchem er seine beste Erholung, seine edelsten Freuden suchte. Rührend war die Liebe, mit welcher er an seiner in der letten Zeit vielsach von körperlichen Leiden heimgesuchten Gattin hing, mehr als gewöhnlich eifrig die Sorge und Theilnahme, mit der er das Wohl und Wehe seiner fünf Söhne, von denen die drei ältesten zur Zeit im Austande weilen, versolgte.

Obgleich er vor zwei Jahren schon bei Gelegenheit ber Kammer-Session seine Gesundheit wiederholt stark angegriffen fühlte, konnte er sich doch nicht entschließen, durch Niederlegung seines Mandates aus dem liedgewonnenen öffentlichen politischen Leben sich zurückzuziehen. Anschemend ganz gesund und wohl reiste er am 9. Januar, nachdem er die Weihnachtsserien bei den Seinigen vergnügt und heiter zugebracht, nach Berlin zurück, von wo er vergangenen Montag seinem letten Briefe zusolge zurückzukommen gedachte. Er kam; doch wie ganz anders, als er es gedacht, wie Alle es erwartet hatten! Statt seiner suhr man, begleitet von einer zahlreichen Menschemenge, die entgegengezogen war, gegen acht Uhr seine Leiche den malerischen hügel Bensbergs hinaus, jenes Bensbergs, das er in einem seiner letten

Lieder noch begeistert befungen, bessen Gottesader er wiederholt für den Fall seines Todes in der Ferne als lette Auhestätte für sich gewünscht hatte. Sein Wunsch ist erfüllt; am 17. trug man ihn hinaus, und die unabsehdare Schaar der Leidtragenden, die von nah und sern herbeigeeilt waren, seiner Beerdigung beis zuwohnen, bekundete deutlicher als alle Worte die Achtung und Liebe, welche Fischbach sich allenthalben zu erwerben gewußt hat.

Dr. Ernft Beyden murbe 1805 ju Coln geboren, besuchte bort bie Domichule und bas Jesuitengymuasium, bezog fpater bie Universität Bonn, erwarb sich ben Grad eines Doctors ber Philosophie und widmete fich junachft in Baris frangofischen Sprachftubien. Bierzig Jahre, von 1828 bis 1868, lehrte er fobann neuere Sprachen und Geschichte an ber Colner bobern Bürgerschule, nachber Realschule erfter Ordnung, als Randidat, Bulfslehrer, vibentlicher und Oberlehrer. Schließlich nöthigte ibn Kranklichkeit zur Niederlegung feiner Stelle und gur Heber= siedlung zu Bermandten in Altona, wo er am 11. October 1869 geftorben ift. Gemiffenhaft und punktlich in ber Erfüllung feiner Umtspflichten erfreute fich ber Berftorbene unerachtet feiner langen Dienstzeit ftets einer großen geiftigen Frifche beim Umgang mit der Sugend und beim Unterricht, in Folge beren feine Thatigfeit als Lebrer ungemein anregend und bom beften Erfolge begleitet mar. Seine Duge mar ber Runft und ber Geschichte, vornehmlich berjenigen feiner Baterstadt geweiht, und bie lettere verlor in ihm einen ber bewandertsten Renner ihrer Geschichte und einen ber tuchtigften Etymologen bes Altfölnischen. bilbete Weyden im Bunde mit Runftlern und angefebenen Colnern einen Runftler=Berein, wodurch ber Colner Runftverein in's Leben trat; Mitglied unferes hiftorifden Bereins mar Beyben feit beffen Gründung. Seine vielfachen, literarifden Arbeiten find außer mehrern Artiteln in öffentlichen Blättern in folgenber

Reihe erschienen: "Eblns Borzeit" 1825. "Griechenlieder" 1825. "Beschreibung des Siebengebirges" 1830. "Führer durch's Ahrthal" 1834. "Umriß der Geschichte der schönen Literatut Jtakliens" 1837. (Schulprogramm) "Französisches Lesebuch" 1838. "Sölns Legenden und Sagen" 1840. "Das Haus Overstolz zur Rheingasse" 1842. "Ersindung des Schießpulvers und der Feuers wassen" 1844. (Schulprogramm.) "Beschreibung der neuen Domsenster" 1851. "Richard Wagner's Lohengrin und Tannbäuser von Franz Liszt." Aus dem Französischen 1851. "Etudes étymologiques" 1853. (Schulprogramm.) "Sängersahrt des Sölner Männergesang-Vereins nach London" 1854. "Müchlick auf Eblns Kunsigeschichte" 1855. (Schulprogramm.) "Söln vor 50 Jahren" 1862. "Geschichte der Gölner Juden" 1867.

Frang Ludwig Gurmann, geboren am 22. Februar 1797 gu Effen, befuchte bas Opmnafium feiner Baterftadt, ftu= birte in Beibelberg Jurisprudeng und trat 1817 als Ausful-- tator beim Oberlandesgericht ju Münfter ein. Kaft 50 Jahre fungirte er als Referendar, Affeffor, Gerichtsrath und Abthei= lungebirigent in Münfter, Tedlenburg, Redlingbaufen, Sattingen, Altena, Schwelm und Gffen; überall erwarb er fich ben Ruf eines pflichtgetrenen und tüchtigen Beamten und trat folieflich 1864 in ben Rubeftand, worauf er mit feiner Familie ein Landhaus in honnef bezog und bort am 11. October 1869 eines fanften Todes ftarb. Wiederholte Reifen burch Gubbeutschland, Die Schweis und Oberitalien hatten feinen Ginn fur Runft und vaterländische Geschichte genahrt; während feines Aufenthalts in Altena bemubte er fich um die Erhaltung und Berftellung bes bortigen martifden Stammidloffes, er ichrieb eine Brodure: "Das Schloß zu Altena in altern und neuern Zeiten," und wurden die Beftrebungen bes erft 35jährigen Mannes 1833 durch Berleihung des rothen Ablerordens anerkannt - Die Geschichte ber Vaterstadt Essen beschäftigte ihn, wie die hinterlassenen Studien ausweisen, bis in seine lette Lebenszeit. Schon 1835 wurde er Mitglied bes Vereins für Geschichte und Alterthumskunde Westsalens und seit einer Reihe von Jahren widsmete er unserem Vereine seine unausgesetz Theilnahme.

Berzeichniß der Mitglieder.

Die Berren, beren Ramen in biefem Bergeichniffe, welches Enbe Dai 1870 abgefcloffen worben ift, nicht fteben, find feit Ausgabe bes letten Berichtes ausgefchieben: breigebn von biefen (vgl. 6. 11) find geftorben.

Ehrenmitglieber.

Effen wein, Beb. Baurath unb Borftanb bes Bermanifden Mufeums in Rurnberg.

Rurft Rarl Anton ju Sobengol Iern Ronigl. Sobeit in Duffelborf.

Rebrein, Professor unb Geminar-Director in Montabaur.

Dr. v. Cancigolle, Beb. Archivrath, Director ber Staatearchive a. D. und Brofeffor ber Rechte in Berlin. Dr. Baulus Deldere, Erzbifchof von Roln.

Dr. von Offere, General-Director ber Ronigl. Dufeen a. D, Birfl. Beb. Rath, Excelleng, in Berlin.

Dr. Bert, Geb. Rath unb Dber: bibliothefar in Berlin.

Schneller, Jofeph, Stabtardivar in Lugern. Dr. Geibert, Juftigrath in Arneberg.

B. Borftand.

Brafibent : Dr. Dooren, Bfarrer in Bachtenbonf.

Biceprafibent: von Bagens, Apellationegerichterath in Roln.

Secretar: Dr. Edery, Gymnafials Oberlehrer in Roln.

Archivar: Dr. Ennen, Stabtardivar in Roln.

Schapmeifter: Dr. Rrebe in Roln.

C. Gewählte Mitglieder ber wiffenschaftlichen Commiffion.

Dr. Ennen, Stabtarchivar in Roln. | Dr. Buffer, Professor an ber Unis

berfitat ju Bonn.

D. Mitgliebet.

Achterfelbt, Pfarrer, in Apholt.

I bame, Bifar in Merten.

Medern, van, Pfarrer in Revelaer. Merffen, van, Rotar in Goch.

Ahlbach, Pfarrer in Burrig bei Oplaben.

Altgelt, Geh. Regierunge: u. Schulrath a. D. in Duffelborf.

Areng, Direttor ber Sanbele-Afas bemie in Brag.

Mrnbte, Juftigrath in Befel.

Mrnt, Dr. Bilhelm, Argt in Gleve.

Mulite, Rreisgerichtsrath in Redlinghaufen.

Aumuller, Dr., Pfarrer in Birf bei Siegburg.

Mus'm Beerth, Dr. Professor in Resenich bei Bonn.

Bachem, Berlagebuchhanbler unb Buchbrudereibefiger in Roln.

Babenheuer, Afarrer in Dirmergheim bei Lechenich.

Bahlmann, Raplan in Gule.

Bartelbeim, Pfarrer in Roln. Bartele, Pfarrer in Gule.

Barte Is, Rentner in Berg und Thal bei Cleve.

Baubri, Dr., Beihbijchof in Roln. Baubri, Stabtrath, Maler in Roln.

Bauerbanb, Dr., Geb. Juftigrath und Brofeffor an ber Universität au Bonn.

Baur, Dr., Großherzoglich Geffifcher Archivbireftor in Darmftabt.

Baufch, Bfarrev in Dottel bet Stein-

Bayer, Regierungeinfpettor in Achen.

Beder, Raplan in Bachtenbont.

Beder, Staatsprocurator in Achen.

Beder, Bfarrer in Rabebormwalb.

Beder, Dr., hermann, in Dortmunb.

Beder, Dr., ju Frankenberg bei ... Moisborf.

Bellesheim, Dr., Dombifar in

Benbemann, Director ber Runft: afabemie a. D. in Duffelborf.

Benbermacher, Notar in Boppard. Berrifch, Oberpfarrer in Bruft.

Berten, Pfarrer in Sevelen bei Gelbern.

Beffe, Dr., Gymnafiallehrer in Koln. Beihmann - Sollweg, Dr. von, Staats-Minifter a. D. Excelleng,

auf Schloß Rheined bet Rieber= breifig.

Biermann, Raplan in Bantum.

Bing, Dr., Professor an ber Universität gu Bonn.

Bleegen, Eugen, Juwelier in Bulpich.

Blin, Bürgermeifter in Mulheim a.Rh. Blod, Notar in Gillesheim.

Bloem I., Abvocat-Anwalt in Duffelborf.

Blumberg, Rotar in Balb bei Solingen.

Bod, Dr., Stifteherr in Aden.

Bod, Pfarrer und Schulinspector in hamm (Duffelborf).

Bodin Dr., Professor an ber Univerfitat zu Freiburg i. B.

Boes, Pfarrer in Rempen.

Boble, Dr., Gymnafial-Director in Denabrud.

Bonnes, Brafes in Gaesbont beiloch. Bostamp, Pfarrer in Spiel bei Julich.

Bogmann, Dr., Beibbifchof in Munfter.

Bourel, Maler in Roln.

Braem, Bfarrer in Iffelburg b. Rees. Branbt, Raplan an Ct. Urfula

in Rolu. Braubach, Dr., Urgt in Roln.

Breuer, Dr., Pfarrer in Ginnid

Briefen, von, Regierungerath in Duffelborf.

Brodelmann, Domcapitular und Bfarrer in Xanten.

Brodhoff, Raplan in Duffelborf. Brodmann, Beinrich, Detonom in Binnetenbont bei Belbern.

Broix, Dr., Domcapitular in Köln. Bröring, Pfarrer in Dorften.

Brudes, Rapian in Buls.

Burger, Pfarrer in Rreuzweingarten bei Gustirchen.

Bufchmann, Dr., Lehrer an ber Realfchule in Roln.

Bung, Gutebefiger und Geometer in Rieuterf bei Gelbern,

Cammann, Pfarrer in Bartum. Capellmann, Pfarrer in Manbt bei Julich.

Carbauns, Dr., in Roin.

Carlier, F., in Caffelerfeld bei Duioburg.

Cafaretto, F. 3., Raufmann in Grefelb.

Charge, Dr., Schulinfpector in Roln. Chrift, Bfarrer in Rheinborf bei Bittorf.

be Claer, Rammergerichte Referenbar in Bonn.

Clafen, Pfarrer in Ronigswinter.

Claeffen, Lanbrath in Erfeleng. Claeffen = Senben, Oberpoficom= miffar in Achen.

Clave von Bouhaben, Rentner in

Clombed, Lanbgerichtsrath a. D. in Bachtenbonf.

Cohen, Frig, Buchhanbler in Bonn. Commer, Brofeffor und Mufitbirec-

Commer, Professor und Musikbirector in Berlin.

Compes, Justigrath, Abvocat-Anwalt in Köln.

Compes, Pfarrer in Bleibuir.

Conrabs, Dr., Gymnafial-Oberlehrer in Gffen.

Coppenrath, Bforrer in Millingen bei Rees.

Cornelius, Dr., Professor an ber Universität zu Munchen.

Cornely, von, Oberft, auf haus Robe in Bergogenrath.

Cornely, Rotar in Achen.

Correns, Juftigrath, Abvocat-Unw. in Köln.

Courth, Muguft, Affeffor a. D. in Duffelborf.

Cramer, Motar in Roln.

Creceltus, Dr., Ghmnafial. Obers lehrer in Elberfelb.

Cremans, Dr, in Koln.

Eremer, Pfarrer in Got bei Cangermehe.

Cremer, Affeffor in Achen.

Crienen, Pfarrer in Dinslaten.

Cronenberg, Pfarrer in Boulheim bei Stommeln.

Cuny, von, Landger.-Aff. in Bonn. Cuftobis, Dofbaumeifter in Duffelborf.

Daele, ban ben, Pfarrer in Baffrath bei Mulheim a. Rhein. Dalwigt, Julius Freiherr von,

Dalwigt, Julius Freiherr von, zu heeffen bei hamm in Westfalen. Daugenberg, Fr., Golbarbeiter in Grefelb.

Deben, Dr., Argt in Nachen.

Deder, Bfarrer in Rirchheim bei Gustirchen.

Dedere, Dechant in Gichweiler.

Degen, Friebendrichter in Siegburg. Delhees, Abvocat: Anwalt in Cleve.

Dende, Juftigrath, Abvocat-Anwalt in Ciberfelb.

Direction bee Babes Reuenahr. Doinet, Friebendrichter in Bulpich. Dominicus, Symn.-Director in Coblena.

Draf, Bfarrer in Bermelefirchen. Drewde, Dr., Abv.-Anwalt inRoln.

Driegen, Dr., Bfarrer in Balbed. Drouven, Pfarrer in Rathheim bei

Beineberg. Domcapitular in Roln.

Dumont, J. B., Oberpfarrer zu Lövenich.

Du Dont, Michael, Berlagebuchs banbler in Roln.

Du Moulin, Steuerempfanger in Bulpich.

Dunfer, Rector in Beffenich bei Bulpich.

Duven, Burgermeifter in Dbenfirchen. Dydmans, Bfarrer in Dulfen,

Ebben, Dr., Profeffor in Baesbont bei Goch.

Chringhaufen, Pfarrer in God. Eltefter, Staatsarchivar in Cobleng.

Elven, AbvocateAnwalt in Roln. Elvenich, Brofeffor in Duren.

Emans, Pfarrer u. Dechant in Sonnef.

Emans, Bfarrer u. Dechantin honnef. Endert, Dr. van, Religionslehrer in Köln,

Ennen, Rector in Boven bei Bulpich. Erfeleng, Dr., Brof. in Burgburg. Erner, Gofichreiner in Roln.

Erner, Pfarrer in Baffenborf.

Fer ber, Bermalter ber ftabtifden Augenflinit in Duffelborf.

Ferrier, Dr., Religionslehrer in Roln, Ferich, Pfarrer in Bahn.

Ben, Unbre, in Achen.

bei Rheinbach.

Fider, Dr., Profeffor an ber Unis terfitat ju Innebrud.

Fiebler, Dr., Brofeffor in Befel. Fingerhuth, Dr., Arzt in Cfc

Firmenid : Richary, Dr., Brofeffor in Berlin,

Gifch, Raplan in Efch bei Borringen. Sifch ba ch, Raplan in Calcum.

Bifder, Abvocat-Anwalt in Roln.

Sifcher, Pfarrer in Linblar.

Flierd I, Staatsprocurator am Aps pellhof in Köln.

Floß, Dr., Profeffor an ber Universität gu Bonn.

Fohfe, Pfarrer in Straberg bei Dormagen.

Fon &, Lanbrath in Rubesheim. Forft, Beheimer Juftigrath in Köln.

Forthmann, Rentner in Lintfort bei Rheinberg.

Francy, Baron Emanuel be, auf ber Rommenbe Ramereborf bei Bonn.

Franken, von, Rittergutebefiger in Duffelborf.

Franken, Pfarrer in Röttgen.

Freng, Reichofrhr. Dr. Raig von, auf Schlenberhan bei Bergheim.

Frent, Reichsfreiherr Raig von, Regierungerath in Duffelborf.

Freubenberg, Brof. Dr., in Bonu. Freubenhammer, Conrector in Xanten.

Frieten, Pfarrer in Rarft bei Reuß. Frigen, Dr., Professor in Gaesbont bei God

Fröhlich , Rotariatecanbibat inRoln.

Fröhling, Dr., Regimente- unb Oberftabsarzt in Roln.

Frohn, Kaplan in Mung bei Julich. Funken, Raplan auf Schloß Caen bei Straelen.

Für th, Freiherr von, Landgerichtsrath in Bonn.

Sußbabn, Rotar in Et. Goar.

Gansg, Dr., Symnafiallehrer in

Gaul, Rotar a. D. in Roln.

Gaugich, Pfarrer in Eppinghoven bei Dinslaten.

Ged, Juftigrath in Berben.

Giefers, Dr., Onmnafiallehrer in Baberborn.

Giereberg, Pfarrerin Bebburg. Dut. bei Brevenbroich.

Gietmann, Pfarrer und Schul. pfleger in Stenben bei Albeferf.

Golbichmibt, Dechant in Riems= lohe bei Osnabrud.

Braeff, Juftigrath in Deug.

Grineven, van, Pfarrer in Ries

bermillingen (Bolland). Grobbele, Bfarrer gum f. Bereon

in Roln.

Grotemeyer, Dr., Gymnafial= Oberlehrer in Kempen.

Groote, von, Landrath in Ahr= weiler.

Grouven, Burgermeifter in Sagven bei Guefirchen.

-Grubenbecher, Pfarrer gur f. Maria in ber Rupfergaffe in Roln. Grunmeber, Pfarrerin Duffelborf. Gubben, Jafob, Rentner in Cleve.

Guillon, Notar in Roermond.

Guinbert, Burgermeifter in Bulpich. Gummerebaih, Raufm, in Roisborf. Gummid, Bfarrer in Urbach bei

Deut.

Baag, ban, Dechant in Calcar. Daagen, Friedrich, Oberlehrer an ber Realfchule in Uchen.

Sabets, Raplan in Berg-Terblyt bei Maeftricht.

Bael, Raplan in God.

Saentjes, Symnafial Dberlehrer in Roln.

Bagens, von, Lanbgerichterath in Cleve.

Sabr, Dr., Argt in Uchen.

Sall, Beigeordneter in Bulpich.

Sallen, Burgermeifter a. D. in Gelbern.

Salm, Domcapitular und Dom: pfarrer in Roln.

Salm, Oberregierungerath a. D. in Irlich bei Reuwieb.

Samm, van, Rentner in Gleve.

Sammele, Pfarrer in Repenberg bei Erfeleng.

Sanfen, Steuereinnehmerin Berben. Sarbering, Dr., Arzt in Kanten. Sarleß, Dr., Staatsardibar in Buffelborf.

Bartmann, Pfarrer in Oberbollens borf.

Hartfeld, Abvocat-Anwalt in Köln. Hecking, Dr., in St. Bith.

Sebbesborf, Freiherr von, Land: gerichterath in Roln.

Beide, Gymnafial-Oberlehrer in Bebingen (Bobengollern).

Beimbach, Pfarrer in Rofellen bei Reuß.

Beimenbahl, A., Brafibent ber Sanbelefammer in Crefelb.

Beinen, Raplan in Glimbach bei Julich.

Beinriche, Pfarrer in Elmpt bei Ertelena.

Heinsberg, von, Landrath in Bevelinghoven.

Beifter, Raplan in Achen.

Beming, Raplan in Bienen b. Rees. Benbidg, Rentner in God.

Sennes, Pfarrer in Rothberg bei Cichweiter.

hennes, Dr, Brofeffor in Maing Berberg, Balthafar, Gutebefiger in Uerbingen.

Berchenbach, Inhaber einer hobe-, ren Lebranftalt in Duffelborf.

herfelbt, Raufmann in Rempen.

Bermans, Stiftsherr in Acen. Dermtes, Dechant in Bullingen bei

Malmeby. . Beutelum, van, Briefter in Utrecht.

heufer, Dr., Domcapitular in Koln.

Beusgen, Dr., Argt in Köln. Beyben, Dechant und Oberpfarrer

in Beilenfirchen. Beybgen, Pfarrer in Rheinfaffel

bei Roln.

Bebbinger, Pfarrer in Schleibweiler bei Schweich. Bilgere, Brofeffor Dr., Director

ber Realichule in Achen. Dochichulte, Pfarrer in Duffel-

ward bei Cleve.

hoeges, Rector in M. Blabbach.

Boenebroech, Graf von, Excelleng, auf Schloß Saag bei Belbern.

Boefch, Benri, Buttenbefiger in Junfershammer bei Montjole.

Boiningen : Quene, Freiherr von, Bergrath in Bonn.

Soll, Bfarrer in Capellenb. Gelbern.

Bollen, Bfarrer in Sau bei Gleve. Solt, Raplan in Befel.

Sompesch, Alfred Graf von, auf Rurich bei Linnich.

Sopman, Abv .- Anwalt in Bonn.

Sopman, Rotar in Cleve.

horbach, Pfarrer in Uderath bei Siegburg.

Sorten, Beter, Gutebef. in Rempen.

Boften, Bfarrer in Duffelborf.

Softer, Bfarrer in Uebach.

Bolfcher, Dr., Gumnafial-Director in Redlinghaufen.

Boting, Dr., Domcapitular in Denabrud.

Bouben, Justigrathu. Rotar in More, Doven, Bfarrer in Buberich bei Reufi.

Bulstamp, Dr., Frang, Priefter in Munfter.

Supgen, Pfarrer jum b. Geberin in Roln.

Bumpert, Dr., Gymnafial-Oberleh: rer in Bonn.

Huthmacher, Oberpfarrerin Crefelb. Hutmachers, Oberpfarrer in Roln. Huystens, Pfarrer in Hommerfum bei Goch.

Jaehn, Architeft in Bogter in Beft: falen.

Janfen, Pfarrer in Schlebufch. 3anfen, Pfarrer in Gummerebach.

Janffen, Dr. Johann, Professor in Frankfurt a. M.

Janffen, Dr., Argt in Goch.

Joel, Dr in Zülpich.

Joeften, Domcapitular u. Dechant in Duffelborf.

Joeften, Friebenerichter in Bierfen. Jonas, Bfarrer in Inben bei Julich. Jumperg, Dr., Rector ber fathol. hoberen Burgerichule in Grefelb.

Jungbluth, Juftigrath in Achen.

Kängeler, P. St., Urchivar in Achen. Kaifer, Pfarrer in Richrath. Kaltenbach, Lehrer an der Reals

Ramp, Abvocat in Grefelb.

fcule in Achen.

Rampichulte, Dr., Brofeffor an ber Universität gu Bonn.

nighted by Google

Rappert, Raplan in Doveren bei Erfeleng.

Raufmann, Dr. Aleganber, fürstlich lowenstein'scher Archivrath in Werthheim am Main.

Raufmann, Oberburgermeifter in

Ranfer, Beiftl. Lebrer am Ergbi. fcoff. Mlopfianum in Oplaben.

Reldner, Bibliothefar in Frantfurt am Main.

Reller, Ehrenftiftoherr und Dedant in Burticheib.

Rerp, Rafpar, Fabrifant in Julpich. Reffel, Dr., Pfarrer in Alfter bei Bonn.

Reffeler, von, Landgerichte-Affeffor in Roln.

Reffele, Dr., Rector ber boberen Stabtichule in Ronigswinter,

Reuffen, Dr. hermann, in Crefelb. Rirch, Dr. Domcapitular in Koln.

Kirch, Dr., Domeapitular in Koln. Kirger, Gymnasiallehrer in M.s. Glabbach.

Riffelftein, Raplan in Rempen. Rlace, Rector in Duffelborf. Rlein, Pfarrer in Flittarb.

Rlein, Pfarrer in Mintarb bei Rettwig.

Anauff, Raplan an St. Beier in Roln. Anein, Rotar in Reuß.

Knoobt, Dr., Professor an ber Universität zu Bonn.

Rnott, Pfarrer in Beimergheim bei Rheinbach.

Rochs, Rotar in Straelen.

Rode, Bfarrer in Steinfelb.

Ronig, Dr. G., Sanitäterathin Roln. Roenig, Pfarrer in Roeerath.

Ronigefeld, Dr., Rreisphnfifus in Duren.

Roll, Ghmnafiallehrer in Ling a Rh. Kolvenbach, Pfarrer in Gierath bei Grevenbroich.

Ropftabt, Oberlehrer an ber Realichule ju Erefelb. Rounen, Jjaaf, Raufm. in Rempen. Rrafft, Dr., Confistorialrath und Profesjor an ber Universität zu Bonn.

Rramer, Juftigrath und Abvocat. Anwalt in Duffelborf.

Rramer, Konrab Jof., in Kempen. Rramps, Pfarrer in Beege bei Gelbern.

Rraus, Dr. Frang Lavier, in Bfalgel bei Erier.

Rremer, Rector ber Burgerichule in Benoberg.

Rreufer, Professor in Roln. Rrichel, Raplan in Grefelb.

Krufe, Pfarrer in haffen bei Rees. Ruenen, Gemeinbevorfteber und Rentmeifter in Wachtenbonf.

Ruhl, Dechant in Laurengberg bei Julich.

Ruhlen, Bernharb, Lithograph in M.-Glabbach.

Ruppers, Domvifar in Roln, Rufter, Rector in Achen.

Lambert, Pfarrer in Suchteln. Lambert, Pfarrer in haaren bei Achen.

Landeberg. Belen und Gemen, Friedrich Graf von, auf Schlog Gemen bei Borfen in Weftfalen.

Lag, Bergwertebefiger in Bulpidy.

Lefranc, Pfarrer in Grefelb

Lehmann, Abvocat-Anwalt in Köln. ... Lelotte, Oberpfarrer in M. : Glad.

bach. Lempert, Buchhanbler (Firma: Deberle) in Roln.

Benbere, Gutebefiger in Ronigeborf bei Bergheim.

Bengen, Gutebefiger und Bofthalter in Grefrath bei Rempen.

Bengen, Gutobef. in Fifcheln b. Grefelb.

Lengen, Pfarrer in Ruppichteroth bei Siegburg.

Leonarby, Joh., Philolog in Trier. Lerich, Buchhalter in Cichweiler bei Duren.

Lenen, Baron von ber, auf Lepen-

Lepen - Bloemerdheim, Freifrau von ber, geb. Freifin von Dahnau, auf Schlof Bloemercheim bei Bluhn,

Lendner, Lanbrath in Grefelb. Lindemann, Bfarrer in Dieber=

früchten bei Erfeleng.

Loe, Graf von, auf Schloß Biffen bei Gelbern.

Loe, Felig, Freiherr von, auf Ters porten bei Goch.

Loersch, Arthur, Raufmann in Achen. Loo, von ben, Kaplan in Nieukerk bei Gelbern.

Lood, Bfarrer in Rinbern bei Cleve. Lurten, Notar in Belben bei Achen

Mafchte, Major u. Artillerie-Offigier bes Blages in Roln.

Medel, Motar in Rempen.

Meegen, bun, Bfarrer in Rlofter Ramp bei Rheinberg.

Menben, Rector in Grefrath bei Rempen.

Merlo, Joh. Jaf., Rentner in Koln. Merlo, Chriftian Joseph, Bureauschef in Koln.

Meufer, Pfarrer in Freialbenhoven bei Julich.

Meviffen, Guffav, Geh. Commercienrath in Roln.

Dilg, Dr., Gymnafiallebrer in Aden. Mirbach, Ernft Freiherr von, auf Schloß harff bei Bergheim

Mohr, Brofeffor, Dombilbhauer in

Moll, Dr., Brofeffor am Athenaum ju Amfterbam.

Momden, Pfarrer und Schulpfleger in Burgwalbniel.

Mooren, Burgermeifter in Debt bei Rempen.

Mooren, Dr., Sanitaterath, Director ber Augenflinif in Duffelborf.

Morebach, Inhaber einer hoheren Lehranftalt in Bonn.

Movius, Banfbirector in Roln.

Muller, Rarl, Brofeffor an ber Runftafabemie in Duffelborf.

Muller, Raplan in Glabbach bei Duren.

Muller, Bictor, Notar in Duffelborf. Muller, Rreissecretar, Saus Alebach bei Engelefirchen.

Mufeler, Bfarrer in Obenthal bei Altenberg.

Munbt, Theod., Raufmann in Bulpic.

Rabbefelb, Pfarrer in Barbepen

bei Cleve. Naden, Dr. Arthur, Justigrath, Abvocat-Anwalt in Roln.

Ragelichmitt, Oberpfarrer in Bul:

Relles, Bfarrer und Dechant in Bingeheim.

Rellinger, Rotar in Dulfen.

Mettesheim, Friedrich, Raufmann in Gelbern.

Reumann, Raufmann in Achen.

Reureuter, Gerichtschreiber in Bul:

Micolai, Pfarrer in Rrauborf bei Ranberath.

Rieffen, Bfarrer in Kalf bei Deug. Rimmenborf, Burgermeifter in Sinebed.

Roder, Pfarrer gum b. Jatob in

Rolben, Abv. Anwalt in Duffelborf.

Nothen, Pfarrer in Borthe bei . Reinberg.

Dbertufchen, Burgermeifter in Mul: heim a. b. Ruhr.

Onberend, Oberburgermeifter in Grefelb.

Oppenheim, Dagobert, Beheimer Regierungerath in Roln.

Oppenhoff, Oberprocuratorinuchen. Offenbed Dr., Lehrer an ber Realfoule in Roln.

Oftertag, Geminar-Dir. in Rempen. Otten, Pfarrer in Befel.

Dtto, Rotar in Duffelborf.

Pauli, Reg Affelfor a. D. in Köln. Baulus, Pfarrer in Altenkirchen. Bauly, Dr. Rector in Wontjole. Beiffer, Pfarrer in Vilid bei Bonn. Belger II., Abv Anwalt in Uchen. Belger, Dr., Religionslehrerinköln. Pid, Richard, Canbgerichts-Referenbar in Bonn.

Bidarbt, Rentner in Roln. Binner, Pfarrer in Binbhagen bei Usbach.

Blanter, Dechant in Ogenrath. Borting, Bergwerks Director in Immekeppel bei Beneberg. Bunber, Raplan in Congerich.

Bun ver, Rapian in Longeria. Bug, Professor in Köln. Bug, Rotar in Lebach bei Saarsouis.

Quirin, Rotar in Xanten.

Rauchholg, Renbant bes Ergbischöflichen Stuhles in Roln.

-Rautenftrauch, Abolf, belgifcher Biceconful ju Roln.

Reichensperger, Dr. Auguft, Aps pellationsgerichtsrath in Roin. Reifferichelb, Domvifar in Roin. Rein, Dr., Director in Crefelb. Reinars, Domcapitular in Köln. Reinharbt, Dr., in Neuß. Reinfens, Dr., Professor an ber Universität zu Bressau.

Reistorff, Cornelius, Raufmann und Antiquar in Reuß.

Remy, Rotar in Erfeleng.

Reumont, Dr. Alfreb von, Koniglicher Geh, Legationstath in Bonn. Reumont, Sanitater. Dr., in Achen. Reufch, Dr., Professor an ber Universität zu Bonn.

Richary, Oberpfarrer in Eupen. Richrath, Pfarrer in Rommersfirchen bei Reuß.

chen bei Reuß. Rint, Gymnastallehrer in Roln. Ritter, Dr. Franz, Professor an

ber Universität zu Bonn. Ritter, Rreisbaumeister in Roln.

Rolohoven, Jatob, Rentner in Steinbrech bei Bengberg.

Rofen, Dr., Pfarrer in Ruhrort. Roofen, C. E., Gutebefiger in Suls. Rofellen, Pfarrer in Oberbrees bei Rheinbach.

Rutjes, Dr., Pfarrer in Obermormter bei Xanten.

Rump, Dr. hermann, Priefter in Munfter.

Rumpel, Apothefer in Duren.

Rutgers, Caspar, Juwelier in Uchen.

Rups, von, Burgermeister auf Soloß Ingenraebt bei Bantum.

Runs, Recfor in Rheinberg.

Saebt, General-Abvocat am Rheis nifchen Apell .- Gerichtehofe in Roln.

Ganger, Dberpfarrer in Rerpen. Salentin, Maler in Duffelborf.

Samans, Pfarrer in Rubinghoven bei Bonn.

Sanbt, von, Lanbrath in Bonn.

Schaaffhaufen, Dr., Beb. Debi-

- cinalrath und Professor an ber Uni-
- Schaefer, Dr., Argt in Ronige.
- Schaefer, Deggermeifter in Bulpich.
- Schaes berg, Graf von, Erlaucht, auf Schlof Aridenbed bei hinsbed.
- Schaesberg. Tannheim, Julius Reichegraf von, Erlaucht, auf Schlof Dillborn bei Brüggen.
- Schaffers, Pfarrer in Schaephuhfen bei Diore.
- Schauenburg, Dr., Director ber Realfchule in Crefelb.
- Schaumburg, bon, Oberft a. D. in Biegbaben.
- Scheben, Bilhelm, Bierbrauereibefiger in Roln.
- Scheben, Ant. Dub., Blerbrauereis befiger in Roln.
- Schent, Chuarb, Abu.: Anw. inRoln.
- Schent, Guftuv, Abv. Anw. in Roin. Scherer, Notar in Rempen.
- Schickler, Fernand, Président de la Societé de l'Histoire de Protfrançais, in Poris.
- Schleiben, Raplan in Damm = Duffelborf.
- . 6 chlemmer, Onmnafiallehrer in Roin.
- Schlippes, Raplan in Stammbeim.
- Schlogmacher, Raplanan St. Peter in Roln.
- Schlunkes, Dr., Propft bes Collegiatstiftes in Achen. Schmibt, Pfarrer in Crefelb.
- Schmig, Pfarrer in Bodum bei
- Crefelb.
- Schmig, Rittergutebefiger auf ber Subich bei Rees.
- Schmit, Dechant und Schulpfleger in Siegburg
- Somit, Pfarrer in Merfenich b. Roln. Schneiber, Dr., Gymnafial-Oberlebrer in Duffelborf.
- Schnell, Archivar in Sigmaringen. Schomann, Bibliothetar in Trier.

- Scholl, Joseph, Therefiagrube bei Berrmulbeim.
- Scholten, Butebefiger gu Grind bei Ranten.
- Schoofs, Pfarrer in Buberich bei Befel.
- Schröber, Pfarrer in Merheim bei Mulheim am Rhein.
- Schröber, Dr., Profeffor an ber Universität gu Bonn.
- Schröber, Geh. Rath, Lanbrath in Guefirchen.
- Schröteler, Dberpfarrer in Bierfen.
- Schurmann, Dr., Gymnafial-Direstor in Rempen.
- Schul tes, Landgerichte-Affeffor, Friebenerichter in Bipperfurth.
- Schumacher, Pfarrer in Singenich. Schwann, Berlagebuchhanbler und Buchbrudereibesiger in Neuß.
- Sell, Rotar in Barmeffer.
- Geul, Lanbrath in Deuf.
- Sieger, Berm., Raufmann in Bulpich.
- Simar, Pfarrer in Nieberbollenborf Simon, Lanbgerichterath in Roln.
- Sloet, van be Bebe, Baron Dr., in Leuben.
- Smebbind, Pfarrer in Uebenheim bei Reuß.
- Sommer, Rector in Soln.
- Spee, Leopold Graf von, Stiftsherr in Achen.
- Spee, Reichegraf von, auf Schloß Geltorf bei Duffelborf.
- Spee, Gymnafiallehrer in Roin.
- Spiegel, Pfarrer in Ameln bei Julich. Spies, Pfarrer in Uelpenich.
- Stat, Abvocat-Anwalt in Nachen.
- Stedler, Ghmn. Lehrer in Gifelerg.
- Steeg, Dr. in Bulpich.
- Stein, Pfarrer gur h. Urfula in Roln
- Steinberger, Juftigrath u. Abvo-

- Stiefelhagen, Dr., Pfarrer in Cuchenheim bei Gusfirchen.
- Stiel, Bfarrer in Jaderath bei Grevenbroich.
- Strater, Dr., Argt in Achen.
- Strauben, Rotar in Duffelborf,
- Strauben, Referenbarin Duffelborf.
- Sultenfuß, Stabtrath in M.-Glabe bach.
- Shbel, Dr. von, Professor an ber Univerfitat zu Bonn.
- Spree, Gymn .- Dberfehrer in Achen.
- Lauwel, Beh. Regierungerath in
- Tenbud, Gymnafiallehrer in Gffen. Terminbt, Pfarrer in Berven und
- Merbt (Gollanb).
- Thielen, Rector in Ralbentirchen. Thiern, Rangleirath in Duffelborf.
- Thiffen, Domcapitular in Limburg an ber Labn.
- Thomas, Pfarrer jum h. Mauritius in Roln.
- Tibus, Geeretar bes bifchoflichen Generalvicariate in Munfter.
- Generalvicariate in Munfter. Tilmes, Bilh., Raufmann in Koln.
- Tonfing, Pfarrer in hinsbed bei Rempen.
- Trimborn, Abb. Unwalt in Köln. Tuffere, Pfarrer in Pfalgborf bei
- Soch.
- Uellenberg, Rob., Rentner in Bonn. Urfelmans, Pfairer in Birten bei Ranten.
- Baro, Graf von, Baron bu Magny auf Schloß Caen bei Straelen.
- Bennewalb, Pfarrer in Duisburg. Bielvoge, Landgerichtorath in Duffelborf.
- Birnich, Rebacteur in Breefau.
- Bloten, ban, Profeffor am 2the= naum gu Deventer.

- Bogelfang, Dr., Arzt in Bonn. Bollrath, Rector ju Groß. Königs-
- Bofen, Dr., Religionelehrer in Roln. Bog, Bergmeifter in Duren.
- Boffemer, Pfarrer und Schulpfleger in Frauenberg bei Custirchen. Boffen, Rammerprafibent in Achen. Braeg, Pfarrer in Bodlemunb.
- Badenborff, Raufm. in Bulpich. Bagner, Notar in Mulheim a. Rh.
- Balbröhl, Rentner in Duffelborf. Balter, Dr. Geh. Justigrath, Pros
- feffor an ber Universitat gu Bonn. Bangen, Rotar in Simmern.
- Batterich, Dr., Bibliothefar in Munfter.
- Begeler, Dr., Geh. Mebicinalrath in Cobleng.
- Beiche, Reichefreiherr von, auf Schlog Robberg bei Bonn.
- Beibenbach, hofrath in Biesbaben. Beinhagen, Dr. Napoleon, in Roln.
- Beintauff, Dr., Gymnafial-Oberlebrer in Roln.
- Beig, Pfarrer in Lubenborf bei Rheinbach.
- Weishaupt, Dechant in Bibbers, borf bei Roln.
- Belleffen, Pfarrer in Ralben-
- Werth u. Comp.) in Barmen.
- Bern, J. J., Defonom in Bulpich. Bern, U. J., Defonom in Bulpich.
- Befener, Raplan in Buberich bei Befel.
- Begele, Pfarrer in Boiebeim bet Dulfen.
- Bengolb, Burgermeifter a. D. in Stopheim bet Roin.
- Billich, Dr., Argt in Rheinberg. Billme, Pfarrer in Rheinbach.

Binbmutter, Raplan in Rheinfaffel.

Bitte, Dechant und Pfarrer in Sterkrade.

Bolff, Raplan in Calcar,

Bolff, Pfarrer in Ricl bei Roln.

Wolff, Raspar Mathias Wilhelm, Bfarrer in Mulheim a. b. Ruhr.

Bolters, Pfarrer in Rooftern bei Roermonb.

Wortmann, Burgermeifter a. D. und Beigeordneter in Duffelborf.

Bullenweber, Freiherr von, auf Schloß Myllenbonf bei M. Glabbach. Burger, Rotar in Stegburg.

Baers, Raplan in Till bei Calcar. Billes, Pfarrer in Beyenburg bei Elberfelb.

Billgens, Dr., Professor im Ergbiichöflichen Priesterseminar in Pofen. Bimmermann, Architeft in Achen. Buccalmaglio, von, Notar in Grevenbroich.

Nachtrag.*)

Allefer, Seminardirector in Bruhl. Beder, Dr., Repetent im fathol. Convict zu Bonn.

Berg, Raufmann und Stadtrath in Bonn.

Bonn. Beuel, Raplan in Wormereborf bei Mbeinbach.

Breuer, Raplan in Tig.

Cremer, Pfarrer und Schulpfleger in Lengeborf bei Bonn.

Dahmen, Pfarrer in Granterath bei Erteleng.

Doering, Pfarrer in Bebburg: Reiffericheib.

Dubbere, Raplan in Derenborf (Duffelborf).

Duntel, Raplan in Ofterath.

Flink, Pfarrer in Bufchhoven bei Rheinbach.

Flint, Motar in Barmen.

Fringe, Jof., Butebefiger in Berfel bei Bonn.

Fringe, Pet., Gutebefiger in Bufchborf bei Bonn. -

Gerhary, Cand. med. in Bonn. Giefen, Joj., Raufmann in Bonn. Graff, F. B., Rentner in Bonn. Bellekeffel, Abvocat-Anw. in Bonn. hennes, Raplan in Naerenbei Cupen.

Coche, Pfarrer in Reffenich bei Bonn. Gode, Cand. philol. in Bonn.

Ifenkrahe, Pfarrer in Ipplenborf bei Rheinbach.

Johnen, Pfarrer in Rohe bei Efche weiler.

Raulen, Dr., Repetent im fathol. Convict und Privatbocent an ber Universität zu Bonn.

Reuten, Dausmeifter im fathol. Convict gu Bonn.

^{*)} Die 69 herren, beren Ramen bier folgen, wurden zusammen angemelbet, nachbem bas Bergeicheiß ber Witglieber ich eil weife ichon gebrudt war; wiewohl es möglich gewesen ware, noch einzelne Ramen aufzunehmen, so erschlen es boch zwedmäßiger, fie zusammen zu laffen und ihre Ramen in einem besondern Rachtrag zu veröffentlichen.

Rlein, Dubert, Raufmann in Bonn. Rlein, Beinr., Kaufmann in Bonn. Rlein, Rotar in Oberkaffel bei Bonn. Rohl, Aug., Rentner in Bonn.

Ronen, Pfarrer in Beed.

Rreugwald, Dr., Arzt in Commern. Rruchten, von, Raplan in Coelar -bei Sulich.

Ruttenfeuler, Raplan in Bilf (Duffelborf).

Lohmann, Pfarrer in Richterich bei Uden.

Cohmann, Seinr., Gutebefiger in Gobr bei Neuß.

Macherey, Raplan in Ippenborf bei Bonn.

Manner, Rector in Oberbilt (Duf- felborf).

Marg, Dr., Argt in Rheinbach.

Meuffer, Gutebefiger in Rleinals tenborf bei Rheinbach.

Mybelen, Raplan in Sarbt bei M .- Glabbach.

Dbertufchen, Guft., Cand. med. in Bonn.

Palm, Pfarrer in Bilf (Duffelborf). Pfahl, Rotar in Rheinbach.

Pid, Arthur, Pharmazeut in Bonn. Pid, Rob., Cand. med. in Bonn. Poncelet, Dr. theol., Privatgeiftlicher in Bonn.

Reuter, M., Gutobefiger in Rleinaltenborf bei Rheinbach.

Ribber, Burgermeifter in Reuß.

Roth, Dr., Inspector bes fathol. Convicts und Professor an ber Universitat ju Bonn.

Chaps, Pfarrer in Ofterath.

Scheltenbach, Rector in Gieleborf bei Roieborf.

Schlippes, Pfarrer in Barbt bei DR.=Glabbach.

Schmit, Raplan in Raeren.

Schmit, Math., Rentner in Reffenich bei Bonn.

Schoenen, Raplan in Guefirchen.

Schoppe, Beinr., Cand.med. in Bonn.

Schumacher, Chrift., Raufmann in Bonn.

Schroeber, Raplan in Rubinghoven bei Bonn.

Schüller, Pfarrer in Rriesborf bei Bonn.

Schuller, Emil, Abvocat in Bonn. Stein, Pfarrer in Soiften bei Grevenbroich.

Cinn, Dechant in Raeren.

Thisquen, Dr., Symnafialober: lebrer in Munftereifel.

Untelbad, Dberpfarrerin Bergheim. Binden, Pfarrer in Schwarziheine borf bei Bonn.

Beiler, Pfarrer in Bittlaer bei Raiferowerth.

Beinanb, Dr., Curatpriefter in Bonn. Bilbt, Dr., Mepetent im fathol. Convict zu Bonn.

Bufthoff, Jof., Pharmageut in Bonn

Rednungs-Ablage

vom 1 Januar 1869 bis 31. Dezember 1869.

Ginnahme.

Raffenbestand am 1. Januar 1869	109,,28,, 6
Un Rudftanben !	21,,15,,
An Jahreebeitragen	538,,-,,-
Bur bie Unnalen, incl. ber im Buchhanbel verfauften . "	155,,20,,
Summa Thir	825,, 3,, 6
Ausgabe.	
An Sonoraren	245,, 5,, -
Diudfoften bes 20. Beftes ber Unnalen und bes Jahred:	
berichts für 1869 (a conto)	243,, 7,, -
Fur Brofchiren und Ginbinben ber Unnalen und bes	
Jahresberichtes "	31,,20,, 6
Fur Zeitungeanzeigen	29,,28,,-
Fur gebrudte Rechnungen, Couverte, Bad: und Schreib:	
material	9,,17,, 8
Fur bie Bibliothef und bas Archiv	47,16,,
Colportiren ber Annalen, Ginfammeln ber Beitrage (in	
Roln, Bonn, Achen u. f. w.), Porto "	25,,20,,-
Un fonftigen-allgemeinen Roften	5,,15,,-
Summa Thir.	638,, 9,, 2
Raffenbestand am 31. Dezember 1869 Ehlr.	186,,24,, 4

Mit ben Belegen verglichen, richtig befunden, ben baar vorhandenen Kaffenbestand am Schluffe bes Jahres 1869 festgestellt auf hundertsechs und achtzig Thaler vierundzwanzig Silbergrofchen vier Pfennize und bem Schatzmeister Dr. Arebs pro 1869 Decharge ertheilt.

Roln, 22. April 1870.

v. hagens. Flierdl. Dr. Ennen.



